













KAZIMIERZ PUŁASKI

---

# SZKICE I POSZUKIWANIA HISTORYCZNE

SERYA TRZECIA

SPÓŁKA WYDAWNICZA POLSKA W KRAKOWIE

1906

# Spółka Wydawnicza Polska w Krakowie

otrzymała na skład główny następujące dzieła:

 Ceny w Koronach. 

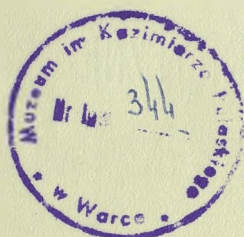
- Balcer Oswald Dr*, prof. Uniw. lwowskiego. *Genealogia Piastów*. Krak. 1896, 4-o, str. 574. 20
- Barabasz Stanisław*. *Ornament płaski na pomnikach krakowskich z XV i XVI w.* (Wydawnictwo subwencyonowane przez komisję dla spraw przemysłowych) 75 tabl. wraz z tekstem objaśniającym. 72
- Birkenmajer. Mikołaj Kopernik*. Studya nad pracami Kopernika i materiały biograficzne, obszerny tom in 4-to z kilkudziesięciu rycinami i podobiznami 20
- Bobrzyński Michał i Smolka St. Jan Długosz*, jego życie i stanowisko w piśmiennictwie. W 4-ce 8
- (Rzecz źródłowa na podstawie najnowszych badań, pisana stylem t. pięknym, iż czytać ją można jak najciekawszą powieść).
- Brzozowski Fr. Korab. Przysłowia polskie*. W 4-ce. 2
- Brückner A. Dr. Tańiec Rzeczypospolitej Polskiej*, szkic historyczny z 2-rycinami.
- Codex diplomaticus Universitatis studii generalis-Cracoviensis*, Pars I, anno 1549 usque ad annum 1605, obszerny tom in folio 24
- Poprzednio wydane 4 tomy in folio
- Czerkowski Włodzimierz Dr*, prof. Uniw. *Wielkie gospodarstwa*, ich istota i znaczenie 3
- *Teorya czystego dochodu z ziemi* 2
- Finkel L. Dr*, prof. Uniw. *Bibliografia historii polskiej*, część II, zeszyty I, II, III, IV po 3
- Franciszek Salezy św. Rozmowy duchowe dla wszelkiego stanu osób spokojnego postępu na drodze zbawienia*, tłumaczone z francuskiego 2
- Frank Dr i Sorauer Dr. Choroby roślin*, wskazówki praktyczne w celu poznania chorób i środków zaradczych, z 44 rycinami i 6 tabl. kolor. 3
- Golian Zygmunt ks. Listy*, serya I 3
- Górski Antoni*, prof. Uniw. Jagiellońskiego. *Warunki gospodarcze dziejów angielskich* 12
- Grabowski Bronisław. Krzysztofor*, tragicomedia żakowska 1
- *Noc dwóch wieków*, poemat —
- Grabowski Tadeusz Dr. A. Dumas syn i współczesny teatr francuski* —
- *Wiktor Hugo i jego korespondencya* 12
- Herold Polski*, czasopismo ilustrowane, poświęcone heraldyce i sfragistyce. Rocznik I, k. 16 — Rocznik II. 10
- Homera Iliada*, przełożył wierszem miarowym *Paweł Popiel*, b. prof. szk. głównej warsz. 24
- Horacego Satyry i Listy*, przełożył wierszem miarowym i zaopatrzył komentarzem *Dr. Paweł Popiel*, b. prof. Szkoły głównej warsz., 2 tomy 7
- Karbowiak Antoni Dr prof.* *Krakowska szkoła katedralna w wiekach średnich* 12
- *Szkoły diecezyi chełmińskiej w wiekach średnich* 3
- Karłowicz Jan. Słownik gwar polskich*, tom I, A—E, tom o 459 str. 10
- Kętrzyński W. Dr. O Słowianach mieszkających niegdyś między Renem a Łabą*, Salą i czeską granicą, z 7 mapami. 3
- Kluczycki Stanisław. Niebo i ziemia*, pogadanki popularno-naukowe w 4-ce, str. 520 w wykwintnej oprawie 24
- Pogadanki te zawierają zestawienie tego, co się mówi w kółku przyjaciół przyrody w ogólniejszym znaczeniu. — Tekst ilustruje kilkaset rycin liczone chromolitografie, tablice sferyczne i 1 heliogramu.
- Kluczycki Stanisław. Świat napowietrzny*. Dwanaście pogadanek, wydane w wykwintnej z 11 rycinami 3

**Gebethner i Wolff w Warszawie.**



1  
SZKICE I POSZUKIWANIA HISTORYCZNE





M U Z E U M  
Im. Kazimierza Pułaskiego  
W Warszawie  
Nr. 344



KAZIMIERZ PUŁASKI

---

# SZKICE I POSZUKIWANIA HISTORYCZNE

SERYA TRZECIA

---



Spółka Wydawnicza Polska w Krakowie

---

1906

---

Z drukarni «Czasu» w Krakowie, pod zarządem A. Świerzyńskiego.



# T R E Ś Ć.

---

## CZĘŚĆ I.

- I. Stare osady w ziemi kamienieckiej i dziedziczące na nich rody podolskiej szlachty historycznej . . . . . 1
- II. Ród Kierdejów podolskich, monografia historyczno-genealogiczna . . . . . 169
- III. Sprawa o zapłatę zaległego żołdu rotom zaciężnym za Zygmunta Augusta . . . . . 195

## CZĘŚĆ II.

### Z czasów konfederacji barskiej.

- I. Listy Generalności do Kazimierza Pułaskiego, marszałka łomżyńskiego . . . . . 231
- II. Listy Kazimierza Pułaskiego, marszałka łomżyńskiego, do Józefa Zaremby, regimentarza województw wielkopolskich 311
- III. Urywek z korespondencji Franciszka Ksawerego Braniczkiego, łowczego wielkiego koronnego, w sprawie operacji wojennych przeciw konfederatom . . . . . 329
- IV. Misya księcia Mszczerskiego do Franciszka Salezego Potockiego, wojewody kijowskiego . . . . . 365
- V. Krótki pamiętnik A. Hulewicza, konfederata barskiego . . 373







# CZEŚĆ I.



I.

Stare osady w ziemi kamienieckiej  
dziedziczące na nich rody podolskiej  
szlachty historycznej.





W zachodniej części dzisiejszej gubernii podolskiej, trzy dopływy Dniestru: Zbrucz stanowiący granicę od Galicyi, Zwańczyk i Smotrycz, — płyną równolegle przez całą długość dzisiejszego powiatu kamienieckiego, od północy ku południowi, przerzynając żyzne i malownicze okolice. Kraj objęty temi rzekami, stanowi częśćkę rozległych ziem, zwanych dawniej kresowemi. Ziemie te mają za sobą piękną przeszłość dziejową i ciekawe wspomnienia, z czasów tych dawnych zostało jeszcze trochę zabytków, które ocalały od „ognia i miecza“.

Okolice, o której mówimy, roi się obecnie pracowitą a spokojną ludnością. Żyzne i urodzajne niwy zajęły miejsce dawnych puszczy, wytrzebionych z biegiem wieków, a rozwinięta kultura rolna, nie zostawia piędzi ziemi bez uprawy. To też dzisiaj na Podolu — jak śpiewa poeta — „Świat kłosaми tylko płynie, — I w obszarach oko ginie“.

Za dawnych czasów inaczej tu bywało. Dużo stepu, jeszcze więcej puszczy i zarośli, a wokoło odwiecznych osad, niewielkie niwy sochą rozdzierane. Przez te puszcze i stepy, szły szlaki do głównych osad, bronionych przez fortalicje wznoszone bądź z drzewa, bądź z kamienia, a obok nich, — pod ich zasłoną, lokowały się w kolejnem następstwie, — ludne i liczne wioski. Szlakami tymi sunęły kiedyś zastępy pohańców, często zaglądających w te strony, albo hufce pancerne, szukające odwetu, a nie rzadko ginące w obronie tych dalekich kresów. Krocie rodów szlacheckich minęły się

na przestrzeniach tutejszych, bo każda kolejna kolonizacya, hekatombę swoją składać musiała w obronie gniazd usłanych. Mnóstwo też rodów, o których i słuch zaginął, odkrywamy w starych aktach, — jakby coraz to nowe pokłady geologiczne. Jedne rody ginęły, drugie powstawały; jedne wzbiły się na wyżyny społeczne, drugie ostać się nie mogły wobec nieubłaganej siły żywiołowej ciągłych wojen i najazdów. Życie wrzało tu w całej pełni. Ziemie kresowe przyciągały coraz nowych osadników. Bój z Tatarszczyzną otwierał drogę do sławy, dostojenstw i zaszczytów. Rycerskich ludzi wabił jakiś urok poetyczny. Jakiś wdzięk tajemniczy przywiązywał ich do tych ziem kresowych, choć tak odległych od serca kraju, od średniska władzy i państwa. A bajeczna żyzność gruntu, o której dziwy wypisywano, ściągała ze wszystkich zakątków dawnej Rzeszy-pospolitej, — całe zastępy pracowników, dorabiających się stopniowo fortuny i znaczenia.

Owe atoli częste najazdy, zmiatały nieraz kwitnące już osady, a z nimi ginęły pokolenia całe. I znowu duże przestrzenie, z trudem zaludnione, zmieniały się w step albo puszcę. Po przerwie, mniej lub więcej długiej, nowe kolonizacye, jako wyraz niespożytej siły żywotnej narodu, — obejmowały znowu te puste przestrzenie, aby ponownie życiem je natchnąć.

Cały ten szmat ziemi, sięgający na południe do Dniestru, a zroszony od zachodu dopływami jego: Zbruczem, Zwańczykiem i Smotryczem, zajmujący cały dzisiejszy powiat kamieniecki i części płoskirowskiego, latyczowskiego i uszyckiego powiatów, to dawna, z czasów jagiellońskich ziemia kamieniecka. Pełno tutaj wspomnień wielkich zdarzeń dziejowych, głośnych imion i głośnych czynów. Ziemia kamieniecka przechodziła najrozmaitsze koleje. W odległych

epokach zalew Tatarszczyzny zniszczył doszczętnie rozwinięte tu życie, — o którem nawet mało co wiemy. Później ziemia podolska była placem spornych bojów z Litwą, ale kultura polska wcześniej tu wnikała, osadnictwo polskie za pierwszego z Jagiellonów ogromne robiło postępy. To też w tym zakątku ziem kresowych rozradzały się w XV wieku gniazdowe rody historycznej szlachty podolskiej. Najazdy Tatarów, Wołochów i Turków w ciągu długich wieków, pustoszyły te kraje, później za wojen kozackich nowe spadły klęski; — niewola turecka po upadku Kamieńca dała się również we znaki ziemiom podolskim. Nie zliczyć wojen toczonych na tych przestrzeniach aż do wichury hajdamackiej i rozpaczliwych wysiłków rycerzy barskich. To też po dziś dzień jeszcze, wielkie mogiły wskazują dawne pobojuwiska, a ze starych zamków, których tu pełno było, gdzieniegdzie zaledwie zostały jeszcze ślady, które czas i ludzie niszczą do reszty.

O tej części właśnie Podola, podajemy tu szkic pobieżny, dotykając kolejnych dziejów tutejszej ziemi i ludzi, tutejszych osad, wsi i miasteczek, rozrzuconych nad brzegami rzek wymienionych i dalej ku wschodowi, w obrębie granic dawnej ziemi kamienieckiej. Przed laty trzystu z okładem, Bartosz Paprocki, pisząc swoją „Panoszę“, — to jest „wysławianie panów i pańiąt ziem ruskich i podolskich“ — mówił:

„...Alem zaraz zrozumiał sprawy ich pocziwe  
Które godne na wieki, aby były żywe...”

I w rzeczy samej, godzi się mieć w sercu i pamięci owe „sprawy pocziwe“, z należnym pietyzmem odsłaniając całun pokrywający szczątki minionej sławy i wielkości. Jeżeli wszelki lustr rodów żyjących, — i to nierzadko lustr bardzo

podejrzanej wartości, tak solennie bywa podnoszony, — go-  
dzi się „dla pokrzepienia ducha“, — jak się wyraził wielki  
znawca naszej przeszłości, — zaglądać do starych dziejów,  
do dziejów tych rodów, które słynęły w swoim czasie, a któ-  
rych tak wiele pochłoneły kolejne przewroty dziejowe. Kre-  
śląc tu wspomnienia przywiązane do różnych miejscowości,  
leżących w dawnej ziemi kamienieckiej, nie możemy wyczer-  
pać przedmiotu, bo co chwila niedostatek materiałów prze-  
rywa wątek opowieści.

Z uzbieranych atoli zapisek archiwalnych, ze wskazó-  
wek zaczerpniętych w starych przywilejach i pismach oca-  
łałych od zagłady, dadzą się choć po trochę odszukać nie-  
które rysy charakterystyczne dawnego życia i dawnych urzą-  
dzeń na kresach podolskich.

---



## I.

# S z a r a w k a.

---

## 1.

Pierwsi tenutaryusze Szarawki za Władysława Jagiełły. — Żegota. —  
Domarat de Sladkow. — Ród Szarawskich. — Ich historia.

Nieopodał od wierzchowin Smotrycza, ku zachodowi, w dzisiejszym powiecie płoskirowskim, leży nad Uszką małe rniasteczko Szarawka, dziś zamieszkałe przeważnie przez ubogie żydowstwo, a będąc na uboczu od wielkich traktów handlowych, nie mogło się podnieść w ostatnich czasach, ani też rozwinąć handlu lub przemysłu. Są tu jednak ślady dawniejszego znaczenia Szarawki, a pierwsze o niej wzmianki dokumentalne sięgają pierwszej połowy XV wieku. Tataj rozradzał się wówczas możny ród podolski Szarawskich, choć uszedł zupełnie baczności heraldyków. Później władał tutaj na rozległych posiadłościach należących do Szarawki, rycerski ród Pretficzów, chlubnie zapisany w dziejach ziem kresowych. Wznieśli tu oni zameczek obronny, i fundowali klasztor OO. Dominikanów. Z fundacyi tych zostało zaledwie trochę murów, przypominających świetniejsze czasy tej placówki kresowej.

Pierwotnie wieś Szarawka była królewszczyną. Dzierżawcą jej w początkach XV wieku był jakiś Żegota, bliżej nam nieznanym, a trzymał ją w 30 grzywnach. Atoli w 1431

roku, Władysław Jagiełło wykupił włość tę od Żegoty i nadał ją Domaratowi de Sladkow, również w 30 grzywnach. Ten Domarat miał być synem Jana de Sladkow i był później w 1442 r. pisarzem ziemskim kamienieckim <sup>1)</sup>. Do Szarawki należały wsie: Zielińcze, Iwankowce i Perehinka <sup>2)</sup>. Było ich więcej zapewne, ale te tylko wymienione w streszczeniu przywileju donacyjnego, z którego korzystamy. Do powyżej wymienionych włości, inne przywileje przyznawały jeszcze temuż Domaratowi lub jego synowi wsie: Burbuczyńce (Borbuchy), pustoszę Kopystyn, Michałkowo Dworzyszczce i Rzemieszowo Dworzyszczce, wykupione od Jana de Chomotowa za 60 grzywien. Przywileje te wydawane były w latach 1432, 1433, 1440, 1442, 1475, 1488, 1489 i 1490, z tych przywilej z 1489 r., na imię Andrzeja de Balina, syna Jana Domarata <sup>3)</sup>. Niejednokrotnie też zaznaczane są tutaj zasługi Domarata, a chociaż donacje powyższe były warunkowymi i przy zwrocie sum zapisanych, nadane włości wrócić miały do korony, król zobowiązywał jednak Domarata, — co się zwykle powtarzało w ówczesnych dyplomach donacyjnych na Podolu, aby *in terris Podoliae residenciam faciat personalem*, i co za tem idzie, aby dostarczał oznaczonej liczby zbrojnych czasu trwogi i najazdu. W ten sposób tworzyły się na Podolu ówczesnem, pewne centra obrony, tą drogą gorliwie popierana kolonizacja, dążyła do zabezpieczenia prowincyi, która *propter defectum hominum*, jak czytamy w wielu przywilejach, — narażoną była na wszelkiego rodzaju zamachy i najazdy.

Ze względu na długi peryod lat (1431—1490), w których kolejno wydawane były te przywileje donacyjne, przy-

<sup>1)</sup> Boniecki „Herbarz“ IV, 369.

<sup>2)</sup> Przywilej powyższy oraz inne dotyczące Szarawki i ws. okolicznych, na rzecz Domarata wydane, przedstawionemi były w 1547 r. sądowi kamienieckiemu, o czem Michał Kostrzewski podsędek kamieniecki, zeznaje i zaprzysięga (*Arch. Centr. Kijowski* ks. 3600, f. 56). <sup>3)</sup> Tamże.

puszczamy, że było dwóch Domaratów, ojciec i syn: Domarat de Sladkow, który w 1456 r. jest świadkiem na akcie donacji Tusylowiec pod Kamieńcem przez Bartosza Buczańskiego na rzecz Jana Bahawskiego <sup>1)</sup>, i Jan Domarat, syn jego, który był podobno kasztelanem kamienieckim <sup>2)</sup>. Nie znając rzeczonych przywilejów w całej ich rozciągłości, z samej tylko wzmianki o nich, wątpliwości tej rozstrzygnąć nie możemy.

O pochodzeniu owego pierwszego Domarata nic nie wiemy. Tyle tylko, że pisał się de Sladkow, a potomkowie jego, przybrawszy nazwisko Szarawskich, dodawali doń: *alias* Sladkowski. Jeden z nich w połowie XVI wieku pisał się: Jan Domarathowicz Schliatkowski *alias* Szarawski. Pochodzili z województwa rawskiego, gdzie żył ród Sladkowskich ze Sladkowa, którym Niesiecki przydaje herb Jastrzębiec. A osiadłszy na Podolu, dzierżyli tu przez całych lat sto rozległe posiadłości, znikają zaś z widowni dziejowej około połowy XVI wieku.

Z przywileju z 1489 r. widzimy, że synem Jana Domarata, był Andrzej, dworzanin królewski, który trzymając drugą rozległą królewszczyznę, Balinę pod Kamieńcem, pisał się de Balina, ale po nad tą wzmiankę, nic więcej nie wyszukaliśmy o nim w aktach <sup>3)</sup>.

Filip Szarawski *alias* Slyathkowski, który pisał się także Filip Domarat de Balina, otrzymał od Zygmunta I w 1510 r. przywilej na prawo pobierania na własny użytek mostowego w Szarawce: od wozu z towarami po 1 gr. polskim, a po pół grosza od wozu kmieciego, pod obowiązkiem utrzymywania dróg w należytym stanie, oraz we wsi Bohucicach

<sup>1)</sup> Tamże, ks. 3599, f. 113—117.

<sup>2)</sup> W 1505 r. Szarawski (imię nie podane), rezygnował z kasztelaństwa kamienieckiego na rzecz Mikołaja Herburta, wojskiego kamienieckiego, ale król rezygnacji tej nie przyjął (*Boniecki „Herbarz“*, tom VII, str. 260).

<sup>3)</sup> Inna Balina, wieś, była w pow. latyczowskim.

i Horyłówce<sup>1)</sup>. Tenże Filip Szarawski ożenionym był z Barbarą Bronyszówną z Bronyszowego dworu, dziedziczką Supruńkowiec oraz wielu innych włości, w bliższej i dalszej okolicy Kamieńca<sup>2)</sup>. Ci zaś Broniszowie była to zapewne gałąź znakomitego rodu wielkopolskiego Wieniawitów Broniszów, a osiadła na Podolu już w XV wieku, bo pod rokiem 1496, Jan Bronisz, sędzia grodzki kamieniecki, podpisywał jako świadek, dział braci z Nowodworu<sup>3)</sup>. Siostra Filipa Szarawskiego (imię nie znane), była za Podfilipskim<sup>4)</sup>.

W 1529 r. nie żył już Filip Szarawski, bo wówczas Stanisław ze Sprowy Odrowąż, pozywał pozostałe po nim potomstwo: Jana, Elżbietę, Annę i Helenę o zbiegłych poddanych ze wsi Busikowiec do Werbki, wsi Szarawskich<sup>5)</sup>. Po Filipie i jego żonie pozostały znaczne dobra, bo oprócz Szarawki i rozległych obok posiadłości, oraz Baliny pod Kamieńcem, trzymali lub dziedziczyli: Werbkę, Michałkowce, Supruńkowce, Moxę (Muksza), Ostrowczyńce (Ostrowczany), Niemię, Nefedowce i część Huminiec. Z córek Filipa Szarawskiego, Anna była za Jędrzejem Sieciechem z Horodnicy, wojskim kamienieckim, któremu wniosła w posagu 200 złotych, oraz trzecią część macierzystych majątności: Supruńkowiec, Mukszy, Ostrowczyniec i innych<sup>6)</sup>, a Helena za Ja-

<sup>1)</sup> *Staroż. Polska*, tom II, str. 1028.

<sup>2)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.* ks. 3600, f. 29.

<sup>3)</sup> Oblata tego działu w Aktach kamienieckich z 1732 r.

<sup>4)</sup> W zapisce aktowej z 1542 r. czytamy: *Joannes Sharawski, bona sua hereditaria Verbka in distr. Camen., gnsis Michaeli, Martino et Paulo Podphilipskim, heredibus de Fredrowce, fratribus suis patruelis dedit* (*Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3598, f. 283).

<sup>5)</sup> Tamże, fol. 119 a.

<sup>6)</sup> Ów Sieciech pochodził od Szczawińskich, z ziemi Gostyńskiej, (*Niesiecki*, tom IV, str. 61, 75). Był atoli nie h. Prawdzic, ale h. Topór, -- syn Wojciecha, który „dla sławy rycerskiej“ wyniósł się na Podole. Tam przybrali nazwisko Sieciech, może na pamiątkę jednego z najznakomitszych Toporczyków. Jędrzej Sieciech był w latach 1550 i 1551 wojskim kamienieckim (*Arch. Centr. Kijowsk.* ks. 3600,



nem Chocimirskim, w 1565 r. wspominana jako wdowa<sup>1)</sup>. Są jeszcze ślady o trzeciej córce Filipa Szarawskiego, Elżbiecie za Mikołajem Iskrzyckim de Jagielnica, podkomorzym i starostą podolskim (1537—1540), który w 1539 r. zastawia Janowi Sroczyckiemu, *villam Balyna cum ejusdem vill. Vyssek*<sup>2)</sup>. Była to zapewne część owej Baliny, która jak widzieliśmy powyżej, była we władaniu Szarawskich. I dopiero w 1555 r. Leonard syn Jana Sroczyckiego zwraca tę majątność córce Mikołaja Iskrzyckiego, Annie de Iskrziczin, wówczas żonie Hieronima Lanckorońskiego, starosty skalckiego<sup>3)</sup>.

f. 82, 125), a z zapiski współczesnej w dyaryuszu sejmu piotrkowskiego z 1558 r., dowiadujemy się, że został kasztelanem bieckim (*Dzienniki Sejmów za Zygmunta Augusta*, str. 43). W 1535 r. posag żony Anny Szarawskiej, zabezpiecza na dobrach swych, części *castrī et oppidi* Łyczkowce i wsiach przyległych, zobowiązując się wykupić macierzyste dobra żony... zastawione Janowi Sroczyckiemu, podstaroście kamienieckiemu. Wreszcie oboje małżonkowie zapisują sobie dożywocie (*Arch. Centr. Kijowsk.* ks. 3598, fol. 224—225). W 1567 r. dziedziczkami Supruńkowiec były cztery córki Sieciecha: Konstancja Kiemliszowa, Elżbieta Dobromirska, Katarzyna Radecka i Zofia wówczas panna (*Źródł. Dziej.* tom V, str. 21) później żona Marcina Kalinowskiego. W aktach kamienieckich jest jeszcze wymieniona Anna Sieciechówna za Mikołajem Kopyczyńskim (*Arch. Centr. Kijowsk.* ks. 3598, f. 47).

<sup>1)</sup> *Źródł. Dziej.* tom XIX, str. 191, 192.

<sup>2)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.* ks. 3598, f. 248—249.

<sup>3)</sup> Tamże, ks. 3610, f. 186. Iskrzyccy pisali się de Iskrziczin. Osadę tej nazwy znajdujemy na Ślązku (*Słow. Geogr.* III, 305), może więc stamtąd przybyli na Ruś i Podole. Już w drugiej połowie XV wieku dziedziczyli Jagielnicę z przyległościami w powiecie czerwonogrodzkim. W 1473 r. Zygmunt z Jagielnicy był sędzią kamienieckim. Przypisują mu fundację kościoła w Jagielnicy (*Słow. Geogr.* III, 367). W 1495 r. Jan de Jagielnica był chorążym kamienieckim (*Arch. Centr. Kijowsk.* ks. 3602, f. 216—219). Mikołaj Iskrzycki de Jagielnica, najpierw stolnik kamieniecki (1519—1528), następnie podkomorzy (od 1532), wreszcie starosta podolski (1537—1540). (*Arch. Centr. Kijowsk.* ks. 3600, f. 204; ks. 3599, f. 120, 208, ks. 3598,

Syn zaś Filipa Szarawskiego Jan, na akcie z 1543 r. nazwany Jan Domarathowicz Schliatkowski *alias* Scharawski, pisał się *haeres in Balina*, Werbka, Michałkowce i t. d. Atoli dobra powyższe stanowiły królewszczyzny w pewnych sumach nadane Szarawskim. Tego rodzaju przywłaszczenie praw dziedzictwa na dobrach królewskich, zdarzało się bardzo często, szczególnie w województwach kresowych. Wy-czerpany zawsze skarb królewski za Jagiellonów, nie był w stanie wykupywać majątności, na które wydane były przy-wileje warunkowe, w pewnych oznaczonych sumach. Nie-kiedy w gwałtownych potrzebach skarbu, pobierano od do-nataryuszów pewne sumy, w których szły zapisy królewskie na posiadłości ziemskie, ale daleko częściej owe sumy one-rujące dobra nadane, stanowiły nagrodę, którą obdarzano zasłużonych. W razie złożenia sumy rzeczzonej, lub upłynię-cia dożywocia jednego lub więcej, posiadłości nadane wra-cać miały do stołu królewskiego. Tymczasem owi dzierżawcy i czasowi tenataryusze, trzymając tego rodzaju posiadłości z pokolenia w pokolenie przez długie nieraz lata, — dowol-nie rozrządzali się tutaj, zastawiając dobra rzeczzone, sprze-dając *per abusam* — jak zwykle wyrażano się, — rozdzie-lając na części przy rodzinnych działach i t. d. W ten spo-sób uzurpowano nieraz praw dziedzicznych, a choć lustra-torowie z mozołem doszukiwali się prawdziwej istoty rzeczy, często zatracone były wszelkie ślady pierwotnych donacyi, ku czemu przyczyniało się położenie kraju, ciągłe wojny i najazdy, brak rozgraniczenia jednych dóbr od drugich i nie-dostatecznie uregulowany cały porządek administracyjny. By-

---

fol. 248, 260, *Źród. Dziej.* tom V, str. 5). W 1519 r. wraz z Ottonem z Chodcza, wojewodą ruskim wysłany dla omówienia pakt w spra-wach pogranicznych ze Stefanem, wojewodą mołdawskim, (*Hubert, Pamięt.* I, 268). W 1528 r. jako rotmistrz królewski, wraz z Jazłowie-ckim poraził 1000 Tatarów (*Bielski* str. 1042). Jedyna jego córka Anna za Hieronimem Lanckorońskim, starostą skalskim, wniosła Jagielnicę i inne posiadłości Iskrzyckich w dom Lanckorońskich.

wały znów częste przykłady, że dobra królewskie, dzierżawy, przyznawano dziedziczną własnością dotychczasowych ich dzierżawców.

W późniejszych aktach są luźne wzmianki, że Jan Szarawski był kasztelanem kamienieckim, z tym bowiem tytułem kilkakrotnie wymieniony. Żadnej jednak wskazówki nie ma, w jakich mianowicie latach mógł trzymać kasztelanie kamieniecką; — przypuszczamy z wszelkiem atoli zastrzeżeniem, że w latach 1544 — 1546, bo w 1543 r. kasztelanem był jeszcze Albert Starzechowski, a w 1546 r. już Mikołaj z Buczacza.

Jan Szarawski ożenionym był z Zofią de Nieteczyńce, córką Jaroszewskiego de Jaroszewice, który obszerne miał posiadłości ziemskie w powiecie latyczowskim na Podolu. Zdaje się, że Jan Szarawski potomstwa nie zostawił, a żona jego wyszła 2-voto za Jana Zawiszę de Lyssa <sup>1)</sup>). W 1555 r. występuje jako wdowa i wówczas miało miejsce rozgraniczenie dóbr jej: Nieteczyńiec i Zeniszkowiec od dóbr okolicznych <sup>2)</sup>).

W aktach kamienieckich znajdujemy bardzo wiele transakcyi sporządzonych przez Jana Szarawskiego, na zastaw licznych jego posiadłości podolskich. I tak w 1539 r. zastawia Andrzejowi Brzewynowskiemu *villam desertam* Barborczyńce, *in fluvio* Uszyca <sup>3)</sup>). Tegoż roku w sumie 130 złotych zastawia Wiktorynowi Podfilipskiemu, sędziemu ziemskiemu kamienieckiemu wieś Werbkę <sup>4)</sup>), którą w 1542 r. ceduje Michałowi, Marcinowi i Pawłowi Podfilipskim, synom Wiktoryna, swym braciom ciotecznym <sup>5)</sup>), osobno zaś Michałowi wieś Michałkowce <sup>6)</sup>), a później w 1546 r. Werbkę i Iwanówce <sup>7)</sup>). W 1545 r. ceduje Maciejowi Radeckiemu, Brony-

<sup>1)</sup> Arch. Centr. Kijowsk. ks. 3600, f. 72—73.

<sup>2)</sup> Arch. Jug. Zap. Ros. cz. VIII, tom II, str. 354 — 356.

<sup>3)</sup> Arch. Centr. Kijowsk. ks. 3598, f. 282.

<sup>4)</sup> Tamże, f. 253 a — 254. <sup>5)</sup> Tamże, f. 283.

<sup>6)</sup> Tamże, f. 281 a — 282. <sup>7)</sup> Tamże, ks. 3600.

szów dwór, przypadły na niego po matce Barbarze, a w części przez nabycie od siostry Heleny Chocimirskiej <sup>1)</sup>. Tenże Radecki już dawniej (1539), nabył był od Jana Szarawskiego na lat dwanaście: Balinę, Nowosiołkę, część Supruńkowiec, trzecią część Ostrowczyniec i Mukszy, oraz *fortalitium ac oppidum* Szarawka i wsie do niej należące <sup>2)</sup>. Szarawka atoli nie utrzymała się przy Radeckim, lecz wskutek okoliczności bliżej nam nieznanych, wróciła do dóbr stołu królewskiego, i tegoż jeszcze 1539 r. nadaną została Bernardowi Pretficzowi, o czym niżej mówić będziemy. W 1545 r. tenże Radecki wraz z Andrzejem Sieciechem, szwagrem Jana Szarawskiego, otrzymują od niego cesyę na wsie: Werbkę, Michałkowce, Iwankowce, Borburczyńce, Nyżną, Derażnię, Wardayowce, Wastrowce, Popowce i inne <sup>3)</sup>. Odtąd w aktach kamienieckich, żadnych nie znajdujemy zapisek o Janie Szarawskim, który jak się zdaje, ostatnim był ze swego rodu. Niesiecki wymienia tylko jakiegoś Stanisława Szarawskiego h. Radwan na Żmujdzi, pod rokiem 1648, ale trudno dōśledzić czy pochodził od Szarawskich z Podola. Zresztą heraldycy nic o nich nie piszą, a jednak, jak świadczą zapiski aktowe, przez nas przytoczone, był to ród możny, władający na licznych posiadłościach. Nie możemy jednak dōkładnie rozróżnić, które z nich były dziedzicznymi, a które dzierżawami. Za czasu Szarawskich, Szarawka przeistoczona została na miasto i placówkę obronną. Gdy bowiem powracała do rąk królewskich, była już *fortalitium ac oppidum*.

<sup>1)</sup> Tamże, f. 29.    <sup>2)</sup> Tamże, ks. 3598, f. 258.

<sup>3)</sup> Tamże, ks. 3600, f. 34—35.



## 2.

Pretficze. — Bernard — jego służba w Barze. — Wyprawy rycerskie. — Relacya podana na sejm 1550 r. — Otrzymuje Szarawkę zrazu w dożywocie, następnie prawem dziedzicznym (1550) — oraz starostwo trembowelskie. — Jakób Pretficz, syn Bernarda. — Jego sprawy rycerskie. — Trzyma Trembowlę i Ułanów. — Mianowany kasztelanem kamienieckim (1594) i wojewodą podolskim (1607). — Funduje klasztor Dominikanów w Szarawce. — Potomstwo jego. — Dalsi dziedzice Szarawki.

Bezpośrednio po Szarawskich, Pretficze obejmują Szarawkę w 1539 r. Ród ich pochodził ze Śląska. Pisali się z Gawron a pieczętowali herbem Wczele. Kiedy przybyli do Polski, niewiadomo. Heraldycy piszą, że w pierwszych latach panowania Zygmunta I, który w samej rzeczy mógł ściągać ze Śląska rycerzy znanych sobie z czasu, gdy był księciem głogowskim. Atoli w znacznie późniejszym (z 1607 r.) zapisie Jakóba Pretficza, wojewody podolskiego, na rzecz fundowanego przezeń klasztoru w Szarawce, upatrujemy pewne wskazówki, że ród jego o wiele dawniej przybyć musiał do Polski. Otóż w rzeczonym zapisie, wojewoda zobowiązuje osiadających w Szarawce Dominikanów, ażeby między innemi, odprawiali Mszę św. za króla Władysława, który zginął pod Warną. Czem objaśnić to postanowienie? Gdyby za czasów Warneńczyka Pretficze siedzieli na Śląsku, — to jeden z Pretficzów z XVII wieku, nie miałby żadnych obowiązków dla uwiecznienia w modłach swojego kościoła pamięci obcego króla. Widocznie w ten sposób spłacał Pretficz jakiś dług wdzięczności, — może ród jego zawdzięczał szczególne łaski Władysławowi, królowi polskiemu i węgierskiemu, może już wówczas osiadłym był w Polsce. Zaznaczamy to przypuszczenie — w każdym razie możliwe, ze względu, że w XV i XVI stuleciach, znaczny był napływ rodów obcych do Polski, a z tych wiele rodów osiadało na kresach podolskich. W XV wieku widzimy na Podolu Her-

burtów, Bedrzychów, Slezaków, Handzlów, Diettrichów, Rathultów, Talafusów, Kierdejów i t. d. W każdym razie ród Pretficzków wypłynął na szerszą widownię dziejową dopiero za Zygmunta I, w osobie głośnego obrońcy kresów, Bernarda Pretficza, którego syn Jakób zasiadł już w senacie, najpierw jako kasztelan, a następnie jako wojewoda polski.

Wedle rachunków skarbowych, poczynających się z rokiem 1526, w liczbie dworzan królewskich znajdował się młody naówczas Bernard Pretficz, wysyłany bezustannie w różnych sprawach po kraju, a jeździł również z poleceniami króla na Śląsk, do Morawii i do Czech <sup>1)</sup>. Snać stopniowo i ufność i względy królewskie pozyskał, bo po latach dziesięciu, znajdujemy go na Podolu, rotmistrzem oddziału jazdy. W 1537 r. ma pod sobą 120 koni, 111 jazdy lekkiej a 9 jazdy ciężkiej <sup>2)</sup>. Już wówczas zasłużyć się musiał, bo królowa Bona wyrabia mu w 1538 r. donacyę na wieś Woniaczyn w powiecie winnickim, po zejściu poprzedniego dzierżawcy Ostafia Daszkiewicza <sup>3)</sup>. Atoli zaszły tu pewne trudności, albowiem w poselstwie z Litwy do Korony, panowie litewscy wyrażali niezadowolenie z powodu donacyi, uczynionej na rzecz cudzoziemca <sup>4)</sup>. Może też skutek opozycji panów litewskich, Pretficz ustąpić musiał z Woniaczyna, bo wkrótce potem dzierżawę tę otrzymał kniaź Dymitr Wiśniowiecki <sup>5)</sup>, a Pretficz wynagrodzony został donacyą Szarawki.

Pierwszem polem popisów Pretficza na Podolu, były wyprawy przeciw Tatarom i Wołochom. W 1540 r. jako rotmistrz otrzymuje żołd od Mikołaja Gołębka, sędziego lwowskiego <sup>6)</sup>. W tymże roku, królowa Bona powierza mu sta-

<sup>1)</sup> J. T. L. „Bernard Pretficz i Apologia jego na sejmie 1550 r.“ (Bibl. Warsz. 1886, tom III, str. 44).

<sup>2)</sup> Tamże. <sup>3)</sup> *Akty Jużnoj i Zapad. Ros.* tom I, str. 101.

<sup>4)</sup> Tamże.

<sup>5)</sup> *Boniecki*, „Poczet rodów“, str. 370.

<sup>6)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemsk.* tom X, str. 40.

ostwo barskie po ustąpieniu Starzechowskiego <sup>1)</sup>. Zrazu Pretficz dzielił władzę w Barze ze Stanisławem Bagińskim, tak zwanym przełożonym zamku barskiego. Z listów królowej Bony, pisanych do tegoż Bagińskiego <sup>2)</sup>, dowiadujemy się, że Bona nie rada widziała, gdy Pretficz dochody zamkowe obracał na służebnych, których trzymał przy zamku, nakazywała oszczędność i umniejszanie wydatków. Zalegała więc, aby Pretficz „nie wstępował w twoje sprawy — pisze królowa do Bagińskiego w 1542 r., — wybierania dochodów zamkowych i około wydawania... Co nam piszesz, że spiży i żywności zamkowej rok od roku niestaje, a to dlatego iż Pretficz ma służebników przy sobie z półtora, którymi wszystką żywność strawi. Pisaliśmy mu o to często, aby tych służebników tak wielu nie chował na naszym chlebie. Ależ gdy on tego uczynić nie dbał, tedy mu ten raz w liście naszym piszemy i rozkazujemy, aby jedno trzydziestu osób swoich sług tam na barskim zamku przy sobie chował. A jeśli (on zechce więcej ich) chować, aby ich na swój grosz chował i ze swego je opatrywał. Bo on ma od nas opatrzenie wroczone za swą służbę... Pretficz pisze o prochach i ołów na kule. My wiemy iż ołowiu, prochów, siarki i saletry jest tam na zamku niemało, co zostawił Starzechowski. A tak niech puszkarze proch nowy czynią, a dawny proch jeśli potrzeba niech przedziałają i kulki czynią do ołowiu“ <sup>3)</sup>. Z listów tych widzimy, że królowa Bona tak się troszczyła o przysparzanie dochodów z obszernych swych posiadłości, że z oka spuszczała niekiedy środki, mogące zabezpieczyć okolicę od najazdów, to też Pretficz, spełniając jej wolę, zmniejszył liczbę służebnych w Barze, ale trzymał ich po swoich dzierżawach, o czem z zadowoleniem już pisała Bona w drugim liście do Bagińskiego <sup>4)</sup>.

<sup>1)</sup> Arch. Jugo Zap. Ros. Cz. VIII, Tom I, w przedm. str. 100.

<sup>2)</sup> Drukowaliśmy je z autografów *Szkice i poszukiwania hist.* Tom I, str. 145—152. <sup>3)</sup> Tamże str. 146, 148. <sup>4)</sup> Tamże str. 149.

Przez całych lat dwanaście siedział Pretficz w Barze i przez cały ten czas, bronił nietylko bliższej okolicy barskiej, ale całego Podola od Tatarów i Wołochów. Jego wyprawy rycerskie wielki rozgłos pozyskały i niezwykłą popularność, długo też później powtarzano sobie na kresach: „Za czasów pana Pretfica, wolna od Tatar granica“. A kronikarze z uniesieniem nazywają go „murem ziem podolskich“, — o który kruszyła się krzywa szabla tatarska. W krótkich atoli zapiskach współczesnych, zaledwie ważniejsze tylko ekspedycje Pretficza są zanotowane, nie znajdujemy zaś bliższych szczegółów owej bezustannej wojaczki, prowadzonej na kresach z rozmaitem zapewne szczęściem, — ale w każdym razie osłaniającej kraj od ciągłych napaści i często poskramiającej zuchwałego nieprzyjaciela. Za to w piśmie samegoż Pretficza, przedstawionem na sejmie 1550 r., znajdujemy niezmiernie ciekawe sprawozdanie o sprawach tatarskich na Podolu i o kolejnych jego wyprawach. Wówczas to, — w początkach panowania Zygmunta Augusta, — Turcy bezustanne zanosili skargi na pogranicznych starostów polskich o gwałcenie traktatów przez częste wycieczki w ziemie tureckie. W rzeczy samej wiemy o licznych wyprawach starostów kresowych z gromadzącem się już wówczas kozactwem, a z czasem wyprawy te większe jeszcze przybrały rozmiary. Sam też Pretficz na czele swoich „służebników“, owej lekkiej jazdy, złożonej z Czeremissów, i innych t. z. kozaków, z posiłkami miejscowej szlachty podolskiej, niejednokrotnie dla skarcenia Tatarów i Wołochów, biegł ze swą drużyną aż pod sam Oczaków. To też i na niego szły skargi do króla, o szkody wyrządzone, o pobitych Turków i Tatarów, o uprowadzone stada. Być może, iż u dworu za złe miano Pretficzowi, iż drażni zbyt potężnego sąsiada, pismo więc jego przedłożone królowi i sejmującym Stanom, coś w rodzaju memoriału, jakbyśmy dziś nazwali, — miało na celu wykazanie „przyczyn chodzenia na pola pana Pretficzowego w pogonią za Tatary, a oka-



zanie jego niewinności przez posługi jego tu niżej wypisane z obmowami naprzeciw oskarżenia przez poddane cesarza tureckiego <sup>1)</sup>“). Do tej to sprawy zapewne odnieść wypada wzmiankę o Pretficzu w korespondencji królowej węgierskiej Izabelli Jagiellonki z Boną (1548—1552), czytamy tu bowiem: „... O. p. Pretficza, przyczynia się Jej Król. Mość, aby służbą żołnierską nie był upośledzon, gdyż jest potrzebniejszym i godniejszym od wielu inszych sługą W. Kr. Mości i bo go też król IMci zmarły nad insze nie upośledzał. A ktemu żeby też i na Czeremissów, którzy tejsze służby temu dopomagają, W. Kr. Mość łaskawe baczenie mieć raczyła“ <sup>2)</sup>).

Sam zaś Pretficz pisze:

„Ja najniższy służebnik Waszej Najjaśniejszej królewskiej Miłości, będąc oskarżony ku Waszej N. K. M. i ku wszem panom Ich M. Radom W. K. M. mego Miłościwego Pana i z inszemi starostami pogranicznymi, dobrimi sługami W. K. M. i wszej Rzeczy pospolitej, przez poddane cesarza tureckiego, abo przez samego cesarza, za sprawą tą, którą mu poddani jego dali, dla której rzeczy przestrzeżenia, aby co z tego na potem gorszego nie urosło, wysłać był W. K. M. raczył z Radą J. M. panów Rad Waszej królewskiej, komisarze swe z Rady W. K. M., pany ważne i mądre na czas położony przez posła W. K. M. pana starostę krasnostawskiego z cesarzem tureckim, którzy przyjechawszy gotowi to czynić byli, co było z rozkazania W. K. M., rozeznać wszelkie krzywdy i sądzić, by była strona cesarza tureckiego. Przyjechałem ku W. K. M., swemu Miłościwemu Panu, ponieważ te sprawy nie doszły, które dojść miały,

<sup>1)</sup> *Apologia Prethwicz lecta publice in Senatu Regni consensu per Mag. Dom. Regni Vicecancel. dominic. in crastino sanctae Luciae 1550. De damnis illarum. Prethwicz se iustificat lecta per Do. Przezzewski (Przerąbski?) dnica in Crastino s. Luciae (Biblj. Warsz. 1886, Tom III, str. 47—59, pod. przez księcia J. T. Lubomirskiego).*

<sup>2)</sup> *Grabowski, „Starożytności pol.“ Tom I, str. 31.*



abych W. K. M. swą winność i niewinność przełożył i przyczyny takowego oskarżenia oznajmił, co to W. K. M. wypisuję swemu Miłościwemu Panu, o co proszę, aby W. Kr. M. miłościwie i łaskawie wysłuchać raczył, uważając dla których przyczyn Turcy więcej się na nas sług W. K. M. żałują, a niżli dla tych, której W. K. Miłości cesarz przysłał napisano...“.

I z żołnierską prostotą opisuje tu Pretficz kilkoletnie swe boje na Podolu, nie szukając chluby dla siebie, ani swych zasług nie wyróżniając, — przeciwnie nawet, największy kładąc nacisk na trudy i starania najpierw Jana Tarnowskiego, hetmana kor., a następnie Mikołaja Sieniawskiego, wojewody bełzkiego, hetmana polnego, w celu zabezpieczenia kresów podolskich od ciągłych najazdów. Upewnia tylko, że nie dla zaszczytów, ani dla pozyskania bogactw służy królowi i Rzeczypospolitej.

„Ja Najjaśniejszy Miłościwy Królu, — czytamy tu dalej, — jakom ten zamek Bar objął od Jej Królewskiej Miłościwej mej Pani, tedy zawsze jednaki poczet służebników chowam, tak służbę mając jako jej nie mając, co jest dobrze wiadomo J. M. Panu wojewodzie bełzkiemu, ale choć i okrom służby, tedy gdy przyjdzie potrzeba, która się często trafia, gdzie mnie kolwiek J. M. Pan wojewoda obrócić raczy, zawszem gotów iść ze wszystkimi służebniki swemi naprzeciw każdemu nieprzyjacielowi W. K. M., tak w bytności Jego Miłości i takież w niebytności Jego Miłości. A tak N. M. Królu, nie służąc W. K. M. dla tego, abych się dosłużył którego bogactwa W. K. M., ale abych się dosłużył łaski W. K. M. mego Miłościwego Pana, dla którejm już dawno z młodości swej odważył gardło swe położyć na posługach W. K. M., i z tymi syny rycerskimi, których przy sobie zabawiam, przeciw każdemu nieprzyjacielowi W. K. M. i tej korony sławnej, a dalibóg, nie tak jako mnie niektórzy rozumieją, tak jako to słycham od niektórych przyjaciół moich...“.

Pismo Pretficza wykazuje cały system obrony, przyjęty na kresach podolskich w celu wstrzymywania tatarskich zabiegów, żałować tylko wypada, że nigdzie żadnej daty nie podaje, opisując poszczególne wyprawy i gonitwy za nieprzyjacielem. Gdy Jan Tarnowski mianowany był hetmanem koronnym przez Zygmunta I, „tedy po przyjęciu urzędu tego — pisze Pretficz, — jako prawy a dobry pasterz korony tej sławnej, więcej miłując rzeczpospolitą, a niżli swą osobliwą, nie litując nakładów, utrat, trudności żadnych, raczył jechać na granice i objechać wszystkie zamki i zameczki pograniczne. Tam Jego Mość raczył oglądać pustynie wszystkie koło tych zameczków, które Tatarowie poczynili nietylko tam na granicy, ale i około Lwowa ku Lublinu i ku Przemyśłu najdować je raczył, które teraz za łaską Bożą, a za opatrnością J. M. P. hetmana wielkiego i J. M. P. wojewody bełzkiego, hetmana polnego (Mikołaj Sieniawski), osiadły, nietylko tu około Lwowa, ale i na samej granicy, gdzie od wielu lat pusto bywało...”

Dalej opisuje Pretficz, że dawniej pierwsza straż koronna była dzierzana koło Baru, a druga na Sinopolu, gdzie Sieniawski zamek wybudował. Straże te nie mogły dawać prędkich wieści do zamków i do hetmanów o zagonach Tatarów, „którzy za noc, za dzień padali przez mil 30, a straż na zadzie bywała. Panie, panny w rydwanach i inszy lud pospolity u kościołów przez nieostrzeżenie bierali, przez co aż pod Opatów chadzali bezpiecznie...” Z posunięciem straży, łatwiej było powstrzymywać zapędy Tatarów, często jednak przekradali się małemi kupami Tatarzy białogrodzcy, oczakowscy, dobruccy, kiljscy. Jakiś Jasieniak „chytry wojownik” — jak powiada Pretficz — naprowadzał ich aż pod Kamieniec. Pewnego razu Sieniawski w trzysta kilkadziesiąt koni dopędził go pod Zińkowem, a choć było tysiąc Tatarów, poraził ich, odebrał więźniów i łupy. Następnego roku tegoż Jasieniaka pobił pod Barem.

Najtrudniej jednak było doganiać małe oddziały tatarskie po 200 lub 300 ludzi, a czasem po 50, 60 i mniej jeszcze; — przekradali się oni mimo straży, a takim oddziałkom najtrudniej było „szlak przejść — pisze Pretficz, — bo różno chodzą, a zwierzów wszędzie dosyć jako kłacz dzikich, żubrów, jeleni, między których szlaki, Tatar różno idących trudno kto może przejść. A tak temi małemi tyła ludzie, tak kradli ludzi w ziemi W. K. M., że tego bywało po 20 krok do roku i wcale uchadzali“. Z tymi oddziałkami chodzili także i Turcy, lub też Tatarom swe konie dawali, za połowę zdobyczy, „a tak im to smakowało bardzo, bo stąd zbogacili się“. Na cesarza szło myto od sprzedawanych zdobyczy a liczono je na kilkaset tysięcy aspr w Oczakowie i Białogrodzie. Aby więc skutecznie i te drobne oddziały wstrzymywać, hetman koronny zasięgnąwszy rady samego króla, gonić je kazał póty, póki się ich dogna, „i tam ich bić gdzieby jeno Pan Bóg pomódz raczył“. Sieniawski często wysyłał Pretficza w pogoń za Tatarami, „którychem często doganiał, za łaską bożą pobijał i porażał, — a w tem też począłem służebniki miewać i około siebie zabawiać, którychem znał godnych“. W owym to czasie królowa Bona wzniosła w Barze zamek, który zagradzał drogę po szlaku kuczańskim. „Na którym to zamku będąc — pisze Pretficz, — zebrałem koło siebie cne, dobre syny korony tej... z którymi czynił posługi królowi i Rzeczypospolitej“. Przy powiększeniu straży i lepszej obronie, „poczęły zarastać szlaki tym małym ludziom ku chodzeniu w ziemi W. K. M. — zwłaszcza Białogrodzkim i Oczakowskim, którzy po te lata największe szkody czynili w ziemi W. K. M. mimo mir, który W. K. M. mieć raczy z cesarzem tureckim“.

Następnie tłumaczy Pretficz, że Turcy niesłusznie się skarżą o wielkie szkody, „coby ich nie zapłacił stem, tysiącem i ośmdziesiąt tysięcy złotych czerwonych, abo tego jako żywo nie było co oni napisali, aby im to miano pobrać“. Że jednak miewają częste szkody, bo Tatarowie, którzy wpa-

dają, rzadko uchodzą, — przeto wszystko to razem w regestr szkód spisali. Wprawdzie hufce idące w pogoń za Tatarami, biorą po drodze żywność, gdzie co popadną, „owce na strawę, na dziesiątek jedną, dwie, jak się kiedy trafi. A tam idąc w pogoni, tedy musi wszystko w nocy iść, by najciemniejsza noc była, a we dnie stać, aby żaden postrzedz nie mógł, bo gdyby inaczej, tedyby i posługi żadnej W. K. M. nie mógł uczynić i samby się podobno nie wrócił, aniby ludzi uwiódł“.

Wspomina tu jeszcze Pretficz o „leganiu na polu między szlaki na straży, które zowią kozactwo, tedy to dla tego, iż wyszedłszy na pola za Dąbrowy (?), tedy są takie błota, żeby i czterze człowieka szło, tedy się wkraść nie mogą, bo na błociech wszędzie ich poszlakuje, a tak trudnoby mieli ująć, gdzie ja i synowie pana wojewody bełzkiego (Sieniawscy) i służebnicy moi wiele posług czynili. „I zapytuje wręście Pretficz — czy w razie gdy Tatarowie „pobiorą“ — ma ich gonić lub nie, a zachowa się we wszystkim, jaka będzie wola i rozkazanie króla.

W drugiej części swojego pisma omawia Pretficz liczne swe wyprawy, których było bez liku. Najczęściej odbijał więźniów i łupy lub też idącym Tatarom drogę zagrażał. W tych ciągłych gonitwach, ludzie jego wielką miewali zdobycz w koniach, między którymi dużo bywało tureckich, tych, które Turcy Tatarom dawali za połowę zdobyczy. Zdarzało się, że brali po 100 i 200, a niekiedy po kilkaset i po tysiącu koni. Czasem jednej nocy po trzykroć bił się Pretficz z Tatarami, nieraz łączyły się z nim różne oddziały szlachty podolskiej, synowie hetmana Mikołaja Sieniawskiego towarzyszyli mu zwykle. Niekiedy zabiegał Pretficz na bractawskie lub winnickie pola i szlaki kaniowskie i kijowskie. Więźniów po każdej batalii sporo bywało, znakomitszych odsyłał hetmanom lub królowi. Znanych rabusiów karcono śmiercią dla postrachu innym. Jakiś Athoba z Białogrodu schwytany przez Pretficza po rozgromieniu jego oddziału,



gdy przysłany został królowi, — był na pal wbity w Krzepicach. Inny znów wódz tatarski Asan, który szedł ze swą watahą pod Kijów, pobity i wzięty żywcem, z innymi więźniami oddany królowi w Piotrkowie. Tam ścięty z rozkazu króla. Widocznie nie przepuszczano pojmanym w boju przywódcom tatarskim. Podali też nieraz towarzysze i służebnicy Pretficza, ale najczęściej rozbijano najeźdźników, a liczba zdobytych koni świadczyła, ilu zginęło Tatarów w każdej rozprawie. Niejednokrotnie Pretficz goniąc Tatarów uchodzących z łupami, zapędzał się daleko aż pod Oczaków. O jednej z takich wypraw, zanotowanej u Bielskiego, sam Pretficz następującą daje relację: „...Tatarowie Białogrodzcy i Dobruczy, brali pod Owručem i pod Chmielnik przywracali, gdzie J. M. P. wojewoda (Sieniawski) zebrawszy się poszedł był za nimi. Był i pan Rychcicki Audrych, dworzanin J. Kr. Mości, Morawiec który był podstarościm chmielnickim, Iwan Alita, Paweł Secygniowski. A xiądz (ksiązę) Pruński niezajmując się z Jego Miłością, poszedł z swemi ludźmi za nimi, po tamtej stronie Bohu i pojмали mu straż Tatarowie i tam się postrzegli, bo się dowiedzieli, że ludzie idą za nimi po obu stron Bohu. Pan Wojewoda strzegł się ich na brodziech, a gdy się ich dostrzedz nie mógł, tedy się zwrócił nazad, a mnie zostawić raczył i z służebniki swemi. Ja tedy posłałem straż dołu Bohem i dała mi znać, że się niżej Czaperakleju przeprawują. Jam tedy poszedł za nimi w pogonią z p. Pawłem Secygniowskim i z p. Janem Sobieskim i z Iwanem Alita i z inszemi służebniki J. M. P. wojewody“.

„Przyszedłem pod samy zamek do Oczakowa, Tatarów nie znalazł i posłałem do wojewody oczakowskiego, pytając go o Tatarzech gdzie są, aby nam ludzi wrócili, aby to im przykazał. On powiedział: „wy się wiedźcie z Tatary, oni są na wierzchowinach Brzeżańskich, a w mieście ich nie masz, czyńcie z nimi co chcecie“. Ja tedy wzięwszy Pana Boga na pomoc i sprawiedliwość J. Kr. M., poszedłem



do nich, tamem ich pobił i wiele ich żywo pojmał, dzieci, żony pokłół, podeptał, mszcząc się krzywdy J. Kr. Miłości. A tamem u nich koni wziął przez pięćset, między którymi było koni w dwieście tureckich, tak sami więźniowie powiadali, a czeladź Turcy już od nich byli odebrali co im koni pod nie dawali z połowicy, a insze pokupili. Potem posłałem pod szlaki służebniki strzedz, nad którymi Goślicki był starszym. A tam się dostrzegli Tatar Białogrodzkich, nad którymi był starszym Alaverdi i Kurtka, a oni idą z księstwa litowskiego ludzi pobrawszy po uchodziech, pasieki powybiławszy. Tam ich pobili i tych dwóch starszych wodzów pojмали. Tam się też z tego poboju dostało koni kilkadziesiąt, między którymi też były tureckie i t. d.“

W relacji swej Pretficz, jak mówiliśmy, żadnej daty nie daje, powyższą atoli wyprawę pod Oczaków odnieść wypada podług Bielskiego do roku 1541<sup>1)</sup>. Cokolwiek później (rok niewiadomy), znowu zapędził się Pretficz pod Oczaków, o czym tak pisze w swej relacji:

„Potem na drugi rok po Wielkiejnocy przychodzili Tatarowie strzedz pod drogę barską, nad którymi był starszy Dżianachmat a Juhoza z Białogrodu. A ja był posłałem służebniki strzedz na te szlaki, któremi Tatarowie chodzą w księstwo litewskie, a samem w Barze zostałem. Tedy mi Pan Bóg pomódz raczył tych pobić co pod Bar przyszli, gdzie był Atarczego, wodza ich pojmał z inszymi, którzy mi dali tę sprawę pewną, że Tatarowie wbiedz mieli w państwo J. Kr. Miłości, iż jedni już poszli pod Czerkasy, Oczakówscy z Bielek-Murzą. Ja wnet trzeciego dnia wyszedłem i poszedłem do służebników swych, aby się zemną zdejmowali, a samem szedłem nocą i dniem. Gdym się już z służebnikami zdjął, rozesłałem strzedz na szlaki, które idą pod Kijów i pod Czerkasy. Przyszła mi straż, powiadają, żechmy przejęli szlak niemały jako koło pięciuset koni albo więcej. Ja

<sup>1)</sup> *Kronika (Ed. Turows.), str. 1085.*

tedy wnet ze swemi poszedłem pobocz, przejmując ich ku Oczakowu na on szlak, i przyszedłem onym szlakiem pod Oczakow, na ty Tatary, którzy byli xiędzu (księciu) Andrzejowi Pruńskiemu, staroście czerkaskiemu, stado wzięli i służebniki jego gromili. Tamem ich pobił i więźniów pojmał, koni ich i czerkaskich wzięłem u nich w pięćset. Tamżem pojmał Tatar, którzy byli do nich przyszli od Białogrodców, którzy się gotowali w państwo J. Kr. Miłości, a tak przysyłali do tych Tatar, aby z nimi poszli, którzyby mieli konie po temu prosto pod Bar, i dali mi w tem ci więźnie dostateczną sprawę, gdzie leżą i kiedy wynieść mieli. Ja tedy nocą na one miejsce, na wszystką noc poszedłem, i naszedłem ich nad Widowem (jeziorem), na wierh (górze) Berimboga. A oni już mieli jako nazajutrz wynieść. Tamem ich na głowę poraził i Tatyka, ich starszego, żywo pojmał i innych kilkanaście. Tam mi było koni wiele postrzelano i służebników poraniono; ale na tem miejscu, na tym poboju wzięłem koni w czterysta, między którymi mało inszych było jedno tureckie, bo byli Turcy mało nie wszystkich Tatar wyprawili za połowicę; tak ci więźniowie powiadali“.

Pod 1549 rokiem zaznacza Bielski wyprawy Pretficza z Janem Herburtem i Sieniawskimi<sup>1)</sup>. Sam Pretficz pisze: „Gdy Tatarowie wielcy brali na Wołyniu, tedym tam czynił ile możności mej stawało, wespół z tymi cnymi pany, rycerskimi ludźmi, którzy ku mnie byli przyjechali, jako pan Jan Herburt, podkomorzy kamieniecki a pan Mikołaj (Sieniawski), wojewodzie bełzki, czego są znaki u J. Kr. M., więźnie te, któreśmy Jego Królewskiej Miłości odsyłali, i takeśmy ich trapiłi, i te przyczyny dawali, że zagonów rozpuszczać nie śmieli, i nie uczyniwszy swemu umysłu dosyć, nazad się obrócili z ziemi Jego Królewskiej Miłości“.

Oprócz Tatarów, Wołosi robili także rabunkowe wyprawy na Podole. Pamiętnem było podstąpienie ich pod Bar

---

<sup>1)</sup> Tamże, str. 1100.

i oblężanie miasteczka w 1550 roku, ale Pretficz odparł ich szturm i dwukrotnie poraził, o czym Zygmunt August, w liście do Radziwiłła Czarnego pisał wówczas: „... Są nam listy przyniesione z Rusi, któremi nam znać dano, iż jako byli Wołochowie Bar oblegli we czwartek po mięsopuściech, i k szturmowi do miasta nie do zamku byli przypuścili, tedy w tem szturmie przypuszczeniu, Wołochów przez sto było zabitych przez naszych z miasta. Potem Wołochowie odciągnęli a Pretficz het za nimi szedł; owo że na nie, mimo ich nadziei uderzył i przez połowicę Wołochów pobił. A było ich pięć tysięcy. Jednego też z hetmanów pojmał, drudzy uszli“<sup>1)</sup>). O tym najeździe Wołochów wspomina Pretficz w swej relacji, wyłuszczając jego przyczyny. Otóż w dawniejszych latach, wojewoda wołoski, spustoszywszy okolice Rowu (Bar), dużo ludzi zagarnął był, zagnał za Dniestr i osadził na swej ziemi aż po Prut. Gdy później Bar został założony i wskutek wzniesienia zamku cała okolica lepiej była zabezpieczona, owi ludzie przez Wołochów zabrani, powracali na Podole i wiele znów wsi osiadło za Barem koło Dniestru. „Wojewoda wołoski — pisze Pretficz — posyłał kilkakroć do cesarza, iż czci (haraczu), takowej dawać nie mogę, jakom dawał pierwej i mój ojciec, bo jako Bar siadł, wiele mi ziemi zostało pusto, co pouciekali do niego i do ziemi J. Kr. M. A tak bardzo proszę, aby mi iść dopuścił spustoszyć, i ludzi do ziemi swej zagnać, powiadając ażbych i spód z wierzchem przewrócił i samego bych Pretficza dostał i Waszej Cesarskiej Miłości posłał, jeśli nie żywo tedy głowę jego. Tedy mu cesarz dozwolił. On tedy za tą przyczyną na mnie był wojsko przysłał, a nie za którą inną: ale jakom go odprawił za łaską bożą a za szczęściem i sprawiedliwością W. Kr. M., to już W. Kr. M. nie jest tajno... Iż mnie Najjaśniejszy Miłościwy Królu nie mógł nic uczynić, rozkazał Janczarom swym, aby Turki łupili, zabi-

<sup>1)</sup> Lachowicz, „Listy Zygmunta Augusta“, str. 12.

jali, na polu woły, owce brali na mój szlak, co to jest wiadomo panu Ferhathowi, dworzaninowi J. Kr. M., przy którym ich Turcy imali trzykroć i dali ich na kół wbić, i sam sandziak Nikopolski to Ferhathowi powiadał, że się sami przyznali, że się mojemi ozywali“<sup>1)</sup>).

Cała ta, jedyna w swoim rodzaju relacya Pretficza, daje nam obraz tych walk bezustannych, toczonych wówczas na kresach, a postać Pretficza, jako niestrudzonego obrońcy ziemi podolskiej, wspaniale się zarysowuje na tle tych najazdów i bojów. Nie dziwić się też, iż od Turków ciągle szły skargi do króla na Pretficza, który goniąc uchodzących Tatarów, nie troszczył się o linię graniczną i sam niósł wojnę pod grody tureckie, mszcząc się za dokonane łupieństwa. Sprawa negocyacji z Turcyą, o krzywdy, jakoby wyrządzone przez pogranicznych starostów polskich, mało jest znana. Tu i ówdzie napotykamy zaledwie ślady tych negocyacji. Zygmunt August, aby nie zerwać traktatów z Turcyą, gotów był do ustępstw, częste też chodziły poselstwa do Stambułu, a interesa ogólnej polityki największą zalecały ostrożność. Niewątpliwie też wskutek nalegań Turcyi, Pretficz usunięty został z Baru w 1552 roku, wówczas gdy Bar przeszedł na króla. Zrazu królowa Bona chciała oddać mu drugą swą dzierżawę Krzemieniec, ale Zygmunt August przeniósł go do Trębowli, nadając mu dożywotnio to starostwo<sup>2)</sup> bardziej odsunięte od granic tureckich. Ale i stąd jeszcze Pretficz dawał się we znaki Tatarom, bo w roku 1560 sandziak białogrodzki zanosił skargi, że czabanom woły zabiera<sup>3)</sup>).

W nagrodę posług rycerskich posypały się na rzecz Pretficza donacye posiadłości ziemskich na Podolu. W roku

<sup>1)</sup> *Biblioteka Warszawska*, 1866, I. c.

<sup>2)</sup> *Gruszewski*, w przedmowie do „Aktów starostwa barsk.“, tom I, strona 104.

<sup>3)</sup> *Gołębiowski Seweryn*, „Czasy Zygmunta Augusta“, tom II, strona 237.



1539 otrzymał naprzód obszerną dzierżawę Szarawkę <sup>1)</sup>. Kilka lat później, w 1546 roku, dostał nadto zapis 1000 grzywien na tejsze Szarawce, z obowiązkiem wybudowania zamku <sup>2)</sup>, widocznie dawniejszy zameczek Szarawskich nie odpowiadał już potrzebom. Jednocześnie niemal, dostaje przywilej na wykupienie wsi Iwanikowiec, *ad tenutam Szarawka pertinentis*, od wójta miasteczka Zińkowa <sup>3)</sup>. W 1540 roku nadane mu zostały *jure hereditario* ogromne posiadłości w południowej Barszczyźnie, a mianowicie Olczydajów, miasteczko z wsiami: Srebrna, Kidyńce, Michałkowce, Ladawa w okręgu bakockim oraz miasto Żwań, Jakimowce i Włajkowce w powiecie kamienieckim. W przywileju królewskim wyrażono, że są to *bona nostra regalia, deserta a longo tempore* <sup>4)</sup>. Donacya ta jednak nie utrzymała się, jako wydana *ad malam informationem*. Powyższe bowiem dobra jeszcze w 1452 r. nadane były przez Kazimierza Jagiellończyka Teodorykowi Buczackiemu, obecnie zaś Jerzy Jazłowiecki, spadkobierca imienia i dóbr Buczackich z Jazłowca, wyrobił na swe imię potwierdzenie dawniejszej donacyi <sup>5)</sup>.

Nie korzystając więc z wydanego przywileju na Olczydajów, Pretficz inne otrzymuje donacye. I tak w 1547 roku dostaje przywilej na wieś Hleznów w powiecie Latyczowskim, prawem dziedzictwa <sup>6)</sup>, a w 1550 roku również prawem dziedzictwa nadaną mu została Szarawka, którą dotąd trzymał jako królewszczynę. W odnośnym przywileju wyrażone są w pochlebnych wyrazach zasługi Pretficza, który z młodych lat służył królowi i Rzeczypospolitej i nie szczędził trudów z niebezpieczeństwem życia, podczas najazdów Wołochów, Tatarów i Turków, odpędzając ich od granic

<sup>1)</sup> Arch. Centr. Kijowsk., ks. 3599, f. 148, oraz Gruszewski l. c.

<sup>2)</sup> Gruszewski, tamże,

<sup>3)</sup> Tamże, podług Metr. Kor., nr 73, fol. 263.

<sup>4)</sup> Arch. Jugo Zap. Ros., część VIII, tom I, str. 134–136, oraz Wł. Górski, „Powiat Mohylowski“, str. 232–233.

<sup>5)</sup> Tamże, str. 170–173. <sup>6)</sup> Metr. Kor., ks. 73, fol. 257.



państwa i odbierając ich zdobycze<sup>1)</sup>. Przywilej ten był później w 1578 roku potwierdzony na rzecz Jakóba Pretficza, syna Bernarda<sup>2)</sup>.

Włości, należące do Szarawki, Pretficz oddawał w dzierżawę zastawne, wedle ogólnie przyjętego wówczas zwyczaju. I tak w 1550 roku wieś Lewkowce zastawia w sumie 200 złotych Łukaszowi Bernaszewskiemu<sup>3)</sup>, wieś Borbuchy (1554 r.) w 200 złotych Janowi Piezkowskiemu<sup>4)</sup>, a wieś Bujwołowce również w 200 złotych Andrzejowi *dicto* Woyczek<sup>5)</sup>. W 1555 roku zastawia Szarawkę, Perehonkę i Ziełińce Mikołajowi Korycińskiemu w sumie 1000 złotych, które jednak spłaca w następnym 1556 r.<sup>6)</sup>, a część wsi Monaster (Monasterek) Franciszkowi Borkowskiemu<sup>7)</sup>. Tegoż samego 1555 roku Mikołaj Potocki, zawiadowca zamku kamienieckiego, daje znowu Pretficzowi 1000 złotych na Szarawkę, ale rychło (1556 r.) spłaca go Pretficz<sup>8)</sup>, a w 1558 roku Mikołaj Golski *alias* Bodzanowski de Bodzanowo bierze Szarawkę w 1260 złotych<sup>9)</sup>.

W 1567 roku Szarawka spustoszoną była przez Tatarów, o czym lustracya 1570 wyraża: „... Miasteczko było zburzone i spalone przez Tatary 1567 roku, tylko trzy kucze zostały, towary też wszystkie pobrali i dusz wzięli 112. Teraz na nowej osadzie po tej pożodze jest domów w starym i nowym mieście 114, z tych jest służków 4, którzy nic nie dają, jedno są na służbie zamkowej, a ktemu też i wodzami są przeciwko nieprzyjacielowi, kiedy tego potrzeba. Mieśczenie powinni robić do zamku 6 dni do roku, a po wyj-

<sup>1)</sup> Gruszewski, l. c. str. 104, z ks. Rewiz. 1564 r. fol. 171.

<sup>2)</sup> *Vol. Leg. (Ed. Ohryz.)*, tom II, str. 189.

<sup>3)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3600, fol. 135—136.

<sup>4)</sup> Tamże, fol. 249. <sup>5)</sup> Tamże, fol. 250.

<sup>6)</sup> Tamże, ks. 3601, fol. 16, 17, 51. <sup>7)</sup> Tamże, fol. 28.

<sup>8)</sup> Tamże, fol. 88, oraz *Summaryusz dokum. domu Potockich*, rękopis w Ossolineum, nr 3437.

<sup>9)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3601, fol. 127—128.

ściu swobody 12 dni. Żydów jest 2. Mieszczanie, aby porządniej osiedzieć się mogli i lepiej tedy prosili o prawo niemieckie, i okazowali list nieboszczyka Pretficza, gdzie był wójta osadził na starem mieście, *jure theutonico magdeburgense* <sup>1)</sup>).

Ponadto jednak nic nie wiemy o zarządzeniach Pretficza w Szarawce, również o rządach jego w Trębowlu żadne prawie nie przechowały się szczegóły. Około 1558 roku miał sprawę z mieszczanami lwowskimi o cła, które pobierał od nich, i wskutek ich zażaleń, pozwany był przez Zygmunta Augusta przed sąd w Piotrkowie <sup>2)</sup>. Następnego 1559 r. król ponawia Pretficzowi zakaz pobierania tychże ceł <sup>3)</sup>. W roku 1561 (12. lipca) otrzymuje konsens od króla na prawo ustąpienia starostwa trembowelskiego synowi swemu Jakóbowi <sup>4)</sup>.

Bernard Pretficz umarł w 1561 roku — jak pisze Niesiecki. — Ożeniony był z Barbarą Zawadzką (Zawaczka), *alias* Branczlikówną, po której brał w 1551 roku 1000 złotych posagu <sup>5)</sup>. Zdaje się, iż była to już druga jego żona, o pierwszej nie wiemy z jakiego była domu. Wedle rejestrów poborowych z 1565 roku, na imię Pretficzowej zapisane były włości: Janikowce, Kopystyn, Kołybanie i Surima <sup>6)</sup>, które, jak wiemy, należały do dóbr Szarawskich. Córka Bernarda Pretficza była za Janem Chodorowskim.

Syn zaś jedyny Jakób, o którym pisze Paprocki, że „był szczęścia daleko podlejszego w sprawach rycerskich, acz na chęci, na pilności nic mu nie schodziło“. I w rzeczy samej, mniej słyhać o jego zapasach wojennych, atoli — jak tenże Paprocki świadczy — w latach 1575 i 1577 walczył pomyślnie z Tatarami <sup>7)</sup>. W 1587 roku widzimy go na sejmie

<sup>1)</sup> *Staroż. Polska*, tom II, str. 1028—1029.

<sup>2)</sup> *Akta Grodz. i Ziemska.*, tom X, str. 78. <sup>3)</sup> Tamże, str. 79.

<sup>4)</sup> *Metr. kor.*, ks. 95, fol. 521.

<sup>5)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3600, fol. 136—137.

<sup>6)</sup> *Źródła Dziej.*, tom XIX, str. 184, 186.

<sup>7)</sup> *Herby rycerstwa (Ed. Turowski)*, str. 643 i 437.

konwokacyjnym, upominającego się o zwiększanie środków obrony na Podolu. „Trzy tysiące żołnierza — mówił on wówczas — to jest 2000 jezdnych a 1000 strzelców też jezdnych, które nam WMć pozwalacie na obronę strony naszej, nie dosyć jest. Na niżowe kozaki próżno się spuszczać, gdyż choćby chcieli, tedy nas ratować nie mogą, bo jest pieszy lud i tylko na wodzie się chowa“... Na stypendium, to jest zapłatę 15 złotych na kwartał dla służebnych godził się Pretficz, byle pewna była zapłata, „bo u nas nie tak drogo, jako Krakowianom i gdybyśmy jeno pewni tego byli, żeby tam nie szarpano naszych poddanych, nie wyprzegano wołu, nie brano gwałtem, tedy byśmy się już tam z pany rotmistrzy porozumieli, żeby już na pewne miejsce nasi poddani potrzeby wzięli, gdyby jedno pewni byli o pewnej zapłacie od panów żołnierzów“... Na hetmana polecał starostę śniażyńskiego (Mikołaj Jazłowiecki), „pan czysty nie nowina nie zwierzyna to w jego domu z nieprzyjacielem Krzyża św. zerrzeć się“... Również polecał wojewodę wołyńskiego (Janusz Ostrogski), i wojewodę braclawskiego (Janusz Zbarażki) — „ludzie możni, potężni, zacni, zawołani, wojenni“. Ale najczęściej liczył na wojewodę kijowskiego (Ostrogski), „za którym wielka obrona przybyć może tamtym krajom naszym, gdyż on zawsze może mieć swego własnego ludu 5000 człowieka. I syn jego, książę Konstanty, jakoż się sam ofiarował, na tamtym naszym zjeździe ruskim, iżę gdy mu jedno dadzą znać, pogotowiu będzie“. Wreszcie zalecał rokować z Moskwą <sup>1)</sup>). Stanęło na tem, że utrzymywać miano na obronę Podola 2000 ludzi konnych i 1000 wybrańców strzelców <sup>2)</sup>). Na sejmie elekcyjnym tegoż 1587 roku, Jakób Pretficz z Jerzym Strusem i Mikołajem Lanckorońskim, jako „postowie żołnierzów podolskich — przełożyli swe postulata, żądając aby ich służbę i starszego, *vigore praesentis conveutus* apro-

<sup>1)</sup> *Script. rerum polonic.*, tom XI, Dyaryusze sejmowe 1587 r., strony 40—41.    <sup>2)</sup> Tamże, strona 40—41.

bowano i aby im na drogę ćwierć lata pieniądze posłano, żołdu poprawiono<sup>1)</sup>, co też zawotowanem zostało<sup>2)</sup>. Na tymże sejmie Pretficz imieniem swoim i żołnierzy podolskich wotował za Zygmuntem<sup>3)</sup>. W 1591 roku bierze z ratusza lwowskiego 16.600 złotych na żołd dla kozaków<sup>4)</sup>. Widocznie miał sobie poruczony jakiś zarząd nad kozakami, których pod tę porę burzył Krzysztof Kosiński.

Latem 1592 roku, stał tenże Kosiński w Pikowie, czekał na pieniądze, które nadwieźć miał „pan starosta“, zapewne Mikołaj Jazłowiecki, starosta śniatyński. Niewypłacanie żołdu miało być powodem kupienia się kozactwa w bandy. Jakób Pretficz powstrzymywał ich do czasu, bo w piśmie „do panów towarzyszków“, Kosiński pisał: „A mówcie słudze pana Pretficowemu, imieniem wojskowem, że więcej Jego Mci (pana starosty) czekać nie będą, musim o sobie prze-myślać. Mówcie i urzędnikowi Szarawskiemu, aby do Jego Mci Pana swego stał z tem, że dalej wojsko tych pieniędzy nie chce czekać“<sup>5)</sup>. Gdy zaś wybuchły bunt, i gdy Ostrogski z panami polskimi wystąpił z siłą zbrojną przeciw Kosińskiemu, Jakób Pretficz brał także udział w wyprawie i po rozgromieniu kozactwa pod Piątką, na akcie poddania się Kosińskiego (1. lutego 1593 roku), między innymi, czytamy i jego podpis<sup>6)</sup>.

W jesieni 1594 roku, gdy Łoboda i Nalewajko w powrocie z Wołoch zajęli Bar, Pretficz, który przesiadywał pod tę porę w Szarawce, donosił Żółkiewskiemu o zbliżaniu się tego „swawolnego łotrostwa“ i rozłożeniu się ich taborów w Barze i okolicy. „Tam jaki jest strach — pisze Pretficz — jako ludzie kędy mogą uciekają z domów swoich, wypisać tego WM. memu MPanu nie mogę, bo prawie sam, oprócz tego że na Międzybożu tam pana Sieniawskiego kilka sług albo kilkanaście są, a tom ja sam z kęsem służek swoich,

<sup>1)</sup> Tamże, str. 68. <sup>2)</sup> Tamże str. 70. <sup>3)</sup> Tamże str. 126.

<sup>4)</sup> *Akta Grodzkie i ziemskie*, tom X, str. 164.

<sup>5)</sup> *Listy Żółkiewskiego*, str. 22. <sup>6)</sup> Tamże, str. 25.

*Pułaski K.* „Szkiec i poszukiwania“. Serya III.



a IMPan wojewoda ruski, Fulsztyn też takóŜ. Tedy tam wszędy pustki, Ŝe to swawoleństwo, którego tam już się poczęło dnia dzisiejszego włóczyć i pokazować nie mało, co będą chcieli, tedy tam owdzie mogą robić. JakoŜ obawiam się, Ŝe bez tego nie będzie, bo nie wiem, ktoby im owdzie wstręt jaki miał uczynić i bacząc też to co ludzie tam czynią, tedy ja też dnia dzisiejszego małŜonkę swą z owąd posyłam do Trembowli, sam cobym też dalej miał czynić, proszę abyś mi WM. mój MPan naukę dać raczył“<sup>1)</sup>. W dopisku zaś czytamy: „We dwie godziny po tem napisaniu tego listu, przyszła mi wiadomość jedna po drugiej, Ŝe to łotrostwo już przysłało zapisować gospody tam do Zinkowa, dwie mile odemnie, gdzie się ich ja też już u siebie spodziewam, już i żonę i dzieci i wszystko z domu wysłane“<sup>1)</sup>. Dalszych listów nie mamy, nie wiemy też co przedsiębrał wówczas Pretficz wobec zbliŜającego się kozactwa.

W roku następnym w lipcu był w Kijowie, skąd obsyłał kozaków listami, zapewniając ich, „aŜeście już przyjęci do łaski J. Kr. Mości, jakom kilkakroć do Was (pisał), ubezpieczając Was łaską króla J. Mci, której możecie być pewni, tylko Ŝebyście się tak zachowywali, jako się przedtem przodkowie wasi zachowywali i wy sami“<sup>2)</sup>. Z urywków tej korespondencji współczesnej widzimy, iŝ Jakób Pretficz czynny brał udział w sprawach kozackich, dokładając usiłowań, aby powstrzymać rozruchy, które coraz groźniejsze zapowiadały niepokoje.

Przez lat wiele Jakób Pretficz był tylko starostą trembowelskim, objąwszy to starostwo po ojcu<sup>3)</sup>, a w 1594 roku

<sup>1)</sup> *Listy Źółkiewskiego*, str. 59—60. <sup>2)</sup> TamŜe, str. 82—83.

<sup>3)</sup> Z czasów jego starostowania w Trembowli, przechowało się kilka pism. I tak w 1571 roku puszcza warendę myta i młyny trembowelskie mieszczaninowi lwowskiemu Ihnatowi Mixleszkowiczowi (*Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom X, str. 108); w 1585 roku Stefan król zakazuje mu jako staroście, zabraniać ks. Konstantemu Ostrogskiemu pobierania należnych mu podatków z miasta Tarno-



wszedł do senatu, objąwszy kasztelanę kamieniecką <sup>1)</sup>. Podczas rokoszu Zebrzydowskiego towarzyszył królowi pod Janowcem (1606), i z innymi senatorami wyznaczony do rozmowy z Zebrzydowskim i Radziwiłłem, gotującymi się do walki. Jak wiadomo, spotkanie to doprowadziło do porozumienia <sup>2)</sup>. Zaraz potem Pretficz posunięty został na województwo podolskie, w 1607 roku, po śmierci Hieronima Jazłowieckiego <sup>3)</sup>. I tegoż roku wyznaczony komisarzem do budowy zamków na Ukrainie <sup>4)</sup>.

Jak widzieliśmy powyżej, jeszcze w 1550 r. Szarawka z przyległościami nadaną była prawem dziedzicznym Bernardowi Pretficzowi. Potwierdzenie tej donacyi na rzecz syna jego Jakóba Pretficza, miało miejsce w 1578 roku (9. marca). Odnośna konstytucya sejmu warszawskiego wyrażała: „Za przyczyną panów Rad i posłów ziemskich, pozwalamy Szarawkę, leżącą w województwie podolskiem, powiecie kamienieckim, *cum attinentiis ejus omnibus*, urodzonemu Jakóbowi Pretficzowi, staroście trembowelskiemu i potomkom jego w dziedzictwo na wieczne czasy, jako przywilej nasz w sobie obmawia, która donacya nasza, *vigore conventus*, *et ex consensu Ordinum omnium facta*, *debet in suo robore con-*

pola (tamże, str. 121). W 1572 roku kwituje urzędnika swego Krzysztofa Świetlickiego ze wszystkich prowentów starostwa (tamże, str. 117). W 1583 roku pożar zniszczył dużo domów w Trembowli, przeto Stefan król nakazuje Pretficzowi, aby po uzyskaniu od poborcy Eustachego Kąckiego spisu mieszczan trembowelskich, których mienia ogień zniszczył, ściągał od nich należne podatki (tamże, str. 147). W latach 1595 i 1598, Pretficz wyznaczony dwukrotnie do komisyi, mającej rozstrzygać spór o granice miasta Lwowa z sąsiednimi dobrami, (tamże, str. 171, 173).

<sup>1)</sup> Pierwszy raz czytamy podpis jego z tym tytułem na liście do Żółkiewskiego, 25. listopada 1594 roku (*Listy Żółkiewskiego*, strony 171, 178).

<sup>2)</sup> *Szmitt*, „Rokosz Zebrzydowskiego“, str. 372.

<sup>3)</sup> Nominacyi nie znamy, ale już na sejmie 1607 roku Pretficz jest wojewodą podolskim (*Vol. Leg.*, tom II, str. 435).

<sup>4)</sup> Tamże.

*servari temporibus perpetuis, non obstantibus quibusvis constitutionibus*“<sup>1)</sup>. Nadto, około 1606 roku otrzymał Pretficz dzierżawę Ułanów na Podolu, która poprzednio była we władaniu Rafała Sieniawskiego. W przywileju dla Pretficza, wydanym 18. kwietnia 1606 roku<sup>2)</sup>, Zygmunt III wyrażał, „iż chcąc zabezpieczyć kraje podolskie od częstych napadów tatarskich, przy wznoszeniu miast warownych, umyśliliśmy pozwolić, ażeby Jakób Pretficz z Gaworu, kasztelan kamieniecki, założył na gruncie naszym miasto Ułanów“. Przyczem król mianował wójtem Gabryela Iwaśkowicza, wkładając na niego obowiązek, „zbrojno na koniu, z kopią i rusznicą występować w pole przeciw nieprzyjacielowi do obrony miasta i zamku pospieszać i wszelkie dobrego żołnierza pełnić powinności“... Wreszcie król obdarza mieszczan Ułanowa prawem magdeburskiem, oznacza daniny i podatki, określa swobody przyznane osiadającym<sup>3)</sup>.

Na rozległych przestrzeniach starostwa ułanowskiego lokowały się nowe osady. Tak na przykład pod datą 22. marca 1601 roku, Zygmunt III potwierdza Janowi Petrykowskiemu posiadanie nadanego mu przez Jakóba Pretficza pustkowia Mrozówka, położonego w ułanowskiej dzierżawie<sup>4)</sup>. Stąd zapewne powstała późniejsza włość Petrykowce<sup>5)</sup>. Z innej znów włości tegoż starostwa, Rybczyniec, poddani Pretficza zbiegli byli do Pohrebyszcz, posiadłości księcia Janusza Zbarażskiego, wynikł więc proces<sup>6)</sup>, a w owej porze spraw tego rodzaju pełno było po sądach. Zwykle przy zakładaniu nowych osad, zapewniano nowo osiadającym liczne

<sup>1)</sup> Tamże strona 189.

<sup>2)</sup> Rok wydania tego przywileju nie sprawdzony. W *Staroż. Polsce* podany jest rok 1606, tymczasem są ślady, że już w 1601 r. władał Pretficz w Ułanowie (*Akta Grodz. i Ziem.*, t. X, str. 185).

<sup>3)</sup> *Starożytna Polska*, tom II, strony 1017—1018.

<sup>4)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom X, str. 185.

<sup>5)</sup> *Starożytna Polska*, tom II, strona 1019.

<sup>6)</sup> *Źródł. Dziej.*, tom XXI, strona 430.

ulgi i swobody — przeto często bardzo, ci, co wysiedzieli oznaczone lata „słobody“ w dawniej już założonych osadach, lub którym źle się wiodło — rzucali swe wioski, aby szukać gdzieindziej lepszych warunków egzystencji. Takich jednak zbiegłych poddanych starannie wyszukiwano i sądownie o zwrot ich domagano się zwykle.

Z czasem Ułanów z przyległościami przeszedł do Uchańskich, gdyż jedna z córek Jakóba Pretficza była za Rafałem Uchańskim. W 1615 roku dzierżawcą tutejszym był Paweł Uchański <sup>1)</sup>, wnuk wojewody podolskiego po córce.

Trwałą pamiątką władania Pretficzów w Szarawce była fundacya klasztoru OO. Dominikanów. Są podania, że dawniej już był tu kościół, ale zapewne wskutek najazdów lub zaburzeń kozackich upaść musiał, i w 1607 roku Jakób Pretficz założył tu nowy kościół, a zarazem klasztor dla zakonu Dominikanów. Nuncyusz apostolski, rezydujący wówczas w Polsce, Franciszek Simoneta, osobnem pismem, w pochlebnych wyrazach, złożył podziękowanie Pretficzowi za poczynione przezeń ofary na rzecz nowego klasztoru w Szarawce <sup>2)</sup>. W zapisie zaś wydanym 24. września 1607 r., Pretficz wyraża, iż otrzymawszy pozwolenie od nuncjusza apostolskiego, aby wzniesiony w Szarawce kościół oddać kongregacyi Dominikanów — a pragnąc aby nietylko za jego życia, ale i po śmierci jego ciż ojcowie stale tu przebywali w liczbie dostatecznej dla odprawiania nabożeństwa wedle umowy, dla sławy Boga i przenajświętszej Bogarodzicy chcąc dopełnić to postanowienie, a czyniąc je po dobrej woli, przy zdrowym rozumie i dojrzałym namyśle. Najpierw Ojcu generalnemu wikaryuszowi Tomaszowi Barlamario (Italo), oddaje we władanie kościół i stojący obok dom na mieszkanie dla ojców. Następnie zapisuje im wieś Kołochwasty z po-

<sup>1)</sup> Tamże, tom V, strona 51.

<sup>2)</sup> *Simaszkiewicz*, „Rymskoje katoliczestwo w Podolii“, str. 447. O tymże klasztorze: *Sadok Barącz*, „Rys dziejów zakonu kaznodziejskiego w Polsce“, tom II, str. 505.

ami, połowem ryb, lasami i t. d., co wszystko ma być własnością kościoła, póki OO. Dominikanie przebywać tu będą. Wieś tę objąć mają Ojcowie dopiero po jego śmierci. Do tego zaś czasu Pretficz ponosić miał wydatki na wszystkie potrzeby Ojców, t. j. na ich żywność i odzież, a to wszystko służebnicy jego składać będą do rąk ojca i brata Leonarda de Leopoli, prawdopodobnie przyszłego proboszcza. I tak, mąki pszennej, zaczynając od święta Wszystkich Świętych po 5 większych miar, t. j. trzecienników; 4 tucznych wieprzów, 5 baranów każdej trzeciej ( $\frac{1}{3}$  część roku); 4 cielęta corocznie, po kogucie lub kurze od każdego kmiecia m. Szarawki; jedną ćwierć krup, trzy miary jagieł, jedną miarę pszenicy, po ćwierci sążnia drew od każdego kmiecia m. Szarawki i miarę świeżego miodu (t. j. praśnego miodu półbeczek) i dwie krowy na rok. Nadto dzierżawca Szarawk corocznie wydawać miał braciom po sto złotych na odzież. W zamian za powyższe zapisy Pretficz zobowiązywał Dominikanów: Po pierwsze, aby zawsze w klasztorze było sześciu braci, gdy zaś pomieniona wieś (Kołochwasty) postąpi w ich władanie, aby liczba braci powiększoną była do dwunastu. Powtórę, żeby odprawiana była msza święta za J. Kr. Mość, panującego króla i jego sukcesorów; druga msza św. za ś. p. króla Władysława, który zginął pod Warną; trzecia msza święta za ś. p. króla Stefana i jego żonę Annę z rodu Jagiellonów. O nich też Ojcowie z kazalnicy mówić mają, żeby pobudzić wszystkich obecnych do modłów za ich dusze. Po trzecie, żeby codziennie w mszach świętych i modlitwach wspominano o nim samym i rodzinie jego, tak o zmarłych jako i żywych. Po czwarte, aby wymienieni Ojcowie zajęli się pogrzebaniem zwłok jego w oznaczonem przezeń miejscu i odprawili w swym kościele za duszę jego uroczyste nabożeństwo, które w każdą rocznicę jego zgonu powtarzać mają. Po piąte, ażeby to wszystko co się znajduje przy kościele, nigdy naruszonem nie było. Po szóste, aby zarząd kościoła klasztornego, oraz rozchodowanie wy-



znaczonych pieniędzy, prowadzone były podług programu, zatwierdzonego przez nuncjusza papieskiego <sup>1)</sup>).

Kościół szarawiecki konsekrowany był 12. września 1612 roku, przez księdza Walerego Lubienieckiego, biskupa bukowskiego <sup>2)</sup>, a Dominikanie przez lat dwieście nim władali. Atoli do dalszych dziejów tego klasztoru brakuje najzupełniej wskazówek. Że jednak miejsce to — pisze historyk zakonu Dominikanów — narażone było na częste napady Tatarów, mała tylko liczba zakonników tu przebywała, zwłaszcza, że i dochody były uszczuplone. W 1764 roku posiadał klasztor pewnego kapitału tylko 4.500 złotych <sup>3)</sup>. Do roku 1832 przetrwała fundacja Pretficza, i wówczas klasztor zniesiony został. Kościół przerobiono na cerkiew prawosławną, a zabudowania klasztorne zajęte zostały w części na mieszkanie parocha, w części rozebrane były. Dzisiejszy zaś kościółek parafialny w Szarawce, wzniesiony już po kasacie klasztoru, wykończony został około 1861 roku a poświęcony przez biskupa-sufragana Lubowidzkiego w 1886 roku. Parafia szarawiecka liczy obecnie 4314 parafian.

Wkrótce po doprowadzeniu do końca swej fundacji zmarł wojewoda Jakób Pretficz w 1613 r. i w podziemiach szarawieckiego kościoła pogrzebany został. Niesiecki dodaje o nim, że kolegium Jezuitów w Kamieńcu „siła do fundacyi swoją perswazyą u rycerstwa podolskiego dopomógł“ <sup>4)</sup>.

Jakób Pretficz ożenionym był z Elżbietą Buczacą, której w 1589 roku sumę 14.000 złotych *modo reformatorio*

---

<sup>1)</sup> Oryginalna erekcja klasztoru Szarawieckiego, której streścić podaliśmy, użytą była przez *Simaszkiewicza* w jego książce: „Rimskoje katoliczestwo w Podolii“, str. 477—479. Szkoda że autor nie podał, gdzie się znajduje ten ciekawy dokument, i że wydrukował go nie w oryginale łacińskim, ale w przeróbce na język rosyjski.

<sup>2)</sup> *Sadok Barącz*, „Rys dziejów zakonu kaznodziejsk. w Polsce“, tom II, strona 505.

<sup>3)</sup> Tamże. <sup>4)</sup> *Korona polska*, tom III, str. 730.



zapisuje na dobrach swych Szarawce i Perehonce <sup>1)</sup>. Nie siecki zaś daje mu za żonę N. Żelechowską h. Ciołek, może była to druga jego żona. Zostawił trzy córki i syna. Z córek: Zofia za Piotrem Dulskim, starostą rajgrodzkim i augustowskim <sup>2)</sup>, Hester za Rafałem Uchańskim a trzecia w zakonie. Syn zaś Jan, któremu w 1588 roku ojciec za konsensem królewskim ustępuje starostwo trembowelskie <sup>3)</sup>. Zdaje się jednak, że rychło zeszedł ze świata, bo majątki ojcowskie dziedziczą córki. Nie siecki wymienia jeszcze Aleksandra Pretficza, który miał być truckczaszym i dworzaninem Władysława IV, ale nic nadto o nim nie wiemy. Zdaje się, iż na wojewodzie podolskim wygaśł ród Pretficzów linii podolskiej. Szarawka z przyległościami przeszła na Dulskich a starostwo ułanowskie wzięli Uchańscy. W 1617 roku jakiś Szymon Kasprowicz, kupiec lwowski, pozywa Dulskich i Uchańskich o 1800 złotych, które mu się należały od Jakóba Pretficza, a Marcin Spytek, aptekarz lwowski, żąda zwrotu 32 złotych za lekarstwa brane dla wojewody <sup>4)</sup>. W 1636 roku Dulscy i Uchańscy, sukcesorowie Pretficza, pozywają Puchalskich, dzierżawców Perehonki i Skarżyniec, włości należących do dóbr szarawieckich. Odtąd Szarawka przestaje być średni-skiem sił obronnych swojej okolicy, ród atoli Dulskich włada tutaj do początku XIX wieku. Po upadku ich fortuny, wsie należące do Szarawki rozkupują liczni ziemianie, a sama Szarawka przechodzi do Teraskich, a od tych drogą kupna do Chełmińskich.

<sup>1)</sup> *Archiwum Kuryłowieckie*, w *Złotej Księdze*, rocznik XIX strona 136—137.

<sup>2)</sup> Jakaś Anna Zofia Pretficzówna w drugiej połowie XVII wieku była za Piotrem Żychlińskim a 2<sup>o</sup> voto za Aleksandrem Kur-natowskim (*Złota Księga*, tom I, str. 369).

<sup>3)</sup> *Metr. Kor.*, księga 134 (143?), fol. 283.

<sup>4)</sup> *Akta współczesne*.

## II.

### Włość Gródecka nad Smotryczem.

---

#### 1.

Rzeka Smotrycz i jej okolice. — Gródek Bedrzychów. — Świrczowie. — Bedrzych ich protoplasta około 1392 r. — Donacye na rzecz jego. — Potomkowie Bedrzycha. — Mikołaj de Nowodwór, kasztelan kamieniecki (1469–1488). — Zapis jego dla klasztoru Dominikanów w Kamieńcu (1479). — Potomstwo. — Dział braci Andrzeja i Michała z Nowodworu (1496). — Podania o założeniu przez nich kościoła w Gródku. — Wyssadki. — Córki Michała z Nowodworu. — Andrzej, podkomorzy kamieniecki zastawia Bedrzychowce Ślezakowi. — Córki jego. — Konstancya za Janem Świrczem. — Anna za Włodkiem.

Smotrycz bierze początek wśród nizin powiatu płockiego, w okolicy miasteczka Felsztyna, koło wsi Rajkowiec. Zrazu płynie wązkim korytem po równej płaszczyźnie, dalej brzegi jego znacznie się podnoszą, a pod Gródkiem i Kupinem, nad wartkim jego biegiem znaczniejsze już piętrzą się wyniosłości. Niżej jeszcze, przy miasteczku Smotryczu i koło Kamieńca, przeobrażają się one w majestatyczne góry skaliste o obronnych i wysokich brzegach. Bieg rzeki dość bystry, a wiosną gromadzące się wody znacznie się podnoszą, ale owa właśnie wysokość brzegów chroni okolicę od wylewów. Długość Smotrycza wynosi około 150 kilometrów, a koło starej osady Uście wpada do Dniestru.

Drobne dopływy Smotrycza, są to małe rzeczulki lub liczne potoki bez nazwy. Do większych zaliczają się: z prawej strony Kwiła, Smotryczówka i Jaromirka; z lewej zaś strony, poniżej historycznego Gródka, rzeczulka Trościanie wlewa swe wody do Smotrycza.

Cała okolica, po obu brzegach rzeki, sięgająca z jednej strony do Zbrucza, z drugiej do jarów uszyckich, licznie i gęsto ma osady. Zawsze też w tych stronach, odkąd przechowały się ślady piśmienne, znajdujemy sporo osad — stosunkowo więcej, niż w innych okręgach ziemi podolskiej. W najodleglejszych zaś czasach przedhistorycznych, porzecze Dniestru i jego dopływów zaludnione już było, wnosząc z pozostałych grobowisk. Wprawdzie pod względem archeologicznym Podole mało jest dotąd zbadane, ale w ostatnich czasach systematycznie prowadzone poszukiwania — właśnie na przestrzeniach między Zbruczem i Smotryczem, dają pewne wskazówki o zaludnieniu tych okolic w odległych epokach, po których nasypiska ziemne, kurhany, groby kamienne najrozmaitszych typów i resztki starych horodyszcz — jedynym są świadectwem pobytu różnych ludów w tych stronach. Pieczary, których pełno nad Dniestrem i wyżej, musiały być w najdawniejszej dobie przeddziejowej, miejscem schronienia prastarych mieszkańców tutejszych, walczących ze zwierzem jaskiniowym o te najpierwotniejsze schroniska podziemne. Stąd rozchodzili się dalej, coraz szersze zajmując przestrzenie i zakładając osady nad brzegami rzek, zbiegających do Dniestru.

Jedną z dawniejszych osad nad Smotryczem, jest dzisiejsze miasteczko Gródek, rozłożone w malowniczej okolicy, po obu brzegach rzeki. Miejscowość ta nadawała się szczególnie na obronne stanowisko. Z jednej lub drugiej strony rzeki, a może z obu stron, wśród znacznych wyniosłości, u których stóp Smotrycz toczy swe wody — stać mogły odwieczne, prastare horodyszcz, czego dowodem znajdowane tu często zabytki przedhistoryczne z kamienia szlifowanego

i z brązu, i inne różnego rodzaju pozostałości po starych osadach i sieliszczach. Z czasem miejsca dawnych horodyszcz zajęły silniejsze grody i gródki, od których wyrobiła się nazwa miejscowości „Gródek” — nazwa tak często powtarzająca się we wszystkich dzielnicach kraju.

W samym zaraniu XV wieku, dzisiejszy Gródek nosił nazwę Bedrzychów lub Bedrzychowce. I teraz jeszcze o wiorst cztery od Gródka, nad zakrętem rzeki, wśród gór i jarów, leży duża i piękna wieś Bedrykowce. Niewątpliwie cała ta przestrzeń od Gródka do Bedrykowiec, stanowiła jedną posiadłość o jednej nazwie, a z czasem lokowały się tutaj odrębne wsie i osady, i gdzieś tutaj stać musiał pierwszy gródek warowny, nazwany Bedrzychowem<sup>1)</sup>, zapewne od imienia Bedrzycha lub Bedryszka, któremu pod koniec XIV wieku, książę Teodor Koryatowicz liczne w tych stronach nadawał włości. Gródek ten zajmować mógł miejsce dawnego horodyszczu, a z czasem mógł zmienić swą lokację, mógł być przeniesionym na dogodniejszą, bardziej obronną miejscowość. Taka zmiana lokacji osad i gródków warownych, to zjawisko nierzadkie w dawnych wiekach. Najazdy, wojny, ogień lub morowe powietrze, zmiatały często kwitnące już osady. Pierwotny gródek w Bedrzychowcach mógł uleść zburzeniu — a po czasie — powstał nieopodal nowy, silniejszy

---

<sup>1)</sup> Nieopodal od Gródka ku północy leży wieś Trościaniec, obok której wedle miejscowego podania, na obszernej dolinie ku południo-zachodowi, stało niegdyś miasteczko Gródek. Napad tatarski zburzył to miasteczko, poczem część mieszkańców założyła nową osadę na nowym miejscu, gdzie stoi dzisiejszy Gródek — a inni pozostawszy na miejscu, założyli wieś Trościaniec, tak zwaną od rzeczki tej nazwy. Podanie to potwierdzają liczne pozostałości z dawnych budowli, jako to: dachówki, kawałki cegieł, żelaza i t. d., których dużo się znajduje na owej dolinie („Trudy podolsk. eparch. komit.“ pod redakcją *E. Siecińskiego*, tom IX. „Prychody i Cerk. podolsk. eparchij“, strona 887). Zaznaczamy to podanie chociaż ze względu przechowanej nazwy pierwotny gród Biedrzychów musiał się znajdować w miejscowości zwanej dotąd Bedrychowce.



zameczek, który przezwano Nowodwór-Gródek. Nazwa ta świadczy o późniejszej jego lokacji — był Nowem-Dworem, nowym dworem — stąd Nowodwór, choć o czasie do czasu zwano go po dawnemu Gródek-Bedrzychów.

W dzisiejszych Bedrzykowcach doszukać się już nie można śladów dawnego gródka, który przed wiekami, bo pięć tysięcy lat temu, stać tu musiał. Nic też w tem dziwnego. Grody i gródki z owej epoki, najczęściej z drzewa były budowane, a ślady ziemnych wałów i nasypów, przez czas i ludzi również mogły być zatarte. Nowy zaś zameczek, Nowy Dwór (Nowodwór), z trwalszego już materiału był wzniesiony. Kamienne zwaliska jego przetrwały do XVIII wieku. Około 1737 roku rozebrane zostały, a kamień użyto na budowę wzniesionego tuż obok kościoła. Dziś na tej górze są jeszcze wały, przekopy, oraz ślady potężnych murów i fundamentów.

W początkach XV wieku, a może wcześniej cokolwiek, dziedzicami owej starej osady, zwanej kolejno Bedrzychowem, Nowodworem lub Gródkiem Bedrzychowym, lub nakoniec Gródkiem — byli Świrczowie, znakomity ród podolski, którego historię po raz pierwszy podajemy na tych kartach. W owej porze, gdy najczęściej przybierano nazwiska od nazw dziedzicznych posiadłości, Świrczowie, którzy siedzieli w Bedrzychowie czy też Nowodworze, pisali się de Bedrzychów lub de Nowodwór, na paru zaledwie ówczesnych aktach znajdujemy jeszcze dodane dawniejsze przezwisko Swyrcz. Te drobne ślady są przecież dostateczną wskazówką, że dziedzice Nowodworu stanowili jedną gałąź rodu Świrczów. — Druga zaś gałąź, której przedstawiciele pisali się kolejno: de Wachniowcze, de Świrczkowcze (Swyrcze), de Olchowiec, de Wsiathyn, przytrzymywała się starego przezwiska Swyrcz, które jako nazwisko rodowe, utrwaliło się w kilku pokoleniach. Z rodu tego powstać mogło wiele domów, o różnych przezwiskach, przybieranych od nabywanych lub dziedziczonych posiadłości — czego mnóstwo przy-



kładów znajdujemy pod tę porę na ziemiach podolskich — gdy nieraz kilku braci daje początek kilku rodom różnych nazwisk — ale takich rozgałęzień, wobec niedostatecznych źródeł — nie zawsze dopatrzyć można i dosłedzić.

Historia rodu Swyrczów uszła najzupełniej baczności heraldyków, luźne zaledwie wzmianki o nich spotykamy tu i owdzie, a często błędne i wątpliwe. Tak na przykład Niesiecki mieni Jana Śwircza, dziedzica połowy Gródka w XVI wieku, bratem Mikołaja Herburtą, wojskiego kamienieckiego, który dzierżył drugą część tegoż Gródka. Otoż wiemy, że ściśle węzły pokrewieństwa łączyły Świrczów z Herburtami, ale nasze poszukiwania nie dostarczają bliższych w tym względzie wskazówek. Podanie Niesieckiego zasadza się może na zasłyszanych relacjach o wspólności pochodzenia obu rodów, ale za mało to jest dla nas, abyśmy tak wątpliwą hipotezę przyjmować mogli. Są znów ślady, że czasowo władali Świrczowie w tarnowskim pod Krakowem, gdzie była villa Świrczkow — jak świadczy Długosz <sup>1)</sup>, inaczej Góra Swirczków <sup>2)</sup>. Pod rokiem 1449, toczyła się sprawa o rozgraniczenie ziem wsi Świrczków, należącej do Ady (Adama), syna Pawła Świrczkowskiego, od dóbr innych <sup>3)</sup>. Też same imiona (Paweł, Adam) nasuwałyby przypuszczenie, iż Świrczowie, czy też Świrczkowscy z tarnowskiego stanowili gałąź podolskiego rodu Świrczów. Znajdujemy bowiem na Podolu pod rokiem 1450 Pawła Śwircz (de Wachniowcze) a o Adamie Świrczu, dziedziczącym liczne włości nad Zbruczem, jest dużo zapisek aktowych po roku 1517. Może byli to ciż sami właśnie dziedzice „Góry Świrczków“. Co się zaś tyczy ich pochodzenia, to samo imię ich podolskiego protoplasty Bedrzycha, co znaczy w staropolskim i czeskim Fryderyk, byłoby wskazówką, że przybyć

<sup>1)</sup> „Liber benefic.“ (Ed. Przedziecki), tom II, str. 421.

<sup>2)</sup> Tamże, strona 607.

<sup>3)</sup> Arch. Sanguszków, tom V, str. 14.

mogli z Zachodu, tem bardziej, że jak są pierwsze ślady z 1479 roku, wyznawali obrządek rzymsko-katolicki.

Dziwnem jest zaiste, że o rodzie Świrczów tak mało dotąd wiadano. A przecież ród ten dzierżył na Podolu przez cały wiek XV aż do połowy XVI ogromny szmat kraju, liczne włości bądź dziedziczne, bądź królewszczyny. W zakątku właśnie Podola, między Zbruczem i Smotryczem, znajdujemy najwięcej posiadłości Świrczów. Więc naprzód miasto (*oppidum*) Gródek-Bedrzychów, główna gniazdowa posiadłość, jakby stolica rozległych terytoriów, otoczona w dużym promieniu szeregiem licznych włości. Poniżej Gródka, zawsze nad Smotryczem, należał do nich Kupin, także stara osada z obrońnem horodyszczem. Ku północy bogata włość Kuźmińska, tuż koło pierwotnego Bedrzychowa, a jeszcze dalej ku północy, trzymali Świrczowie dużą włość Czarno-Ostrowską z przyległościami i obszerne przestrzenie nad rzeczką Płoską, na których z czasem mnóstwo wsi i osad powstało, a wśród nich miasto Płoskirów. Były to królewszczyny, z których złożyło się następnie intratne starostwo płoskirowskie. Poniżej Gródka, w kierunku zachodnim, były jeszcze posiadłości drugiej gałęzi Świrczów: Wachniowce, Kutkowce, Olchowiec, Husiatyn. Jednem słowem, w zakątku tym, dobra ich zajmowały bardzo wielką przestrzeń od Smotrycza do Zbrucza, a ku północy przypierały do granic ziemi wołyńskiej. Jeszcze jednak to obliczenie dóbr Świrczów nie zupełne. Mieli bowiem pojedynczo rozrzucone posiadłości pod Kamieńcem: miasteczka Zawale i Przewrocie, a jeszcze dalej aż pod Barem, włość Manikowce. Są też ślady, że i na Czerwonej Rusi mieli również swe posiadłości.

Obok takiego uposażenia, Świrczowie piastowali w ziemi podolskiej miejscowe dygnitarstwa, a jeden z nich — zupełnie przez heraldyków nieznan — trzymał kasztelanję kamieniecką przez całych lat dwadzieścia. Koligacye rodzinne łączyły Świrczów z wielu znakomitymi rodami na Rusi, i tak:

z Herburtami, Lanckorońskimi, Włódkami, Jazłowieckimi, Wiśniowieckimi i t. d. W prywatnych sprawach Świrczów, w działach, komplanacyach, przyjmują udział najpoważniejsi mężowie w kraju. Tak naprzykład w pewnej sprawie działowej z 1554 roku, występują: Jan Tarnowski, kasztelan krakowski i hetman; Hieronim z Brzezia Lanckoroński, starosta skałski; Hieronim Ossoliński i inni. O działalności Świrczów w sprawach publicznych, kroniki nic nam nie przekazały — snadź w domu siedzieli, pilnując tylko swego Podola. Ale tutaj czynny żywot prowadzić musieli, bo nie darmo zapewne sypią się na ręce ich donacye licznych królewskich. W przywilejach, których wprawdzie niewiele się przechowało — podnoszone są zasługi Świrczów w obronie kresów podolskich.

Atoli jakieś szczególne *fatum* zawisło nad tym rodem. Szybko wymierali, gałąź z Nowodworu wygasła po mieczu już w pierwszych latach XVI wieku, a gałąź Świrczów z nad Zbrucza o lat kilkadziesiąt później. Może częste związki małżeńskie wśród pokrewnych linii przyczyniły się do szybkiego wygaśnięcia rodu — co poświadczają nieraz poszukiwania genealogiczne. — Bocznych gałęzi, rozradzających się zwykle, nie widzimy w ostatnich pokoleniach Świrczów, a dawniejsze — jeśli były — mogły pod nowemi nazwiskami, przybranemi od dziedzicznych posiadłości — nowe wytwarzać ogniska rodzinne, które uszły bacności badaczy, ze względu właśnie na ową zmianę nazwisk, tak pospolitą w owej porze. Córki ostatnich Świrczów rozniosły ich fortunę w obce domy. O bogate dziedziczki ubiegano się ze wsząd. Zrazu fortuna Nowodworska przeszła w znacznej części do linii Świrczów z Husiatyna, przez związek małżeński jednego z nich z dziedziczką Nowodworu, a gdy siostra jej zmarła bezdzietnie, i druga połowa dziedzictwa Nowodworskiego spłynęła także do rąk tegoż samego Jana Śwircza.

Ale i ta gałąź rychło schodzi z widowni dziejowej. I znowu zostają dwie małe dziedziczki całej, ogromnej

spuścizny po Świrczach. Jedną z nich, Halszkę — coś na wzór wołyńskiej Halszki z Ostroga — porywa „gwałtem“ Piasecki, jeden z sąsiadów Olchowca — ale zamach został udaremniiony, i Halszka wychodzi następnie za jednego z kniaziów Wiśniowieckich, a 2-voto za Ostroroga. Drugą, znowu Świrczównę, jeden z opiekunów, Jerzy Jazłowiecki, przemożny pan podolski, wówczas kasztelan kamieniecki, późniejszy hetman w. kor. — wydaje za swojego syna. W ten sposób duży odłam fortuny Świrczów przechodzi do Jazłowieckich, niepomniernie podnosząc i tak potężną ich fortunę. Atoli Jazłowiecki nie doczekał się potomstwa ze Świrczówny, a po śmierci jej rozpoczął się cały szereg zawiłych procesów o spadek po Świrczach. Procesy te ciągną się bez końca, spokrewnione rody dopominają się swych udziałów. Jeszcze *post hosticum*, w początkach XVIII wieku, błąka się po sądach dużo spraw nie rozstrzygniętych a mających swój początek w spornej i zawiłej sprawie o spuściznę po Świrczach.

Taką jest w ogólnym zarysie historia rodu Świrczów, których heraldycy pominęli niemal całkowicie. Zajrzyjmy więc w szczegóły, uzbierane głównie z ówczesnych zapisek aktowych.

Protoplastą rodu Świrczów<sup>1)</sup> jest Bedrzych albo Bedryszko, któremu w 1392 roku Teodor Koryatowicz, a książę i gospodarz ziemi podolskiej, dał cztery sioła w powiecie czerwonogrodzkim. Donacya ta obejmowała duże przestrzenie i warowała Bedryszkowi znaczne prawa w zamian za jego służbę wojenną. Czytamy tu bowiem:

„ . . . My, książę Fedor, daliśmy służyć naszemu wiernemu Bedryszkowi, za jego wierną służbę, wsi nasze, na imię Sutermince, Olechowce, Klimińce, Supruńkowice w dzie-

<sup>1)</sup> Piszą ich rozmaicie: *Swyrcz*, *Śwircz*, *Świercz*, *Świerszcz*, atoli w dawniejszych aktach najwykleszą jest forma *Swyrcz*. — W roku 1495 Jakób z Nowodworu pisał się *de Swyrcza*.



dzictwo i w ojczyznę, i dzieciom jego, ze wszystkiem prawem, z danią, z winami i sądy, przesady. A Bedryszko ma swe ludzie sądzić i winy i przesady ludzi swoich brać, a w Bedryszkowe ludzie nie trzeba się wstępować żadnemu wojewodzie, tylko Bedryszkowi, że są jego ludzie; tylko kiedy wszyscy ziemianie będą dawać dań w Tatary, tedy srebro mają dawać Bedryszkowi ludzie, a zamku mają poprawować, ku któremu zamkowi będą przysłuchować. A Bedryszko, i jego dzieci, i jego potomkowie mają nam i naszym dzieciom, i naszym przyrodzonym potomkom wszędy wiernie zasługować, a wojnę na poganina jako wszyscy nasi ziemianie; a jeśliby się Bedryszkowi nie podobało u nas służyć, tedy może swoje usłużenia zastawić, sprzedać, zamieniać i oddać komu będzie chciał, z naszym dokładem, dołożywszy się nas, swoich gospodarów, z odpuszczeniem pokłoniwszy się, może pójść kędy będzie chciał“ <sup>1)</sup>.

Z powyższego widzimy, iż ów Bedryszko zajmować musiał wybitne stanowisko, kto on był jednak, skąd przyszedł służyć Koryatowiczowi, żadnych nie znajdujemy w źródłach wskazówek. W dalszych latach, już po zejściu Koryatowiczów z widowni dziejowej, nowe przywileje posypały się na rzecz naszego Bedrzycha, od Witolda, któremu świeżo Władysław Jagiełło nadał był w lenną dzierżawę Podole, „ową

<sup>1)</sup> Przywilej ten potwierdzony był w 1567 r. przez Zygmunta Augusta na rzecz czterech sióstr: Konstancyi Kiemliczowej, Elżbiety Dobromirskiej, Katarzyny Radeckiej i Zofii panny, córek Andrzeja Sieciecha, wojskiego kamienieckiego, a ówczesnych dziedziczek wsi Supruńkowiec. Z czasem, gdy włość ta przeszła do Kalinowskich, znów przywilej ten był produkowany przez Walentego Aleksandra Kalinowskiego, generała podolskiego, swoim i innych współdziedziców Supruńkowiec imieniem, podczas lustracyi województwa podolskiego w 1615 roku. Lustrator wyraża się o tym przywileju, że jest *ruthenico idiomate* pisany, stary, u którego pieczęć jest zawieszona dobra, nie podejrzana; który przywilej jest potem przetłumaczony i w konfirmacyą króla Zygmunta Augusta włożony. — (*Źródła dziejowe*, tom V, strona 21).

dzielnicę królestwa polskiego“, jak się wyrażał Długosz<sup>1)</sup>. Pod tę porę niektórzy z osiadłych już tutaj dygnitarzy, jak np. Piotr Szafraniec, Piotr Włodkowicz z Charbinowic i inni opuszczali Podole. Szafraniec wyzbył się nawet ogromnych posiadłości, konferowanych mu tutaj przez króla. Kraj jest jeszcze nie urządzony, mało ludny a wystawiony na najazdy Tatarów, od których zabezpieczyć nie mogła płacona do nie dawna owa „dań tatarska“ — nie dla wszystkich przedstawiać dogodne pole dla pracy. Szczególniej ci, którzy piastowali wysokie urzędy, woleli trzymać się dworu, niż wśród puszczy i stepów nowe organizować społeczeństwo. Zato rycerze, którzy wytrwali na stanowisku, mogli być pewni hojnego wynagrodzenia swych trudów. Widocznie Bedrzych gościć się musiał z warunkami miejscowymi i nie skorzystał ze swobody, jaką mu zostawiał przywilej Koryatowicza, że każdej chwili „może pójść kędy będzie chciał“. A gdy nastąpiły rządy Witolda, zasłużyć się musiał potężnemu księciu, który najpierw w 1414 r. zapisuje mu 60 kóp „podolskiem półgroszkami“ na sieliszczach Swołoczygacze i Wierzch Bałwańca<sup>2)</sup>, a następnie w 1420 roku, 40 grzywien na pustyni Płoska, w ówczesnym powiecie smotryckim<sup>3)</sup>. Były to znaczne obszary, leżące nad rzeczką Płoską, która przepływa dużą przestrzeń dzisiejszego powiatu płoskirowskiego, od zachodu na wschód, a biorąc początek koło wsi Chominiec, wpada do Bohu pod miastem Płoskirowem. Tu lokowały się z czasem liczne włości, które w późniejszych aktach wymieniane są jako dziedzictwo Świrczów. W przywileju tym Bedrzych nazwany Mikołajem Bedrzychem. Niedługo później w 1425 r., Witold pozwala temuż Mikołajowi Bedrzychowi,

<sup>1)</sup> Długosz, „Dzieje“ (Ed. Przeździecki), tom IV, str. 113.

<sup>2)</sup> *Akty Zachodn. Rosyi*, (Petersburg, 1846), tom I, strona 32, numer aktu 22.

<sup>3)</sup> Z *ks. Rewiz.* 1564 r., (fol. 197), cyt. przez Hruszewskiego w przedmowie do akt starostwa barskiego (*Arch. Jugo.-Zap. Rosji*, część VIII, tom I, strona 27).

lub też synowi jego, zamienić ojcowiznę (*otczyna*), wsie Olchowiec i Sutermańce i Mislejewce (Milegowce?), które trzymał w 50 grzywnach, na Kudziewce, Czarny Ostrów, Mikityńce. Zatem obszerna włość Czarno-Ostrowska, przylegająca do obszarów nad Płoską, przeszła już wówczas w dzierżenie Bedrzychów. Na powyższą zamianę dóbr Witold wydał był dwa przywileje, jak świadczy potwierdzenie ich przez Zygmunta Augusta w 1553<sup>1)</sup> roku, przyczem widzimy, iż ów Mikołaj Bedrzych musiał być synem pierwszego Bedrzycha, z czasów Koryatowiczów, nazwany tu jest bowiem Mikołajem Bedrzychowiczem.

W roku 1431 włość, obejmująca szereg wsi i osad, a zwana Bałwaniec, od rzeczki tegoż nazwiska, nadana pierwotnie przez Witolda Bedrzychowi, jest w posiadaniu Jurka Świrczowicza, któremu pod tę porę Władysław Jagiełło nadaje przywilej na tę posiadłość<sup>2)</sup>. Całego przywileju nie mamy, tylko wzmiankę o nim. Stanowić jednak musiał — jak zwykle — potwierdzenie tylko poprzedniej donacyi, przechodzącej z pokolenia w pokolenie. Ów Bałwaniec, na który i później nastąpiły przywileje królewskie, zostawał w rodzie Świrczów do połowy XVI wieku, równie jak inne włości Bedrzycha: Czarny Ostrów, Płoska i t. d. Na podstawie więc ciągłości dziedziczenia tychże samych ziem i włości, przypuszczamy, że ów Jurko Świrczowicz mógł być synem Mikołaja Bedrzycha. Donacya wsi Milejowce z roku 1442 na rzecz Śwircza prawem dziedzicznym<sup>3)</sup>, stosuje się zapewne

<sup>1)</sup> Przywileje te w dodatkach.

<sup>2)</sup> Z ks. Rewiz. 1564, cyt. przez Gruszeńskiego *Arch. Jugo-Zapadn. Rossii*, część VIII, tom I, strona 29.

<sup>3)</sup> *Varschaviae, feria 5 in Vigilia Circumcisionis Domini, anno 1556. — Sigismundus Augustus viso privilegio donatoris, Vladislai, regis Ungariae et Poloniae, de data Budae, ipso die S. Michaelis Archangeli 1442 a., villam Milegowcze in terra Podoliae, generosi Śwircz haereditariam esse declarat. (Metr. Kor., Vol. 89, fol. 125-v.).*

do tegoż samego Jurka, tem bardziej, że te Milejowce czy Malejowce były jeszcze w dzierżeniu Bedrzychy.

Współczesnym Jurkowi był znowu Mikołaj Bedrzych prędej wnuk niż syn pierwszego Bedrzychy. Częste o nim wzmianki w aktach współczesnych w latach 1447—1490. Piśsze się rozmaicie: raz Mikołaj Bedrzych de Bedrzychowcze to znowu: Mikołaj Swyrcz de Bedrzychowcze, Mikołaj Bedrzych de Nowodwór, wreszcie stałe Mikołaj de Nowodwór, i on to właściwie musiał być założycielem Nowego Dworzyusza na gruntach Bedrzychowieckich i dał początek linii Świrczów, piszących się de Nowodwór.

O tym Mikołaju z Nowodworu, wiemy już cokolwiek więcej, wybitniejsze też zajmował stanowisko na Podolu, a śnać zasłużyć się musiał czasu wojen ówczesnych, bo mamy ślady kilku donacyi na rzecz jego. I tak w 1447 roku dostał w drieżawę królewszczynę Jaromirkę, na której nowe sumy przydane zostały w latach 1472 i 1490<sup>1)</sup>. W 1456 r. otrzymuje od Bartosza Buczackiego, starosty podolskiego, zapis na wie: Kuźmin i Nowosyelcze (Nowosiółka), *in quinquaginta sexagenis monetae et nummi in Camyeniecz currentis, cum omni jure dominis*<sup>2)</sup>. Wszystkie te włości leżały tuż koło Bedrzychowiec i Nowodworu, a w niewielkiej odległości od Czarnego Ostrowia i obszarów nad Płoską. W 1456 roku Bedrzych jest nazwany: *Nicolaus de Biedrzychowicze, dictus Świercz*<sup>3)</sup>, a w 1469 roku podpisuje się: *Nicolaus Swyrcz*

<sup>1)</sup> *Metr. Kor.*, ks. 12, fol. 71v, ks. 14, fol. 350. Obok Jaromirki, włość Kujalów nadaną była także Mikołajowi de Nowodwór. Włość ta z czasem uległa zniszczeniu, i dziś nie możemy nawet doszukać się śladów tej miejscowości.

<sup>2)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3599, fol. 118—120.

<sup>3)</sup> *Cracoviae fer. 4 ipso die S. Adalberti. Anno 1456. Casimirus, Poloniae rex, litteras certas obligatorias, quibus magnificus Andreas Odrowąż de Sprowa, palatinus leopoliensis, nobili Nicolao de Biedrzychowicze, dicto Świercz, 100 marcas debet — confirmat et approbat (Metr. Kor., księga 11, fol. 85).*



*de Bedrzychowicze*<sup>1)</sup>, co wszystko razem udowadnia, że Bedrzychy z Nowodworu i Śwircze, był to jeden dom, a zarazem obala podania niektórych badaczy, którzy dziedziców z Nowodworu mają za odłam mazowieckiej rodziny Nowodworskich, nic wspólnego z tamtymi nie mającej.

Otóż w tymże 1469 roku, Mikołaj Śwircz *de Bedrzychowcze* był kasztelanem kamienieckim. Z tytułem tym czytamy go dużo razy w latach następnych aż do 1490<sup>2)</sup> roku, tylko że w późniejszych latach pisał się wyłącznie „*de Nowodwór*“, co tłumaczyć sobie możemy tem, że wzniosłszy nowy zameczek — Nowy-dwór — i osiadłszy na nim, przybrał nowe nazwisko, jak to w owych czasach było w zwyczaju. W dotychczasowych spisach kasztelanów kamienieckich, nigdzie nie był zapisany, mimo że przesiedział na tym urzędzie lat bez mała dwadzieścia.

Tuż koło Gródka Bedrzychowego czyli Nowodworu, leżała włość Kupińska, stara osada, należąca również do kasztelana Mikołaja Bedrzycha. Otóż w 1479 roku, tenże kasztelan, czyniąc zapisy na rzecz klasztoru OO. Dominikanów w Kamieńcu, zabezpieczał je na spuście stawu kupińskiego, który już wówczas, jak widzimy, stanowić musiał poważne źródło dochodów. Więc najpierw zapisuje kasztelan trzydzieści grzywien z pierwszego spustu tegoż stawu, dalej trzy konie wartości trzech grzywien, pięć krów, pięć miar (*penas*) słoniny, sześć miar (*truncos*) pszenicy, trzy miary żyta, trzy miary mąki, miarę grochu i miarę prosa. Zaleca następnie, aby w razie jego śmierci, pozostała żona i dzieci wykonali zapis, przyczem zwyczajem średniowiecznym grozi klątwą kościelną w razie niespełnienia tych zobowiązań. Konwent zaś OO. Dominikanów miał co tydzień odprawiać Mszę świętą za przodków zapisodawcy, za niegoż samego, za synów i córki jego. Dokument ten wydany

<sup>1)</sup> *Akta Grodzk. i Ziemska*, tom VI, str. 112 i 114).

<sup>2)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3598, f. 114, ks. 3599, f. 118—120.

był na zamku Nowodworskim. Przeor kamienieckich Dominikanów, który zapewne przybył umyślnie na ten akt uroczysty, musiał redagować cały zapis. Między świadkami zapisany jakiś: *generosus dominus Rinek*. Czy nie będzie to żyjący wówczas w blizkiem sąsiedztwie od Gródka-Nowodworu, Hryńko Kierdej z Orynina, podstoli kamieniecki, syn Janusza podkomorzego a bratanek Hryńka vel Hryćka Kierdeja, wojewody podolskiego. I jeden i drugi pisani bywali Rinko lub Rinek. Są tu jeszcze zapisani urzędnicy miejscy Nowodworu, co świadczy, że wówczas już miasto to rządziło się prawem magdeburskiem<sup>1)</sup>.

Z dokumentu tego widzimy, że ród Bedrzychów, inaczej Świrczów, był obrządku rzymsko-katolickiego. Żona Mikołaja de Nowodwór — wedle powyższego aktu — była Elichna, niewiadomego nam domu — ale była to już druga jego żona. Synów miał pięciu: Jakób, Andrzej, Michał, Floryan i Feliks, oraz cztery córki. Z tych Jadwiga za Zygmuntem de Dednya Dedyńskim, któremu wniosła 300 grzywien posagu<sup>2)</sup>, o pozostałych, Beacie, Elżbiecie i Małgorzacie, nic nie wiemy. Z synów zaś, Floryan i Feliks młodo zejść musieli, bo żadnej o nich wzmianki nie znajdujemy w aktach.

Jakób, syn najstarszy kasztelana z pierwszej żony, pisał się w 1492 roku: *Jacobus Camyenieczki haeres de Nowodwór*<sup>3)</sup>, a pod rokiem 1495: *Jacobus Camyenieczki alias Swyrcz*<sup>4)</sup>. Tylko na podstawie tych dwóch zapissek aktowych dochodzimy, że był synem Mikołaja z Nowodworu. Zaślubił Martę, niewiadomego nam rodu, dziedziczkę dóbr Myszyńiec (Mizinieć?) i innych w ziemi przemyskiej. W 1495 roku,

<sup>1)</sup> Zapis Mikołaja de Nowodwór w Dodatkach nr II. Zapis ten potwierdzonym był przez Zygmunta I w Krakowie 1540 roku. (*Lustr. Wojew. pod. 1665 rok.*, rękopis), a potem kilkakrotnie przez innych królów.

<sup>2)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XVI, str. 277.

<sup>3)</sup> *Arch. Bernard. we Lwowie*, „Akta przemyskie“, lib. 18, f. 409.

<sup>4)</sup> *Archiwum Sanguszków*, tom V, str. 25—27.

oboje małżonkowie, jako dziedzice Myczyniec, Boratycz i Obrunżowiec, w tejsze ziemi przemyskiej, czynią zamianę dóbr tych z Janem Amor Tarnowskim, biorąc Bziankę w ziemi sanockiej, z dodatkiem 5.000 grzywien<sup>1)</sup>, sumy, jak na owe czasy, bardzo znacznej. Rychło jednak Jakób z Nowodworu zejść musiał bezpotomnie, bo pozostali bracia, Andrzej i Michał, robią w 1496 roku dział fortuny po ojcu.

Dział ten znany nam jest tylko z oblaty późniejszej, z 1732 roku, w aktach kamienieckich<sup>2)</sup>, i prawdopodobnie nie musi to być całkowity akt dzielczy, tylko wyciąg odnoszący się do dwóch sched obu braci, dla wyjaśnienia zapewne jakichś praw sukcesyjnych. O pozostałej rodzinie i o pochodzeniu dóbr, żadnej niema tu wzmianki, wyliczone są tylko majątności, które każdemu z braci przypadły. Przytaczamy treść tego ciekawego aktu, który wykazuje jak rozległe dobra bądź dziedziczne, bądź królewszczyny, były wówczas w dzierżeniu rodziny Świrczów z Nowodworu.

I tak Andrzej bierze część zamku Nowodworu i część budynków, oraz wsie: Skipcze, Serwatyńce, które obaj bracia wykupić mają, Kujałów, dobra Bedrzychowcze, *cum wysadek ubi Dombrowa sedebat*; wieś Nowosielce, Trzciniec (Trościaniec) z przyległościami, *alias wyssadki*. Wieś Żurawińce, *cum wyssadek inferius Żurawińce, ubi Parchanus sedebat*. Wieś Oleszkowce, część gdzie Tatarzyn siedział. Wieś Andronikowce (Andryjkowce), wieś Mikityńce, wieś Zwolszczykowce (Wołkowce?), wieś Czarny Ostrów, wieś Płoskirów. *Item* cała Płoska, gdzie Szczerba siedział, i trzecia wieś cała *in eadem* Płoska, gdzie Chotko siedział (Chotkowce). *Item totalis medietas molendini in Zapadkowce* (Zapadyńce). *Item* wieś cała, gdzie Temysz siedział i cały staw Zacharański.

<sup>1)</sup> Tamże.

<sup>2)</sup> Dział ten miał miejsce 1496 roku, *ante Sabbatho ipso die s. Dorotheae Virginis*. Oblata 1732 r., *feria 2-da ante festum sanctae Hedvigis electae viduae proxima*.

Drugi brat Michał wziął część zamku i część miasta Nowodworu, wieś Kupin i cały staw *super Czarnowoda*. *Item* Karabczyjow wyższy nad Smotryczem od Wilczej Góry cały. *Item* Jaromirka z połową stawu w Kujalowie. Diakowce, Mikołajowce, *ad quam villam Sagittarii alias Strzelczy staw* jest dodany. Kuźmin, *bona plenaria*. *Item*, cała wieś Ostapkowce, wieś Szyszkowce, część wsi Oleszkowiec, gdzie Oleszko siedział, z całym stawem. Owarowce, Korytna, Dobrohoszcza, Waślikowce, Hruszowica, Zapadkowce z połową młyna. *Item* Holiszyn, wieś Płoska, gdzie Kalin siedział (Kalinówka). *Item* Rożyczna wieś, gdzie Malinin siedział (Maliniche). Wieś Karabczyjów niższy (Karabczyjówka), obaj bracia Michał i Andrzej wspólnie (trzymać) mają. *Item* staw w tejże wsi. *Item* wieś Skorcza(?) obaj bracia trzymać mają. *Item* wieś Kadyjowce, *item* staw kupiński... A przywilej oryginalny (*literam originale*) na miasto (*oppidum*) Nowodwór, obu braciom ma służyć.

Z tych licznych włości, zapisanych w powyższym dziale, wiele z nich było królewszczynami, trzymanymi w pewnych „starych summach“, jak mówiono. I tak np. Płoskirów i rozległe obszary nad Płoską, oraz duża włość Czarno-Ostrowska. Są ślady, że w początkach XVI w. (w 1526 r.), z kancelaryi królewskiej wydany był przywilej Janowi Wieczfińskiemu, kasztelanowi płockiemu, na wykupienie Czarnego Ostrowia<sup>1)</sup>, atoli Świrczowie nie dali się stąd usunąć. Szczegółów nie znamy, ale mandat królewski został bez skutku i posiadłość ta została w ich rękach, i z czasem — jak to nieraz się zdarzało u tenutaryuszów dóbr królewskich — i Czarny Ostrów został dziedziczną własnością Świrczów. Wszystkie atoli królewszczyny, nawet włości, trzymane prawem zastawnem — *jure obligatorio* — wchodziły zwykle do tranzakcyi prywatnych, działów, zapisów i t. d., a choć często lustratorowie wyrażają się, że *per abusum* różne dobra

<sup>1)</sup> Archiw. Centr. Kijowsk., ks. 3598, fol. 64—70.



przechodziły z rąk do rąk — nie mniej przecież, to prawo zwyczajowe utrzymywało się, wnosząc co prawda, wielkie zamieszanie przy doszukiwaniu się tytułów własności.

Na schedę Michała z Nowodworu, zapisaną była duża włość Karabczyjów nad Smotryczem. W jaki sposób posiadłość tę trzymali Świrczowie, nie daje się wyjaśnić, bo za-  
możny ród Karabczyjowskich h. Ostoja, żył pod tę porę na Podolu. Za protoplastę tego rodu, uważają heraldycy Prokopa Semena Karabczyjowskiego, podpisanego na przywileju kniazia Aleksandra Koryatowicza, dla Dominikanów w Smotryczu w 1375<sup>1)</sup> roku. Odtąd nic o Karabczyjowskich nie wiemy, aż do początków XVI wieku. Dopiero około 1516 r., znajdujemy w aktach Jana Karabczyjowskiego, dziedzica Karabczyjowa. Włość ta, widocznie wróciła do niego od Świrczów i zostaje odtąd w posiadaniu rodu Karabczyjowskich przez lat sto prawie, poczem za wygaśnięciem tego rodu w linii męskiej, — Konstanty Wiśniowiecki, urodzony z Halzki Świrczówny, zakupuje te dobra, jako przylegające do innych dóbr, dziedziczonych tutaj przezeń po matce<sup>2)</sup>.

<sup>1)</sup> *Przeździecki*, „Podole, Wołyń, Ukraina“, tom I, str. 120.

<sup>2)</sup> Podajemy tu trochę szczegółów o Karabczyjowskich z Karabczyjowa. I tak w 1516 r., Jan Karabczyjowski ma sprawę z mieśczanami kamienieckimi o prawo użytkowania z lasów włości okolicznych (*Archiw. Jugo-Zapadn. Rossii*, cz. V, tom I, strona 296 do 297). Ożenionym był z Konstancją, córką Antoniego i Marczyzki Popławnickich. Owa Konstancja wyszła 2<sup>o</sup>-voto za Jana Sroczyckiego. Synowie jej z pierwszego męża, Mikołaj i Seweryn Karabczyjowscy, objęli *totam villam* Karabczyjów z przyległościami, ustąpioną im przez matkę w 1536 roku, na rzecz której musiały tu być jakieś zapisy (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3598, fol. 240a do 241a). Mikołaj ożenionym był z Katarzyną, córką Piotra Hynka, podkomorzego podolskiego, a wdową po Pawle Klus (tamże, fol. 258 i w innych), dziedziczką Orynina pod Kamieńcem. W latach 1555 do 1560, jest miecznikiem (tamże, ks. 3601, fol. 185, 209 i t. d.), następnie w latach 1566—1570 podczaszym (tamże, ks. 3603, fol. 14, 18, 19, 289), wreszcie od 1570 roku cześnikiem kamienieckim (tamże, fol. 144). Oprócz rodowego Karabczyjowa, znaczne miał posiadło-

Podział miasta i zamku Nowodworu na dwie schedy utrzymywał się długo. Jedną schedę objął z czasem Mikołaj Herbut, wojski kamieniecki, w pierwszych latach XVI wieku na mocy jakichś działów familijnych, bliżej nam nieznanych. Przypuszczać można, iż pierwszą jego żoną była jedna z có

ści na Podolu. I tak wieś Sołobkowce, na której w 1540 roku zapisuje 100 złotych Mikołajowi Iskrzyckiemu, podkomorzemu i staroście kamienieckiemu (tamże, ks. 3598, fol. 260). Wedle rejestrow poborowych z 1565 roku, był posiadaczem lub dzierżawcą Chodykowiec (Lanckoruń), części w Czarnokońcach i w Ussycy (Ussycy), dalej Sokołowiec (Sokołówka) i Krasnostawiec; trzymał też królewszczyznę Bakotę (*Źródł. Dziej.*, tom XIX, str. 184, 185, 187, 188). Nadto należały doń jeszcze Kulyawy (Kujawy) (*Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3600, fol. 187), i Wychwatniowce, nabyte od Mikołaja Piaseckiego alias Przezwockiego (tamże, ks. 3601, fol. 209). Jednocześnie żył Roman Karabczyjowski, ożeniony z Olaną, córką Wasyla Łopowskiego, (tamże, księga 3600, fol. 74). Synowie Mikołaja Piotr i Mikołaj, są ostatniem historycznie sprawdzonem pokoleniem Karabczyjowskich. Piotr żonaty z Katarzyną z Przewodowa Magierówną, (*Paprocki*, „Herby“, str. 369). Z potomstwa jego znane są tylko dwie córki: Elżbieta i Zofia. Ta ostatnia była 1<sup>o</sup>-voto za kniazem Romanem Rużyńskim, 2<sup>o</sup>-voto za Hieronimem Chodkiewiczem, kasztelanem wileńskim, znana w dziejach ziem kresowych, jako niewiasta czynna i energiczna. Administrując rozległą fortuną, znacznie zwiększoną zapisami pierwszego męża, dźwigała odłużone dobra, a w ciągłych zatargach z sąsiadami, spory graniczne orężem załatwiała. Pod koniec życia, w 1617 roku, sprzedaje Konstantemu Wiśniowieckiemu, urodzonemu ze Świrczówny, część swych podolskich majątności po ojcu: Karabczyjów podleśny, Łysohórkę i Wołcze za 60.000 złotych, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3625, fol. 332—333, 338 do 340). Do dziś dnia przechowały się w Karabczyjowie ślady dawnego zameczku Karabczyjowskich, ale zaledwie tylko ślady. Dawne, tak zwane dotąd „zaczysko“, zajęte w obręb kilku sadyb włościańskich, przeto stare zabytki doszczętnie zniszczone, a co się jeszcze odnajduje, ulega dalszemu niszczeniu. Po powierzchni ziemi wszędzie pełno czerepów ozdobnych kafli, ułamków ciosu, a połamane kamienne odrzwia, służą za przyzby przy chatach. Dużo też kamienia z potężnych fundamentów, wyciągają włościanie na różne użytki. Lochy najlepiej się przechowały, miejscowi mieszkańcy opowiadają, że są rznięte w glinie w znacznej głębokości.

rek Michała z Nowodworu. Odtąd też Herburtowie obok Świrczów są dziedzicami nietylko połowy Gródka, ale także dużych części wielu innych posiadłości okolicznych. Wedle rejestru dymów województwa podolskiego z 1493 roku, Nowodwór liczył zaledwie cztery dymy<sup>1)</sup>, co chyba odnosić się może do nowego tylko dworzyszczu, t. j. właściwego Nowodworu, pozostała zaś stara osada w rachunek ten nie wchodziła. Albo też miasteczko być mogło spustoszone lub spalone i stąd ta zadziwiająco mała liczba dymów. Przyległe wsie, ciężące do Gródka o wiele więcej ich liczą. I tak Kupin miał 8 dymów, Serwatyńce 12, Skipcze 6, Jaromirka 7, Ostapkowce 14, Korytna 10, Trościaniec 11, Karabczyjów 12 i t. d., a Czarny Ostrów na dwóch częściach miał aż 18 dymów — to wszystko w 1493<sup>2)</sup> roku. Cokolwiek później w rejestrach poborowych z lat 1530—1542, część Gródka Bedrzychowego, należącego do Herburtów, miała 2 pługi czyli łany, w 1542 roku cyfra ta o połowę zmniejsza się, część zaś Świrczów liczyła  $2\frac{1}{2}$  łany<sup>3)</sup>. Miarą atoli znaczenia Gródka Bedrzychowego czyli Nawodworu u schyłku XV wieku, służyć może fakt, że już wówczas wzniesiony tu był kościół parafialny. Wedle bowiem podania, zarejestrowanego w późniejszych wizytach kościoła gródeckiego, bracia Michał i Andrzej z Nowodworu, fundowali tu kościół pod wezwaniem św. Anny, ustanowiwszy pewną dziesięcinę z dóbr ciężących do Gródka. Zapisy te jednak, jak również i erekcja zaginęły, a kościół uległ zniszczeniu, niewiadomo nawet kiedy — zapewne wskutek najazdów Tatarów, którzy nieraz bywali pod Gródkiem.

Wedle działu braci z Nowodworu, powyżej podanego, widzimy, że przy głównych włościach, powstawały tak zwane wysadki (w innych aktach wssyatki, wyssyołki), to jest nowe osady, które z biegiem czasu, zwiększając się

<sup>1)</sup> *Archiw. Jugo-Zap. Ros.*, część VIII, tom II, str. 337.

<sup>2)</sup> Tamże, str. 336—339. <sup>3)</sup> *Źródła Dziej.*, tom XIX, str. 164.

przez napływ osadników — stawały się oddzielnymi wsiami. Na wyssadkach tych siedzieli jacyś przedstawiciele lub zastępcy dziedzica, może z gminu pochodzący jego służebnicy. A może byli to owi uprzywilejowani „watamani”, którym — jak w wielu aktach czytaliśmy nieraz, — wydawane były „listy” na osadzanie ludzi, *cum libertate* różnie oznaczonej liczby lat. Stąd w opisach włości powtarzano wyssadek *ubi...* ten lub ów... *sedebat*. Widocznie nazwa powstającej osady utartą jeszcze nie była, często zaś wyrażała się od imion owych watamanów, od takiego Parchana Chotka, Oleszka, Kalinina, Malinina i t. d. Na innych znów wyssadkach siedzieli zastawnicy, władający gruntami wydzielonymi im przez dziedziców w pewnej sumie, za spłataniem której ustąpić byli obowiązani. Przykłady takiego zastawu gruntów są liczne. W samychże Bedrzychowcach jakieś Dambrowa trzymał pewną część tej włości, dawszy jej nazwę Dambrowicze.

Wracamy do braci de Nowodwór. O Michale żadnych nie mamy wiadomości, widocznie rychło zmarł albo zginął. Córka jego Beata de Nowodwór, zamężna była 1<sup>o</sup>-voto za Stanisławem Górskim, podstarostą krakowskim, a 2<sup>o</sup>-voto za Mikołajem Świkowskim, cześnikiem kamienieckim. W roku 1525 córki Andrzeja de Nowodwór, pozywają Górskiego, żądając aby przyjął spłat sumy zapisanej mu przez żonę jego Beatę, „ich siostrę stryjeczną”<sup>1)</sup>. Chodziło tu o wykupienie dóbr, na których oparty był zapis. Później ta sama Beata w powtórnym małżeństwie Świkowska, trzyma w pewnej sumie Kupin, Skipcze i Olexinieć. W 1528 roku Mikołaj Herburt, wojski kamieniecki, pozywa ją w sprawie wykupu włości powyższych, czego strona przeciwna dopuścić nie chce, uważając te dobra jako królewskie<sup>2)</sup>. Herburt występował tu

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3598, fol. 59a. Inna Beata de Nowodwór była córką Mikołaja, kasztelana kamienieckiego.

<sup>2)</sup> Tamże, księga 3598, fol. 92a.



zapewne jako mąż siostry Beaty, w pierwszym małżeństwie, obejmował bowiem kolejno znaczną część posiadłości Michała de Nowodwór.

Drugi brat, Andrzej de Nowodwór, był podkomorzym kamienieckim<sup>1)</sup>. W roku 1500 włość swą dziedziczną Bedrzychowce, zastawia w sumie 50 grzywien jakiemuś Mikołajowi Śleszakowi. Musiał to być zapewne obcy przybysz, wnosząc z przezwiska, dowodzącego pochodzenia jego ze Ślązka. W aktach współczesnych znajdujemy wzmianki o trzech jego córkach. Z tych Elżbieta była za Jerzym Telefusem, Anna za Janem Handzlem i Bernata za Jaroszem (Hieronimem) Ciołkowskim. Te trzy córki Śleszaka trzymały w latach 1530—1542, majątności Mikityńce i Trościaniec w ówczesnym powiecie międzybożskim<sup>2)</sup>. Że zaś obie te wsie należały poprzednio do Andrzeja de Nowodwór, na mocy działu z 1496 roku, zapewne więc ów Śleszak, może w grosz zasobny, i te włości trzymać musiał w zastawie.

W akcie wydanym w 1500 roku na zastaw Bedrzychowiec, znajdujemy trochę ciekawych szczegółów. Pominąwszy zwykłą formułę co do przyjęcia umówionej sumy 50 grzywien, i oddania posiadłości w zastaw, *cum omni jure et proprietate* ze wszystkimi dochodami i z przyległościami, *prout ipsa villa Bedrzychowce in suis graniciebus est limitata et dislimitata*, nic na siebie i swoich sukcesorów nie wyłączając, — Andrzej de Nowodwór oznaczał roczny termin zastawu od święta Bożego Narodzenia, do tegoż święta roku następującego i tak dalej z roku na rok, aż do spłacenia przyjętych 50 grzywien. Nadto zobowiązywał się uwolnić Śleszaka od wojennych wypraw z tejże wsi Bedrykowiec, w razie

<sup>1)</sup> Arch. Bernard. we Lwowie, ks. Grodz. Sanoc. Ind. Rel. VII, fol. 201—203. Następce jego na podkomorstwie kamienieckim Piotra Hynka de Vuienge, czytamy po raz pierwszy w 1513 roku, (Arch. Jugo-Zap. Ros., cz. V, tom I, str. 296), ale z innych aktów wiemy, że już w 1511 roku Andrzej z Nowodworu nie żył.

<sup>2)</sup> Źródła Dziej., tom XIX, str. 167.

jednak „niebezpieczeństwa wojny“, stawić się miał Ślezak na zamku Andrzeja de Nowodwór. Zamkiem tym był niewątpliwie Gródek Bedrzychów, czyli Nowodwór. Wreszcie jurysdikator zapewniał Ślezaka, że utrzymywać go będzie w spokojnem posiadaniu Bedrzychowiec, a w razie potrzeby ma go bronić.

Akt ten przedstawionym był później, podczas sprawy sądowej, toczącej się w Kamieńcu i kilka razy odnawianej (1526—1529). Po śmierci bowiem Andrzeja z Nowodworu wdowa po nim Zofia, ustąpiła Bedrzychowce Mikołajowi Herburtowi, wojskiemu kamienieckiemu. Przeciw tej transakcyi wystąpiły córki owego Ślezaka, dowodząc, że Zofia de Nowodwór (2<sup>o</sup>-voto żona Jana Katholta), nie miała praw rozporządzać tą włością bez ich pozwolenia, z racyi właśnie owego aktu na zastaw Bedrzychowiec z 1500 roku, na rzecz ich ojca Ślezaka, i straty swe stąd wynikłe, oceniały na 1200 grzywien. Strona pozwana w osobie córki Zofii Katoltowej — Beaty, żony Andrzeja Bąk (Lanckorońskiego) — broniąc się dowodziła, że Andrzej de Nowodwór, nie miał prawa oddawać Bedrzychowiec w zastaw, gdyż jeszcze ojciec jego, Mikołaj de Nowodwór, zastawił był tę włość w 1492 roku *Cmetoni suo Dambrowa* zwanym w innych aktach: *Usthyan Dambrowa*. Tłumaczenie to było niewątpliwie naciąganem, gdyż ów Dambrowa — jak wiemy z innych aktów — trzymał nie całe Bedrzychowce, ale wyssadek (wszatek), który odtąd zwał się Dambrowyncze. Cała ta jednak sprawa nie została rozstrzygniętą na miejscu, odesłano ją do sejmu<sup>1)</sup> a jaki nastąpił dekret nie wiemy — prawdopodobnie Herburtci utrzymali się, gdyż niewiele później, piszą się właścicielami Bedrzychowiec.

Andrzej z Nowodworu, ożeniony z Zofią de Werzykowiec<sup>2)</sup>, która po śmierci jego wyszła powtórnie za Jana Ka-

<sup>1)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3598. f. 71, 71a, 85, 92, 106a, 110 itd.

<sup>2)</sup> W 1535 roku, Anna Włodkowa i Konstancja Świrczowa, córki Andrzeja z Nowodworu, pozywają Stanisława Raszko o przed-

olta<sup>1)</sup>), zostawił dwie córki: Annę i Konstancję. Opiekunem ich w 1512 roku był Adam Śwircz z Olchowca, chorąży kamieniecki<sup>2)</sup> z drugiej linii Świrczów idący. Otóż ów opiekun jedną ze swych pupilek, Konstancję, wydał za syna swego Jana Śwircza. Druga zaś córka Andrzeja, Anna, była naprzód (około 1524 roku) za Mikołajem Romanowskim<sup>3)</sup>, a następnie za Maciejem z Hermanowa Włodkiem, chorążym i starostą kamienieckim, któremu wniosła w posagu rozległą włość Czarno-Ostrowską.

Ów Włodek pochodził ze starego a znakomitego rodu. Może protoplastą jego był Piotr Włodkowicz z Charbinowic, starosta podolski za Władysławem Jagiełły (do 1411 roku) — tak świadczy Długosz. Później — zawsze w XV wieku, jeden Włodków siedział na kasztelanii halickiej — a pisali się Hermanowa w ziemi lwowskiej, gdzie w 1441 roku fundowali kościół miejscowy<sup>4)</sup>. Sam zaś Maciej Włodek, jako rotmistrz kresowy, odznaczył się niejednokrotnie w bojach Wołoszą i Tutarami, a pod Obertynem siłą męstwem swem pomógł do zwycięstwa<sup>5)</sup>. Od 1535 roku był chorążym

---

rotmistrza zabrane po śmierci ich matki Zofii de Werzykowce, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3599, fol. 80) oraz o zagarnięcie dóbr Przewrocie, Wojnikowa i Kaczubijowa (tamże, fol. 80—81).

<sup>1)</sup> Może to będzie ten sam Katold, którego rotę popis z roku 1471 podaje *Górski* w „*Historji jazdy polskiej*“, str. 282. W aktach kamienieckich częste o nim wzmianki, zawsze piszą go Katolf. Że jednak rodziny tego nazwiska nigdzie nie znajdujemy, może jest to pomyłka przez pisarzy nazwisko Ratult, należące do starego rodu, którym pisał Paprocki, (*Herby rycers.*, str. 758), a którego jedna gałąź osiąść mogła na Podolu.

<sup>2)</sup> *Arch. Bernard. Lwow.*, ks. Grodz. San. Ind. Rel. VIII, f. 625.

<sup>3)</sup> Rok 1524. *Nob. Nicolaus Jakimowski, tenutarius villae Kleszowa, citaverat nob. Annam de Bedrzychow Grodek alias Nowowów, consortem nobil. Nicolai Romanowski, haeredem...* części w Gródku i Andranikowcach, o zbiegłych poddanych z Kleszowa i Andranikowiec, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3598, fol. 27—29).

<sup>4)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom II, strona 108—110.

<sup>5)</sup> *Niesiecki*, tom IV, strona 562.

kamienieckim, następnie przez całych lat dwadzieścia pięć (1545—1570) starostą kamienieckim<sup>1)</sup>. Podczas swych rządów tutaj, Włodek bramę w Kamieńcu wymurował i zamek nie tylko ufortyfikował ale i kształtniej ozdobił<sup>2)</sup>.

Związek małżeński z bogatą dziedziczką Czarnego Ostrowia znacznie powiększył fortunę Włodka, który tuż obok trzymał królewszczyzny: Płoskę, Lessnów i Hołyszyn z przyległościami. Była to duża przestrzeń ziemi, na której potem dużo powstało osad. Nie wiemy atoli, jaką drogą doszedł Włodek do tych włości, które wedle działu braci z Nowodworu w 1496 r. należały do ich fortuny. Może więc wskutek jakichś koligacji rodzinnych, nam nieznanych, z fortuny nowodworskiej wydzielone były Włodkom owe majątności nad Płoską, graniczące z włością Czarno-Ostrowską. Może

<sup>1)</sup> Choraźstwo kamienieckie dostał po Janie Wilkowskim. Po raz pierwszy czytamy go z tym tytułem w 1535 roku, (*Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3599, fol. 90—91), starostą zaś kamienieckim został po Jerzym Jazłowieckim w 1545 roku, (tamże, ks. 3598, fol. 377). Ostatnie o nim wzmianki w 1570 roku (tamże, ks. 9603, fol. 143).

<sup>2)</sup> Niesiecki zapisując kilka domów Włodków, przypisuje herb Prawdzic Włodkom podolskim, cytuje jednak inny dom Włodków w halickiem, h. Sulima. Wedle atoli naszych poszukiwań, Włodkowie w halickiem i na Podolu, był to jeden i ten sam dom, pieczętujący się herbem Sulima, a jedna gałąź tego domu przybrała na Podolu nazwisko Sulimów. Niesiecki też pisząc o herbie Sulima, powiada: „Niektórzy tego herbu familianci, od herbu imię Sulimów na siebie wzięli, których jedni na Podolu kwitnęli“... Uzupełniając podanie naszego heraldyka, dodamy, że Jerzy Sulima, ziemianin podolski, często wzmiankowany w aktach kamienieckich. W latach 1565 do 1568 czytamy go podstarościm grodzkim kamienieckim (*Źródła Dziej.*, tom XIX, str. 192, 196 oraz *Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3603), a w latach 1574—1597 był miecznikiem kamienieckim (tamże, księga 3603, fol. 259, oraz ks. 3616, fol. 409). Ożeniony z Elżbietą Milanowską, córką Jana Milanowskiego, stolnika kamienieckiego, ubezpieczał jej posag na swych dobrach, (tamże, ks. 3601, fol. 241—242). W 1570 roku Stanisław Włodek (syn Macieja) cedując mu włość Malinicz na Podolu, nazywa go „bratem swoim“, (tamże, fol. 196 do 198).



nareszcie po kądzieli dobra te wniesione były Włodkom przez jakąś Świrczównę. Nieco później, a mianowicie w 1550 r., Płoskirów, Lesznów i Holiszyn przyznane zostały Włodkowi w dziedzictwo przez Zygmunta Augusta, następnie należały do syna jego Stanisława, wojewody bełzkiego i za jego władania w 1578 r. Płoskirów uzyskał przywilej na miasto. Po śmierci jednak tegoż Stanisława Włodka, miasto to z przyległościami wróciło do dóbr stołu królewskiego, i odtąd jako starostwo do różnych przechodziło domów.

Atoli Anna z Nowodworu, pierwsza żona Macieja Włodka, zmarła bezdzietnie i Włodek na mocy zapisów, objął władzę Czarno-Ostrowską w dożywotnie władanie. W dożywocie to wchodziły: część zamku i miasta Czarny Ostrów, oraz następujące wsie w dokumentach wymienione: Grusowicze, Płoska *alias* Klimkowce, Wodcziczki, Zacharowce, Mieszkowce *alias* Drozkowce, Wassiołowce, Baczałowce, Jachimowce, Naorzany, Zasiatkowce, Sityczyńce, Sobaczyńce, Maćkowce, Maliniczce i inne, w danej chwili spustoszone (*devastata*). Dobra te przypadły były Annie z Nowodworu Włodkowej, na mocy działu z siostrą Konstancją Świrczową z 1545 roku, przeprowadzonego przez wybranych *divisores*: Hieronima Lanckorońskiego, starostę skalskiego, Jana Milanowskiego, stolnika podolskiego, Pawła Przeczwońskiego, wojskiego, Michała Kostrzewskiego, podsędka i Leonarda Świnkowskiego, cześnika — ziemskich kamienieckich. Po śmierci jednak Anny Włodkowej, siostra jej Konstancja Świrczowa, rozpoczęła starania, aby spłacić dożywocie Włodka i objąć przypadającą nań majątność. Sprawa ta dość długo się ciągnęła, była też chwila, że Czarny Ostrów z przyległościami wykupionym miał być przez Jana Kamienieckiego, wojewodzica podolskiego, na co też uzyskał był przywilej Zygmunta Augusta w 1552<sup>1)</sup> roku, ale układy nie doszły do skutku, dobra te zostały przy Konstancyi Świrczowej i w 1554 roku

<sup>1)</sup> W dodatkach.

sprawa z Włodkiem zakończoną została przez wybór pośredników: Jana Tarnowskiego, kasztelana krakowskiego; Hieronima Lanckorońskiego, starostę skalskiego, Hieronima Osolińskiego oraz Andrzeja Bąka de Brzezcie, dziedzica ws Boruszkowiec pod Kamieńcem. Na mocy zawartej kompłanacyi, Włodek dostał na wieczyste dziedzictwo wsie: Maćkowce, Maliniczne i Miśleszkowce, a Świrczowa objęła cały spadek po siostrze<sup>1)</sup>. W ten sposób znaczna część majątności Świrczów z Nowodworu przeszła do drugiej gałęzi Świrczów z Olchowca, za wyjątkiem tylko włości przyznanych Włodkowi i tych części dóbr, które przypadły Herburtom.

## 2.

Druga gałąź Świrczów. — Posiadłości ich w XV wieku. — Adam z Olchowca, chorąży kamieniecki (1512—1518). — Syn jego Jan Śwircz de Husiatyn. — Zamiana dóbr z królową Boną 1539 r. — Wieś Husiatyn przeistoczona na miasto 1559 r. — Wsie przyległe. — Dekret królewski w sprawie o Husiatyn. — Przywileje dla Świrczów. — Transakcja Jana Śwircza na różne dobra. — Żona jego Konstancja de Nowodwór. — Syn ich Jan Śwircz (junior) ożeniony z Lanckorońską. — Córka tychże, Halszka, porwana przez Piaseckiego — wychodzi potem za Wiśniowieckiego. — Druga, Katarzyna, za Michałem Jazłowieckim. — Sprawa o spuściznę po Świrczach.

Drugą gałąź Świrczów, która w linii męskiej wygasła w połowie XVI wieku, prowadzi zapewne ów Jurko Świrczowicz (około 1431 roku), o którym poprzednio wspominaliśmy. W aktach kamienieckich z XV wieku (1450—1458), znajdujemy liczne wzmianki o Świrczach. I tak, pod rokiem 1450, Piotr de Wachniowcze był chorążym kamienieckim, a Paweł de Wachniowcze podczaszym kamienieckim. Jednocześnie Ślubopius de Wachniowcze, podpisany na akcie z 1456 roku, mocą którego Bartosz Buczacki, starosta po-

<sup>1)</sup> Kilka aktów odnoszących się do tej sprawy w *Arch. Centr. Kijowsk.*, księga 3601.

dolski, nadawał Kuźmin i Nowosielcze Mikołajowi de Bedrzychow<sup>1)</sup>. Nadto Piotr, chorąży kamieniecki i Jan Swyrcz de Wachniowcze, są świadkami na akcie donacyi Tussyłowicz przez Bartosza Buczackiego Janowi Bahawskiemu w roku 1456<sup>2)</sup>. Otóż wymienieni tu dziedzice Wachniowiec (Iwachnowa) byli to Śwircze, a włość ta czy była ich dziedziczną, czy też trzymali ją w pewnej sumie — jak to było w zwyczaju — nie mamy śladów. — Jakaś Anna Świrczówna (w drugiej zapisce nazwana Jadwigą), córka Jerzego (Jurka?), była za Janem Bienieckim w 1508<sup>3)</sup> roku. Dwie inne Świrczówny: Zofia za Zygmuntem Niezborskim i Helena, 1<sup>o</sup>-voto za Mikołajem Kuropatwą de Hryniowce w 1475 r., a 2<sup>o</sup>-voto za Andrzejem Niszwickim w 1491<sup>4)</sup> roku, były córkami powyżej wymienionego Jana Śwircza, który pisał się w 1458 roku de Wachniowcze a w 1475 roku de Wsiathyn (Husiatyn). Syn zaś jego Adam, pisał się rozmaicie, i tak: de Swierzkowce, de Wsiathyn i de Olchowiec. Włość Świerzkowce, zapewne założoną była przez któregoś ze Świrczów, i była dłuższy czas w posiadaniu jednej gałęzi tego domu, która przybrała nazwisko Świrczowskich<sup>5)</sup>.

<sup>1)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.*, księga 4562, fol. 148.

<sup>2)</sup> Tamże, ks. 3599, fol. 112—113. <sup>3)</sup> Tamże, ks. 3602.

<sup>4)</sup> Tamże.

<sup>5)</sup> Dla braku dostatecznych źródeł, nie możemy ułożyć filiacji Świrczowskich (piszą ich także Swirszkowscy, Swyrczkowscy), którzy oddzieliwszy się od głównego pnia Świrczów dziedziczyli Świrszkowce na Podolu, oraz posiadłości własne lub dzierżawy w powiecie kamienieckim, halickim i dalszych. Zdaje się, iż idą od Stanisława, jednego z synów powyżej wymienionego Adama Śwircza, chorążego kamienieckiego. Pod rokiem 1513, *Stanisław Świerczowski* jest tenutaryuszem dóbr królewskich: Góra, Bratkowce, Mrowla i Bożek w ziemi sanockiej (*Archiw. Bernardyn. we Lwowie, Castr. Sanoc. Ind.*, tom VIII, str. 692, 698). W 1567 roku bracia *Mikołaj i Paweł Świerczowscy*, wymienieni w aktach grodzkich trembowelskich (tamże, *Castr. Tremb. Inscr.*, tom VI, str. 26), a Barbara wdowa po Janie i syn ich *Mikołaj in Świerczkowce* w aktach haličkih (tamże, ks. 2, str. 106). Podług rejestrow poborowych (*Źród.*

O Adamie Świrczu wyszukaliśmy trochę wiadomości w źródłach. W 1482 r. był stolnikiem <sup>1)</sup>, a w latach 1512 do 1518 chorążym kamienieckim <sup>2)</sup>. W 1517 r. posiadłości jego Husiatyn, Czaharowce i Kutkowce, miały być wykupione, nato też wydany był przez Zygmunta I konsens Stanisławowa Lanckorońskiemu, staroście kamienieckiemu <sup>3)</sup>, atoli w następującym 1518 roku na wsiach powyższych z przydaniem

*Dziej.*, tom XIX), w 1565 roku Świerczkowce należą do tejże Świerczowskiej Janowej. W 1568 roku wymieniony powyżej Mikołaj zeznaje dług 300 fl., Jadwidze, Barbarze i Katarzynie, córkom brata swego Pawła Świerczowskiego i zabezpiecza go na dobrach swych: Świerczkowce i Popławniki (tamże, *Castr. Tremb.*, tom VI, str. 356 do 358). Wymieniona tu Jadwiga była później za Walentym Karsznickim. W 1591 roku Mikołaj Herbut, wojewoda ruski zapisuje jej dożywocie na wsi Żuczkwcach w powiecie kamienieckim (tamże, *Castr. Tremb. Ind.*, tom XVII, str. 506). Tenże *Nicolaus Świerczowski in Świerczkowce in distr. Camenec.* w 1572 roku zabezpiecza na wszystkich swych dobrach *haereditaria et obligatoria* summe 500 fl. posagowych, żony swej Zofii, córki Jana Ciepłowskiego, (tamże, *Castr. Tremb. Ind.*, tom VI, str. 516). Drugą żoną jego była Anna Kunatówna, córka Adama Kunata, po której bierze 400 fl. takowe wraz z drugimi 400 fl. dotalicii zabezpiecza na części dóbr swych Świerczkowce w powiecie kamienieckim. Z lat 1581—1590 wzmianki częste w aktach halickich o Janie Świerczowskim, podstaroście, a następnie wojskim halickim (tamże, *Castr. Halic. Ind.*, tom IV i V w wielu miejscach, oraz *Inscr.*, tom I). Córka jego Katarzyna zostaje w 1591 r. na opiece stryja Krzysztofa (tamże, *Castr. Halicien. Ind.*, tom VI, str. 306, 308, 315, 348 i t. d.). Atoli wedle rejestrów poborowych, Świerczowscy tracą kolejno swe posiadłości w ziemi kamienieckiej. Jeszcze w 1530 roku część Świerczkowiec należy do jakiegoś Rulikowskiego, w 1566 r. Jasiński trzyma także pewną część, a w 1589 roku jest tu trzy części: Świerczowskiego, Woronicza i Telefasa. Odtąd też o Świerczowskich już nie słychać na Podolu. Czy zaś ród Świerczowskich h. Trąby w lubelskiem, o których Paprocki i inni heraldycy szeroko pisali, pochodzi od Świrczów z Podola nie dało się wyśledzić.

<sup>1)</sup> Tamże, księga 3602, fol. 33, 36.

<sup>2)</sup> *Archiw. Bernardyn. we Lwowie.*, Ks. Gr. Sanoc. Ind. Rel., tom VIII, str. 625. *Akta Grodz. i Ziemska.*, tom X, str. 17.

<sup>3)</sup> *Metr. Kor.*, ks. 30, fol. 209-v.



Bałwańca, król pozwala zapisać pewne sumy Stanisławowi i Janowi Świerczowski, za zasługi Adama Śwircza, *pro fidelibus servitiis generosi Adami Śwircz*<sup>1)</sup>. W tymże samym roku wydany przywilej królewski na prawo niemieckie dla Zawala, innej jego posiadłości dziedzicznej pod Kamieńcem<sup>2)</sup>.

Adam Śwircz ożeniony był z Wichną de Niższy Staw (Chodorostaw?), dziedziczką wsi Stupiniec z przyległościami, której podział między współsukcerorów miał miejsce w roku 1482<sup>3)</sup>. Z potomstwa jego, córka Anna była za Janem Dzietrzechem, a z wymienionych powyżej dwóch jego synów: Stanisława i Jana — pierwszy daje początek rodzinie Świerczowskich, drugi zaś Jan włada posiadłościami Świrczów między Zbruczem i Smotryczem, o nim też sporo zapisek lub wzmianek we współczesnych aktach kamienieckich.

W latach 1524 i 1526, Jan Śwircz „chorążyc“, zasiada na roczkach sądowych kamienieckich<sup>4)</sup>. Pisał się tak jak ojciec, de Wsziathin lub de Olchowiec. Włości te położone nad Zbruczem, tuż obok Wachniowiec, były zdawna w posiadaniu Świrczów. Husiatyn trzymali „w pewnej starej sumie“<sup>5)</sup>. Atoli w roku 1539, królowa Bona zrobiła z Janem Świrczem, tak zwany „frymark“, to jest zamianę dóbr. I za wieś dziedziczną Świrczów Manikowce (dziś w powiecie lityńskim) — „przez których się zamek barski obejść nie mógł“... wyrobiła im u króla, prawo dziedzictwa na Husiatyn i Kutkowce (Cuthkowicze), które dotychczas liczyły się do dóbr stołu królewskiego. Nadto Śwircz dostał również prawo dziedzictwa na wieś Bałwaniec<sup>6)</sup>.

<sup>1)</sup> Tamże, l. c. <sup>2)</sup> Tamże, ks. 30, fol. 176.

<sup>3)</sup> Arch. Centr. Kijowsk., ks. 3602, fol. 33—36.

<sup>4)</sup> Zapisany raz: *Johannes Swyrcz de Wschiatyn, vexillifrides*, drugi raz: *Joannes Swyrcz de Olchovyecz vexillifrides* (Arch. Centr. Kijowsk., ksiąga 3598, fol. 37 i dalsze).

<sup>5)</sup> Archiw. Jugo-Zap. Ros., część VIII, tom II, str. 199.

<sup>6)</sup> *Cracoviae-Sabbatho ante festum S. Joannis Baptistae anno 1539. Sigismundus rex dat privilegium nobili Joanni Śwircz super villas: Husiathyn, Kotkowcze et Bałwaniec, quia illa villam suam*

Wkrótce też Husiatyn przeistoczony został na miasto na mocy przywileju Zygmunta Augusta z 1559 roku, przy czem król obdarza je prawem magdeburskiem, ustanawia targi i jarmarki<sup>1)</sup>. Przy staraniach Śwircza, Husiatyn wznosił się szybko i wedle późniejszej lustracyi z 1565 roku, miasteczko czyniło 250 złotych rocznego dochodu, miało pięćdziesięciu gospodarzy osiadłych, płacących czynsze, staw na rzece Zbruczu, „którego się nie godzi spuszczać” — pisze lustrator — „tylko ludzie na nim łowią i dają trzecią rybę panu; młyn o trzech mocnych kołach, czwarte stępne“, także folusz, w którym „folują gunie i dają od sażenia po białemu“. Była też słodownia, browar i gorzałkę palono. Po drugiej stronie rzeki, naprzeciw zamku, stała folwark<sup>2)</sup>.

Nieopodal od Husiatyna leżały Kutkowce, duża włość ale mało ludna, przeto w 1561 roku Śwircz wydał list „watomanowi“ kutkowieckiemu, na osadzenie ludzi w tejże wsi, *cum libertate annarum decem*<sup>3)</sup>. Połowa Kutkowiec z przyległemi kilku wsiami była we władaniu siostry Jana Śwircza, Anny de Olchowiec, zamężnej za Janem Dietrzychem. Część ta zwana była Kutkowce Napolne, obok których były Kutkowce-Ufsze (dziś wieś Uwsie), oraz Perlikowce (dziś nie istniejące), nie licząc innych dalszych osad<sup>4)</sup>.

Wzrost husiatyńskiej posiadłości Śwircza wywołał podejrzenia, iż zamiana Husiatyna za Manikowce w 1539 roku przeprowadzona, dokonana była ze stratą skarbu królewskiego. Stąd odbyła się w Husiatynie lustracya w 1565 roku, już po śmierci Jana Śwircza i po śmierci syna jego, także

*Manykowcze, in distr. Camenecensi sitam, pro tribus villis regalibus commutavit (Metr. Kor. księga 58, fol. 286). Akt zamiany z dnia 21. czerwca 1539 r. w Archiw. Jugo-Zap. Ros., część VIII, tom I, strony 85—86.*

<sup>1)</sup> *Metr. Kor.*, księga 93, fol. 122-v porówn. *Staroż. Polska*, tom II, strona 987.

<sup>2)</sup> *Archiw. Jugo-Zap. Rossii*, cz. VII, tom II, str. 199—201.

<sup>3)</sup> Tamże, str. 201. <sup>4)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3603, fol. 386.

Jana. I wówczas lustrator do opisu swego przydał, „iż kiedyby się ten frymark cofnąć miał nazad ku stołu króla IMci, trzeba się tam roztropnie domagać zupełnego gruntu husiatyńskiego, ponieważ tam wiosek kilka sadzą, ludzie powiadają, że na husiatyńskim gruncie<sup>1)</sup>). Ale dopiero dekret królewski z 1567 roku, utrzymał tę majątność przy pozostałych córkach ostatniego Śwircza. Czytamy tu bowiem: „Dał król I. M. nieboszczyk Zygmunt, za żądaniem królowej Bony Husiatyn i wieś Kutkowce Świrczowi niejakiemu, za wieś Manikowce, która przylega do zamku barskiego. Dawają sprawę rewizorowie, że przedtem Manikowce, kiedy się stał frymark były osiadlejsze niż teraz i przechodzą pożytkami Husiatyn miasteczko i wieś Kutkowce przerzeczone Manikowce. A wszakże, iż pan Jazłowiecki, jako testor imieniem Świrczówien, potomków Śwircza przerzeczonego, wywodził, żeby wieś Kutkowce była na gruncie wsi Olchowca, dziedzicznej tych Świrczówien. A ktemu też i o tem dawał sprawę, że natenczas, kiedy się frymark stał, były Manikowce osiadłe i pożyteczne, przez których się zamek barski obejść nie mógł, i teraz tedy wiele pożytków pp. rewizorowie opuścili, które z gruntu Manikowskiego idą do zamku barskiego, przypominał też i to, że sama królowa Jejmość nieboszczka Bona u nieboszczyka Śwircza starała się o ten frymark, a która by się była nigdy nie starała, by był miał być ze szkoda. Jakoż i Śwircz nie bardzo go na onczas rad czynił. A teraz iż Husiatyn osiedlejszy i pożyteczniejszy, stało się pilnem staraniem i nakładem nieboszczyka Śwircza, jako też zaś, iż Manikowce spustoszały, albo mniejszy pożytek czynią, niczem się innem nie dzieje, jeno niedbałością starostów barskich. Przeto Jego Kr. Mość, iż ta wieś Manikowce tam jest zamkowi barskiemu przyległa, rozumiejąc też temu, gdy będzie pilność a staranie starosty, że potem zaś będzie

---

<sup>1)</sup> *Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii* — część VIII, tom II, strona 210.

i osiadła i pożyteczna, frymark ten za długimi delibercjami zostawić raczył“<sup>1)</sup>.

W ten sposób zakończyła się sprawa o Husiatyn, który wraz z sąsiednimi włościami ostatecznie uznany został jako dziedzictwo córek ostatniego Śwircza.

O publicznej działalności Jana Śwircza bardzo mało wiemy. Zdaje się, iż żadnego nie piastował urzędu, a co do spraw rycerskich, zasłużonym być musiał i nieraz w przywilejach, wydawanych mu przez Zygmunta Augusta na różne posiadłości ziemskie, wspominane bywają jego posługi na pograniczu podolskiem. Szczegółów brak zupełny, ale niewątpliwie Śwircz musiał brać czynny udział w walkach z Tatarami i Wołoszą. A pod tę porę, walk tych było bez liku i cała szlachta podolska, wszyscy ziemianie czynny zawsze brali udział w rycerskich wyprawach przeciw najeźdźnikom. Słynęło też wówczas Podole z ludzi rycerskich. Dość tylko wspomnieć nazwiska: Jazłowieckich, Sieniawskich, Pretficzów, Herburtów, Lanckorońskich, Włodków, Strusiów i tak dalej bez końca. Otóż i Śwircz, choć pierwszorzędnego nie zajął stanowiska, musiał przecież uczestniczyć w tych bojach, stąd owe donacye i łaska królewska. Są też podania, że w 1550 roku Tatarzy spalili Gródek, ową główną posiadłość Świrczów<sup>2)</sup>. Nie mamy przecież bliższej wiadomości, ani też jakiegokolwiek relacyi o tym najeździe lub też o obronie zamku gródeckiego.

Dzierżawy królewszczyn, które trzymał Śwircz, były od czasu do czasu przedłużane i potwierdzane. Tak naprzykład w 1552 roku otrzymał potwierdzenie tenuty posiadłości Płoska<sup>3)</sup>, a w 1553 r. otrzymuje dla siebie i dla syna swojego zapewnienie dożywocia na dobrach Kiplińcze (Chep-

<sup>1)</sup> Dekr. około frymarków wojew. podolsk., (*Z Metr. Kor.*).

<sup>2)</sup> O tem zburzeniu Gródka przez Tatarów w 1550 roku, znajdujemy tylko wzmiankę w *Staroż. Polsce*, tom II, str. 964, ale źródło nie podane.

<sup>3)</sup> *Metr. Kor.*, Vol. 80, fol. 328-v.



tyńce), Hołosków, Palutyńce, Przewrocie, Płoska, Oleszkowice i Dobrogoszcza<sup>1)</sup>. Jak wiadomo jeszcze w XV wieku, większą część dóbr tych trzymali Świrczowie, przechodziły więc one z pokolenia w pokolenie, przez długie lata, a nie rzadko, stawały się dziedziczną własnością. Tak np. włość Miliejowce, jak widzieliśmy powyżej, nadaną była Świrczom przez Witolda w 50 grzywnach. Później w 1442 roku Władysław Jagiellończyk nadał tę samą włość prawem dziedzicznym jakiemuś Mikołajowi Furman de Ostrow, od niego przecież Świrczowie znów ją odebrali lub odziedziczyli, i w 1546 roku Zygmunt August prawo dziedzictwa na Miliejowcach (Malejowce?), przyznaje ostatecznie Janowi Świrczowi<sup>2)</sup>. W późniejszej zapisce rękopiśmiennej, znajdujemy wiadomość, że wsie Jaromirka, Szyszkowce i Kujatów, zdawna trzymane były Świrczów, i suma 1000 grzywien była na tych dobrach asekurowaną. Tymczasem panowie Świrczowie i Herburtowie — czytamy tu dalej — będąc w posiadaniu tych wsi, różne *per abusum* między sobą stanowili o te dobra tranzakcye, i wskutek tego aż osobna komisya naznaczoną była — już w pierwszej połowie XVIII wieku — do rozgraniczenia Jaromirki królewskiej od dóbr okolicznych.

W aktach kamienieckich przechowało się bardzo wiele zapisek, dotyczących wszelkiego rodzaju tranzakcyi Jana Śwircza oraz żony jego Konstancyi z Nowodworu, na różne posiadłości jego na Podolu<sup>3)</sup>, ostatnie o nim ślady około 1560 roku, i prawdopodobnie w tym czasie zejść musiał ze świata.

<sup>1)</sup> Tamże, Vol. 83, f. 132-v. W dod., nr III. <sup>2)</sup> W dod., nr IV.

<sup>3)</sup> W 1533 r., Jan Śwircz oddaje w zastaw Janowi Dietrzychowi, szwagrowi swemu, części w Malejowcach, Szuszniewcach, Żałoszczach, Plaszcówcach i Szmanikowcach, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3598, f. 209). Tegoż roku zastawia jeszcze Stanisławowi Raszko de Kropiwniki w sumie 250 fl., miasteczko Zawale, *cum omni jure dominio et proprietate, modo obligatorio*, (tamże, f. 210—211), ale już w 1535 roku wzywa go o przyjęcie spłaty, (tamże, ks. 3599, fol. 94). W 1534 r. Zofii Nyszborskiej, żonie Zygmunta Nyszborskiego, ciotce

Jedyny syn jego Jan, ożeniony w 1556 roku z Anną Lanckorońską, córką Hieronima z Brzezia Lanckorońskiego, starosty skalskiego. Wówczas otrzymuje od rodziców cessyę na dobra Czarno-Ostrowskie, dla zabezpieczenia posagu

swej ceduje część Kostowa, a owa Zofia kwituje go z wydziału dóbr ojczystych i macierzystych, (tamże, ks. 3598, fol. 213-a, 214). W 1551 roku miało miejsce rozgraniczenie dóbr Śwircza: Olchowca, Husiatyna i Czaharowiec od dóbr Andrzeja Sieciecha, wojskiego kamienieckiego, miasteczka Łuczkowiec i wsi Hawryłowiec, (tamże, ks. 3600, fol. 141—142). W 1555 roku ceduje dobra swe Bałwaniec, na rzecz Pawła Skotnickiego, (tamże, ks. 3602, fol. 34-a). W roku 1556 Elżbieta z Chodorostawu, wdowa po Mikołaju Herburcie, wojskim kamienieckim zeznaje, że dłużna jest Janowi Świrczowi 1000 fl., i sumę tę opiera na wsi Kuhojowcach *alias* Kasperowcach, ale już następnego roku Śwircz ją kwituje, (tamże, fol. 93 i 101), a bierze w zastaw od Marcina Herburta należącą doń część Gródka z przyległościami w sumie 1000 złotych, (tamże, fol. 87—89). Tegoż roku kwituje Jerzego Jazłowieckiego, starostę czerwonogrodzkiego w odebraniu przywilejów królewskich na wsie: Misków, Iłaszowce, Olexinice i Bielce, (tamże, fol. 202). W tymże roku zastawia i zapewnia dożywocie na wsi swojej Husie *alias* Wisokie, Iwanowi Iwanowskiemu, w sumie 100 fl., (tamże, fol. 199). Drugą zaś część tejże wsi Husie, *alias* „wisiołka połowicza Kothkowskiego“, w 100 złotych zastawia Jerzemu i Andrzejowi Wasilkowskiemu, ojcu i synowi, zapewniając im przytem dożywocie, (tamże, fol. 198—199). Jednocześnie rezygnuje z praw swych dzierżawnych do wsi Pilatowiec, na rzecz Anny Nazarkowej, żony popa ruskiego, (tamże, folio 188). Michałowce, wieś Śwircza, graniczyła z Kormilczem, należącym do mieszczan kamienieckich. Wskutek sporów granicznych i wynikłych stąd zajazdów, Maciej Haliczanin, *civis camenecensis* pozywa Śwircza w 1559 r. o zabranie zbóż z tegoż Kormilcza, (tamże, ks. 3602, fol. 41—43). Żona Jana Śwircza, Konstancja z Nowodworu, zastawia w 1551 roku wieś swą Wasilkowce w powiecie kamienieckim w snmie 20 grzywien Annie Grabińskiej, (tamże, ks. 3600, fol. 151—152), a w 1559 roku pozywa Krzysztofa Psarskiego, *quondam vicecapitaneum Camenec.*, dziedzica wsi Karaczkowiec *alias* Karapowa Łuka, z racyi najazdu na dobra Wodziczki, (tamże, księga 3602, fol. 299). Częste też miewała zatargi z Herburtami, właścicielami części Gródka Bedrzychowego, (tamże, fol. 10-a, 17 i dalsze).

swej żony <sup>1)</sup>), osobno zaś matka daje mu ustępstwo na część Jaromirki, Kujałowa i Szyszkowiec <sup>2)</sup>). Jednocześnie Hieronim Lanckoroński czyni dlań zapis 1000 złotych, zabezpieczonych na Grodkowicach i innych dobrach, wreszcie sam Jan Śwircz (*junior*) zeznaje, że po żonie swej Annie Lanckorońskiej, otrzymał 1500 złotych *dotis*, które wraz z drugimi 1500 złotych *dotalicii*, na owych dobrach zapisuje, zobowiązując się zarazem, na najbliższych roczkach sądowych w Kamieńcu dostawić (*statuere*) żonę swoją dla zeznania, że jest *satisfacta de bonis paternis* <sup>3)</sup>).

Krótko atoli żył Jan Śwircz (*junior*), umarł czy zginął jednocześnie z ojcem — jak są ślady — a wdowa po nim wyszła za któregoś z Piaseckich <sup>4)</sup>), nie mogliśmy jednak doczytać się w źródłach, za którego.

Jan Śwircz był ostatnim ze swego rodu. Zostawił dwie małoletnie córki: Annę Elżbietę, zwykle nazywaną Halszką i Katarzynę. Opiekunami ich byli: Jerzy Jazłowiecki, wówczas kasztelan podolski, późniejszy hetman w. kor., i Hieronim Lanckoroński, starosta skalski, ich dziad macierzysty. Jako bogatym dziedziczkom, nie brakowało snąć konkurentów. O starszą, Halszkę, ubiegał się Floryan Piasecki. Ród Piaseckich, licznie rozrodzony, dziedziczył kilka posiadłości w blizkiej okolicy od Olchowca. W połowie XVI wieku, mieli tutaj Kulyawy (dziś Kujawy), Czarnowody i rodową Piaseczną nad Smotryczem, z obrotnym zameczkiem. Istniejące dotąd resztki wałów i okopów, wskazują miejsce dawnej rezydencji Piaseckich, a później Telefasów. Michał na Piasecznie Piasecki, około 1530 r., podkomorzy kamieniecki, ożeniony był z Anną Jachnowicz de Hubarow. Syn jego, Jerzy, dziedziczył po nim też samą Piaseczną, około 1550 r. Liczne linie boczne władały na innych posiadłościach w powiecie kamienieckim, lub na pewnych częściach różnych włości, jak

<sup>1)</sup> Arch. Centr. Kijowsk., księga 3601, fol. 81—82-a.

<sup>2)</sup> Tamże, fol. 35—36. <sup>3)</sup> Tamże, fol. 83—83-a.

<sup>4)</sup> Źródła Dziejow., tom XIX.

wskazują rejestra poborowe z 1565 r. I tak na Bahawicy Chodorowcach, Uszycy, Bakocie, Poteremszach<sup>1)</sup> i t. d.

Ciągle powtarzające się też same imiona wśród kilku pokoleń Piaseckich, w XVI wieku, wobec braku odnośnych materyałów, nie pozwalają ustalić filiacji tego historycznego rodu na Podolu. Być może, iż łączyły ich ze Świrczami jakieś dawne koligacje rodzinne, bo wśród włości należących do Piaseckich, w zakątku między Zbruczem i Smotryczem, były niektóre, pochodzące z Nowodworskiej fortuny Świrczów. Nic również nie wiemy, kto był ów Floryan Piasecki, powyżej wymieniony. Z pobieżnej tylko zapiski aktowej dowiadujemy się, że Halszka z Olchowca porwaną przezeń była, „gwałtem wzięta“. A miało to miejsce około 1563 roku. Więc powtórzył się tutaj tylko w mniejszych rozmiarach dramat, jaki miał miejsce przed laty dziesięciu z wołyńską Halszką z Ostroga, porwaną i przymuszoną do ślubu — tylko tutaj inny był wynik zamachu, choć może pobudki też same. Bogate wiano było zapewne przedmiotem zabiegów. Przytem matka Halszki, będąc w powtórnym małżeństwie za jednym z Piaseckich — forytowała może któregoś z pobliskich swego męża — czemu śnać przeciwni byli potężni opiekunowie Halszki, inne dla niej mając widoki. W braku dostatecznych świadectw współczesnych, domysłem otwarte pole. Tyle tylko wiemy, że Jazłowiecki i Lanckoroński, opiekunowie Halszki, odebrali ją i oddali „do chowania“ pewnym osobom na lat trzy, poczem stawili przed urzędem lwowskim (1567 r.), dla dobrowolnego zeznania, czy chce zostać w małżeństwie z owym Floryanem Piaseckim. Halszka oświadczyła, że nie chce<sup>2)</sup>. Tak się przedstawia ta sprawa w głównym zarysie, może kiedy dadzą się odszukać bliższe szczegóły, które byłyby pożądane, jako uwydatniające dużo właściwości miejscowych danej epoki.

<sup>1)</sup> Tamże.

<sup>2)</sup> *Archiw. Bernardyńskie we Lwowie*, „Akta Grodzkie Lwowskie“, księga XXXVIII, fol. 178—180.



Oswobodzona od niechętnego konkurenta, Halszka z Olchowca wydana potem została za przedstawiciela potężnego rodu na Rusi, księcia Konstantego Wiśniowieckiego, starostę żytomirskiego. Owdowiawszy w 1574 roku, wyszła powtórnie za Jana Ostroroga, starostę stężyckiego. Z pierwszym mężem miała syna Konstantego, późniejszego wojewodę ruskiego, i córek dwie. Z drugiego zaś małżeństwa z Ostrorogiem, syna Krzysztofa i córkę Zofię. W 1582 roku już nie żyła <sup>1)</sup>).

Druga córka Jana Śwircza z Lanckorońskiej, Katarzyna, wyszła za Michała Jazłowieckiego, starostę chmielnickiego, syna Jerzego Jazłowieckiego, który był opiekunem obu Świrszcówien. Wiano żony w sumie 15.000 złotych, pan starosta chmielnicki zabezpiecza na swych dobrach w 1575 <sup>2)</sup> r. Jednocześnie Anna de Olchowiec, wdowa po Janie Dietrichu, siostra jej dziada, Jana Śwircza (*senior*), będąc bezdzietną, zapisuje swe dobra Katarzynie de Olchowiec Jazłowieckiej, *pro singulari erga illam amore*. Dobra te obejmowały wsie: Milejowce, Szmanikowce, Zalesie, Kutkowce z przysiółkami Uwsiem i Perlikowcami, oraz *villam desertam Szussyowcze* i część wsi Szwejkowce <sup>3)</sup>). Większą część tych posiadłości, nowa właścicielka oddaje w zastawy <sup>4)</sup>, również Olchowiec, Olchowiec Napólny i Czaharowce w sumie 6.000 złotych wypuszcza w 1576 r. Marcinowi Kalinowskiemu <sup>5)</sup>, który kolejno bierze Iwachnowce, Husiatyn i wiele innych dóbr Świr-

<sup>1)</sup> Wolff, „Kniaziowie etc.“, strona 571.

<sup>2)</sup> Archiw. Centr. Kijowsk., księga 3603, fol. 435.

<sup>3)</sup> Tamże fol. 493.

<sup>4)</sup> W 1576 roku Jan Dobromirski otrzymuje od Katarzyny Jazłowieckiej zapis na 1.100 zł., opartych na Husiu, (*Arch. Centr. Kijowsk.*, ks. 3603, fol. 435). Kutkowce wypuszcza w sumie 1.250 zł. Mikołajowi *consuli civi Camenec.*, (tamże, fol. 497). Tegoż jeszcze 1576 roku, Mikołaj Jazłowiecki, starosta śniatyński, brat Michała, uznaje dług 9.000 złotych, należnych swej bratowej i na dobrach swoich je zabezpiecza, (tamże, fol. 500).

<sup>5)</sup> Tamże, fol. 499.

czów, i z nich już nie ustępuje, tworząc w tej okolicy ogromne dominium, złożone z wielkiej liczby wsi i miasteczek.

W prędkim jednak czasie zmarli oboje Jazłowieccy: najpierw zgasła w młodym wieku, bezdzietnie, Katarzyna Jazłowiecka, a niedługo po niej mąż jej. W 1582 roku już nie żył. Że zaś i druga siostra, Halszka, również już zmarłą była: cała więc spuścizna po Jazłowieckiej, prawnie przechodzić miała na potomstwo Halszki z pierwszego i drugiego małżeństwa, to jest na Wiśniowieckich i Ostrorogów. Wskutek atoli wynikłych trudności w objęciu spadku przez prawnych spadkobierców — rozwija się w 1584 r. wielki i zawiły proces. Z luźnych zapisek, jakie mamy pod ręką, widzimy, że przeciw Mikołajowi Jazłowieckiemu, bratu i spadkobiercy Michała, starosty chmielnickiego, występują: Konstanty i Anna Wiśniowieccy, oraz Ostrorogowie, urodzeni ze Świrszczówny. Wnoszą swoje zażalenie, że zmarły Michał Jazłowiecki wymógł na swej żonie Katarzynie z Olchowca, zrzeczenie się wszelkich pretensyi, jakiego mieć mogła do sukcesorów Jerzego Jazłowieckiego (ojca Michała), niegdyś jej opiekuna, — w sprawie wytoczonej w sądzie kamienieckim o niewypłacenie należnych dochodów za lat kilka, w ciągu których dobrami Świrczów zarządzał. Straty stąd wynikłe obliczają na 20.000 złotych.

Oprócz tego wnieśli skargę, że Michał Jazłowiecki, nie mogąc, wedle statutu, otrzymać prawnego zapisu na rzecz swoją od żony, bez asystencyi jej krewnych i blizkich, wszedł w umowę ze Stanisławem Potockim, swoim *consanguineus*, i wymógł na żonie w ostatniej chwili przed jej śmiercią, żeby wieczystym zapisem uczyniła donację temuż Potockiemu, wszystkich dóbr swoich podolskich, pozostawiwszy na nich dożywocie mężowi <sup>1)</sup>. W tej kategorii, Wiśniowieccy pretendują o zwrot majątków i straty w sumie 200.000 złotych. Wreszcie skarżyli jeszcze, że Katarzyna Jazłowiecka,

---

<sup>1)</sup> W dodatkach.

będąc już chorą (*valetudinaria et jam agonisanta*), zmuszoną została przez męża do zapisania jeszcze temuż Potockiemu 15.000 złotych posagowej sumy, opartych na dobrach swego męża <sup>1)</sup>).

Jak rozległe były te sporne posiadłości po Katarzynie z Olchowca Jazłowieckiej, dowodzi spis ich w aktach podany. I tak część zamku i miasto Gródek, miasto Bedrzychowa i drugiego miasta Bedrzychowa, oraz wsie *ad ea oppida antiquitus pertinentia*, jako to: Szyszkowce, Lechnowce, Żurawińce, Dachnowce, Niemierzyńce, Ziakłówka, Kupin, Rakowa (Rajkowce), Oleskowce, Andronikowce (Andryjkowce), Owarowce (Warowce), Ostapkowce, Trzcieniec (Trościaniec), Matejowce (Matwijkowce), *villagium* Koritna, Wołodryńce, Olexińcze stare, Olexińcze nowe (Oleksiniec podlesny i polny), Bałakir, Kupińcze, Serwaczyńce (Serwatyńce), Zawadyńce, Jaromirka, Mikityńce, Husiatyn, Kutkowce, Ussie, z ich przyległościami i przysiółkami (*villagiis*), również dobra pod Kamieńcem leżące, miasteczko Zawale, wieś Pudłowce, część Kaczubijowa i inne (*ac alia omnia*).

Nie znamy całego przebiegu sprawy, nie wiemy też o ile uzasadnione były zarzuty, czynione Jazłowieckim przez Wiśniowieckich i drugih współsukcesorów, — ale prawdopodobnie sprawa ta na razie polubownie zakończoną została, tem bardziej, że wedle heraldyków, Jan Potocki, syn Stanisława, pojął był w małżeństwo Ostrożanek <sup>2)</sup>). Jazłowieccy zaś w prędkim czasie wygaśli. Spuścizna po Świrczach przechodzi w części do Wiśniowieckich, od nich znowu jakaś część do Zamojskich. Potoccy z linii Stanisława trzymają także niektóre włości, ciężące pierwaj do Gródka, a inne znów posiadłości przechodzą w obce ręce i nie sposób dopatrzyć, na mocy jakich ustępstw lub tranzakcyi. Her-

<sup>1)</sup> Archiw. Cenr. Kijowsk., ks. 3607, fol. 170—171-a. Wymieniony tu Stanisław Potocki, urodzony był z Jazłowieckiej. — Zdaje się, iż była to siostra Jerzego Jazłowieckiego.

<sup>2)</sup> Zychliński, „Złota księga“, tom I, tabl. geneal. Potockich I.

burci, władający z dawna na połowie Gródka, zagarniają ogromne przestrzenie nad Smotryczem, a dalej nad Zbruczem Kalinowscy rozprzestrzeniają swe posiadłości, i w ten sposób rozdrabnia się spuścizna po Świrczach. Długie procesa o pojedyncze włości ciągną się przez całe szeregi lat między rodzinami, które objęły spadek po Świrczach.

Dobra Czarno-Ostrowskie, które, jak wiemy, należały do włości Gródeckiej, zagospodarowali Wiśniowieccy i już z rąk swych nie wypuścili. Nie wiemy jednak kiedy i w jakich okolicznościach królewszczyna ta przeszła na ich własność dziedziczną. Wiśniowieccy władali tu bezspornie aż do wygaśnięcia rodu, to jest do połowy mniej więcej XVII wieku, i wówczas po kądzieli przeszedł Czarno-Ostrów do Ogińskich, a następnie do Przeździeckich. Od początku XV wieku, t. j. przez całych lat pięćset, majątność ta przechodziła zawsze jako wiano z rodu w ród — w ostatnich dopiero latach Czarno-Ostrów, odziedziczony przez Walewskich, sprzedany został generałowi Ignatiewowi.

Oprócz Czarnego Ostrowia, Wiśniowieccy chwilowo trzymali także część włości gródeckiej. Atoli w samym Gródku, żadne o nich nie przechowały się wspomnienia. Zato wedle rejestrów poborowych z 1569 roku, dużo wsi w blizkiej okolicy Gródka leżących, zapisane są jako należące, bądź w części, bądź w całości do Wiśniowieckich. I tak: Szyszkowce, Lechnowce, Żórawińce, Ostapkowce, Warowce, Żuczkowce, Pawlikowce, Trościaniec, Wołodryńce <sup>1)</sup> i t. d. Gdy jednak Herburci rozprzestrzeniaли tutaj swe majątności a często wspólnie z Wiśniowieckimi różne wsie trzymali — powoli nabywają od tamtych jedne po drugich majątności. Konstanty Wiśniowiecki, wojewoda ruski, urodzony ze Świrczówny, zdawał zapewne rządy swych dóbr podolskich tenutaryuszom, których zawsze duży zastęp ciągnął na Podole, aby na wielkopańskich fortunach dorabiać się chleba. Sam

---

<sup>1)</sup> *Źródła Dziej.*, tom XIX, str. 222—224.



wojewoda i nie zaglądał tutaj, zajęty ciągle wojaczką, szczególnie w sprawie Dymitra Samozwańca, którego teść jego Jerzy Mniszech prowadził na tron moskiewski. A gdy córka Wiśniowieckiego, Anna, wychodziła około 1590 roku za Jana Zamojskiego, wówczas strażnika koronnego, a później kasztelana chełmskiego, owa część włości gródeckiej, należąca jeszcze do Wiśniowieckich, oddaną jej została jako wiano.

Jan Zamojski zginął w boju z Tatarami. Synowie jego w 1629 roku, przeprowadzają dział fortuny macierzystej w Gródku Bedrzychowym, a było ich sześciu: Jan Baptysta, dominikanin konwentu krakowskiego, później biskup Łucki († 1634), Władysław, franciszkanin konwentu lwowskiego, Jerzy, Zdzisław i Aleksander, po ojcu strażnik koronny<sup>1)</sup>. W ich posiadaniu była część Bedrzychowiec, owej gniazdowej posiadłości Świrczów<sup>2)</sup>. Ale ta linia Zamojskich nie długo się tu trzymała — w późniejszych czasach znowu Zamojscy panują w Gródku (w XVIII wieku). Zanim przyjdzie nam szerzej mówić o nich, należy się tutaj wspomnieć o Herburtach, którzy jednocześnie ze Świrczami dziedziczyli połowę Gródka i wsi przyległych; o Potockich dziedziczących na znacznej części spuścizny po Świrczach i o innych rodach kolejno tu władających.

<sup>1)</sup> *Archiwum kościoła gródeckiego*. Ten dział Zamojskich obławiany był w aktach grodzkich kamienieckich, feria 5-ta post festum St. Martini pont. 1723 r.

<sup>2)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3631, fol. 76—77-a.

## 3.

Ród Herburtów. — Mikołaj, wojski kamieniecki, protoplasta linii podolskiej. — Synowie jego, Jan i Marcin. — Mikołaj, wojewoda ruski, syn Jana. — Posiadłości Herburtów na Podolu. — Gródek. — Najazdy. — Fundacya kościoła w Gródku w 1583 roku. — Dziesięcina. — Felsztyn i włości okoliczne. — Kościół i zamek wzniesione przez Herburtów. — Zastawni dzierżawcy Herburtów. — Papiezczy Wilkowscy, Chmieleccy, Telefusowie. — Ostatnie pokolenia podolskiej linii Herburtów. — Sukcedujące po nich rody. — Kupin i jego dziedzice. — Stadniccy i Grabiankowie.

Znaczna część włości Gródeckiej należała do Herburtów, od czasów Mikołaja Herburtów, wojskiego kamienieckiego, o którym częste znajdujemy wzmianki w aktach kamienieckich z lat 1516—1537. Ze Świrczami łączyły go jakieś bliskie stosunki pokrewieństwa, których atoli w źródłach, jakie mamy pod ręką, wyśledzić dokładnie nie możemy. Zdaje się jednak niewątpliwem, iż pierwszą jego żoną była Świrczówna, córka Michała z Nowodworu, po której Herburt wziąć mógł znaczne posiadłości ziemskie, z częścią Gródka i wsi przyległych. Druga zaś jego żona, Elżbieta z Chodorostawu, przeżyła męża o lat wiele, także często w aktach współczesnych wymieniana. I ona wniosła mu także bardzo znaczne posiadłości ziemskie na Podolu.

Mikołaj Herburt jest protoplastą podolskiej linii Herburtów. Wedle rejestrów poborowych z lat 1530—1542, jest on dziedzicem połowy Gródka Bedrzychowego<sup>1)</sup>. Niesiecki pisze, że czytał list Zygmunta I, w którym temuż Herburtowi i Janowi Świrczowi „dziedzicom fortecy Nowodwór albo Bedrzychów-Gródek“ — król pozwala wybieranie cła, na które zgubili byli przywilej dawniej im dany<sup>2)</sup>. Z innych źródeł wiemy, że tenże Mikołaj Herburt miał prawa do Kupina, Skipcza i Olexińca, i w 1528 r., chciał spłacić Świ-

<sup>1)</sup> *Źródła Dziejowe*, tom XIX, str. 164.

<sup>2)</sup> *Niesiecki*, tom II, str. 359.

łowskich, którzy te włości w pewnej sumie trzymali <sup>1)</sup>. W Bedrzychowcach również miał swe części a powiększył je przez nabycie nowych praw do tejże włości, od Zofii wdowy po Andrzeju z Nowodworu, o czym już poprzednio mówiliśmy. W innych też posiadłościach Świrczów, miał w szędnie swoje części — a przez ciągłe nabytki dóbr w bliższej i dalszej okolicy Gródka, założył podwaliny potężnej fortuny, którą dziedziczyła podolska linia jego rodu. Synowie wojskiego, Jan i Marcin, — pierwszy podkomorzy podolski i starosta barski (do 1553 r.), drugi po ojcu wojśkim i starosta barski (1553—1571) — panują dalej na rozległych posiadłościach swych. Wedle rejestrów poborowych z 1569 r., z dawnej fortuny nowodworskiej, należą już do nich, bądź w całości, bądź w częściach, włości: Kupin, Serwatynce, Skipcze, Jamirka, Szyszkowa, część Olchowca, Żórawinca, części Ostapkowcach, Niemierzyńce, Korytna, Dobrohoszcza i liczne wsie przyległe, a dalej ku północy Mikityńce <sup>2)</sup>. Wyliczone tu włości są zaledwie małą częścią dóbr Herburta między Zbruczem i Smotryczem, a dokładniejsze spisy posiadłości Mikołaja Herburt, wojewody ruskiego, wnuka Wojciecha — dopełnią powyższe wykazy.

Marcin Herburt nie zostawił męskiego potomstwa, tylko córki. Jan zaś, ożeniony z Dąbrowską, oprócz córki Elżbiety z Baltazarem Stanisławskim, zostawił syna Mikołaja, który najpierw był chorążym lwowskim (1579), podkomorzym halickim (1582), chwilowo wojewodą podolskim (1588), wreszcie wojewodą ruskim (1589—1603) trzymał też zarazem starostwa: skalskie i tłumackie. Mąż to był rycerski, jeszcze w Mieleckim, wojewodą podolskim wprowadzał Bohdana na królestwo wołoskie, z Tatarami walczył odważnie, a podczas królestwa, na konwokacji 1587 roku, na obronę granic

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3598, fol. 92-a.

<sup>2)</sup> *Źródła Dziejowe*, tom XIX, 221—229.

ruskich, 2000 jazdy Rzeczpospolita oddała pod jego komendę <sup>1)</sup>).

Otóż w rękach wojewody ruskiego, zbiegły się główne posiadłości Herburtów na Podolu. A dobra te, że przetoczymy słowa najlepszego znawcy dawnych dziejów ziem kresowych, obejmowały najprzód i głównie, całe prawie do rzecze górnego biegu Smotrycza, aż do ujścia doń strumienia Krynki i do granicy włości królewskiej smotryckiej w powiecie kamienieckim. Składały je tu, włość Kuźmin, rozciągnięta ku północy ponad granicą powiatu latyczowskiego i stykająca się z włością Czarno-Ostrowską, oraz na południe od tej włość Gródek z Kupinem — około 25 wsi. Razem obszar 12·6 mil kwadratowych, stanowiący 12·43% powiatu. Dalej należały do Herburtów: Tarnawa u wierzchołka wiska rzeki tej nazwy, niżej Dunajowce nad Tarnawą i Szatędenisą, mil kw. 2·69, wsi osiem; na koniec między Mukszawą i Tarnawką, Szatawa (Stupiniec) oraz Kalus nad Kalusiem u granicy powiatu latyczowskiego <sup>2)</sup>).

Z wymienionych tu posiadłości, Tarnawa, Dunajowce, Szatawa i Kalus, rychło przeszły po kądzieli do innych domów, pozostałe zaś majątności Mikołaja Herburtów, wojewody ruskiego: Gródek, Kupin, Kuźmin i Felsztyn, pochodzące z fortuny nowodworskiej — były w podziałach. Obolsched, należących do Herburtów, były tu wszędzie części należące pierwaj do Świrczów, potem do licznych domów sukcedujących po nich. Ale w wielu majątnościach, Herburtów drogą transakcyi wszelkiego rodzaju, skupowali te części — i stawali się kolejno jedynymi właścicielami całego obszaru dóbr, ciężących do głównych wymienionych powyżej miasteczek. Linia podolska rodu Herburtów władała na tutejszych posiadłościach w ciągu pięciu pokoleń, licząc od Mikołaja, wojskiego kamienieckiego, a w połowie XVII wieku,

<sup>1)</sup> *Paprocki, Niesiecki, Volumina Legum.*

<sup>2)</sup> *Jabłonowski Aleks., Źródła Dziejowe, tom XIX, str. 116.*



wygasła po mieczu. Dotychczas nie mamy historyi tego za-  
 służonego domu, wiemy jednak o rozpoczętej właśnie ob-  
 szerszej pracy, mającej przedstawić dzieje tej rodziny, na  
 podstawie nowych a bogatych materiałów archiwalnych.

Gródek nad Smotryczem, jak dla Świrczów tak i dla  
 Herburtów, stanowił gniazdową ich posiadłość. Rzeka roz-  
 dzielała część Herburtów od części Świrczów. Po prawej  
 stronie stał zamek, owa „forteca Nowodworska“, wzniesiona  
 przez któregoś z Bedrzychów-Świrczów. Po drugiej stronie  
 położone było miasto Herburtów i tam właśnie stanął z cza-  
 sem kościół, fundowany przez Herburtów, wojewodę ruskiego.  
 Część Świrczów, sukcesorowie ich dzielili między sobą,  
 Herburtów zaś trzymali swoją część w całości, powiększając  
 nowymi nabytkami. Dużo razy zaglądali w te strony Tata-  
 rzy. O kilkakrotnem spustoszeniu przez nich miasteczka i oko-  
 licznym włości są luźne wzmianki w rejestrach poboro-  
 wych, w lustracyach królewskich i w późniejszych wizy-  
 tach kościelnych. Bardzo często poborów nie można było  
 ściągnąć w całości, wskutek zniszczenia osady przez nie-  
 przyjaciela. Atoli w relacjach tych, ani rozmiary najazdu,  
 ani ściślejsze wiadomości lub daty podane nie są, ani na-  
 koniec żadnych niema wskazówek, jak się broniła ludność  
 miejscowa. W zapiskach zaś kronikarzy, notowane są wiel-  
 kie tylko najazdy, wyprawy znaczniejsze takich Pretficzów,  
 Sieniawskich, Herburtów, Jazłowieckich i t. d. — pominięte  
 zaś są całkiem szczegóły tych drobnych, bezustannych wy-  
 cieczek dziczy tatarskiej i rozbójników wołoskich na ziemi  
 podolskiej, oraz szczegóły walki ludności miejscowej z nie-  
 przyjacielem, wciskającym się raz po raz po łupy i jeńców.  
 Wspominaliśmy już, że są podania o zburzeniu Gródka przez  
 Tatarów w 1550 r. W erekcyi Herburtów z 1583 r. dla wznie-  
 sionego wówczas kościoła, jest wzmianka o wielkim pożar-  
 ze, który zniszczył doszczętnie miasteczko wraz z dawniej-  
 szym kościołem fundacyi Świrczów, na lat trzydzieści przed

zbudowaniem nowego kościoła, zatem około 1550 r. Można te oba podania o jednym mówią fakcie.

Niedługo przed 1569 r., znowu duża przestrzeń ziem kamienieckiej była spustoszoną przez Tatarów. Wówczas zniszczone były i zburzone liczne włości, należące do Herburtów i do Świrczów. Głównie ucierpiała okolica u wierzchońsk Smotrycza, wokoło włości Dobrohoszcza. Wszystkie niemal wsie, rozrzucone na żyznych a odkrytych równinach, po obu stronach źródeł Smotrycza, uległy zniszczeniu. I tak: Dobrohoszcza, Żuczkowce, Warowce, Pawlikowce, Niemierzyńce, Wołkowce, Korytna, Lechnowce, Żurawińce i dalsze nad Zbruczem: Kurówka i Żagłówka. O włościach tych piszą poborcy, że były spustoszone, *devastatae*<sup>1)</sup>, wyrażenie krótkie, zwięzłe, ale ogarniające cały ogrom klęski, doznanej przez ludność miejscową. Pod rokiem 1578, pobory w Gródku znowu się zmniejszyły wskutek świeżych spustoszeń przez Tatarów dokonanych. Wówczas naliczono w Gródku zaledwie 13 rzemieślników, w 1583 r. liczba ich wzrosła do 25<sup>2)</sup>. Z dawnych czasów — jak świadczy lustracja starostwa kamienieckiego z 1565 r. — w Gródku Bedrzychowym pobierano myto od Litwy, „którzy tędy z solą jadą z Kołomyi i od inszych kupców“<sup>3)</sup>. Myto to wynosiło sto złotych i szło na rzecz starostów kamienieckich, gdy jednak w późniejszych latach nic już o tej opłacie nie znajdujemy, prawdopodobnie właściciele Gródka musieli wyprosić ten dochód dla siebie. Z tego widzimy tylko, że przez Gródek znaczny trakt przechodził, tak zwany *gościniec kołomyjski* — i pod tą nazwą zapisywany na mapach jeszcze z końca XVIII wieku.

Z pamiątek po Herburtach, pozostałych w Gródku, pierwsze miejsce należy kościołowi tutejszemu, fundowanemu przez Mikołaja Herburtą, wojewodę ruskiego, w 1583 roku,

<sup>1)</sup> *Źródła Dziej.*, XIX, str. 221—228. <sup>2)</sup> Tamże, str. 237, 242.

<sup>3)</sup> *Arch. Jugo-Zap. Rossii*, cz. VII, tom II, str. 169.

pod wezwaniem Najświętszej Maryi Panny <sup>1)</sup>). Dawniejszy kościół Świrczów już uległ był zburzeniu, mniej więcej w połowie XVI wieku — nowy kościół bogato uposażony został przez Herburtów, z licznych bowiem włości, składających parafię gródecką, zapewnioną została kościołowi dziesięcina snopowa. Sam zapis nie przechował się, atoli w późniejszych wizytach kościelnych, znajdujemy spis wsi i miasteczek, mających składać ową dziesięcinę. I tak: Gródek, Bedrykowce, Trościaniec, Niemierzyńce, Zyszczyńce, Olexinieć, Jaromirka, Żuczkowce, Oleszkowce, Warowce, Matwijkowce, Kupin, Skipcze, Serwatynie, Zawadyńce, Nowosiółka, Kuźmin, Szyszkowce, Żurawlińce, Ostapkowce, Skotyniany <sup>2)</sup>). Atoli w późniejszych czasach, a mianowicie za czasów zaboru tureckiego, jak inne kościoły podolskie, tak samo i kościół herburtowski w Gródku, rozsypał się w gruzy — i dopiero w XVIII wieku, Zamojski, wojewoda podolski, ówczesny dziedzic Gródka, wzniósł kościół parafialny, dotąd istniejący.

Za czasów Świrczów, we władaniu ich była duża osada, Dobrohoszcza, położona u źródeł Smotrycza, na północo-wschód od Gródka. Była to królewszczyzna, a dzierżawa jej kilkakrotnie potwierdzaną była na rzecz Świrczów. Zrazu ciążyła ku Gródkowi, z czasem jednak otoczył ją szereg nowych wsi i osad. Jak tyle innych posiadłości Świrczów, tak samo i Dobrohoszcza przeszła do Herburtów, nie wiemy jednak, kiedy została ich własnością dziedziczną, a była nią już za czasów Mikołaja, wojewody ruskiego. Otóż na gruntach tej wsi Dobrohoszczy, Herburt, w celu zapewnienia lepszego bezpieczeństwa swym włościom, wybudował zamek i lokował miasto, które nazwał Fulsztynem, na pamiątkę dawnej, gniazdowej posiadłości Herburtów tegoż nazwiska, na Morawach. Niewątpliwie, najazd tatarski, który świeżo wyludnił był okolicę Dobrohoszczy, o czem powyżej

<sup>1)</sup> *Archiwum kościoła gródeckiego.* <sup>2)</sup> *Tamże.*

wspominaliśmy, musiał dać pochop Herburtowi do wzniesienia tutaj obronnego *fortalitium*. Lokacyjny przywilej na miasteczko, wydany przez Stefana Batorego (z Lublina dnia 28. sierpnia 1584 r.), wyraża:

„ . . . Powziąwszy wiadomość, iż Mikołaj Herburt, podkomorzy halicki, w dziedzicznej wsi Dobroszczany, nad błotami, z których się poczyną rzeka Smotrycz, wystawił zamek drewniany, dla wstrzymywania częstych zapędów nieprzyjacielskich, a oraz zakłada miasto, od rodzinnej swej majątności Fulsztyn zwane — chętnie przeto zezwalając na takową fundacyę, obdarzamy osiadających prawem magdeburskiem, uwalniamy ich na lat cztery od wszelkich podatków i ciężarów publicznych, zaprowadzamy jarmarki <sup>1)</sup>“ etc. Dziś nieopodal od Fulsztyna leży duża wieś Dobrohoszcza, nad Smotryczem. Widocznie w czasach, gdy zakładał Herburt miasto Fulsztyn, grunta dobrohoskie daleko się rozciągały — kiedy zameczek fulsztyński stał na ziemi, liczącej się do Dobrohoszczy. Być też mogło dwie lub więcej osad tejże samej nazwy. Jedną Dobrohoszczę w 1578 roku Herburt w długu 560 fl. zastawił był *ad persolutionem* mieszczaninowi kamienieckiemu, Mikołajowi *alias* Mikołajecz <sup>2)</sup>. Później w 1598 r., Dobrohoszczę średnią *alias* Fedorową, zastawia Mikołajowi Podgrodzkiemu <sup>3)</sup>. Widocznie, jeżeli była średnia Dobrohoszcza, musiała być wyższa i niższa. W owej porze często bywało po dwie lub trzy wsie jednej nazwy, z dodatkiem: stara, nowa — lub też wyższa, niższa, średnia i t. d. Znamy więc trzy Derażnie, trzy Siekierzyńce i wiele innych. To powtarzanie się tej samej nazwy, świadczy, że były to nowe osady, wyssadki, jak nazywano — lokowane na gruntach jednej i tejże samej, dawniejszej osady.

<sup>1)</sup> *Starożytna Polska*, tom II, strony 960—961.

<sup>2)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3604, fol. 152—153.

<sup>3)</sup> *Arch. Barnard. we Lwowie*. „Akta Grodzkie Trębowelskie“, tom XIX, fol. 104—107.



Założywszy miasteczko Fulsztyn, fundował tu Herbut kościół parafialny. Atoli podczas zaboru tureckiego, upadł on doszczętnie, sama nawet erekcja zaginęła i w późniejszych dopiero czasach, po odebraniu Podola od Turków, nowy kościół na gruzach dawniejszego został wybudowany przez Strzemeskich i Grabionków. Z zamku zaś herbutowskiego w Felsztynie, przechowały się tylko wały, otaczające dzisiejszą plebanię obok kościoła, zresztą okrom wspomnień dziejowych, nic więcej. A na zamku tym, niegdyś i ludno i gwarno być musiało. Wzniesiony w celach „wstrzymywania zapędów nieprzyjacielskich“ — nieraz ochroną być musiał dla okolicy, tem bardziej, że często szlakami blizkimi ciągnęły hordy tatarskie. Fortalicje takie, jak Felsztyn i w pobliżu będące: Czarny Ostrów, Satanów, Szarawka, Jarmolińce, Zinków, Gródek, Husiatyn i t. d. — stanowiły już pewną zaporę inkursjom nieprzyjaciół, bo w każdym takim zameczku było cośkolwiek orężnych, którzy czasu trwogi łączyli się i wraz z najemnym żołnierzem, trzymanym przez Rzeczpospolitą na kresach, występowali do boju. A choć ta obrona była niedostateczną i stanowczo powstrzymać nie mogła najazdów tatarskich, o tyle przynajmniej miała znaczenie, że wróg oglądał się na te zameczki i w pochodzie swoim omijał je zwykle, jeśli w mniejszych szedł zastępach. Rzadko też Tatarzy oblegali zamki — stąd ludność rolnicza znajdowała schronienie pod opieką tych zameczków.

Założenie miasta Fulsztyna, wytworzyło nowe centrum administracyjne dla posiadłości Herbutów w tej okolicy. Wsie, które dotąd ciążyły do włości gródeckiej, złożyły teraz nową włość fulsztyńską. Oprócz już wymienionej Dobrohoszczy, okalały Fulsztyn dość liczne, jak na ową epokę osady, które Herbut zwykle oddawał w zastaw, pobierając pewną sumę, a włość zastawiona, powrócić doń mogła dopiero po całkowitem wypłaceniu pobranej sumy. Widocznie wojewoda potrzebował ciągle gotówki, czy to dla utrzymania splendoru rodu, czy też na swe wyprawy rycerskie —

bo wszystkie niemal jego włości są w rękach zastawnych dzierżawców, a w aktach kamienieckich pełno transakcji tego rodzaju, wydawanych przez Herburtów. Stąd czerpiemy niektóre szczegóły. I tak w 1578 r. jakiś Sustowski trzyma Korytnę Wierchnią *alias* Moskalówkę <sup>1)</sup>, a w 1582 r. obejmuje ją w zastawne posiadanie w sumie 600 złotych, Stanisław z Golan Chmielecki, późniejszy stolnik podolski <sup>2)</sup>). Wieś ta zatrzymała drugą swą nazwę Moskalówki, może od osadników moskiewskich, sprowadzonych czasu wypraw wojennych za Stefana Batorego, lub dawniej za Zygmuntów. Nieopodal zaś leżąca Korytna, wówczas zwaną była Nową Korytną <sup>3)</sup>). Nie wiemy która z nich — prawdopodobnie pierwsza — zapisana jest w cytowanym poprzednio dziele braci z Nowodworu w 1496 r. Sąsiednia znów wieś Chmielełówka, powstać zapewne musiała za Chmieleckiego, który przez długie lata dzierżawił różne dobra Herburtów w tej okolicy.

W 1579 roku Mikołaj Herburt zastawia Piotrowi Wojewódzkiemu w sumie 300 złotych, część swą w Wołodryńcach <sup>4)</sup>, a jakiś Mikołaj Grabski bierze w 200 złotych Pawlikowce <sup>5)</sup>. Po Grabskim następuje Sebastian Gralewski. mający tu dożywocie, oraz Anna, żona Macieja Ludzickiego. Oprócz Pawlikowiec biorą jeszcze w zastaw bardziej odległą Zynhtówkę (Żaglówkę), wszystko razem w sumie 200 złotych, co później potwierdza Jan Herburt, syn wojewody i pierwszej jego żony, Anny Lanckorońskiej <sup>6)</sup>. Andronikowce (Andryjkowce) trzymał przez długie lata Mikołaj Niezabitowski. Był to jeden z głośniejszych rycerzy na ówczesnem Po-

<sup>1)</sup> *Źródła Dziejowe*, tom XIX, strona 267.

<sup>2)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3605, fol. 6—8.

<sup>3)</sup> *Źródła Dziejowe*, l. c.

<sup>4)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3604, fol. 270.

<sup>5)</sup> Tamże, fol. 159—161.

<sup>6)</sup> *Arch. Bernardyńskie we Lwowie*, Lib. Inscr. Castr. Tremb., tom XIX, fol. 260—264.

dolu, a dzielne sprawy jego w wojnach z Wołoszą, z Moskwą i Tatarami, zapisuje Bielski a za nim Niesiecki. W późniejszych latach (1589), trzyma również Niemierzyńce, Dachnówkę i Ostapkowce w sumie 9.000 złotych <sup>1)</sup>.

Tak samo w włości gródeckiej, wszystkie niemal posiadłości Herburta są zastawione. Widzimy tutaj dużo rodzin ziemian podolskich, żyjących na dzierżawach wojewody ruskiego i dorabiających się na nich fortuny. A niektóre z tych rodzin, przez kilka pokoleń, w ciągu długich lat trzymają jedno i też same dobra Herburtów. Są tu ze znaczniejszych: Papiezczy, Wilkowscy, Chmieleccy, Telefusowie — wszystko rody historyczne, posesyonaci, piastujący często urzędy miejscowe w ziemi kamienieckiej. I o tych dzierżawcach czy też zastawnikach Herburtów — należy się tu wzmianka, dla uwypatnienia główniejszych rysów ówczesnej społeczności ziemiańskiej w zakątku Podola, o którym mowa.

Papiezczy h. Gryf, rozrodzeni w sieradzkim i rawskim, spłynęli na Podole w XVI wieku. Niesiecki pisze, że Stanisław Papiecki, syn Stanisława — długo na Podolu wojując, tamże osiadł. Ożeniony był z córką Kaspra Wilkowskiego, dziedzica Poczapiniec, w powiecie kamienieckim <sup>2)</sup>, stąd włość ta przeszła do Papieckich. W 1586 roku Stanisław Papiecki trzyma, *jure obligatorio* Paniowce i okoliczne włości od Andrzeja, Jana, Jakóba, Mikołaja i Stefana, braci Potockich, w sumie 3.000 złotych <sup>3)</sup>, u Herburta zaś z dawnych czasów różne dzierżawi włości. W 1576 r. trzyma w 960 zł., część *oppidi Grodek et suburbii*, a kilka lat później czwartą część Gródka w sumie 3.000 złotych <sup>4)</sup>. Są też ślady, że i inne wsie okoliczne dzierżawił Papiecki, bo w 1586 roku kwituje Herburta z sumy 2.000 złotych, opartych na wsi Wodołyssy (Łysowody), ale tegoż jeszcze roku, Herburt ze-

<sup>1)</sup> Archiw. Centr. Kijowsk., księga 3610, fol. 296—297.

<sup>2)</sup> Źródła Dziejowe, tom XIX, strona 285.

<sup>3)</sup> Archiw. Centr. Kijowsk., księga 3610, fol. 15—17.

<sup>4)</sup> Tamże, ks. 3603, fol. 439, oraz ks. 3605, fol. 141—142.

znaje, że winien mu jest 1.000 złotych, a jeśli ich na termin nie odda, to w sumie tej ma mu dać intromisyę na też same Wodołyssy, co też miało miejsce <sup>1)</sup>). W Łysowodach władał Papieзки trzy lata, poczem pewne zapisy Herburtów, oparte na tej wsi, ceduje w 1589 roku Janowi Telefusowi <sup>2)</sup>), pokrewnemu swemu, gdyż żona Papieżkiego, z domu Wilkowska, urodzoną była z Telefusówny. Syn Stanisława Papieżkiego, Kasper, poległ na ekspedycyi moskiewskiej, po-  
grzebiony u OO. Dominikanów w Kamieńcu, którym — jak pisze Niesiecki — ojciec jego, będący jeszcze przy życiu, zapisał wieś Cybulę (Cybulówka). Zapis ten miał miejsce w 1590 roku, później zaś Papieзки zapisał jeszcze kapitule kamienieckiej część wsi Poczapinieć <sup>3)</sup>).

Obok Papieżkich, spokrewnieni z nimi Wilkowscy herbu Pobóg <sup>4)</sup>), dzierżawią także liczne dobra Herburtów. Wilkowscy przyszedli na Podole z województwa ruskiego i już w początkach XVI wieku znaczne tu mieli dobra. W latach 1524 do 1528, Jan Wilkowski był chorążym kamienieckim <sup>5)</sup> i dziedzicem rozległej włości Czemerowiec (Czemierzowcze), leżącej nad Żwańczykiem. Przed laty, włość ta nadaną była przez Władysława, króla polskiego i węgierskiego, *jure feudali* rycerzowi Niemierze Puzdro de Watow <sup>6)</sup>), który, jak są ślady,

<sup>1)</sup> Tamże, księga 3610, fol. 59.

<sup>2)</sup> Tamże.

<sup>3)</sup> O pierwszym zapisie mówi Niesiecki, o drugim wspomina Rolle w notatkach zużytkowanych przez Siecińskiego: *Swied. o Cerkwiach podolskiej Eparchii*.

<sup>4)</sup> Niesiecki wylicza aż dziesięć rodzin Wilkowskich, pieczętujących się różnymi herbami. O Wilkowskich herbu Pobóg krótką tylko podaje wzmiankę, (tom IV, str. 538).

<sup>5)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3599, fol. 120; księga 3630, fol. 125—126. Zapewne i dłużej piastował ten urząd. Następcę po nim Macieja Włodka czytamy dopiero w 1535 r. chorążym, (tamże fol. 90—91).

<sup>6)</sup> Tamże, księga 3630, fol. 125—126.



przyszedł tu z województwa krakowskiego <sup>1)</sup>. Później w roku 1450, Czemerowce były w posiadaniu Pawła Szczukowskiego, któremu Kazimierz Jagiellończyk dał przywilej na założenie tutaj miasta i zaprowadzenie w niem prawa magdeburskiego <sup>2)</sup>. Jaką drogą przeszła ta posiadłość do rąk Wilkowskich, nie doszukaliśmy się w aktach, ale już w 1528 r. Jan Wilkowski dostaje przywilej na Czemerowce *jure haereditario* <sup>3)</sup>. Będzie to zapewne ten sam Wilkowski, o którym pisze Niesiecki, że był rotmistrzem królewskim, a w „Barze złożony, dnia ostatecznego czeka“. Niedługo Wilkowscy trzymali Czemerowce, bo już w 1565 roku, w regestrach poboru szosowego w województwie podolskiem, dziedzicami Czemerowiec występują Polanowscy <sup>4)</sup>.

Synem Jana Wilkowskiego był Kasper, w którego władaniu było kilka włości, zapisanych w regestrach poborowych z lat 1565, 1569 i 1578 <sup>5)</sup>. W 1574 roku Mikołaj Herburt ubezpiecza mu sumę 1.660 złotych na dobrach Wodółysa i Nowosiółka <sup>6)</sup>. Nadto od tegoż jeszcze Herburt, trzymał Wilkowski części w Kupinie, Olexińcu i Skipczu w sumie 1.200 złotych <sup>7)</sup>. W latach 1572—1586 czytamy go łowczym podolskim <sup>8)</sup>. Ożenionym był z Magdaleną Telefusówną, córką Jerzego, która mu wniosła w 1553 r. 200 zł. wiana <sup>9)</sup>. Zapisując jej (1586 r.), dożywocie na włościach

<sup>1)</sup> Wzmianki o nim pod rokiem 1444 w aktach krakowskich. Tutaj nazwany: *Nyemerza Puszdrow de Wadowicze, (Helcel, „Starod. prawa polsk. pomniki“, tom II, str. 534).*

<sup>2)</sup> O Szczukowskich będzie niżej. <sup>3)</sup> W dodatkach.

<sup>4)</sup> Obszerniej będzie poniżej, w rozdziale o Czemerowcach.

<sup>5)</sup> *Źródła Dziej.*, tom XIX, str. 183, 194, 197, 228, 285, 304.

<sup>6)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3603, fol. 396.

<sup>7)</sup> Tamże, fol. 396, 397.

<sup>8)</sup> Tamże, fol. 373, 396, 297, oraz ks. 3610, fol. 143—144. Następę po nim na łowiectwie kamienieckiem, Alberta z Rycht Humieckiego, czytamy po raz pierwszy w 1589 roku, (tamże, ks. 3610, fol. 258, 275, oraz *Volumina Legum*, tom II, fol. 282.

<sup>9)</sup> Tamże, księga 3600, fol. 197-a—198.

Wilczniakowce i Stepankowce, ale *si fidelitatem vidualement moverit* otrzyma tylko 600 złotych, dożywocia ustąpi <sup>1)</sup>).

Syn Kaspra, Mikołaj Wilkowski, zeznaje w 1589 roku, że zapis wydany ojcu jego, Kasprowi, przez Mikołaja Herburta, wojewodę ruskiego na 2.500 złotych, oparty na Wodołyssach, ceduje Stanisławowi Chmieleckiemu, od którego rzeczoną sumę odebrał <sup>2)</sup>).

Chmieleccy h. Jastrzębiec, to znowu dzierżawcy Herburta. Przez trzy pokolenia bez przerwy trzymają różne jego włości. Pisali się z Golan (de Goliany), a z dawna dziedziczyli dobra w ziemi przemyskiej. Stanisław Chmielecki w 1574 r. bierze u Mikołaja Herburta część wsi Skothnicze (Skotyniany), w powiecie kamienieckim <sup>3)</sup>), które w 1587 r. nabywa na własność <sup>4)</sup>). Nadto dzierżawi Korytnę, Moskalówkę, i ze znacznymi obligami wchodzi w Łysowody, gdyż nabył różne sumy od Macieja Ludzickiego, od Wilkowskich, od Baltazara Wilgi, przyczem otrzymuje od Herburta prawo użytkowania z lasów gródeckich i jaromireckich <sup>5)</sup>). W roku 1593 jest stolnikiem podolskim <sup>6)</sup>), i w tymże roku Herburt, wojewoda ruski, zastawia mu Gródek i Biedrzychowce, *et ad inscriptionem, consortem suam Sophiam de Chodorostaw adducere debet* <sup>7)</sup>). Cokolwiek później (1596 r.), do ksiąg kamienieckich wniesionym był akt sprzedaży temuż Chmieleckiemu przez Herburta: części *castris et oppidis* Bedrzychów Gródek i drugiej części, *alterius oppidis* Bedrzychowcze, oraz wsi Wodołyssa, Krzemienna, Syńcza *alias* Krzemionna al-

<sup>1)</sup> Tamże, księga 3610, fol. 143—144.

<sup>2)</sup> Tamże, fol. 214—215. <sup>3)</sup> Tamże, ks. 3603, fol. 261—262.

<sup>4)</sup> *Archiwum kościoła gródeckiego*. „Proces o dziesięciny“.

<sup>5)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3603, fol. 266; ks. 3605, fol. 6 do 8; ks. 3610, fol. 329—332.

<sup>6)</sup> *Archiwum Bernardyńskie we Lwowie*, ks. „Gr. Tremb. Lib. Inscr.“ XVIII, fol. 660—665. Poprzedniego stolnika podolskiego, Stanisława Suchorabskiego, czytamy w aktach kamienieckich pod rokiem 1590, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3610, fol. 363).

<sup>7)</sup> Księga Gr. Trembow., l. c.

era <sup>1)</sup>). Mimo jednak tego aktu, dobra rzeczzone zostały przy Herburtach, a Chmieleccy trzymali je tylko jako zastawni dzierżawcy. W 1602 r. Stanisław Chmielecki już nie żył <sup>2)</sup>).

Jan z Golan Chmielecki, syn Stanisława, jest w latach 1602—1629 miecznikiem podolskim <sup>3)</sup>). Jako dziedzic Hołoszkowiec (Hołosków), w powiecie kamienieckim, pozywa w 1602 roku księcia Janusza Zbarażskiego, wojewodę brańsławskiego, o poddanych zbiegłych stąd do Pohrebyszcz, oraz ze Skotyniec (Skotyniany), do Pieczary, również księcia Janusza Ostrońskiego o innych poddanych ze Skotynian, zbiegłych do miasta Ajsyna <sup>4)</sup>).

Równie jak ojciec, Jan Chmielecki dalej trzymał w zastawach dzierżawnych liczne dobra Herburtów. W 1617 roku jest dzierżawcą Łysowód <sup>5)</sup>), należących wówczas do wdowy o wojewodzie ruskim, Zofii z Chodorostawu Żórawnickiej i do syna jej Jana Herburtów, starosty skalskiego. Wówczas pozywa Jana Potockiego, starostę tłumackiego, dziedzica części Kupina, o poddanych zbiegłych z Łysowód <sup>6)</sup>). Trzymał również inne dobra Herburtów: Krzemienię, Syńczę i część wyższą Krzemienię i część Bedrzychowiec, w sumie 1.000 złotych <sup>7)</sup>). Podobno sumę tę zapisał Chmielecki kościołowi gródeckiemu, ale wszystkie ślady owego zapisu zagięły — jak świadczą wizytacje tegoż kościoła i opisy sumy kościelnych <sup>8)</sup>). Jan Chmielecki zmarł w Kamieńcu, tamże pochowany. Syn jego, także Jan, jest jeszcze w 1631 roku zastawnym dzierżawcą dóbr wyżej wymienionych. Wówczas to

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3616, fol. 571—575.

<sup>2)</sup> *Źródła Dziej.*, tom XXI, strona 430.

<sup>3)</sup> Tamże, tom XXI, str. 441. *Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3620, fol. 169; ks. 3624, fol. 175-a—176; ks. 3626, fol. 100. — *Akta Grod. Tremb.*, tom XXX, fol. 15, oraz *Archiwum kościoła gródeckiego*.

<sup>4)</sup> *Źródła Dziej.*, tom XXI, strony 429, 430, 441.

<sup>5)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3626, fol. 100.

<sup>6)</sup> Tamże, fol. 574—575. <sup>7)</sup> Tamże, ks. 3620, fol. 118—121.

<sup>8)</sup> *Archiwum kościoła gródeckiego*.

Mikołaj, starosta skalski i Hieronim Herburci, wnukowie wojewody ruskiego, wzywają Chmieleckiego, aby odebrał należne mu pieniądze zastawne i z dóbr ustąpił. Po trzykrotnym wywołaniu, pozwany się nie zjawił. Sąd przyjął od Herburców należną Chmieleckiemu sumę i zobligował go pod karą 120 grzywien zwrócić właścicielom majątki<sup>1)</sup>.

Oprócz powyżej wymienionych rodzin, w rzędzie dzierżawców dóbr herburtowskich, znajdujemy jeszcze Teleusów, którzy przez ciąg lat kilkudziesięciu bez przerwy, dzierżawią Kupin i kilka wsi okolicznych.

Kupin była to włość rozległa, położona nad Smotryczem, nieopodal Gródka, ku południowi, a przyparta do ogromnej puszczy, idącej równolegle z rzeką, aż ku górkom miodoborskim. Wśród puszczy były polany, dąbrowy — może chwilowo czasu trwogi i najazdów, miejsce obozowania ludności okolicznej, szukającej schronienia wśród niedostępnych gąszczy leśnych. Z czasem na tych dąbrowach powstały osady, a topór osadników rozszerzał zajęte polany. Sama zaś włość kupińska, zabudowana w pięknej, górzystej i leśnej okolicy, bardzo odległych sięgać musi czasów. Na wyniosłości, zbiegającej do rzeki, jeszcze do niedawna widoczne były ślady wałów i okopów. Na miejscu tem musiało być przed wiekami jakieś horodyszcze, skupiające w czasach przedhistorycznych, całą ludność osiadłą nad rzeką. Tutaj też przy kopaniu lochu, trafiono na bezładnie nagromadzone resztki wielkiej ilości szkieletów ludzkich, zrzuconych w obszernem zagłębieniu, wykutem na pochyłości góry. Widocznie przeszedł tędy jakiś pogrom — tu rozstrzygnąć się musiała jakaś rozpaczliwa walka — jeżeli tyle ofiar ludzkich zginęło jednocześnie. Może ta przygodna nekropolia sięga czasów tatarskiego najścia, albo jeszcze dawniejszych — tem bardziej, że po całej okolicy rozsiane są stare kurhany, grobowiska różnych typów i wszelkiego rodzaju ślady, że całe

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3628, fol. 738—738-a.



porzeczcie Smotrycza w odległych epokach zaludnione było. Dziś na tem szerokiem cmentarzysku kupińskim, na miejscach, gdzie kiedyś sypano wały i okopy, gdzie zapewne teraz zacięta wrzała walka — teraz zielenią się ogrody, kwitną sady a wesoła pieśń robotników dźwięcznie się rozlega w okóło.

Pierwsza historyczna wzmianka o Kupinie sięga roku 1407. Wówczas Władysław Jagiełło nadał był wieś Kupin, oraz przyległą osadę Czarnowody, Bogusławowi *alias* Jaranowi ze Stachowa. Samego przywileju donacyjnego nie znamy, wzmiankę tylko o nim znajdujemy w księgach kamienieckich<sup>1)</sup>. O losach owego Jaranta i jego rodu, nic powiedzieć nie możemy, a w połowie XV wieku, dziedzicami Kupina są panowie z Nowodworu, cokolwiek zaś później Herburtowie mają tu swe części. Należąc do włości Gródeckiej, Kupin równie jak Gródek jest w podziałach i u schyłku XVI wieku należy do kilku rodzin, które objęły spuściznę po Świrczach. Największą część trzyma ród Herburtów. Miłkołaj, wojewoda ruski, wprowadza tu Telefusów, którzy przez kilkadziesiąt władają w Kupinie, jako zastawni dzierżawcy.

Ród Telefusów h. Łabędź, licznie rozrodzony, miał posiadłości dziedziczne lub dzierżawy w różnych okolicach Podola. Był to dom „zacny i mężny“ — jak świadczy Paprocki<sup>2)</sup>. Przybyli tutaj wedle jednych z Wołoszczyzny, wedle drugich z Czech. Podanie Długosza o czeskim rycerzu Telefie, walczącym w Węgrzech około 1442 roku za sprawę królowej Elżbiety<sup>3)</sup>, dało pochop do wyprowadzenia odeń

<sup>1)</sup> „A. 1597. — *Petrus Piasecki recognovit, quia de manibus adicii terr. Camenec., recepit et levavit literas pergameneas privilegii serenissimi... Wladisłai, regis Poloniae, super bona, villam Kupin et Czarnowoda... Boguslav alias Jaranth de Stachow... In Parczow, feria 4-ta ante diem S-tae Hedvigis. A. D. 1407 sub sigillo appenso*, (Archiw. Centr. Kijowsk., księga 3616, fol. 565—566).

<sup>2)</sup> *Gniazdo Cnoty*, (Kraków, 1578), strona 809.

<sup>3)</sup> *Długosz, „Dzieje“*, (Ed. Przeźdz.), tom IV, str. 622—626.

Telefusów. Tak czy inaczej, już za Zygmunta I, był to ród w Polsce zasłużony. Jerzy de Lyssiecz Telefus, wojski wiśnicki w 1528<sup>1)</sup> roku, otrzymał w zamian za inne dobra, wsie Szczodrową i Susłowce w powiecie latyczowskim<sup>2)</sup>. A gdy w 1537 r., królowa Bona wykupiła Rów (przezwany odtąd Barem), wówczas w bliższej okolicy nabywała drogą zamiany wsie przyległe. Weszła też w umowę z Jerzym Telefusem, który ustąpił Szczodrowce i Susłowce, a dostał Dumanów i Kumanów w powiecie kamienieckim (1539). W akcie zamiany, król nazywa Jerzego Telefusa, *decurionus Camenecensis, et veteranus miles noster*<sup>3)</sup>.

We współczesnych aktach kamienieckich, pełno wzmianek o Telefusach, a powtarzające się ciągle w ich rodzie imiona: Jan i Jerzy, utrudniają ułożenie dokładnej filiacji. Jan Telefus, który dzierżawił dobra Herbutów, a między nimi Kupin, był synem także Jana, którego — jak pisze Niesiecki — Zygmunt August dla wielkich zasług, złotym łańcuchem udarował. Wedle podań, ów Telefus, piętnaście razy miał być posłem na sejmy. O nim to zapewne pisał Paprocki: „Jan Telefus, mąż sławny w województwie podolskiem, który Rzpltej wiele służył“<sup>4)</sup>. Ród Telefusów nie dostał się do senatu, ale wielu z nich, jak świadczą liczne zapiski aktowe, rotmistrzowało na kresach, piastowało ziemskie urzędy na Podolu, a w późniejszych czasach, w wieku XVII, Telefusowie znaczne dzierżyli posiadłości ziemskie na Podolu i w ziemi halickiej. Z nich Piotr Felicyan, podczasz halicki, pisał się na Piasecznej i Czarnej Wodzie, dwóch posiadłościach w powiecie kamienieckim, koło Kupina. Stan jego służby publicznej wykazuje, że całe pół wieku służył ojczyźnie (1648—1697). Syn jego Stanisław Piotr, najpierw stolnik (1702), następnie chorąży podolski (1726), a zarazem rotmistrz chorągwi pancernej — pisał się z Kumanowa, na

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3599, fol. 120.

<sup>2)</sup> *Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, cz. VIII, tom I, str. 82—84.

<sup>3)</sup> Tamże. <sup>4)</sup> *Gniazdo Cnoty*, str. 809.

Piasecznej i Dumanowie — miał też kilka innych posiadłości na Podolu. I tak: Kujawy, Sokołówkę, Czarnowody, Piaseczną, Karabczyówkę, a w 1746 r. pewne części w Gródku i Jaromirce <sup>1)</sup> — jak widzimy tedy, duże obszary, przedstawiające znaczną fortunę. Syn Stanisława, Piotr, starosta kryniczański w 1753 <sup>2)</sup> r. był, jak się zdaje, ostatnim ze swego rodu. Na nim też wygasł ród Telefusów, który zostawił tyle wspomnień, rozrzuconych w licznych miejscowościach Podola.

Telefusowie władali w Kupinie przez całe pół wieku, do 1634 r., i wówczas dopiero spłaceni zostali, jak świadczy zapiszka aktowa z tegoż roku, następującej treści: „Andrzej Telefus, syn Jana i Doroty Ostrowskiej, brat rodzony Jana i Krzysztofa, swoim imieniem oraz imieniem Aleksandra Telefusa (syna Krzysztofa), jako stryj i opiekun — zeznaje, iż otrzymał od Aleksandra Kawieckiego, pisarza i od Jana Potratymowicza i Świętosława Raczyńskiego, komorników ziemskich kamienieckich, sumę 4300 złotych, zapisanych przez niegdyś Mikołaja Herburtą, wojewodę ruskiego, Janowi Telefusowi (*junior*), na dobrach: Kupinie, Bałakirach i Żyszczyncach i z prawa zastawnego rezygnuje“ <sup>3)</sup>. Mimo to stracił, jakieś małe części w Gródku i w Jaromirce przeszły jako własność dziedziczna do Telefusów, i zostawały w ich posiadaniu do połowy XVIII wieku.

Wracamy do Herburtów. Mikołaj, wojewoda ruski, zmarł około 1603 roku, zostawiając dwóch synów. Z tych Mikołaj (z Żórawińskiej), ożeniony z Katarzyną de Ludziska Ludzicką, córką zastawnego dzierżawcy jego ojca, nie zostawił męskiego potomstwa. Drugi zaś syn wojewody, Jan Herburt (urodzony z Lanckorońskiej), był kasztelanem kamienieckim w latach 1568—1624, walczył z Turkami, Tatarami i Szwedami. Starostwa, trzymane przez ojca, obaj bra-

<sup>1)</sup> *Akta współczesne w archiwum zawadyńickiem.*

<sup>2)</sup> *Siciński*, „Istoricz. Swiedenia o prych. i Cerkwiach podolskoj Eparchii“, tom I, strona 210.

<sup>3)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3630, fol. 158—159.

cia rozdzielili między siebie. Mikołaj wziął starostwo tłumackie, które potem dostało się Janowi Potockiemu, a Jan Herburt wziął starostwo skalskie. Trzymał on również część dóbr gródeckich, które z czasem ustąpił temuż samemu Janowi Potockiemu, o czem poniżej mówić jeszcze będziemy. Ożeniony z Konstancją Przerembską, zostawił dwóch synów: Hieronima i Mikołaja, którzy ostatnimi są przedstawicielami podolskiej linii Herburtów. Hieronim ożeniony z Krystyną de Husiatyn Kalinowską, córką Walentego, generała podolskiego, zostawił dwie córki: Helenę za Kazimierzem Szczawińskim i Konstancję 1<sup>o</sup>-voto Stżyżewską, 2<sup>o</sup>-voto za Kazimierzem Prusinowskim. Mikołaj zaś, starosta skalski i kasztelan kamieniecki (1635—1639), ożeniony z Anną Żółkiewską, miał także dwie córki: Konstancję za Janem Sapiehą, pisarzem polnym koronnym, i Zuzannę 1<sup>o</sup>-voto za Franciszkiem ze Żmigrodu Stadnickim, a 2<sup>o</sup>-voto za Konstantym Obodyńskim, chorążym kijowskim. I znowu posiadłości Herburtów nad Smotryczem rozpadły się na kilka działów. Na jednej części dziedziczą Sapiehowie, na drugiej Stadniccy, a część znaczna przechodzi do Potockich, którzy już przedtem objęli byli część spuścizny po Świrczach — o czem już poprzednio wspominaliśmy. Sapiehowie przez trzy pokolenia dzierżą kilka włości podolskich, które przeszły do nich jako wiano Herburtówny. Wnuk Jana, pisarza polnego koronnego, Jan Frydryk Sapieha, kanclerz litewski, głośny ze swej nauki, zmarł bezdzietny w 1751 roku w Łysowodach pod Gródkiem, które należały pierwaj do fortuny Świrczów, potem do Herburtów. Po kanclerzu sukcedują Krasicczy z linii Józefa, kasztelana halickiego, który był ożeniony z Justyną, siostrą Jana Frydryka Sapiehy.

Stadniccy władają na Kupinie i kilku okolicznych włościach, atoli dopiero *post hosticum*, na dobrach podolskich poherburtowskich, osiada Mikołaj Stadnicki, rotmistrz pancerny a od 1695 roku podstoli bełzki. Był on synem Franciszka i Zuzanny Herburtówny, i daje początek podolskiej



linii Stadnickich. Podczas zaboru tureckiego dobra jego macierzyste na Podolu zniszczone były, stopniowo jednak przywraca właściciel ład i porządek. W 1702 roku Mikołaj Stadnicki otrzymuje dzierżawę Wiśniowiec, położony nieopodal od Kupina. Bogata ta królewszczyzna liczyła się dawniej do starostwa skalskiego, zanim osobne utworzyła starostwo. Osada rozłożona wśród lasów, nad rzeczulką, zwaną dawniej Wiśniówka <sup>1)</sup>, już w 1493 r. była dość ludną, licząc 20 dymów <sup>2)</sup>. W XVI wieku, wraz ze starostwem skalskiem była w rękach Lanckorońskich <sup>3)</sup>, a około 1629 roku trzynali ją Herburtowie <sup>4)</sup>. W lustracyi ówczesnej zapisany „wyśiołek Wiśniowiecki“ <sup>5)</sup> dzisiejsza Zawadówka. Po Herburtach dzierżawcą Wiśniowca był Jan Sapieha, ożeniony z Herburtówną, zawsze przeto królewszczyzna ta zostawała w rodzinach spokrewnionych aż do Mikołaja Stadnickiego. Dopiero po jego śmierci (1714 r.) przeszła w obce ręce, bo w roku 1720 tenutaryuszem Wiśniowca, jest Franciszek z Romanowa Świrski, podczaszy mielnicki <sup>6)</sup>.

Mikołaj Stadnicki ożeniony był z Heleną Radecką herbu Godziemba, córką Mikołaja, chorążego horodelskiego i pułkownika pancernego, znanego ze swych czynów rycerskich. Przez to połączenie, Stadnicki wchodził w bliższe stosunki pokrewieństwa z rodami podolskimi. A i synowie jego tu się pożenili. Aleksander Tomasz z Teresą z Ziemblie Bogusówną h. Półkozic, a Jan z Katarzyną Pepłowską h. Go-

<sup>1)</sup> *Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, cz. VIII, tom II, str. 186.

<sup>2)</sup> Tamże. <sup>3)</sup> *Źródła Dziejowe*, tom XIX, str. 197, 226, 299.

<sup>4)</sup> Tamże, tom V, str. 191. <sup>5)</sup> Tamże.

<sup>6)</sup> Wiśniowiec, zwany później Wiśniowczykiem, był potem we władaniu księcia Adama Czartoryskiego, wojewody ruskiego (1759—1770), następnie Stanisława i Izabelli Lubomirskich (1780 do 1791), wreszcie 1793 roku, 2. września, darowany przez cesarzową Katarzynę II pułkownikowi Adryanowi Grzybowskiemu (*Materyały dla Ist. Podolsk. gub.*, tom I, str. 213). Gdy jednak dla przyczyn nam nieznanych, tenże Grzybowski nie objął Wiśniowczyka, przeto w 1802 roku cesarz Aleksander I powtórny wydał mu na też dobra

zdawa, córką Wawrzyńca Peplowskiego, który kolejno był wojskim i podstarościm grodzkim łuckim, potem sędzią ziemskim, a na koniec podkomorzym podolskim. Znowu dwa rody rycerskie, dobrze zasłużone na kresach.

Działu między braćmi Aleksandrem i Janem nie znamy, atoli Kupin z przyległościami zostawał we władaniu Aleksandra Stadnickiego, który z łowczego buskiego był kolejno cześnikiem latyczowskim (od 1721) i podkomorzym podolskim (1744—1755). Zostawił on wspaniałą pamiątkę swojego władania w Kupinie, gdzie w 1747 roku wznosił okazały kościół i klasztor księży Karmelitów, i funduszami uposażył. Są podania, że jeszcze w XVII wieku, któryś z Herburtów fundował tu klasztor Karmelitów, ale podczas zaboru tureckiego Karmelici ująć stąd musieli, a opustoszały klasztor w gruzy się rozsypał. Nowa świątynia stanęła na miejscu dawniejszego kościoła, a w podziemiach jej były odtąd groby rodzinne Stadnickich, i później nawet, choć Kupin przeszedł już był we władanie Grabianków, Stadniccy grzebali tutaj swoich zmarłych aż do początków XIX wieku.

Historia klasztoru Kupińskiego nie długa.

Pod troskliwą opieką Stadnickich a następnie Grabianków, wspaniały kościół będący parafialnym, bogato ozdobiony i hojnie był uposażony. W 1823 roku, w klasztorze kupińskim było pięciu zakonników, była też szkoła i trzy bractwa. Dochód roczny od zapewnionych funduszy wynosił 10.600 <sup>1)</sup> złotych. W 1832 roku, klasztor został skasowany, parafia przyłączona do gródeckiej, a wspaniały kościół

---

przywilej, potwierdzając donację Katarzyny II (oryginał z podpisem Aleksandra I, na pergaminie, z pieczęcią państwową, w puszcze złoczonej, z ozdobami miniatury, w Archiwum Żurowskich w Łysowodach). Potem tenże Grzybowski sprzedał Wiśniowczyk z Zawadówką, Ludwikowi Raciborowskiemu, staroście czerwonogrodzkiemu, którego córka Ludwika, wychodząc za Marcelę Żurowską, wniosła te dobra w dom Leliwitów Żurowskich.

<sup>1)</sup> *Marczyński*, „Statystyka gubernii podolskiej“.

po-karmelicki przerobiony na cerkiew prawosławną, która w 1872 roku, kosztem 7.000 rubli, przez rząd assygnowanych, odnowioną była <sup>1)</sup>, przyczem zmienione zostały główne rysy charakterystyczne dawnej budowy.

Nie mamy śladów, kiedy Kupin przeistoczony został na miasteczko, zawsze jednak w czasach władania tutaj Stadnickich. W 1758 roku Aleksander Stadnicki, fundator klasztoru, otrzymał przywilej królewski na zaprowadzenie jarmarków w Kupinie <sup>2)</sup>. Ta ostatnia fundacya przetrwała dotąd, stanowiąc bogate źródło dochodów dla licznie osiadłego tu żydostwa.

Brat Aleksandra Stadnickiego, Jan, rotmistrz królewski, dzierżawca starostwa balińskiego pod Kamieńcem, oraz starosta latyczowski <sup>3)</sup>, kolejno kasztelan lubaczowski (1737 do 1738), i kamieniecki († 1740), oprócz innych dóbr herbertowskich, które dziedziczył — pisał się na Felsztynie, Niemirowie, Wróblaszynie i Krzemiennej — miał również jakieś części na Kupinie i wsiach sąsiednich, tak samo jak i Jan Frydryk Sapieha powyżej wspomniany, dziedzic Łysowód. Z drugiej znów strony Stadniccy mieli pewne części w Łysowodach, Serwatynicach i t. d. Czy były to tylko wzajemne pretensye, czy nieprzeprowadzone ostatecznie działy, trudno wiedzieć w braku odnośnych materyałów, ale na wielu aktach ówczesnych, i jedni i drudzy piszą się dziedzicami tychże samych posiadłości poherbertowskich. Z powodu atoli nie wszędzie uregulowanych tytułów własności, najrozmaitsze wynikały sprawy graniczne. Przy kolejnych działach, wytwarzały się coraz to nowe grupy posiadłości niedostatecznie rozgraniczonych, a często na pewnych przestrzeniach waro-

<sup>1)</sup> *Sieciński*, „Istoriczesk. świed.“, tom I, str. 491.

<sup>2)</sup> *Sigillaty*, księga 24, fol. 446, cytowane w „Złotej Księdze“ *Żychlińskiego*, tom III, strona 265.

<sup>3)</sup> W 1724 roku otrzymuje pozwolenie wraz z żoną na nabywanie starostwa latyczowskiego i wójtostwa wsi Dębno, (*Sigillaty*, księga 20, fol. 94, cytowane przez *Żychlińskiego*, tom III, str. 265).

wano wspólność użytkowania (puszcze leśne, wody, młyny, stepy i t. d.). Przy nowych podziałach dalszych pokoleń, coraz to większe powstawały trudności w oznaczaniu granic, tem bardziej zawile, że przez długie lata, czasu panowania tureckiego na Podolu, włości opuszczone były przez właścicieli, i w bardzo wielu wypadkach, zatraciły wszelkie dowody i wskazówki swojej rozległości. Przez całych lat dwadzieścia siedem, wstrzymane były wszelkie dochodzenia prawne — ogrom zapisów i zobowiązań zginęło bez śladu — dużo rodzin lub pojedynczych właścicieli nie wróciło już do swych włości, a dla nowych pokoleń często obcemi były wszelkie warunki posiadłości dotychczasowych ich rodzin, nieznanym bywał stan dawniejszy fortuny, do której powracali. Dlatego też, *post hosticum*, długiego czasu wymagało uporządkowanie dóbr, utrwalenie tytułów własności, wyrównanie granic. Stąd niezliczone komisye, wizye spornych gruntów, przeprowadzanie nowych duktów granicznych, dekreta kompromisarskie i t. d.

Toż samo stosuje się do dóbr królewskich, starostw i dzierżaw, do których często roszczono prawa jako do dóbr dziedzicznych. Uzurpacyi tego rodzaju pełno, a jeszcze więcej wypadków wciskania się prywatnych pobliskich właścicieli w grunta tychże królewszczyzn, nie zawsze dostatecznie zabezpieczonych od tego rodzaju zamachów. Miało to miejsce szczególnie w takich wypadkach, gdy właściciele dziedzicznych włości dzierżyli jednocześnie przyległe do dóbr ich królewszczyzny.

W roku 1742 i w następnych latach, toczy się długa sprawa rozgraniczenia Kupina i okolicznych włości od wsi królewskiej Jaromirki. Duża ta włość, położona nad rzeczulką zwaną Jaromirka, wpadającą do Smotrycza, z dawnych czasów była we władaniu Świerczów i Herburtów. W 1493 roku miała 7 dymów<sup>1)</sup>, a w 1496 roku w dziale braci z Nowo-

---

<sup>1)</sup> *Archiw. Jugo-Zapadn. Rossii*, część VIII, tom II, str. 336.



dworu, zapisana na schedę Michała<sup>1)</sup>. W regestrach poborowych wspominana w 1530 i w dalszych latach<sup>2)</sup>. Jakkolwiek królewszczyna, Mikołaj Herburt, wojewoda ruski, zapisywał na Jaromirce, równie jak na innych swych włościach, dziesięcinę dla nowo założonego w 1589 roku kościoła w Gródku. W pewnej zapisce późniejszej (z 1742 r.), która dotyczyła „deokupacyi“ Jaromirki i jej spraw granicznych — podane szczegóły kolejnego przechodzenia tej dzierżawy z rąk do rąk. Zwykle Jaromirka szła razem z Szybszkowcami i Kujalowem. Ta ostatnia osada już w połowie XVII wieku zapisana jako *deserta*, odtąd choć wymieniana nieraz, ale już zdawna zatracone są nawet ślady jej lokacyi — ziemie zaś jej do którejsz z sąsiednich wsi musiały być zajęte. W czasach dawniejszych (zapewne w XV wieku) Jaromirka — czytamy w owej zapisce — w sumie 1.090 grzywien „była assekurowana *ad extenuationem* tej sumy, a panowie Świercze i Herburtowie *per abusum* stanowili różne między sobą o te dobra tranzakcyje. W 1564 roku wsie te weszły w lustracyę. Po Świerczach władał tu (chwilowo) Stanisław Potocki. Po jego śmierci Krzyniecki, dworzanin królewski, otrzymał w 1599 roku przywilej na też dobra, a w 1612 roku Jan Potocki dostał naprzód przywilej na połowę Jaromirki, *post fata* Mikołaja Herburta, a drugi przywilej na drugą połowę tych wsi. Atoli sukcesorowie Herburta dopuścić go nie chcieli do tej części, którą dostał po Mikołaju Herburcie. Potocki pozwał ich do assessoryi, gdzie otrzymał dekret przyznający te dobra *pro Regalibus*, tylko z sumy 1.090 grzywien, przysądzono Herburtom 408 grzywien i 36 groszy. Z tego widać, że wówczas już występowały pretensye o prawa dziedziczne na połowę Jaromirki, takowe utrzymały się potem. Wedle dalszego sprawozdania z cytowanej zapiski — po Janie Potockim, Mikołaj Potocki, a po nim Jan Tarnowski, byli tu dzierżawcami. Na-

<sup>1)</sup> Oblata z 1732 r. <sup>2)</sup> *Źródła Dziej.*, t. XIX, str. 161 i inne.

stępnie w 1656 roku Franciszek Dziewanowski otrzymuje przywilej na Jaromirkę, Szyszkowce i Kujaków, i za jego władania nastąpiła lustracja 1665 roku, a mało co później zabór Podola przez Turków. W pierwszych latach XVIII wieku, po odebraniu napowrót Podola, „niesłusznie *invitarunt* sukcesorowie czyli kredytorowie Herburtów i Świerczów“ — czytamy znowu w owej zapisce. Pod rokiem 1742, dzierżawcą części Jaromirki królewskiej, był Kazimierz Rudzieński, kasztelan czerski, dziedzic przyległych Zawadyniec, oraz części w Serwatyńcach i w Skipczu. Na drugą zaś połowę Jaromirki, na Szyszkowce i Kujaków dostał przywilej 18. maja 1742 <sup>1)</sup> roku Józef Pułaski, wówczas starosta warecki, ożeniony z wnuczką kasztelana rudzieńskiego, Maryanną Zielińską, podczaszanką łomżyńską.

Pod tę atoli porę (zawsze około 1742 roku), znaczna część Jaromirki liczyła się jako dobra ziemskie, stanowiące własność dziedziczną — prawdopodobnie wskutek owych nieprawnych tranzakcyi, o których wyżej była mowa. A że należała do dóbr Gródeckich, przeto właścicielami są Zamojscy, ówczesni dziedzice Gródka. Dla uregulowania granic królewszczyny Jaromirka, oraz odgraniczenia od sąsiednich posiadłości, wyznaczoną została komisya, do której składu powołano aż trzydziestu członków <sup>2)</sup>. Odnośny mandat królewski wydany został z Drezna 11. września 1742 r., poje-

<sup>1)</sup> *Metr. kor.*, ks. 258, fol. 147, oraz *Sigillaty*, ks. 25, fol. 126.

<sup>2)</sup> Komisarzami byli: Wacław Sierakowski, biskup przemyski; Wacław Rzewuski, wojewoda podolski; Michał z Grotkowa Łoś, kamieniecki; Mikołaj Kurdwanowski, halicki; Józef Lipiński, bełzki; Józef Lanckoroński, gostyński, kasztelanowie; Piotr de Grobie Potępski, halicki i Szymon Olszyński, wiśnicki, podkomorzowie; Andrzej Gurowski, podolski i Andrzej Godziemba Wardyński, latyczowski, stolnicy; Jan Świrski, podolski oraz podstarosta i sędzia grodzki latyczowski i Albert Stanisław Lityński, czerwogrodzki oraz pisarz grodzki latyczowski, podstołowie; Michał Maciej, pisarz ziemski podolski i Aleksander, wojski latyczowski, bracia Markowscy; Dominik, miecznik czerwogrodzki, pisarz grodzki ka-

yncze też mandaty rozesłano do stron interesowanych, ale choć komisya rozpoczęła natychmiast swe czynności, często jednak je przerywano, i dopiero w 1747 r. ostatecznie przeprowadzono granice i kopce usypano od gruntów Kupina, Ródka, Zawadyniec, Serwatyniec, Łysowód i Kutkowiec. Główna część Jaromirki, tak zwana: Duża Jaromirka, została tak i dotąd była własnością prywatną Zamojskich — a mała Jaromirka, zwana także „królewską“ uzyskała ustalenie granic na uszczuplonych zdawna przestrzeniach.

Aleksander Stadnicki nie zostawił po sobie potomstwa, przeto Kupin z przyległościami przeszedł na synów jego brata Jana, kasztelana kamienieckiego, urodzonych z Peplowskiej. Było ich sześciu i dwie córki. Te ostatnie wstąpiły do klasztoru Dominikanek w Kamieńcu. Z synów zaś, trzech nosiło sukienkę zakonną: Frydryk w klasztorze Paulinów w Częstochowie, Adam i Aleksander wstąpili do Jezuitów. Pierwszy był potem proboszczem przy katedrze kamienieckiej, drugi kanonikiem przy tejże katedrze. Z pozostałych trzech synów: Mikołaj, po ojcu starosta baliński, był chorążym podolskim (1764—1765), następnie kasztelanem kamienieckim (1765—1767). Potomstwa nie zostawił. Drugi, Franciszek Ksawery, pułkownik pancerny, był kolejno: podczaszym latyczowskim (od 1750), chorążym czerwonogrodzkim (1757) i latyczowskim (1765), wreszcie po Antonim Bo-

niemiecki i Samuel, podstoli żytomierski, bracia Krokowscy; Antoni Ostaszewski, łowczy wieluński; Piotr Nasierowski, czerwonogrodzki; Stanisław Siekierzyński, podolski, wojscy; Adam Łążyński, łowczy latyczowski i starosta dumanowski; Jan Czapiowski i Antoni Kordek Więckowski, haliccy, Kasper Kozłowski i Michał Morawski, czerniechowski, komornicy graniczni; Tomasz Pokutyński, podczaszy trembowelski; Antoni Lipiński, komornik podolski; Kazimierz, łowczy owrucki i Franciszek Ksawery, podwojewodzi podolski, bracia Kaczkowscy; Aleksander Kłodnicki i Józef Pliszka, łowczy podlaski.

guszu chorążym podolskim<sup>1)</sup>; kilkakrotnie poseł na sejm z województwa podolskiego. Po ojcu trzymał królewską część Balinę pod Kamieńcem. Tutaj w 1768 r. (4. czerwca) odbył się zjazd szlachty podolskiej, która spisała akt przyłączenia się województwa podolskiego „całe i zupełnie” do konfederacji barskiej i związku wojska koronnego. Jednym z konsyliarzy mianowany był Franciszek Stadnicki<sup>2)</sup>. Umarł 1775 r. Synowie jego, urodzeni z Jadwigi Kumanowskiej, dalej prowadzą podolską gałąź rodu Stadnickich.

Stanisław Stadnicki, ostatni z synów Jana, kasztelan kamieniecki, kolejno stolnik podolski (1762), chorąży latyczowski (1766), wreszcie podolski (1767), umarł 1776 r. Z działu z braćmi, na schedę jego przypadł Kupin oraz wsie: Serwatynce, Skipcze, Krzemienna i inne. Ożeniony z Martyną z Brzezia Lanckorońską, miał jedną tylko córkę Teresę, która wychodząc w 1771 roku za Tadeusza Leszczyca Grabiankę, wniosła w dom jego powyżej wymienione majątności i odtąd przez całych lat sto Kupin zostaje we władaniu czterech pokoleń Grabianków.

Stary to ród mazowiecki. Wedle podań rodzinnych Grabiankowie wywodzą się od średniowiecznych komesów

<sup>1)</sup> Kossakowski, „Monografie“, t. III; Żychliński, „Złota księga“, tom III; *Volumina Legum*, i t. d.

<sup>2)</sup> Na zjeździe tym w Balinie, marszałkiem województwa podolskiego mianowany został Joachim Potocki; podczaszy litewski, a konsyliarzami: Franciszek Stadnicki; Jacek Kawiecki, chorąży czerwonogrodzki; Dąbski, sędzia latyczowski; Antoni Dębowski, cześnik podolski; Franciszek Ostoja Siemieński, cześnik zwinogrodzki; Franciszek Ksawery Pułaski, starosta augustowski; I. Kurowski; Leon Ignacy Rulikowski; Antoni Kawiecki; Ignacy Zaremba Mańkowski; Hieronim Trzeciecki, wojski radomski; Józef Golejewski; Tomasz Ihnatowski; Ignacy Bogucki; Jan Rokoszewski; Floryan Wolanowski; Piotr Kawiecki, łowczy podolski; Józef Kajetan Makowiecki; Strzemeski, starosta hadziacki; Stefan Makowiecki, skarbnik czerwonogrodzki; Jan Golejewski, stolnik ciechanowiecki i Zabierzewski skarbnik zwinogrodzki. (*Archiwum Zawadyńskie*).



Leszczyców ze Skarczewa, z których jeden pojąć miał w małżeństwo córkę morawskiego rycerza Grabionki de Pankraczewicze, przybyłego do Polski za czasów króla Wacława. Odtąd potomkowie owego Leszczycza, dla odróżnienia się od innych licznie rozrodzonych Leszczyców, przybrać mieli nazwisko po matce, i stąd wyrobiło się z czasem rodowe nazwisko: Leszczyc Grabianko de Pankraczewice.

Tak opiewa legenda familijna. Atoli świadectwa archiwalne dopiero od początków XVI wieku mówią nam o Grabiankach, siedzących na dziedzicznych posiadłościach w ziemi czerskiej. Piastują tutaj urzęda ziemskie: jedni w szeregach rycerstwa polskiego chlubnie się odznaczają, drudzy w służbie Kościoła. Na Podole spłynęli Grabiankowie dopiero w początkach XVIII w. Bernard, jeden z synów Wojciecha Grabianki, stolnika czerskiego, dziedziczy dobra Strzeszów w województwie ruskim<sup>1)</sup>. Jest kolejno wojskim i sędzią rodzimym trembowelskim (1710), później (1712) łowczym halińskim<sup>2)</sup>. Z Rusi Czerwonej niedaleko na Podole. Otrzymawszy od Augusta II królewszczyznę Onikowce *alias* Pałutynce w województwie podolskiem, Bernard Grabianko tutaj się przenosi i nowymi nabytkami niepomniernie zwiększa swoją fortunę. I tak w 1729 r. kupuje od Jana Strzemeskiego, podtmistrza chorągwi pancерnej, miasteczko Felsztyn i dwaściece wsi przyległych<sup>3)</sup>, a w 1736 nabywa znowu od Agnieszki Lesiowskiej znaczne dobra nieopodal Felsztyna leżące: miasto Sutkowce z zamkiem i podzamczem, oraz wsie w powiecie łatyczowskim leżące: Kowałówkę, Lisówkę, Korowówkę, Podmetów i Jeżyńce<sup>4)</sup>.

Ożeniony z Heleną Kamieńską, Bernard Grabianko miał jedynego syna Józefa Kajetana, który mianowany w roku 1739 podczaszym łatyczowskim (*post fata Martini Kruzes*)<sup>5)</sup>, pozostał na tym urzędzie do śmierci. Po ojcu dziedziczył

<sup>1)</sup> Archiwum komisji legitymacyjnej w Kamieńcu. <sup>2)</sup> Tamże.

<sup>3)</sup> Słownik geograficzny, tom II, strona 382.

<sup>4)</sup> Archiwum komisji legitymacyjnej w Kamieńcu. <sup>5)</sup> Tamże.

rozległe włości, a żona jego Maryanna Kalinowska, córka Ludwika starosty winnickiego i Zofii z Potockich, wniosła mu znaczny posag. Wartość samych klejnotów wynosiła 250,000 czerwonych złotych, bo za taką sumę były zastawione u Ponińskiego i wykupione w 1743<sup>1)</sup> r. W Felsztynie Józef Grabianko wraz z żoną prowadził budowę miejscowego kościoła parafialnego, rozpoczętego przez poprzedniego dziedzica Jana Strzemeskiego, dopiero jednak w roku 1791 kościół ten był konsekrowanym. Wedle podań rodzinnych, Maryanna Grabianczyna, pod niebytność męża, obłożona przez hajdamaków na zamku Rajkowieckim, dzielnie się broniła i zdołała zamek obronić. Józef Grabianko umarł w 1759 r. Pogrzeb jego odbył się we Lwowie z wielką wspaniałością, o czym pisały ówczesne gazety<sup>2)</sup>. Córka Józefa, Tekla była za Janem Amor Tarnowskim, kasztelanem konnoskim, syn zaś Tadeusz ur. 1740 r. pisał się „hrabia Leszczyc de Pankracewicze Grabianko“. W młodych latach został starostą liwskim, w 1771 r. zaślubił Teresę Staudnicką<sup>3)</sup>, córkę Stanisława, chorążego podolskiego i Martyny z Lanckorońskich. Po żonie wziął znaczny odłam fortuny poherburtowskiej, a mianowicie: Kupin, Serwatyńce, Skipcze, Krzemienne, Nowosiółkę, Łysowody. Był więc starosta liwski panem licznych włości, nie pożądał jednak odznaczeń i tytułów, a choć rodzina czyniła starania aby mu wyjednać u króla kasztelanję kamieniecką, on sam ręki do tego nie przykładął. Cudzoziemskie wychowanie pociągało go ku zagranicznym ciągłym podróżom. Tam zetknąwszy się z przedstawicielami różnych teoryj i aspiracyj — przejął się jakąś niejasną teorią mistyków i z czasem założył rodzaj sekty Illuminatów, zwaną także „Nowego Izraela“. O pracach Tadeusza Grabianki w tym kierunku, niejednokrotnie już pi-

<sup>1)</sup> *Rolle*, „Opowiadania“, serya VI, strona 180. <sup>2)</sup> Tamże.

<sup>3)</sup> Intercyza ślubna oblatowana w aktach kamienieckich, (*Archiwum komisji legitymacyjnej*).

ano<sup>1)</sup>, tem bardziej że we Francyi a potem w Rosyi, pozyskał wielu adeptów, szczególnie w wyższych sferach towarzystwa. Ogłosiwszy się wielkim mistrzem nowej sekty, mającej za zadanie przeprowadzać w praktyce najbardziej humanitarne dążenia, Tadeusz Grabianko osiadł w Awinionie, dokąd zbiegali się zewsząd jego adepci. Mieszkając tutaj lat piętnaście, rozrzucał niesłychany przepych, założył jakąś świątynię dla swoich sekciarzy i ponosił koszty ich utrzymania. Z Awinionu jeździł do Londynu, a gdy zabrakło funduszy, wrócił do kraju, aby znowu udać się do Petersburga, gdzie wielu miał zwolenników. Tam jednak, obawiając się jego wpływów, rząd kazał go uwięzić. Maraz jednak potem Grabianko zmarł nagle w więzieniu w 1807 roku.

Ze śmiercią jego, ostatecznie zachwiała się fortuna, wyczerpana nadzwyczajnymi wydatkami. Wówczas, ocalając resztę majątności, wdowa po Tadeuszu Grabiance, nadzwyczajną rozwinęła czynność. Energiczna to była kobieta, biorąca udział i w sprawach publicznych i w kierownictwie prawami majątkowymi<sup>2)</sup>, i tyle zrobiła, że część majątku uratować zdołała, zostawiając dwom synom i córce trzy miasteczka: Kupin, Felsztyn i Kuźmin, oraz wsi kilkanaście, w których żyło 8.000 poddanych, (Ostapkowce, Rajkowce, Gielatyńce, Naftułówka, Porzecze stare, Wyswarówka, Skieczce, Słoboda Skipecka, Serwatyńce, Werbyczna, Hreczana, Kulicze, Chmielówka, Gorczyzna, Ruda, Nowosiółka, Krzemienka, Andryjkowce i Wołkowce, do których przykupiono czasem Niemierzyńce i Warowce). Była to spora część

<sup>1)</sup> Najobszerniej *Rolle* w pracy: „Tadeusz Leszczyc Grabianka Teresa ze Stadnickich jego małżonka“, w Opowiadaniach historycznych, serya VI, str. 169—297. Autor zużytkował tutaj bogaty materiał z Archiwum rodzinnego Grabianków, oraz współczesne pamiętniki i relacje polskie i obce.

<sup>2)</sup> Obszernie pisze o niej *Rolle* w pracy swej już powyżej wymienianej.

dawnej fortuny starosty liwskiego. W tabeli exdywizyjnej dóbr jego z 1805 r., wymieniono 38 włości<sup>1)</sup>.

Tadeusz Grabianko oprócz córki Anny za Ludwikiem Raciborowskim, zostawił dwóch synów: Antoniego i Erazma. Rychło jednak fortuna Grabianków chyli się do upadku, wnukowie Tadeusza postradali wielką część swych dziedzicznych posiadłości podolskich. Scheda tylko Erazma, młodszego syna Tadeusza, przechowała się i po kądzieli do innych domów przeszła. Syn jedyny Erazma, Ludwik zmarł bezdziećnie, córka więc Martyna, małżonka Aleksandra Prawdzic Zaleskiego, została spadkobierczynią znacznego odłamu dóbr rodzinnych. Jedyna ich córka Marya zaślubiła księcia Zdzisława Czartoryskiego.

Scheda zaś drugiego syna Tadeusza Grabianki, Antoniego, ożenionego z Honoratą Stadnicką, doszczętnie utraconą została. Kupin i Felsztyn, główne posiadłości tej linii Grabianków, oraz liczne włości okoliczne — wszystkie pochodzące z dawnych dóbr po-herburtowskich — przeszły w obce ręce. Na cmentarzu Kupińskim, pod kaplicą fundacji Grabianków, są rodzinne ich groby — jedyna pozostałość z ogromnych obszarów, jakimi ród ich władał na Podolu.

#### 4.

Potoccy. — Początki ich na Podolu. — Jakób, podkomorzy halicki (1543 r.) i jego synowie. — Koligacye z Jazłowieckimi. — Stanisław Potocki, dziedzic pewnych części fortuny po Świrczach. — Syn jego Jan, starosta tłumacki. — Tranzakcyje z Herburtami o różne posiadłości nad Smotryczem. — Nowi dziedzice części Potockich w Gródku. — Przerembscy. — Czermińscy. — Zabór Podola przez Turków.

Po rozpadnięciu się fortuny Świrczów, część spuścizny po nich trzymają pod koniec XVI wieku i w pierwszej połowie XVII, Potoccy — stąd należy się i o nich wzmianka na tem miejscu.

<sup>1)</sup> Żychliński, „Złota księga szlachty polskiej“, t. V, str. 448.



Potoccy Pilawici pojawiają się na Podolu za czasu Zygmunta, szukając sławy i dobrze zasłużonego chleba. Jedno i drugie zdobyli tutaj, a licznie rozrodzeni, wytworzyli kilka gałęzi, które po wszystkich dzielnicach Polski zajęły z czasem wybitne stanowiska. Tutaj więc na kresach podolskich, dobijali się Potoccy najpierwszej krescetywy, tutaj powoli częścią przez własną zabiegiwość, a jeszcze częściej przez bogate wiana swych żon, zagarniali coraz to większe posiadłości ziemskie, a odznaczając się zawsze w rycerskiem rzemiośle, nadzwyczaj szybko się wzniesli. W początkach XVII wieku wchodzi do senatu. Z pięciu synów Mikołaja Potockiego, starosty chmielnickiego, trzech zostało natenczas wojewodami, jeden kasztelanem. Szczególne względy Zygmunta III na zasługi ich rycerskie, torowały im drogę do odznaczeń. W ciągu XVII wieku, generalstwo polskie było prawie dziedzicznym w rodzie Potockich, którzy nadto wydali pięciu hetmanów, prymasa i wielu innych magnatów, a głośniejszą sławę Stanisław Rewera Potocki, hetman w. kor., najwyżej może podniósł świetność swojego rodu. Na rozległych ziemiach podolskich przetrwały dotąd na wielu kościołach i gmachach herby Potockich, owe historyczne półtrzęcia krzyża Pilawitów, jako świadectwo i pamiątka ich trudów i ofiar dla kraju, ich przeważnego znaczenia w każdej epoce trzywiekowego okresu.

Skromne atoli były początki Potockich na Podolu, głównie dwóch pierwszych pokoleń: Jakóba i jego synów. Jakób Potocki, żyjący za czasów Zygmunta, siedział na podowym Potoku w ziemi halickiej. W zakres niniejszej pracy nie wchodzi bynajmniej rozwikłanie wątpliwości — czy ów Jakób przyszedł tu z innego Potoka w powiecie książkim — mającym być gniazdem Pilawitów Potockich, jak chcą niektórzy heraldycy — czy też z dawien dawna Potoccy gnieźdźili się tutaj nad Dniestrem, w tym właśnie zakątku ziem halickich, skąd rozeszło się tak wiele znakomitych rodów historycznej szlachty. Sądziłibyśmy jednak, że tutaj właśnie

szukać należy początków Potockich - Pilawitów, którzy już w pierwszej połowie XVI wieku mieli posiadłości w ziemi halickiej, a wymieniony powyżej Jakób jest pierwszym historycznie udowodnionym protoplastą rodu. W 1533 r., w nagrodę zasług położonych na Podolu i na Rusi, otrzymał wieś Wojnicę, w ziemi halickiej, prawem lennem; w 1535 r. został podsędkiem, a w r. 1543 podkomorzym halickim<sup>1)</sup>. Inni heraldycy mówią (nie wskazując atoli źródła), że ów Jakób Potocki miał uczyć rycerskiego rzemiosła ostatniego z Jagiellonów, i że był następnie marszałkiem nadwornym Zygmunta Augusta, gdy ten ostatni był jeszcze królewiczem<sup>2)</sup>. Podania wątpliwe, bo w aktach współczesnych nigdzie go z tym tytułem nie czytamy. Miał też dostać od Zygmunta I na dziedzictwo Zahajpole i Sokołów<sup>3)</sup>, nadto trzymał także Jabłonów, Olchowiec i Tyszkowce, które następnie (w roku 1550), przeszły w dożywocie jednego z jego synów Mikołaja<sup>4)</sup>. W aktach kamienieckich z 1586 r. wymieniona jest Elżbieta Potocka, żona Inocentego Telefusa, który posag jej wynoszący 200 złotych, zabezpieczał na dziedzicznej swej części w Świerzkowcach<sup>5)</sup>. Ponieważ zapisana jako córka Macieja, musiała więc być siostrą Jakóba Potockiego.

Ówczesne stosunki rodzinne Potockich odsłaniają się po części ze źródeł archiwalnych. Jakób Potocki ożeniony był 1<sup>o</sup>-voto z Katarzyną Jemielnicką<sup>6)</sup>, a 2<sup>o</sup>-voto z Drużanną Jazłowiecką<sup>7)</sup>, o której nie wiemy przecież, którego

<sup>1)</sup> Boniecki. Notatka o początku Pilawitów Potockich; Wypisy z *Metr. Kor.*; *Złota księga szlachty polskiej*, tom XI, str. 154—156.

<sup>2)</sup> Kossakowski, „Monografie histor.-geneal.“, tom II, str. 168.

<sup>3)</sup> Tamże. <sup>4)</sup> A. Boniecki, l. c.

<sup>5)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3610, fol. 84.

<sup>6)</sup> A. Boniecki, l. c.

<sup>7)</sup> W 1557 roku Georgius Jazłowiecki, *Capit. Czerwonograd. et villae Świdowa haeres, recogn. quia gen. Drusiannae de Bucacz, cons. ol. gen. Jacobi Potoczki, succamer. halic. legit., bene sua haeredit. villam Świdowa in 850 fl. inscripsit*, (*Arch. Centr. Kijowsk.*, księga 3601, fol. 136-a).

Jazłowieckich była córką. Może Mikołaja z Buczacza, zamek byłaby siostrą Jerzego, późniejszego hetmana w. kor. Potok leżał nieopodal od Jazłowca i Buczacza. Skoligacenie się z przemożnym rodem Jazłowieckich podnieść musiało znaczenie będącego na dorobku domu Potockich. Wiadomo zaś, czem byli pod tę porę na Podolu i Rusi Jazłowieccy, dający od panów z Buczacza, którzy w XV wieku, wszystkie rycnitarstwa ziemi podolskiej w swych rękach dzierżyli.

Jazłowieccy odziedziczyli po nich godności, urzęda i niemiernie obszerne posiadłości. Największą ilustracją domu Jazłowieckich w XVI wieku był Jerzy, sławny pogromca Tatarów, kolejno kasztelan kamieniecki, wojewoda ruski i hetman w. kor., dziedzic ogromnych przestrzeni na Podolu. Nic też dziwnego, że skoligacenie się z rodem, zajmującym zdawało na najwyższe w kraju stanowisko, dopomódz musiało Potockim do tak niezwykle szybkiego wysunięcia się naprzód.

Z pierwszej żony Jemielnickiej, Jakób Potocki oprócz córki, zostawił dwóch synów: Mikołaja i Andrzeja, z Jazłowieckiej zaś Stanisława.

Mikołaj, najstarszy, był w 1550 roku dworzaninem i rotmistrzem królewskim<sup>1)</sup>. Heraldycy robią go generałem podolskich — ale wówczas nie było jeszcze generalstwa podolskiego, we właściwym tego słowa znaczeniu, a starostą kamienieckim był pod tę porę (1545—1570) Maciej Hermanowa Włodek, skoligacony z Potockimi, gdyż Andrzej, brat Mikołaja Potockiego, ożeniony był z Krystyną Włodkówną. Otóż za starostowania w Kamieńcu Włodka, Mikołaj Potocki zajmował w latach 1555—1556, urząd „zariadowcy (szafarza) zamku kamienieckiego“ (*dispensator arcis camenecensis*)<sup>2)</sup>, a w 1569 roku był starostą chmiel-

<sup>1)</sup> A. Boniecki cyt. z *Metr. Kor.* w „Złotej księdze szlachty polskiej“, tom XI, strona 156.

<sup>2)</sup> Z 1566 roku przechowała się następująca zapiska: „Mikołaj Potocki, rotmistrz króla J. M., i szafarz zamku kamienieckiego. Znajmuję tym moim listem: Żem wziął jurgeltu swego złotych

nickim<sup>1)</sup>. Oprócz rodowego Potoku dziedziczył inne włości i pisał się też *de Sokołow et Jabłonow*. W 1550 roku trzymał jako dożywocie wsie: Jabłonów, Olchowiec i Tyszkowce, które poprzednio były we władaniu ojca jego Jakóba<sup>2)</sup>. Były to królewszczyny, ale zdawna konferowane Potockim *per antecessores ol. Sigismundi Augusti regis Poloniae datas et concessas*<sup>3)</sup>.

Na Jabłonów, (w dzisiejszym powiecie husiatyńskim nieopodal od Kopyczyniec), otrzymał w 1553 roku przywilej królewski, zezwalający na przeistoczenie tej wsi na miasto — przyczem król obdarzał tę osadę prawem niemieckiem i uwolnił ją na lat piętnaście od wszelkich podatków<sup>4)</sup>. W roku 1558 jest już dziedziczną posiadłością Potockiego, który przy pośrednictwie Jerzego Jazłowieckiego, spłaca brata swego Stanisława<sup>5)</sup>, a zarazem zapisuje mu 320 złotych na Sydorowie<sup>6)</sup>. Są też ślady, że Mikołaj Potocki trzymał zastawną dzierżawę u Bernarda Pretficza. I tak w 1555 r. bierze obligację na Szarawkę w sumie 1,000 złotych<sup>7)</sup>, a w 1556 r. trzyma Kołybanie w 500 zł. i Borburczyńce<sup>8)</sup>.

Mikołaj Potocki ożeniony był z Anną Czermińską. Był to znowu jeden ze znakomitszych rodów historycznej szlachty podolskiej. Ojciec Anny, Andrzej de Czermna, *tenutarius in Paniowce*, był w latach 1521—1528, pisarzem grodzkim ka-

---

dwieście, który mam od J. Król. Mości na cle lwowskim, od pana Mikołaja Koszlij, na ten czas stolnika lwowskiego, za rok tysięczny, pięćsetny sześćdziesiąty czwarty. Na co pieczęć swą własną niżej przyłożyłem, iż mi się dosyć stało za ten rok wyżej namieniony. A z tego kwituję przerzeczonego pana Mikołaja Koszlij, stolnika ruskiego. Dan w Lublinie, 25 Junii A. 1566 Jd. q. sup. (Z oryginału).

<sup>1)</sup> *Metr. Kor.*, cytowane przez Bonieckiego, ale już w 1571 r. starostą chmielnickim był Michał Jazłowiecki.

<sup>2)</sup> Tamże. <sup>3)</sup> *Arch. Centr. Kijowsk.*, księga 3601, fol. 190-a.

<sup>4)</sup> *Słownik geograficzny*, tom III, strona 349.

<sup>5)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3601, fol. 190-a. <sup>6)</sup> Tamże.

<sup>7)</sup> *Summaryusz domu Potockich*, Ossolineum, rękop. nr 3437.

<sup>8)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3601, fol. 92-6—94-8.



niemieckim <sup>1)</sup>. Oprócz Paniowiec trzymał jeszcze w blizkiej okolicy od Kamieńca, Ćwikłowce, Sokal i inne dobra <sup>2)</sup>, między niemi i Żwaniec <sup>3)</sup>. Żona zaś jego Zofia de Caperowce dziedziczyła Horynlady, Wołkowce (*deserta*), oraz królewszczyzny Włassów i Trupczyn <sup>4)</sup>, syn zaś Stanisław, żeniony był z Małgorzatą Zbarażską, córką kniazia Andrzeja i Anny Herburtówny <sup>5)</sup>. Po ojcu, żona Mikołaja Potockiego sukcesowała Paniowce, Sutynowce, Małyecze i Denataków(?), które to dobra później (1586), synowie Mikołaja: Andrzej, Jan, Jakób, Mikołaj i Stefan Potoccy, oddają w dzierżawę zastawną Stanisławowi Papieżkiemu <sup>6)</sup>. Od tych pięciu braci, właściwie od trzech, gdyż dwóch było bezdzietnych, idą trzy główne linie rodu, które w rychłym czasie zajęły najwyższe w kraju dostojęństwa.

Z dwóch drugich synów Jakóba Potockiego, Andrzej, chorąży kamieniecki w latach 1570—1575 <sup>7)</sup>, ożeniony z Krysztyną de Hermanow Włodkówną <sup>8)</sup>, prowadzi gałąź Potockich, która wygaśa w linii męskiej na wnuku jego Andrzeju, także chorążym podolskim <sup>9)</sup>. Wreszcie trzeci z synów Jakóba, Stanisław, urodzony z Jazłowieckiej, daje początek innej znów linii Potockich, osiadłej na dobrach podolskich nad Smoryczem, a która wygaśa również pod koniec XVII wieku.

Stanisław był pierwszym z Potockich, dziedziczącym na pewnych częściach Gródka Bedrzychowego. Już w roku 1583 rejestra poborowe zapisują dwie części w Gródku, jedną Mikołaja Herburta, drugą Potockiego <sup>10)</sup>. Mówiliśmy

<sup>1)</sup> Tamże, księga 3599, fol. 120.

<sup>2)</sup> Tamże, oraz *Źródła dziejowe*, tom XIX, strona 196.

<sup>3)</sup> Tamże, księga 3607, fol. 9—10.

<sup>4)</sup> Tamże, ks. 3620, fol. 82. <sup>5)</sup> Wolff, „Kniaziowie“, str. 609.

<sup>6)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3610, fol. 15—17.

<sup>7)</sup> Tamże, księga 3603, fol. 144, 345-a.

<sup>8)</sup> Tamże, księga 3607, fol. 464-a—466-a.

<sup>9)</sup> Tablica genealog. Potockich w „Złotej księdze“, tom I.

<sup>10)</sup> *Źródła dziejowe*, tom XIX, strona 242.

poprzednio, że w 1581 r. nabył on od Katarzyny Świrczówny, żony Michała Jazłowieckiego, część Gródka oraz okoliczne dobra. Transakcja ta wniesioną była do metryki koronnej<sup>1)</sup>, niemniej przecież Wiśniowieccy i Ostorogowie chcieli obalić tę sprzedaż. Potoccy jednak utrzymali się przy nabytych włościach.

Syn Stanisława, Jan, dziedziczy po ojcu dobra nad Smotryczem, a jeżeli w samej rzeczy — jak wzmiankują heraldycy<sup>2)</sup>, ożenionym był z Ostorożanką, czego jednak sprawdzić nie mogliśmy — w takim razie ten związek małżeński mógł zakończyć zawzięty proces o spuściznę po Świrczach, o którym poprzednio już wspominaliśmy. Nadto łączyć musiały Potockich z Herburtami jakieś koligacje rodowe, które uszły baczności heraldyków, albowiem tenże sam Jan Potocki bierze po Herburtach różne posiadłości. I tak po Mikołaju Herburtie otrzymuje starostwo tłumackie, oraz królewszczyny: Jaromirkę, Szyszkowce i Kujatów<sup>3)</sup>, zwyczajem zaś było, szczególnie na kresach podolskich, sukcedowanie nie tylko dóbr dziedzicznych ale i królewszczyn — stąd nieraz przez długie lata, królewszczyny zostawały najczęściej u jednych rodzin, lub zblizka spokrewnionych, wyrabiano tylko nowe przywileje królewskie. Brat Mikołaja Herburt, Jan, kasztelan kamieniecki, ceduje temuż Janowi Potockiemu w 1622 r., część Gródka<sup>4)</sup>, nie wiemy atoli, czy drogą sprzedaży, czy też — co prawdopodobniej — wskutek jakichś familijnych układów. Synowie zaś kasztelana, Mikołaj, starosta skalski i Hieronim Herburtowie, spełniając umowę ojca, zawartą z Janem Potockim, starostą tłumackim, cedują w 1631 r. Maryannie (Annie?), córce tegoż Potockie-

<sup>1)</sup> *Metr. Kor.*, księga 140, fol 138.

<sup>2)</sup> *Złota księga szlachty polskiej*, tom I, tabl. genealog. nr. 1.

<sup>3)</sup> Rok 1612, 30. marca, w obozie pod Smoleńskiem: *privilegium super medietatem Jaromirka et Kujatów, post fata decess. Nicolai Herburti, Joanni Potocki collatum, (Ze współczesn. zapisk.).*

<sup>4)</sup> *Archiwum Grabianków.*

ego, swe części dziedziczne w Gródku Bedrzychowym wraz z zamkiem <sup>1)</sup>, a Mikołajowi Potockiemu, synowi Jana, Skipcza i Olexinieć <sup>2)</sup>. Nadto Mikołaj Potocki inne tu jeszcze posiadał włości okoliczne, a między niemi, dużą osadę Serwatyniec *seu* Zawadyńce, sięgającą z jednej strony Skipcza, a z drugiej strony przylegającą do Jaromirki. Włość ta była w podziałach. Część, która dotąd przechowywała nazwę Serwatyniec, należała do Herburtów, część druga Zawadyńce do Potockich. W 1636 roku miało miejsce rozgraniczenie obu części, a w spisany natenczas, bardzo szczegółowym akcie <sup>3)</sup>, wymienione nazwy uroczysk, lasów, łąnów, gościńców i t. d., które i dotąd z małemi zmianami istnieją.

Mikołaj Potocki urzędów ziemskich nie piastował, był tylko rotmistrzem królewskim. Żoną jego była Katarzyna Maraczanka. W 1646 r. następuje znowu jakiś układ familijny, mocą którego Anna Wessłowa (siostra Mikołaja), na której schedę, jak widzieliśmy — wypadła część Gródka Bedrzychowego, ceduje (*donat*) swojej bratowej Katarzynie Maraczance, dobra Gródek, Kaletyńce, Jaromirkę, Szyszkowce (*et alia* <sup>4)</sup>), drugą zaś część swej schedy, obejmującą jeszcze pewną część Gródka, Bedrzychowce i Jaromirkę, ustępuje w tymże samym roku Zygmuntowi Przerembskiemu, wojewodzie sieradzkemu, który był żonaty z Potocką, wdową po Ostrogoju. Atoli Przerembski w latach 1660—1667, znajduje nowego nabywcę na też dobra w osobie Piotra Czerwińskiego i żony jego Justyny <sup>5)</sup>. Za ich władanie tutaj, nastąpił zabór Podola przez Turków, a dziedzice licznych włości, które kiedyś składały fortunę Nowodworską, opuścili je,

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3628, fol. 974—975.

<sup>2)</sup> Tamże.

<sup>3)</sup> *Archiwum Zawadyńskie*, Oblata w ks. Gr. kam. 1727.

<sup>4)</sup> *Oblato in Castro Camenec*. 1726.

<sup>5)</sup> *Sieciński*, „Istoriczesk. świediet. o prichod. i cerk. podolskoj gubernii“, księga I, strona 469.

aby dopiero w zaraniu XVIII wieku, po odebraniu Podola od Turków, napowrót powrócić. Z czasem cała włość Gródecka z przyległościami, przechodzi do głośnego rodu Zamojskich, którzy tu dziedziczyli już zdawna na pewnych częściach po-herburtowskiej spuścizny.

---



### III.

## W ł o ś ć   O r m i a n y.

---

Pochodzenie nazwy Ormiany. — Przywilej donacyjny Władysława Jagiełły z 1407 r. na rzecz Issaka. — Inna jego posiadłość na Pololu. — Bahawscy dziedziczą Ormiany i Tussyłowce w XV w. — Po nich Szczukowscy i ich spadkobiercy. — Ambroży Ormiańczyk protoplasta Siekierzyńskich. — Dalsze pokolenia. — Ród Radeckich herbu Godziemba dziedziczy Ormiany. — Akt dożywocia Stanisława Radeckiego i żony jego Anny Dambrowskiej z 1568 r. — Jan Radecki zapisuje w 1609 roku Ormiany kolegium Jezuitów.

Nazwa „Ormiany“ nadana osadzie, położonej nad Smoryczem, w bliskości Kamieńca, pochodzić musi od osiadłych tu kiedyś kolonistów ormiańskich, lub też od jakiegoś „ormiańczyka“ — jak dawniej mawiano — dziedziczącego grunta, na których lokowała się rzeczona osada. Pierwsze, o ile nam wiadomo, wzmianki o wsi Ormianach, znajdujemy w regestrach poborowych z lat: 1469 (*Hormyanskye szyolo*) i z roku 1493<sup>1)</sup>. Dziś główna osada nosi nazwę „Wielkie Ormiany“.

<sup>1)</sup> Znanie nam z tego czasu przywileje donacyjne Jagiełły są następujące:

1. Roku 1402, 9. sierpnia, w Czerwonogrodzie. Jerzemu, mieczczaninowi lwowskiemu, na wójtostwo w Kamieńcu i na wieś Korczylcze. Przywilej ten wzmiankowany przez M. Hruszewskiego, w przedmowie do tomu I aktów starostwa barskiego, (*Arch. Jugoslawijskiej Rosii*, część VIII, tom I, str. 24). Wiadomość zaczerpnięta

Są i „Małe Ormiany“, inaczej „Ormianka“, — a w aktach z XVI wieku spotykamy nazwę „Ormianiska“. Nadto tuż obok jest wioska, przewana w końcu zeszłego wieku Kisie-

z Księgi rewiz. ziemi podolsk. *Metr. Kor.* „Moskiewskie Archiwum Ministerstwa sprawiedliwości“.

2. Roku 1403, 14. października, w Medyce. Piotrowi Kaczorek na wieś Uście, przy ujściu Smotrycza do Dniestru. (*Grabowski i Przeździecki*, „Źródła“, tom I, str. 153—154, z oryg.).

3. Rok 1403. Janowi Pudło na wsie Olchowiec i Michałkowce (*Hruszewski*, „Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii“, l. c. z „*Metr. Kor. Warsz.*“, nr 138, fol. 26 (potwierdz. 1603), również w „Księdze Rewizyjnej“ 1564, fol. 20).

4. Rok 1404, w Krakowie. Piotrowi Szafrącowi, podstolemu krakowskiemu, wsie: Schatanow (Satanów), Jabłonów, Stryjowa, Postolowcze et Barczowka, *ac etiam villam* Zińkowcze (Zinków), Grimiaczka, Borsukow, Mezakow, Skwarzicze, *et alias*, Niżny Markarow *et curiam quae alias* Bogathego Jakusza dworziszcze dicitur, *in districtu Smotricensi, et aliam villam* Czess, *in districtu Lathiczoviensi et terra Podoliae sitas*, (*Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, część VIII, tom II, str. 327—328 z Księgi Rewizyjnej 1564).

5. Rok 1406, w Kaliszu. Tomkowi de Comornyky, na wieś Sokół w powiecie kamienieckim (*Grabowski i Przeździecki*, „Źródła“, tom I, str. 157—158, z oryginału).

6. Rok 1407, w Parczowie. Bogusławowi *alias* Jaranthowi de Stachow, na wsie Kupin i Czarnowody w powiecie kamienieckim. Przywileju tego w całości nie mamy, przechowała się tylko następująca zapiska z 1597 roku w księgach kamienieckich: *Petrus Piaszecki recognovit, quia de manibus judici terr. Camenecensis, recipit et bravit literas pergameneas privilegii Sarenissimi... Vladislai, regis Poloniae, super bona, villam Kupin et Czarnowoda, enund. Boguslao alias Jaranth de Stachow servien. In Parczow, feria quarta, ante diem Stae Hedvigis. A. D. 1407, sub sigillo appenso*, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3616, fol. 565—568).

7. Rok 1407, 1. marca, w Krakowie. Chodkowi na wieś Jarmonińce „v Smothriczkoi wolosthi“, (*Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, część VIII, tom I, str. 3—4 z *Metr. Kor.* w *Warsz.*, nr 93, fol. 125).

8. Rok 1410. *In campo citra fluvium Ossa*. Fredrowi z Pleaszowic, na wsie Fredrowce, Surża i Kadejowce w powiecie kamienieckim, (*Grabowski i Przeździecki*, „Źródła“, tom I, strony 159 do 161, z oryginału).

wówką, a dawniej zwana Tyssolowce, Toszolowce, (to szyło), wreszcie Tyszułówka — która zawsze stanowiła jedną całość nominalną z Ormianami.

Otóż jeżeli o samej wsi Ormianach przez czas długi nic nie wiemy, za to ciekawy mamy dokument z 1407 roku, odnoszący się do Tyssolowiec. Jest to przywilej donacyjny na posiadłość tę, wydany na rzecz jakiegoś Issaka „sługi królewskiego“. Z owej epoki, bardzo niewiele przechowało się przywilejów Władysława Jagiełły, konferujących posiadłości ziemskie na Podolu, a szczególnie po rok 1411, to jest po czasie ustąpienia tej prowincyi w lenną dzierżawę Witoldowi. Stąd i dokument, o którym mówimy, jest w każdym razie ciekawym z owych czasów zabytkiem. Przywilej ten, wzmiankowany w rejestrze poborowym z 1469 <sup>1)</sup> r., produkowanym był w 1539 r., w sądzie ziemskim kamienieckim, w sprawie toczącej się wówczas o tę samą wieś Teszelowce, między Jerzym Jazłowieckim, starostą natenczas czerwonogródzkim, a Mikołajem Herburtem, wojskim kamienieckim. W zapisce sądowej wyrażono, iż jedna ze stron: „... *produxit privilegium originale sub sigillo Mtis Regie Vladislai Regis, ruthenico ydyomathe scriptum, et... coram judicio lectum est, et in transumptum polonicum redactum sub eo tenore*“...

9. Rok 1410. Hryćkowi Kierdejowi, na wieś Kormilcze i wieś Chodykowce (późniejszy Lanckoroń). Przywilej ten produkowanym był w sądzie ziemskim kamienieckim w 1593 roku, w sprawie o tę samą Kormilcze, między mieszczanami kamienieckimi a Anną i Katarzyną z Orynina Hińkówkami, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3599, fol. 168—173).

10. Rok 1410. Seńkowi Wołosowi na Ladawę (z Archiwum Władysława Górskiego, druk. w Podolsk. Eparch. wiadomościach, 1887, z transsumptu w potwierdzeniu Zygmunta III, w 1589 roku, oraz w osobnej odbitce).

<sup>1)</sup> „... (*Bahawski*) *produxit unam (literam) ruthenicam cum sigillo Mtis regis antiqui super villas Thesschelowcze, que non est registrata*, (*Źródła Dziejowe*, tom XVIII, część I, str. 46, w dod.).

Z powyższego transumptu, przechowanego w księgach ziemskich kamienieckich, podajemy tu ten dokument, zachowując ówczesną pisownię:

„W ymye boże stany sye Amen. My Wladislaw Boży Myloszczu, Crol Polski, Lythewski, Ruski y mnohych (inszych) zyemie gospodar. Czynimy znamienitho thym nasszym lysthem każdemu dobremu, komu thego będzie potrzebn y ktho kolwye na ny weyrzy y ustlyszy czthącz, ażżechocy daly sludze nassemu Issaku syolo w camyenyeczkyey wlosczy, na ymya Thessolowcze, urzewszy na yego vyernie szlusbi y chcząc po nym, aby thym lyepyey y wyernyey poslussyl nam y nasszym dzieciom y nassym namyasthnykom, on sam y yego dzyeczy y yego namyastkowye y yego blizny. A thako dawamy y dalychmy tho nasze dziedzyna na ymya Thessolowcze, na rzece, na Smothriczu <sup>1)</sup>, s rzekamy, sz wodamy y sz lasy, y sz dabrowamy, y s pasiekamy, y syolamy, y syanożeciamy, ze wsemy dochody podłuż y poprzek y iensem wyecznymy graniczami, czo k themu syoliu s wyeka przyslusche, a on ma nam służyć s tego syola sz drzewem, ze dwyema st(rzel)czy, nam y nassym dzyeczom y nassym namiasthkom na kassdu nassu drogu gdzie kolwyek nam będzie trzeba, on y yego dzyeczy y yego namiasthkwie, a gdyby thego byla potrzeba na obrona nassey zyemye, thedy ma Issak pódz ze wszyczkymy swymy ludzmy thak, yako y nassy zyemyanye, a prze niedosthatek ludzy, ma sam na tey zyemy bycz y w thym ssyele myeskacz, a gdy plath y dany kassdy (dawać będzie), thedy Issak ma dawacz nam y s swoych ludzy, a thak yako ynszy nassy zyemyanye. A ku themu nassemu lysthu na pothwyerdzenye kazalichmy nasse pyaczacz zawyessycz. W nassym grodzie w Cracovie, we wthorek wylkyego posthu czwarthey niedzyelye (1. marca), po lathu

<sup>1)</sup> Tu ustęp musi być wypuszczony, bo wedle zwykłej formuły ówczesnych przywilejów, mieścić się tu powinno wyrażenie: „...jemu (lub nazwisko), jego dzieciom, jego namiestkom i bliźnim, z prawem, płatem, dochodami, nic na siebie nie wyjmując i t. d.“



urodzenia Bożego thyssyącz lath y cztery sta lath y syedmy. A przythym były swiathkowye, pan Jan Cracowski, dzie-  
dzicz Tharnowski; pan (Krystyn) s Ostrowa, voyewoda lan-  
cziczsky; pan Cly(mens) Vysliczski s Moskorowa; pan Je-  
rzey s Tenczyna, podstoli cracowski; pan Jan s Oleszy-  
rze, sędzia cracowski; pan Szbygnyev se Brzezya, marszałek  
cracowski; pan Piotr Baccoczski, starosta podolski. *Visa per  
Albertum de Zychlyn, R. P. vice-cancellarium*“<sup>1)</sup>).

Przywilej powyższy, wydany został jednocześnie, bo  
tegoż samego nawet dnia, co i przywilej na włość Jarmo-  
linice na Podolu, na rzecz innego „sługi królewskiego“  
Chodka<sup>2)</sup>). Treść obu przywilejów niemal jednakowa, są  
tylko pewne ustępy wypuszczone przez kopistów, orygina-  
łów zaś nie mamy. I tak np. Issak obowiązany był „przez  
niedostatek ludzi“ — stałe na swej posiadłości mieszkać.  
W przywileju dla Chodka, odnośny ustęp wypuszczony.  
Zresztą obowiązek służby wojennej „z drzewem i dwoma  
strzelcy“, jednaki dla obu, lecz znowu w przywileju na Jar-  
molińce, niema mowy o obowiązku bronienia „ziemi“ w ra-  
zie potrzeby, ze wszystkimi ludźmi, co obszernie jest wyłu-  
szczone w donacyi dla Issaka.

Świadkowie na obu dokumentach ciż sami, z wyjątkiem  
Jana z Oleśnicy, którego niema na przywileju dla Chodka.  
Z dostojników podolskich, na obu przywilejach figuruje Piotr  
Bakocki, starosta podolski, — postać niedostatecznie jeszcze  
wyjaśniona, a pochodzący z rodu Niemierów *vel* Niemie-  
rzów, władających pod tę porę na kilku znacznych posiadło-  
ściach na Podolu<sup>3)</sup>).

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3599, fol. 113—117.

<sup>2)</sup> *Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, część VIII, tom I, nr 2.

<sup>3)</sup> *Prochaska*, („Podole lennem korony“, str. 18), ma go za  
Piotra Karwaciana, kasztelana dobrzyńskiego, opierając się na po-  
daniu Długosza, który pisze, że ów Karwacian, po Piotrze Szafrąncu  
miał zwierzchnictwo nad zamkami i ziemią Podolską (*Dzieje*, t. III,  
str. 527). Tymczasem tak zwany w latach 1406—1410, Piotr Bakocki,

Czy właściwe „Ormiany“ istniały już w czasie, gdy Issak, na mocy przywileju królewskiego, obejmował Tussylowce, nierozjaśnionem zostaje. Najpewniej jednak owe „Tussylowce“ stanowić musiały główną osadę, a późniejsze lokacyi przysiółki (wysiółki), osadzone przez ormiańskich

był z rodu Niemierów. Jeszcze w 1388 roku jakiś Niemiera dostał się od kniaziów Koryatowiczów Bakotę, o czym pisał Naruszewicz: „... Konstantyn z bratem Teodorem Koryatowicze, nadali dobrą Bakotę Niemierze, słudze swojemu, jako zaświadcza ich donacya oryginalna, w Kamieńcu 1388 roku uczyniona, która się znajduje w archiwum koronnem (*Historja narodu polskiego*, tom II, str. 955)“. Podanie to, co do samego faktu donacyi, nie może ulegać zaprzeczeniu, bo w kilka lat później, w 1392 r., ten sam niewątpliwie Niemiera, piszący się już: „pan Niemiera Bakocki“ — jest świadkiem na przywileju księcia Teodora Koryatowicza, nadającym posiadłości ziemskie na Podolu, słudze książęcemu Bedryszkowi (*Akty Zachodniej Rosyi*, tom I, nr 22). Przeto „Piotr Bakocki“ powyżej wymieniony i „Niemiera Bakocki“ jest to jedna i taż sama osoba. — Również do tegoż samego Niemierzy odnosimy przywilej na Czemerowce, wydany przez Władysława, króla polskiego i węgierskiego, o którym ślad znajdujemy w późniejszym z 1528 roku dokumencie (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3630, fol. 124—126). Rok donacyi nie oznaczony, atoli miała miejsce w czasie, gdy młodociany król Władysław, późniejszy bohater z pod Warny, wynagradzając posługi rycerstwa polskiego, pełną garścią rozdawał liczne zapisy na posiadłości ziemskie na Rusi, a szczególnie na Podolu. Tutaj nowy dziedzic Czemerowiec, nazwany „Niemiera Puzdro de Wadow“ — pochodzić mógł z ziemi krakowskiej. Jeszcze pod rokiem 1444, w zapiskach sądowych krakowskich, wymieniony jest „Niemierza Puszdrow de Vadowicze“ (*Helcel*, „Starod. prawa polskiego pomniki“, tom II, str. 534). Po Niemierach, Bakota i Czemerowce dostają się Szczukowskim (około 1443—1450), nie mniej przecież i później spotykamy jeszcze Niemierów na Podolu. W 1470 roku, Hieronim Niemiera, (w drugim akcie zwany Janem), piastuje urząd podczaszego kamienieckiego. Otrzymał on wówczas od Michała Buczańskiego, starosty czerwonoogródzkiego, zapis 20 grzywien na Koczowcach, a w następnym roku ponowny zapis 30 grzywien, *monetae et nummi in Camyeniecz generaliter currentis* (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, ks. 3599, fol. 119). Niemierowie podolscy stanowią dom osobny, żadnej nie mający łączności z Niemierami i Niemirowiczami litewskimi.

może przybyszów, dostały nazwę: Ormiany, Ormiańskie sio-  
p, Ormianiska i t. d., stanowiąc zawsze z Tussyłowcami  
jedną całość dominialną.

Kto jednak był ów Issak, doszukać się nie możemy  
w źródłach, ani też dopatrzyć, jakie i gdzie położył zasługi,  
wymagające tak hojnej nagrody od króla. Wnosząc atoli  
z imienia, niewątpliwie był ormianinem. A w owej porze  
później — z pomiędzy kolonistów ormiańskich z Kamieńca,  
wielu nabywało posiadłości ziemskie drogą kupna lub za-  
stawu, o czym pełno wzmianek w aktach kamienieckich —  
nie rzadko także wysługiwali je krwawym dorobkiem na  
wyprawach wojennych, dochodząc zarazem zaszczytu szla-  
chectwa polskiego i dając początek wielu rodom, dobrze  
zasłużonym na kresach podolskich. Z biegiem wieków, a czę-  
sto także, ze zmianą nazwisk, przybieranych od dziedziczo-  
nych posiadłości, zacierała się tradycja pochodzenia ormi-  
ańskiego. Nieraz znowu dalsi potomkowie, aż do ostatnich  
awet czasów, uparcie wypierali się wszelkiej wspólności  
„nacyą ormiańską“, z ujmą prawdy historycznej i gwo-  
li nieuzasadnionym przesądom szlacheckim.

Issak, oprócz Tessołowiec, dzierżyć musiał i inne po-  
siadłości na Podolu, jak świadczą pewne wskazówki w aktach  
spółczesnych. Jemu też zapewne zawdzięcza swą nazwę  
osada Isakowce, leżąca przy ujściu Zbrucza do Dniestru,  
niemal w niewielkiej odległości od Ormian. W 1448 r. dzie-  
dziczkami Isakowiec po ojcu były Anna i Stachna, żony  
Miotra i Jurka, i wówczas pod powagą Janusza z Orynina  
(Kierdeja), podkomorzego kamienieckiego, miało miejsce roz-  
graniczenie Isakowiec od dóbr przyległych, oraz od włości  
księżewskiej Laszkowicy<sup>1)</sup>. Isakowce była to ludna osada,  
w 1493 r. liczyła 20 dymów, podczas gdy Tesselowce miały

<sup>1)</sup> Akt ten wedle oryginału, znajdującego się w Ossolineum,  
zrównany w *Aktach Grodzkich i Ziemskich*, tom V, str. 163—164.  
Tutaj Issakowce nazwane Hissakowce, a wydawcy zmieniają tę na-  
zwę na Hussakowce. Wymienioną zaś *villam regalem Leschovicze*

tylko 5, a Ormiany 10 dymów. Opłatę poboru wnosili natomiast Jurko <sup>1)</sup>, zapewne wymieniony powyżej mąż Stachny. A że jednocześnie płacił za Wyrzbkę (Werbka) i za Wiśniewiec, świadczy to, iż posiadłości te były również w rękach spadkobierców Issaka. Później na posiadłościach tych, lub na pewnych ich częściach, władają kolejno w XV i XVI stuleciach, Bahawscy, Szczukowscy, Dambrowscy, Siekierzynscy i Radeccy.

Bahawscy, chwilowo dziedzice Ormian i Tesselowiec w połowie XV wieku, był to ród nieznanego nam pochodzenia, a przybrać musiał swe nazwisko od wsi Bahawicy leżącej nad rzeczką tejże nazwy, nieopodal od ujścia jej do Dniestru. Rzeczulka ta, wzmiankowana już pod r. 1374, w przywileju Koryatowiczów dla miasta Kamieńca <sup>2)</sup>. Mało co później, w r. 1420 żył Hryhory Bahawski, któremu Witold zapisał wówczas 100 grzywien na wsiach Malinicz i Swiniacze, w pow. kamienieckim <sup>3)</sup>. W połowie XV wieku ród Bahawskich włada tutaj na bardzo rozległych posiadłościach. W latach 1456—1457, Jan Bahawski obejmuje wieś Tesselowce, nabywszy do niej prawa od braci Damiana *alias* Domaszka de Myszkow i Hryńka, za 90 grzywien. Że zaś Bartosz i Michał Buczaccy mieli również prawa do tej włości, czynią więc ze swej strony donację temuż Bahawskiemu w 20 grzywnach <sup>4)</sup>. Powyżej wymienieni Damian z bratem, byli zapewne spadkobiercami Issaka. Oprócz Tussyłowiec, dużo innych włości należy do Bahawskiego, czy też do Bahawskich. Regestr poborowy z 1469 r. wylicza długi szereg

---

*vel Leschkowce*, położoną w bliskości Kamieńca, (dziś Laszkowica), biorą za wieś Laskowce w powiecie czortkowskim.

<sup>1)</sup> *Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, cz. VIII, tom II, str. 336.

<sup>2)</sup> *Mołczanowski*, „Oczerk. izw. o podolsk. ziemi“, str. 208.

<sup>3)</sup> Podług księgi Rewizyjnej, 1564, cytował *Hruszewski*, „Akta starostwa barskiego“ (*Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, część VIII, tom I, strona 27).

<sup>4)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3599, fol. 113—117.



ch majątności. I tak poniżej Kamieńca, obok Bahawicy  
 zymali Paniowce, a ku północy za Kamieńcem, obok Tussy-  
 wiec, należały do nich: Stupiniec (późniejszy Maków i Sza-  
 wa), Błaszczanowce, Werbka, Przewrocie, Kaptyńce, Bez-  
 pskowce. Od włości Stupiniec, jeden z Bahawskich pisał  
*alias* Stupyeński. Wyżej jeszcze, zawsze nad Smotry-  
 em, trzymali Kupin i Czarnowody, które w 1407 r. nadane  
 y przez Władysława Jagiełłę jakiemuś Bogusławowi *alias*  
 rantowi ze Stachowa. Jeszcze wyżej mieli donacyę Witoł-  
 wą: Maliniczne i Swiniacze, nadto włości: Mikołajowce,  
 opczyn (?), Michałowce i Satkowce. Te ostatnie należały  
 tem do Jarmoliniec i wytworzyły nazwisko Sutkowskich,  
 ywane przez młodszą linię Jarmolińskich. Oprócz tego mieli  
 szcze: Kasprowicze (Kasperowce) u zbiegu DUBY z Sere-  
 m, i Olchowiec nad Dniestrem, wreszcie posiadłości w ziemi  
 owskiej i w powiecie trembowelskim<sup>1)</sup>. Większość tych  
 łości były to królewszczyny, na których oparte były dość  
 aczne jak na owe czasy, sumy grzywien.

Stosunki familijne Bahawskich są nam nieznane, tem  
 rdziej, że nazwisko swe przyjąć musieli, objawszy Baha-  
 cę w ziemi kamienieckiej, wyszli zaś zapewne z Czerwo-  
 Rusi, gdzie dzierżyli także posiadłości ziemskie, i mieli  
 ligacye rodzinne. Może to była gałąź jakiegoś potężnego  
 lu, której dla zmiany nazwiska, pochodzenia oznaczyć nie  
 zemy. A pod tę porę, od nazw dziedziczonych włości,  
 twarzały się coraz to nowe nazwiska, tak że nieraz w je-  
 em pokoleniu, kilku braci dawało początek rodom o róż-  
 ych przewiskach. Pełno tego rodzaju przykładów na zie-  
 ach podolskich. Wymieniony powyżej Jan Bahawski, oże-  
 ny był (około 1450 roku) z Offką, siostrą Mikołaja de  
 manow, podczaszego lwowskiego<sup>2)</sup>, z której córka Wikto-  
 a *alias* Vichna, była żoną Mikołaja Podolecy de Nowo-

<sup>1)</sup> *Źródła Dziejowe*, tom XVIII, cz. I, w dodat. str. 46, 50, 52.

<sup>2)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XIV, str. 510—511.

selcze, najpierw podkomorzego, potem kasztelana kamienieckiego<sup>1)</sup>. Odtąd o Bahawskich żadnych wzmianek nie znajdujemy, schodzą zupełnie z widowni, a posiadłości przez nich trzymane, obejmują inne rody podolskie. Stupińce, mające rozległe terytoria, na których z czasem liczne lokowały się wsie i miasteczka, przechodzą do Żórawińskich z Chodorostawu, a od nich do Herburtów przez małżeństwo Mikołaja Herburtu, wojskiego kamienieckiego z Elżbietą z Chodorostawu. Tą samą drogą Tyssulowce są chwilowo w posiadaniu Herburtów. Kupin z Czarnowodą dostaje się w części Herburtom, w części Świrczom z Nowodworu, równie jak i inne włości, dalej ku północy wysunięte. Wreszcie pominąwszy dużo innych posiadłości, Bazawica, Ormianin i osady przyległe, przechodzą na Szczukowskich. To znowu ród podolski, możny i zasobny, ale historia tego rodu również mało znana. To atoli, co dotąd dało się o nich odnaleźć w aktach, zasługuje na zaznaczenie.

Pierwszą wzmiankę o Szczukowskich, wynajdujemy po roku 1443. Wówczas to Szczukowski, na imię Paweł, dostaje Bakotę w 300 grzywnach<sup>2)</sup>. Zapewne była to spuścizna po Niemierach, wskutek jakichś koligacji rodowych nam nieznanych, bo i inne po nich dobra, jak np. dziedziczne Czemerowce, obejmują jednocześnie. Wzmiankowany zaś przywilej na Bakotę, był może potwierdzeniem tylko dawniejszej donacji, a takie odnawianie przywilejów donacyjnych, miały miejsce przy każdym sukcedowaniu, chociażby z ojca na syna. Zdaje się, że wymieniony powyżej Szczukowski będzie owym rycerzem, Pawłem Gryfitą Szczukowskim, który uczestniczył w bitwie pod Worskłą w 1399 r. i znany jest z opowieści Długosza. Jak wiadomo, pamiętną tę bitwę, za-

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3599, fol. 113—117, oraz *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom IV, strona 165; tom V, strona 190; tom XIV, strona 480.

<sup>2)</sup> *Księga Rewizyjna z 1564 roku*, cytowana przez Hruszewskiego *Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, część VIII, tom II, str. 23.

ończoną zupełnym pogromem rycerstwa litewskiego i polskiego, poprzedzały układy z Tatarami. Zdania się dzieliły. Między innymi, Spytek z Melsztyna, wojewoda krakowski „pan ziemi Podola“, ze względu na przewyższające siły nieprzyjaciela, gorąco doradzał układy, aby nie narazić rycerstwa na pewną zagładę. Wówczas to Paweł Szczukowski, rycerz szlacheckiego rodu h. Gryf — pisze dziejopis — więcej od innych porywczy i zuchwały, wymawiał Spytkowi, że z miłości dla pięknej żony i żałując obszernych posiadłości, lęka się śmierci i od walki odwołuje tych, którzy śmiało i bez obawy śmierć ponieść gotowi. Spytek, pomówiony o bojaźliwość, przestał nalegać o układy, do których i Witold się skłaniał, ale obruszony zelżywą mową Szczukowskiego, odrzekł z uniesieniem: „Mam przy łasce bożej przecucie, że ty w dniu dzisiejszym sromotnie uciekać będziesz z bitwy, a ja uczciwie polegnę“. I w rzeczy samej, Spytek poniósł śmierć chwalebną, a Szczukowski ratował się ucieczką <sup>1)</sup>).

Tyle u Długosza. Zapewne dziejopis ubarwił całe zajście, nadające się do poetycznej opowieści — ale w każdym razie wobec pogromu pod Worsklą, gdzie tylu kniaziów i panów legło na placu, ci co ująć zdołali śmierci, spotkać musieli z zarzutami, że nie po rycersku plac opuścili. Stąd przez całe pół wieku, żadnych nie odszukaliśmy śladów o Szczukowskim, odnajdujemy go dopiero w 1450 r. wspomniany w aktach z tytułem podkomorzego kamienieckiego <sup>2)</sup>). Zestawiając daty, mogłaby się nasunąć wątpliwość, czy nie inny to Szczukowski, także na imię Paweł, dziedzic Czemerowce i trzyma Bakotę — gdy na uwagę weźmiemy, jak wiele lat upłynęło od pamiętnego boju pod Worsklą. Atoli w owych czasach, zawód rycerski wcześniej rozpoczynano, i taki Szczukowski mógł w 1399 r. uczestniczyć

<sup>1)</sup> Długosz, „Dzieje“, (Ed. Przeździecki), tom III, str. 496.

<sup>2)</sup> Akta Grodzkie i Ziemskie, tom VI, strony 112, 114.

w głośnej wyprawie Witolda jako młodzieniaszek, a żyć potem do lat ośmdziesięciu i więcej, co przecież nadzwyczajnem wówczas nie było zjawiskiem. Historia wymienia i panujących (Władysław Jagiełło, Witold) i wielu dostojników państwa, dożywających późnego wieku w owej epoce — także wierzyć chyba trzeba, iż w owych czasach ludzie dłużej musieli, a wiek bardzo sędziwy częściej niż teraz spotykać się dawał.

Mamy więc o Szczukowskim trochę wiadomości z lat jego młodzieńczych i z ostatnich lat życia, a tylko wyobraźnią dopełnić możemy owych lat kilkadziesiąt jego żywota. A zapewne taki żywot ówczesnego rycerza na kresach polskich, dużo barwnych dostarczyć by mógł rysów — tymczasem szczupły i niedostateczny z owych czasów materiał historyczny, nie pozwala nam pogłębić naszej opowieści i dokładniejszego zestawić obrazu. Atoli ów Szczukowski musiał być przecież wybitniejszego rodzaju. Drobnym szlachetkiem nie miałby — szczególnie w owych wiekach — tak łatwego przystępu do najwyższych dygnitarzy państwa i nie śmiałby otwarcie przyganiać takiemu potentatowi, jakim był Spytogost z Melsztyna. Drobiazg szlachecki trzymał się na uboczu — i nie mógł mieć prawa głosu, w sprawach równie doniosłych, jak ów spór o wojnę lub pokój, poprzedzający bitwę pod Worskłą.

W ciągu długiego żywota, Paweł Szczukowski położył naś zaśluga dla kraju, bo wspomniane są w przywileju króla polskiego z 1450 r. Wówczas Czemerowce, rozłożone po obu stronach Żwańczyka, były wsią. Szczukowski zapragnął założyć tu miasto. Otóż król na prośbę jego, a mając wzgląd na wierne jego służby, zezwolił przeistoczyć tę wieś na miasto, któremu nadał prawo magdeburskie i złączone z niemi swobody i prerogatywy. Przywilej wydany w Wilnie 1450 <sup>1)</sup>

---

<sup>1)</sup> Przywilej ten przedstawiony był do potwierdzenia w roku 1634 przez Jana de Polanowice Polanowskiego, cześnika halickiego.



Z późniejszych wzmianek o Szczukowskim, tyle tylko wiemy, że w 1456 r. był łowczym <sup>1)</sup>, a w 1469 r. podkomorzym kamienieckim <sup>2)</sup>. Zapewne synem jego był Mikołaj Krystyn Szczukowski, w 1469 r. władający na Bakocie, Uszycy, Cze-merowcach i dziedzicznych wsiach *ex fisco regio restitutis*. Również należała doń połowa Studzienicy nad Dniestrem, widocznie spadek po Kiemliczach. Jeszcze bowiem w 1432 r. gdy waleczny rycerz Konrad Kiemlicz odznaczył się był chlubnie w bitwie pod Morachwą z wojskami Swidrygiełły, co też zaznaczają kronikarze <sup>3)</sup>, dostał tegoż jeszcze roku (31 grudnia), przywilej donacyjny na Studzienicę <sup>4)</sup>. Wkrótce potem, połowa tej włości przechodzi do Szczukowskich, a na drugiej połowie władają nadal Kiemlicze.

Krystyn Szczukowski, po ojcu podkomorzy kamieniecki, wzmiankowany z tym tytułem pod r. 1471 <sup>5)</sup>. Córka jego Zofia była za Stanisławem Dambrowskim, o którym nic nie wiemy, tyle tylko, że oprócz innego potomstwa, dwie jego córki: Anna była za Stanisławem Radeckim h. Godziemba Petronela, 1<sup>o</sup>-voto za Wolskim, 2<sup>o</sup>-voto za Ambrożym Orniańczykiem Siekierzyńskim h. Zadora. Spadek więc po Zofii Dambrowskiej brali w 1550 r., Anna Radecka i potomstwo nie żyjącej już Petroneli: Marcin i Dorota Siekierzyńscy, oraz brat ich przyrodni, Stanisław Wolski. Ze względu jednak że na włościach, które w dziale zapisane, Zofia Dambrowska dziedziczyła pewne tylko części, jako wydzieloną jej schedę, przeto być musieli inni jeszcze potomkowie po Krystynie Szczukowskim, o których śladów nie dało się odzukać. Prawdopodobnie skutek familijnych koligacji, Cze-

owczesnego dziedzica Czeмерowiec i następnie wniesiony do akt kamienieckich, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3630, fol. 125–126). Podajemy go w dodatkach.

<sup>1)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom IV, strona 164.

<sup>2)</sup> Tamże, tom VI, strony 112, 114.

<sup>3)</sup> *Kojałowicz*, strona 146; *Kromer*, strona 917.

<sup>4)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3616, fol. 417.

<sup>5)</sup> Tamże, księga 3599, fol. 118–120.

merowce przeszły do Wilkowskich, albowiem w 1528 r. Jan Wilkowski, chorąży kamieniecki otrzymuje od Zygmunta przywilej na dziedziczne prawo na tychże Czemerowcach

Z powyżej zaznaczonego działu widzimy, iż pewną część spuścizny po rodzie Issaka, po Bahawieckich, Szczukowskich i Dambrowskich, dziedziczą Siekierzyńscy, ród podolski, także pochodzenia ormiańskiego. Historia tego rodu, o ile wykry się dały jego początki, przedstawia szczególne znaczenie, bo wykazuje, jak to w owej epoce, uszlachcały się rody ormiańskie na Podolu, przeobrażając się z czasem w szlachtę polską. Otóż protoplastą rodu Siekierzyńskich, pieczętującą się herbem Zadora, był Ambroży Ormiańczyk, tak go bowiem nazywają akta współczesne. Ale już w samym zaraniu XV wieku, pisał się *de Zwarthow*, a w 1511 roku dostał konseks na nabycie dóbr królewskich: Makarowa i Chlebową, w ówczesnym powiecie kamienieckim, od Donyscha, także ormiańczyka, obywatela kamienieckiego, który je trzymał w pewnej sumie<sup>1)</sup>. Widocznie Ambroży Ormiańczyk zasłużonym już być musiał, otrzymał bowiem od króla w 1513 r. donację domu w Kamieńcu, a następnie wieś Pyeczyska (Peczyska w powiecie latyczowskim, po Iwanie Passynie zwanym Ilgassin, który z dóbr tych powinności wojskowej nie odbył<sup>2)</sup>). W roku 1514 Ambroży Ormiańczyk kupuje u Jana Strusa z Komorowa, za sumę 40 grzywien wieś Siekierzyńce nad Zbruczem<sup>3)</sup>, i odtąd pisze się *haeres in Siekierzyńce*, z czego w następnych pokoleniach wyrabia się nazwisko Siekierzyńskich. Wreszcie na stare lata dostaje ważny urząd sędziego ziemskiego kamienieckiego, objął go w 1521 r. po Jakóbku Jachnowiczu de Hubarów, umarł w 1528<sup>4)</sup> roku.

<sup>1)</sup> W dodatkach.

<sup>2)</sup> *Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, część VIII, tom II, str. 343.

<sup>3)</sup> *Metr. Kor.*, księga 28, fol. 97—100. <sup>4)</sup> Tamże.

<sup>5)</sup> Po zejściu Ambrożego Ormiańczyka, na sędstwo kamienieckie postąpił Wiktoryn Podfilipski, dotąd podsędek kamieniecki, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3598, fol. 82).

Z późniejszej zapiski aktowej z 1536 r., dowiadujemy się, że on to pierwszy ze swego rodu dostał szlachectwo, czytamy tu bowiem, że Marcin Ormiańczyk de Siekierzyńce, (w innych aktach piszą go Maciejem), zeznaje, iż otrzymał od Hieronima z Brzezia Lanckorońskiego, starosty skalskiego, listy i przywileje, które po śmierci Ambrożego Ormiańczyka, sędziego ziemskiego kamienieckiego, złożone były u Lanckorońskiego (Stanisława), wojewody sandomierskiego starosty kamienieckiego, ojca przerzeczonego Hieronima Lanckorońskiego. Przywilejów pergaminowych było dwadzieścia trzy, w tej liczbie świadectwo nadania szlachectwa temuż Ambrożemu, oraz listy królewskie na posiadłości ziemskie, Żwaniec i Raszko i dekret królewski w sprawie z Piotrem Hynkiem <sup>1)</sup>).

Zapiska ta pozwala wnioskować, że Ambroży Ormiańczyk, za zasługi położone na kresach, zapewne przy boku Stanisława Lanckorońskiego, długoletniego starosty ziem polskich, za jego może wstawiennictwem, dostać musiał szlachectwo i herb Zadora, będący herbem Lanckorońskich. Po następcie po zejściu Ambrożego, tenże Lanckoroński przechowywał u siebie jego dokumenta rodowe, które w roku 1536, już po śmierci starosty, syn jego Hieronim zwrócił Marcinowi Ormiańczykowi, synowi Ambrożego. Ze szczegółów tych widzimy, że w owej porze zasługa osobista łatwo zdobywała klejnot szlachecki, a taki *homo novus*, łatwo przypuszczany bywał do wszystkich prerogatyw stanu szlacheckiego, do ważniejszych nawet urzędów ziemskich. Syn Ambrożego Ormiańczyka przez długi czas pisze się po ojcu. Marcin Ormiańczyk de Siekierzyńce, w późniejszych atoli aktach już ze szlachecka Siekierzyński. I on również zajmował urzędy ziemskie, był pisarzem ziemskim kamienieckim w latach 1546—1550 <sup>2)</sup>), następnie podsędkiem kamienieckim

<sup>1)</sup> Archiw. Centr. Kijowsk., księga 3598, fol. 238-a—239.

<sup>2)</sup> Tamże, księga 3600, fol. 111. W roku 1550 Marcin Siekierzyński rezygnował z pisarstwa kamienieckiego, a na miejsce jego

1555<sup>1)</sup> roku. Ożeniony z Katarzyną, córką Mikołaja Kocyńskiego, zapisał jej na swych dobrach 400 fl. *dotis dotalicii*<sup>2)</sup>). Dalsze pokolenia rodu Siekierzyńskich trzymały rodowe Siekierzyńce do końca XVI wieku, nabywając również posiadłości w województwie ruskiem.

Obok Siekierzyńskich na połowie Ormian i Tyssu wiec, władają przez pół wieku z górą Radeccy, którym włości dostały się po Dambrowskich.

Ród Radeckich h. Godziemba spłynął na Podole z ziem kujawskiej, gdzie gniazdową mieli posiadłość Kruków-Radecz, z którego pisali się z dawna, aż do czasów ostatnich. W początkach XVI wieku, wyprawy rycerskie zapędziły kresy podolskie dwóch braci: Macieja i Stanisława Radeckich. Obaj w 1528 r. zapisani w rocie Jerzego Rokitnickiego. Maciej stawiał 8 koni, Stanisław 6 koni<sup>4)</sup>). Ale znacznie już dawniej osiedzić się musieli na Podolu, bo w tym 1528 r., Maciej Radecki mianowany podsędkiem kamienieckim<sup>5)</sup>), następnie około 1540 roku został sędzią kamienieckim i urząd ten trzymał aż do śmierci 1554<sup>6)</sup> roku. W młodość spędził na wyprawach rycerskich, a w latach późniejszych, syt sławy i odznaczeń, służył na innem polu piastując urzędy ziemskie, wedle przyjętego zwyczaju u ziemian podolskich.

pisarzem ziemskim mianowany był Stanisław Nadolski, (Tamże folio 157).

<sup>1)</sup> Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii, część VIII, tom II, str. 35.

<sup>2)</sup> Archiw. Centr. Kijowsk., księga 3600, fol. 111.

<sup>3)</sup> W roku 1782 Radeccy z Krukowa i Radecza, legitymowali się w sądzie grodzkim oświecimskim, (*Gołuch. „Poczet szlachty galicyjskiej“*, strona 207).

<sup>4)</sup> *Górski*, „Historia jazdy polskiej“, strona 289.

<sup>5)</sup> Przywilej wydany w Wilnie *feria 4ta Saptimanale*, (*Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3598, fol. 83), po posunięciu Wiktoryna Podfilipskiego na sędziego.

<sup>6)</sup> W roku 1554, 20. października sędzią ziemskim kamienieckim mianowany Michał Kostrzewski, po zejściu Radeckiego.



Rycerscy przybysze z Mazowsza, Kujaw i t. d. wstępowali tutaj w związki małżeńskie z bogatymi dziedziczkami podolskimi. Pełno na to przykładów w starych aktach kamienieckich. Otóż i obaj bracia Radeccy tu się poženili, a bogate wiana ich żon znacznie podniosły ich byt i stanowisko. Maciej pojął za żonę Annę de Balina, córkę Jana Szarawskiego *alias* Sladkowskiego, którego współczesne zapiski mienia być kasztelanem kamienieckim — i Zofii de Nieteczyńce Jaroszewskiej. Anna Szarawska była już wdową po Łakóbie Osieckim, podstarościm kamienieckim, rozległe dobra wniosła Radeckiemu. Liczne akta świadczą o wielkiej zapobiegliwości tegoż Radeckiego w zarządzie dóbr i nabywaniu coraz to nowych, drogą kupna lub zastawu. W roku 1547 był już Radecki w wieku podeszłym i wówczas czytając pewne zapisy na rzecz żony, wyznaczył jej, w razie swej śmierci opiekunów: Jerzego Lanckorońskiego, starostę kalskiego; Pawła Przewóckiego, wojskiego, i Michała Kotrzewskiego, podsędka ziemskiego kamienieckiego <sup>1)</sup>.

Majątności Anny Radeckiej wymienione są w niektórych aktach wspólnego z mężem dożywocia i innych. Więc najpierw macierzyste w powiecie latyczowskim Nieteczyńce Zeniszkowce. W ziemi kamienieckiej królewsczyzna Struha (w dzisiejszym powiecie uszyckim), a bliżej Kamieńca, należały do niej włości lub części ich: Łucznirowce *alias* Zaczecze, Isakowce, Popowce, Braha, Żwaniec, Babszyńce, Wołkowce, jakieś Oliaszkowce (wówczas *deserta*), Stepanikowce, miasteczko Kniaża Krynica (może późniejszy Kniażpol?). Wreszcie koło Smotrycza, Czermna (Czarna), Oknin, Kuzawa Łąka i t. d., na których, oraz na wójtostwie smotrykiem, Radecki otrzymał zapis, a raczej potwierdzenie danych zapisów na 310 grzywien <sup>2)</sup>. Po śmierci męża, Anna

<sup>1)</sup> Archiw. Centr. Kijowsk., księga 3600, fol. 68-a, 69 — oraz Źródła Dziejowe, tom V, strona 11.

<sup>2)</sup> Źródła Dziejowe, tom V, str. 10—11; Arch. Centr. Kijowsk., księga 3600, fol. 72—73-a.

Radecka za konsensem królewskim, zapisuje w 1567 roku połowę swej posiadłości Załucze, kapitule katedry kamienieckiej, na utrzymywanie księdza przy wzniesionym przed nią ołtarzu św. Trójcy w kościele katedralnym<sup>1)</sup>. Syn Macieja Radeckiego, Wawrzyniec, zmarł w młodym wieku, pozostawił zaś córkę, Zofia, była pierwszą żoną Stanisława Sroczyńskiego, wojskiego kamienieckiego (1566—1575)<sup>2)</sup> któremu wszystkie powyższe dobra wniosła w posagu. O Sroczyńskich przeszły te majątności w dom Koniecpolskich przez małżeństwo Anny Sroczyńskiej z Aleksandrem Koniecpolskim, wojewodą sieradzkim. Synem ich był hetman Stanisław Koniecpolski<sup>3)</sup>.

Drugi z Radeckich, Stanisław, brat Macieja, ożeniony był z Anną, córką Stanisława Dambrowskiego, dziedziczki połowy wsi Ormian, Tyssulowiec i innych posiadłości pod Kamieńcem, wdową po Domanikowskim. Fortuna jej, jak mówiliśmy, pochodziła od Szczukowskich, po matce Zofii córce Krystyna Szczukowskiego, podkomorzego kamienieckiego. Z podziału przypadły jej następujące włości: Bahawica, połowa Ormian, Tyssulowce, Dernowce, czwarta część Bakoty i Werbki, części w Podteremczu i Studzienicy, trzy części Kobakowiec, oraz części w Subocz i w Teremkowcach<sup>4)</sup>. Parę lat później, Radecka zrobiła zamianę ze Sroczyckim i Wolskim, swoimi siostrzeńcami, oddała im część

<sup>1)</sup> *Sieciński*, „Istoricz. Świed. o prichodach etc.“, t. I, str. 245.

<sup>2)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3603, fol. 14, 345-a.

<sup>3)</sup> W rodowodzie Koniecpolskich, spisany przez Zygmunta Koniecpolskiego w XVII wieku, czytamy o owej Annie Sroczyńskiej co następuje: „Aleksander Koniecpolski, wojewoda Sieradzki... za żywota jeszcze króla Stefana, upodobawszy sobie na Podolu córkę starożytnej familii Sroczyńskich, (która już *extinxit*), wojskiego kamienieckiego jedynaczkę i dziedziczkę, Annę... herbu Nowina, oną z woli Bożej pojął, z którą Kadyjowce, Żwaniec, Załucze i insze majątności pod Kamieńcem wziął. (*Przyłęcki*, „Pamiętniki o Koniecpolskich“, strona 165).

<sup>4)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3600, fol. 115-a—117-a.

Werbki i część Studzienicy, a wzięła Ormianiska wieś i część Dernowiec<sup>1)</sup>. W 1553 roku córce z pierwszego małżeństwa, Urszuli, wydanej za Jana Kolbusa, zapisuje wieś Bahawicę a w 1568 roku synowi, Mikołajowi Domanikowskiemu, oddaje pewne dobra lub ich części (Bakota, Kobakowce, Teremkowce)<sup>2)</sup>.

Stanisław Radecki miał córkę Barbarę za Jerzym Telesusem, dziedzicem Kumanowa, Dumanowa i Czelejowa<sup>3)</sup>, oraz syna Jana, którego Paprocki „mężem sławnym“ nazywa<sup>4)</sup>. W 1558 roku był w rocie Mikołaja Potockiego, zaśladowcy zamku kamienieckiego<sup>5)</sup>, a w 1561 roku w rocie Stanisława Strusa, z którym walczył w Inflantach<sup>6)</sup>. Niesiecki dodaje, że Stanisław Radecki „pamiętny wojownik“, z Niebabitowskim i Pretliczem, koło Zbaraża po trzykroć Tatarów bił, plon odebrał i niewolników<sup>7)</sup>. O nim też Bielski pisze od roku 1572, iż czasu wyprawy Mieleckiego na Wołoszczyznę dla utrzymania wojewody Bohdana, Radecki wysłany do Iwoni, został przezeń uwięziony i odesłany sułtanowi. Długo siedział w więzieniu tureckim mimo starań jego uwolnienie, czynionych przez posła Taranowskiego, wysłany już był nawet na galery. Jednak go potem Mielecki przez Dzierżka uwolnił<sup>8)</sup>. W roku 1575 zapisana jest rota radeckiego, z 100 koni złożona, *provisione custodie* — wówczas walczył z Tatarami<sup>9)</sup>.

W 1568 r., Jan Radecki otrzymał od rodziców włość Ormiany pod Kamieńcem i z owego czasu pochodzi bardzo

<sup>1)</sup> Archiw. Centr. Kijowsk., księga 3600, fol. 244-a—245.

<sup>2)</sup> Tamże, fol. 202—203, oraz księga 3603, fol. 41.

<sup>3)</sup> Tamże, księga 3601, fol. 36.

<sup>4)</sup> Paprocki, „Gniazdo Cnoty“, strona 508.

<sup>5)</sup> Górski, „Historia jazdy polskiej“, strona 296.

<sup>6)</sup> *Registr a popis żołnierzy polskich etc.*, rękopis.

<sup>7)</sup> *Korona polska*, tom III, strona 791.

<sup>8)</sup> *Kronika*, (Ed. Turowsk.), strony 1215, 1218.

<sup>9)</sup> Górski, l. c., str. 323; Paprocki, „Herby“, (Ed. Turowsk.),

ciekawym akcie, zapisany w księgach ziemskich kamienieckich, mocą którego tenże Jan Radecki przyjmuje zobowiązanie do starczania „na wychowanie rodziców“, wszelkich artykułów żywności, pieniędzy i t. d. Akt ten zatytułowany: „Jan Radecki rodzicom“ przytaczamy tu w całości:

„Stanąwszy oblicznie przed sądem niniejszym i aktami ziemskimi kamienieckimi, szlachetny Jan Radecki, w swojej dziedzicznej, rzeczonej Ormiany dziedzic, odstępując wszystkich... i praw swoich, któreby sobie kiedy mógł brać na pomoc..., sądowi ziemskiemu w jurysdykcją i w mocy sądową sam siebie i dobra swe wyżej napisane i którekolwiek insze, w którymkolwiek powiecie i w ziemi królewskiej miana poddawając i opisując; będąc zdrowy tak na ciele jako na umyśle, jawnie, dobrowolnie, z radą osobliwą przyjaciół swych zeznał. Iż z rodzicami swymi miłymi, jako szlachetnym Stanisławem Radeckim i z Anną Radecką, małżonką tego to Stanisława, ojcem i matką swymi własnym względem dożywocia, które ci to przerzeczeni rodzice mają na połowicy wsi Ormian i innych, takowe postanowienie do żywota obudwu rodziców moc mające uczynił. Iż chcąc życzyliłość swą stateczną ku rodzicom swym okazać za dobrodzieństwo ich, które jemu uczynili, iż mu zapisali za żywota swego wieś swą wieczną Ormiany, ku opatrzeniu starości ich, ma im dać żywność, na każdy rok aż do skończenia żywota ich takową, którąby oni potcziwie wychowanie swe w starości swej mieć mogli, którą będzie powinien dać im od święta chwalebego Narodzenia Pańskiego blisko przysłego, i na to święto blisko przysłego Narodzenia Pańskiego ma począć dawać i kończyć aż do drugiego święta Narodzenia Pańskiego, a potem od naznaczonych tych to świąt od roku do roku, aż do skończenia żywota rodziców swych ma to czynić. Najprzód powinien będzie dać pieniędzy gotowych, groszy, liczby i monety polskiej złotych dwadzieścia, w każdy złoty po trzydzieści groszy licząc, pasiekę i z sadem, który teraz używają, ze wszystkimi pożytkami tej to



pasieki, ma im wolno puścić i nie niema do niej mieć aż do żywota ich. Mąki rżanej ma im dawać na każdy rok trzecienników cztery; grochu trzecienników cztery; wieprzów dobrych karmnych trzech; słodów dwa, które w sobie mają mieć trzecienników dwadzieścia; do tych dwu słodów, chmielu trzecienników pięć; masła pięć garnców, coby garniec kupił za dwa litewskie każdy garniec, to w nie ma nakłaść masła. Serów workowych dobrych, wielkich ośmdziesiąt. Małdrzyków kóp ośm. Owsa dwie kłodzie, w każdej kłodzie po dwanaście trzecienników licząc. Siana dziesięć wozów, dołbrze nakładzionych, kiedy przyjdzie lato, to jest po Wielkiej Nocy począwszy, aż do św. Marcina. Na każdy tydzień powinien będzie dać barana, jałowic cztery, gęsi dziesięć, kur trzydzieści, jajec na Wielkanoc pięćset. Przedziów dziesięć, po czterdzieści pasm. Prosa sześć trzecienników. DREWNIWSZYNSKIEMI KMIEĆMI z przyrzeczonej wsi Ormian, dwie fure do roku ma przywieść, dobrze wozy nałożone, pierwszą furę na Wielkanoc, a drugą na Boże Narodzenie. Kapusty trzyście głów. Cebul trzecienników dwa. Rzepy trzecienników cztery. Maku pół trzeciennika co rok. Co wszystko wyżej opisane, powinien będzie płacić i wydać przerzeczony Jan Radecki, na każdy rok, ku żywności rodzicom swym obom, aż do śmierci ich obudwu, od Bożego Narodzenia w każdym roku, aż do drugiego Bożego Narodzenia, począwszy od roku dzisiejszego, który się pisze 1568 aż do drugiego roku, a potem od roku do roku, aż do skończenia żywota przerzeczonego Stanisława Radeckiego i Anny, małżonki jego, co wszystko powinien będzie dać pod zakładem stu grzywien na każdy rok. Jeśliby omieszkał dać albo którekolwiek obiecanie zbraniał, tedy ma przepadać przerzeczonym rodzicom swym, albo jednemu z nich, któreby którego przeżyło, sto grzywien przepaść ma tylekroć, ileby kroć był przeciwien przerzeczonemu zapisowi, albo by go zupełnie albo w części jakiegokolwiek nie strzymał; jeśliby się o to pozwał dał do urzędu kamienieckiego, starościego, albo do sądu

ziemskiego kamienieckiego, na pierwszym roku jako na zawitym ma stać, a zapisowi ma dosyć czynić, zapłaciwszy zakład stu grzywien przerzeczone, przez wszelakiego mówienia i przez wszelakie prze i odmowy naprzeciwno przerzeczonemu rodzicom swym, w czym nietylko sam siebie, ale i potomki swe obowiązują pod tymże zakładem sta grzywien, odpisując się i potomki swe, nie brać na pomoc naprzeciwno temu zapisowi i owszem go strzyszczać tak w zupełności, jako w każdej części swej aż do skończenia żywota przereczonych rodziców. Niema się też im wymawiać, jeśliby był pozwan o niespełnienie tego zapisu, albo potomkom jego żadnym wyimkiem prawnym, żadnymi odwłokami ani żadną prawdziwą niemocą, ani tem co miał w inszym prawie... rzecz, nie sobie, żadnych obrotów, ani na kwit, ani na żadną inszą rzecz niema się brać, ani sobie ku pomocy przyjąć, wszelakie odwłoki i wymowy prawne na stronę odda, złożąwszy, zakład zapłaciwszy, przed się przerzeczonemu zapisowi dosyć ma czynić, a już niejaka insza winą ma być karan, jedno zakładem. Odpisuje się też przerzeczonemu Jan Radecki wszelakiego ruszenia od sądu albo od urzędu przerzeczonego kamienieckiego i w okoliczności wszelakich lekarstw prawnych i wszelakiego zbraniania, jedno to o co się zapisuje od sądu albo od urzędu, nie odstępować ma zapłacić i dosyć uczynić powinien będzie pod zakładem stu grzywien, i jego potomkowie powinni będą też uczynić i to wszystko wypełnić co się opisało w tym zapisie tylekroć, ilekroć tym przerzeczonemu Stanisławowi Radeckiemu i Annie byłoby potrzeba, na co strona położyła<sup>1)</sup>.

Jan Radecki ożeniony był z Katarzyną de Łyczkowce, córką Andrzeja Sieciecha<sup>2)</sup>. Zostawił syna Marcina i córki: Jadwigę i Annę, których pozywa w 1596 roku Tomasz Żłobicki, sługa Stanisława Dobka Łowczowskiego, z racji długu

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3603, fol. 132-a, 133-a.

<sup>2)</sup> *Tamże*, fol. 118.

500 złotych<sup>1)</sup>). Ów Marcin pisał się dziedzicem na Ormianach i Tyssulowcach, o nim to powiada Niesiecki, że do zgrzybiałego wieku był żołnierzem<sup>2)</sup>). Dobra swe w kujawskim, część Krukowa-Radcza, cedował w 1590 roku Wojciechowi Telefusowi z Dumanowa, synowi Barbary Radzieckiej<sup>3)</sup>, a w 1609 roku Ormiany i Tyssulowce, z prawem wolnego wrębu w lasach wsi Werbki, zapisuje kolegium Ojców Jezuitów w Kamieńcu, na utrzymywanie konwiktu dla szlacheckiej młodzieży<sup>4)</sup>). Odtąd Ormiany zostawały w posiadaniu Jezuitów kamienieckich, aż do kassaty ich zakonu w Polsce. I wówczas w 1774 roku przeszły we władanie Komisji edukacyjnej, która je sprzedała tegoż roku Józefowi Mierzejewskiemu, cześnikowi podolskiemu, z obowiązkiem wypłacania pewnej części dochodów na rzecz funduszków edukacyjnych. Później własność ta przechodziła do kilku innych właścicieli, dziś jest własnością obcego przybysza, Teodora Kazimira, właściciela dóbr z Bessarabii. Obszar gruntów należących do Ormian, zostających w rękach właściciela włościan wynosi około 6000 morgów.

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3615, fol. 104-a.

<sup>2)</sup> *Niesiecki*, tom III, strona 791, oraz *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3625, fol. 225—226.

<sup>3)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3610, fol. 380—381.

<sup>4)</sup> Tamże, księga 3623, fol. 173—175, oraz *Sieciński*, „Swied. prichod. podolskiej Eparchii“, tom I, str. 295.





# A K T A



I.

**Przywilej wielkiego księcia Witolda dany Mikołajowi Biedrzy-  
chowi, na zamianę dóbr.**

(Dnia 2-go września 1425 roku).

(Potwierdzony przez Zygmunta Augusta w 1553 roku).

Sigismundus Augustus etc. Significamus etc. Productas  
coram nobis esse nomine Nobilis Constantiae de Nowodwor,  
successoris Nobilis olim Nicolai Biedrichowicz, consortis  
vero Nobilis Joannis Świercz de Olchowiecz, literas binas  
in charta pecorina scriptas tituloque et sigillo Illustris olim  
Principis, domini Vitholdi communitas consensum ad com-  
mutationem certarum villarum faciendam praedecessori ejus,  
per eundem Principem datum in se continentes. Supplica-  
musque nobis esse ut eas auctoritate nostra approbare, con-  
firmare et innovare dignaremur. Quarum tenores sequentur:

My wieliki knias Vitolth dali ieśmo seiu naschu hra-  
mothu Mikolaiu Biedrichowiczu na to, schto sie zhovorili  
między sobą s Kudziem, sieli sie mieniaczi. Panu Biedricho-  
wiczu datibi Kudziowi thije siela: Olchowiecz a Sutrimien-  
zi to ieho otcziny dwie siele, a treticie siolo Mielieiewczy,  
schto maiecz od nas w piathidziessiath hrijwien, tobi iemu  
także dati Kudziowi a w Kudzia bi iemu wziathi protyw  
jemu także trij siela Kudziewczy a nascho przidanie Czar-  
nyj Ostrow a Mikitinczi. I My to iem przizwolili thimi sioli  
mieniaci sie. A na potwierzenie siei hramothi nascho, pie-  
ciath naschu wielili iesmo prziwiesithi schtoże iem dierzathi

to wieczno nikim nieporuschno. Pisan w Skalie w sobot  
miesieca Septembra wtorego, yndikta treczego, lietha B  
żego Schesz tisiecznego dziewiensehneho triczethnego  
tretijego.

My wielikij knias Vithold, dali iesmo siju naschu h  
motu Kudziowi na to, szto se zhoworili miezi siebie z M  
kolaie Biedrichowiczem, ys by to ym sieli mieniathi, K  
dziwi z Biedrichowiczem. Dati by Biedrichowiczu tije sie  
Kudziowi, a nasse przidanie Czornij Ostrow a Mikitinc  
a u Biedrichowicza bi iemu wziathi protyw thomu także t  
siela, Olchowicz a Sutromienchi a treticie sielo Mieleiewc  
szto maiecz od nas w piatidziesiath hrywien, ij my to i  
przizwolili, thimi sieli mieniathi sie a na potwierzenie s  
naschoi hramoti pieczacz naschu wielieli iesmo przywiesi  
szto że iem dzierzathi to wieczno, a nikim nieporuschno  
Pisan w Skalie w sobotu, miesieca Septembra wtorego  
ijndicta trzeciego, lieta Bożego Schesztisiecznego dzi  
węczsetneho triczczathnego tretiego.

Nos itaque Sigismundus Augustus Rex praenominatus  
supplicationi eiusmodi annuentis eas ipsas literas uti sana  
salvas, omnique suspicionis nota carentes in omnibus earum  
punctis, clausulis et articulis, approbandum, confirmandum  
et innovandum duximus approbamusque, confirmamus et  
innovamus praesentibus litteris. Decernentes eas omniaque  
in eis contenta vim et robur debitae firmitatis obtinere de  
bere. In cuius rei fidem et testimonium, sigillum nostrum  
praesentibus est appensum. Datum Cracoviae ut supra (le  
ria sexta ante Dominicam Invocavit proxima Anno Domini  
Millesimo quingentesimo quinquagesimo tertio. Regni vero  
nostri anno vigesimo tertio). Relatio venerabilis Joanni  
Przerębski Regni Poloniae Vice Cancellarii et cracoviensis  
praepositi.

(*Metr. Kor.*, księga 82, fol. 496-v—497-v).



## II.

**Przywilej Kazimierza Jagiellończyka, wydany Pawłowi Szczukowskiemu na ufundowanie miasta Czemerowiec i nadający temuż miastu prawo magdeburskie.**

(Dnia 31. grudnia 1450 roku).

Feria quinta post Dominicam Invocavit anno Domini millesimo sexcentesimo trigesimo quarto.

Ad iudicium actaque praesentia terrestria camenecensia, personaliter veniens, generosus Joannes de Polanowice Polanowski, pincerna halicensis, obtulit et ad acticandum iudicio praesenti porrexit, literas seu privilegium Serenissimi Illim, divae memoriae, Casimiri regis Poloniae, generoso Paulo Szczukowski super bona ipsius, videlicet villas Ciemierzowce in terra Podoliae, districtu camenecensi sitas, in civitatem jure theutonico quod magdeburgense dicitur erigendam, de actu et data ipsius — Vilnae, dominica die ante festum Circumcisionis Domini, anno eiusdem millesimo quatuorringentesimo quinquagesimo concessum, sigillo minoris cancellariae regni in cera rubra, in sericeo filo appenso communitum. — Petens id a se suscipi et actis praesentibus ingrossari permitti, quod iudicium praesens, cannuendo ipsius licitae postulationi uti sanum et illaesum, omnique suspitionis nota careus pro debito officii sui suscepit et actis suis ingrossariis acticavit. Cuius privilegii de verbo ad verbum tenor sequitur estque talis.

In nomine Domini. Amen. Nos Casimirus, Dei gratia rex Poloniae, nec non terrarum Cracoviae, Sandomiriae, Hieradiae, Lanciciae, Cujaviae et magnus dux Lithvaniae, Pomeraniae, Russiaeque dominus et haeres etc. Ad perpetuam rei memoriam. Significamus tenore praesentium, quibus expedit universis praesentibus et futuris praesentium posteritiam habituris, quomodo oblatae nobis pro parte gene-

rosi Pauli Sczukowski terrigenae nostri fidelis, tenor petitionis continebat in effectu, quatenus villas suas Ciemirowcze, in terra Podoliae et districtu camenecensi sitas in civitatem jure theuthonico, quod magdeburgense dicitur erigere et transferre dignaremur. Nos itaque, habito diligenter respectu ad constantis fidelitatis ejusdem Pauli obsequium et purae fidei merita, quibus nostrae maiestati complacuisse et ad huc aucto suo fidelitatis studio praestantius complacere poterit in futurum, petitioni huiusmodi annuentes, si et suis successoribus legitimis civitatem seu oppidum, et villis praedictis jure theuthonico magdeburgense, nomine vocabulo Czemieszowcze, appellandum, plenam dedimus concessimus tenore praesentium erigendi et locandi facultatem. In quo forum septimanale singulis feriis, tertiis qualibet septimana, statuimus celebrandum. Dautes et concedentes eidem Paulo et suis successoribus (ut) homines cujuscunque linguae, status, conditionis, eminentiae et generis existant indemnos, posset de partibus extraneis, regno nostro continguis, ad praedictam civitatem et oppidum conducere et convocare; ac omnibus et singulis mercatoribus et hominibus, utriusque sexus, forum huiusmodi visitantibus, omnes mercantias et res ipsorum juxta ritum observatum et consuetudinem aliarum nostrarum civitatum et oppidorum vendere, emere ac etiam mutare juxta ipsorum beneplacitum voluntatis, omnimodam ac plenam potestatem. Quod quidem oppidum, cum omnibus et singulis suis attributiis, appendis et pertinentiis, prout in suis metis et limitibus longe, late et circumferencialiter est limitatum et distinctum, ex nunc de jure polonico in jus theutonicum, quod maijburgense dicitur, transferimus, perpetuo duraturum removens ibidem omnia jura polonica, modos et consuetudines vniversas, quae ipsum jus theutonicum plerumque consueverunt et solita sunt perturbare; eximimus insuper et perpetuo liberamus oppidanos ac incolas oppidi praedicti, praesentes et futuros, ab omni jurisdictione ac potestate.

omnium regni et terrarum nostrarum palatinorum, castellatorum, capitaneorum, dignitariorum, iudicum, subjudicum, praeterorumque officinalium et ministerialium eorundem, et eorum ipsis vel ipsorum aliquis, pro causis, tam magnis, quam parvis, puta furti, homicidii, mutilationis membrorum, seu quibusvis aliis enormibus excessibus citati, minime respondebunt, nec aliquas poenas ratione contumaciae solvere debebuntur; sed oppidani et incolae oppidi praenominati eorum suo advocato, qui pro tempore fuerit, advocatus vero eorum Paulo praefato, vel suis successoribus, ipsius oppidi aeredibus, non aliter, quam suo jure theuthonico, omni- us de se querulantibus respondere sint asstricti; in causis vero criminalibus et capitalibus superius expressis, advo- cato ejusdem oppidi, qui pro tempore fuerit in metis et transactis ipsius iudicandi, sententiandi, puniendi, corripiendi, plectendi et condemnandi plenariam et omnimodam auctoritatem et concedimus facultatem, prout hoc ipsum jus theu- tonicum in omnibus suis punctis, conditionibus, clausulis, articulis... et articulis postulat et requirit honoribus tamen et rebus nostris regalibus semper salvis manentibus.

Quibus sigillum nostrum est appensum testimonio lite- rarum. Actum Vilnae dominico die ante festum Circumci- sionis Domini proxima anno ejusdem millesimo quadrin- gesimo quinquagesimo. Praesentibus ibidem generosis Andrea Odrowąż de Sprowa leopoliensi, Jacobo de Lubin alicensi capitaneis, Jacobo de Kobijlinij, Preslao Woijniz e Woijcza, Joanne Sinowiec de Szanconiaec, Petro Donico e Piankowicze, et aliis familiaribus nostris circa praemissa. Datum per manus magnificorum Joannis de Koniecpole can- cellarii et Petri de Szczekocin vicecancellarii regni nostri Po- loniae praefatorum sincere nobis dilectorum. Ad relationem ejusdem magnifici Petri de Szczekocin regni Poloniae vice- cancellarii.

Post cuius privilegii ingrossationem idem privilegium generosus Joannes de Polanowice Polanowski pincerna ha-

licensis offerens originale ipsius a iudicio praesenti ad recepit; de quo recepto iudicium praesens quietat.

(*Archiwum centralne Kijowskie*, księga 3630, fol. 124—125).

### III.

**Zapis Mikołaja de Nowodwór, kasztelana kamienieckiego na rzecz klasztoru Dominikanów w Kamieńcu.**

Rok 1479.

In Nomine Dei Amen. Nos, Nicolaus de Nowodwór Castellanus camenecensis, notum facimus universis et singulis praesentiam notitiam habituris, lectoris, auditoris et conspiciendis, quia damus triginta marcas super templum sancti Nicolai Camenecensis Monasterii s. Dominici, de prima de missione piscine magnae infirmae in Cupin; etiam damus tres equos, valoris quilibet tribus marcis; etiam damus quatuor vitulas, quinque poenas lardi, sex truncos tritici, tres truncos siliginis, tres truncos farinae, truncum pisi, truncum milli; superque etiam monemus et mandamus Dnae uxori nostrae, nomine Elichna, filio nostro Dno Jacobo; Andreae Michaeli, Floriano, Felici, filiis nostris; Margarethae, Hedvigae Elisabeth, Beathae, filiabus nostris, quod... et in quantum Altissimus super Nos mortem permiserit, quatenus ista omnia superius scripta extraderetis istam summam, ex tunc damus vos excommunicare et super monicionem Sctae Romanae Ecclesiae qui vos erunt potestas excommunicare in toto mundo in omnibus ecclesiis et in omnibus conventibus ipsorum ubique locorum, quando ista non extradetis omnia superius inscripta; et quando extradetis, tunc eritis liberi ab istis omnibus excommunicationibus, et sacerdotes ejusdem Conventus debent et tenentur qualibet in septimana unam missam legere seu habere pro praedecessoribus nostris et pro nobis et filiis et filiabus nostris, debent illa omnia complere aeviterne sub excommunicationibus eisdem, sicut nos et filii



nostri nos inscripsimus, et quando jam extradentur, tunc literam praesentem in manus nostras aut filiis nostris e conservo juxta prius scripta debent dare. — Dat in Nowodwor, die Dominico proximo, ante festum sancti Francisci. Praesentibus iis testibus: gnso dno Rinek, vnrbili dno Jacobo, priore ad Sanctum Nicolaum in Camieniec, famosis ac circumspectis dnis: Paulo et Danielo, juratis et vitricis, civibus de Camieniec, advocato Bieliasz, Stanislao et Andrea, consulibus de Nowodwor et aliis quam plurimis fide dignis, vocatis et rogatis. In cujus rei testimonium et robur majoris evidentiae, sigillum nrum putibus est appensum. Anno Domini 1479.

(Z transumptu w przywileju z 1654 roku, mocą którego Jan Kazimierz potwierdzał różne zapisy i przywileje klasztoru Dominikanów w Kamieńcu — własność p. Brunona Starorypińskiego w Kambrzyjówce na Podolu).

## IV.

**Akt zastawu włości Bedrzychowiec, przez Andrzeja z Nowodworu Mikołajowi Slezakowi.**

(Dnia 10. lutego 1500 roku).

Nos Stanislaus de Chodecz castellanus et capitaneus popoliensis, haliciensis, tremboveliensis et camenecensis ac errarum Russiae campiductor generalis, Significamus tenore praesentium quibus expedit universis et singulis, harum noticiam habituris, quia coram judicio nostro castrense veniens personaliter generosus dominus Andreas de Novodwor, non compulsus, non coactus, nec aliquo errore seductus, sanus corpore et mente existens, ..... salubre... consilium, ac natura intra se deliberatione prehabita, coram judicium castrense recognovit, se recepisse quinquaginta marcas pecuniarum, quae in regno Poloniae current, quadraginta octo grosos in qualibet, de manibus domini Nicolai Slezak, in quibus quidem quinquaginta marcis sie solutis et receptis,

totam villam suam Byedrzychowcze et cum appendo alia Vysselek, ubi Dąbrowa sedebat, in terris Podoliae et districtu camenecense super fluvium Crzyvycz et Smotrycz satam, inscripsit et obligavit et inscribit cum omni jure proprietate, agris, campis, pascuis, prosilvis, mericis, vineis, gultis, indaginibus, . . . . ., quercetis, et pinetis, piscinis, piscaturis, fluviis, fluminibus, staquis, lacubus aquis et earum decursibus, molendinis, emolumentis, totius granicensibus redditibus, proventibus, fructibus, decimis appium et... satreptae mellificiis, venationibus et cum omnibus et singulis utilitatibus quibusvis ad ipsam villam Byedrzychowcze pertinentibus et adjacentibus, tam late et longe, prout ipsa villa Byedrzychowcze in suis graniciebus est limitata et dislimitata, prout solus tenuit et habuit, nihil jus et dominium in ipsa villa Byedrzychowcze pro se et pro suis successoribus legitimis reservando, more obligatorio ab primo festo Nativitatis Christi, ad alium festum Nativitatis Christi, et sic ab anno ad annum per ipsum dominum Nicolaum Slezak et suos successores legitimos tenendam, habendam, utifruendam, pacifice et quiete possidendam ac in usus suos beneplacitos convertendam, tam diu, donec sibi domino Nicolao Slezak aut suis successoribus legitimis, praedictae quinquaginta marcae, per ipsum dominum Andream de Novodwór, aut suos successores legitimos fuerunt exolutae solutione expedita. Et idem dominus Andreas de Novodwór dictum dominum Nicolaum Slezak *a bellica expeditione ab ipsa villa Byedrzychowcze extradere debet*. Quem quidem Nicolaum Slezak, ipse dominus Andreas de Novodwór cum suis successoribus legitimis, obligatur et se inscribit, in tenuta et possessione pacifica ejusdem villae Byedrzychowcze tueri *et defendere a quibusvis personis sexus utriusque tociens quotiens fuerit oportunum*. Quam re non facta, aut nolens defendere, et si se citare ad quodcunque jus sive castrense vel terrestre camenecense permiserit, in primo termino parere debet tanquam in peremptorio; — causam suam habendo nec ter-

minum prorogare, nec aliquam controversiam facere et movere debet; nec litteris regalibus evadere, neque bellica expeditione, nec proscriptione terrestre, nec aliqua exquisita ipsum dominum Nicolaum Slezak dictus dominus Andreas de Novodwór cum suis successoribus legitimis evadere poterat et.... sibi in adjutorium recipet eodem.... debet. Et potens erit ipse dominus Nicolaus Slezak dictum dominum Andream de Novodwór cum suis successoribus legitimis contemnere in ipsa pecuniarum summa et in dampnis inde subsequitur ad supplicem ipsius verborum. ...Et hanc praesentem inscriptionem de libris castrensibus in libris terrestribus camenecensibus ad proximum terminum terrestrem Camenecensem, ipse dominus Andreas de Novodwór intrucere debet et est obligatus, sub poena iudicii. Et ipse Nicolaus Slezak *non tenebitur de dicta villa Byedrzychowczellum intracedere*, solum in castro ipsius domini Andreae de Novodwór pe(riculo) belli (intra)cedere. Super quibus omnibus et singulis praemissis dictus dominus Nicolaus Slezak memoriale posuit, quod iudicium recepit et ministerialem... sibi ad intromitendum in ipsam villam Byedrzychowcz addidit. Actum et datum in Camyenecz ipso die festi scolasticae Virginis, anno Domini millesimo quingentesimo praesentibus.... in actis (castrensibus) domino iudice et sub iudicio.

(Archiw. Centr. Kijowsk., księga 3598, fol. 106—109).

## V.

**Przywilej Zygmunta I, potwierdzający Janowi Wilkowskiemu, chorążemu kamienieckiemu, prawo dziedzictwa na Czemerowcach, na podstawie donacji Władysława, króla węgierskiego i polskiego.**

(Dnia 26. czerwca 1528 roku).

Feria quinta post Dominicani Invocavit anno Domini millesimo sexcentesimo trigesimo quarto.

Ad iudicium aetaque praesentia, terrestria, camenecensia Podoliae, personaliter veniens generosus Joannes Polanowice Polanowski, pincerna haliciensis, obtulit et actandum iudicio praesenti porrexit litteras seu privilegium serenissimi olim, divae memoriae, Sigismundi, regis Poloniae, generoso Joanni Wilkowski de Ciemierowce haeredi vexillifero camenecensi, approbationis originalis privilegii Wladislai Hungariae et Poloniae regis, super bona Ciemierowce, nobili olim Niemierze Puzdro de Wadow modo et titulo haereditario concessum, de data, in conventionem Petricoviensem, feria quinta ante festum sancti Petri in cathedrali proxima, anno Domini millesimo quingentesimo vigesimo octavo, manu magnifici Christophori de Szjdlowiec castellani et capitanei generalis, ac regni Poloniae cancellarii subscriptum, et sigillo majoris cancellariae regni in sericeo filo appenso communitum; Penes illud a se suscipi et actis praesentibus ingrossari permitti, quod iudicium praesens annuendo ipsius licitae postulationi, uti sanum et illaesum, omnique suspicionis nota carens, pro debito officii sui suscepit et actis suis ingrossari curavit. Cuius privilegii, de verbo ad verbum, tenor sequitur estque talis.

In nomine Domini. Amen. Ad perpetuam rei memoriam. Nos Sigismundus, Dei gratia rex Poloniae, magnus dux Lithuaniae, nec non terrarum Cracoviae, Sandomiriae, Siradiae, Lanciciae, Cujaviae, Russiae, totiusque Prussiae, Mazoviae, Culm., Elbing., Pomeraniaeque dominus et haeres. Significamus tenore praesentium, quibus expedit universis et singulis, praesentibus et futuris, harum notitiam habituris; quomodo constitutus coram nobis et consiliariis nostris, lateri nostro tunc assidentibus, generosus Joannes Wilkowski de Czemierowce haeres, vexillifer camenecensis, fidelis noster dilectus, exhibuit majestati nostrae privilegium originale serenissimi olim divae memoriae Wladislai Hungariae et Poloniae etc. regis, patris et praedecessoris nostri desideratissimi, praedecessori suo nobili olim Niemierze Puzdro de



Wadow militi super bona praefata Ciemierzowce in terris Podoliae et districtu camenecensi sita, jure feudali concessum, supplicavitque nobis humiliter, quatenus hoc idem jus feudale de bonis praedictis suis Czemierzowce tollere et abrogare sibi Joanni Wilkowski et ejus haeredibus jure haereditario perpetuo more.... bonorum terrestrium inscribere dignaremur. Nos ejusdem Joannis Wilkowski supplicationibus atque ad intercessionem quorundam consiliariorum nostrorum apud nos factam benigniter et clementer annuendo de ma... consiliariorum nostrorum voluntate et ad sensu sibi bona praefata Czemierzowce, hactenus per ipsum possessa jure et titulo haereditario, perpetuo cum omni jure dominio, proprietate, vsufructu fundo mero et mixto per ipsum Joannem Wilhowski vexilliferum ejusque legitimos successores et posteritatem sexus utriusque masculini et faemini tenenda, habenda, utifruenda et quemadmodum in suis metis et limitibus in se continentur, nihil ibidem pro nobis et successoribus nostris reservando vel excipiendo generi per speciem ei cursus in aliqua non derogando pacifice et quiete more aliorum bonorum terrestrium in regno nostro abitorum possidendi tollendi et removendi, ibidem omnia iura nostra feudalina quomodolibet per divum olim Vladislavum regem patruum et praedecessorem nostrum desideratissimum in bonis illis data et concessa inscripta et nobis pervientia juriq[ue] haereditario perpetuo illa inscribendi, dandi, donandi, vendendi, commutandi, alienandi, et in usus proprius Joannis et successorum suorum beneplacitus tanquam sua propria haereditaria convertendi.

In cuius rei testimonium sigillum nostrum est appositum. Datum in conventionem Piotrcoviensi generali, feria quinta ante festum sancti Petri in cathedram proxima, anno millesimo quingentesimo vigesimo octo, regni vero nostri vigesimo secundo, praesentibus reverendissimis et reverendis in Christo patribus, dominis, Joanne de Łasko sanctae ecclesiae mesnensis archiepiscopo legato nato et primate regni no-

stri; Petro de Tomice cracoviensi et regni nostri vicecancellario; Mathia (Drzewiecki) Vladislaviensis; Joanne Latale posnaniensis; Andrea Cricio płocensis, et Joanne Karnkowski praemisliensis, ecclesiarum episcopis; nec non magnificis generosis ac venerabilibus, Christophoro de Szydłowie castellano et capitaneo cracoviensi generali ac regni nostri cancellario, tum siradiensi, sochaczowiensi, korczynensi, gostyniensi, łucoviensi et szydłowiensi etc. terrarum capitaneo; Andrea de Tenczyn czacoviensi, tum bełzensi, rathnensim chełmensi et krasnostaviensi capitaneo; Ottone de Chodecz sandomiriensi, nec non haliciensi, kołomyiensi et sniatyniensi capitaneo; Andrea de Opporów brzestensi; Joanne comite de Tarnów Russiae, et exercituum regni nostri generali ac sandomiriensi capitaneo; Joanne de Opporow inowladislawiensi et capitaneo krusvicensi; Joanne Bochotnicki de Olesnicza lublinensi, et Andrea de Niszczycze płocensi palatinis; Luca de Gorka posnaniensi capitaneo Majoris Poloniae generali, Nicolao de Szydłowiec sandomiriensi et regni nostri thesaurario tum radomiensi, olszynensi, krepiensi, oświęcimieni et żabociensi etc. capitaneo; Petro Kmita de Wisnicz wojnicensi, praemisliensi, collensi et szczepuchensi etc. capitaneo et marchalco curiae nostrae; Jacobo de Przerąb siradiensi; Joanne de Tenczyn lublinensi; Stanisławo de Sprowa biecensi et capitaneo opociensi, Joanne de Wiecwina et in Kamiszije płocensi — et in Brachia (?) capitaneo; Adamo de Drzewieza Radomiensi; Felice Sokolowski dobrzyniensi; Martino Mijszkowski wielunensi; Nicolao Wolski sochaciowiensi et capitaneo sanocensi et serenissimae dominae Bonae reginae conjugis nostrae amantissimae magnae curiae ..... castelanis Stanisławo de Chodecz regni nostri marschalco et capitaneo leopoliensi; Nicolao Zanosicky, wojniemi et tarnowiensi praeposito, et canonico cracoviensi; Joanne Ghoiński archidjacono cracoviensi; Joanne Goski posnaniensi, Stanisławo Tarło lubliniensi archidjacono et canonicis cracoviensibus; Leonardo Wapowski cantore et

Paulo Krassowski Omnium Sanctorum praeposito et canonico cracoviensi, secretariis nostris et aliis quam plurimis dignatariis, officinalibus, secretariis et aulicis nostris ad praemissa testibus, fidedignis sincere nobis et fidelibus dilectis.

Datum per manus praefati magnifici Christophori de Szijdłowiec in Cmielów et Magna Opatów castellani et capitanei cracoviensis generalis ac regni nostri cancellarii sincere nobis dilecti. Christophorus de Szijdłowiec castellanus et capitaneus cracoviensis regni Poloniae cancellarius. Relatio praefati magnifici Christophori de Szydłowiec castellani et capitanei (cracoviensis) generalis ac regni Poloniae cancellarii.

Post cuius privilegii ingrossationem idem memoratus offereus originale ad se recepit — de quo recepto iudicium praesens quietat.

(*Archiwum Centralne Kijowskie*, księga 3630, fol. 125—126).

## VI.

**Zygmunt August wydaje Janowi Kamienieckiemu, wojewodzie podolskiemu, prawo wykupu włości Czarno-Ostrowskiej na Podolu, z rąk Konstancyi Świrczowej.**

(Dnia 28. maja 1552 roku).

Sigismundus Augustus etc. Significamus etc. nos ad intercessionem certorum consiliariorum nostrorum pro genitore Joanne Kamieniecki palatinide Podoliae ad nos factam, habens rationem meritorum illius, quae nobis fideliter serviendo praestitit aducisimus et consensimus illi, ut possit populum nostrum Czarny Ostrów dictum, in terra Podoliae, districtu Camenecensi sitam, et villas Russowicza, Miesowcze, Ploska, Drabarowcze, Minalowcze, alias Dethowcze, Wiasielowcze, Baczałowcze, Juchimkowcze, Naomany et Zabijathkowcze, Szithiczincze, Sobaczincze, ac alias

villas desertas ac pocidem oppidum nostrum ex antiquo pertinentes, exemere de manibus nobilis Constantiae, consorti nobilis Joannis Świercz, et aliorum quorumcunque ad praefatum oppidum et villas ad illud spectantas aliquo interesse habere putantium: ita ut admittimus et consensimus praesentibus literis nostris in summa pecuniarum in eodem oppido ac villis, juste et legitime inscripta eandem non augendo neque excedendo. Per ipsum generosum Joannem Kamienieczki palatinidem Podoliae praenominatum oppidum a villas eum omni jure et dominio eumque omnibus utilitatibus, fructibus et obventionibus universis, juxta vim et continentiam literarum originalium desuper emanatorum tenendum, habendum, utifruendum, quieteque et pacifice possidendum, tam diu donec eidem qu. Joanni Kamienieczki vel successoribus eius legitimis, summa hujusmodi in praedictis bonis nostris juste ut praefertur et legitime inscripta, per nos aut successores nostros plenarie et ex toto persoluta fuerit. Quo facto eorundem bonorum nostrorum possessio ad nos successoresque nostros redibit et devolvetur pleno jure juribus nostris salvis ibidem per omnia manentibus. Si quid autem post datam praesentium in contrarium a nobis datum aut concessum fuerit id totum irritum et inane pronunciamus. Harum testimonio literarum quibusin fidem sigillum nostrum est appensum. Datuum in Gostinin feria tertia ante festa Penthecosten proxima anno MDLII.

(*Metryka koronna*, księga 82. fol. 259—260).

## VII.

**Przywilej Zygmunta Augusta dla Świerczów, utrzymujący ich prawo dożywocia na pewnych dobrach na Podolu.**

(Dnia 23. marca 1553 roku).

Sigismundus Augustus etc. Significamus etc., quia cum nobis esset relatum per certos consiliarios nostros, nobilem



Joannem Świercz, in finibus regni nostri, strenne tempore incursus hostilis se gerere, quare ut nobis et Reipublicae eo utilius inserviret, ipsum nobilem Joannem Świercz in possessionem villarum Kiplnicze, Hołoskowa, Paliutyńcze, Przecwocz, Ploska, Olieskovicze et Dobrogoszcza, in districtu camenecensi sitarum, conservandum ad extrema vitae tempora et relinquendum duximus, prout conservamus et relinquimus per praesentes litteras nostras. Promittentes pro nobis et serenissimis successoribus nostris, quod neque nos ipsum pro mensa aut alio quocunque quesito colore redimemus et nec aliquam facultatem redimendi dabimus neque serenissimi successores nostri rediment, sed tam nos ipsum nobilem Joannem, filium dicti nobilis Joannis Świercz, in pacifica possessione datarum villarum ad extrema vitae eius tempora conservabimus et manu tenebimus, et successores nostri conservabunt et manu tenebunt. Juribus nostris regalibus alvis et in eisdem manentibus. Harum testimonio litterarum etc. Datum Cracoviae, in Conventu regni generali, feria quinta ante Dominicam Palmarum proxima, anno millesimo quingentesimo quinquagesimo tertio.

Relatio Joannis Ocieski Rp. cancellarii.

(*Metr. Kor.*, księga 83, fol. 132-v).

### VIII.

**Żywilej Zygmunta Augusta potwierdzający Janowi Świrczowi prawo dziedzictwa na włość Milejowce.**

(Dnia 31. grudnia 1556 roku).

Significamus etc. Expositum esse nobis per certos Conciarios nostros ex parte Generosi Joannis Świercz et proteresse Generosi Joannis Dzietrzich de terra nostra Podole, vocatos illos esse in iudicium nostrum Commissariale iure consensus a nobis impetrati per Nobilem Laurentium Jezgoda occasione exemptionis villae Milieyowcze tanquam

illa foret nostra Regia quam ille cum praedecessoribus suis a longo tempore iure haereditario possedisse affirmabat. Praeductaeque sunt coram nobis serenissimi olim domini Vladislai Ungariae et Poloniae Regis avi nostri littera in parchmentino scriptae et sigillo eiusdem in cordula sericea appendicommunitae de data Budae ipso die Sancti Michaelis Arcangelii. Anno Domini 144 Secundo donationem perpetuam villae eiusdem Milieyowcze praedecessori illius Nobili olim Nicolao Furman de Ostrow factam in se continentes, sanas salvas et integras omnique prorsus suspitione carentes. Supplicatumque est nobis ut eam ipsam villam haereditariam fuisse eiusdem Joannis Świercz et nunc esse ac in posterum fore declarare dignaremur. Nos itaque viso sufficienti perpetuitatis privilegio, villam praenominatam Milieyowcze haereditariam ipsius Joannis Świercz esse ac fore perpetuo invenimus ac comperimus eiusdemque perpetuum haereditatem declaramus et decernimus litteris hisce nostris, atque circumscribitur ius ipsius haereditarium praefatum eundem Joannem Świercz perpetuo relinquimus. Cum ex litteris originalibus hereditariis praedicti avi nostri per nos cognitum est ipsa bona ipsius Joannis Świercz esse haereditaria et non nostra Regalia nihilque iuris in eis bonis haereditariis nobis pertinere comperimus. Mandamus igitur commissariis nostris ad negotium exemptionis eius Villae per nos deputatis ut a cepto exemptionis negotio abstineant neque ipsis Joanni Świercz ac Joanni Dietrich eius rei causa negotium aliquod exhibeant pro gratia nostra. In cuius rei fidem etc. Datum Varszoviae in Conventionem Regni generali feria Quinta in Vigilia Circumcisionis domini. Anno eiusdem 1556. Regni nostri anno XXVII. Relatio Reverendi Joannis Przerembski Regni Poloniae Vicecancellarii, Decani Cracoviensis.

(*Metr. Kor.*, księga 89, fol. 125-v).

## IX.

Donacya dóbr Gródka-Bedrzychowa i innych w ziemi podolskiej, przez Katarzynę Jazłowiecką, córkę Jana Śwircza, Stanisławowi Potockiemu.

(Dnia 23. maja 1581 roku).

Actum in castro inferiori leopoliensi, feria secunda post Dominicam Sanctissimae et Individuae Trinitatis proxima, Anno Domini millesimo quingentesimo octuagesimo primo. Comparens personaliter coram officio et actis praesentibus strensis leopoliensibus, generosa Catherina Jazłowiecka Ussiatyn, filia olim generosi Joannis Swiercz, consors et uxor generosi Michaelis Jazłowiecki, capitanei chmielnicensis, sana mente et corpore existens, palam et libere et perpressum cum consensu praefati generosi Michaelis Jazłowiecki, capitanei chmielnicensis, mariti sui, penes ipsam personaliter stantis et ad infrascripta recognitionis ipsius consortis suae consentientis (et hoc recedendo a terris, palatinatibus et districtibus suis propriis, in quibus bona sua consistunt seque cum bonis suis omnibus, quo ad actum praesentis inscriptionis, huic iuri et iurisdictioni incorporando et inviscerando) recognovit, quia omnia bona sua hereditaria ipsam iure et titulo haereditario concernentia, scilicet medietatem castri et oppidi Grodek Bedrzychow, villarum ad hoc idem castrum et oppidum, virtute divisionis cum generosa Haelisabeth, sorore ipsius germana, consorte vero generosi Johannis Ostrorog, capitanei Steżaniensis factae pertinentia et spectantia necnon villas Kuthowcze, Ussie, Perlikowcze, Pudlowcze, Zawalie, Koczibow, Milejowcze et medietates villarum Zaliessie utraque Mankowcze et Swieikowcze, cum omnibus eorundem bonorum attinentiis, pertinentiis, cohaerentiis, in palatinatu et terra Podoliae et districtibus camenecensibus, scalicensibus aliis quibusvis pertinentiis cum omni iure dominio et

proprietate tituloque haereditario, necnon cum omnibus fi-  
 ctibus, proventibus, censibus, obventionibus, emolumenta  
 attinentiis et pertinentiis et generaliter cum omnibus eorun-  
 dem bonorum utilitatibus, ad dicta bona ex antiquo spe-  
 tantibus et pertinentibus, nihil iuris dominii et proprietatis  
 ac propinquitatis et quorumvis usufructuum et utilitatum  
 in bonis praefatis pro se et suis legitimis successoribus  
 servando, seu quovis modo excipiendo. Ita late longe et  
 circumferentialiterque, prout praefatorum bonorum haereditas  
 se in suis metis et limitibus ex antiquo extendunt ac pro-  
 tendunt. Ita quod generalitas specialitati et specialitas ge-  
 neralitati in nullo sibi derogare videantur, prout eadem bo-  
 na praenominata sola tenuit, habuit et possidebat ipsamque  
 concernunt, generoso Stanislao Potoczki ipsiusque legitimis  
 successoribus et posteris, dono perpetuo et irrevocabili, dat  
 donat perpetue et in aevum per praefatum generosum Sta-  
 nislao Potoczki eiusque successores, uti legitimi eorundem  
 bonorum supraexpressorum haeredes tenendum, habendum  
 utifruendum et in usus suos, successorumque suorum bene-  
 placitos perpetue et in aevum convertendum. Etiam ex num-  
 hic circa acta praesentia praenominata Catherina Jazłowiecka  
 praedicto generoso Stanislao Potoczki et eius legitimis suc-  
 cessoribus, in bona supranominata perpetue et in aevum sibi  
 donata ac inscripta, dat et admittit realem intromissionem  
 et actuale pacificamque possessionem, non derogando iuri  
 advitalitio, marito suo antea facto per ministerialem terre-  
 stem, quemcunque sibi conduxerit, eligendo absque quavis  
 iudicii et officii additione acceptando iuxta iuris formam. Nec  
 debet praefata generosa Catherina Jazłowiecka et ipsius suc-  
 cessores, praedicto generoso Stanislao Potoczki et ipsius  
 successoribus in praedictis bonis, perpetue et in aevum do-  
 natis, intromissionemque impugnare aut data et admissa intro-  
 missionem in eisdem bonis supraexpressis per se aut quasvis  
 submissas et subordinatas personas iniuriari, aut quovis modo  
 pacificam possessionem praepedire, quinimo debet et tenebi-



ar ipsum generosum Stanislaum Potoczki et eius succes-  
 ores, occasione bonorum praedictorum omnium ab omnibus  
 neribus, iuribus et inscriptionibus prioribus et posterioribus,  
 quae alicui factae fuerint, etiam dotis et dotalicii, reffor-  
 mationibus seu advitalitatibus, cittationibus, concitationibus,  
 edcitationibus, innotescentiis importatis et importandis, lu-  
 tris, perlucris productis et producendis, paenis, vadiis, de-  
 retis et decernendis et quibusvis litis pendentibus et aliis  
 quibusvis iuribus et progressibus continuatis et continuandis,  
 intentatis et intentandis et generaliter ab omni impeti-  
 one iuridica quarumcunque personarum status et sexus  
 riusque cuiusvis conditionis et eminentiae, prout ad quam-  
 cunque personam terrestris praescriptio spectat et pertinet per  
 omnes praescriptiones terrestres tueri, defendere, evincere,  
 intercedere, pacificam indemnemque et indemnes reddere  
 utiens, quotiens sibi et eius successoribus opus et necesse  
 fuerit. Nec debet praefata Catherina Jazlowiecka et sui suc-  
 cessores, praedicto generoso Stanislae Pothocki et ipsius  
 successoribus sola per se nec per quempiam alium pos-  
 sessionem bonorum praefatorum praepedire et interturbare,  
 immo bona praefata superius nominata, perpetue donata et  
 scripta, munda et libera facere, porrigere et tradere, sub  
 damnis terrestribus ad simplicem verbi assertionem sine quo-  
 vis corporali iuramento ipsius Stanislai Potoczki et eius suc-  
 cessorum, taxatis et taxandis. Insuper praenominata generosa  
 Catherina Jazlowieczka cum consensu praefati mariti sui pe-  
 s ipsum stantis et ad omnia consentientis inscribit et obli-  
 t se et suos successores, de omnibus bonis suis inscrip-  
 tionem praesentem ex his actis castrensibus leopoliensibus  
 acta terrestria quaevis regni authentica, tam camenecen-  
 quam leopoliensia, et alia in regno consistentia infra de-  
 cimum unius anni in hac vel meliori forma; prout ipsi Sta-  
 slao Pothoczki et eius successoribus videbitur transferre,  
 transportare similemque vel potioem, ut dictum est reco-  
 gnitionem facere sub damnis terrestribus ad simplicem as-

sertionem verbi ipsius generosi Stanislai Pothoczki et eius successorum sine quovis corporali iuramento taxatis et taxandis vel eandem inscriptionem ipsimet Stanislao Pothoczki et eius successoribus, in eventu mortis praefatae Catherinae Jazlowieczka inscribit, dat et admittit facultatem transportandi ad acta quaevis authentica terrestria infra decursu unius anni. Quae cum per ipsum vel eius successores ducta fuerit, eiusdem roborationis censi debet: perpetua ac si per eandem Catherinam vel eius successores transportata et recognita fuerit. Cui transportationi, nec ipsa Catherina Jazlowiecka nec eius successores in eventu mortis suae perpetuae non debet nec debent contradicere sub damnis terrestribus ad simplicem verbi assertionem sine quovis corporali iuramento ipsius generosi Stanislai Potoczki et eius successorum taxatis et taxandis totiens, quotiens opus fuerit, ipsi et eius successoribus in casu praemissorum omnium et singulorum tam in toto, quam in aliqua minima parte non completorum et non executorum ad solvendum irremissibiliter succumbendo, nulla re iudiciali et extraiudiciali, potestatisque statuti nullis praescriptione terrestri, praemissa omnia et singula evadendo. Pro quibus quidem damnis terrestribus, praedicta Catherina Jazlowiecka cum suis successoribus, in casu non completionis praemissorum omnium et singulorum ex quacunque causa et ratione, tam in toto quam in parte minima, si se citare et sui successores peremerint, eidem generoso Stanislao Potoczki aut eius successoribus ad iudicium terrestre et castrense leopoliense, pramislense et camenecense sive etiam officium eodem castrense leopoliense, pramislense et camenecense. Extunc recedendo a terris et districtibus iuribusque quibusvis suis propriis et huic iuri et iurisdictioni ad quod citata vel etiam citati ipsius successores fuerint, se cum bonis suis omnibus successoribusque suis incorporando semper in primo citationis termino tanquam peremptorio stare, parere, respondere inscriptionique praesenti ac omnibus in ea contentis.

Tum et pro damnis terrestribus ac pro citatis omnibus satisfacere adiudicatumque pati ab iudicio et officio illo, ad quod attracta et attracti fuerint non recedendo tenebitur et tenebuntur. Et iudicium seu officium illud, ad quod citata praefata Jazlowiecka fuerit et sui successores fuerint, non poenam seu poenas praefato generoso Stanislao Potoczki et ipsius successoribus, sed illa damna terrestria decerni debet. Quibus solutis et in executionem deductis, utique praesenti inscriptioni, perpetuo donatoriae, et omnibus in ea contentis tam in toto, quam in parte satisfacere debet ac tenebitur et sui successores tenebuntur, hoc est tueri, evincere, eliberare ac intercedere intromissionemque impugnamentum admittere sub damnis terrestribus ad simplicem verbi assertionem sine quovis corporali iuramento ipsius Stanislai Potoczki et eius successorum taxatis et taxandis totiens, quotiens opus fuerit et necesse sibi et eius successoribus iudicem iudicii et officii sententiae decreto, contra se lato, non movendo nec ab eo appellando neque ad prosequendam appellationem seu motionem non delatam et non admissam adcitandi contra perductos, contra se et suos successores processum iuris locum dicendi nec eidem conveniendi et reservandi, nec post factum sibi vel suis successoribus sublationem obtinere posse, immo si obtentum fuerit non prodesse sibi et eius successorum sed obesse debet, quia sese et sui successores tutari voluerint ea damna terrestria succumbere debet ad solvendum irremissibiter totiens, quotiens contra processum dixerit vel dixerint et sublatione esse tutari voluerint, intempestiva positione citationis nec ad statuitionem ministerialis teneri, qui citationem posuisset, malo erroneoque iuris processu vera vel simplici firmitatibus, actione, pro maiori, receptione ad evictorem seu evictores, aquarum inundationibus, ruptione aggerum vel pontium, peste, motione, generali et particulari incursu hostium, legatione extra regnum mariti ipsius vel allegantis, quod sit maritus suus in servitio reipublicae statutis novis

et constitutionibus laudatis et laudandis se et suos successores abrenuntiando. Conventionibus generalibus et particularibus, convocationibus, interregnis, absentia regis, nullisque evasionibus et paenitus omnibus coloribus excogitatis et excogitandis terminum ipsum primum, uti peremptorium evadendo nullosque penitus defectus praesentis intromissionis et ex ea emanati processus obiciendo, immo quicquid causae in auxilium probata Catherina Jazłowieczka acciperet voluerit et sui successores voluerint contra praefatum Stanislaum Pothocki et ipsius successores, eo ipso eadem damna terrestria immittere debet et sui successores debent, nulla in praemissis praescriptione, diuturnitate, taciturnitate abusu inscriptionis praesentis in praemissis obstante. Ex actis capitanealibus castrensibus leopoliensibus rescriptum, correctum. Smarzowski, Sigismundus Poradowski, vicecapitaneus et iudex castrensis leopoliensis, manu propria.

(*Metr. Kor.*, księga 140, fol. 137-v—141).



II.

Ród Kierdejów podolskich

Monografia historyczno-genealogiczna.



Protoplastą rodu Kierdejów *vel* Kierdejowiczów, miał być wedle heraldyków, Kierdej waleczny rycerz z czasów Ludwika, króla węgierskiego i polskiego, któremu król ten w nagrodę za waleczność okazaną przy zdobywaniu Bełza (1377 r.), nadać miał herb, wyobrażający trzy lilje na tarczy dwóch kolorów, czerwonej i błękitnej. Podanie to przekazał Paprocki następnym wierszem:

„Ten herb Ludwik, król polski, nadał Kierdejowi,  
W rycerskich sprawach dosyć biegłemu mężowi.  
Kiedy Litwie odbił Chełm, wziął Bełz Kiestuciowi,  
Gedymina książęcia własnemu synowi.  
Królowi te posługi jego smakowały,  
Dał mu znak trzy lilje, by wiecznie woniały,  
Białe, a na pół pola leżą błękitnego,  
A pół pola czerwone, znak mężnych sił jego.  
A iż przodka Kierdejem w onym wieku zwano  
Herbu także Kierdeja imię wieczne dano <sup>1)</sup>).

Wedle innych podań, ów Kierdej miał być pochodzenia tatarskiego a odznaczyszy się w licznych bojach w Polsce i we Francyi, uzyskał jakoby od króla francuskiego herb, potwierdzony następnie przez króla Ludwika <sup>2)</sup>).

Być może iż powyższa legenda, co do odznaczeń herbowych Kierdeja, rycerza z czasów króla Ludwika, mogła mieć pewne podstawy. Ale wiemy skądinąd, że ród Kierde-

<sup>1)</sup> *Paprocki*, „Gniazdo Cnoty“, (Kraków, 1578), strona 1125, porównaj „Herby rycerstwa polskiego“ (Ed. Turowski), strona 700.

<sup>2)</sup> *Niesiecki*, tom II, strona 508, podług Okólskiego.

jów znakomite zajmował stanowisko na Rusi już w połowie XIV wieku. Pod rokiem 1358, Olizar i Waśko Kierdejowicze byli komisarzami do rozgraniczenia Litwy od Mazowsza<sup>1)</sup>, a w 1387 roku tenże sam zapewne Waśko Kierdejowicz (Khirdiewicz), wraz z innymi, wydaje Władysławowi Jagiellle poręczenie za Olechnę Dmitrewicza<sup>2)</sup>, Petro (Petraszko) Wańkowicz Kierdej Myski, marszałek ziemski za Świdrygiełły, otrzymuje od tegoż księcia (rok nieznany), donacye ziem w powiecie łuckim<sup>3)</sup>. Mijamy dalsze rozrodzenie linii wołyńskiej Kierdejów<sup>4)</sup>, jak również linii litewskiej, która w XVII wieku wydała kilku senatorów<sup>5)</sup>. Zaznaczyliśmy tylko daty powyższe dla wykazania, że już w owej porze rozgałęziony ród Kierdejów do znakomitszych na Rusi należał, mógł zaś jak kilka innych litewsko-ruskich rodów, pochodzić od jakiegoś „carzyka tatarskiego“ jak pisał Kojatowicz<sup>6)</sup>, co też także potwierdza samo brzmienie nazwiska.

Kierdejowie zaś, osiedli na Podolu, w ziemi halickiej i lwowskiej, których znajdujemy tutaj już w początkach XV wieku, pochodzili niewątpliwie od tamtych, a wzmiankowany

<sup>1)</sup> *Daniłowicz*, „Skarbiec“, tom II.

<sup>2)</sup> *Monum. Medii aevi histor.*, tom II, Codex Epistol. Saec. decimi quinti, str. 12, oraz *Rykaczewski*, „Inventarium“, str. 271.

<sup>3)</sup> *Boniecki*, „Poczet rodów“, podług *Metr. Lit.*, str. 118.

<sup>4)</sup> *Niesiecki*, cytując różnych imion Kierdejów z Wołynia, powiada, że rozradzając się różne nazwiska przybierali, i tak Hosiński, Dziusa, Czaplisi i t. d., mylnie tylko twierdzi, że pochodzili z potomstwa Hryčka Kierdeja, wojewody podolskiego. Porównaj *Kojatowicza* „Herbarz“, wydany przez *Piekosińskiego*, strona 86. O Kierdejach wołyńskich w XVI wieku pisze *Boniecki*, „Poczet rodów“, str. 118—119. O nichże w *Aktach Zapadnoj Rossii*, tom I, str. 104—105, oraz *Pamiętniki komissyi archeogr. kijowskiej*, tom IV, część II, strony 90, 118, 132, 141.

<sup>5)</sup> *Kojatowicz*, „Herbarz“, strona 25, oraz *Wolff*, „Senatorzy i dygnitarze, strony 67, 114, 132, 144, 146, 238.

<sup>6)</sup> *Herbarz*, strona 86.



przez heraldyków Kierdej, który miał się odznaczyć pod Bełzem, pierwszy zapewne przyjął służbę u króla Ludwika i osiadł w tych stronach, dając początek podolskiej gałęzi Kierdejów. I on to zapewne był ojcem trzech braci: Hryćka, wojewody podolskiego, Janusza, podkomorzego podolskiego i Zygmunta, chorążego lwowskiego, żyjących w pierwszej połowie XV wieku. Nadmienić przytem wypada, iż wołyńska gałąź Kierdejów trzymała się obrządku wschodniego, podolscy zaś Kierdejowie należeli do kościoła rzymskiego.

Pierwsze ślady o Grzegorzu Kierdeju, zwanym zwykle Hryćkiem<sup>1)</sup>, znajdujemy w źródłach w latach 1404 i 1405. Wówczas zapisany jako świadek na dwóch przywilejach Władysława Jagiełły<sup>2)</sup>. W 1410 roku dostaje przywilej na wieś Kormilcze pod Kamieńcem i na Chodykowce, późniejszy

<sup>1)</sup> Źródła wymieniają go pod imieniem: Hriczko, Hryćko, Hryńko Kierdejowicz, Hriczko de Pomorzany (*Volum. Legum*, tom I, strona 118. *Długosz*, księga XI. *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom II, strona 167, tom III, str. 220, tom IV, str. 177 i t. d.), albo Hinczko, Hincel, „Starod. prawa polsk. pomn.“, tom II, str. 614). Riczko Kierdej, (*Cod. Dipl. Rzyszcz. ed. Muczkowski*, tom III, str. 417). Hinko de Pomorzany (*Volumina Legum*, tom I, str. 149). Forma Hryćko, jak imienia Hryhory (Grzegorz), bardzo rozpowszechnioną była w owej porze w ziemiach ruskich. Inny Kierdej, bratanek wojewody syn Janusza, podkomorzego kamienieckiego, o którym będzie niżej, zwał się także Hryćko.

<sup>2)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom II, str. 52—53. Są przypuszczenia, że Hryćko Kierdej był starostą kamienieckim już 1400 r., tym bowiem tytułem wymieniony w nadaniu Świdrygiełły dla kłacztoru Franciszkanów w Kamieńcu. Dokument ten znany z oblaty potwierdzenia Jagiełły z 1402 roku, w którym również figuruje. Barzo poważne poszukiwania uznają ten dokument jako autentyczny *Prochaska*, „Podole lennem korony“, str. 12—13), mimo to atoli nam wydaje się wątpliwym, ze względu właśnie na owo starostowanie Kierdeja w Kamieńcu, żadnym innym dokumentem nie potwierdzone. Hryćko Kierdej, który żył jeszcze w 1462 roku jako wojewoda podolski, zaledwie mógł rozpocząć około 1400 roku urząd publiczny, nie mógł więc odrazu tak ważnego i odpowiedzial-

Lanckoroń<sup>1)</sup>. Dopiero jednak w 1430 roku Hryńko Kierdejewicz występuje na szerszą widownię dziejową. Wówczas bowiem, po śmierci Witolda, panowie podolscy, między którymi był Kierdej, opanowali na rzecz króla polskiego Kamieniec, oraz inne zamki podolskie: Smotrycz, Skagę, Czerwonogród<sup>2)</sup>. Następnego znów 1431 roku, Hryćko Kierdej brał udział w wyprawie Władysława Jagiełły przeciw Świdrygielle<sup>3)</sup>, a w latach 1432—1436 był starostą chełmskim<sup>4)</sup>. Starostwo to otrzymał Kierdej na lat cztery, z tem, żeby *census* z Chełma, Hrubieszowa, Krasnostawu i Czeremczyna królowi zostawił<sup>5)</sup>. Wedle znów późniejszej zapiski, dzierzawa starostwa chełmskiego i zamków doń należących, przedłużaną być musiała, bo w 1439 roku Kierdej zobowiązywał się pod przysięgą, nikomu innemu, prócz Władysławowi, królowi polskiemu i węgierskiemu, lub komu król rozkaże, starostwa chełmskiego i zamków doń należących nie odda-

---

nego zajmować stanowiska. Zresztą przez czas długi, bo do roku 1432, w częstych wzmiankach aktowych, zawsze bez żadnego tytułu jest wymieniany, a po raz pierwszy dopiero pod tym właśnie rokiem piszą go starostą chełmskim, urząd hierarchicznie niższy od starostwa kamienieckiego czy też podolskiego. Dużo lat później, bo w 1456 roku, Kazimierz Jagiellończyk, wydał mu był list na starostwo kamienieckie — jak to dalej widzieć będziemy — ale i wówczas Kierdej starostwa nie objął. Nakoniec są ślady, że w 1402 roku starostą kamienieckim był jakiś, bliżej nam nie znany Rafał (*Helcel*, „Starod. prawa polsk. pomn.“, tom II, str. 149, nr 1002). Chyba czasowo starostą kamienieckim był Kierdej, ojciec Hryćka wojewody.

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3599, fol. 168—173. Przywi-  
lej ten w całości nam nieznan, przyłączony był do akt w sprawie o Kormilcze, między mieszczanami kamienieckimi a Anną i Katarzyną z Orynina Hinkównemi w 1539 roku. Zastrzeżonem tu było, aby Kierdej i jego sukcesorowie *in terra Podoliae residenciam faciant personalem, ad singulas expeditiones nostras nobis et successoribus nostris cum duabus lancis et sex sagittariis obsequi tenebuntur servire etc.*

<sup>2)</sup> *Długosz* (Ed. Przeździecki), tom IV, strony 390—391.

<sup>3)</sup> Tamże, str. 419. <sup>4)</sup> *Fedorowicz*, „Dostojnicy etc.“, str. 210.

<sup>5)</sup> *Rykaczewski*, „Invent.“, strona 254.

wać, a po śmierci króla, tylko koronie i królestwu polskiemu. Powinien też dawać królowi corocznie czterysta grzywien, a za stacye sto grzywien. Również co roku, kanonikom kościoła chełmskiego sto grzywien i dziesięć wozów ryby<sup>1)</sup>. Nie wiemy jednak jak długo to starostwo zostawało we władaniu Kierdeja. W 1433 r. ciągle toczył boje z nieprzyjacielem, wdzierającym się do tej ziemi<sup>2)</sup>.

W początkach 1434 roku (27. lutego), Hryćko Kierdej, już jako kasztelan lwowski, podpisuje na zjeździe w Korczynie akt, mocą którego Władysław, król polski i Zygmunt, w. książę litewski, przyrzekają sobie wzajemną przyjaźń i pomoc<sup>3)</sup>. W następującym roku (1435), czytamy jego podpis na akcie pokoju z Krzyżakami w Brześciu<sup>4)</sup>, a w roku 1438 zawsze jako kasztelan lwowski, podpisany na przywileju króla Władysława, nadającym miasto Kowale Piotrowi z Oporowa<sup>5)</sup>.

Wkrótce też Kierdej posunięty został na województwo podolskie, i już jako wojewoda podpisuje w 1440 roku (11. stycznia), przywilej króla Władysława dla Benedyktynów<sup>6)</sup>. Tegoż roku, gdy Kazimierz, brat króla Władysława, jechał do Litwy we 2.000 koni, dla objęcia wielkiego księstwa, wielu panów polskich mu towarzyszyło, choć wbrew rady koronnej. Między nimi był także Kierdej, wojewoda podolski<sup>7)</sup>. Nie długo przecież bawił na Litwie, bo tegoż jeszcze roku, gdy wyprawiano posiłki dla Władysława, ścierającego się z przeciwnem mu stronnictwem w Węgrzech, i gdy wielu dostojników koronnych — powiada Wapowski — pragnąc zasłużyć się królowi, własnym nakładem udało się za nim,

<sup>1)</sup> Przytoczone w *Dzienniku sejmowym* 1558 roku, str. 319.

<sup>2)</sup> *Długosz*, I. c., str. 462; — *Wapowski* (Ed. Malinowski), tom II, strona 188.

<sup>3)</sup> „Codex Diplom.“, *Rzyszcz. i Muczk.*, tom I. str. 316.

<sup>4)</sup> *Wapowski* przypisek *Malinowskiego*, tom II, str. 275.

<sup>5)</sup> „Codex Diplom.“, *Rzyszcz. i Muczk.*, tom II, str. 870.

<sup>6)</sup> Tamże, tom III, str. 417. <sup>7)</sup> *Długosz*, tom IV, str. 606.

pospieszył również i Hryćko Kierdej<sup>1)</sup> i przez czas dłuższy zostawał w Węgrzech przy królu, znajdujemy bowiem na zwisko jego na różnych aktach z lat 1442—1444<sup>2)</sup>. Nie obe-  
szło się też zapewne bez zapisów dla Kierdeja, ale oprócz  
donacyi dla jego synów, jest tylko jeden zapis króla Wła-  
dysława z 1442 roku, mocą którego, wynagradzając zasług  
Hryćka Kierdeja, tak w Polsce jako i w Węgrzech wyświadc-  
zione, król bierze na siebie dług w kwocie 200 grzywien  
monety polskiej, zaciągniiony u Jana z Czyżewa, kasztelan  
krakowskiego, któremu w tej sumie pewne dobra w sando-  
mierskiem zapisane zostały<sup>3)</sup>. W wyprawie warneńskiej Kier-  
dej nie uczestniczył, widzimy go bowiem we wrześniu i gru-  
dniu 1444 roku na sądach lwowskich<sup>4)</sup>.

W 1448 r., Hryćko Kierdej, obok województwa podol-  
skiego, trzymał starostwo trembowelskie i dzierżawę krasno-  
stawską<sup>5)</sup>. W tymże roku brał udział w naradach sejm-  
lubelskiego<sup>6)</sup>, a w 1451 r. był na zjazdach w Piotrkowie  
i w Parczowie<sup>7)</sup>. Odtąd na wielu listach i przywilejach kró-  
lewskich, lub na zapisach prywatnych często spotykamy na-  
zwisko jego<sup>8)</sup>. W 1456 r. Kazimierz Jagiellończyk na sejmie

<sup>1)</sup> Wapowski, tom II, str. 377 — *Długosz*, l. c.

<sup>2)</sup> I tak na przywileju z dnia 21. sierpnia 1442 roku, wydanym  
dla Spytka z Melsztyna, w Hatwan (*Dodatek do Gazety lwowskiej*,  
1872 r., tom I, str. 48); na drugim przywileju z tegoż roku, wyda-  
nym w Budzie (1. października) na rzecz Jana, arcybiskupa lwow-  
skiego (*Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom II, str. 116), oraz na dwóch  
przywilejach z 1444 roku, pierwszy określający prawo teutońskie  
miasta Krakowa (*Volumina Legum*, tom I, str. 149), drugi wydany  
w Waradynie (21-go sierpnia) w sprawie pewnych posiadłości na  
Rusi (*Dodatek do Gazety lwowskiej*, 1872 r., tom I, str. 244).

<sup>3)</sup> *Prochaska*, „Mater. archiw. z Metr. Lit.“, strona 94, oraz  
*Rykaczewski*, „Inwentarz“, strona 241.

<sup>4)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XIV, strony 141, 154.

<sup>5)</sup> Tamże, tom XII, str. 217. <sup>6)</sup> *Długosz*, pod rokiem 1448.

<sup>7)</sup> Tamże.

<sup>8)</sup> *Helcel*, „Starod. prawa polsk. pomniki“, t. II, str. 614 (1452)-  
*Akta Grodz. i Ziem.*, tom II, str. 141 (1454), tom IV, str. 165 (1456)-



w Piotrkowie wydał Hryćkowi przywilej na starostwo kamienieckie<sup>1)</sup>). Dla przyczyn atoli nam nieznanych, Kierdej nie objął starostwa kamienieckiego, które i nadal pozostało w ręku Buczackich i dopiero w 1464 r. wykupionem od nich było, poczem przeszło we władanie Stanisława z Chodcza, kasztelana lwowskiego.

W 1459 r., na sejmie piotrkowskim postanowiono wysłać do Mołdawii Hryćka Kierdeja i Andrzeja Odrowąża, wojewodę ruskiego<sup>2)</sup>), nic jednak nie wiemy, czy to postanowienie weszło w życie. W 1460 r. Kierdej podpisany na przywileju królewskim dla mieszczan lwowskich<sup>3)</sup>), a w 1462 (18. czerwca), czytamy go jeszcze na zapisie prywatnym, dotyczącym sprzedaży dóbr pewnych<sup>4)</sup>). Zaraz też potem zejść musiał ze świata, bo tegoż jeszcze 1462 r. (25. listopada), wojewodą podolskim był już Stanisław z Chodcza, dotąd kasztelan halicki<sup>5)</sup>).

O posiadłościach ziemskich Hryćka Kierdeja, oprócz wymienionych powyżej starostw i dzierżaw, nie wiele dowiedzieć się możemy z przechowanych aktów. Główną jego posiadłością w ziemi lwowskiej były Pomorzany. W 1454 r., na rzecz kościoła Wyżniańskiego, zapisuje dziesięcinę ze wsi swojej Podbrzezcie<sup>6)</sup>), również uposażył kościół Dominikanów we Lwowie, w którym był potem pochowany<sup>7)</sup>). Żoną jego

<sup>1)</sup> *Metr. Kor.*, księga 11, fol. 45.

<sup>2)</sup> *Bandtkie*, „Jus polon.“, *Conclusiones conventus gener. Pericovi. a. 1459 celebratae*, art. 64. „Item mittandi sunt nuncii in Galachiam: Odrowonsch et Hriczko palatini vel alter eorum“... Cytowane u *Szaraniew.*, „Rys stosunków etc.“, strona 13.

<sup>3)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom III, strona 220, oraz tom II, strona 98, tom IV, strona 177.

<sup>4)</sup> Tamże, tom II, strona 167.

<sup>5)</sup> Tamże, tom IV, strona 181.

<sup>6)</sup> *Stadnicki*, „Ziemia lwowska w XIV i XV wieku“, *Biblioteka Ossolińskich*, tom III, str. 35, oraz *Szaraniewicz*, „Rys wewnętrznych stosunków Galicyi wschodniej“, strona 15.

<sup>7)</sup> Tamże.

pierwszą była Klara, niewiadomego domu <sup>1)</sup>, a drugą Jadwigę de Brzeszany <sup>2)</sup>.

Z synów Hryćka Kierdeja:

Dymitr od wsi Szpikłosy (w dzisiejszym powiecie złoczowskim), pisał się Szpikłowskim <sup>3)</sup>, dziedziczył także Podbrzezie i Wyżniany w pow. lwowskim, Urmań w brzeżańskim i Remizowce z złoczowskim <sup>4)</sup>. Z 1445 r. jest dokument, mocą którego Dymitr de Szpikłosy czyni pewne zapisy dla Dominikanów lwowskich, pomnażając zapisy zrobione przez rodziców jego Hryćka Kierdejowicza i matkę (nie wymienioną z imienia), przyczem zobowiązuje Dominikanów do odprawiania Mszy św. przed ołtarzem św. Krzyża, gdzie leżą pochowani jego rodzice. Oryginał tego dokumentu znajduje się w bibliotece OO. Dominikanów we Lwowie, a dwukrotnie był drukowany <sup>5)</sup>. Tymczasem ze względu że ów zapis wystawiony był w 1445 r. a Hryćko Kierdej żył jeszcze w 1462 r., przeto albo dokument ten jest podrobionym, albo ów Dymitr nie był synem Hryćka wojewody podolskiego — ale jego bratem, a może ojcem ich obu był także Hryćko Kierdej — nam nieznany. Zdaje się też, iż był współcześnie dwóch Dymitrów Kierdejów, jeden wystawiający powyższy dokument — a drugi „Dymitr Spikłoski“ zapisany między świadkami na tymże samym akcie, i prawdopodobnie ten ostatni będzie właśnie synem wojewody Hryćka. Jak wiadomo włość Orynińska pod Kamieńcem należała do Kierdejów. Otóż w taryfie dymów województwa podolskiego z 1493 r., zapisano że za 13 dymów z Orynina

<sup>1)</sup> Tamże.

<sup>2)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XII, strony 286, 289, 293, 294.

<sup>3)</sup> *Szaraniewicz*, l. c., oraz *Akta Grodzkie i Ziemskie*, t. XIV, zapiski z lat 1440—1454.

<sup>4)</sup> *Szaraniewicz*, l. c.

<sup>5)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom II, str. 122—124, oraz *Dodatek do Gazety lwowskiej*, 1858 r., nr 16, 18.

podatek opłacił „Dymitr“<sup>1)</sup>). Choć nazwisko nie podane, musiał to być Dymitr Kierdej.

W aktach kamienieckich z pierwszej połowy XVI wieku, są zapiski dotyczące zawilej sprawy o wieś Wróblowce w ziemi kamienieckiej, z lat 1529—1533. Znajdujemy tu wzmiankę o Dymitrowi Kierdejowi de Pomorzany, *militi*, nadaną była przez Władysława, króla polskiego i węgierskiego, owa włość Wróblowce, oraz inne okoliczne włości *ob merita et servitia*. Faktów powyżej wspomnianego procesu nie mieliśmy w rękach, ale z udzielonej nam notatki, cośkolwiek przynajmniej o potomstwie Dymitra Kierdejowicza powiedzieć można. Otóż wedle tej zapiski archiwalnej, jednym z synów Dymitra był Marcin na Wróblowcach i Zyelanczu, stąd piszący o nim Zyelańskim. Jego zaś córka Jadwiga, dziedziczka wsi Zyelancze była za Mikołajem Skowrodyńskim, i ona to właśnie w roku 1529 i dalszych, dowodziła swych praw własności do wsi Wróblowiec, które odziedziczyła po ojcu Marcinie i po Dorocie, córce Dymitra Kierdeja, jej dziada. Owej zaś Dorocie, po mężu Spytkowskiej, Dymitr Kierdej zapisał jej posagu 50 kóp groszy polskich. W aktach tych wspomniani są jeszcze: Katarzyna, Jakób i Jan Urmański (od posiadłości Urmań), z synem Bartłomiejem, zapewne także potomstwo Dymitra Kierdeja<sup>2)</sup>). W aktach zaś lwowskich, z roku 1446 wymieniony Mikołaj syn Dymitra „de Spikłosy“<sup>3)</sup>). Do tejże linii Kierdejów Spikłoskich należy Piotr Kierdej, o którym jest wzmianka w spisie dóbr królewskich z roku 1469 r., że podówczas produkował przywilej wiecznej dacyi króla Władysława na włości: Paniowce, Wróblowce Łąka (Łuka) w kamienieckim, a Zeleńcze i Sawińce w smoleńskim powiatach, z obowiązkiem służby wojennej<sup>4)</sup>).

<sup>1)</sup> Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii, cz. VIII, tom II, str. 336.

<sup>2)</sup> Archiwum Centralne Kijowskie, księga 3598, fol. 178—180, 188 i dalsze.

<sup>3)</sup> Akta Grodzkie i Ziemskie, tom XIV, strony 212, 214, 216.

<sup>4)</sup> Źródła Dziejowe, XVIII, w dodatkach, strona 46.

Dwaj drudzy synowie Hryćka Kierdeja: Jan i Zygmunt odziedziczyli po nim starostwo trębowelskie, Pomorzany, oraz inne dobra <sup>1)</sup>. Po śmierci zaś Jana, po roku 1470 <sup>2)</sup>, Zygmunt staje się jego spadkobiercą <sup>3)</sup>. Ożenionym był z Dorotą Sienieńską (de Sienno), wdową po Mikołaju Swince, który trzymał Pomorzany i obronił je był od Tatarów w roku 1474 <sup>4)</sup>. Ów Mikołaj Swinka znaczną miał sumę na Pomorzanych, którą spłaciwszy, Jan i Wiktorya Sienieńscy, bracia Doroty Kierdejowej, około 1499 r. wchodzi w posiadanie tej majątności, po śmierci Zygmunta Kierdeja <sup>5)</sup>. O dalszym rozrodzeniu Kierdejów z linii Hryćka, wojewody podolskiego nic nie wiemy.

Janusz Kierdej, brat wojewody Hryćka, w 1431 r. starosta skalski <sup>6)</sup>, a od 1435 r. podkomorzy podolski. Pod tymże rokiem podpisuje traktat z Krzyżakami w Brześciu <sup>7)</sup>,

<sup>1)</sup> *Joannes et Sigismundus, capitanei in Trembowla, fratres germani, tenutarii de Humnyszcze de Romanowka, de Nowosiółka et de aliis bonis (Acta Castr. Leopold. 1463, u Szaraniewicza, „Rys dziejów etc.“, strona 15.*

<sup>2)</sup> Jan de Pomorzany, starosta trembowelski występuje na sądach halickich w 1470 roku, (*Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XII, strony 332, 337).

<sup>3)</sup> *Sigismundus de Pomorzany, tenutarius in Crasnystaw w 1482 roku — capit. Trembov., tenutarius bonorum regalium Humnyszcze et Zubow*, (Szaraniewicz, l. c., oraz *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom II, strona 190).

<sup>4)</sup> *Długosz*, pod rokiem 1474.

<sup>5)</sup> *Szaraniewicz*, l. c. W późniejszej zapisce archiwalnej, dotyczącej dóbr Probużne *alias* Hryńkowce, *et villarum ad id. pertin.*, oraz Pomorzany — jest wzmianka, że Zygmunt Kierdej, starosta trembowelski zabity był przez Turków, a syn jego Jan *in minorennitate in captivitate turcicam abductus...* tamże umarł, („Sumaryusz do dóbr Krasnostawiu“, *Archiwum barona Harsdorfa*). Miało to miejsce zapewne w roku 1498, podczas najazdu Wołochów i Turków.

<sup>6)</sup> *Archiw. Jugo-Zapadnoj Rossii*, część VIII, tom I, w przedmowie strona 29. <sup>7)</sup> *Wapowski*, tom II, strona 275.



w 1438 świadkiem na akcie sprzedaży dóbr pewnych w ziemi halickiej<sup>1)</sup>, w 1443 r. jest jeszcze podkomorzym podolskim<sup>2)</sup>. Są ślady że fundował kościół w Oryninie<sup>3)</sup>. W 1449 r. już nie żył. I wówczas Hryćko Kierdej, wojewoda podolski, robi dział między jego synami<sup>4)</sup>. Z tych:

Zygmunt bierze Dawidkowce, Smankowce, Łopotowce, Czarnokuńcze i Swielowce z ich przyległościami. Odtąd pisze się de Dawidkowce lub de Orinin, a na pewnym akcie z 1460 r., zapisany Zygmunt de Przemyłow<sup>5)</sup>. W roku 1441 otrzymał był od Władysława III, 100 grzywien na dobrach Ciołkowce i Uście w ziemi kamienieckiej<sup>6)</sup>; w przywileju tym nazwany *Sigismundus alias Kyerdey de Orinin*. W latach 1458—1469, czytamy go podkomorzym kamienieckim<sup>7)</sup>. W 1459 otrzymuje od Michała Mużyła Buczacznego zapis na Kołomyję w sumie 225 grzywien i 325 florentów węgierskich<sup>8)</sup>. Córka jego Katarzyna była za Janem Sas z Pleszowic<sup>9)</sup>.

Hryćko (Grzegorz), drugi syn Janusza, w dziale z braćmi dostał Orynin z przyległościami w pow. kamienieckim, z wyjątkiem tylko wsi Przewrocia *alias* przysiółka, które się dostało braciom młodszym. W spisie dóbr królewskich na Podolu z 1469 r. czytamy, iż podówczas Grzegorz Kierdej produkował list królewski, na wieczystą donację wsi Szezynycze (Siekierzyńce) z obowiązkiem służby wojskowej.

<sup>1)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom I, strona 26.

<sup>2)</sup> Tamże, tom XII, strona 158.

<sup>3)</sup> *Starożytna Polska*, tom II, str. 972: „... Kościół w Oryninie uposażony 1474 roku przez Grzegorza Kierdej, podkomorzego podolskiego“. Błąd co do imienia.

<sup>4)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XII, strony 217—218.

<sup>5)</sup> Tamże, tom XIII, strona 335.

<sup>6)</sup> Tamże, tom V, str. 100, oryginał w Ossolineum, wzmianki w „Sumaryuszu barona Harsdorfa“.

<sup>7)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3599, fol. 113—119 — oraz *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XII, strona 260.

<sup>8)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, l. c.    <sup>9)</sup> Tamże.

Toż samo co do dóbr Zelenicze (Zieleńcze), gdzie prawo niemieckie było wprowadzone, przedstawił wreszcie dwa przywileje ruskie na włości Filipkowce i Zieloną <sup>1)</sup>. W 1471 był podstolim podolskim <sup>2)</sup>, i wówczas sprzedał Janowi Kołoz Dalejowa, podkomorzemu halickiemu, włości: Zieloną, Siekierzyńce z przyległościami, drugie Siekierzyńce, Oleszkowce, Charowce, Jarosław i Rudę w pow. skalskim, ziemi podolskiej <sup>3)</sup>. W 1502 r. na pewnym przywileju królewskim, wymieniony *inter primatos Regni* <sup>4)</sup>. Córka jego Anna za Piotrem Hynkiem podkomorzym podolskim w latach 1513—1527

Jan, trzeci syn Janusza dostał włości: Uście, Cwikle, Jowice, Sokół *cum attinentiis* i Hryńkowce *cum attin.* w okolicach Kamieńca. Jak widzieliśmy poprzednio, 100 grzywien na Uściu i Ćwikłowcach zapisane były w 1441 r. Zygmuntowi Kierdejowi, przeto zająć musiały jakieś układy, jeżeli te włości przypadły na drugiego brata. Często też różne posiadłości ziemskie przechodzą z rąk do rąk w rodzie Kierdejów.

Mikołaj, Stanisław i Jan (drugi), bracia młodsi (może z drugiej żony Janusza), dostali Podhorodyszcze, Roczchwany, Nastaszow *cum attin.*, także Przemyłów, Mieszkowce i Chrostków <sup>5)</sup>. Akt działowy nie jest całkowity, stąd zatraczone są szczegóły dalszych stosunków rodzinnych i majątkowych Kierdejów <sup>6)</sup>.

Z wymienionych tych trzech młodszych braci, Mikołaj Kierdej de Orinino był w 1464 r., starostą trembo-

<sup>1)</sup> *Źródła Dziejowe*, tom XVIII, w dodatkach, strona 61.

<sup>2)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XII, str. 344—345.

<sup>3)</sup> Tamże. <sup>4)</sup> *Metr. Kor.*, księga 17, fol. 252.

<sup>5)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XII, strony 217—218.

<sup>6)</sup> Nie wiemy do którego Jana Kierdeja odnosi się zapiska w spisie dóbr królewskich na Podolu z 1469 roku, w której czytamy, że Jan Kierdej produkował przywileje na Henckowce (Hryńkowce), Szmankowce i Szakow, (*Źródła Dziejowe*, tom XVIII, w dodatkach, strona 53).

welskim <sup>1)</sup>), w 1497 zapisany jako świadek na pewnym akcie prywatnym bez tytułu <sup>2)</sup>). Na Podhorodyszczach i Warworyńcach znaczne sumy grzywien miał zapisane <sup>3)</sup>), w 1489 roku ma dług 500 złotych węgierskich u Zygmunta z Pomorza, starosty trembowelskiego <sup>4)</sup>). Ponieważ jednocześnie było aż trzech Kierdejów Mikołajów, nie wiemy przeto czy ten czy inny pisał się potem de Zuków <sup>5)</sup>). Tegoż córka Helena była za Jerzym Kobilskim i w 1516 r. zrzeka się praw do dóbr ojczystych i macierzystych na rzecz brata rodzonego Zygmunta <sup>6)</sup>).

Stanisław Kierdej de Podhorodyszcz, piąty syn Janusza, nabywa w 1496 r. u Pawła z Hulaczkowic część wsi Kuczkowice i wieś Hawryłowce w pow. trembowelskim za 50 grzywien. Świadkami byli: Mikołaj Kierdej, *tenutarius de Zukow*, oraz drugi Mikołaj Kierdej z Teniatnikowa <sup>7)</sup>). W 1501 r. trzymał także starostwo trembowelskie i wówczas król Alexander potwierdza mu 130 fl. na mostowem w Trembowli <sup>8)</sup>). W 1505 r. otrzymuje przywilej królewski, na sejmie w Radomiu, na lokację miasteczka Filipkowice w pow. skalskim, na prawie magdeburgskiem <sup>9)</sup>). Wówczas był wojskim kamienieckim. W następnym 1506 r. dostaje prawo wybierania mostowego w Oryninie <sup>10)</sup>) a w 1507, zawsze jako wojski kamieniecki, otrzymuje pewne swobody dla wsi królewskich Rostwiany i Warwaryńce, które trzymał za zasługi w wojnach z Turkami i Tatarami <sup>11)</sup>). Nie wiemy czy ten sam czy inny Stanisław Kierdej, pisał się w 1497 r. de Liczkowce, gdy w tymże roku Paweł Wilczek, tenu-

<sup>1)</sup> Tamże, str. 310. <sup>2)</sup> Arch. Centr. Kijowsk., ks. 3600, fol. 3.

<sup>3)</sup> *Źródła Dziejowe*, tom XVIII, w dodatkach, str. 63.

<sup>4)</sup> *Metr. Kor.*, księga 14, fol. 335.

<sup>5)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3600, fol. 1—2.

<sup>6)</sup> *Metr. Kor.*, księga 29, fol. 267.

<sup>7)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, l. c.

<sup>8)</sup> *Metr. Kor.*, ks. 27, fol. 249. <sup>9)</sup> Tamże, ks. 19, fol. 191.

<sup>10)</sup> Tamże, ks. 22, fol. 24, oraz *Staroż. Polska*, t. II, str. 971.

<sup>11)</sup> *Metr. Kor.*, księga 22, fol. 134.

tarius de Luca, *haeres in Liczkowce*, sprzedał mu część tychże Liczkowiec<sup>1)</sup>.

Jan Kierdej, szósty i ostatni z synów Janusza. Nie o nim nie wiemy, nadmieniamy tylko że współcześnie żyło aż czterech Janów Kierdejów, Jakiś Jan Kierdej (może właśnie syn Janusza), przedstawił w 1469 r. zapisy na Dawidkowce, Czarnkończe, Letniowce, Lopatowce i Jezierzyńska<sup>2)</sup>.

Zygmunt Kierdey, trzeci brat Hryćka, wojewody podolskiego, pisał się de Choczen, majątności w ziemi lwowskiej. Częste wzmianki o nim w aktach. Od 1435 roku, zasiada stale na sądach lwowskich, od 1437 jest chorążym lwowskim i urząd ten piastuje do śmierci (około 1447<sup>3)</sup> r.) W 1437 nabywa dobra Wonyłow od Teodora Buczackiego, wówczas starosty czerwonogrodzkiego<sup>4)</sup>. Gdy jednak Buczacki nie spełnił swych zobowiązań co do rezygnacyi tej majątności, toczy się sprawa w sądach lwowskich<sup>5)</sup>.

W 1447 r. miał miejsce dział między synami Zygmunta, przeprowadzony przez wybranych arbitrów: Wincentego de Lankowicze, Franciszka de Miłowanie, Stanisława de Dąbrówka, Zawiszę de Magnuszowiec i Jana Blanda de Magno Skrzin. Wedle tego działu: Michałowi dostał się Plechów w pow. lwowskim, Janowi Drohów w pow. halickim, Mikołajowi Chodów w pow. lwowskim i Powysokie w śniatyńskim, Jakóbowi Woniów, Mikołajowi (drugiemu) Niagowce w halickim i Wruszów w śniatyńskim, a siostrze ich Katarzynie Tomaszowce w halickim; wdowa zaś Anna

<sup>1)</sup> *Archiw. Centr. Kijowsk.*, księga 3500, fol. 2.

<sup>2)</sup> *Źródła Dziejowe*, tom XVIII, w dodatkach, str. 61.

<sup>3)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XII, str. 3, 6, 13, 18, 23, 26, 28, 31, 38, 43, 49, 51, 53, 62, 64, 76, 94; tom XIV, str. 16, 21, 501. W roku 1447 chorążym lwowskim jest już Jerzy de Camionka. Tamże, tom XIV, strona 248.

<sup>4)</sup> Tamże, tom XII, strona 28. <sup>5)</sup> Tamże, strony 45, 46.



druga żona Zygmunta Kierdeja), trzymać miała w dożywocie Choczen i Studzieniec w halickim<sup>1)</sup>). Wedle innej atoli apiski sądowej z 1451 roku dział powyższy inaczej przeprowadzonym został. Michał dostał Plechów i Chodów, Jan z Mikołajem biorą Wonków, Niagowce, Drochów i Tomaszowce. Młodszy zaś bracia (zapewne z drugiej żony), Jakób i Mikołaj wzięli Choczen, Studzonkę (Studzieniec) i *zuppa dicta* Hordzycha w halickim, Mikulińce i Dobrodzie w kołomyjskim, Wrusów i Podniskie w śniatyńskim<sup>2)</sup>). Widocznie drugi ten dział przeprowadzony był po śmierci matki, weszły doń bowiem włości, na których była dożywotniczką.

Z powyżej wymienionych synów Zygmunta de Choczen, Michał w 1443 r. ma sprawę na sądach ziemskich halickich<sup>3)</sup>), w 1444 r. tenże Michael de Choczen Kierdewicz, Jakóbowi *alias* Roy de Tismienicza, zastawia w poście kołomyjskim i śniatyńskim, wieś: Podwysocze, Rusów i Mikulińce w 30 grzywnach<sup>4)</sup>). Częste wzmianki o nim w aktach lwowskich<sup>5)</sup>). Od posiadłości Wonkowa, pisał się w 1465 r. Wonkowskim<sup>6)</sup>), w 1468 znowu de Choczen<sup>7)</sup>), w latach 1469—1471 de Drochowicze<sup>8)</sup>), następnie zaś, nawszyszy w 1471 r. Tenatniki od Katarzyny, wdowy po Grocie Tenatniki i od syna jej Mikołaja Biodra<sup>9)</sup>), pisał się stale Michał Kierdej de Tenyathniki. U Jana Koła de Olejow, podkomorzego halickiego, miał pewną sumę opartą w wsi Uściu, którą odebrał w 1469<sup>10)</sup> r. Ożenionym był Anną de Sieniawa, siostrą Gunthera i Mikołaja, sędziego halickiego de Sieniawa<sup>11)</sup>). Ostatnie o nim wzmianki pod ro-

<sup>1)</sup> Tamże, strony 157—158. <sup>2)</sup> Tamże, strony 211—112.

<sup>3)</sup> Tamże, strona 117.

<sup>4)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XII, strona 125.

<sup>5)</sup> Tamże, tom XIV, str. 264. <sup>6)</sup> Tamże, tom XII, str. 301.

<sup>7)</sup> Tamże, strona 320. <sup>8)</sup> Tamże, strony 327—344.

<sup>9)</sup> Tamże, strony 328, 329, 341, 342, 344.

<sup>10)</sup> Tamże, str. 301, 320, 327. <sup>11)</sup> Tamże, str. 354, 356.

kiem 1475 <sup>1)</sup>). Potomstwo jego nieznane, może pod nowe nazwiskami od dziedziczonych posiadłości, nowe wytworzyć linie rodu.

Mikołaj Kierdej de Choczen, drugi syn Zygmunta, wzmiankowany często w aktach halickich w latach 1465—1473 <sup>2)</sup>). Żona jego Anna, córka Konrada de Curyschow, wniosła mu 100 złotych posagu, które wraz z przysługą wiankiem, razem w sumie 200 zł., ubezpiecza w 1472 r. części dóbr swych Choczen, części Studzienka i innych. Sama zaś Anna Kierdejowa, w 1474 r., kwituje ojca ze swych należności z dóbr ojczystych i macierzystych <sup>3)</sup>).

Jakób de Choczen, trzeci syn Zygmunta, wraz z bratem Mikołajem, w 1470 r. ma pewną sumę u Jakóba Buczackiego z Podhajec, opartą na Monastyrzanach <sup>4)</sup>), w 1471 r. bierze w zastaw w 15 grzywnach, od Fedora, dziedzica Podmichale, pewne części włości Beresznicy i dwóch kmieciów z Podmichala. Tutaj pisze się Choczyńskim. Ożenionym był z Katarzyną, córką Zbrożka de Golye, u której wziął posagu 160 złotych i takowe wraz z przysługą wiankiem ubezpieczył 1466 r. na części wsi Choczenia <sup>5)</sup>).

O pozostałych dwóch synach Zygmunta, Janie i Mikołaju (drugim), nie doszukaliśmy się żadnych szczegółów w aktach.

Jeden z Kierdejów (imię nie wiadome), był w 1472 r. posłem królewskim do Mendli Gireja, chana Tatarów peremyskopskich <sup>6)</sup>). Inny znów Kierdej był w niewoli u Turków, skąd jako poseł przyjeżdżał do Polski w 1532 r. i wówczas Zygmunt

<sup>1)</sup> Tamże, strony 362, 364, 370, 373, 378, 418.

<sup>2)</sup> Tamże, strony 304, 322, 338, 344, 404, 407.

<sup>3)</sup> Tamże, str. 346. <sup>4)</sup> Tamże, str. 356. <sup>5)</sup> Tamże, str. 338.

<sup>6)</sup> Tamże, strona 344.

<sup>7)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom XII, strony 311, 361.

<sup>8)</sup> *Putaski*, „Stosunki z Mendli Gierem”, strona 200 — oraz *Metr. Kor.*, księga 12, fol. 80.

gmunt I wzywa Ottona z Chodcza, wojewodę sandomierskiego, .... aby Kierdejowi z Pomorzana, posłowi tureckiemu ambry-baszy, sprawiedliwość uczynił co do dóbr jego Pomorzany, które wzięty w niewolę turecką, w Polsce pozostawił<sup>1)</sup>. Jeszcze później, na sejmie 1543 r. nastąpił dekret królewski w sprawie między Janem Kierdejem, posłem tureckim i sukcesorami Jarosława Łaskiego, wojewody siedleckiego o 1.000 złotych. Na mocy tego dekretu, intromisya do wsi Swiechow, Swietowiec, Wolica i inne Kierdejowi dana<sup>2)</sup>.

<sup>1)</sup> *Akta Grodzkie i Ziemskie*, tom X, strona 33.

<sup>2)</sup> *Metr. Kor.*, księga 207, fol. 111.





## D O D A T K I



I.

**Littera data pallatino Riczkoni Camenecensi Capitaneatu  
Camyeneczensi Anno 1456.**

Casimirus, Dei gratia Rex Poloniae, Magnus Dux Litwa-  
nae, Russiae Prussieque Dominus et heres etc. Significamus  
tenore presentium, quibus expedit, universis, quomodo habito  
speciali respectu ad virtutis et merita fideique probitatem et  
obsequiorum studia, quibus Magnificus Hriczko de Pomorzany  
pallatinus Podolie, sincere nobis dilectus, primum genitori,  
deinde germano, nostris carissimis Polonie Regibus, et de-  
um Nostre complacuit Mayestati quem ipsis et Nobis sua  
perennua opera superioribus acta temporibus comendabilem  
reddidere horum intuitu volentes, cum gracie Nostre prose-  
qui favoribus et ad Nostra obsequia reddere promptiorem,  
ibi, Capitaneatum Camyenecensem Terre Nostre Podolie in  
confinijs Tartharorum site, ut eiusdem tuitioni intendat con-  
firmimus et dedimus, ac illum de manibus generosi Bartho-  
mei de Buczacz, in pecuniis sibi inscriptis in eadem exen-  
dum et redimendum concessimus, indulsumus, concedi-  
tusque indulgemus tenore presencium mediante per eundem  
riczkonem cum omni iure et dominio, censibus, fructibus,  
additibus, obvencionibus, proventibus, allodijs prediis cu-  
s, agris, pratis, campis, silvis, sereptis, indaginibus, borris,  
ijs, nemoribus, virgulis, stagnis, lacubus, palidibus, pisci-  
s, fluviis, aquis, et earum decursibus, molendinis, aqua-  
bus et ventilibus constructis et construendis ac eorum emo-

limentis, nec non cum omnibus venacionibus et aucupacionibus tenendum, habendum, possidendum et utifruendum tandem donec sibi aut suis successoribus, summam pecuniarum, in qua dictum Capitaneatum exemerit per nos et Successores Nostros, fuerit integraliter persoluta, qua sola possessio et tenuta dicti Capitaneatus Camenecensis, ad nos et nostros successores devolvetur et rediet pleno Jure Successionibus tamen nostris et Juribus Regalibus semper salvis. Harum quibus Sigillum Nostrum appensum testimonio litterarum. Datum in Conventione generali Pyootrkoviensi feria Sexta post Octavas Epiphaniarum Domini Anno Domini millesimo quadringentesimo quinquagesimo sexto.

(Metr. Kor., księga 11, fol. 45).

## II.

### **Privilegium Kyerdey super locatione oppidi sui Pilipkowcze in iure teutonico. Anno 1505.**

In nomine Domini amen. Ad perpetuam rei memoriam etc. Proinde nos Alexander, Dei gratia rex Poloniae, ne non terrarum Cracoviae, Sandomiriae, Siradiae, Lanciciae Cuiaviae, magnus dux Lithuaniae, Russiae, Prussiaeque archiepiscopus culmensis, elbingensis et Pomeraniae etc. dominus et heredes significamus tenore praesentium, quibus expedit universis, et singulis praesentibus et futuris, harum notitiam habituris, quomodo attentis benemeritis atque instantibus petitionibus permoti generosi Stanislai Kyerdey de Orynyn, tribuni camenecensis, sibi de villa sua hereditaria Pilipkowcze dicta, penes fluvium Noschlawa, in terra cameneczensi et districtu skalensi sitam, opidum eo ipso vocabulo Pilipkowicze apellandum, locare et erigere illudque hominibus cuiuslibet status et conditionis, mercatoribus et artificibus quibuscunque replere, admisimus et consensimus admittimusque et consentimus tenore praesentium, mediante perpetuo et in aevum, quod qui-



dem oppidum praefatum Pilipkowcze, ac omnes ipsius incolae iure theutonico, quod Maydburgense dicitur quemadmodum cetera in regno nostro talia civitates et oppida potentur perpetuo et gaudebunt removendo ibidem omnia iura polonica, modos et consuetudines universas, quae ipsum ius theutonicum plerumque perturbare solent. Eximimus insuper, absolvimus et perpetuo liberamus omnes et singulos praefati oppidi incolas, ab omni iurisdictione et potestate regni nostri palatinorum, castellanorum, capitaneorum, iudicum, subiudicum et quorumvis officialium eorumque ministerialium. Quod coram ipsis aut aliquo ipsorum pro causis tam magnis quam parvis, puta furti, incendii, homicidii, membrorum mutilatione seu quibusvis aliis enormibus excessibus citati minime respondebunt, nec perinde aliquas poenas succumbent, sed tamen coram domino suo oppidi praefati pro quibusvis causis citati respondere tenebuntur, cui quidem domino oppidi praefati damus omnimodam facultatem pro praefatis omnibus articulis expressis in eodem oppido iudicandi, diffiniendi, plectendi et puniendi, prout hoc ipsum ius Theutonicum in omnibus suis punctis et articulis requirit et exproscit. Harum quibus sigillum nostrum est appensum, testimonio litterarum. Actum in Radom in Conventione generali feria quinta ipso die festi Corporis Christi, anno Domini millesimo quingentesimo quinto, regni vero nostri anno quarto. Praesentibus reverendo et reverendis in Christo patribus dominis: Andrea Archiepiscopo gnesnensi et primate, Bernardino electo Leopoliensi, Johanne Cracoviensi, Vincenzo Wladislaviensi, Johanne Posnaniensi, Luca Varmiensi, Alberto Vylnensi et Martino Mednicensi, Mathia premisliensi ecclesiarum episcopis; nec non magnificis, venerabilibus et generosis Spithkone de Jarosław, castellano cracoviensi, Johanne de Tharnow sandomiriensi, Nicolao Gardzyna de Lubrancz callissiensi, Petro Myschkowski de Myrow lancienensi, Nicolao de Cosczelec, brzestensi, Nicolao de Cretow, iunivladislaviensi, Johanne de Tharnow Russiae, Nico-

lao de Curozwanki lublinensi, Prandotha de Trciana raven-  
palatinis; Johanne Jarand, callissiensi, Johanne de Prze-  
ramb, siradiensi, Janussio Latałski, gnesnensi, Johanne Słu-  
peczki, sandeczensi, Jacobo de Szyekluka voyniczensi, Petrus  
Schafranyecz vysliciensi, Johanne Jordan de Zaklyczyn by-  
czensi, Stanisłao de Młodziejowycze radomiensi, Martinus  
Szkothnyczky de Bogoria zawichostensi, Stanisłao Potul-  
czky, miedzyrzeczensi, Petro de Opalenycza landensi, Petrus  
Gorski naklensi, Nicolao de Radzykow, dobrzynensi, Andre-  
de Radzeyowicze sochaczoviensi, Paulo Choteczki polane-  
czensi castellanis; Johanne de Lasko, cancellario; Jacobus  
de Schydłowyecz, thesaurario regni nostri; Alberto Gorski  
scolastico vladislaviensis et Nicolao de Bartnyky, custodius  
ploczensis ecclesiarum, secretariis nostris ceterisque dignita-  
riis, officialibus et curiensibus nostris circa praemissa testi-  
bus fidedignis sincere nobis dilectis. Datum per manus reve-  
rendissimi in Christo patris, domini Mathiae, episcopi przemys-  
liensis et regni nostri vicecancellarii, sincere nobis dilecti

Relatio eiusdem reverendissimi in Christo  
patris domini Mathiae, episcopi przemyslien-  
sis et regni Poloniae vicecancellarii.

(*Metr. Kor.*, księga 19, fol. 191).

III.

Sprawa o zapłatę  
zaległego żołdu rotom zaciężnym  
za Zygmunta Augusta





Na kilku sejmach za Zygmunta Augusta (1565, 1566, 1569, 1570) toczyła się sprawa o zapłatę zaległego żołdu rotom zaciężnym, które brały udział w kilkuletnich wojnach ówczesnych. Żołnierze należący do tych rot, służyli od roku 1561 „przeciwko wielkiemu kniazium moskiewskiemu“, ale zawsze niestawało w porę pieniędzy dla zupełnego ich opłacenia. W pismach współczesnych ciągle są wzmianki o owem zawsze dotkliwym wyczerpaniu skarbu państwa za Jagiellonów, o niedostatku poborów na cele wojskowe. Nie mogła też pomódz skutecznie ofiarność samego Zygmunta Augusta, ani też przeznaczenie kwarty z królewszczyn, na opatrywanie potrzeb obrony potocznej; zaradzić złemu nie zdołały prace tylu sejmów, około reformy wojska i skarbu, drogą tak zwanej exekucyi dóbr. To też żołnierz w swoim czasie nie opłacony, stawał się ciężarem dla kraju.

Podajemy tutaj kilka pism współczesnych, dotyczących sprawy z zaciężnymi za Zygmunta Augusta. Są one świadectwem tych wszystkich trudności, z jakimi walczyć przychodziło królowi i sejmom, gdy należało zadość uczynić słusznym wymaganiom żołnierstwa, zostawionego bez zapłaty. Niewypełnienie w swoim czasie zobowiązań jest powodem ciągłych zaburzeń. Król i sejmujące stany, często ulegając naciskowi wojskowych, przymuszani byli do szerokich ustępstw, a swoboda zostawiona żołnierzom, łatwo w swawolę przechodząca — torowała drogę do coraz groźniejszych a ośmieszonych bezkarnością zawichrzeń, te zaś przeobrażać się miały w zorganizowane związki i konfederacje wojskowe, które

stały się z czasem rodzajem instytucji, opartej na prawie zwyczajowym.

Sprawa tutaj omawiana jest niczem innym jak takimże związkiem wojskowym rot zaciężnych, upominających się o należne im zasługi. W toku tej sprawy, często wyprowadzanej na arenę obrad sejmowych, spotykamy najślusniejsze wymagania nie tylko wojskowych ale i przedstawicieli narodu, o konieczne wynalezienie środków dla opłacenia żołnierzy. Środków tych przecież nie zawsze odnajdywano na razie. Niepłatny żołnierz stawał się coraz bardziej natarčnym, koła wojskowe uchwalały artykuły przeciwne prawu, ustępował wszelki rygor wojskowy. Król wobec groźby położenia, aby zyskać na czasie, przyjmował stawiane warunki i wydawał listy, uchylające odpowiedzialność żołnierzy przy zajeżdżaniu dóbr królewskich, jeśli do oznaczonego czasu pieniądz ich nie dojdzie. Tym sposobem otwartą była droga ku samowoli. Wreszcie po licznych układach odraczaniu ciąglem sprawę i zwłokach bez końca, gdy zgromadzone żołnierstwo groziło rabunkiem — opłacono ich nareszcie z największym wysiłkiem i z pomocą ofiarności osobistej niektórych dygnitarzy.

Taki mniej więcej był przebieg owego związku wojskowego za Zygmunta Augusta, którego dajemy krótki zarys na podstawie kilku zaledwie oderwanych aktów współczesnych<sup>1)</sup>. Nie mając atoli pełniejszych źródeł, opis nasz nie jest ani dość dokładnym, ani dostatecznie objaśniającym — dostarcza jednak parę rysów, oświetlających publiczne sprawy ówczesne, a przede wszystkim wykazuje słabnącą kolejno powagę władzy, przy stopniowem rozrastaniu się siły anarchicznych żywiołów.

Z czasem związki wojskowe coraz groźniejszą przybierają postać. Za Zygmunta III i później, stanowią prawdziwą klęskę dla kraju. Omawiana tu sprawa rot zaciężnych za

---

<sup>1)</sup> Akta te podajemy w całości w dodatkach.

Zygmunta Augusta, i z tego jeszcze względu przedstawia zajęcie, bo niektóre formy związku i toczonych układów są wzorem, na którym opierają się późniejsze, że tak nazwiemy, rokosze wojskowe.

Sprawa opłacania żołnierzy zaciężnych była zawsze przedmiotem troskliwości Zygmunta Augusta, i często poruszana była w obszernej korespondencji króla, w propozycjach sejmowych i w toku obrad stanów koronnych. Tak np. w 1558 roku, król wyrazić kazał sejmującym, iż nieprzyjaciół łatwo wpadać może, widząc „iż ludzi służebnych żadnych nie masz, bo nietylko aby mieli być, którzy czem schowani na przyszły rok, ale też i tym, którzy już odsłużyli, nie masz czem zapłacić“ <sup>1)</sup>. Gdy zaś na tymże sejmie, posłowie ziem ruskich i podolskich, pilnie solicytowali o obronę, król rzekł: „żeby rad to zastąpił sam, by miał czem, ale skarb jego znieść tego nie może“ <sup>2)</sup>.

O wiele większe wynikły trudności, czasu długich wojen z Moskwą. Należało duże siły wojskowe wyprowadzać w pole i zbierać liczniejsze rotę zaciężnych. Rozdawano rotmistrzom dużo listów przypowiednich, werbowano żołnierzy z Czech, Morawy, Ślązka i Węgier, rozchody na wojsko zwiększały się niepomrotnie. Wedle „Regestru a popisu żołnierzy polskich, przyjętych pod sprawą Floryana Zebrzydowskiego, kasztelana lubelskiego, jako hetmana w 1561 r.“, liczono w tym oddziale rot jezdnych piętnaście (koni 2300), rot pieszych dziewięć (drabów 1200). Szczegółowe popisy tych rot zaciężnych odbywały się w ciągu szesnastu kwartałów. Płacono na każdego konia na ćwierć roku po 15 złotych, pieszym zrazu 5, potem 6 złotych, nadto szkody „wedle starego zwyczaju“. Regestra imienne, które przechowywały się i które mamy pod ręką w odpisach <sup>3)</sup>, obejmują popis

<sup>1)</sup> *Dzienniki Sejmowe*, stona 144, (wydał Lubomirski).

<sup>2)</sup> Tamże, str. 296. <sup>3)</sup> *Regestrum Conscriptionis militum stipendiar. in annis 1561, 1562, 1563, 1564*, (rękopis w Cesarskiej publicznej bibliotece w Petersburgu, tom IV, str. 159).

tej części rycerstwa, którego liczne zastępy wysyłano na nieprzyjaciela. W miarę też potrzeby, zwiększano hufce za ciężnych, rozdawano listy przypowiednie nowym rotmistrzom, upewniając że żołd płacony będzie „gotowemi pieniędzmi“<sup>1)</sup> Obietnice te jednak nie zawsze spełnionemi być mogły, wskutek czego niepłatny żołnierz odmawiał nieraz posłuszeństwa, rotę rozchodziły się, i często wielkie zrzędały szkody w dobrach prywatnych lub królewskich.

W początkach 1562 roku, dla braku pieniędzy, wielkie powstały trudności w utrzymaniu zaciężnych, obawiano się nawet aby „nie rozlecieli się“ przed czasem. Wówczas (5. stycznia), Zygmunt August pisał w tej sprawie do Mikołaja Radziwiłła Czarnego: „Służebnych polskich, acz szkody wielkie a posługa żadna jeszcze się nie pokazała, a chociaż i niespełna służą, przedsię zupełnej płacy chcą, a tak pilna potrzeba pieniędzy i wiele i rychło, bo gdzieby tego nie było i ktemu za czasu jeszcze, tedy prawie wzlecieć chcą. My acz się sam z wielką pilnością staramy o tem, wszakoż nie mając na ten czas nikogo takowego przy nas, tak prędko jako potrzeba zebrać się, z temi pieniędzmi żadnym obyczajem nie możemy, ale potrzeba jakośmy i pierwaj ku W. M. niejednokrotnie pisali, żeby W. M. tam sami z panem podskarbis ziemskim, jako najlepiej mogąc i rozumiejąc, starali się i przyczyniali o to. A iżeśmy pilnie rozkazali pisać do służebnych, upewniając ich na tej służbie, mamy to ufanie o wierze i cnocie każdego, iż bacząc taką potrzebę naszą i ziemską, rozlecieć się przed czasem z tej posługi nie będą chcieć i ważyć; wszakoż dla lepszej pewności i W. M. też jakoś począł porozumiewać się z panem lubelskim<sup>2)</sup> i rotmistrzom perswadować, jakoż już niektórych *non absque impendio suo etiam*, o czem dobrze rozumiemy, zatrzymał

---

<sup>1)</sup> List króla Jego Mci, który dan jest żołnierzom jeznym polskim 10. maja 1563 r. (*Działyński*, „*Źródłop.*“, część II, str. 164).

<sup>2)</sup> Floryan Zebrzydowski.



teraz *modis omnibus*, usiłować w tem nie zaniechaj, przewo wszystko wszytkiej niewdzięczności ludzkiej“ <sup>1)</sup>).

Nieznane nam są bliżej szczegóły licznych spraw owo- esnych ze służebnymi. A spraw tych było bardzo wiele, o nigdy kwestya żołdu rozstrzygniętą w swoim czasie nie ła. Liczne też wzmianki, tu i owdzie napotykane, wska- ją że ciągle były trudności, że nie łatwo było utrzymać karchach pewnego rygoru, zniechęconego i nie opłaconego ńnierza. W 1564 roku w kwartale trzynastym, „prze nie- anie pieniędzy, okazowanie żadne nie było“ <sup>2)</sup>), a pod rokiem 565, legat Commendoni w relacyi swej pisze, że „wojsko z więcej od roku nie pobiera żołdu, stąd w krajach litew- ich, żołnierze czynią wielkie szkody, rotmistrze zaś, ze- awszy się wszyscy w Wilnie, jednomyślnie oświadczyli, że śli nie otrzymają zapłaty, wojsko rozjedzie się z obozu“ <sup>3)</sup>).

W tejsze sprawie Zygmunt August pisał w 1566 roku (5. lipca) do Jana Chodkiewicza i Eustachego Wołłowicza, ajdujących się na sejmie w Brześciu: „....Radzcie i na- awiajcie WMć. o obronie i o wojnie, pókiście WMć. są na ndnem miejscu, jakośmy o tem i ongi pisać kazali do WM., szzech Panów Rad naszych i z osobna do dwóch WM., emby nieprzyjacielowi ze wszech stron odeprzeć, gdyż do j doby, cośmy zmoгли przez Rzeczpospolitą, z powinności aszej dosyćśmy działali, usiłując wszelakim zasobem ku oratowaniu onego państwa, nie folgując zdrowiu a pogo- wiu majątności naszej, którąśmy zawiedli tak, że po chwili zyjechawszy Nam do państwa naszego tamecznego, nie iemy czem stół i wychowanie nasze królewskie będzie się dprawowało. A iż już teraz dalej nie zmoże skarb nasz, tego i sami WMć dobrze są świadomi, trzeba o tem pil- ego WM. wszech obmyśliwania“ <sup>4)</sup>).

<sup>1)</sup> Lachowicz, „Listy Zygmunta Augusta“, strona 132.

<sup>2)</sup> *Registr. Conscr.* pod rokiem 1564.

<sup>3)</sup> *Pamiętki o dawnej Polsce*, Listy Commendoniego, część II, strona 193. <sup>4)</sup> Z autografu.

Niewątpliwie w tych ogólnych poleceniach co do obrotu i wojny, chodziło królowi o wynalezienie środków do opłacenia zaległego żołdu, pod tę bowiem porę agitowała się właśnie na kilku sejmach sprawa rot zaciężnych i trzykrotnie wydawane były przez króla piśmienne zobowiązania co do opłacenia żołnierzy, którzy „na Litwie przeciw Moskiewskiemu służyli”. I tak na sejmie w Grodnie 1565 roku, potem w Lublinie 25. maja 1566 r. i znowu w Lublinie 7. września tegoż roku, wychodziły z kancelaryi królewskiej skrypta, „pod pieczęcią koronną i ręką naszą podpisane“, — jak sam król wyrażał się w późniejszym dokumencie <sup>1)</sup>, — oznaczające co raz to nowe terminy dla opłacenia wysłużonych przez żołnierzy pieniędzy. Atoli zobowiązania te wykonanymi być nie mogły „prze niedostatek na ten czas skarbu“, — i dalej przewlekła się sprawa zadość uczynienia słusznym wymaganiom żołnierzy. Przypuszczać można, że im dłużej czekać musieli, tem natarczywiej domagali się żołdu należnego, tem częściej zdarzać się mogły wybuchy niesubordynacji i samowoli.

Podług ostatniego skryptu królewskiego, zasługi zaciężnym wypłacić miano ostatecznie „na świętki“, to jest około Wielkiejnocy 1569 roku, ale znowu terminu chybiono i pieniędzy nie było. Przeto na sejmie Unii w Lublinie, bardzo solennie sprawę tę odnowiono. Tutaj przedstawicielem nieopłaconych rotmistrzów i żołnierzy był Stanisław z Wojsławic Czikowski, natenczas podkomorzy krakowski, późniejszy kasztelan biecki, który czasowo hetmanił części rycerstwa w wojnach z Moskwą i pod którego przewodnictwem, te same rotę tylekroć razy odznaczały się w ziemiach moskiewskich, i pod Smoleńskiem i w Siewierszczyźnie i pod Kraśnogródkiem i w tylu innych miejscach. Obecnie zjechało do Lublina wielu żołnierzy ze swymi rotmistrzami. Nieopłaconych jeszcze rot jezdnych było 25 a pieszych 28. Nale-

---

<sup>1)</sup> List J. Kr. Mości, co dał żołnierzom 25. czerwca 1569 r.

zało im „zasług“ 161.648 złotych i groszy  $3\frac{1}{2}$ . Suma jak na owe czasy dość znaczna <sup>1)</sup>).

Jeszcze na sejmiku przedsejmowym proszowskim, w spisanych artykułach, szlachta zalecała „prosić JKr. Mości, aby litewskim żołnierzom było zapłacono“, a Czikowskiemu aby daną była reszta poborów województwa krakowskiego, „za utraty jego, które nie małe miał na służbach króla JMci w wszytkiej Rzpltej“ <sup>2)</sup>. Tutaj zaś w Lublinie, żołnierze zwracali się do posłów, a i Czikowski „czynił adhortacją wielką“ — prosząc „o przyczynę do króla JMci, aby im było zapłacone za służbę“, on zaś aby również był opatrzony odpowiednio do zasług <sup>3)</sup>. W poniedziałek 21. marca, Czarnkowski, marszałek izby poselskiej, „czynił prośbę do króla za żołnierzami“, poczem Czikowski powtórnie „uczynił szeroką rzecz około zapłaty“, przekładając zasługi rycerstwa. „A k temu — mówił dalej — że się tego boję, aby kto nie rozumiał, żebyśmy mieli tego dobrze zasłużyć. To nas do tego najwięcej dociska, iż tak często W. Kr. Mości prośbami owymi molestujemy, k temu niedostatek i utraty nasze, iż za służby swe, mając nadzieję w obietnicy króla JMci i w liściech króla JMci, zapłaty nie mają“ <sup>4)</sup>. Dodawał przytem, że to byłoby *in Republica* wielkie *periculum*, gdzieby ludzie rycerscy opatrowani nie byli“ <sup>4)</sup>. Sprawozdawca dodaje, iż potrząsano natenczas owymi listami królewskimi, które oznaczały różne termina zapłaty zaległego żołdu, a zostały martwą tylko literą. Widocznie więc wzrastało niezadowolenie, sprawa się zaostrzała. To też posłowie, których pośrednictwa wzywano, zwracali się w tej rzeczy do króla, który przez podkanclerzego odpowiedział: że „nie najduje w skarbie swym, czemby miał zapłacić żołnierzom litewskim“ — ale — dodawał, „radźcie WMć o tem, jakoby im zapłacić“ <sup>4)</sup>. Do tej też sprawy odnosić się musi ówczesne przemówienie

<sup>1)</sup> Przy ostateczn. opłacie w 1570 r. okazało się 166.000 zolt<sup>1</sup>.

<sup>2)</sup> *Działyński*, „*Żródłop.*“, część III, strona 7.

<sup>3)</sup> Tamże, strony 80, 81, 93. <sup>4)</sup> Tamże, strony 118, 120.

Sienickiego, gdy upominał się „o zasłużone ludzie“ — „aby W. Kr. Mość siebie i nas z mniemania złego wybawił, bo ta nigdy intencja jako przodków naszych, tak i nasza nigdy nie była, aby ludzie zasłużeni Rzpltej zapłaty swej mieć nie mieli, i owszem, to jest własny urząd W. Kr. Mości, godno ludzie opatrować“ <sup>1)</sup>).

Oderwane te zapiski sprawozdawcy, zaledwie tylko są wskazówką toczących się rozpraw o zaległą zapłatę rotni zaciężnym. Domyślać się godzi, że wobec tylu zawodów wobec tyle razy niedotrzymywanych obietnic, prowadzone z rotmistrzami i żołnierzami pertraktacje utrudnione być musiały, ale nakoniec zgodzić się musiano obustronnie na odłożenie ponowne terminu wypłaty, i żołnierze „czasu pomknęli do przyszłych świątek 1570 roku“. I wówczas wydany im został nowy list królewski w dniu 25. czerwca 1569 r., a za tytułowany: „List króla JMci co dał żołnierzom na się“.

W tym nowym dokumencie, król powiadał, że czas wypłacenia należnych pieniędzy żołnierzom odłożony, „aby zatem mogliśmy się wolnie starać i nabywać pieniędzy na zapłacenie służb ich“. — „A iżby na tem pomknieniu i odłożeniu czasu — czytamy tu dalej — nie zawodzili się, ani nie szkodowali, tedy my referując się na pierwsze listy od Nas im dane. a na wierzchu mianowane, które zachowujemy w mocy... teraz tym niniejszym listem, z kancelaryi naszej większej wydany, słowem naszym królewskim uiszczonym, ręką naszą własną podpisanym, i pieczęcią koronną utwierdzonym, upewniamy je w tem i uiszczamy, a słowem naszym królewskim obiecujemy, tak sami za nas, jako i za potomki swe, ktobykolwiek po nas był królem polskim, gdzie by nas Pan Bóg z woli swej z tego świata powołał. Najprzód siebie sami, potem potomki swe obligując, na wszystkich dobrach naszych, którekolwiek we wszystkich państwach naszych, gdziekolwiek mamy, *nullis exclusis*, że zapłatę dostateczną

<sup>1)</sup> Tamże, strona 125.



na blisko przyszedł dzień świąteczny *in anno* 1570 mieć będą, jakkolwiek im wszystkim i każdemu z osobna, za służbę długo się zostało, wedle obliczenia każdego z nich i wszystkich społem, w skarbie naszym koronnym, już im nic ani szkody jakkolwiek mianowane, ani za skarbane nie wyrządzając, ale zapłatę dostateczną i zupełną wezmą, tak jako któremu się winno...“.

Na tymże skrypcie wypisani zostali imiennie wszyscy rotmistrze, tak jezdni jako i piesi, z oznaczeniem sum poszczególnych na każdą rotę i sumy ogólnej. Wszystko to płacić się miało w Radomiu, na świętki, podług przyjętego zwyczaju, a gdyby który umarł, to potomstwu jego, a ktoby sam być nie mógł, tedy jego plenipotentowi, a którenby się nie jawił, ani jego potomek, ani plenipotent, tedy należne mu pieniądze miały być złożone w urzędzie grodzkim, aż się ozowie“.

Atoli przedstawiciele żołnierzy nie ufali snąć że w oznaczony rok pieniądze złożone będą, żądali więc nowych gwarancyj, obostrzając w wysokim stopniu zobowiązania królewskie. Widocznie nacisk wielkim być musiał, kiedy w list królewski wciągnięto następujący ustęp:

„Jeśli żeby więc, czego Panie Boże uchwaj, żebyśmy na ten czas i na miejscu mianowanem, i sposobem wyżej opisanym, pieniędzy tych nie dali i zupełnie nie zapłacili — tedy My dozwalamy tym przerzeczonym wszystkim rotmistrzom z ich towarzyszami i pacholiki, i dobrowolnie tym listem naszym dopuszczamy, że będą mogli wiechać i wieżdzać w dobra nasze, tak wszystkie jako w każde z osobna, którekolwiek są, gdziekolwiek we wszystkich państwach naszych, jeżdżąc z jednego w drugie, biorąc sobie żywność wszelaką, tak sobie jako koniom, jako też i wszystkie inne potrzeby swe stamtąd opatrując, tak sobie, jako i towarzyszom i sługom swym, i mieszkać gdzie się im tak wszystkim wspólnie, jako po części, jako i każdemu z osobna upodoba, a to dotąd, póki się im od nas dostateczna zapłata nie stanie“.

Rzecz prosta, że przy takim zajeżdżaniu dóbr przez nieopłacone rotę, nastąpić mogły wszelkiego rodzaju nadużycia, przeto zabezpieczali sobie panowie rotmistrzowie zupełną bezkarność, a król zmuszony był przyjąć i ten ciężki a nie zwykły warunek. Czytamy bowiem dalej:

„A to takowe branie niema im być w służbę rachowane, ani wytrącane, ani za żadne gwałtowne branie od Nasz ani od nikogo poczytane, coby się kolwiek tam stało, i o to ani wszystkich, ani żadnego z osobna i najmniejszego pożywać nikt nie będzie mógł, ani do żadnego urzędu przyciągać, ani przed nasz, ani imieniem naszym od instygatorów naszego, ani od żadnego, *tam publice quam private personarum* i owszem, coby się kolwiek tam stało, *omnia pro ratho eligendo* grato przyjąć mamy. Jakoż i teraz przyjmujemy i każdy przyjmować ma. A jeśliby który z tej gromady, albo spólnie albo z osobna był pozwany, choćby go albo ich, *in contumaciam* zdano, i prawo nakoniec *ad ultimum punctum* przywiedziono, tedy to ani wszystkim, ani żadnemu z osobna szkodzić niema, ani potomkom ich i każdemu z nich, i owszem od każdego takiego pozwania i prawa przewidzenia, My *exunc* i na potomne czasy, wszystkie i każdego wolne i wolnymi czynimy i na ten czas, i wolnym uczynić będziemy powinni i potomkowie nasi będą powinni, a dla lepszej pewności tego wszystkiego, co wyżej jest napisane, list ten na się przeznaczonym żołnierzom dawamy, ręką naszą podpisany i pieczęcią koronną zapieczętowany“.

Listem tym, Zygmunt August kupował sobie na czas pewien spokój od natrętnie upominającego się o żołd rycerstwa, i kosztem poniżających władzę zobowiązań, uzyskał, że ciż żołnierze „czasu pomknęli do przyszłych świątek“, to jest spokojnie czekać jeszcze mieli nowo naznaczonego „roku“. Warunki przyjęte przez króla, uprawniały najzupełniej na przyszłość samowolne wymierzanie sobie zadośćuczynienia przez „gromady“ wojskowe. W razie gdyby znowu w termin oznaczony pieniędzy nie było — żołnierzom zosta-

ioną była swoboda zajmowania dóbr królewskich na całej Rzeczypospolitej i już naprzód mieli asekurację pełnej bezkarności „coby się kolwiek tam stało“. Rzecz stała, że tej natury zobowiązania, wymuszonymi być musiały na królu groźnym a niezwykle naciskiem, szczegółów bliżej nieznane. Takie same, identyczne niezapewnienia bezkarności, miały miejsce czasu późniejszych związków wojskowych za Zygmunta III, ale zwykle *post factum*, po dokonanych zamachach na własność bezpieczeństwa publicznego, na obowiązujące prawo i artykuły wojskowe. Wobec grozy zuchwałego ucisku, gwałtów, grabieży, komissye traktujące ze związkowymi, zwalniały nieraz od wszelkiej odpowiedzialności, bo obawiano się późniejszych rozruchów, bo niedostawało siły dostatecznej do przytłumienia swawoli. I teraz za Zygmunta Augusta, nie inaczej rozumieć należy całą tę sprawę o żołd zaległy. Była sedycya — jak mawiano — taka sama jak wszystkie późniejsze związki wojskowe, tylko nie dość może jeszcze zorganizowana. A może wśród burzącego się rycerstwa, były powagi ogólnie uznana takich zwierzchników, jak sędziwy Czikowski, który mógł wstrzymywać wybuch rozdrażnionych namiętności. A choć głośno wołał o zadość uczynienie żołnierstwu, choć domagał się należnego aktu sprawiedliwości — mógł przecież odpowiednio oddziaływać, aby — jak później mówił — „do tego nam nie przyszło, za panowania W. Kr. Mości, abychmy takowy gościniec torować mieli, iżby potem kto inny tym gościńcem chodzić miał szkodzić Rzeszy naszej pospolitej“.

I rzecz dziwna, ów dokument świadczący o wnikaniu zakładowych pierwiastków nierzędu do publicznego żywota polski, podpisanym był przez Zygmunta Augusta na wielkim imieniu Unii, na którym dokonać miano wiekopomnego i najczystszej wewnętrznej polityki państwowej. Dziwna raskazka losu — dziwne zespolenie światła i cienia.

Ale śledźmy dalszy przebieg sprawy.

Otóż na świętki 1570 roku, zjechali do Radomia rotmistrze i towarzysze rot zaciężnych, dla otrzymania zapłać „za służby swe poczcziwe od króla JMci, wedle opisane J. Kr. Mości, które nam na się dać raczył na sejmie lubelskim, nie dawno przeszłym“. Atoli „nad nadzieję i ku żałości wielkiej“ — znowu niedoszły ich pieniądze przyobiecane. Snać skarb Rzeczypospolitej tak był wyczerpany, że nawet mimo uciążliwych zobowiązań, wobec możliwych najgroźniejszych następstw, nie zdołano zebrać potrzebnej sumy. W braku jakiegokolwiek relacyi domyślać się tylko można, iż wojsko niewdzięcznie przyjąć musiało wiadomość że znowu mimo słowa królewskiego i danych zapisów, z niczem mając z Radomia odjechać. Niewątpliwie burzliwemi być musiały narady, ale znowu przychodzi nam tutaj powtórzyć, że jakieś wpływy przeważne wstrzymywały żołnierstwo od możliwych excessów. Przechowała się też uchwała spisana na ten czas, we środę święteczną, tak zwane „postanowienie między pany żołnierzami“. Więć zapewne było zebrane kolegium wojskowe — starszyzna przewodniczyła — a przytomni zobowiązywali się jak najściślej stosować się do ułożonych artykułów.

Więć najpierw i głównie postanowiono czekać jeszcze na pieniądze do 8. lipca, i zjechać na ten czas do Piotrkowa. Prawdopodobnie od króla nowy ten termin przekładać musieli jacyś posłowie lub komissarze, o których przecie żadnej w uchwale nie zrobiono wzmianki. Zastrzegli się jednak żołnierze, iż gdyby jeszcze i na ten nowy termin nie dostali pieniędzy w Piotrkowie, wówczas egzekwować mieli zapis królewski, zajmując „imiona“ JKr. Mości „wedle potrzeb swoich“. Uradzono nadto aby „pod poczcziwością“ żaden z panów rotmistrzów, jakoteż z panów towarzyszy, przyjechać do Piotrkowa nie omieszkał, „jako będzie mógł najlepiej, jakoby ku własnej potrzebie, przeciw nieprzyjacielowi koronnemu“. Przytem każdy zobowiązał się, stawić przy-



najmniej trzecią część pocztu swego, „ale mniej nie, cośmy  
 nie pocziwemi słowy rycerskimi obiecali i obiecujem  
 zierzeć“. Nadto zjechawszy się onegoż dnia, przyjąć mieli  
 tego hetmana i we wszystkim być mu posłusznymi jako  
 wojnie, a artykuły ułożone przezeń z panami rotmistrza-  
 trzymać mieli. W razie zaś broń Boże śmierci na p. Czi-  
 wskiego hetmana, na miejsce jego powołać miano rotmi-  
 strę Jakuba Secygniowskiego. Zobowiązywali się też zach-  
 ować się pocziwie i skromnie, „bez skwierku ludzkiego“.   
 Aby zaś kto czego się dopuścił, p. hetman uczynić ma  
 awiedliwość. Tak samo w powrocie do domów zachowy-  
 wać się powinni. Żaden zaś pojedynczo w żadne traktaty  
 wchodzić się nie ma. A gdyby który nie stawiał się do Piotra-  
 wa, „tedy go wszyscy za takiego rozumieć i mieć mamy,  
 się dlatego nie stawiał, iż źle a niecnotliwie panu swemu  
 był i miejsca między ludźmi rycerskimi mieć nie ma, ani  
 przy u każdego z nas żadnej, i każdy mu to zawsze po-  
 dzieć będzie mógł na każdym miejscu. A pieniądze jego  
 ułożone nie mają mu być dane, ale mają być rozdzielone  
 równy dział między rycerstwo wszystkie“. Zastrzeżono się  
 także, że choćby pospolite ruszenie przypadło, powinni na  
 siebie się oglądając, zjechać na czas i miejsce omianowane,  
 żaden z rotmistrzów nie ma brać pieniędzy „na nowe“, pod-  
 atą „czci i wiary w kole naszym rycerskim“ i pod od-  
 powiedzeniem zasłużonych pieniędzy. Wszystkie te artykuły po-  
 nowili panowie rotmistrze i towarzysze „zdzierzeć we  
 wszystkim mocnie i stale, pomagając sobie wspólnie wszyscy  
 gardł i majątności swych, aż się każdemu z nas zapłata  
 równa co do najmniejszego stanie“. Uchwałę niniejszą pod-  
 atali Czikowski i Secygniowski w zastępstwie rycerstwa,  
 których nie wszyscy mieli swe pieczęcie i nie wszyscy pi-  
 umieli.

To postanowienie koła wojskowego dość względnem  
 było, odraczając do lipca ostateczną egzekucję we-  
 listu królewskiego. Z czasu tego skorzystał Stanisław

Czikowski, i w maju pośpieszył na sejm warszawski, go w piątek po Bożem Ciele (26. maja) wystąpił z nową prośbą do króla, do panów Rad i do posłów, gorąco wzywając się za rycerstwem i przekładając konieczną potrzebę zakończenia tej sprawy z zaciężnymi, ciągnącej się tyle czasu.

Więc najpierw upewniał, że nie z rozkoszy tak częściej molestować przychodzi J. Kr. Mość prośbami swemi „okładającą tę zapłatę naszej“, która jest przecież dostatecznie, obowiązkowo postanowiona, a choć miano tę zapłatę uskutecznić w Radomiu na świętce, to jednak aż dotąd pieniędzy nie dano. Wspomniawszy też o skryptach podpisanych przez króla, o zapewnionych kondycjach „do zupełnej zapłaty“, dał do zrozumienia, iż z tego wszystkiego żołnierze jeszcze nie skorzystali, bo „czując się wiernymi poddanymi króla i wiernymi miłośnikami Rzeczypospolitej, nie życzą sobie aby za panowania W. Kr. Mości, naszego M. Pana — tego nam przyszło, a od nas się to poczynać miało, abychem takowy gościniec torować mieli, iżby potem kto inny tym gościńcem chodzić miał i szkodzić Rzeczy naszej pospolitej“.

Ale z drugiej strony — tłumaczył Czikowski — rycerstwo upominać się musi za swe służby, aby go nie pominięto, że źle służyło. Sam król przecież, na sejmach lubelskim i piotrkowskim usty swemi publicznie im przyznał, dobrze służyli, bo też „rycerskiemu człowiekowi nie godzi się nosić na sobie najmniejszej zmazы i tak wiele, jakoli się mogło do oka zawrzeć, ma być jako kryształ przezroczyste“.

Prosił więc króla, aby „przodkiem obejrzeć się na siebie“ — żeśmy wiernie, uczciwie, znacznie, słownie służyli — bijaliśmy nieprzyjaciela, tak iż z wojski swemi sromotnie ustępował, wszak świadczyli za nami więźniowie, znaczni ludzie, wielcy kniaziowie któreśmy W. Kr. Mości odsyłali. A zwracając się do panów Rad — prosił ich Czikowski, aby wspólnie z J. Kr. Mością zabiegać raczyli, aby takowy

azdy szkodliwe wojenne, w Rzeczypospolitej nie bywały,  
 aby każdemu prędką a nieodwłoczną sprawiedliwość by-  
 ła, a co czyje jest, aby każdemu było oddawane. Zwra-  
 ła też uwagę że rozgłos „około niezapłaty naszej“ rozcho-  
 si się nietylko w państwach J. Kr. Mości, ale też i w zie-  
 ach postronnych, boć wielu było cudzoziemców, Czechów,  
 prawców, Ślązaków, Węgrów — którzy teraz upominają się  
 zapłatę. Przypominał ły ubogich żołnierzów przed obli-  
 em królewskim i teraz w Radomiu „tak żeśmy musieli  
 niemi wszyscy współek płakać“. Niektórzy jeżdżąc od nie-  
 ałego czasu, aby się upominać o tę zapłatę, własną ojco-  
 znę wyprzedali, młodzi ludzie jeszcze wzdry nabyć mogą  
 stracili, ale „nam starym — mówił Czikowski — stojąc  
 dną nogą w grobie, ciężko jest przedawać wioski, ojczy-  
 ę swą własną na starość... Inni jeżdżąc tak długo, osta-  
 z stracili, a wstydząc się przyjaciela, sąmsiada — wielu  
 rich udało się do klasztorów między mnichy i chodzą  
 niemi schyliwszy łeb, aby ich ludzie nie znali, a snąć  
 wiele takich że się na las udali“... Wreszcie prosił Czi-  
 wski i panów Rad i posłów o przyczynienie się w tej spr-  
 e do króla, bo wielkie są *pericula*, których spodziewać się  
 eba *in Republica* „z naszego takiego zieżchania“. I ostrze-  
 że jeśli i teraz żołnierze nie otrzymają słusznego zadość-  
 czynienia, tedy egzekwować będą przywilej dany im przez  
 ła, „i nie wątpimy — ciągnął dalej — iż przodkiem u Pana  
 ga, potem u W. M. wszystkich wymówieni będziemy....  
 ch nam na tą szarpaninę nie przychodzi, w tej spokoj-  
 Rzeczypospolitej, nam którzyśmy się tu porodzili i do-  
 e sąśmy zasłużeni“. Zakończył wreszcie mówiąc: „...Nie  
 zcie WM. tak lekceważyć tych rzeczy, które tu nie darmo  
*solenniter* przekładamy, bo czujemy czem to pachnie. Ja-  
 z niżliby do tego przyjść miało, wołałbym to zdrowiem  
 em odkupić i zapłacić. A cokolwiek W. M. w tej rzeczy  
 ynicie, tedy W. M. uczynicie dla samych siebie i Rze-  
 pospolitej, jako i dla nas“...

Nie mamy śladów jakie wrażenie na sejmujących zrobiła powyższa przemowa Czikowskiego. W urywkowym dyaryuszu, sprawa rot zaciężnych nie wspomniana nawet. Po sam koniec sejmu, żołnierstwo niepłatne zważyło się do Piotrkowa, grożąc rabunkiem, o czym opat Cyrus pisał do cesarza Maxymiliana, w swych relacjach poselskich<sup>1)</sup>. Sprawy rzeczy daleko już zaść musiały, kiedy zdarzenie to zwróciło uwagę obcego dyplomaty. Zaraz też Zygmunt August wyprawił do Piotrkowa, dla uspokojenia wojska, Stanisław Kryskiego, kasztelana raciańskiego, a mało co później już jednocześnie, wypawiono żołd zaległy w sumie 166.000 złotych; z kwarty część tej sumy pokryto, zresztą biskupi pomogli, głównie Piotr Myszkowski, biskup płocki<sup>2)</sup>. I tak zakończyła się sprawa o żołd zaległy, ciągnąca się całych lat pięć.

<sup>1)</sup> Szujski, „Dyaryusze Sejmów“, str. 141, (ed. Akad. Umiejęt.).

<sup>2)</sup> Tamże, strony 138, 141.



# A K T A



I.

Minuta listu K. J. M., co dał żołnierzom na się,  
in A. D. 1569 — w Lublinie.

Zygmunt August, z bożej łaski, król polski etc.

Oznajmujem wszem i każdemu z osobna, komu tego  
nie potrzeba będzie, iż kiedy był przypadł czas, za-  
płacić żołnierzom naszym polskim, którzy w Litwie prze-  
służyli Moskiewskiemu Nam służyli — na Świątki przeszłe,  
z *hoc anno Dni* 1569, wedle obietnicy naszej słownej kró-  
lewskiej, którąśmy byli uczynili w Lublinie w poście, w pią-  
tek przed Wielką Nocą, *anno hoc* 1569, względem listów  
naszych pierwszych, którechmi dali byli; pierwszy w Gro-  
dnie *in anno Dni* 1565, a potem drugi w Lublinie *in anno*  
*Dni* 1566, księżycy Maja, *die vigesima quinta*, i trzeci zasię  
w Lublinie *in eodem anno* 1566 *die septima Septembris*, pod  
nieczęcią naszą koronną i ręką naszą podpisane. Tedy my  
nie mogąc na ten czas temu dosyć uczynić, abyśmy byli  
żołnierzom zasłużoną zapłacić mogli, prze niedostatek na ten  
czas skarbu swego, użyliśmy ich, aby Nam jeszcze czasu  
omknęli, od daty tego listu do świątek blisko przyszłych  
z *anno* 1570, aby zatem mogliśmy się wolnie starać i na-  
bierać pieniędzy, na zapłacenie służb ich, a iżby na tem  
omknieniu i odłożeniu czasu, nie zawodzili się, ani szko-  
lowali, tedy My referując się na pierwsze listy od Nas im  
dane, a na wierzchu mianowane, (które zachowujemy w mo-  
jych, *et firmas, gratas et validas* mieć chcemy, i we wszyst-  
kich klauzulach, punkciech, i od największego do najmniej-  
szych artykułów, *ut neque generalitas specialitati, neque spe-*

*cialitas generalitati, in nullo derogat*), teraz tym niniejszym listem, i tym naszym z kancelaryi naszej większej wydany, słowem naszym królewskim uiszczonym, ręką naszą własną podpisanym i pieczęcią koronną utwierdzonym — uprawniając te w tem i uiszczamy, a słowem naszym królewskim obcajemy, tak sami za Nas, jako i za potomki swe, (którekolwiek po nas był królem polskim), gdzie by Nas P. Bóg z woli swej św., z tego świata powołał. Naprzód się nam samy, potem potomki swe obligując na wszystkich dobrach naszych, którekolwiek we wszystkich państwach naszych, gdziekolwiek mamy, *nullis exclusis*, zapłatę dostateczną na blisko przyszły dzień świąteczny, *in anno* 1570 mielibędą, cokolwiek im wszystkim i każdemu z osobna, za służbę dłużno się zostało, wedle obliczenia każdego z nich i wszystkich społem w skarbie naszym koronnym, już im nam ani za szkody, jakokolwiek mianowane, ani za skarbnę nie wytrącając, ale zapłatę dostateczną i zupełną wezmą, tak jako któremu się winno. To jest mianowicie: Wielmożnemu urodzonym, szlachetnym, sławetnym, uczciwym:

Anzelmowi Gostomskiemu, kasztelanowi płockiemu złotych 9.042. Stanisławowi Cikowskiemu z Wojławic, podkomorzemu krakowskiemu, który był nad tymi żołnierzmi hejtmanem w Litwie, złotych 6.544, groszy 15. Rocie Leśniowskiemu 10.369 i groszy 26, halerzy 9. Wildze złotych 2,274 i groszy 25. Marcinowi Kazanowskiemu złotych 5054, groszy 23. Janowi Giżyckiemu złotych 4.277, groszy 6. Pileckiemu złotych 4.277, groszy 18. Gorajskiemu złotych 5.076. Trzembińskiemu złotych 3491, groszy 9 $\frac{1}{2}$ . Derszniakowi złotych 2457 i groszy 18. Stanisławowi Wąsowiczowi, złotych 2.251. Pawłowi Secygniowskiemu złotych 3.364, groszy 15. Krzysztofowi Tarnowskiemu złotych 8.512, groszy 13, Mikołajowi Wąsowiczowi, złotych 6.117, groszy 13 $\frac{1}{2}$ . Zebrzydowskiemu złotych 5.066, groszy 15. Kozielskiemu złotych 4.332. Stanisławowi Przyjemskiemu złotych 5.824, groszy 22 $\frac{1}{2}$ . Gabrielowi Rembowskiemu złotych 5.754, groszy 19. Oleśni-



ckiemu złotych 2.942, groszy 15. Grodeckiemu złotych 622, groszy 15. Świdierskiemu złotych 4501, groszy 25. Mikołajowi Sieniawskiemu złotych 5.044, groszy 15, pieniędzy 9. Jakubowi Secygniowskiemu złotych 10.459, groszy 27. Bełdowskiego rocie złotych 4.703, groszy 15. Bratoszewskiemu złotych 69. Rocie Stanisława z Górki, złotych 1.535, groszy 15. A ci wszyscy wyżej mianowani, służbę jezdną służyli, których służba zatrzymana, wspólnie złączona, uczyni złotych sto dwadzieścia i siedem tysięcy, dziewięćset ośmdziesiąt i dwa, groszy półsiódma.

A potem tym, którzy pieszą służbę służyli. Naprzód Janowi Rembowskiemu złotych 1.643, groszy 22½. Janowi Wierzbickiemu złotych 5.939, groszy 12. Lubachowskiemu złotych 1.693. Golbickiemu złotych 1.115. Owsieńskiemu złotych 1.863, groszy 18, halerzy 9. Stanisławowi Brozynie złotych 2.583, groszy 16½. Janowi Pisarskiemu złotych 1.979. Wrzeszczowi złotych 1.590, groszy 15. Piotrowi Górskiemu złotych 1.435, groszy 9. Wyżdźdze złotych 684, groszy 4½. Wierzbowskiemu złotych 2.469, groszy 3. Dobroszowskiemu złotych 1.649, groszy 15. Ruszkowskiemu złotych 391, groszy trzynaście. Radoszyckiemu złotych 575, groszy 4, Stanisławowi Marchockiemu złotych 775. Strzyżowskiemu złotych 1.322, groszy 3½. Simąkowskiemu złotych 81. Karlińskiemu złotych 1.947, groszy 15. Dymitrowskiemu złotych 1.561, groszy 3. Snieżkowi złotych 422, groszy 15. Warszawskiemu złotych 167. Branickiemu złotych 114, groszy 15. Trembeckiemu złotych 192, groszy 4½. Woźnickiemu złotych 319, groszy 15. Bystrzykowskiemu złotych 186, groszy 15. Rożnowi złotych 453, groszy 4. Wielogłowskiemu złotych 345, groszy 15. Rusieckiemu złotych 166, groszy 17½ — których wszystkich pieszo służących wyżej mianowanych, suma uczyni złotych trzydzieści i trzy tysiące, sześćset sześćdziesiąt i pięć, groszy dwadzieścia i siedem.

Summa tedy oboja, która się winna rotmistrzom, tak jezdnym jako i pieszym, uczyni złotych 161.648, groszy 3½.

Summy tedy te wszystkie, wyżej mianowane, jako które  
remu dłużno opisane, której jest in summa złotych 161.64  
groszy  $3\frac{1}{2}$ , *modo supranominato*, obowiązujemy się na  
świętą blisko przyszłą, już wyżej mianowane zupełnie po-  
łożyć w Radomiu, i tam każdemu wedle obliczenia, na  
wierzchu mianowanego, zupełnie zapłacić, tak iż choćby ten  
który umarł, tedy potomstwu jego, to co nań przysię miało  
będzie odłożono, nic nie umniejszając. Także, ktoby sam by  
nie mógł, *propter legale impedimentum*, tedy plenipotent jego  
ty pieniądze weźmie. A tam na ten czas, kiedy im zupełnie  
sposobem wyżej mianowanym zapłacimy wszystkim, jako są  
wyżej opisani, i każdemu z osobna, albo potomkom, albo  
plenipotentom ich, tedy Nas mają wspólnie kwitować i listy  
nam nasze w tej mierze po wszystkie czasy im dane wró-  
cić, a ktoby nie był na ten czas, albo potomek, albo pleni-  
potent jego, tedy pieniądze które nań przysły, w grodzie  
zostawić u ksiąg urzędu grodzkiego, aż się ozowie i tam  
kwit dostateczny udziela, tedy mu pieniądze w grodzie mają  
być wydane. Jeśli żeby więc, czego Panie Boże uchwaja-  
iżebychmy im na ten czas, i na miejscu mianowanym i spo-  
sobem wyżej opisanym, pieniędzy tych nie dali i zupełnie  
nie zapłacili, tedy My dozwalamy tym przerzeczonym wszyt-  
kim rotmistrzom, z ich towarzyszami i pacholiki — i dobro-  
wolnie tym listem naszym dopuszczamy, że będą mogli wie-  
chać i wieźdzać w dobra nasze, tak wszystkie jako w każde  
z osobna, którekolwiek są, gdziekolwiek we wszystkich pań-  
stwach naszych, jeżdżąc z jednego w drugie, biorąc sobie  
żywność wszelaką, tak sobie jako koniom, jako też i wszyt-  
kie inne potrzeby swe stamtąd opatrując, tak sobie, jako  
i towarzyszom i sługom swym, i mieszkać, gdzie się im tak  
wszystkim wspólnie, jako po części, jako i każdemu z osobna  
upodoba, a to dotąd póki się im od Nas dostateczna za-  
płata nie stanie. A to takowe branie niema im być w służbę  
rachowano, ani wytrącano, ani za żadne gwałtowne branie  
od Nas, ani od nikogo poczytano (co by się kolwiek tam

tało), i o to ani wszystkich, ani żadnego z osobna i najmniej-  
 zego pozywać nikt nie będzie mógł, ani do żadnego urzędu  
 przyciągać, ani przed Nas, ani imieniem naszym od instygacy-  
 ora naszego, ani od żadnego, *tam publice, quam private*  
*personae*, i owszem coby się kolwiek tam stało, *omnia pro*  
*reatho et grato* przyjąć ma. A jeśliby który z tej gromady,  
 albo spółnie, albo z osobna był pozwany, choćby go albo  
 zech, *in contumaciam* zdano, i prawo nakoniec, *ad ultimum*  
*inunctum* przewidziano, tedy to ani wszystkim, ani żadnemu  
 z osobna szkodzić niema, ani potomkom ich i każdemu  
 z nich, i owszem od każdego takiego pozwania i prawa prze-  
 widzenia, My *exunc* i na potomne czasy, wszyscy i każdego  
 wolne i wolnymi czynimy, i na ten czas, i wolnym uczynić  
 będziemy powinni, i potomkowie nasi będą powinni, a dla  
 lepszej pewności tego wszystkiego, co wyżej jest napisano,  
 jest ten na się, przereczonym żołnierzom dawamy, ręką na-  
 zą podpisaną i pieczęcią koronną zapieczętowany. Dan na  
 mejmie walnym koronnym lubelskim, *die vigesima quinta men-*  
*sis Junii Anno 1569, Regni vero nostri Anno quadragesimo.*  
*Praesentibus reverendissimo et reverendis in Christo patri-*  
*us dominis: Jacobo Uchański archiepiscopo gneznensi, le-*  
*ato nato et regni Poloniae primatis; Philippo Padniewski*  
*cracoviensi, Stanislao Karnkowski kujaviensi, Adamo Konar-*  
*ski posnaniensi, Petro Myszkowski plocensi, et Alberto Sta-*  
*ozrebski chelmensi, episcopis. Nec non magnificis, generosis*  
*et venerabilibus: Sebastiano a Mielecz castellano cracoviensi,*  
*restensique; Stanislao Myszkowski de Mirow pallatino et*  
*generali cracoviensi, rathnensique; Petro Zborowski sando-*  
*miriensi, stobnicensique; Joanni Sierakowski, lanciniensi,*  
*rzedecensique; Joanni de Służewo Brzestensi et hominensi,*  
*niedzirzecensi; Joanne Firlej de Dąbrowica, lublinensi, re-*  
*gni nostri marschalco supremo, rohatinensique; Andrea Dem-*  
*owski belzensi, rubieszoviensi — palatinis. Stanislao Sobek*  
*le Sulejow, sandomiriensi; regni nostri thesaurario, ac this-*  
*oviecensi, malogostensique; Andrea Dębowski, siradiensi,*

lecinienſique; Stanislao Slupeczki, lublinenſi; Hieronimo Oſſoliński, ſandecenſi; Joanne Sienieński de Pomorzany, żarnowienſi; caſtellanis et capitaneis; Valentino Dembieński de Dębiany, regni noſtri cancellario; Francisco Kraſiński, regni noſtri vice-cancellario, prepoſito plocenſi, archidiacono całliſienſi, cracovienſi, gneznenſi, lovicenſique canonico; Stanislao Sandigovio Czarnkowski, commendatori poznanienſi; Stanislao Oſſowski, cantore gneznenſi, curiae noſtrae reſſendariis. Joanne, comite in Tenczyn lublinenſique capitaneo; Joanne Borkowski, praepoſito lancinienſi, cracovienſi, varſchoviенſique canonico; Joanne Zaborowski, praepoſito ſandomiriенſi; Joanne Leśniowski, capitaneo dolinenſi; Stanislao Krasicki, aulicis et ſecretariis noſtris, ac aliis quam plurimis officialibus, ſecretariis et aulicis noſtris, ſincere et fidelibus dilectis. Datum pro manus magnificii Valentini Dembieński de Dembiany, regni noſtri cancellarii etc., ſincere nobis dilecti.

Sigismundus Augustus Rex etc.

Actum in caſtro novae civitatis Corczin, feria quinta, poſt feſtum ſanctae Annae, proximum. Anno Domini 1569.

## II.

### Postanowienie w Radomiu, między pany żołnierzmi, na swatki — roku 1570.

My wszyscy ſpolnie rotmistrze i towarzysze, tak jeźni jako i pieszy, którzyśmy byli na służbie K. J. M. w wielkiem księſtwie litewſkiem, i którzyśmy ſię tu do Radomia ziechali, na dzień ſwiąteczny, dla zapłaty za służby naſze pocziwe od K. J. M., wedle opisańia J. K. M., które nam na ſię dać raczył, na ſejmie walnym lubelſkim, niedawno przeſzłym, roku 1569.

A iż nad nadzieję naſzą, ku żałości naſzej wielkiej te pieniądze naſ od J. K. M. nie doſzły, tedy my ſami ſobie ſpólnie wszyscy, tak jakośmy ſię tu wyżej *generaliter* mia-



nowali, pomykamy sobie czasu, ku ziazdowi dla exekwowania zapisu tego na dzień św. Kilijana blisko przyszły, to jest we dwie niedziele po św. Janie, *alias octava die Julii* do Piotrkowa. A jeśliby nam przed tym czasem, albo na ten czas pieniądze nie były dane od J. K. M., żebyśmy wedle opisu J. K. M. własnego, imienia J. K. M. używali, wedle potrzeb swoich. A na ten czas, wyżej omianowany i dzień, żeby żaden, tak z panów rotmistrzów, jako i z panów towarzyszków, tak jezdnych jako i pieszych, przyjechać nie omieszkał do Piotrkowa, pod podczciwością, jako będzie mógł najlepiej, jakoby ku własnej potrzebie, przeciw nieprzyjacielowi koronnemu. A przynajmniej powinien będzie każdy pocztu swego trzecią część stawić, na czas wyżej omianowany; ale mniej nie, cośmy sobie podczciwemi słowy rycerskimi obiecali, i obiecujem zdzierżyć. A ziechawszy się onegoż dnia, przyjąć mamy J-go M. Pana Hetmana swego i we wszem mamy być jemu posłuszni z wszelaką podczciwością, nie inaczej, jedno jako i na on czas, gdyśmy byli pod ręką rozkazowaniem J. M. na służbie pana naszego w wielkim księstwie litewskim, i *articuli*, które zaraz ziechawszy się społem z pany rotmistrzami i towarzyszami podać będzie raczył, chować i mocnie trzymać powinni będziemy. A w tym czasie, czego Panie Boże racz uchować, na J. M. pana Czikowskiego, hetmana naszego śmierci, tedy mianować raczy na miejsce swe J. Mci Pana Jakuba Secygniowskiego, rotmistrza, na cośmy wszyscy przyzwolili. A ziechawszy się do Piotrkowa, na dzień omianowany, tedy dnia tego powinny się być potcziwie i skromnie zachować we wszem, ciągnąc też do Piotrkowa powinni się też być statecznie skromnie zachować bez skwierku ludzkiego. A jeśliby się kto czego ważyć śmiał, a nad to postanowienie co komu wyrządził, a przyszłaby nań skarga od kogo, J. M. Pan Hetman będzie powinien z niego uczynić sprawiedliwość wszelaką. A tenże porządek zachować powinni będziemy, do domów swych jadąc, gdy nam będzie zapłacono od K. J. Mci.

Traktatów żadnych już żaden aby nie czynił, tak przed tym czasem, jako i na onczas, ziechawszy się do Piotrkowa i owszem zaraz nazajutrz po św. Kilianie będziemy powinni exekucją skuteczną czynić zapisowi swemu, który mamy od J. K. M. dotąd, aż zupełną zapłatę weźmiemy wszyscy, aż co do najmniejszego. Jeśliby który z panów rotmistrzów, także i z panów towarzyszków na ten czas, wyżej mianowany, do Piotrkowa się nie stawił, tedy go wszyscy za takiego rozumieć i mieć mamy, że się dla tego nie stawił, iż źle a niecnotliwie panu swemu służył, i miejsca między ludźmi rycerskimi mieć niema, ani wiary u każdego z nas żadnej, i każdemu to zawsze powiedzieć będzie mógł na każdym miejscu. A pieniądze jego zasłużone nie mają mu być dane, ale mają być rozdzielone w równy dział między rycerstwo wszystko.

A jeśli by też w tym czasie przypadło ruszenie pospolite, tedy przedsię wszyscy się powinni będziemy ziechać, na ten czas i miejsce omianowane, dla tej zapłaty pieniędzy zasłużonych naszych, nic się na to nieoglądając, w tym też czasie tak rotmistrz każdy, jako i towarzysz, obiecuję to sobie, iż pieniędzy z nas żaden brać niema na nowe, a któryby się tego ważył, tedy tymże sposobem jako i w wyższych artykułach stoi, czci ani wiary u żadnego w kole naszym rycerskim mieć niema, i pieniędzy swych zasłużonych już odpaść takowy ma, i rozdzielone być mają w równy dział między wszystkich.

A iż to wszystko cokolwiek na wierzchu napisano stoi, od nas mocnie będzie dzierżano, obiecaliśmy to wszyscy sobie wobec, dobrymi, rycerskimi słowy, tak panowie rotmistrze, jako i panowie towarzysze, tak jezdnych jako i pieszych rot, zdzierzeć we wszem mocnie i stale, pomagając sobie tego spólnie wszyscy do gardł i majątności swych, aż się każdemu z nas, zapłata zupełna co do najmniejszego stanie. A żeśmy nie wszyscy mieć mogli pieczęci swych do przyłożenia u spisu tego, i nie wszyscy umieli pisać, aby się byli podpisać mogli. Ale prosiliśmy wszyscy spólnie J. M.

Pana Hetmana naszego z J. Mcią Panem Secygniowskim, żeby k temu naszemu spisowi przyłożyć raczyli pieczęcie swe, co Ich Mość na prośby nasze uczynić racylii. Datum w Radomiu, we środę święteczną 1570.

### III.

Rzecz, którą uczynił pan Stanisław Czykowski, podkomorzy krakowski, do K. Jci i do Ich Mci Rad, ze wszystkich państw J. Kr. M., także też i do panów posłów przy Kr. J. Mci, od panów żołnierzów. W Warszawie w piątek po Bożem Ciele, alias vigesima sexta Maij, Anno Dni 1570.

Najjaśniejszy miłościwy królu. Nie z roskoszy nam to przychodzi, iż tak często molestować mamy W. K. M., naszego M. P., prośbami swemi w tej dolegliwości swej, około niezapłaty naszej. Acz czy to jest rzecz właśnie przyzwoita, poddanym w dolegliwościach swych, nieinaczej jedno prosić, żebrać, upadać u nóg panów swych, jakoż i my, nie zaniechawaliśmy tego, przez ty wszystkie czasy, i teraz zaniechać nie chcemy, chociaż ta rzecz nasza, około tej niezapłaty naszej, jest dosyć dobrze, dostatecznie, obwarownie postanowiona, szczodroblivej łaski W. K. M. naszego M. P. takowym obyczajem, gdzie nam nie będzie zapłacono od W. K. M., naszego M. P. w Radomiu, na świętki, jakoż już i świętki minęły i zapłata się nam nie stała, tedy już W. K. M. nasz M. P., raczyłeś nam naznaczyć miejsca, gdzie takowych pieniędzy i zapłaty oczekiwać mamy, i jakimi kondycjami, aż do zupełnej zapłaty każdemu z nas, jakoż to dosyć obszernie przywilej nasz M. P., z miłościwej łaski swej, ręką swą królewską podpisać raczył i pieczęć koronną do niego przyzawiesić rozkazał. Ale iż my czujemy się być wiernymi a życzliwymi poddanymi W. K. M., naszego M. P., także też wiernymi miłownikami rzeczy naszej pospolitej, nie życzylibyśmy sobie tego, aby za panowania W. K. M., naszego M. P., do tego nam przyszło, a od nas się to poczynąć

miało, abychmy takowy gościniec torować mieli, a i żeby potem kto inny tym gościńcem chodzić miał, szkodzić rzecz naszą pospolitą.

Ale zasię na drugą stronę, wstyd napomina nas, abyśmy w tém byli ostrożni, ...abyśmy niedawali nieprzyjacielowi do mówienia, abyśmy w tem byli ostrożni, aby potem nieprzyjaciel niemógł czego rzec, albo nam, albo potomstwu naszemu, że musieli źle służyć, przeto się wstydzą zapłaty za służby swe upominać, acz to jest jawna i wiadoma rzecz: jakośmy służyli W. Kr. Mości, i W. Kr. Mość nasz m. p. jako ten, któremu to właśnie *competit*, jako to panu wiedzieć o czeladce swej, jako mu służy, albo służyła, raczyłeś to po wielekroć na sejmach, lubelskim, piotrkowskim, ustępić swemi królewskimi *publice* wyznawać, iżechmy dobrze służyli. Ale iż dzisiejszego wieku, narodziło się ludzi z różnymi cnotami, *fas nefas calumnia*, jacy by się nad nieprzyjacielem pomścić, chociażby to *in re*, jako żywo nie było, jeśli nie sam przez się, tedy kogo inszego naprawić; wstydzali się tego ludzie przedtem a zwłaszcza ci, co o tem rozumieli, co *bono viro licet*, a co *non licet*. A tak potrzeba się nam na wszystkie strony obejrzyć, a zwłaszcza iż rycerskiemu człowiekowi niegodzi się na sobie nosić najmniejszej zmazy, i tak wiele jako by się mogło do oka zawrzeć, ma być jako kryształ przezroczysty. *Et non solum culpa, sed et suspicionis culpa cavere debet*, dosyć każdy z nas zostawi potomstwu swemu, kiedy mu zostawi *bonum nomen*, ostanie li mu potem co majątności, niechaj przyjmuje za wdzięczne. A tak my W. Kr. Mość prosimy, naszego M. P., aby W. Kr. Mość przodkiem obejrzyć się raczył na to, że czy jechmy wiernie, uczciwie, znacznie, sławnie służyli. A tak jakoż W. Kr. Mość *prima* instancją pisał do nas *ulciscemini ferro et igne* świecili, czyjeśmy w ziemi nieprzyjacielskiej wielekroć, dosyć znacznie, tak iż się tego nieprzyjaciel napatrzył, bijaliśmy nieprzyjaciela, tak iż z wojski swemi sromotnie ustępował, wszak świadczyły za nami więźniowie, znaczni ludzie, wielcy



niaziowie, któreśmy my W. Kr. Mości odsyłali, iż tak było, nie wiem co już było innego czynić.

Miłościwi panowie a Rady J. Kr. Mości, gdyż z woli Jego Boga, a szcudroblivej łaski J. Kr. Mości naszego P., jesteście tu WM. posadzeni na tych miejscach i noście na sobie to powinowactwo, aby jeno inne wszystkie rzeczy a niebezpieczności w państwach J. Kr. Mości wespół Jego Kr. Mością, naszym m. p. przeglądać, zabiegać, tak też i o to się starać, aby każdemu prędką a nieodwłoczna sprawiedliwość bywała, a co czyje jest, aby każdemu było dawano, gdyż i Pismo św. *Summam instituciam* być to zwywa, *reddere unicuique quod suum est*. A iż to już nie jest tajno około zapłaty naszej, i brzmi to w uszach, niedługo u waszych miłości, naszych miłościwych panów — i jedno u wszech obywatelów w państwach J. Kr. Mości, jak też i w postronnych ziemiach, boć było z nami wiele dziedziców, Czechów, Morawców, Szlęzaków, Węgrów, Polacy i teraz stali do nas około zapłaty, upominając się o nią, i chcąc do nas przyjechać, a z nami się wespół zapłaty upominać. Jakoż my, jeśliby przyszło do tego, czego nam Boże uchwali, nie moglibyśmy ich od siebie otsterczyć, gdyż z nami społu służyli. Aleć już ten brzeg, ten dźwięk, który go i w Niebie słyszeć, widzi Pan Bóg i ubogich żołnierzy, którzy wielekroć przodkiem tu przed J. Kr. Mością, naszym m. p. obficie wylewali, także też i gdzieindziej, i też w Radomiu, wiele cudzych pachółków, tak iżemy musieli z nimi wszyscy wespół płakać. Widzi też Pan Bóg, że wiele nas jeżdżąc od niemałego czasu, upominając się o zapłaty, musieliśmy ojczyzny swej własnej uprzedawać, boć to nam nie było przedajno. Jeszcze wżdy młodym ludom coś *colerabilius*, bo za czasem jeszcze nabyć mogą, nam starym, stojąc jedną nogą w grobie, służąc z miłości swej Rzeczypospolitej, przedawać wioski, ojczyznę swą własną na starość, aza to nie żałość. Wiele takowych zaś, którzy wyzunałszy się ze wszystkiego, aby godnie służyli

J. Kr. Mości, naszemu m. p., mieli też to sobie za ojczyznę zapłatę swą.

A potem, jeżdżąc tak długo, upominając się, ostatecznie stracili; wstydząc się przyjaciela, sąsiada, wiele się im udało do klasztorów między mnichy, i chodzą z niemi schyliwszy łeb, aby ich ludzie nie znali, a snąć i wiele takich że się na las udali. *Desperatio facit monachum*, czego Panie Boże pożał, że to kiedy na stan rycerski przychodzi a co żałośliwego, że widzimy tak w większych jako i mniejszych stanach, wielką niełaskę i niechęć przeciwko sobie mało ich widzimy, którego by się to najmniej serca dotykało. I owszem, jeśli który z nas, sprawami swemi ukaże się kogo śmierci, *a levis pendentia*, zły to znak; Panie Boże, bądź bym ja fałszywym prorokiem był, ale trzeba się obawiać, aby to nie było przed prędkim a sromotnym naszym zginieniem, bo kiedy się fundamenta psują, wątleją, a domownik ich nie poprawuje, nie posilą znak prędkiego upadku tego domu, i z temi, co w nim mieszkają. A tak my W. M. prosimy naszych m. pp., aby W. M., wspomniawszy na powinowactwo, które W. M. nosicie na sobie, także też u towawszy się nas, braci swej młodszej, z którejeście też W. M. wyszli, abyście W. M. łaskawą a miłościwą przyczyną uczynić raczyli do J. Kr. Mości, aby nam zapłacić raczyli. I prosimy M. P., raczcie W. M. w tej mierze ten jeden przykład wziąć z przodków swych, którzy, gdy się przyczyniali za ludźmi rycerskimi, wiedząc co na stanie rycerskim zawsze należało w Rzeczypospolitej, tedy przyczyniali się zawsze z wielką pilnością do królów polskich, i przyczyniali się tak długo, nieprzystawając prosić, aż uprosili.

Raczcież nam też W. M. takową łaskę pokazać na miłościwi panowie, a nam to u J. Kr. Mości uprosić, aby nam zapłacił, niechaj nam ten sztych nieprzychodzi M. P. w Rzeczypospolitej, w spokojnej, nam, którzyśmy się tu rozdzielili, i Rzeczypospolitej dobrze służyli, a zwłaszcza z temi którzyby chcieli contradictionary woli i rozkazaniu J. K. Mości.

ci. Jakoż ta wola i rozkazanie J. Kr. Mości jest dosyć obszerne w przywileju naszym opisana, a my takową łaskę W. Miłości wiecznemi czasy odsługować będziemy powinni, a czego nie odsłużymy, Pan Bóg niechaj płaci.

*o panów postów, tamże zarazem przy bytności J. Kr. Mości i wszystkich Rad ze wszystkich państw J. Kr. Mości.*

Miłościwi panowie posłowie, panowie a bracia nasi mili, łaskawi. Gdyżeście W. M. posły ze wszystkich państw J. Kr. Mości, naszego m. p., a prawie *facies* nas, wszystkich rycerstwa J. Kr. Mości, naszego m. p., a iżeśmy dla tego z pośrodku siebie Waszych Miłości posyłamy na sejmy ogólne, aby W. M. tu będąc, przypatrowały się rzeczom, niebezpieczeństwom, któreby miały kiedy przychodzić na państwa J. Kr. Mości, naszego m. p. Także też, kiedyby który bratów naszych z dolegliwością swą uciekł się do W. M., gdy W. M. powinny prośbami swemi poddańskimi, jako przodkiem poddanym do pana, przodkiem niebezpieczeństwom uciekać, także też, aby w dolegliwościach swych, każdy pociechę odniósł, a jeśliż to jednej osobie bratu naszemu powinności W. M. czynić, a jako najwięcej nam tak wielkiemu orszakowi braci swej. Jakoż niewiem by tu jeden był, jak w kole większym jako i w mniejszym, któryby między nami powinowatego nie miał, a gdyżeśmy tu już przed W. M. przynieśli tak te *pericula*, których się trzeba spodziewać i w *in Republica* z naszego takiego ziechania, tak też i nas z tych dolegliwości, około niezapłaty za służby nasze. A iż W. M. widzicie do czego nam przychodzi, bo jeśli nam J. Kr. Mość nasz m. p. z miłościwej łaski swej zapłacić też nie będzie raczył, tedy się my *soleniter* przed W. M. wszystkiemi opowiedamy, iż ten przywilej nasz, od J. Kr. Mości, naszego m. p., nam dany, exekwować będziemy, i we wszystkim go we wszystkim zachować się chcemy i niewątpliwie, że przodkiem u Pana Boga, potem u Waszych Miło-

ści wszystkich, wymówieni już będziemy, a tak my prosimy Waszych Miłości, panów a braci naszej, raczcie nas W. M. ratować przyczynami swemi do J. Kr. Mości, naszego m. p. aby nam zapłacić raczyli, niechaj nam na tę szarpaninę nie przychodzi, w tej spokojnej Rzeczypospolitej, nam którzyśm się tu porodzili, i dobrze sąśmy zasłużeni w Rzeczy tej naszej pospolitej. A iż to pamiętam będąc też na sejmiku w ziemi krakowskiej, w Proszowicach, iż posłaniec J. Kr. Mości naszego m. p., między innemi rzeczami, tedy też to miał w poruczeniu do nas, żądając imieniem J. Kr. Mości, jako pochodnych swych, opowiedziawszy ten obowiązek wszystkiemu rycerstwu, który nam J. Kr. Mości żołnierzom uczynić raczyli, abychmy J. Kr. Mość ratowali na wypłacenie nam tego długu, i mówiliśmy o tem *deliberate*, i mianowicie około tej sumy, sto i ośmnaście tysięcy, bez czegoż uważyliśmy obie dwie rzeczy i tę sumę i ten obowiązek J. Kr. Mości i kiedyśmy na wagę położyli obiedwie rzeczy, widząc co się z tego obowiązku urodzić może, i należeliśmy iż to maluśka rzecz przeciwko tej tak wielkiej rzeczy, co się z niej nielada *periculum* wylęgnąć może. A k temu to jeszcze iż *communis mensura ledunt*, tedyśmy na to przyzwolili, wszystka ziemia krakowska, *quantum pro suo interesse*, aby to było dano J. Kr. M. na wypłacenie długu, który nam J. Kr. Mość winien. A tak Waszych Miłości i drugi raz prosimy, nie raczcie W. M. tak lekceważyć tych rzeczy, któreż my tu nie darmo tak *soleniter* przekładamy, bo czujemy, czem to pachnie. Jakoż niżliby do tego przyjść miało, wolałbym to zdrowiem swem odkupić i zapłacić. A cokolwiek W. M. w tej rzeczy uczynicie, tedy W. M. tak wiele uczynicie dla samych siebie i Rzeczypospolitej, jako i dla nas, gdyż jakożkolwiek jest rzecz nas to wszystkich spólna w tej jednej Rzeczy naszej pospolitej, a my jednak cokolwiek W. M. w tej rzeczy uczynić będziecie raczyli, ku lepszemu nas i naszej Rzeczypospolitej, tedy my to W. M. przyjacielsko odsługować będziemy powinni, jako naszym miłym, łaskawym panom i bratom.



## CZEŚĆ II.

---

Z CZASÓW KONFEDERACYI BARSKIEJ



I.

Listy Generalności  
do Kazimierza Pułaskiego,  
marszałka łomżyńskiego.





Listy, które poniżej podajemy, odpisane zostały z księgi rękopiśmiennej, o której należy bliższe dać objaśnienie.

Rękopis ten zatytułowany: *Zbiór wszystkich aktów konfederacyi generalnej złączonych narodów*<sup>1)</sup>, zawiera pisma i listy Generalności, zapisywane w porządku chronologicznym, protokulary, na każdej sessyi Rady Generalnej, Stanów skonfederowanych. Zamieszczone tu dokumenta, obejmują okres, od czasu ukonstytuowania się Generalności (październik 1769), po za połowę 1771 r., zatem zbiór ten nie jest całkowity, stanowi tylko pewną część protokołów Generalności, których kopią być musi.

Liczne wzmianki w różnych miejscach rzeczzonego zbioru świadczą, że wszystkie bez wyjątku „expedycye Generalności“ wpisywane były do ksiąg protokołów. W jednym też z listów do Kazimierza Pułaskiego (z 19. lutego 1771), Generalność pisze, iż „dzieł jego w protokołach Rady, wie-

---

<sup>1)</sup> Biblioteka cesarska w Petersburgu, F. IV, nr 44. Całkowity tytuł rękopisu następujący: „Zbiór wszystkich aktów konfederacyi generalnej złączonych narodów, roku 1769 zaczętej w Białej, w ziemi Ciechanowskiej (*sic*), czyli wierny protokół, gdzie czynności generalnie wszystkie, od początku do końca i najdrobniejsze nawet okoliczności lat i tymże porządkiem jak następowały, prawdziwie opisane. Dzieło rzadkie, z którego dokładną wiadomość pojąć można, które i jakie osoby ze znaczniejszych familij i innych do tego związku należały, i w jakim sposobie one czynnemi były“. Nadpis ten świadczy atoli, że układający go nie bardzo był obeznany ze sprawami Związku, kiedy nawet nie wiedział, w jakiej Białej“ zgromadziła się była Generalność.

czyste zostaje świadectwo“. — Ignacy Bohusz, światły sekretarz Generalności, który sam najczęściej układał i pisał bardzo wiele aktów publicznych i pism, wydawanych przez Generalność — zawiadywał całą kancelaryą Rady Generalnej, i pod jego też kierownictwem, wciągane były do ksiąg protokollarnych, wszelkiej kategorii akta i listy, wysyłane i odbierane, cała korespondencya zagraniczna, liczne sancyta, uchwalane na posiedzeniach Rady, wszelkie raporta i sprawozdania, projekta i plany. Wszystko to razem, składać musiał ogromne folianty zapisów.

W chwili ostatecznego rozwiązania spraw barskich, gdy prawo „asylum“ wypowiedziane zostało członkom Generalności przez Austryę, a sprawa rozbiorowa wstępowała w groźne urzeczywistnienie, główni przedstawiciele związku tłumnie kraj opuszczali, a idąc na tułactwo, znaczyli swą drogę protestami, i kolejno rozproszyli się po Niemczech, Francyi, Szwajcaryi, ba nawet i Turcyi. Inni podpisując żądane recesy, godzili się powoli z nowym porządkiem rzeczy w kraju.

Nic nam nie wiadomo, gdzie uwieszone, gdzie ukryte zostały archiwa Generalności, których atoli wysoką wartość i znaczenie, też sama Generalność niejednokrotnie w pismach swoich zaznacza. Żadnych zaś wskazówek pod tym względem nie dostarczają nam, znane dotychczas pisma współczesne lub relacye pamiętnikarzy. Obecnie dopiero, rękopis o którym mowa, nasuwa przypuszczenie, że część protokołów krajowej korespondencyi mieści się właśnie w rzeczonym zbiorze. W przedmowie, na pierwszej stronie czytamy tutaj:

Do czytelnika.

„Winienem zalecić to dzieło twojej szczególnej uwadze, już dla rzadkości jego, już też dla wielkiego pożytku i pamięci godnych materyi. Rzadkiem jest dla przedmiotów o którym traktuje. Takowy bowiem w rzeczy samej tylko wiekami się zdarza, równie i dla ciągłego i nieprzerwanego

zbioru wszystkich aktów i najmniejszych wpływ mających okoliczności, to jest wszystkich generalni sessyi i posiedzeń, co dla różnych klęsk, które konfederacja ponosiła, prawie niepodobnem było osobiwyszemu tylko zdarzeniu przypisać należy, że gorliwość niektórych patryotów poświęciła swoje trudy i nic nie oszczędziła dla zyskania tak doskonałego zbioru.

„Co się tycze pożytku, który nieomylnie przynosić powinno, to wkrótce tylko nadmienię, że zawiera najwierniejszą biografię patryotyczną, znakomitych familij osób, które gorliwością swoją zasłużyli na potomną pamięć. Głęboko przenikające oko polityka, uwidzi tu rysy takowe, których pióro wyrazić nie zdoła. Mogą one służyć nauką, jak w podobnych nieszczęśliwych przypadkach, przyczyny wcześniej przewidywać, one oddalać, a tem samem grożącemu złemu zapobiedz.

„Z powyższych uwag, łatwo widzieć się daje, że takowe materye arcygodne pamięci a przeto z największą troskliwością zachowane być powinny“.

Niewątpliwie przeto mamy przed sobą materyał pierwszorzędnny do dziejów konfederacyi barskiej — główne źródło dla poznania działań Generalności. Jakkolwiek jednak, wedle powyżej przytoczonej przedmowy, ma się tu znajdować „nieprzerwany zbiór wszystkich aktów Generalności“ — przypuszczamy że niedostaje tu bardzo wielu aktów i pism. Widzieliśmy też nieraz w wielu zbiorach prywatnych i publicznych, korespondencye Generalności, których w rzeczonym kopiariuszu nie znajdujemy. Zresztą pism do Generalności, raportów, sprawozdań i t. d., wcale tu niema. Nie mniej przecież zbiór ten ma swoją wartość wysoką, choć kompletnym nie jest. Jaką jednak drogą rękopis ów dostał się do Biblioteki Cesarskiej w Petersburgu, kto opatrzył go wyżej przytoczonym przypiskiem, kto zadał sobie trud sko-

piowania tej ogromnej ilości dokumentów? Tu nasuwają się następujące przypuszczenia.

Sporo lat po rozgromie barskim, uczony jezuita a znany pisarz Xawery Bohusz, brat rodzony Ignacego, sekretarza Generalności, przygotować miał trzy tomową pracę pod tytułem: *Historja konfederacyi barskiej* — przyczem zużytkowane być miały materiały, zebrane przez jego brata. Praca ta atoli wydaną nie była, a rękopis zaginać miał w czasie przeniesienia jej autora do Smoleńska w 1794 r.<sup>1)</sup> Otóż powyżej powtarzaną wiadomość, sprostować chyba należy w ten sposób, że Bohusz nie mógł napisać „historji konfederacyi“, a zebrać mógł tylko materiały dostarczone mu przez brata Ignacego, pochodzące z kancelaryi Generalności, i stąd powstał zbiór, którego tom pierwszy znajduje się w Bibliotece Cesarskiej w Petersburgu. Gdzie zaś znajdują się dalsze dwa tomy, nie jest nam wiadome.

Z powyższego rękopisu podajemy tutaj pięćdziesiąt sześć listów Generalności do Kazimierza Pułaskiego, marszałka łomżyńskiego. Pierwszy z dnia 18. listopada 1769 r., ostatni z 15. lipca 1771 r. Z tych niektóre adresowane do *Obozu* — pisane są bowiem jednocześnie do kilku marszałków, stojących z obozami swemi razem lub w bliskości. W jednym też z listów (z 26. kwietnia 1770), Generalność pisała do Pułaskiego: „Spodziewamy się niezawodnie, że listy które JWW. M. Panom wspólnie wszystkim zapisujemy, i do najbliższego obozu odsyłamy, *jako równie i pryncypalnie do JW. Pana referujące się*, odsyłane Jemu i komunikowane być muszą“. Często jednego dnia szły misywy, jedno po drugim, szczególnie gdy wiosną 1770 roku, Pułaski stał w pobliskiej nadgranicznej okolicy. Niewątpliwie przecież musiało być o wiele więcej pism tych, które do protokołów nie były zaciągnięte, wskutek nadmiaru pracy kancelaryjnej, o czem kilkakrotnie ślady znajdujemy w rozlicznych pismach i spra-

---

<sup>1)</sup> *Encyklopedia powszechna*, tom III, strony 905—906.



wozdaniach. Również żałować wypada że dalszych od po-  
owy 1771 r. nie mamy listów, że urywa się wątek korespon-  
dencji w chwili, gdy coraz ważniejsze rozwijały się wyda-  
żenia, gdy rozszerzała się znacznie sfera działalności Puła-  
skiego. Do listów Generalności, dołączamy kilka listów do  
Pułaskiego z innych rękopisów odpisanych, o czym we wła-  
ściwym miejscu są przypiski.

---



# I.

Dnia 18. listopada 1769 <sup>1)</sup> r.

Odebrałem z należytem uszanowaniem list JWM. Pana z dnia 5 *praesentis* z obozu pod Grabiem datowany, ani omieszkaliśmy go komunikować kołu Rady generalnej, ażeby też dla nieodbitych przyczyn będąc limitowaną z Białej ku granicom wyższych Węgier, nie była przeniesioną. Jako a zatem wszyscy wspólnie w tamtą ciągniemy stronę, tak uprzedzającym pochlebiamy sobie sposobem, że tem łatwiejszą widzenia i łączenia się z JWM. Panem mieć będę zręczność. Przyznaję ja wielkość zasług godnemu a i w samej potomności sławnemu ojcu JWM. Pana, pierwsze ojczystej obrony podnoszącemu hasło, przyznaję godne zaiste w kroki jego wstępowanie, mężnemi a tylekroć z szkodą powszechnego nieprzyjaciela pokazanemi, przez samegoż JWM. Pana i godnych braci Jego dowody, nie uniknę nigdy winnego tak jawnym zasługom świadectwa, gdzie czas otworzy okazy, najusilniej starać się będę przyświadczyć Go, żem z wysokim szacunkiem i pełną estymacją Jego dzielności jest na zawsze etc.

---

<sup>1)</sup> List pisany przez Paca w imieniu generalności. (Z rękopisu *Biblioteki Ossolińskich we Lwowie*, nr 327, strona 58).

## II.

Z Białej, 28. listopada 1769 <sup>1)</sup> r.

Michał Pac etc.

JWM. Panu Marszałkowi konfederacyi ziemi łomżyńskiej, po zaleceniu chęci mojej *ex concluso* Rady generalnej daję ten ordynans, ażebyś JWM. Pan za odebraniem onego nieodwłocznie z całą dywizyą do komendy swojej należąc ruszywszy się, nieprzyjaciela do atakowania dywizyi małopolskich ciągnącego, z tyłu idąc za nim wszędzie, gdzie się zręczna poda sposobność atakować, w marszu zatrudniał w furazowaniu przeszkadzał i przez ten sposób dywizyi małopolskiej tę pomoc która z niego być może skutecznie dawał, gdzieby zaś łączenia się z inszemi komendami od naszej Generalności dependującemi podała się zręczność, z niem się łączył i to wypełniał i exekwował. Działo się w Białej R. 1769 Listopada ie 28.

*Michał Pac,*

M. G. K. G. W. X. L.

*Ignacy Bohusz,*

głny konfederacyi sekretarz.

## III.

Dnia 28. listopada 1770 r.

JW. Mci i Panie Marszałku łomżyński.

Zaprosiliśmy JW. WM. Pana listem *sub 14. currentium ex concluso* Rady Generalnej pisanym <sup>2)</sup>, do łączenia się z nami w osobie lub przez uczynioną odezwę do nas, na odgłos ciągnącego przeciwko komendzie wojsk małopolskich nieprzyjaciela, do prześladowania jego z tyłu wydaliśmy ordy-

<sup>1)</sup> Z *rękopisu Publica*, tom II, str. 1769, nr 261, w Zbiorach Akademii Umiejętności w Krakowie.

<sup>2)</sup> Listu tego niema w protokołach generalności.



ans *sub 19. eorundem*<sup>1)</sup>), nie byliśmy dosyć szczęśliwi, cieszyć się z skutku pierwszej lub powtórnej rekwizycji. Z żyłszem daleko jeszcze uczuciem odbieramy wiadomość, że W. M. Pan podpisami swémi, które najświętszą są ustawą awalera, cnotą i charakterem zaszczyconego, z nami dawno łączony, najmniejszej do Generalności *in ordine* łączenia się nie uczyniwszy odezwy, nic na pisany sobie list i ordynans nie odpowiedziałwszy, intendentom publicznych Rzpłtej dohodów, surowe ordynanse, a co więcej *extra sphaeram* ziem swojej wydawać i grozić przedsięwziął. Tytułu w podziałach swoich: marszałka partyi wojska konfederackiego, związku barskiego regimentarza zażywasz, *accedit* jeszcze, że nowych według upodobania swego obejmując marszałków, JW. Radziwińskiego, mimo wszelkie prawa iurydykcyje JW. Potockiego, marszałka generała ruskiego Generalności, w ziemi sanockiej publikowałeś<sup>2)</sup>). Są to kroki i dery otwarte, iżby się z delikatnością powadze generalnie przywierzonej Rzpłtej powinnej, zgodzić mogły i sądziliśmy się winnymi odmówionej Mu poufałości, nie odkrywając Mu we wszelkiej otwartości naszego zadumienia *in sentitudine*, którego mamy honor reprezentować JW. M. Pa- i z ktokolwiek *cum Generalitate* łączy się, niższej ani wyższej sobie niema zostawić powagi, jako tyle, ile zasługującym *in concluso*, jedyne *votum* w proporcjach wszystkich decydujących, jemu waży, udziela i pozwala. Dał już walebny i pełen aprobacji przykład JW. Bierzyński, marszałek sieradzki, przywłaszczony sobie w wojsku związkowym tytułu, za pierwszym *coram Generalitate* stawieniem się lekając się; dał każdy osobnie z JWW. marszałków wo-

<sup>1)</sup> Zapisany w protokołach pod dniem 28. listopada.

<sup>2)</sup> Filip Radziwiński, regimentarz, obrany został 13. listopada 1790 roku marszałkiem sanockim, wskutek uniwersału wydanego szlachty sanockiej przez Kazimierza Pułaskiego, w tej sprawie. Stąd też do końca konfederacji, Radziwiński był marszałkiem sanockim, potwierdzony przez Generalność, za staraniem Pułaskiego.

jewództw, księstw, ziem i powiatów, każdy w szczególności nad swými dywizjami partykularnej zrzekając się kome-  
 i wszystkie ogólnie pod najwyższą sprzymierzonej Rzpltej  
 poddając władzę; żołnierz, wyprawa, dochód, wszystko to jest  
 jedynie Rzpltej i wszystko to przestało być prywatném. Rzplta  
 jest koło generalne, w którem zasiadający każdy w propo-  
 cyą jednego względem wszystkich, jest rozkazujący i raze-  
 posłuszny. Nie wątpimy a zatem, że i JW. M. Pan czę-  
 naszą własnym podpisem nieodmiennie przyznają, czę-  
 przez tak chwalebne przeciwko powszechnemu nieprzyjacie-  
 lowi, pełne męstwa i waleczności dowody, między nami zna-  
 czną i okazałą, dzieł naszych *in ordine* najprędszego ratunka  
 Ojczyzny rozpoczętych nie mieszając, ani w dalszym porządku  
 postępowania, nam i sobie przykrych przeszkód nie kładąc  
 lecz szczególnież do uszczęśliwienia Rzpltej wspólnie z nan-  
 niespracowanym sposobem zmierzając, nie tylko od prywa-  
 tnych ordynansów wstrzymawszy się, od dalszych według  
 własnego upodobania kroków zatrzymawszy się, nieprzyja-  
 cielowi gdzie najbliższa sposobność, którą my w czynienie  
 mu z tyłu dywersyi najprzychylniejszą być sędzimy, uprzykrza-  
 jąc się i onegoż atakując <sup>1)</sup>. Dozwolisz nam JW. M. Pan za-  
 danej wolności, ażebyśmy w braterskiej poufałości, winna-  
 Jemu wyznawali szacunki i tę której odmówić Jemu nie be-  
 dziemy mogli estymacją, jednomyślności charakter i dowód-  
 w szczególności żem i t. d. Michał Jan Pac M. G. K. W. ks=

<sup>1)</sup> Na sesyi 24. listopada 1769 roku, Generalność wydała byłe  
 następujące postanowienie co do wykonania juramentu przez Pu-  
 łaskiego i Miączyńskiego:

„Oznajmujemy i autoryzujemy *praesentibus ex concluso* Rady  
 Generalnej, JW. Imc. pp. Połockiego ruskiego i Bierzyńskiego sie-  
 radzkiego marszałków, do wysłuchania generalnego a przez nas  
 wszystkich już wykonanego *in ordine componendae Generalitatis* ju-  
 ramentu JWW. kolegów naszych, już z nami tak *p. vota* na general-  
 nego marszałka i regimentarza, jako przez podpisy swoje złączo-  
 nych, *idque* JWW. Panów Miączyńskiego bełzkiego i Pułaskiego  
 łomżyńskiego marszałków konfed., *eo intuitu* rotę juramentu ręką

it. — J. Czerny Mar. Kra. — Stan. Wybranowski Cho. K.  
 W.L. — J. Karczewski, Star. i M. Z. Liw. — B. Kurnatow-  
 ki B. G. i Kon. W. R. — Dom. Medeksza M. K. P. K. —  
 L. Kropiński P. P. i Kon. W. B.

## IV.

List Adama Krasińskiego, biskupa kamienieckiego <sup>1)</sup>.

Styczeń, 1770 rok.

Ubolewam serdecznie nad przypadkiem Imci P. Mar-  
 szałka bełzkiego <sup>2)</sup>, pogardził moją radą, poszedł szukać nie-  
 bezpieczeństwa i teraz z żalem słyszę, że się o nim dopy-  
 ć nie mogę. Któż to widział z tak małą garstką wojować,  
 zeli Go tęskno było siedzieć, czemuż tu nie przyjechał,  
 aby mógł z większą komendą bić się z Moskalami ponie-  
 żaż dosyć jest wojska; tę samą radę przekładam i samemu  
 JWM. Panu, czego tam z małą kwotą masz się exponować  
 szukać dla nich zapłaty, kiedy tu jest wojsko gotowe i pła-  
 czone, wszakże i to tam masz do gromady sprowadziwszy a na-  
 stępcie umówiwszy się z Generalnością ażeby tam płacone  
 było, mógłbyś JWM. Pan dystygować się.

Apraxin bije się z Wielkopolską, Drewicz bije się pod  
 Rakowem, wszędzie jest okazyja i okoliczność sposobniej-  
 sza, jeżeli tedy moje zdanie znajdzie aprobację, ażebyś tu  
 przyjechał. Zostając z nieskończonym obowiązkiem i t. d.

Marszałka koła naszego podpisaną i pieczęcią autoryzowaną  
 czonym JWW. Imci PP. marszałkom komunikujemy. Dan w Bia-  
 łym. — Dopiero atoli w styczniu 1770 roku, Pułaski wykonał żą-  
 ny jurament i odtąd złączył się z Generalnością.

<sup>1)</sup> Z rękopisu *Publica*, tom II, 1769, w Zbiorach Akademii  
 Umiejętności w Krakowie.

<sup>2)</sup> Józef Miączyński.

## V.

**List Michała Suffczyńskiego, kasztelana czerskiego <sup>1)</sup>.**

Dnia 20. stycznia 1770 r. — ze Zborowej.

Jaśnie Wielmożny Mości kochany Dobrodzieju.

Niech będzie Bogu cześć i chwała że JWM. Pana wszechmocność Jego z niebezpieczeństwa, jak mam z relacji JW. Pana Miecznika — wyratowała, któren to IMP. Miecznik, dla tém lepszej IMP. Majora informacji <sup>2)</sup> o wszystkim, że nie tylko w Grabiu atakowali, ale i po tej stronie granicy trzech konie zabili i krwią blesyrowanými naznaczyli granicę — pojechał do Bardyjowa z listem moim dokładnie opisującym wszystko; prosząc go o sukurs albo o pozwolenie przyjechać do Konieczny. Do niego już trzeci list pisałem, a dotychczas żadnej wiadomości. Z serca życzę wybrać Rychtera, Tryceta, Miecznika i sędziwych ludzi z Polanki, którzyby widzieli miejsce na którym konie leżą pobite i krew. Posyłam felczerów dla opatrzenia blesyrowanych i ręki Jego, która niech będzie zdrowa i z JW. Panem do ponękania wszelkich przeciwności. A że z rady doktorów i felczerów, potrzebne tu sprowadzenie do Zborowy blesyrowanych, by ich lepiej widzieć mogli i opatrzyć, przeto ich tu każ JWM. Pan sprowadzić a dla opatrzenia ręki Jego posyłam felczera i niektórych innych, któren nie tylko na ten raz ale i na zawsze może być użytecznym. Ściskam przytem jak najserdeczniej. IMP. Garlicki opowie, że wszystko czynię jak poczciwemu należy, będąc JWM. Pana Dobrodzieja z serca kochającym i sługą najniższym.

<sup>1)</sup> *Z rękop. Bibl. Ossolińskich* we Lwowie, nr. 327, pag. 195.<sup>2)</sup> Major Baraniay, komender. strażą graniczną austriacką.



## VI.

**Sancitum Generalności.**

Dnia 26. stycznia 1770 roku.

JW. IP. Kazimierz Pułaski, *ad praesens* marszałek łom-  
 ński, nieoszczędny krwi własnej szafunkiem, wspaniałą  
 substancyi całej ofiarą, hazardowanym w tylu szczęśliwych  
 nieprzyjacielem akcyach życiem, przykładną od najwyższej  
 generalności władzy subordynacją, dowiódł jawnie praw-  
 dziwie patryotycznych sentymentów, nie zmierzających do  
 żadnej prywaty celu, jako tyle szczególnie, do powszechnej  
 obrony, do wspólnego religij, praw i wolności zaszczytu.  
 Takie zasługi partykularne, *merentur* poważaniu, nie zaś iżby  
 przez krzywdzące pisma i manifesta były czernionými, *exinde*  
 manifest IP. Wojciecha Bohdanowicza dotkliwém niespra-  
 wiedliwie piórem pisany, *in castro Sanocensi 21. Mensis Apri-*  
*lis 1769* oblatowany, *cum tota onego re ac essentia*, równie  
 jak dalsze od kogożkolwiek podobnież wyszłe pisma, pro-  
 stacye, deklaracye, *authoritate* Generalnej Rady kassujemy,  
 Żeliby się gdziekolwiek w aktach publicznych znajdowały,  
 eliminujemy, *ac ipso facto pro eliminantis* deklarujemy, *ple-*  
*ni* sławy i zupełnej reputacyi *integritatem* ostrzegamy, *ro-*  
*re praesentis santici*. Michał Jan Pac M. G. K. G. W. X.  
 go. — J. S. Czerny Mar. krak. — Stan. Wybranowski Ch.  
 W. L. — J. Karczewski Słta i M. Z. L. — B. Kurnatowski  
 G. i K. W. R. — Do. Medeksza M. K. P. K. — Stan. Kro-  
 ński P. P. i K. W. B.

## VII.

**List Jerzego Mniszcha, generała wielkopolskiego.**

Dnia 13. lutego 1770 roku.

Odbieram odezwę JWM. Pana na dniu wczorajszym  
 owaną, którą raczysz mi komunikować dyspozycyą za-

szłą od Prześwieatnej Generalności względem nowego zaciąg ludzi. Nikomu lepiej jak samemu JWM. Panu wiadomém być nie może, ilu moich z Ukrainy służyło powszechnej potrzebie w Barze, bo z ordynansu ś. p. godnego Ojca JWM. Pana zabranych, i którzy wszyscy jednej zda mi się popadli klisze; podobnie i tu koło mnie w roku przeszłym, co tylko choć z szczupłej milicyi znajdować się mogło, zagarnięte było do Krakowa. Spodziewam się więc, że mnie te wycieczki exkuzować w tym razie będą, lubo chęć szczerą, nie wygasła służenia całą Ojczyźnie usilnością i tego wszystkiego bez excepcyi wraz z współobywatelami pełnienia, cokolwiek by się Prześwieatnej Generalności zdało włożyć i rozrzucić w zamiarach patryotycznych, nie żadną chlubą chcę się okazywać w znamionach stałego patryoty, lecz w tych niepiomych dowodach do którychbym samego JWM. Pana najroztętniejszego mógł wezwać świadectwa, i który nie wątpię iż u niegoż niezachwiany żadną przeciwnością, kredyt jedyny by mi powinny, w równej i wzajemnej o nim pragnącemu być wierze, piszącemu się oraz z należytem uszanowaniem etc.<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Z rękopisu nr 3864, ze *Zbioru ksiąg Czaratoryskich w Krakowie* (minuta). Jest to odpowiedź na następny list Kazimierza Pułaskiego, pisany z obozu pod Konieczną, dnia 12. lutego 1770 r.

Jaśnie Wielmożny Mci Dobrodzieju!

Szczerą intencją JW. M. Pana Dobrodzieja dla dobra publicznego, jako jest mi wiadoma dobrze, tak poufałym mnie czynię w odezwie terażniejszej, którą z jak najpowinnością mam honor przesyłać respektem.

Włożony jest na mnie z uchwały Prześwieatnej Generalności zaciąg regimentu huzarów, przy dokładności łaskawych i życliwych Ojczyźnie patryotów. A że niewątpliwa dobroczynność JW. M. Pana Dobr. wspaniałego umysłu ku dobru publicznemu jest zawsze użyteczną, tak i w tej okazji uznać ją pewny jestem. W hardziej więc postaci, jako Hiszpan, gdy żebrze w imię Boga, tak ja na honor tegoż i obronę Ojczyzny, wyrażam prośbę swoją, co zakończywszy przyłączam i inne żądanie moje.

Uznaję się nader być nieszczęśliwym, gdy w kilku okolicznościach, cudzem przewinieniem w złą myśl u JW. M. Pana Dobr.

## VIII.

Dnia 30. marca 1770.

JWW. Koledzy ! <sup>1)</sup>).

Złączenie się Ip. Dzierżanowskiego z Ip. Bierzyńskim, kiedy tę partję zuchwałą i krzywoprzysiężną, przecież atoli mocniejszą czyni, gdy tém łatwiejsze być mogło onej ukrócenie i do posłuszeństwa sprzymierzonej Rzpltej przyprowadzenie; chociaż w JWW. M. Panów sposobności, talentach, nęztwie i waleczności najmniejszej nie mamy wątpliwości — przecież ażeby rzecz z siebie tem łatwiej idąc, zostawiła im wolność szukania żądanej sławy, w akcyach przeciwko powszechnemu nieprzyjacielowi — wydaliśmy ordynanse nasze jak JW. marszałkowi wielkopolskiemu <sup>2)</sup> jako i W. Imci P. Zarębie, regimentarzowi sieradzkiemu, ażeby z swojej strony ciągnęli się, *et in ordine* łatwiejszego znoszenia się z JWW. Panami, otworzyli komunikacyą, która ażeby tém prędszą łatwiejszą była, niezostaje jako tylko posyłać przez pewne niezawodne okazy do Lublińca, skąd Najj. królewiczowa (nść <sup>3)</sup>), dalsze ubezpieczy przesłanie, tąż drogą responsa przychodzić będą. Niezostaje nam nakoniec, jako upewnić JWM. Panów, iż gdy losy nasze, a w nas losy cnotliwie sprzymie-

odany jestem, w czem skróciwszy dalsze moje wyrażenia, wzywam samego Boga na świadka, znającego najlepiej niewinność i czystą, jako przeciw osobie JWM. Pana Dobrodzieja złą intencją nawet nie grzeszyłem, niech to uznanem będzie rzetelną explikacyą od tego, który z najprawdziwszym zostaje respektem etc.

Kazimierz Pułaski.

Dla skaleczonej pod Grabiem ręki, że własną nie piszę, dajesz mi JW. Pan Dobrodziej.

(Z autografu. Podpis i przypisek własnoręczny. *Zbiory ksiąg rękopiśm. Czartoryskich w Krakowie*, Vol. nr 3864).

<sup>1)</sup> Do Pułaskiego i do Miączyńskiego. <sup>2)</sup> Ignacy Malczewski.

<sup>3)</sup> Franciszka Krasińska, żona królewicza Karola, rezydowała ówczas w Lublińcu na Śląsku.

rzonej Rzpltej — w ręce Ich złożyliśmy, czynić będziemy wszystko, cokolwiek nam względem tak drogo dotąd nabytej sławy, cokolwiek na ostatek całej Ojczyzny uszczęśliwienie względem swojego uspokojenia wierzyć i spodziewać się każą, pewni zupełnej chwały, pewni powiększonych szcunków i powszechnego *non itra verba* wyznania żem etc.

## IX.

Dnia 30. marca 1770 roku.

JWW. Koledzy.

Odebraliśmy *ultimate* raport przez list JW. Wieluńskiego <sup>1)</sup>, że *ex consilio* marszałków na Białej znajdujących się, JW. Oświecimski <sup>2)</sup>, strzegąc się zabrania dywizyi swojej przez Imć. P. Bierzyńskiego, ruszył 21. pod Konty, na noc do Wadowicz, 28. ku Myślenicom, Limanowej czyli Dobczycom, ciągnąc tu w góry do najprędszego z JWW. M. Panami złączenia się, przyłączona jest tamże opinia, iż być może, że wyszłą się za nim komendy do jego atakowania, przeto ażebyście JWW. M. Panowie potrzebne *hoc in ordine* nieodwłocznie poczynili dyspozycye i przynajmniej dywizyą jaką jak najprędzej dołączenia i wzmocnienia idącego przeciwko sobie JW. Oświecimskiego wystali, jak najsolennie obługujemy, zostając *plenu cultu et existimatione* etc.

## X.

Do obozu.

Dnia 2. kwietnia 1770 roku.

Zdało się Generalnej Radzie, a w samej rzeczy z słusznych przyczyn i pobudek, iż gdy komenda JWW. M. Pa-

<sup>1)</sup> Antoni na Morżkowie Morżkowski, sędzia ziemski wieluński, był po Aleksandrze Szembeku marszałkiem wieluńskim.

<sup>2)</sup> Tomasz Wilkoński, marszałek oświecimski i zatorski.



nom w osobach naszych jest oddaną, gdy wszystkie inne dywizye odebrały ordynans z niemi łączenia się, ażeby ka-  
żdy z większą lub z mniejszą liczbą ludzi do obozu pod Ich  
ordynanse łączący się, mógł mieć dany sobie z Ich podpi-  
sem rewers, z wielu ludzi i w jakim do obozu przyciągnął  
porządku. Potrzebna jest ta ostrożność dla wszystkich JWW.  
marszałków *in ordine* ich w swoich województwach i zie-  
miach sprawowania się, co gdy im z woli powszechnej ca-  
łego koła donieść mam honor, zostają z nieskończonem usza-  
lowaniem...

## XI.

### Do obozu pod Konieczną.

Dnia 9. kwietnia 1770 roku.

Odebraliśmy raport JWW. M. Panów, dnia wczorajszego  
atowany, na który *in ordine* rezolucyi, przyspieszając od-  
owiedź, wzajemnie donosimy:

1) Opinia jest, że ta Moskwa nie tak *fine* atakowania  
bozu, jako dla konwoju Grabowskich raczej przymaszero-  
wała, albowiem ciż Grabowscy będą w Preszowie jak prędko  
rko o zbliżeniu się Moskwy wzięli wiadomość, wraz śpie-  
nie wrócili się do Bardyjowa, lecz jako tylko to jest opi-  
ia i jako mogą do tego insze zmierzać przyczyny, tak naj-  
iększą JWW. M. Panom ostrożność przypominać, rzeczą  
najdujemy zbytęzną, zaufani Ich expertycy i tej sztuki  
najomości, być albowiem może, że na konwój tylko, ale  
yc może że kładąc się od Żmigrodu, a z drugiej strony nad-  
zekiwając Drewicza, chcą przez ten sposób zamknąć pasy,  
b z obu stron atakować obóz. Być może na ostatek, że  
majacząc, chcą dać czas Bierzyńskiemu do wzmocnienia  
ę w kraju, przeto zgromadzonych tam JWW. M. Panów  
dzie i postanowieniu, rzecz zupełnie oddaje się. Naszém  
oli jest zdaniem, iżby nic nie hazardować, ale się mieć  
lko z największą ostrożnością *defensive*.

2) Do Imci Pana generała Esterhazego wysyłamy nieodwłocznie, tak z reprezentacją naglącej furazów potrzeby jako też przysłanych przez gen. Almassego ordynansów.

3) Pieniędzy ile szczupłość kasy niniejszej dozwala i dopuszcza, dwanaście tysięcy posyłamy.

4) Tak względem dostarczki Imć. p. pułkownika Szycaka jako i względem wszystkich innych okoliczności o najczęściej szą z nami dopraszamy się komunikację, łatwo albowiem wnosić można z jaką niecierpliwością i niespokojnością do losów JWW. M. Panów wspólnie interesujemy się.

5) Obligujemy jako najusilniej, sposobnego i zręcznego *ad similia* jako najprędzej wysłać szpiega, dla dostatecznego wywiedzenia się, gdzie jest teraz komenda JW. Oświęcimskiego <sup>1)</sup>, już dawno albowiem odebraliśmy raport iż ruszy w sto koni z Białej, lecz gdzie się *ad praesens* obraca, nie nie wiemy. Szpieg ten powinienby mieć razem daną przez siebie JW. Oświęcimskiemu informacją, gdzie i jakim najłatwiejszym sposobem złączyć się mógłby, dywizya jego znacznie wzmocniłaby *Corpus pro residuo*. Gdy ich sentymentom, dzielności i przezorności zupełnie zaufani jesteśmy, nie zostaje jako zwyczajne powtórzyć wyznanie etc.

P. S. Bierzyńskiemu samemu i wszystkim ludziom jego, wejścia do Węgier zabroniono, kopią listu, którą wszędzie rozrzucić byłoby pożytecznem, *praesentibus* przyłączamy.

Przy liście tym następna dołączona assygnacya:

„Za tą assygnacją wypłaci Jmć Pan kassyer do obozu JWW. Bełzkiego i Łomżyńskiego marszałków, złotych polskich dwanaście tysięcy, *dico* zł. p. 12.000, *previa* sobie *danda quietatione*, co mu *in rationibus* przyjęte będzie.

---

<sup>1)</sup> Tomasz Wilkoński.

## XII.

## Do obozu pod Konieczną.

Dnia 12. kwietnia 1770 roku.

W tym momencie, w którym odebraliśmy list od Jmci Księdza biskupa kamienieckiego i Jmci P. Dzierżanowskiego, wysyłamy jak najpilniej umyślnego, komunikując im *in essentia*, kontenta wspomnionych listów.

1) Od Krakowa znaczna ciągnie dywizya, zważyć więc potrzeba, iż nie innym końcem, jak tylko z obojga stron atakowania obozu konieczniańskiego. Potrzeba więc nieodwłocznie przestrzedz komendę oświecimską i dać jej ordynans albo do nieodwłocznego łączenia się z sobą, albo co się im *ex consilio* najpożyteczniejszém i najskuteczniejszém zdawać będzie.

2) Bierzyński wzięty przez Jmć P. Dzierżanowskiego już jest w Czarnym Dunajcu, dywizya jego cała wkrótce do posłuszeństwa będzie przywiedziona, *consequenter* złączona z dywizją gostyńską, powiększy i wzmocni siły JWW. M. Panów, bylebyście z terażniejszej zapadki zręcznie i przeźornie wyjść mogli.

3) Łętowski, podczaszy krakowski, od Bierzyńskiego Grabowskich wysłany, biegał do Warszawy i w tych godzinach stamtąd powracać będzie, z plantą formowania nowych w krakowskim i oświecimskim konfederacyj — potrzebna nader jego osoba, potrzebniejsze jeszcze więcej papiery przy nim będące, zdałoby się więc ażeby JW. Łomżyński<sup>1)</sup>, ku Goślicom komendy swoje mający, wydał ordynans strzeżenia, zabrania i do obozu sprowadzenia tego ptaka, z największą pilnością zaś względem papierów przy nim i u niego wszędzie będących.

<sup>1)</sup> Kazimierz Pułaski.

To gdy jak najpilniejszemu i najprędzemu wypełnieniu *publico nomine* rekomendujemy, z należytem piszę si uszanowaniem etc.

P. S. Sekret względem Łętowskiego *summe* rekomendujemy, który tym tylko powierzony być ma, którym exekucya powierzona będzie.

### XIII.

Dnia 12. kwietnia 1770 roku.

JW. Mści Panie Marszałku Łomżyński.

Doszły nas acz później nieco obydwą *sub 7. et 8. Aprilis* przez ip. Kuczyńskiego pisane listy, czułość JW. M. Pana i przezorna do nieodwłocznego z obozem pod Konieczną łączenia się dyspozycya powszechną znajduje approbatę. Odebraliśmy desideria Jego, przyznajemy sprawiedliwość potrzeby, ale Bóg świadek że nie jesteśmy w stanie *hic et nunc* ich dopełnienia. Dziel się kochany kolego częstką tych dwunastu tysięcy, które do wspólnej JWW. M. Panów kassy posłaliśmy, upewniony niezawodnie będąc, że skoro tylko przyręczone jako nas upewniają już w drodze będące posiłki staną, nieomieszkamy dopełnić żądań Jego, nie tylko przez wzgląd że te na publiczną dobra powszechnego potrzebę są zamierzone, ale przez szczególniejszy szacunek osoby JW. M. Pana, którego zasługi i z nich wynikające *publico*, pożytki, znamy i wysoko ważymy. W. I. Panu regimentarzowi <sup>1)</sup>, za mężne z nieprzyjacielem podkanie się, winną łączymy rekognicyą, zrzeczność nadgrody poda okazyja. W tém upewnieniu mam honor być etc.

---

<sup>1)</sup> Sławoszewski, regimentarz przemyski.



## XIV.

## Do obozu pod Konieczną.

Dnia 12. kwietnia 1770 roku.

Spodziewaliśmy się zawsze, że pod ordynansami tak przezornych, sposobnych i walecznych mężów, ochoczy żołnierz nie może tylko czekać zwycięstwa. Nadzieje nasze wyteńczył skutek, za który gdy Najwyższemu Bogu, wojsk i zastępów wszechwładnemu rządcy, głębokie z pokorą czynimy błętki, JWW. M. Panom za tym od Niego, do wykonania tego dzieła instrumentem, wesole składamy powinszowanie. Krok tak szczęśliwie zaczęty, nie może tylko pomnażać serca wspaniałości w naszych, dać poznać nieprzyjacielowi, że mężami ma do czynienia i powiększać *in publico* zasługi JWW. M. Panów, których świadectwa nie umknemy nigdy przed Rzpltą w czasie, gdzie swojej przywrócona władzy prawom, będzie w stanie nadgradzania zasług, życie swoje poświęcającym, ani krwi własnej oszczędzającym. Co nas najwięcej boli, to kassy szczupłość i trudność furazów, chociaż o jedne pilnie staramy się, sukursu zaś pieniężnego co dzień oczekiwamy. Jakie więc są nasze w tej mierze relexye, komunikowaliśmy JW. Podlaskiemu <sup>1)</sup>, ażeby zniósłszy je z JWM. Panami, to co bezpiecznego i pożyteczniejszego dawać się będzie, dopełnić i uskuteczyć. JW. Bełzki <sup>2)</sup>, *in iertute* sobie dawniej wydanego ordynansu komputowej komendy, wyda ordynans do tych komputowych ludzi, którzy JW. Oświęcimskim <sup>3)</sup>, ściągnęli się do Szańca, ażeby komputy w kupie będąc, tém skuteczniej mogły czynić służbę. JW. Warszawskiego <sup>4)</sup> i Sochaczewskiego <sup>5)</sup> dywizye, do ich przybycia zostaną wraz z komendą JW. Oświęcimskiego. Oficerowie, którzykolwiek w jakimkolwiek interesie przysy-

<sup>1)</sup> Stanisław Kossowski. <sup>2)</sup> Józef Miączyński.<sup>3)</sup> Tomasz Wilkoński. <sup>4)</sup> Wojciech Tresseberg.<sup>5)</sup> Stępowski.

łają się do Preszowa, ażeby mieli rozkaz meldować się JW Marszałkowi Generalnemu, za czyjem pozwoleniem, po czym i na jak długo przyjechali, wynikają tu albowiem wielkie inkonweniencye i ustawiczne nam Generalności stąd napaści.

*Accedit ultima* te, iż gdy potencye sukurs pieniężny ofiarujące, dostatecznej potrzebują wiadomości i gdy im jako do expensu *concurentibus*, tego odmówić nie możemy, wynika więc potrzeba, ażebyście JWW. Panowie wszystkie ludzi pod ordynansami swemi zostających, sprawiedliwe *de nomine et cognomine* zupełnie, nie zupełnie, lub cale nieoporzędzonych, równie jako *cum specificatione* przychodzących na nich płacy (spisali).

Przyjęliśmy *cum recognitione* dane męztwa i dystynkcyi Jmć Pana Szyca pułkownika i Mikułowskiego rotmistrza światectwo, w pierwszej okazji, gdzie ich męztwo nadgrodzono być będzie mogło, nie zamieszkamy i nie zaniedbamy. *Ceterum*, gdy Ich cnocie i przezorności doświadczonej dalsze *agendorum* poruczamy losy z generalną aż do pewnego czasu zawsze kondycją, mieć się szczególnie tylko *defensive*, mamy honor w szczególności wyznać, żem z nieskończoném uszanowaniem i dystynkcyą etc.

Przy liście tym zamieszczona odpowiedź Generalności na memoriał przysłany jej z obozu pod Konieczną 11. kwietnia. Punkta memoriału wraz z odpowiedzią były następujące:

1) Najusilniej suplikujemy o suplement pieniężny, i gdy najmniejszego szeląga żaden z nas marszałków, nietylko na lenungi nie mamy, ale i na potoczny expens.

Odpowiedź. Za pierwszą JWW. Panów rekwizycją, wraz wysłaliśmy 12 tysięcy złotych, które na nagłace największej potrzeby raczcie expensować, albowiem kasa cale wyniszczone, cała nadzieja iż spodziewamy się codziennie sukursu.

2) Amunicyi jako największej, upraszamy dostarczać nam prochu, ołowiu etc., gdyż bardzo wiele w tym ataku wyexpensowaliśmy.

Odpowiedź. Wysłaliśmy nieodwłocznie do Koszyc gdzie ile tylko zakupić dozwolą, te przysłać do obozu nie mieszkamy.

3) Broń która miała nadejść, o najprędsze przysłanie prosimy.

Odpowiedź. Dotąd nie nadeszła, jak prędko przyjdzie, bez rozpakowania będzie wysłana.

4) O furaż z magazynów austriackich, którego dotąd nam nie dano, bardzo prosimy, gdyż konie jedne zdychają, drugie nietylko pod kawaleryą, ale i pod nami tak są znużone i wymorzone, że chodzić nie mogą.

Odpowiedź. Furaż z magazynów odmówiony, ale traktujemy w tej mierze *cum comitatu* i uprosiliśmy *e medio austru* JWW. marszałka i konsyliarza podlaskich<sup>1)</sup>, ażeby tymże punkcie traktowali z Imci p. Fiszerem, intendentem dóbr Zborowskich, do których JWW. kolegów, referujemy tę kontrakt i relacyi.

5) Exekwie za straconych konfederatów prosimy uczynić.

Odpowiedź. Po wszystkich kościołach przez wdzięczność tak wiernie sakryfikującym się celebrowane będą.

<sup>1)</sup> W sprawie tej Generalność wydała następujący ordynans dnia 12. kwietnia:

„JWW. Panom, Kossowskiemu, marszałkowi i Kuczyńskiemu, konsyliarzowi podlaskim, *ex concluso* Rady Generalnej, *praeco-*  
*mittimus* ażeby nieodwłocznie zjechawszy do Zborowej, tamże *in*  
*ordine* dostarczenia potrzebnego furażu do obozu pod Konieczną  
p. Fiszerem dóbr intendentem Aspermantowskich w kontrakt we-  
tli, *quantitatem* rzeczy potrzebowanych *et precium* onych umówili,  
zniósłszy się z JWW. marszałkami w obozie będącymi, wszystko  
to *majori ac meliori emolumento* ustanowili i zakończyli, *robore ac*  
*actore* niniejszego *plenariae commissionis* sobie instrumentu. *Insu-*  
*per*, referując się do listów JWW. marszałków z obozu pisanych,  
temiż względem dłuższego na miejscu zostania się albo ruszenia  
się, niemniej ustanowienia z komendą oświęcimską komunikacyi *ad*  
*effectum* ustnego w kole naszym postanowienia i reflexij zkonclu-  
owali.

## XV.

## Do obozu pod Konieczną.

Dnia 14. kwietnia 1770 roku.

Już dywizya cała niegdyś pana Bierzyńskiego, złączyła się pod Czarnym Dunajcem z dywizją gostyńską; przerażeni tak okrutną zdradą i widząc jako przez jednego niecnotę wszyscy na rzeź byli sakryfikowanymi, ochoczo poświęcają się przeciwko nieprzyjacielowi. Dany ordynans ażeby pilnie na nieprzyjaciela obroty dali oko, i jeżeliby przeciwko JWWM. Panów, ciągnął obozowi, tył biorąc, nietylko dywersyą, ale istotny dawali sukurs, też samą poufałość, komunikacją i przyjazne znoszenie się JWW. M. Panom zalecać mamy honor.

Amunicyą już odesłaliśmy do obozu, sprawunki i pisma Massaniego przyspieszamy, zadatki pozadawane.

Przez wszystkie sposoby dowodzić pragniemy, że wspólnie ochoczo dźwigamy ciężar. JW. Oświecimski<sup>1)</sup>, złączy się. Zwyczajną powtarzamy przestrożę, iżby nic zuchwale, tylko albo na pewny awantaż albo z koniecznej potrzeby.

## XVI.

Dnia 20. kwietnia 1770 roku.

JW. M. Marszałku łomżyński.

Prowadzonych ze Lwowa pod prawem handlu do Krakowa miodów, przez ip. Bachoszewskiego dywizyi JW. IPana rotmistrza zatrzymanych, kiedy przez oczewiste dowody, *jurataque fide* przez IX. Podhajeckiego kanonika lwowskiego spólna z kupcem lwowskim *evincitur* własność, powinnej dosyć czyniąc sprawiedliwości, ażeby też miody bez żadnego dalszego zatrudnienia, rzeczonemu IX. kanonikowi, za da-

<sup>1)</sup> Tomasz Wilkoński.



em z odebranych kwitu wydane były, imieniem rady generalnej *convenimus*. Jako zaś ostrzeżyliśmy, iżby cło od tego towaru przychodzące nie gdzieindziej, tylko do skarbu przymierzonej Rzpltej było wypłaconem, tak *pro directione* W. WM. Pana, kondycją Jemu komunikujemy; upłynął już tydzień jak o zbożu żadnego nie mamy raportu, ten przypominamy *in residuo* zwykle powtarzając wyznania parokularnych szacunków i estymacyi.

## XVII.

Dnia 21. kwietnia 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Na dwa JW. WM. Pana listy, *sub 15 ac 17 praesentibus in ordine* winnej rezolucyi acz się *principaliter* do ustnej Ip. regimentarza Sławoszewskiego referujemy powieści, krótko temu łączymy rezolucyą *et quidem*: 1) Żądanie zasłużonych w komendzie jego mężów, ich waleczności jego zalecenia świadectwa, *scripto tenus* według dawniej wysłanej nam rekomendacyi tabelli *praesentibus* łączymy. Co do łączenia bagażów *positive* od ip. generała Esterzego, u którego sam byłem *in persona*, wydana dyspozycja, iżby te kiedykolwiek, gdzieszkolwiek, i na czas który tylko podobać będzie lokować wolno było. 3) Co do oświecimskiego <sup>1)</sup> ten *ad mentem* wydanego sobie oransu, musiał już stanąć w obozie, gdzie reprezentując osoby swojej *relativam partem consilii*, łatwo z JW. Panem Panowi tak co do zażalenia, jako ip. Paszkowskiemu furawania i dalszych kwestyi.

Wyniszczona kassa kładzie nas *extra statum hic et nunc* siłkowania, skoro atoli doczekiwane staną sukursa, nieszkowanie te dzielić nie zaniedbamy. Względem zaś broni

<sup>1)</sup> Tomasz Wilkoński.

i inszych żołnierskiego oporządzenia potrzeb, poczynione dyspozycje, których skutków wkrótce oczekiwamy. Ujść Bierzyńskiego przez zdradę pułkownika Grotowskiego komunikujemy. Przeświadczeni zupełnie jesteśmy, że się w mierze ip. Dzierżanowski nie zmazał, z przejętych listów widzimy wyraźnie, że Moskałe podobno Drewicza i Galliczy komendą w Krakowie wzmocnieni, gotują konwój z jednej strony Grabowskim, z drugiej Bierzyńskiemu, dosięgnąć konwój takowy aż ku granicom nie może, chyba pierwaj hazardując batalią z dywizyami konfederackimi — obligujemy przeto jak najsolennie JW. WMPana, ażebyś ze wszystkich dywizyami, jako to: JW. Bełzkiego, Oświęcimskiego, Wileńskiego, Dzierżanowskiego <sup>1)</sup>, wcześniej zniósłszy się, takowe poczynił dyspozycje, iżby którakolwiek część by przez nieprzyjaciela atakowaną, mogła być skutecznie sukcesowa, najłatwiej JW. WMPanu dopełnienie *per missonem* przyjdzie, postanowionemu *ad praesens in centro* tych wszystkich dywizyi, z równą między JW. Bełzkiem i Czarnym Działajcem odległością. Gdy więc tak wielkie dzieło szczególne JW. Pana doznanej przezorności i waleczności z najwyższą poleca się ufnością, nie zostaje nad zwyczajne wyznaczenie żem etc.

Przy liście tym załączone było następujące „świadectwo meritorum“ wydane dla zasłużonych wojskowych z dywizyi Pułaskiego:

Michał Pac etc.

Osobliwsze zasługi szczególniejszej wyciągają wdzięczności i publicznego jej oświadczenia. Przychylamy się chętnie do świadectwa i uczynionej kołu naszemu rekomendacyi Włmci Pana Sławoszewskiego, regimentarza ziemi przemyskiej, komendy JW. Pułaskiego, marszałka łomżyńskiego przez tegoż JW. marszałka nam zleconego; że obywatelska

---

<sup>1)</sup> Marszałkowie: Bełzki Międzyński, Oświęcimski Wilkoński Gostyński Dzierżanowski i konsyliarz sieradzki Michał Walewski.

prawdziwie gorliwością, wiernie Ojczyźnie swojej poświęcony, tak przy konfederacyi barskiej, jako w różnych innych okazyach i okolicznościach, we wszystkich hazardach mężnie nieoszczędnie exponując się, oraz znak starosty śniatyńskiego własnym kosztem czas długi utrzymując, dowiódł *publico*, przez wszystkie kroki swoje, sentymentów obywatelstwa, sposobności doświadczonego żołnierza i oficera. Gdy więc *in gradu* zachęcenia do nieprzerwanego w zasługach poświęcenia, to publiczne *meritorium* dajemy świadectwo, winną sprzymierzonej Rzpltej w czasie swoim wdzięczność fiarujemy, to *publicum gratitudinis testimonium* przy zwyczajnej pieczęci JW. marszałka generalnego stwierdzając.

Podobnież *testimonia ad recomendationem* tegoż JW. marszałka łomżyńskiego, są wydane imc pp.: Łopacińskiemu rotmistrzowi; Grabskiemu porucznikowi; Kirkorowi regimentarzowi mściśławskiemu; Suhakowi regimentarzowi sakoockiemu; Nowickiemu pułkownikowi; Wierzejskiemu, Kałubiskiemu, znaku starosty śniatyńskiego i Hulewiczowi znaku koniuszego koronnego, towarzyszom; Motowidle, Lipkiemu, Rudnickiemu, rotmistrzom; Kuczyńskiemu, Skaliczkiemu, Chmielowskiemu, Świrskiemu, Matuszewskiemu, porucznikom; Pruszyńskiemu, sędziemu wojskowemu; Dyonizemu Pułaskiemu, rotmistrzowi przemyskiemu; Walentemu Pułaskiemu, pisarzowi wojskowemu<sup>1)</sup> i Rochowi Ogrodzińskiemu, burgrabiemu czerskiemu, regentowi wojskowemu dywizyi JW. marszałka łomżyńskiego.

Michał Jan Pac M. G. K. G. W. Ksi. L. — J. Czerny  
A. K. — J. Kurczewski Sta i M. Zi. L. — S. Wybranowski.

<sup>1)</sup> Dyonizy Pułaski, syn Jana, miecznika mielnickiego, stryjeńskiego brata Józefa, starosty wareckiego. Walenty, syn Ignacego, miecznika, potem skarbnika mielnickiego, drugiego brata stryjecznego starosty wareckiego. Obaj służyli wojskowo pod Kazimierzem Pułskim, przez cały czas konfederacyi.

## XVIII.

## Do obozu.

Dnia 24. kwietnia 1770 roku.

Było wprawdzie intencją naszą, iżby JW. Łomżyńskiego obóz pomknąwszy ku Białce, między tymi a JW. Bełkim lokować dywizję pod rozkazami JW. Walewskiego zostającą, wynikałyby albowiem stąd rozmaite pożytki. Pierwszy, że jeżeli buntu duch w tej dywizyi nowo nabytej, w kim jeszcze znajdował się, między temi dwoma obozami nie mógłby być niebezpieczny. Drugi pożytek, że w takiej sytuacji, łatwiej szły w potrzebie wzajemny sukurs. Trzeci, że przecięłoby się Bierzyńskiemu z Krakowem komunikacya. Lecz kiedy z raportów JWM. Panów, o marszu nieprzyjaciela mamy wiadomość i o determinacyi Ich tymczasem, że się ku Koniecznej raczej cofnąć wolicie, nie zostaje nam jako (przyjąć to) postanowienie.

Ile się z raportu JW. Walewskiego, o jego ruszeniu się nauczamy, spodziewamy się, że już złączył się, więc to tylko *suppodimus*, ażeby JW. Dzierżanowskiemu wzięte przez JWM. Pana rezolucye komunikować, iżby on, będąc odciętym i do sukursowania siebie żadnej nie mając nadziei, przez nieprzyjaciela nie był startym. Druga refleksya, że pod Konieczną ciężki furażowania będzie sposób, ale w tem wszystkiem wyraźnie protestujemy się, iż nic *positive* stanowić nie chcąc i szczególnie *titulo* tylko *consilii* łącząc zdania, do własnej JWM. Pana zostawujemy woli i rozrządzenia. Oficerowie przy Bierzyńskim zebrani, niemniej jeżeli są przy JW. Dzierżanowskim lub przy JW. Walewskim, wydany albowiem dawniej był ordynans, ażeby do obozu JWM. Pana byli odeśłanymi, co jeżeli się stało, jako nam *dementa* ich nie są wiadomemi, tak ażebyście JWM. Panowie wejść w rzecz, co do sprawiedliwości najwięcej *congresum* będzie, osądzić i dopełnić starali się, obligujemy.



Pisał nam JW. Walewski, iżby rad, zdawszy komendę dywizyi swojej, sam jechać do nas. Jeżeliby więc w tem przedsięwzięciu trwał koniecznie, zostawuje się to JW. M. Pana rozrządzeniu, jak tę między siebie podzielić dywizję. Komputa podług dawnego ordynansu pod komendę JWW. Bełzkiego i Czernichowskiego <sup>1)</sup> oddawszy, potrzeba równie żebyście JWW. M. Panowie, wszystkie swoje ostrzegli dywizye, iżby pilne oko dali na przebierających się i rozprószonych do komendy Bierzyńskiego ściągających się pojedynczo, czyli w większej liczbie, iżby wszystkich takowych łabiać, do obozu sprowadzać, i *pro demento* lub między swoich umieszczać lub *exemplariter* karać. *Caeterum* własnej poświadczonej Ich przezorności, ostrożności i dzielności polecając, a o błogosławieństwo Im do Najwyższego ręce wznosząc, w życzeniu jak najpewniejszych pomyślności i w dożekiwaniu częstych przez kresy, których ustanowić prosimy — wiadomości. Jestem z najpowinniejszym szacunkiem poważaniem etc.

## XIX.

## Do obozu.

Dnia 24. kwienia 1770 roku.

Na list JWW. M. Panów, datowany *in ordine* rezolucyi odpowiedzieć Im mamy honor, *et quidem*: w kategorii W. Dzierżanowskiego tyczącej się, acz dawniej w liście do wszystkich JWW. M. Panów pisany, obszerniej w tej okoliczności explikowaliśmy się, lecz gdy znać ten list komunikowanym im dokładnie nie był, *per praesentes* upewniamy powtórzenia, że z autentycznych dowodów, z świadectwa użytych *ad hunc actum* JWW. delegatów, zupełnie o nieinności tegoż JW. Dzierżanowskiego co do ucieczki Bierzyńskiego jesteśmy przeświadczeni. Przeto o przyszłej *lega-*

<sup>1)</sup> Tadeusz Przyłuski, starosta hadziacki, marszałek czernichowski.

*liter* formowanego na Imię dekretu sublewacyi upewniwszy daliśmy temuż JW. Dzierżanowskiemu ordynans, ażeby z obozami otworzył komunikacyę tak, iżby się sukkursować i być sukkursowanym w czasie potrzeby łatwo było. Nie zostaje a zatem, jako i z strony JW. M. Pana wzajemnie zachowywać porozumienie się i poufałość. Wydane są dawniej po kilkakrotnie ordynanse, iżby żadne oderwane, prawdziwą kommendą niezaszczycone partye, prywatnie furazować, exakcyi i wybierania żadnego czynić nie ważyły się. Powtarzamy też dyspozycyę i niniejszym listem, któremu o do tego punktu moc ordynansu dajemy, iżby wszyscy w tem mierze występnii, zabierani byli, oficerowie zaś przykładnie i surowie byli karani.

Przez kommendę zaś, nie rozumiemy żadnej innej tylko w osobach JWW. M. Panów, *ad consilium bellicum* naznaczonych, zdałoby się więc rzeczą najskuteczniejszą ażebyście JWW. M. Panowie wszyscy *circulanter* zniósłszy się i razem zjechawszy się, sami między sobą ten porządek najskuteczniej ustanowili, *eo nomine* surowe ordynanse powydawali i ażeby to niezawodnej exekucyi przyjść mogli *extendendo rigore* przymusili. Względem JW. Sandomirskiego<sup>1)</sup> komunikowawszy mu punktów zażalenia w liście JWW. M. Panów wyrażonego, ażeby się memoriałem *in scriptis* explikował obligowaliśmy. Celty swoje mieni być JW. Bełkiemu oddane, namioty zaś mieni być sobie samemu potrzebnymi, wstawiać się atoli nie zaniedbamy. JW. Oświęcimskiemu mimo wydany już ordynans, posyłamy powtórny ażeby z dywizyą swoją odłączać się nie śmiał w tym osobliwie czasie, gdy nieprzyjaciół tak blizki i na okazyę ataku tylko czekający. Sukna i broń jak tylko sprowadzone będą, nieomieszkanie do obozu odeszłemy. Nie zostaje nam nic więcej nad zwyczajne oświadczenie szacunku i estymacyi.

---

<sup>1)</sup> Marszałkiem sandomierskim był Rafał Tarnowski po Adambie Parysie.

P. S. Względem furazu *in casu* potrzeby, z granic tu-  
tejszych małą mamy nader nadzieję, gdy tylko względem  
powsa, który w Zborowie zamówiliśmy, i który polskimi po-  
wodami do obozu miał być przystawiony, siano zaś i słomy  
tym samym sposobem nie całe dostać nie można.

## XX.

Dnia 24. kwietnia 1770 roku.

JW. Panie Marszałku łomżyński!

Referujemy się we wszystkim do listu wszystkim JW.  
P. pisanego, doznanej przezorności Jego skutek polecając,  
i tylko w szczególności *accedit*, iż gdy Greczyn jakiś o ryby  
przez W. IP. Kirkora regimentarza zabrane, ustawicznie nas  
kłócąc aż z góry zaciągnął interessowanie się, zapłacić już  
szkodę musimy, chcemy tylko ażeby dostateczna i spra-  
wiedliwa była informacja wiele i co mu jest zabranem. Po-  
tem jeżeli współkupiec jego jest w areszcie u IP. Kirkora,  
ażeby był nieodwłocznie wypuszczonym. Z nieskończonym  
nieprzerwanym szacunkiem zostają na zawsze etc.

## XXI.

Dnia 26. kwietnia 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Spodziewamy się niezawodnie że listy, które JWW. M.  
Panowie wspólnie wszystkim zapisujemy i do najbliższego  
obozu odsyłamy, jako równie i pryncypalnie do JWM. Pana  
referujące się, odsyłane Jemu i komunikowane być muszą.  
Przeto nie zostaje jako prawdziwą Jemu wyznać wdzięczność  
za tę przykłądną atencję, którą z jego mamy raportów, łą-  
czyć oraz gorliwe życzenia iżby w terażniejszym zbliżającego  
się nieprzyjaciela zuchwałstwie, przezorność, ostrożność i mę-  
stwo Jego z wspaniałą złączoną cnotą, od szczęścia i wy-  
ników koronowane były, a pomnażając liczbę zwycięstw Jego,

powiększały mu sławy i zaszczytu, równie jako osobliwie w czasie swoim u Rzpltej wdzięczności.

Nietylko przez świadectwa godnych kolegów naszym z koła do wysłuchania inkwizycyi Bierzyńskiego wysłany, ale przez późniejsze autentyczne dowody zupełnie przeświadczeni jesteśmy o niewinności JW. Dzierżanowskiego co do punktu wyjścia winowajcy i pierwsze swoje zbłąkania *quod* postrzegającemu się odpuściwszy, równie z jego strony nie spodziewając się zamieszania pewni o szczerość intencji jego. Co do celu przeciwko powszechnemu nieprzyjacielowi państwa tykularnie JW. Panu rekomendować mamy honor, ażebyś potrzebne w tej mierze tak skuteczne poczynił dyspozycye, iżby dywizya Jego nie mogła być przerzniętą i w czasie potrzeby mogła być sukursowaną. Na ten koniec jeżeliby się to zdało ostrzedz potrzebaby, aby się łączył lub tam samym pomknął się, to szczególnie piszemy *titulo consilii*, zostawując ich woli obrać lokacyą, która im się najpożyteczniejszą zdawać będzie.

Że Cię JW. Marszałku sukursować pieniędzmi nie możemy, przyczyną jest wycieńczona i wcale próżna kasa, oczekiwane posiłki nie stanęły jeszcze, jak tylko staną, dzielić je nieomieszkamy. Co się tyczy broni i teraz jej sztuk kilkakaset z Wiednia sprowadzić kazaliśmy, jest jeszcze sztuk kilkanaście, na instancją tej jeżeli JW. Pan potrzebujesz, wydać rozkażemy. *Sancitum* przeciwko Bochdanowiczowi *autentice* oraz excerpt listu do JW. podczaszego lit. <sup>1)</sup>), pisanego w punkcie JWM. Pana *condigne* według zasług Jego dla za trudnionej dzisiaj różnemi expedydami kancelaryi, przysłać chyba nadeszłemy zręcznością. Przez wszystkie kroki, przez wszystkie dowody, przeświadczać Go pragnąc, że nietylko zaufanie zupełne, ale nawet zupełna nadzieja w Nim położona, która pomnaża obowiązki najszczerzego wyznaniażem etc.

---

<sup>1)</sup> Joachim Potocki.



## XXII.

## Do obozu.

Dnia 30. kwietnia 1770 roku.

Że dywizya gostyńska i JW. Walewskiego 29 *elapsi* atakowana przez Moskalów, przez bliskość miejsca, spodziewamy się, że w obozie JWW. Panów dawno już uprzedziła wiadomość, i że z obowiązku Ich przezorne wzięto miary, bądź to do sukursowania atakowanych, bądź do ułatwienia im tem bezpieczniejszego złączenia się, bądź na ostatek do ubezpieczenia się własnego przeciw temu nieprzyjacielowi.

Zdarzają się tu kule różnego kalibru do różnych armat, które małą ceną sekretnie kupić można, gdyby więc nam kalibru armat przysłaną była forma, zakupilibyśmy te kule, któreby być mogły do obozu przydatne. Nie zostaje więcej nadzwyczajne oświadczenie szacunków i estymacyi.

## XXIII.

Dnia 30. kwietnia 1770 roku.

JW. Marszałku łomżyński.

Nic nie zrówna naszego w Nim przywiązania *ac consequentur* najzupełniejszej naszej satysfakcyi, że i w postępach JWM. Pana i w czynionych Jego nam oświadczeniach, równą wyczytujemy i znajdujemy poufałość, ani z żadnej miary ta dziwną być może, gdy ani my, ani JWM. Pan prywatnej jakiej bronimy sprawy, lecz publicznej, bo religii i Bogu winnej, praw wszystkim równe bezpieczeństwo sprawujących — słowem Ojczyzny, która nam wszystkim powszechną. Pomnażasz JWM. Pan codziennie zasług swoich, pomnażasz razem wdzięczności obowiązków, my w każdej okazyi te dawać pragniemy i o wspomnionym dawniejszym liście *sanciti* pisanego do Barskich listu excerptu przyłączamy świade-

ctwo <sup>1)</sup>. Względem lederceichów i broni, całe tylko stanie i będzie gotowa, przysłać je do obozu JWM. Pana prosto nieomieszkamy. Termin najwyższego obozu omyłką chyba manualisty wśliznąć się musiał do listu Jemu pisanego, tak albowiem exotyczny nam samym zdał się, że konfrontując z protokołem, w który wszystkie nasze wpisują się ekspedycje, znaleźliśmy to słowo do najbliższego obozu. Stąd łatwo widzieć można, że pod tak godnymi komenderującym innej nie czynimy dystynkcji nad tę, która nam dalszą lub bliższą jest względem swojej lokacji *in residuo*, upewnionym JWM. Pan być możesz, że nic wyższego nie jest nad tę szczerość i otwartość wyznania, żeśmy z partykularnym i szczególnie szacunkiem etc.

#### XXIV.

##### Do obozu.

Dnia 10. maja 1770 roku.

W indeterminacji skądby większe wyniknęły pożytki, czyli tylko *defensise* doczekując w szanćcach nieprzyjaciela, z hazardem być i w nich forsowanymi za granicę, spartymi z niepodobnym subsystencji sposobem i zupełnie komunikacji z krajem przerznięci, czyli uprzedzając złączenie dywizyj tegoż nieprzyjaciela, atakować partyę Jełczaninowa i exponować się przypadkom równegoż przerznięcia, dostatecznie niewiedząc o stanie komend naszych i mocy ich, delegujemy JWW. Liwskiego marszałka <sup>2)</sup>, i Ruskiego konsyliarza <sup>3)</sup>, którzy intencji i determinacji naszych przytomnymi będąc świadkami, cokolwiek z JWW. M. Panami komenderującymi umówią, postanowią — to wszystko skutkiem będzie determinacji

<sup>1)</sup> Barskimi (*Les Baroviens*), nazywano obu szefów barskich: Krasińskiego i Potockiego, przebywających w Turcyi.

<sup>2)</sup> Józef Karczewski.

<sup>3)</sup> Teodor Dzierżbicki, starosta wartelski.

koła naszego. Odwołując się więc do ustnej tychże *catenus* relacji, nie zostaje nam jako powszechne szacunków i estymacyi wyznaczenie.

## XXV.

Dnia 14. maja 1770 roku.

JW. Marszałku łomżyński.

To oświadczenie, które nadarzona tylekroć w skutkach sztuki żołnierskiej z akcyi z nieprzyjacielem szczęśliwość wytręcza, utwierdza i ubezpiecza nasze zaufanie, że projekta JWM. Pana nie są przedsięwziętymi, tylko pierwiej dojrzałe i dostatecznie roztrząsnawszy wszystkie okoliczności, iżby zaprojektowanej przez niego planty żaden bądź na resztę i nieprzewidziany przypadek stargać i zmieszać nie mógł. Gdybyśmy atoli z tą, którą przez tak święte obowiązki wzajemnie obowiązaliśmy się poufałością — otwarcie i bez ukrycia traktowali, to co nas zmieszało, *confidenter* komunikujemy. 1<sup>o</sup> Zostaliśmy informowani (iż) między JWM. Panem (a JW.) bełzkim, żadnej co do marszu wcześniej umówionej nie było komunikacyi, stąd w takim rozdzieleniu przykrych takich słuszenie na jedną lub drugą komendę lękać się potrzeba przypadków. 2<sup>o</sup> Że JW. czernichowski powołany do ciągnięcia z tyłu *in ordine* sukursu raportował nam, że się nie znajduje *in statu*, dla źle oporzędzonych ludzi pod swoją komendą znajdujących się. Wystaliśmy w tymże momencie pod Konieczną JWW. liwskiego marszałka i ruskiego konsyliarza dla wejrzenia w rzecz i zkonkludowania *quae agenda*, lecz przez tychże raport przeświadczeni jesteśmy, że boso jedni, goło drudzy, bez broni jedni, bez kulbak drudzy, nie mogło się z całej tej komendy tyłu wybrakować ludzi, wiecby potrzeba było do bezpiecznego tymże JWW. ablegatom konwoju do ustnego z JWM. Panem zniesienia się. Wynika stąd nieuchronna potrzeba, iżbyś JW. Pan daleko w kraj nie apuszczając się ku obozowi bliżej ku Koniecznej zwrócić

się raczył, o co i do JW. bełzkiego pisaliśmy, iżby za zięchaniem się ich, komunikowawszy razem JWW. Panom plan względem wielko-polskich dywizyj ustanowioną, można był generalną umówić dyspozycję względem ogólnej przyszłej operacji w kraj całe głębiej, a być może że i ku Litwie pomknienia się.

Z raportu JW. Pana Drosta nam uczynionego, informujemy się o wybranych znacznych na komendę JW. bełzkiego podatkach, z tych pieniędzy ażeby na komendę JWM. Pana i dalszych z nim złączonych dywizyj, piętnaście tysięcy na dywizję JW. oświęcimskiego, osobliwie pięć tysięcy wypłacił pisaliśmy, i naznaczony ordynans JWP. Łubińskiemu regimentarzowi gostyńskiemu, ażeby się nieodwłocznie z JWM. Panem łączył, inkludujemy.

Zasługi JWM. Pana są nader mocne, pobudki do upewnienia go o wysokim osoby Jego szacunku, które wspólnie i wszystkim JWW. w obozie znajdującym się kolegami oświadczamy z najzupełniejszą estymacją będąc etc.

## XXVI.

Dnia 14. maja 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku Łomżyński.

O zaszczyt między nieprzyjacielem a dywizją JWM. Pana akcyi, tak przez WM. P. Olszowskiego jako *et colletaraliter* odebraliśmy wiadomość, nie umniejsza ona bynajmniej szacunku mężstwa i waleczności JW. M. Pana, owszem więcej jeszcze przydaje lustru i okazałości. Nie od nas, ale od szczęścia zawisło placu potyczki utrzymanie, a to jest codziennie odmienném, w niniejszym zaś wojowania naszego stanie, dosyć jest chwały drogo go sprzedać, a nie strata tak wielka w ludziach, iżby łatwo kompensowaną nie była, osobliwie kiedy jeszcze tak siła kosztowała nieprzyjacielowi. Ta jest szkoda, którą prawdziwie, niepowetowanie czujemy



w stracie JW. Tressemberga, marszałka warszawskiego, który cnoty, gorliwości i poprzysiężonych sentymentów krwią własną pieczętując świadectwo, gdy nam stratę swoją czuć daje, zarabia i w samej potomności nieśmiertelnej sławy imię.

Przyłączamy *titulo consilii* reflexie nasze, że gdy obóz JW. Bełzkiego przeniesiony pod Czeremchę, zda się z obozem JWM. Pana być oddaloną komunikacya, a przez konsekwencyę niebezpieczniejsze względem nieprzyjaciela exposure się, jeżeliby się więc zdało zbliżyć ku sobie obozy, rzecz by była nam nader wielce przyjemna, *secus* zaś wyraźnie obligujemy JWM. Pana, ażebyś bez wyraźnego z nami dołożenia się, nie ruszał się w dal kraju, aż wspólnie finalna ułożona będzie planta. Tak są wysokie zasług JWM. Pana szacunki, że te dalszego nie potrzebują upewnienia nad używane, nieprzerwane wyznanie żem etc.

P. S. Accedit jeszcze potrzebne JWM. Pana ostrzeżenie, iż gdy WP. Gawłowskiemu tylekroć nieposłusznemu wiarę mieniaćemu *perveniendo futuris* dana dimissya, ażeby pod komendą tegoż dywizyi rawskiej, że przez niego pędą zwodzonymi, byli ostrzeżeni i ażeby *directe* w komendę JWM. Pana byli wzięci, *consequenter cum corpore* Jego dywizyi złączeni, jak najpilniejszemu JWM. Pana wykonaniu rekomendujemy.

## XXVII.

Dnia 18. maja 1770 roku.

JWW. Koledzy!

List JWW. M. Panów *sub 17. Mai*, niżeli nas doszedł, już tu stanął Ich M. Pan Czerny, w którego interes i okoliczności, osobliwie gdy przez Ich M. Pana Dzierżanowskiego gorliwie broniącego, dotąd wejrzeć nie przyszło, mimo to że potrząśnienie spraw takich za zieżaniem w granice polskie, podobno najwygodniej stać się może. Oddalenie się JW.

Wieluńskiego <sup>1)</sup>), gdy ma ważne za sobą przyczyny, ażeby przynajmniej było jak najkrótszem obligujemy.

Że prace i przykrości wielkie w tamtej stronie, z własnego podobnegoż tutaj doświadczenia łatwo wierzymy, nie mając sami do zmniejszenia ich innego sposobu, jako że je gorliwością *et amore boni publici* osładzamy. Względem Imć. pp. oficerów wyszły już dawniej ordynanse, teraz szczególnie Imć. Panom Wybranowskiemu i Zawojowskiemu wyraźnie przyłączamy, o dalszych zaś których tam JWW. M. Panowie znajdujecie nieużytecznymi, wydać ordynans iżby szli do obozu, zupełną moc macie.

Piechota krakowska jest już w marszu do złączenia się z obozem pod Konieczną. Był tu Imć. Pan Bronikowski, jako nam oskarżenia jego nie są wiadome, grzech zaś jego przystąpienia do JW. Gostyńskiego, przez skończoną z tymże kwestyą i przez wydany pardon generalny, *ipso facti* jest zniesiony, tak go aresztować i teraz nie mogliśmy. Podobnym sposobem, względem JMP. Piegłowskiego, daliśmy rezolucyą w przeszłym liście, tu to tylko *addendum* zostaje, że jeżeli wina jego nie jest inną nad złączenie się z Bieżyńskim, w takim przypadku wydany łączącemu się z nami wojsku pardon, miejsce znajdować powinien. Oświadczamy serdeczną JWW. M. Panom kolegom poufałość z atencyą, złączoną z wyznaniem etc.

P. S. Ordynanse IM. Panom Wybranowskiemu i Zawojowskiemu przyłączamy, których odebrania dzień, ażeby *reversaliter* zakoanotowali, rekomendujemy.

---

<sup>1)</sup> Antoni Morzkowski.

## XXVIII.

Dnia 26. maja 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński.

Za bezpieczeństwem kupców pozwolony handel prowadzących, nietylko sprawiedliwość z istoty swojej, ale potrzeba pomnożenia skarbu dosyć wyraźnie i jawnie mówią, by potrzeba było przypominać zaszłe Generalnej Rady w tej mierze *sancita*. Grecy niejacyś prowadzący do Polski wina, utrzymeni są przez komendę JWM. Pana. Jeżeli zatem w żadnem przewinieniu nie są oskarżeni i powinno cło skarbowi wypłacili, ażeby nieodwłocznie i bez szkody byli uwolnionymi, rekomendować mamy honor. Jeżeli zaś pod pretextem wprowadzonego wina albo zakazany jaki towar znaleziony, albo znalezione przy nich szkodliwe listy i korespondencye, nieodwłocznie w tej mierze chcemy być informowani. Przekazyli albowiem mi tu skargi swoje, które tém są przykrejsze, im bliżej i niezawodniej Najjaśniejszego Cesarza tu spotkujemy się przybycia. Grecy zaś ci, pod prawo obywatelów łomżyńskich podszywają się. Powtarzamy nakoniec pewne, słownotwne i nieodmienne wyznania etc.

## XXIX.

Dnia 30. maja 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński.

Że szacunki JW. Pana w dystygowaném są u nas pożądanym, że nasze w nim u nas Jemu zaufanie jest najzupełniejsze, zażyta tylekroć otwartość, te bez tajemnic we wszystkich okolicznościach znoszenie się i każdy krok nasz w nim nader i nieobojętnem jest świadectwem. Przez cnotę dystygowanego kawalera, przez gorliwość cnotliwego obywatela, przez hazard męznego żołnierza zyskałeś JW. M. Panie wszechennie wiarę, sławę i estymacyę. Dalekim więc jest

od myśli naszej nietylko z kimkolwiek bądź czynić jaką i zność i preferencyę, ale najmniejszym sposobem nawet do jakąkolwiek słusznego uzalenia okazyą.

Co się tyczy pieniędzy, sposobność kasy nie odpowiada chęciom naszym i dlatego świadectwa, JW. Liwski część komisji skarbowej składający..... — gdy atoli b tych subsystencya wojska naturalnie jest niepodobną, na deszłemy wkrótce dyspozycyą, które podatki *hoc in ordin* do wybierania JW. Panu będą zlecone.

Co się tyczy JW. Karczewskiego, konsyliarza warszawskiego, przyjęcie jego do Rady, nietylko od własnej jego woli, który sobie obozową obrał zabawę, ale razem od wirtuozów samemu JWM. Panu równie za WJmć. Panem Suskimi interesującym się, względów zawisło, jako albowiem *per sancitum Generalitatis*, księstwu mazowieckiemu dwaj tylko pozwoleń konsyliarze, tak wybranie ich nie może nastąpić prędzej jako *per concursum* wszystkich księstwa tego, *relative* z ziem swoich marszałków, gdzie że i JW. Karczewski należącą sobie znajduje sprawiedliwość upewniamy, upewniamy również o nieskończonym raz na zawsze szacunku i estymacyi.

## XXX.

Dnia 11. czerwca 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński.

Przełożone nam są przez W. Jmć. Pana Kirkora, regimentarza mściśławskiego *desideria*, iż dywizya jego exponowana tylekroć przeciwko nieprzyjacielowi, i że się zawsze z honorem dystygowała, powtórzonem samego JW. Pana tylekroć świadectwem wsparta, moderunku, broni i dalszych *eo titulo* należytości nieodbicie potrzebuje; byłoby to rzecz nader zakłócającą, gdybyśmy osobliwym sposobem w szczególne wszystkich dywizyi wchodzić mieli roztrząśnienia, przetoż jakoż ta dywizya do JW. M. Pana należy komendy, tak aże-



yś w potrzeby jej pilnie wejrzeć rozkazał, a w równej ma-  
jąc uwadze z jednej strony szczupłość i wycieńczenie kassy  
eneralnej, z drugiej to co jest nieodbitie *ac indispensabili-*  
r potrzebném, nam o tém donieść raczył. Przyłączony ordy-  
ans da poznać dobrze intencye nasze. List ten zwyczajnem  
ysokiego szacunku kończąc wyznaniem etc.

## XXXI.

Gamma 11. czerwca 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński.

W uczynionej WJmć. Pana regimentarza Sławoszew-  
skiego rekwizycyi, jako natura rzeczy równą jest żądaniom  
WJmć. Pana regimentarza Kirkora, tak i rezolucyi *eatenus*  
dmieniać nie możemy, oddając to zupełnie reprezentacyom  
W. M. Pana, ażeby z obowiązku komendy, doniósł nam co  
st w tej dywizyi *indispensabiliter* potrzebném, mając wzgląd  
na szczupłość kassy, która w niniejszej okoliczności z za-  
tej strony wsparcią jeszcze nie jest, i pewien będąc osobli-  
wego szacunku, w którego upewnieniu jestem etc.

Michał Jan Pac,

J. Czerny, M. krak.

M. G. K. G. W. X. L.

S. Wybranowski.

Karczewski, star. i M. Liws.

## XXXII.

Dnia 15. czerwca 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński.

Dywizya czerska po ostatniej przez nieprzyjaciela roz-  
poszce, do pięćdziesiąt z okładem ludzi w Białej dopiero  
romadzona, odebrała pod dniem dzisiejszym ordynans łą-  
nienia się z obozem JWM. Pana, która gdy w ciągnienu  
ojem z przyczyny krążącego na około nieprzyjaciela, przy-  
dkom i niebezpieczeństwu podpaść mogłaby, zdaje nam

się *indispensabiliter* potrzebném, ażebyś JW. M. Pan konw w tej liczbie, która mu się zdać będzie, *obviam* tej komendzie czerskiej z obozu swego dysponował, z którym łączona bezpieczniejsz pod Izby zciągnęłaby <sup>1)</sup>). Oddajemy 1 dozgonnej JW. M. Pana przezorności z zwykłą i nieprzewidywaną pisząc się estymacją.

<sup>1)</sup> Pod tę porę z obozu pod Izbami, (13. czerwca) Pułaski pisał do biskupa Krasieńskiego:

Jaśnie Wielmożny Mci Dobrodzieju!

Zupełnie przeświadczonym będąc o przychylnych dla dobrego publicznego JW. M. Pana Dobrodzieja sentymentach, przy których tam wspaniałych przez usilne swoje starania, że nieprzerwanie tego JW. M. Pan Dobrodzieja dajesz dowody, czynią mnie zaufanym przy wyrażeniu powinnej JW. M. Panu rekognicyi, moje Mu wyrazić proszę. A najpierw, deklarowaną nam Najjaśniejszego królewicza bytność niech mi się przypomnieć godzi, która jakby dla nas arcypożyteczną była, tak jako biegłszemu *in statisticis* patryocie, explicować mi nie należy.

W żądaniach zaś moich, którem zaniósł do Generalności ażebym za poważnem JW. M. Pana Dobrodzieja interessowaniem odebrał rezolucję najuniższej dopraszam się. Żem zaś z pieniędzy tak wycieńczony został, że już kilkaset winny zostają czerwonych złotych, wnoszę sprawiedliwą prośbę moją, ażebym od Generalności nieodwłocznie był zaratowanym, gdyż tak na lenungi jako i skupowanie furazu, oraz uprowadzenie miejsca, gdzie z obozem się lokują są potrzebne, upewnić mogę, że szeląga żadnego na prywatny jakowy nie obracam pożytek, bo i moich własnych i teraz z domu przysłanych nie żałowałem dla dobra Ojczyzny, kilkuset czerwonych złotych.

Gdyby zaś jakowe nowe w dalszych czynnościach miały nastąpić ułożenia, o wczesne mnie JW. M. Pana Dobrodzieja upraszam uwiadomienie, ażebym mógł być gotowym na zawołanie Jego. o czem upewniając, mam honor oświadczyć, że na wszelkie Jego rekwizycye nieodmownym pełnić pragnę skutkiem, ażebym dał dowód, żem jest z należytą atencją JW. M. Pana Dobrodzieja

najniższy sługa

Kaź. Pułaski, M. Ł.

(Z Autografu. *Zbiory książąt Czartoryskich w Krakowie*, Rękopis nr 946).

## XXXIII.

Dnia 26. czerwca 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Z przyłączonej kopii listu, JW. M. Pan widzieć dostatecznie będziesz *factum* rzeczy, które tem nas więcej zadziwia, iż akcyja od tak dawnego czasu, przecież dotąd nam przez żadną wojskową komendę nie jest raportowaną; — koliczność ta jest nader delikatną i ta mała iskra, łatwo nieprzejrzanym grozić może pożarem. Zhukane trzy wsie pokromić w rzeczy samej jest bagatelą, ale gdy się oglądamy na uciemiężenia pospólstwa i stąd naturalnie zakrwawione ich przeciwko żołnierzowi umysły, gdy z drugiej strony na stawiczne podniecenia źle sprzyjającym skonfederowanym, czy na ostatek zważamy bliskość nieprzyjaciela, który z takiej okazji profitować pewnie nie zaniedba; — myślimy środkach jakoby nieodwłocznie wzrastającemu temu zapobiedz złemu.

Raczysz przeto JW. M. Pan nieodwłocznie dać ordynans W. Imci Panu Sławuszeowskiemu, regimentarzowi przemyśkiemu, którego przezorność i dyspozycya dostatecznie jest nam znajomą; ażeby z podjazdem przynajmniej półtora koni, ciągnął ku Nowemu Targowi. Posłaliśmy powtórny już ordynans JW. Oświecimskiemu, ażeby dywizya jego z tamtej strony ciągnęła na toż miejsce i za złączeniem się, wchodziła w komendę tegoż WP. regimentarza przemyskiego. Piszemy do W. Pana pułkownika Łętowskiego, ażeby z prawa obywatelstwa krakowskiego, zjechał tam także, niemając żadnej komendy, tylko szczególnie przez znajomość kraju, ludzi i okoliczności, wszystkich zażyć starał się środków, do nieodwłocznego tym szkodliwym początkom zapobieżenia, bądź miał od JW. M. Pana w zleceniu WJ. M. Pan regimentarz, ażeby jak najdokładniej z obywatelami tamecznemi obchodził się i niezażył mocy, chyba tam gdzie tego nieodbiłą będzie

widział potrzebę. Dana jest dyspozycja IMP. Wybranowskiemu oficerowi, ażeby tam stawał w osobie z nim, albowiem ten pierwszy zaczął tumult, gdzie po indagacyi jeżeliby się być winnym i przyczyną tego zamieszania być pokazał, tamże na miejscu w przytomności skarżących, ażeby przez JMC Pana regimentarza *ad comjutiendam demeriti* był skarany w swoim ordynansie zalecisiz JWM. Pan. Być może, że i JW. Marszałek krakowski <sup>1)</sup>, zbliży się ku temu miejscu, *consequenter* pożytecznym będzie W-mu regimentarzowi *pro consilio ac directione agenda*, z którym się tenże znosić niezamiedba, spodziewamy się. Nie zostaje a zatem nad zwyczajne ale pełne szacunku i wysokiej estymacyi wyznanie żem etc.

## XXXIV.

Dnia 27. czerwca 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Imci pana pułkownika de la Serre, inżyniera en chef, w Bielsku jeszcze do konfederacyi litewskiej zaciągnionego, ażeby *hic et nunc* nie czynić nic mający, próżno czasu nie trawił, do złączonego *ad praesens* obozu posyłamy, spodziewając się, że w niniejszych okolicznościach, osobliwie jako w sztuce inżynierskiej, przez regułę i experyencyę doświadczony, być może JW. M. Panom pożyteczny cudzoziemiec, pewną za sobą rekomendacyę mający. Przez nieumiejętność atoli języka, trudno sobie przyjaźń ziednać mogący, potrzebuje szczególnie polecenia ludzkościom JWM. Pana. Czas, okazywa, i jeżeli w samej rzeczy tak jak jest zachwaloną sposobność, pomnoży mu względów i to jest co *favore* jego pisać zdało się i powtórzyć rekomendacyą, będąc etc.

<sup>1)</sup> Joachim Czerny.



## XXXV.

Dnia 27. czerwca 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Niepłatność wojska, stąd wątpliwa nadzieja mężnego spotkania się z nieprzyjacielem przeważającej daleko ze-  
 sząd mocy, jako nas *collateraliter* przychodzące doniesie-  
 nia nauczają, nie tylko sam JW. M. Pan z obowiązku ko-  
 mendy czujesz, ale czujemy ten przypadek wszyscy wspólnie,  
 którym Ojczyzny interes jest zawsze złączony i jeden, cóż  
 toli robić w takim, w jakim znajdujemy się stanie? Bogu  
 namemu cnoty naszej zdać powinniśmy rachunek, że z dro-  
 gich tych do kasy generalnej przychodów, nic na żadny  
 użyteczny nie obracaliśmy pożytek, zaciągaliśmy już długu  
 przecież nie jesteśmy w stanie dostarczenia potrzebom woj-  
 ska, krew i życie swoje na obronę Ojczyzny łożącego. —  
 Nie zostaje stąd dalsza rada, tylko zażywać okoliczności  
 utrzymywać tych męczenników, przez wszystkie, które tylko  
 wymyśleć się mogą sposoby. O przeważającej mocy nieprzy-  
 ciela, kolateralnie nawet ze wszystkich stron jesteśmy ostrze-  
 żeni i przeniknąć nie możemy celu, do którego przez tak  
 walcownicą forszę zmierza. W samej rzeczy, w tak krytycznych  
 okolicznościach, innej nie mając nadziei, jako szczególnie  
 cnotcie komendantów, których nam męstwo i przezorność  
 są doświadczone, śmiało upewnić możemy, że to jest epoka,  
 w której przyszłe nasze zawisły losy, jeżeli być nie możemy  
 raz zwycięzcy, lub przynajmniej ochronić zdołamy tę gar-  
 stkę wybranych ludzi, do blizkiej i już wkrótce rozwinać się  
 mającej reprezentacji.

Piszemy do Imć. P. majora Baranaij, który grzeczności  
 twojej uczynił nam oświadczenia i przyrzekł ochoczo wszystko  
 czynić, byleby był wcześniej przestrzeżony i rekwirowany.  
 W wydany dawniej ordynansie, gdzie konserwacja mun-  
 icypów i imienia różnej dywizyi jest zalecono, excypowany

był przypadek, gdzieby komendant jakowej sedykcji wziął suspicyą. Ksiądz Sołtyk <sup>1)</sup>, mimo naturalne wieku i temperamentu swego trzpiotostwo, szkodliwemi jeszcze *aliunde* nabity maxymami, na Białej kilkadziesiąt ludzi zwiódłszy ruszył w kraj, nieochybnie wiodąc ich na pewną rzeź. Znamy nam są tegoż Imci księdza Sołtyka nieumiarkowania i że w swoim shukaniu, gotów jest tentować wszystkiego: miał on okazyę, będąc przy JW. marszałku gostyńskim <sup>2)</sup>, z oficerami i żołnierzami tejże dywizyi zrobić sobie konfidencyą. Nie mamy najmniejszego przeświadczenia o złej tych ludzi wojskowych wierze, przezorność atoli i roztropność, każą wczesnie zapobiegać wypadkom, stąd pod jakimkolwiek bądź pretextem, byle składnie ukrytym i bez pokazania diffidencji, tych wszystkich ludzi, między innych pewnych i zaręczonych pomieścić i rozłożyć obligujemy, i oficerom pod których oddani będą, sekretne ale osobliwsze potrzeba zalecić oko.

Pisaliśmy na dniu dzisiejszym JW. M. Panu, abyś rekomendował w. imci Pana regimentarza przemyskiego <sup>3)</sup>. List ten pisany jest przed odebraną o zbliżającym się nieprzyjacielu wiadomością, w niniejszym zaś rzeczy stanie, gdy tu naglejsza wyciąga potrzeba, zasuspendowanie tego ordynansu zostawujemy przezorności JW. M. Pana, wszelako wysłanie Jemu p. Łętowskiego, pułkownika krakowskiego, w osobie swojej, dla dostateczniejszego w tej mierze informowania się, potrzebnem być sądzimy i one rekomendujemy.

Z okoliczności Imc. p. pułkownika Nowickiego, dane jego dowody i zasługi, są zupełnem wyręczeniem, że pomiędzy kupcowi zabranych, nie zażył na swój, a tem więcej na swojego marszałka pożytek, nie znosi to atoli inkonwe-

---

<sup>1)</sup> Maciej Kajetan Sołtyk, kanonik krakowski, syn Macieja, kasztelana sandomirskiego, wstąpił do szeregów konfederackich w roku 1770, i bił się. Generalność chciała go usunąć, a od kapituły był monitowany.

<sup>2)</sup> Michał Dzierżanowski. <sup>3)</sup> Sławoszewski.

niencyi, iż szerzące się kupców niebezpieczeństwa rozgłoszenie, pewny handlu sprawi upadek, i przez konsekwencyą, nieces w kasie i dalsze przecięcie *bellici nervi*. Obligujemy więc nietylko upomnieć za to serio co się stało, ale razem walecić temuż i wszystkim innym, ażeby podobnych pod surową karą pilnie strzegli się akcyi. Osobę albowiem Imci pułkownika Nowickiego, tak przez własne oficera tego zasługi, jako tém więcej przez powtórzone JW. M. Pana zaeczenia szanujemy, akcyi atoli żadną miarą aprobować nie możemy. Przyjęliśmy już na nas dług ten, i byleby *in post* oś podobnego nie działo się, przyrzekamy partykularną względność, tak znakomitym jako wiemy zasługom. *Caeterum* gdy Opatrzności Najwyższego i nieuchronnemu przeznaczeniu oraz doświadczonej JW. M. Pana dzielności, mężstwu, przezorności, losy nasze poruczymy — jestem z należytym zacunkiem etc.

## XXXVI.

Dnia 4. lipca 1770 roku.

JWW. Koledzy!

Utrzymywanie znacznego korpusu w obozie nadgranicznym, dodawanie ustawiczne broni, siodeł, lederwerków, kupowanie *etiam* w Węgrzech furażów, dostarczanie amunicyi, dług Imci Pana Lasockiego w Stambule zaciągniiony — mimo najpilniejsze i najprzezorniejsze gospodarstwo — jednej prowincyi podgórskiej, zastąpionym być nie mógł wciągnął już nas w znaczne zadłużenie się. Obligujemy więc JWW. M. Panów, ażebyście z następującej ultymy prowincyi wieluńskiej, zostawiwszy w kassie swojej *quantum*, bez którego całe expensa tameczne obejść się nie mogą, resztę *in subsidium* kassy naszej generalnej odsyłali. Zlecać nam więcej nic nie zostaje, bo znajoma Ich pilność i przeorność pomyślny rzeczom obiecuje skutek. — Kończę zwykajnem wyznaniem etc.

## XXXVII.

Dnia 4. lipca 1770 roku.

JWW. Koledzy!

Cokolwiek tylko *pro publico commodo* czynić zdołamy nie oszczędzamy pracy, starania i zabiegów. Exportowanie pozwolenie komory koszyckiej wolnego wywozu furażów, ta gdyby dalszej obojętności i trudnościom nie popadało, posyłamy Imci pana kasyera, ażeby dostatecznie wszystko to umówiwszy, ułatwiwszy i spisawszy, komunikował JWW. M. Panom.

Weszły *recenter* do kassy naszej osiem tysięcy złotych. Halerza na insze nie zostawiwszy potrzeby, całkiem odsyłamy do obozu znając, że tamieczna expens jest i najpożyteczniejszą i nieodbitą.

Jedzie tamże Imci Pan pułkownik Madaliński, gorliwy w sentymentach swoich obywatel, zbłąkany wprawdzie niegdyś przywiązaniem swoim do Bierzyńskiego, lecz jak prędko widział jego podejrzone kroki, od niego usunął się i przysiągł *fidelitatem* Generalności. Ma tenże Imć pan pułkownik powszechną reputacyę, śmiałego i przezornego oficera — rozumiemy więc, że z pożytkiem między kawaleryę zażyтым być może, którego JWW. M. Panom polecając, zwykłem kończę wyznaniem etc.

## XXXVIII.

Dnia 19. lipca 1770 roku.

JWW. koledzy Łomżyński, Czernichowski, Sanocki! <sup>1)</sup>

Raport JWM. Panów *sub 15 Julii*, z należytą i winną godnym kolegom odebraliśmy rekognicyą, jakie nieprzyjaciela, przez rozerwane na różne części komendy, były i są

---

<sup>1)</sup> Pułaski, Przyłuski i Radzimiński.



szcze intencye, z kopij przetłómaczonego listu Kreczetniowa widzieć wyraźnie JW. Panowie będziecie, która tem jest potrzebniejszą, iżbyście stąd wnosząc o celach nieprzyjaciela, wcześniej wziąć mogli środki do wzajemnego miękania podobnych projektów. Szerzy się i u nas odgłos o kimś w Wielkopolsce awantażu, i chociaż *sub 30 Junii* wysłany nam od JW. Zaremby list, nie *eatenus* nie wspomina, przecież nie traci to *veri similitudinem*, albowiem akcyi tej oznaczają dzień czwarty *Julii*, jeżeli wieść pretendowania gada się z istotą.

Od Barskich wkrótce dokładniejszych oczekujemy wiadomości, ostatnie przez Imć Pana Konstantego Cieszkowskiego przysłane, nie zawierają więcej nad to, że liczne wojska części przechodzą Dunaj, że korpusy, jeden na Wołoszczyznę, drugi ku Kijowowi naznaczone, że Barskich naszych z większą traktować poczynają dystynkcyą, że wkrótce z wielkim szefem finalnej względem dalszej operacyi spodziewają się konferencyi, że przez wzgląd osobliwszych JW. Marszałka Krasińskiego zasług, chętnie wszystkie umarzają diffidencye, *ex ipso facto* jedną się z Nim na zawsze po bratersku.

Z Paryża stanął kurjer, nie przywiózł ten więcej nad to, że pułkownik francuzki jadący do nas <sup>1)</sup> ma wszystkie kabinety powierzone sobie sekreta, i że *directe* nie referując do żadnych *collateraliter* osób, *cum Generalitate* traktować i ustanawiać będzie tenże Imć Pan pułkownik, ponieważ wzięcia jakiegokolwiek we dworze wiedeńskim oświecenia, jeszcze na jakiś czas pozostał przy Imć Panu Durandzie myślnie na to zesłanym. Spodziewamy się, że za powrotem Imć Pana konsyliarza pomorskiego <sup>2)</sup>, którego w blizkim tygodniu czekamy, weźmiemy niejaki *futurum agendor* światła, oczekiwamy przez tegoż JW. pomorskiego i pieniężnych posilków, ale jak miarkujemy z różnych przez bankierów wiadomości, będą te nader szczupłe i drobne i daleko nadzie-

<sup>1)</sup> Dumouriez.    <sup>2)</sup> Jeziński.

jom i oczekiwaniu naszemu nieodpowiadające, jakieżkolwiek atoli będą, nieodwłocznie do obozu będą przystanemi.

Broń, która przysła, tej dyspartymen autentyczny p słałiśmy na ręce JW. Bełzkiego, to jest więc wszystko im na dowód wzajemnego szacunku komunikować zna zliśmy się obligowani, z zwyczajnym tych na zawsze zost jąc szacunkiem.

## XXXIX.

Dnia 26. lipca 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Czytaliśmy raport ostatni JW. M. Pana, z uczuciem prawdziwej konsternacji, którą nam wrażała impressya chociaż już minionego niebezpieczeństwa. Byle to dawną naszą przełożoną poufale Jemu obligacyą, tę i dzisiaj powtarzam ażebyś JW. M. Pan pamiętał, że nie o siebie jednego idzie ale z Jego ucaleniem związane są w pewnym sposobie *so tes publicae*.

Z dawniejszego dyspartymentu broni, miano wzgląd na dywizye JW. M. Pana, JW. konsyliarza warszawskiego<sup>1)</sup> WW. Głowaszewskiego i Łopacińskiego. Pałaszów wiele zabrać mogliśmy, tych przesłanie wziął na siebie JW. Dziemżbicki, konsyliarz ruski. Cokolwiek jest tylko w zdolności naszych, wszystko czynić chętnie pragniemy na przeświadczenie nieprzerwanego szacunku etc.

## XL.

Dnia 27. lipca 1770 roku.

JWW. Koledzy!

Rozumiemy, że ci waleczni mężowie, którzy raz tak wspaniale na publiczną Ojczyznę obronę, życie swoje po-

---

<sup>1)</sup> Karczewski.

więcali, i aż z niejaką niecierpliwością na oczewistsze tych  
 zolucyi dowody czekać zdają się, i nie są więcej alarmo-  
 nani nad nas z obowiązku pierwszeństwa i przełożenia,  
*sortes publicum*, interessowanych — stąd wątpić nie mo-  
 że jak gorliwe być muszą życzenia nasze, aby to szczęście,  
 które niejako wyraźniej, sprawiedliwemu orężowi naszemu  
 przyjąć zaczęło, było nieprzerwanem, i ażeby ostatnia akcja  
 okazała dała zuchwałemu nieprzyjacielowi, że nie możemy  
 być zaczepieni bez kary i zemsty.

Co wskroś nas przenika, to sprawiedliwa niepłatnego  
 polska pretensya, z drugiej strony ostatnia niezdolność kas-  
 sowa, tylu wydatkami nad swoją perceptę wycieńczonej — wy-  
 zęśliśmy już kieszenie kolegów naszych, o pożytek publi-  
 czny gorliwych, i to co zebrać mogliśmy przyłączamy, niżeli  
 W. konsyliarz pomorski obfitsze może *in ordine remedii*  
 osobą przywiezie sposoby. Arcypomyślną z Turek wiado-  
 mość *in copia* przyłączamy, co zaś najwyższym stopniem na-  
 tej jest satysfakcyi, że Porta uznała nas za Rzeczpospolitą,  
 księcia Jmci<sup>1)</sup> w charakterze wielkiego posła chętnie  
 przyjmuje, że przez ten sposób nie możemy już być od trak-  
 tu wyłączeni, że dalsze dwory nawet tym przykładem za-  
 częci, otwarcie i okazale, *favore nostri*, determinować się  
 będą musiały; że wyjazd JO. Imci księcia wojewody wileń-  
 skiego, jak najprędzej jest determinowany i przedsięwzięty,  
 gdy im komunikować mamy honor, i JW. Czernichow-  
 skiemu<sup>2)</sup>, godnemu prac terażniejszych zastępcy — partyku-  
 larnie nasze oświadczamy uszanowania, ze zwyczajnem zo-  
 bawianiem etc.

P. S. Summy, wiele tylko zebrać mogliśmy, te na ręce  
 J. Malińskiego, zaleciwszy jak najprędzkie do obozu prze-  
 zezienie oddajemy, to jest w złocie sztuk czterysta, w mo-

<sup>1)</sup> Karol Radziwiłł, wojewoda wileński.

<sup>2)</sup> Tadeusz Przyłuski.

necie zaś polskiej tysiąc czterysta dwadzieścia złotych polskich, to JW. Panowie na obydwu obozy, to jest, tak JW. Bełzkiego jak i JW. Łomżyńskiego, *secundum proportionem* potrzeb, dyspartymentować zechcecie.

## XLI.

Dnia 27. lipca 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Za ostatni raport, aczkolwiek względem przewyższającej tak daleko, ze wszystkich stron w jedno skupionej nieprzyjacielskiej mocy, niebezpieczeństwem grożącej, tem więcej jeszcze za wspaniałą zwyczajnego Mu mężstwa rezolucją i determinacją — powszechną Jemu oświadczamy wdzięczność i rekognicyą. Nie umkniemy się nigdy w staraniach i usilnościach naszych, z największem natężeniem do wspólnych przykładając się pożytków, bo od tej nierozdzielności zawisła szczęśliwość Ojczyzny naszej.

I wydaliśmy ordynans Jmci Panu Czernichowskiemu<sup>1)</sup> ażeby nieodwłocznie łączył się pod Wysową, podobnyż wydaliśmy Jmci Panu adjutantowi Terleckiemu. Na też już złęczone obozy, posyłamy pięćset czerwonych zł., przez ręce JW. Kossowskiego, marszałka podlaskiego, którego *pro adjutorio et consilio bellico* uprosiliśmy.

---

<sup>1)</sup> Ordynans powyższy do Przyłuskiego, marszałka czernichowskiego, następującej był treści:

„Odebraliśmy w tym momencie raport od JW. marszałka łomżyńskiego, który o gromadzącym się ze wszech stron mocnym i liczным nieprzyjacielu pod Drewiczem, Kreczetnikowem, Galliczynem i Rennem donosi, łącząc razem upewnienie, że zaufani w swoim położeniu a więcej jeszcze w waleczności zacnego wojska doczekiwa nieprzyjaciela. — Gdy zaś w takim razie na złęczeniu sił najwięcej zależy, obligujemy JW. M. Pana niniejszym listem, moc wyraźnego ordynansu mającym, ażebyś w terażniejszej JW. Bełzkiego nieprzytomności, sam w osobie swojej z całą komendą swoją nieodwłocznie do obozu pod Wysowem z JW. Łomżyńskim się łączył.



Wysyłamy Jmć Pana Chwałkowskiego, konsyliarza wojskiego przydawszy mu Jmć Pana Zagórskiego, pisarza, a miejsce pograniczne do skupienia *commestibulum* a toż samo i tu, starać się nie omieszkamy, tak z komendantem miejsca jako z officialistami *Comitatus*. W razie potrzeby, retirada wolna i to jest wyraźne Jmci Pana generała Esterhazego upewnienie, że byleby wcześniej oficerowie kordonu byli przestrzeżonymi, byleby bez zmieszania się z nieprzyjacielem nastąpiła retirada, byleby usunęli się za austriaków, staną i zastąpią austriacy i granic swoich bronić będą, tak jako do tego jest kondycją broni złożenie, tak wcześniej sposób i porządek tego z niemi umówić trzeba osobliwie, rekomendując artylerję, której szkoda była by już odtąd epowetowaną. O wolne i wcześnie bagażów wyprowadzenie wraz piszemy do JW. Jmć Pana generała Esterhazego, nie wątpimy o jego w tej mierze łatwości — odebraną rezerwę przesłać nie spóźniemy się. Pałaszów 40, których dostać mogliśmy posyłamy.

Łączymy najgorliwsze życzenia nasze, a pomyślność Ich Państwa ściśle z publiczną pomyślnością złączoną, wspieramy *pro ac votis*, w najwyższym i nieprzerwanym będąc na wasze szacunku.

Na przyspieszenia prędszej exekucyi, posyłamy prosto ordynans adiutantowi JW. M. Pana, Jmci p. Terleckiemu, aby do tegoż pod wysowem obozu ponad granicami węgierskimi, ciągnął jak najprędzej“ i t. d. To samo rozporządzenie powtórzone zostało parę dni później, i znowu Generalność zalecała Przyłuskiemu, „jeżeli dla jakichkolwiek bądź przeszkód, to złączenie nie nastąpiło dotąd“ — żebyś JW. Pan, wszystkie przyczyny na stronę uchyliwszy, niezwłocznie z tymże obozem pod Wysową łączył wszystkich ludzi i mendi swojej“...

## XLII.

Dnia 1. (?) sierpnia 1770 roku.

JWW. Koledzy!

Tak z ranniejszych raportów, na które już odpisaliśmy jako z ostatniej relacji Jmci Pana de Lassère (de la Serr) opisaną mając moc nieprzyjaciela daleką liczbą przeważającego, oraz osłabienie obozu naszego przez różne wyprowadzenia komendy i podiażdy, wszedłszy we wszystkie ścisłe okoliczności, — komunikowawszy roztrząśnienie Rady naszej przeto tu od dworu wersalskiego Jmci Panu Demouriez na wspólne zgodziliśmy się zdanie, i ta tegoż doświadczonego oficera jest opinia, ażeby wcześniej zapobiegając różnym stąd wyniknąć mogącym inkonweniencyom — raczej w granice węgierskie rejterować się. Oszczędza się przez ten sposób ludzi, których na niepewny los hazardować niepodobna, oszczędzi się strata koni i broni, oszczędzi się nadewszystko artylerya, zapobieży się nieporządkowi dezercyi. Przyłączamy więc *pro majori legalitate hoc fine* ordynans do rejterady, bo wszakże na te kilka dni, niżeli dostateczna dalszego roztrząśnienia nastąpi planta, zawsze jest jeden sposób, czyli za pieniądze utrzymywać ludzi w Węgrzech, czyli w obozie furczowania *ad praesens* przeciętą mając sposobność, ta tylko ostrożności reguła im przypisuje się:

1) Największy sekret, rozgłoszone albowiem i samo imię rejterady, sprawuje częstokroć najśmielszym a prostym żołnierzom niewinną trwogę.

2) Z komendantem kordonu dostatecznie umówić się o to wraz potrzeba i człowieka na to posłać doskonałego i traktować umiającego.

3) Artyleryą zdać zaraz w depozyt austryaków, równie i broń złożyć *supponitur* atoli, że *securitas causa* rewersu na to bronić nie będą.

4) Być może że się znajdą dezterterowie austryjaccy. tych wejście w granice byłoby niebezpiecznem, przeto *exper-*

zebrać ich w jedno i rozdzieliwszy między nich chleb tygodniowy, oraz nieco dla zachęcenia pieniędzy, pod oficerem znanej cnoty i poczciwości, wysłać ich w pograniczne bokie lasy, wolną *etiam* bronią *in omnem casum* opatrzoną, upewniwszy, iż punktualnie będą furażowani aż do czasu, w którym się złączyć będą mogli. My zaś myśleć będziemy o skuteczniejszych środkach do poprawienia celów tych, co Im na prędcę, w szczerości i poufałości komując, oraz o najściślejszy w tem wszystkiem sekret obli-  
gając, z zwyczajnym JW. M. Panów zostając szacunkiem etc.

*Podskrypt ręką JW. Marszałka.* Jeżelibyście JW. M. Pa-  
wie widzieli potrzebę oficerowi komenderującemu kordon  
niczny uczynienia prezentu, chętnie to przyjmujemy, ca-  
łość wojska przenosząc nad straty mniejsze.

### XLIII.

Dnia 2. sierpnia 1770 roku.

JWW. Koledzy Łomżyński i Podlaski! <sup>1)</sup>).

Mężne w obozie tak liczego nieprzyjaciela doczeki-  
nie, ma swoje przypadki i nieszczęścia, osobliwiej w tym  
sie, gdzie nam na konserwacyi tej garstki walecznych  
asłużonych ludzi najwięcej zależy. Retyrada ma swoje  
czne przykrości i nie może być, tylko z stratą dosyć pe-  
ją. W tych okolicznościach, dwie tylko zostały drogi, które  
się bierzemy; jedna, piszemy wraz Imć Panu generałowi  
berhazemu, ażeby zwolnił ordynanse swoje, które *secun-*  
z komunikowanych nam kopii, są nader ostre i do  
resów naszych niewygodne — druga droga, posyłamy  
V. konsyliarza ruskiego <sup>2)</sup> z dwoma oficerami, znajomością  
zaki wojennej zaleconymi, ażeby tam wspólnie z JW. M.  
ami wszystkie roztrząsnąwszy okoliczności, przejrawszy

<sup>1)</sup> Pułaski i Kossowski. <sup>2)</sup> Teodor Dzierżbicki.

przypadki z doczekiwania nieprzyjaciela, przejrzawszy szkiz z retyrady *muto* z JWW. M. Panami *consilio*, rzecz skompletowali — przeto do tegoż JW. konsyliarza, wszystkim usłodwołując się relacyi z najpowinniejszym jestem szacunkiem

## XLIV.

Dnia 12. sierpnia 1770 roku

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Odebraliśmy raport JW. M. Pana, przez który doczekiwać na rezolucyą w Szańcu przyrzekasz. Komunikowaliśmy go IMć panu pułkownikowi francuzkiemu<sup>1)</sup>, z którym wspólnej radzie i rozważeniu okoliczności w raporcie JW. M. Pana wzmiankowanych, zdaje się, ażebyś gdy ku Czestochowie nie będziesz mógł, przebierał się ku Lanckorońskiemu i jeżeli to miejsce znajdziesz jakowej konsekwencyi, iż cokolwiek umocniwszy i ufortyfikowawszy, mogło by być przez piechotę naszą bronionem, tamże też piechotę całą, tak z komendy swojej jako z komendy W. IMć pana pułkownika Szyca lokował, sam zaś równie jako i IMć pan pułkownik daleko w kraj nie zapuszczając się, onych zakrywał, magazyn potrzebny furazem opatrzył; jeżeliby Moskwa obleciała, utarczkami przeszkadzała, *hoc fine* i JW. Zarembo intencye swoje komunikował, tak iżby dysponował swoim *in ordine* potrzebnej dywersyi uczynienia; jako *pro auctoritate* planu tego, jeżeli ważniejsze, żadne wypełnienie tego nie przeszkodzą okoliczności, dwa ordynanse przesyłamy, upewniając Jego o prawdziwym i najgorliwszym uczynionych i czyniących się zasług szacunku powszechnym stwierdzając wyznaniem, żem etc.

<sup>1)</sup> Dumouriez.



## XLV.

Dnia 25. września 1770 roku.

JW. M. Marszałku łomżyński!

Odpowiadasz JW. M. Pan dostatecznie oczekiwaniom naszym, a w przykrych i krytycznych rzeczy okolicznościach, naszą przenosisz nadzieję, i walecznie współ z JWW. daliśmy kolegami dystyngując się, przywracasz lustr narodowemu orężowi, załękasz nieprzyjaciela, dając mu poznać zstwo kommandanta na czele, pomnażasz sobie i ojczyźnie cześć, w obcych nawet a postronnych potencjach utwierdzasz reputację i poznać dajesz, że acz tylu przypadkami wypróżnione, przecież nie opuszczone, poświęcone na obronę praw i wolności ramiona, chwalebnych i szczęśliwych czynów Jego kursuje fama. Dobrze pierwiej mieliśmy świadectwo, później przez przysłane nauczyliśmy się raporta, wiec nie musimy i pojmować jak łatwo, z jak prawdziwą i wysoką satysfakcją, to ukontentowanie dzielić musieliśmy, i z tych czynów chętnie powszechną wdzięczność naszą i odpowiadając zasługom czynimy oświadczenie, tem chętniej, gdy męstwo JW. M. P. okazalsze zamysły jeszcze poznawamy przez przydatne obywatelskie, niezrywające się *cum corpore Reipubl.* troskliwość, która szczególnie powszechnych szczęśliwozaszczytu i nadziei narodowych być może gruntem, załatwieniem i rękojmią.

Z listów JW. M. Pana JW. marszałkowi płockiemu <sup>1)</sup> widać, łatwo widzieć można, że zarażone złe intencyjami tłumaczenia niniejszym, najczystsiejzym i najostrożniejszym krokiem naszym, fałszywą częstokroć dać postać niebezpieczną każdemu dziełu interpretacją wznowić usiłują,

<sup>1)</sup> Jędrzej Żuliński.

więc i z tej miary nie możemy JW. Panu zataić obligacji naszej, że chwalebnie i przykładowie w podobnie wątpliwych okolicznościach chcesz być oświeconym i skutecznie ubezpieczonym, przez tych przynajmniej, z którymi krew, przyjaźń i poufałość ściślej Go łączy. Stąd tem bezpieczniej odwołujemy się do listu JW. marszałka płockiego, gdy ten godny koła naszego kolega dostateczniejszym i codziennym radcą akcyi naszych jest świadkiem, przezornym współpracownikiem, a przyjaźni i gorliwości pełnym, żądań JW. Pana bełzkiego tłumaczem. Gdy w pierwszych listach naszych nad istotną treścią i naturą rady naszej dostatecznie explikowaliśmy się, odwołujemy się w tej mierze do listu JW. Płockiego, jedynemu tu chyba dodając, iż rady tej z natury swojej tylko doczesnej, nie jest żaden cel inny, jako porządek i sekret *ad latum* generalności z osób w niej zasiadających złożona, do 15 dni tylko *pro retirendo secreto* obligowana. Wraz w 15 dni sprawić się przed całym kołem *salva* temu z roztrząśnieniem approbowania i reprobowania *facultate* obowiązana, słowem natura rady tej *ex consilia* samego JW. M. Pana wzięte wzorem i model natenczas jeszcze, kiedy w dyspartymencie komendy z JW. marszałkiem bełzkim, i w materyi projektu czy dywizye dłużej w Podgórzu zostać czyli w kraj ruszyć się mają, sam nie chciałeś, ażeby te dwa projekta *in facie* całego koła były umawianiami i prosiłeś o sekretną niektórych do tego osób, pod prezydencją JW. marszałka generalnej delegacją. Ta jasna rzecz w swojej istocie explikacja, spodziewamy się JW. M. Panów godnych kolegów naszych wspólnie z nim pracujących zupełnie zaspokoi, że ani przed naszym wojsku, ani narodowi całemu oświeconemu, żadna impressyi nie sprawi, że czernić i wspacznie tłumaczyć przagnących, zawstydzi.

Co się tycze regimentu koronnego lejbgwardyi, wprawdzie też z natury swojej *et ex mente* nastąpionego już dawno *sancitum*, w komendę JW. Bełzkiego komputowemu oddającego, łączyć się z dalszemi komputowemi byłoby obli-

owany, ani może się podciągnąć pod inne nadwornych  
 ólewskich, będąc zawsze najokazalszym regimentem woj-  
 ta Rzpłtej, i tylko w konstytucyi, przeciwko której *de di-*  
*cta ejusdem nullitate* idziemy, takim wzmiankowany. Lecz  
 e potrzebujemy argumentów, tam gdzie okazałe i sławne  
 usługi JW. M. Pana pracom jego dodają wagi, chętnie  
 ęc regiment ten z pod komendy JW. Bełzkiego wyłączyw-  
 y, pod ordynansami JW. M. Pana zostawujemy i umo-  
 iamy. Patent szefostwa z równą łatwością, ochoczo przy-  
 czyć nie spóźnilibyśmy się, ale jawne Mu być muszą oko-  
 zności, dla których ani w tym czasie, ani w tem miejscu,  
 obligacyi dopełnić nie możemy, kontentując go jedynie  
 deklaracją, która niniejszych sentymentów naszych będąc  
 ziadectwem, przyszłych niezawodnem i niewątpliwem jest  
 ręczeniem.

Co do fortecy Częstochowskiej, nie mielibyśmy wpraw-  
 ie żadnej excepcyi przeciwko JW. M. Pana niniejszym,  
 zez Jego nam doniesionym kommandantom, ale gdy mimo  
 e liczne przyczyny, przezieramy potrzebę, ażeby ona  
 racyi w obydwóch pogranicznych województwach posessyi  
 obywatelstwa raczej w komendzie JW. Walewskiego, kon-  
 iarza Sieradzkiego była, *eo nomine* expedyowany na osobę  
 go ordynans posyłamy.

Ponieważ jako się powyżej rzekło, regiment lejbgwar-  
 i pod ordynansami JW. M. Pana zostawać ma, że atoli  
 dalszem ciągnienu, jeżeliby jakiekolwiek i którekolwiek  
 dź zaciągu chorągwie komputowe zabrane, lub chętnie  
 zające się były, że te pod ordynanse JW. Bełzkiego odda-  
 ne i odsyłane będą. Ostrzegamy również jako, ażeby *ad*  
*ntem* zaszłego już dawno między JW. M. Panami dyspar-  
 nentu kommandy *immediate* do kommand ich należące,  
 tajemnie wydane i mimo wszelką, chociażby nastąpną  
 ndurów odmianę w inne szwadrony inkorporację, ludzie  
*a fide* wzajemnie byli sobie oddanymi, rekomendujemy,  
 JW. Bełzkiemu serio zaleciliśmy.

Co się zaś tyczy Jmć Pana Bęklewskiego <sup>1)</sup> względem osoby tegoż Jegomości wypadłe już tylekroć dawniej ordonanse *reasumendo*, a ze wszystkich miejsc, gwałtami je ucieżonych, dochodzącemi nas skargami przerażeni, aże za pierwszą okazyą był wzięty, w fortecy Częstochowskiej w ścisłym areście osadzony jednomyślnie całego koła Jmć Sądzie, ludzie zaś jego oddani być mają w komendę JW. Sapiehy, marszałka płockiego, wyłączwszy tych, którzy miał lub ma z różnych koronnych komend zabranych, ci bowiem *ad mentem* dawnego dyspartymentu inkorporowani będą w dywizye JW. M. Pana lub JW. Bełzkiego.

Względem Wjmc Pana Suskiego, konsyliarza łomżyńskiego, chętnie *solo meritor* JW. M. Pana *respectu*, radzibyśmy nasze skłonić rezolucye, lecz wiadomo samemu JW. M. Panu, iż była deklaracya, że województwo mazowieckie dwóch tylko sobie konsyliarzów zachowawszy, dalej pretem syi swojej rozciągać nie może. Najmniejsza w tej politycznej materyi odmiana, przykry innym wszystkim podobnych pretensyi dałaby przykład, aby atoli żadna Jego obligacya nie została *sine remedio*, gdy w tym czasie dwie ziemie mazowieckie, wiska i rożańska swoich nie mają reprezentantów i jeżeli *propitiis auspiciis*, nieprzyjaciel z okolic tamecznych być może usunionym, ażeby zebrani Ichm. urzędnicy, jednej lub drugiej ziemi obrać chcieli marszałkiem, chętnie tę okoliczność przyjmujemy.

Przydaliśmy jeszcze JW. Kossowskiego, marszałka podlaskiego, *consilio ac auxilio* JW. Bełzkiemu osobliwszym mianem zleciwszy interesem, ażeby *inito* z JWW. Panami *consilio* najpewniejszy i najpożyteczniejszy wybierania skarbu publicznego podatków, formować i ułożyć projekt. Po którym nie zatrudniając zacnych *opere Martis* zabawnych komentatorów, aby tenże JW. Podlaski po najskuteczniejszej ufor-

---

<sup>1)</sup> Onufry Bęklewski, starosta łachowicki był marszałkiem brzesko - litewskim.



nowanej plancie, wysłał exekucye i one skuteczniał, regulując przychód i wydatki na potrzeby wojskowej kassy.

Względem żup solnych jest to jedyne *fundum*, które Generalność na opłacenie zaciągnionych długów swoich brała, sól tę zaarendowawszy importacją, dla siebie szczególnie ostrzegła. Dostatecznie albowiem jest wiadomem, iż na expensa wojska, rejterady, broń, ammunicyą *et id generis* publiczne wydatki, szczupła *Generalitatis* kassa, z samych domor, tem więcej jeszcze teraz przez założone kontumacje upadły handel uszczuplonych, wystarczyć nie mogła, i długi zaciągać musiała, byleby nalegającym na ten czas uczynić posyć potrzebom. Ma więc JW. Bełzki, uczynioną sobie dyspozycyą, ażeby też żupy kommandami swemi zasłonił, z nich toli, nic najmniej do kassy swojej nie wybierając, szczególnie do exekucyi kontraktu arędowanego najskuteczniej bezpieczeństwo ostrzegął i przykładał się, podobnym więc sposobem i samego JW. M. Pana *convenire* mamy honor.

Nakoniec, gdy podejrzane, acz zbytęcną gorliwością okryte sentymenta, Jmć Panów: Kożuchowskiego, kaliskiego, Kossakowskiego, kowieńskiego podczaszych, zanesione, miejsc różnych przestrogi uczynione, podobnież zażalenia, nie mogą, tylko najdelikatniejszą w nas wmawiać ostrożność. Przeto niżeli te wszystkie obiekcyce dowiedzionemi lub odwiedzionemi być mogą, ażeby wspomnieni Ichm. przy żadnym wojsku sprzymierzonej Rzpltej korpusie cierpianymi nie byli, wyraźnie listem tym JW. M. Panu i wszystkim pod jego ordynansami dywizyom zalecamy, w temże samem i JW. Bełzkiego już ostrzegłszy tem więcej jeszcze, iż jeżeliby jakichkolwiek ludzi zbrojnych zbierać, mocnić się i partye formować ważyli się, wraz ciż ludzie zabierani i w korpus zawierającego, pomieszani być mają.

Na ostatek, chętne i publiczne JW. M. Panu niesiemy wiadectwo zupełnego w obywatelskich sentymentach w duchu jednomyślności z nami zaufania, stąd więc gdy intencyom naszym zasługi Jego punktualności odpowiedzą, o po-

winnej wąpić niepodobna wdzięczności, ani myśleć, iż jakiegokolwiek i komukolwiek preferencyi zagnieżdzać w nas mogła przewencya, innego *meritor*, nie mając wymia nad proporcyą, za ojczyznę ofiary, tej tak jawne dałeś JW. M. Pan dowody, iż nie zostaje nam nad upewnienie pu ktualnego i nieprzerwanego wyznania etc.

## XLVI.

Dnia 27. października 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

JW. Pan marszałek plocki *de comissis eatenus referendis* JW. M. Panu, z koła naszego delegowany, dla przerzanych sobie przyczyn, *socium comissionis* mieć pragnął wyrażną do koła naszego *eatenus* zaniósł illacyą, przyłączamy więc temuż JW. Kuczyńskiego, konsyliarza podlaskiego którego pomoc tem pewniejszą i dostateczniejszą przezieramy, iż nam i samemu JW. M. Panu zacność i przymioty tego zacnego męża są znanemi, we wspólnym go więc charakterze prezentując i do zaszytych już przez JW. Płockiego rezolucyi odwołując się, tem chętniej im częściej powtarzam wyznania etc.

## XLVII.

Dnia 28. października 1770 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Do zasług *tot titulis* z sławą JW. M. Pana gromadzących się, słusznym *accedit* prawem skuteczne do zaspokojenia interesów województwa sieradzkiego i konkurencyi *pro primatu*, wdanie się. Oświadczamy JW. konsyliarzowi sieradzkiemu za *gloriosa ac patronimica* . . . . . wdzięczność naszą. JW. M. Pan najskuteczniej do tego patryotycznego dzieła przykładający się, słuszenie zasługujesz cześć Jemu

inną, i gdy Mu powszechę stąd upewniamy obligacyą naszą, w czasie gdzie zasługi *in facie* Rzpltej, o swoją mówić będą nagrodę, te oświadczenia jawnem i nieobojętnem będą świadectwem tych licznych nietylko *sago* ale *et toga* zasług, które chętnem stwierdzamy wyznaniem.

## XLVIII.

List Adama Krasińskiego, biskupa kamienieckiego<sup>1)</sup>.

Pod koniec roku 1770.

Nie mogę utaić przed JW. M. Panem mojej radości czytając w liście JP. Dumourieza pochwały sentymentów jego jednomyślnej z nim przyjaźni. Ilekolwiek mieć mogę znajomości interessów naszych, zawsze pragnąłem tego, abyście W. PP. ufność swoją położyli na wspaniałości dworu francuskiego, który prędkiejby podobno był uścił swoje przeze mnie obiecane, gdyby złość obywateli i matackie duchy nie starały się przeszkodzić i obalić cały sposób ratunku naszego, pod pretextem i pozorem fałszywym czynienia przyługi konfederacyi generalnej. Chwała Bogu, że łaskawość tego Monarchy już uczyniła krok, usprawiedliwiający wyrokie swe interessowanie i moje obietnice, a zatem proszę obliżuję JW. M. Pana na wszystkie obowiązki przyjaźni, żebyś zupełną konfidencyę w dalszym czasie z p. Dumouriez utrzymywać raczył, ja zaś jako zawsze byłem jednostajnie dobry i prawdziwy przyjaciel, tak też oświadczenie powoławszy zostaję etc.

<sup>1)</sup> Z rękopisu numer 943, w Zbiorze ksiąg Czartoryskich w Krakowie.

## XLIX.

Dnia 2. stycznia 1771 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Osadzonym u steru rządu ojczystego, znamy dobrze, jak siła zależy na punktualnem, część punktualną Rzpl. sprzymierzonej reprezentujących, znoszeniu się, i gdy tu z reprezentacyi najwyższej władzy, jako koła Radę Generalną przez wybrane województw, ziem i powiatów osoby reprezentowanego, słusznie *in autoritate Generalitatis* znajdujemy *primum mobile*, zataić nie możemy, jak nieodbitcie potrzebne są *in ordine* exekucyi udzielone ramiona.

Męstwo, hazard i zdolności JW. M. Pana, dały M. nadto jawne świadectwo, jak gorliwym jesteś Ojczyzny szczeniakiem i wraz jak pożytecznym zdań naszych instrumentem. Poznał to dosyć nieprzyjaciół z szkodą i przywłaszczoną do tąd, teraz im wydartą sławą, ostrożniejszy a prowadzonych złych obywateli przepisami, gdzie moc swoją widzi słabą tam sztuki zażywa.

Któżby mu się snadniej i wygodniej nadać mogła jako obywatelskie nawzajem rozjątrząc umysły, pożyteczną dotąd zrywając jedynomyślność, by nas, przeciwko nam z samym obrócić.

Mamy już tego jawne dowody, gdzie górująca dotąd bronią, wolnych karków w jarzmo skłonić niezdolawszy, na rozerwanie sił wewnętrznych zażywa osób więcej niebezpiecznych, im mniej przez wszystkie powierzchowności do takiego kroku podobnych.

Cóż mu albowiem zostanie, jako rozerwawszy te poważne i wspólnym świętych przysięg węzłem zjednoczone ciało, bezsilne i beczynne skłonić do projektów wyniosłości swoich wygodnych, swobodom ojczyzny naszej, których z religią obronę Bogu przyrzekliśmy, ostatecznych i fatalnych.

Co nam do tak troskliwego oświadczenia daje przyczynę dostateczniej niejako explikujemy się do JWW. mar-



załka plockiego i konsyliarza podlaskiego pisany listem. Nadto w sentymentach JW. M. Pana jesteśmy zaufani, gdybyśmy go jeszcze przez impressię zagrzewać chcieli, bo pewnie wiemy, że krwi i hazardu jego, cel nie jest inny, tylko Bóg, wiara i Ojczyzna, tenże cel nadto nam jest wspólny, żebyśmy lękać się mieli skutków niepoehlebie przez kogośkolwiek sobie obiecanych, stąd idzie, że JW. M. Pan nie tylko złośliwie inspirowane projekta wzgardzisz, ale osoby w tej mierze podejrzane, bez względu na jakikolwiek charakter, wziąć w areszt i nam donosić raczysz.

Z przypadkowego podejrzanych osób rejestru, wyłączyć nie możemy Imćp. Kossakowskiego, którego *molimina* codziennie są świetniejsze i codziennie niebezpieczniejsze, stąd ażeby wydane *eatenus* ordynanse, nieodwłoczną wzięty ekucyę, solennie rekomendujemy.

Przykrość, iż przesyłane raporty cudzej złości i ciekawości podpadają, jest nam nieznośną, stąd najwięcej, że nie dostatecznie wiedzieć możemy o obrotach i dyspozycjach JW. M. Pana, które tem nas więcej interesują, im są ściślej połączone z utwierdzeniem powagi naszej, z sławą narodową zagraniczną, z pożytkiem i bezpieczeństwem niezmiernie wsząd uciśnionego narodu. Łączymy wdanie się nasze na ekwizycją JW. Zaremby, komendanta wielkopolskiego, ażeby muż, według wszelkiej sprawiedliwości względem, niewolnik nieprzyjacielski do fortecy przez niego oddany *in ordine* projektowanej zamiany, był bez trudności wydanym, wszakże o najjaśniejsza, i najwłaściwsza każe sprawiedliwość, żeby każdy z hazardów swoich proporcjonalną miał nagrodę, wziętym cudzym, mógł własne swoje wymienić, nie szemy się nad reprezentacyą, że podobna wymiana, umieszczając nas w rangę wojujących potencji, czyni pożytek tylko w odkupionych przez ten sposób obywatelach, oficerach i żołnierzu, ale zaręcza wzajemnemu niewolnikowi wdźkę, dodaje zacnym wojska naszego komendantom awy i reputacyi.

Wielkie JW. M. Pana zasługi są najpewniejszym zakładem tego powszechnego szacunku, którego być świadkiem w szczególności mam honor etc.

P. S. Imćp. Mełwiński otrzymał marszałkostwo przemyskie. Przez szczególny wzgląd zasług JW. M. Pana przyjąć go i autoryzować niechcieliśmy, niżeli o najgodniejszego i w Ojczyźnie naszej najzasłużeńszym JW. staroście augustowskim, marszałku przemyskim a bracie JW. Pana <sup>1)</sup> dla stateczną losów jego mieć mogliśmy informacją, której ja z nikąd słuszniejszem prawem czekać nie możemy, tak zdania i myśli JW. Pana mieć nam komunikowane w tej mierze pragniemy.

L.

Dnia 15. stycznia 1771 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Ten hazard, który JW. M. Pan z nieoszczędnym krwoszafunkiem codziennie czynisz, te prace które, własnego nadcierając zdrowia, przez mądre i przezorne rozrządzenia z drugiej strony mężną i dzielną zapewniają exekucją, gro madząc chwały JW. M. Pana, na cały rozciągają się naród i w ogólności sprzymierzonej Rzpltej w kraju i u obcych do dają okazałości, są to mocne nader zaręczenia licznej wdzięczności, którą usta tejże Rzpltej, tłumaczyć mamy honor.

Przydajesz JW. M. Pan do chwalebnych rycerskich dzieła przymiotów, najokazalszy obywatela charakter, niż nie chcąc, ani nie czyniąc, tylko co narodowa zwierzchność

---

<sup>1)</sup> Franciszek Pułaski, starosta augustowski, brat Kazimierza obrany został marszałkiem przemyskim 22. maja 1769 roku. Powracając z wyprawy na Litwę, zginął pod Włodawą — że jednak cały oddział był rozprószony, długo nic nie wiadano, czy był zabity czy ranny zabrany do niewoli. Jak raz pod tę porę Generalność naznaczyła go była posłem do Stambułu, nie wiedząc o katastrofie

o ustanowiona i z własnych części naszych złożona mieć  
 he władza. Obszernie i dostatecznie upewniają nas w tej  
 mierze JW. marszałek płocki i konsyliarz podlaski, dawniej  
 elegowani od koła. Świadcstwo tych godnych kolegów po-  
 większyło i utwierdziło w nas miarę, gdyby ta kiedy wyż-  
 zą być mogła, sami albowiem od początków czynionych  
 przez JW. M. Pana własnej Ojczyźnie usług, codzienni i oczy-  
 ści świadkowie, widzieliśmy zawsze, że cnota i honor do  
 ielkich dzieł były mu pobudką, cnota i honor w zasłudze  
 elem, cnota i honor prac i hazardów nadgroda. Spokojni  
 zatem byliśmy zawsze, iż który na obronę narodową  
 rzeciwno zewnętrznemu nieprzyjacielowi krwi nie oszczę-  
 zał, tenże na utwierdzenie zwierzchności krajowej nic nie  
 puści, ani pozornym i samą powierzchownością okazałym,  
 rzeczy zaś samej szkodliwym nie da się unieść repre-  
 entacyom.

Przyrzeczone przyjazne posiłki jużby były dotąd usku-  
 ecznione, odmiana ministeryum francuskiego, popadnienie  
 niełaskę pierwszego ministra, zatrudniło pospiech, jako  
 toli z osobą ministra ani systema, ani maxymy dworu  
 ancuzkiego *relative* do interesów polskich wdającego się  
 ie odmieniły się, tak i my, żadnej przez ten przypadek  
 ie lękamy się odmiany, i wkrótce o następcy *in ministe-*  
 o wzięwszy wiadomość, najgoręcej przyspieszać będziemy  
 szystkie kroki, któreby po tak długo wytrzymanych uci-  
 kach szczęśliwość polską w dawny stan swój wprowadzić  
 ogły. I cokolwiek w tej mierze *pro positivo* będzie ustano-  
 ionem, nieodwłocznie JW. M. Panu komunikować będziemy.

Późniejsze wiadomości nauczają nas, z jakim zuchwał-  
 wem i zajadłością atakuje nieprzyjaciel fortecę, ale razem  
 nauczają nas, z jakim męstwem, walecznością i sztuką, pod  
 awną JW. M. Pana komendą jest broniona, i prawdziwie  
 iele JW. M. Pan dzieł swoich masz świadków, tyle za-  
 ziwionych i sławę Jego głoszących. Spodziewamy się, że  
 pszyszłe skutki tak szczęśliwym odpowiedzą początkom

i nie zostanie atakującemu w dalszym zysku, nad wsty i hańbę.

Jak względem JW. marszałka wielkopolskiego, IMćpan Kossakowskiego, równie IMćpana Domańskiego, regimentarza czerskiego, obszerniej w liście do JW. marszałka płockiego i konsyliarza podlaskiego pisanym, explikując zupełnie, do tegoż referujemy się z powtórzeniem jak najmocniejszego i najszczerszego upewnienia, żem ze szczególnym szacunkiem etc.

## LI.

Dnia 1. lutego 1771 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Codziennem jest to prawie doświadczeniem, iż najwyższa Opatrzność wszystkie rzeczy w swoim utrzymująca porządku i samemi największych królestw władająca losami jeżeli za przemiary przestępstwa jedną ręką uciska i chłostuje, drugą w tymże czasie wspiera, wskrzeszając mężnych bohaterów.

Dawniejszych i późniejszych wieków nauczają nas historie, że i żołnierski talent, najczęściej podzielonym bywa, równie że insza jest sztuka polowego potkania, insza miejscowej obrony.

Tę sowiłą dzielność, rzadkim darem zebraną i zamkniętą w JW. M. Panu poważamy. Liczne hazardów i sposobności swojej dałeś w otwartem polu dowody. Toż męstwo, też niebezpieczeństw wzgardę, przezorność w rozrządzaniu, odwagę w dopełnianiu, zabieg na przyszłe wypadki, czułość na wszystko, dałeś widzieć w dzielnej i chwalebnej fortecy Jasnogórskiej obronie.

Ta chwała, jak daleko naszą dotąd albo nieczułością, albo niejednomyślnością zuchwałego nieprzyjaciela upokorzyła, jak skutecznie nadzieje narodu wskrzesiła, jak w obcych *etiam* krajach sławę i imię JW. M. Pana przyozdobiła,



adziwienie w jednych, uszanowanie w drugich, wdzięczność szacunek w nas zaszczepiła; gdy dzieła mówią, słów szczedzamy.

Upewniamy szczególnie, upewniamy słowem Narodu, że nic reputacji jego zmazać, nic zaszczepionej i ugruntowanej poufałości zatrząść i zachwiać nie zdoła, ale wspólne ojczyściej obrony dźwigając ciężar, gdy nas JW. M. Pan skuteczne zastawiasz ramieniem, my do celu publicznej szczęśliwości najpracowitszej nie umknjemy rady.

Explikujemy się w niektórych punktach obszerniej JW. marszałkowi plockiemu i konsyliarzowi podlaskiemu, którzy jako pewnie komunikować będą, tak nam nie zostaje nad powtórzenie i upewnienie wyznania, żem i t. d.

P. S. Tymczasem ile tylko w naszej jest możliwości dysponowaliśmy JW. Krakowskiemu<sup>1)</sup>, ażeby na tak nagłe oczywiście JW. M. Pana do fortecy potrzeby, z przeznaczonej na podróż swoją do Stambułu summy, tysiąc czerwonych złotych wypłacił. Posłaliśmy do dalszych JW. kolegów próbując wzięte sposoby dostarczenia amunicji. Spodziewamy się z różnych miejsc *in horas* pieniędzy i nieodwołalnie temi sukursować będziemy. Jest tu choć drobna cząstka skupionych prochów, posłaliśmy po paszport, za którego otrzymaniem wraz też prochy wyszliśmy<sup>2)</sup>.

## LII.

Dnia 19. lutego 1771 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Sławnie szerzący się odgłos cnoty, męstwa i waleczności JW. M. Pana, osiągnął nas pierwiej, niżeli później ze

<sup>1)</sup> Joachim Czerny.

<sup>2)</sup> List ten jest także w kopii w rękopisie nr 836 w *Zbiorach książąt Czartoryskich w Krakowie*.

wszystkimi okolicznościami raport Jego, i stąd uprzedziłem Mu nasze powinszowanie, naszej najściślejszej poufałości, zaręczenie, i winne tak wielkim zasługom świadectwo. Do świadczenie nas uczy, jak złym losem i naganną cudzą ciękawością listy do nas i od nas giną, najwięcej dzieł atoli JW. M. Pana nie tylko w protokołach Rady wiecyste zostają świadectwo, ale w sercach całej ojczyzny obywatelów, mocniej zaszczerpione, powiększają sławę Jego domu, rozszerzają ją nawet u obcych dworów. Pisaliśmy albowiem do wszystkich w tychże dworach ministrów naszych, ażeby nie tylko dworom, przy których mieszkają, imieniem całego sprzymierzonego narodu, to sprawiedliwe JW. M. Panu oddali świadectwo, ale nawet przez cudzoziemskie gazety wszędzie publikowali.

Dochodzą nas zewsząd wiadomości jako upokorzony nieszczęściem swoim nieprzyjaciół, dla poprawienia reputacji, ostatnie zewsząd zgromadził siły, grożąc miejscu tak mężnie bronionemu w okolicznościach niniejszych, słusznie bylibyśmy alarmowani, gdyby zaufanie w doświadczeniu JW. M. Pana nie czyniło nas spokojniejszemi. Piszemy i do dalszych dywizji JW. komendantów ażeby wcześniej wzajemnie się zniośszy umówili sposób wspólnego sukursu.

Znamy gwałtowne potrzeby, które JW. M. Pana naciśkają, pisaliśmy dawniej, że z naznaczonych na drogę Stambulską pieniędzy, 1000 dukatów wypłacić Jemu zleciliśmy, to gdy dotąd żadnego skutku nie wzięło, posyłamy też pieniądze nieodwłocznie na odwrót, przez ręce JW. starosty soleckiego, ażeby je w Lublińcu złożył, skąd pewność transportu będzie ubezpieczoną.

Pożyczone na imię własne JW. M. Pana 1000 dukatów znamy szczególnie, że na potrzebę publicznego interesu i przeto chętnie ewikcyą tej sumy i zapłaceniu przez nas zaręczamy. Nadto JW. M. Pan usług swoich Ojczyźnie dajesz dowodów, iżbyś jeszcze własną substancją publicznemi długami miał obciążać. Instrumenta felcherskie ustąpił JW. mar-

alek sandomirski i tych *pro usu* garnizonu tamecznego  
ujęprędsze przysłanie przyspieszamy.

Dozwól JW. M. Pan braterskiej i poufałej sobie repre-  
zentacyi, która w tymże czasie dowodzić mu będzie sza-  
nku naszego i szczególniejszych *per tot mentis* Jemu sen-  
timentów. Wprawdzie wzgarda niebezpieczeństwa jest essen-  
cjalnym każdego żołnierza przymiotem, ale między żołnie-  
ciem a kommandantem obowiązków wielka różnica. Przystoi  
kommandantowi w oczach współbijących się dać mężstwa  
wego dowody, ażeby przez te przeświadczyć subordyno-  
wanych, że posłuszeństwo ich nie jest im krzywdą ale za-  
ługą, lecz hazard ustawiczny nieuchronnemu życie wysta-  
wia przypadkowi. Wstawionego kommandanta strata, nie  
jest stratą prostą i powszechną. Żołnierza śmiałego natura  
wyni, kommandanta przezornego sztuka i doświadczenie  
wywodzi. Jego strata jest zerwaniem między subordynują-  
cymi a kommandującym wzajemnego zaufania, rzuca rzecz  
tą w stan nieporządku.

Te reflexie jasno tłómaczą intencye nasze, iż gdy JW.  
Pan przez tyle wspaniałych hazardów sławne mężstwa  
wego dałeś dowody, odtąd spokojniej i ostrożniej cieszył  
się z nabytej sławy, służąc Ojczyźnie i wojsku przez dyspo-  
sycją, a zażywając do exekucyi cudzych ramion, co jest  
śmiało, jakoby rzec mu, iż samego siebie więcej odtąd me-  
dować i ochraniać potrzeba.

A za tem do utrzymania rycerskiego zapału Jego jeżeli  
dobre reprezentacye skutecznymi być by nie mogły, goto-  
wibyśmy wyraźny na to posłać ordynans, który nie miał by  
więcej w terminach swoich, tylko żebyś sam siebie oszczę-  
dzał, na dłuższe doświadczenie, z jak wysokim szacunkiem  
szanujemy i będziemy etc.

## LIII.

Dnia 4. czerwca 1771 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Ustawiczne zażalenia obywatelów sandomirskich na komendę Imćp. rotmistrza Kiniewicza, których część i ekspozycją *praesentibus* przyłączamy, determinowały nas pisać JW. M. Panu ażebyś w te skargi wejrzeć rozkazał, którym jeżeliby były sprawiedliwemi, na tymże Imćp. rotmistrzowi obwinionym, *modum beneficionis* wskazał.

Rozumiemy w tymże czasie, że dla jakiegokolwiek powierzchnowej przynajmniej obywatelom satysfakcyi, przystałoby rewokować rzeczzonego Imćp. Kiniewicza z powiatu pilzneńskiego, jeżeli zaś plan operacyi JW. M. Pana jakoś tam wyciąga komendy, innego oficera w postępowaniu z obywatelami łagodniejszego, na miejsce rewokowanego zesaść raczył.

Do czyjej *immediate* komendy, tenże JP. Kiniewicz jest należącym dostatecznie niewiedząc, jeżeli pod ordynansami JW. Sanockiego znajduje się, ażebyś JW. Pan temuż JW. Sanockiemu *mentem Generalitatis* w tej mierze oznajmił obliżujemy. Przyłączamy równie kopię listu Jmp. Wniatyckiego z zaskarżeniem się Imćp. regimentarza Suhaka. Sprawiedliwość wyciąga sama, iżby tak gwałtowne krzywdy, miały swoją nadgodę i satysfakcyę, tę uczynność, że JW. Pan zalecisz spodziewają się *in residuo* troskliwi o losy Jego, osobliwie tak dawno już żadnego nie mając od Jego doniesienia.

Upewniamy Jego o trwającym na zawsze i nieprzerwanym szacunku, złączonym z punktualnością wyznania etc.



## LIV.

Dnia 20. czerwca 1771 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Dywizyi dwie, jedna pod rotmistrzem ruskim Imćp. Bie-  
kierskim, tylko do skompletowania szwadronu, i do ocze-  
wanego cogodzinie przybycia, po odprawionej tak poży-  
cznej w Dreźnie usłudze JW. Dzierżbickiego konsyliarza  
skiego; druga pod komendą Imć Pana Rogalińskiego, puł-  
ownika sandomirskiego, na czas krótki dla remonty w ko-  
nach i ludziach będące tu na pograniczu, nietylko odebrały  
*generalitatis* pozwolenie ale i zaszczycone były ordynansem  
ze władzy (przy ich odejściu). Co się z pierwszą stało  
(ócz odgłosu) nie mamy dostatecznego raportu, druga zaś  
brana jest gwałtownie z zabiciem kilku ludzi, po nieprzy-  
cielsku atakowana przez Jmć Pana Suhaka (jako słyszymy)  
gimentarza sanockiego, zabrana tem swawolniej, że tenże  
Pan Suhak zażyć ważył się imienia JW. M. Pana, mie-  
jąc, że postępek jego za Jego ordynansem jest uczyniony.  
Zajome nam JW. Pana sentymenta i nieoporna dyspozy-  
om Generalności powolność, zupełnie nas wyperswadowa-  
ni czyni, że co się stało, stało się *citra satum* JW. M.  
na. Obligujemy Go, a zatem, ażeby kroki tak gwałtowne  
zjemno mieszające konfederacją, nietylko były zganione,  
i przykładowie ukarane, pomnażając przez to codzień wię-  
te dla niego zaszczyty, szacunek i konsyderacyę, z którą  
szczegółności jestem etc.

## LV.

Dnia 20. czerwca 1771 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Na list JW. M. Pana, JW. marszałkowi generalnemu  
any i przyłączony do niego Stanom sprzymierzonym ra-

port, winną spieszymy rezolucją, jak prędko z rady i uny-  
wy przytomnych JWW. kolegów podjazd dywersją, i mars-  
były przedsięwziętemi tak w exekucyi dzieła tego, napew-  
nie zostaje nad chętnie skutków powinszowanie, osobliwie  
gdzie przez zdarzone i nieprzewidziane z strony forticy z  
mojskiej przypadki otaczający z pilnością na koło nieprz-  
jacieli, przez przezorność JW. M. Pana prawdziwie chwał-  
bną i potrzebną w zamysłach swoich został zawstydzony  
i zawiedziony.

Względem niektórych kollateralnych powieści, gdy ro-  
tropność menażować rzeczy każe, godna umysłu JW. M.  
Pana obrona droga wszystko to, co jest prywatnego nie-  
kontentowania skutkiem, puścić w niepamięć.

Co do forticy zamojskiej i list JW. M. Pana do JW.  
Ordynata i excerpt raportu Jego *ad hoc punctum*, dzisiaj  
temuż JW. Ordynatowi posyłamy. Co nam odpisze i jaki  
z responsu tego weźmiemy rezolucye, nieodwłocznie prze-  
kresy donieść JW. M. Panu będzie naszym staraniem.

Masz JW. M. Pan świadectwo sentymentów naszym  
ku niemu, w tych trwałość z powinnym zaręczamy szacun-  
kiem, będąc na zawsze etc.

## LVI.

Dnia 15. lipca 1771 roku.

JW. M. Panie Marszałku łomżyński!

Jest to pewna, że nie mogąc aż dotąd dociec źródła  
czyli złości, czyli ciekawości cudzej, nieskończoną znosi-  
musimy przykrość w ustawicznej prawie dochodzenia listów  
niepewności, która niepewność tem nam nieznośniejszą, że  
przecina potrzebną między nami komunikacyę i wczesną  
albo na trwające przypadki, albo na *futuros casus* radę  
Nie możemy przez najistotniejszą sprawiedliwość umknąć  
winnego tak okazałym JW. M. Pana zasługom świadectwa

W którym tem większej przybywa wagi, gdy są okraszone pełnemi wspaniałości sentymentami, i tą mężną determinacją, która szczególnie zdobi dusze obywatelskie, gdzie poświęconemu na obronę publiczną, poprzysiężonym dosyć czyniąc powiazkom, pokazuje i zawstydzia tychże dróg i powinności nieznającego. Czego dowodem jest na pochlebne i pełne trudzenia Imćp. Branickiego propozycye, mężnie, przezornie przykładowie dana rezolucya.

Co się ściaga Imćpp. Kiniewiczza i Suhaka, dostatecznie uspokojeni jesteśmy przyrzeczeniem JW. M. Pana, że w nareżę zaskarżenia w czasie zdarzonej sposobności wejrzysz, *pro competentia meriti* wydasz rozkazy swoje.

Wiadoma nieszczęśliwość z dywizyą JW. Zaręby nastąpona jak daleko nas martwi, jak cały prawie plan wywraca, jak cały ciężar zwała na ramiona kommand małopolskich, jak samym fortem przeważającą nieprzyjaciela mocą niebezpiecznie grozi, czuć łatwo, i te uczucia z nami dzielić W. M. Pan raczysz, bo niżeli nowe otworzą się jakowe brzozy, innej mieć nie możemy ufności, tylko w najwyższej dobrolestwa i miejsca tamtego protektorce doświadczonej, oraz W. M. Pana waleczności.

Za szczęśliwy to samo liczymy prognostyk, że w tak ciężkim razie, doświadczone JW. M. Pana a największym niebezpieczeństwu zdolne, sam chętnie ofiarujesz ramiona, *concurrente* więc do tego konsensu JW. konsyliarza sieradzkiego, nie tylko z ochotą i najżywszą satysfakcją, ale razem z powinszowaniem JW. M. Panu żądany kommandy forticy zęstochowskiej przyłączamy instrument, której przysięgi wykonania przed JWW. marszałkiem i konsyliarzem podlaskimi, i jednym z nich zręczniejszym się znajdującym naznaczamy *reversaliter* podpisanej tejsze przysięgi nam odesłanie rekomendujemy. Winszując Mu więc tego nowego charakteru, winszujemy razem, że pod najwyższą miejsca tego protektorką, stajesz się JW. Pan wybranym instrumentem najściślejszego wzajemnej między nami jednomyślności węzła po-

większenia zasług sobie w Ojczyźnie i ugruntowania tej sławy, która własnemu i obcym narodom jest już dosyć znana, łącząc do tego oświadczenia trwającego ze strony naszej szacunku, z którym w szczególności jestem na zawsze

P. S. Zaniesiona tu do nas skarga a interessowanie się JW. generała Esterhazego wsparta w jakich jest kontraktach dostateczniej z przyłączonych *eatenus* papierów JW. WM. Pan objaśnisz się.

## LVII.

**List Michała Krasińskiego, marszałka konfederacji <sup>1)</sup>.**

Z Czarnowody w Turcyi, 22. września 1771 r.

Jaśnie Wielmożny Mci Panie Marszałku łomżyński!

Mój wielce Mci Panie i kochany bracie!

Wiadomo JW. WM. Panu od początku samego, moich chęci dla niego kroki; rozumiem, że nie tak przykro u siebie jesteś przeświadczon o przyjaźni mojej ku swej osobie; dlatego tedy nadgłaszam się z wyrażeniem mojem, aby te ponowiło w nim upewnienie, że go szacuję i zawsze estymuję. Wiele przy tem pomnażający odgłos o czynach chwalebnych JW. WM. Pana, dodaje mu szacunku. Niech Bóg uszczęśliwia Go w zyskach podobnych nad nieprzyjacielem, o których mi tu nie tajno.

A jako zaciągasz JW. WM. Pan powszechny dług od wszystkich wdzięczności, że niepowątpliwym okazujesz się synem Ojczyzny, tak w partykularności w równym i ja zostawam obowiązku.

---

<sup>1)</sup> Z autografu. W Zbiorach ksiąg Czarłoryskich w Krakowie, Rękopism nr 946.



Proszę zatem pewnym być mojej przyjaźni, a wzajemnej dla mnie dochowywać. Oczekuję poufalej odezwy, zowiąc z przywiązanym szacunkiem

JW. WM. Pana  
z serca życzliwym bratem  
i sługą najniższym  
*M. H. Krasiński* m. p.  
P. R. M. K. G.

Datt. 22. Septemb. 1771  
z Czarnowody.

*W przypisku:*

Pan Podczaszy<sup>1)</sup> zaczął się już i ze mną kłócić tak  
brze, że chyba w Polsce zrobimy koniec tej kłótni.

---

<sup>1)</sup> Joachim Potocki.



II.

Listy Kazimierza Pułaskiego

marszałka łomżyńskiego

do Józefa Zaremby

regimentarza województw wielkopolskich.





## I.

Z Lublińca, 18. września 1770 <sup>1)</sup> r.

Szczęście dla mnie pozwolone, widzenia się z Najj. Panią<sup>2)</sup> było mi powodem przy Jej gorliwości o dobre powodzenie ojczyste, mówić obszernie w różnych okolicznościach; była i materya JW. M. Pana wzmiankowaną, rzecz ucydowana na wspólnem umówieniu się naszym, które ażeby jak najprędzej nastąpiło, jest żądanie moje prawdziwe.

Z szacunkiem zostając

JW. M. Pana życzliwym bratem i niskim sługą

*Kaź. Pułaski M. Ł.*

## II.

Z Częstochowy, 15. listopada 1770 r.

Jaśnie Wielm. Mci kochany Dobrodzieju!

Odebrawszy odezwę od JW. Mci Pana Dobrodzieja przez Imć P. rotmistrza Zwierchowskiego przystaną, względem Imć P. Madalińskiego, którą gdym przeczytał, zadziwiła mnie wprawdzie, iż tego, który w jednej czynności zostaje

---

<sup>1)</sup> Listy Pułaskiego do Zaremby odpisane są z oryginałów znajdujących się w zbiorach kórnickich hrabiów Działyńskich. Po większej części tylko podpis i przypiski własnoręczne Pułaskiego, parę krótszych listów całe własnoręczne.

<sup>2)</sup> O bytności tej Pułaskiego w Lublińcu, biskup Krasieński pisał do Paca: „Pułaski był u księżnej za wielkimi hazardami, czem powiadać nie potrzeba, bo skrycie przez kontumacyą po-

znosić rozkazać umyśliłeś. Nie rozumiem wprawdzie ażeby to JW. Mć Pan uczynił, i to gdy znasz, iż ten pod wyższą komendą znajduje się, i nad sobą ma sąd wojskowy, u którego gdy za przewinienie onego poszukiwać będziesz sprawności, nieomylnie uczynioną będzie. Za rzecz nie słuszną sądziłbym, aby za jednej osoby przewinienie całą komendzie krzywdę czynić, albowiem ten, gdy powróci, i niego JW. M. Pan Dobrodziej u komendy znajdziesz satysfakcją, o której jako upewniam, tak z powinną piszę s rekognicyą

JWW. Mci Pana ko. Dobrodzieja sług

*Każ. Pułaski M. Ł.*

(Objaśniony z Ordynansu P. Gener. JW. Mci. P. Dobrodzieja danego względem Interregnum, na imię JWW. uniwersał drukować kazałem tenże ogłaszający).

### III.

Z fortecy Jasnogórskiej, 19. listopada 1770 r.

Jaśnie Wielm. Mci kochany Dobrodzieju!

Odebrawszy wiadomość, iż nieprzyjaciół pod fortecą zmierzający w Koziogłowach dziś zapewne znajduje się, na dniu jutrzejszym z tymże akcyę mieć spodziewam się, więc oznajmiwszy JW. Mć Panu Dobrodziejowi, obliguję go, ażebyś dla dania sukursu, jeżeli to nastąpić może, komendzie swej pospieszyć rozkazał, w czym jako spodziewam się, że nastąpi, tak powinną rekognicyą piszę się

JW. Mć Pana kochanego Dobrodzieja uniżonym sługą

*Każ. Pułaski M. Ł.*

jechał, i gdyby się dowiedziano, toby kilku oficerów, którzy w to wchodził, życie straciło. Upewniała go, że książę Kurlandzki będzie", (*Szmitt*, „*Źródła*“, str. 109). Sprawa oddania najwyższej komendy królewiczowi, była pod tę porę agitowana.

P. S. Komendzie JW. Mć Pan Dobrodziej możesz ka-  
 łać rozłożyć się na trakcie Piotrkowskim od Kurzyny ku  
 Częstochowie. Czekam rezolucyi.

## IV.

Dnia 15. grudnia 1770 roku.

Jaśnie Wielmożny Mci Panie Regimentarzu  
 i Dobrodzieju!

Zasłze rekwizycye względem dyzertera chętnie rad będę  
 łopełnić, skoro o nim powezmę wiadomość, gdy mi się  
 ymczasem zdarza sposobność, poważam się przełożyć Mu  
 danie moje względem terażniejszego jakie być by mogło  
 dysponowania wojska. Nieprzyjaciel, jak nam wiadomo,  
 wszystek zgromadzony do komendy Drewicza, ten się teraz  
 udał do Krakowa, stamtąd na zniesienie komend moich  
 w Podgórzu czyniących mu dywersye. Cóż tedy zostaje?  
 Cała forsa nieprzyjaciela tak zbytecznie odległa, znużona  
 głodem, dziennym i nocnym marszem, czyliż z niej profito-  
 wać w terażniejszej nie zdołamy okazji? Prussy całe tro-  
 kliwe dla publicznego dobra, dotąd bez wszelkiego zosta-  
 wały wsparcia, czyż teraz nie snadna dla nich pomoc, znaj-  
 dziesz tam JW. M. Pan chleba dosyć i cokolwiek zamyślić  
 możesz, dostaniesz; pomnożysz wojsko wyprawami pru-  
 kiemi. Jeżeli te, z którem pójdziesz doporządzić zechcesz,  
 czyliż sposobniejsze znajdziesz gdzie do tego miejsce? Ra-  
 dzę z serca, abyś JWW. Pan nie spóźniał tego, a jak naj-  
 skwapliwiej tamże przyspieszył, tylko abyś sam komendzie  
 był przytomny, tym sposobem zmocnisz się w ludzi, pienią-  
 dze i wszelki porządek. Nieprzyjacielowi pomieśszasz syme-  
 trye, mieć będziesz także komunikacye z temi komendami,  
 które pod Warszawą znajdować się będą, czego, jak konie-  
 cznie potrzeba, tak aby się stało życzę z serca

JWW. Pana dobry sługa

Kaź. Pułaski M. Ł.

## V.

## Do komendanta konfederackiego N. N.

Z Częstochowy, 15. stycznia 1771 r.

Gdy odbieram wiadomość, iż od Wielunia komendy konfederackie ciągnąć ku fortecy mają, posyłam umyślnego, donosząc z komendą ciągnącemu, iż Moskwa od fortecy już odstąpiła, znaczną otrzymawszy klęskę, spieszy ku Olsztynowi idąc marszem. Upraszam więc Ip. komendę mającego, aby do nas najprędzej pospieszał, albowiem teraz czas ich pobierać(?), gdyż pod fortecą mocno porażeni, ludzie i konie znużone, przy tem też, zostaję informowany, iż nasi Kraków czyli dobywają, czyli też już dobyli, Moskwa więc w tamte strony ciągnąć będzie, nam trzeba koniecznie czynić znaczną dywersyę, czas nie pozwala więcej wyrażenia przyczyn, tylko pospiechu do nas Ipanów wyciąga, o którego dopraszając się zostaję z należyтым szacunkiem

Kaź. Pułaski M. Ł.

## VI.

Z Fortecy, 11. marca 1771 r.

Jaśnie Wielm. IMci kochany Dobrodzieju!

Kontentującą mnie wyczytuję wiadomość o zbliżeniu się JW. WMć Pana ku miejscu temu. A że różne oraz i potrzebne w tym czasie wynikają okoliczności, które ustnego między nami wyciągają naradzenia się, więc nieodmownej Jego dopraszam się łaski, ażebyć JW. WMć Pan przybyciem tu swoim żądania nasze ukontentować raczył, gdzie zupełną mieć będziem sposobność we wszystkich naradzenia się i decydowania materyach. — Tego tedy upragnionem oczekując sercem z winną zostaję rekognicyą

JW. WMć Pana Dobr. sercem kochający nizki sługa

Kaź. Pułaski M. Ł.



## VII.

Z Częstochowy, 15. marca 1771 r.

Jaśnie Wielm. Mci serdecznie kochany Dobr.!

Gdy dostateczną odbieram wiadomość, iż Drewicz wyszerowawszy z Krakowa, podstąpił pod Lanckoronę; więc *more patriae* jako gorliwego obywatela, oraz zacnego komendanta upraszam, ażebyś JWW. Mci kochany Dobr. ze zysła jazdy, to jest hussarów i innej lekkiej kawaleryi z komendy swojej komenderować raczył, gdyż i ja sam na odiecz miejscu temu z podiażdem ruszam. Czekam jako najędszej rezolucyi z winnym zostając szacunkiem

JWW. Mci Pana i Dobr. nizki sługa

*Każ. Pułaski M. Ł.*

Kiedy nie można więcej, to przynajmniej racz JWWny Dobr. komenderować husarów pod moją komendę, z którymi przyłączonymi do swoich, starałbym się co dobrego czynić. Oczekiwać będę jak najpilniej responsu.

## VIII.

Z Fortecy, 18. marca 1771 r.

Jaśnie Wielmożny Mci kochany Dobrodzieju!

Te były zawsze szczerze żądania moje, ażebym estymowaną dla mnie przyjaźń Jego nieprzerwaną mógł dopełniać wzajemnością, i dlatego starałem się o to, ażebym w każdym punkcie takowych unikał okoliczności, któreby do nadwężenia tej jakąkolwiek być mogły okazały. Ta powolność moja, że żadnej u JW. WMć. Pana nie zyskuje wzajemności, czyli tak się podobającej, mniej znać potrzebnej mojej dla Niego przyjaźni wzgardzie, czyli też przysposobiającemu oraz nowsze umartwienia czasowi przyznawać muszę. Niechęyte pierwsze Imci Pana Morawskiego dla komendy mojej zadatki, pomimo sprawiedliwego osoby mojej pokrzyw-

dzenia, z hańbą i naganą całego narodu przez odcięcie dwor-  
 zacnym moim officyerom życia, już oczywiste pokazały sku-  
 tki, przecież i te, mnie samego szczególnie dotykające znie-  
 słem (z) cierpliwością, żadnej tak na listowne jako i ustr-  
 moje rekwizycye nie odebrałem rezolucyi; mijam inne prze-  
 komendy JW. WMć Pana, komendom moim poczynione przy-  
 krości, do explikacyi których długiegoby potrzeba czasu, dla  
 treści tylko nowo wynikłych przystępuję okoliczności. Zanie-  
 siona na imci p. Rynkiewicza skarga, jak uważam z listo-  
 wnej Jego rezolucyi od samego JW. WMć Pana już odbier-  
 decyzją, kiedy tegoż, jakoby mi pod komendą będącego  
 tułacza, ścigać, zabierać i do forticy przystawiać oświad-  
 czas się. Sprawiedliwie w tej okoliczności sarknąć mi na-  
 leży i gdyby do tego przyszło, przyznam się JW. WMci Panu  
 że nie umiałbym takowemu przezwiska znaleźć ułożeniu, bo  
 ten gdy za moim wyraźnym obowiązkiem na siebie włożony  
 dopełnia ordynansem, gdyby co wykroczył, czyliż nie jestem  
 w stanie przyzwoitego tegoż ukarania, i to niniejszą oświad-  
 czam rezolucją, że za ściąganiem go z ordynansu mego  
 do forticy, proszę o delatora, każe wyprowadzić inkwizycyę  
 i gdy się winnym okaże, dostateczną występкови ponie-  
 karę. Teraz zaś rzeczą słuszną nie sądzę ażeby skarżyć i ka-  
 rać, gdyż występki każdy pociąga skargę, skarga dowodów  
 występkę, a występki dopiero karę, a zatem dopraszam się  
 w tej mierze jeżeli nie on, to przynajmniej ordynans mój  
 go zaszczycający niech jakową znajduje względność. Doszła  
 mnie wiadomość o nastąpiącej dla JW. marszałka kujaw-  
 skiego <sup>1)</sup> krzywdzie, ta że i mojej tyczy się osoby, daje ma-  
 teryę, moje JW. WM. Panu przełożyć remonstracyę. Uwia-  
 damiałem o tem ustnie JW. WMć Pana, że tenże z moim  
 łączony obozem, którego już wysłane w dalszych ułożeniach  
 naszych poprzedziły expedycye. Ten nieprzyzwoitem został  
 przez komendę Jego zmartwiony uciężeniem, kiedy z party-

---

<sup>1)</sup> Antoni Głębocki.

larnych niesnasków wygórowana Ip. Zakrzewskiego zu-  
 wałość, tyle znalazła u JW. WMć Pana kredytu, żeś mu  
 pokrzywdzenia marszałka swojej nie ubliżył pomocy, a  
 najboleśniejsza, iż nie jak obywatele, nie jako w równych  
 nnościach kolegę, ale jako oczywistego nieprzyjaciela,  
 cnym sposobem napadłszy kilku, czyli więcej ludzi zabiw-  
 , kilkudziesiąt jakby w niewolę zabrawszy, resztę do roz-  
 pki przymusił. Zabranym, ze wszystkiego obdartym, pie-  
 > pędził. Ta okoliczność nienależytej gwałtowności zawie-  
 ąca istotę, prócz wszystkich nas marszałków krzywdy,  
 śc okazałym całego interesu naszego, nawet u postron-  
 ch być może zepsuciem. Słabiśmy sami przez siebie, a  
 szczęśliwą prywatą do szczętu zagubić się chcemy; le-  
 jby ten na nieprzyjaciela exponować hazard, niżeli tym  
 osobem prędszej dla Ojczyzny przyspieszać zguby, zda-  
 ej było na odsiecz Lanckorony tą komendą powiększyć  
 kurs, niżeli w krwi braterskiej mściwą pozwalać upłamić  
 ę. Przyznam się JW. WMć Panu, że ten postępek wskrōś  
 prze życzących Ojczyźnie przenika serca, nie trzeba się  
 u bić samym, bo dosyć karzącą boską mieć powinniśmy  
 l sobą rękę. Cieszy się z tego nieprzyjaciół, urągają po-  
 onne narody i swoje spóźniają interesowanie, a ścieśniona  
 vsząd nieszczęśliwościami płacze Ojczyzna. W tej zaś cyr-  
 rystancyi, nim zaspakajająca Generalności nastąpi decyzja,  
 aszam uniżenie, ażebyś JW. WMć Pan w dalszych czy-  
 nia przykrościach JW. Kujawskiemu i sam się wstrzymać  
 ana Zakrzewskiego pohamować raczył. Te sprawiedliwe  
 szczerości gdy mu otwieram myśli, darujesz JW. WMć  
 , że te są oczywiste przyczyny, któremi wstręt czynisz  
 kania podług życzenia mego Jego przyjaźni, ile że masz  
 sze okazyje moje naganiać komendy a swoje gdyby też  
 i najgorszego czyniły ochraniać, ale że to jest zwyczajną  
 nas przywarą na tem przestając, a dowodne widząc JW.  
 ść Pana dla mnie przykrości, jakem sam ustnie na Ip.  
 rawskiego z jego rotmistrzem dopraszał się aresztu, tak

i teraz toż samo ponawiam, do następującej od Generalności w tej materji komissyi, tem samem i Ipana Zakrzewskiego obwiniając aresztem, a tymczasem odesłania zabranego konia i lederwerku z uzara mego do komendy wracającego przez Ip. Lisickiego, towarzysza jego dopraszając s w niedotrzymaniu i niestawieniu na komissyę wyżej wyrażonych Ichmć ewikcyą odpowiedzi u samego JW. WMć. Panu sobie ostrzegam. Zostaję z winną rekognicyą

JW. WMć Pana kochanego Dobrodzie  
życzliwym i niskim sługą

*Kaź. Pułaski M. Ł.*

*P. S.* Już po napisanym liście dowiaduję się od przysłanego z listem JW. Pana towarzysza, że porucznik Rykiewicz już jest zabrany przez komendę Jego, proszę mi tegoż ze wszystkim niezwłocznie odesłać, bo inaczej szukać będę przymuszony dla siebie satysfakcyi.

## IX.

Z Fortecy, 30. lipca 1771 roku.

Jaśnie Wielmożny Mci Dobrodzieju!

Winszowałbym sobie ażebym mógł osobistą tu cieszyć się Jego przytomnością, dla rozmówienia się z Nim w różnych terażniejszych okolicznościach, w czym że upośledzonym być się widzę, pragnienie moje do czasu sposobniejszego odłożywszy, winną Mu tem wyrażeniem oświadczam rekognicyą.

IPanu Paszkowskiemu jużem posłał ordynans i teraz drugi posyłam, ażeby nieodwłocznie stawał z komendą, któremu przykładnie to naganić zechcę, iż się w tamtą zapuścił stronę.

O dyzerterach dywizyi wieluńskiej mam honor donieść że ci są z mojej własnej komendy, którzy dawniej komenderowani będąc z pod Chełma przy moich bagażach, prze-



omendę JWW. Marszałków w Gabułtowie pod ten czas będących zabrani i z bagażami zostali. Jakożkolwiek bądź za obaczeniem się z JW. WMć Panem Dobrodziejem ta okoliczność może być zaspokojona, upewniam, że to nas nie różni. Gdyż ja zawsze jako sobie Jego szacuję przyjaźń, jak w nieodmiennem onej przyrzeczeniu z powinna zostaje stymacją

JW. WMci Pana kochanego Dobr. niskim sługą  
Każ. Pułaski M. Ł.

# X.

Z Fortecy, 1. sierpnia 1771 roku.

Jaśnie Wielm. Mci kochany Dobrodzieju!

Rzecz prawdziwa, że bez żadnej prywaty i przez szaniek w równych czynnościach zacnego kolegi i przez związek krwi, która w naturalnych afektach miłą wszystkie przezwyciężności słodzić zwykła pamięcią, w nieobojętnej JW. WM. Pana pragnął korzystać przyjaźni, lecz czyli nieszczęśliwa sytuacja teraźniejszego polityka, czyli zasadzona nieprzyjaznych okoliczności, czyli też zdradziecki czuwających na zgubę naszą znalazek zawsze takowe niby zdarzał okoliczności, które winną psuły między nami konfidencyę. Projekta ułożone z racznem przewłaczają tłumaczeniem, najzbawienniejsze myśli wygórowanej prywaty nazywały ambicyą, a przez to chcąc nas mieć od siebie dalekimi, siły nasze słabiej a sami stąd obfitować chcieli. Bóg zaś, którego sam jeden myśli ludzkiej wiadomy, ukarawszy nas przez czas niejaki tą do siebie niechęcią, zdarza sposoby, a sposoby najgruntowniejsze, nie tylko do zawstydenia przeciwnych, ale i zdutnego nieprzyjaciół Ojczyzny pokonania. Serdecznem ukontentowaniem tę JW. WM. Pana do mnie przyjmuję odezwę a takową niej zyskuję satysfakcyę, nad którą większej nie znajduję. Wszystkie inne *ad coram* zostawiwszy cyrcumstancye, gdy wysłami ordynansami dysponowałem podiaždy ku ko-

mendzie Łopuchina, jako to Paszkowskiego, Grabskiego i innych, ażeby detaszowano jego komendy, podiażdy przysładowali, co zapewnie zręcznie uczynią, więc żadnym sposobem nie będzie mogła komenda Łopuchina złączyć się z Langa i będzie znaczną w operacyi JW. WM. Pana z komendą Langi dywersją, gdy JW. WM. Pan na nią uderzy, a w tymże czasie i komenda Łopuchina alarmowana będzie być może, że nam jaki stąd będzie awantaż, komunikuję więc JW. WM. Panu już wyszłych do komend moich dyspozycy i gdy mu się to zdawać będzie, proszę jako najspieszniej mnie uwiadomić, jeżelibyś zaś tego nie aprobował, to za do niesieniem mi podług JW. WM. Pana myśli te podiażdy dysponowałbym, sam już nie mam z czem iść do niego, gdy niektóre moje komendy dysponowałem pod Kraków dla alarmowania nieprzyjaciela, Bobrek już od kilku dni atakuje tego. Życzę więc ci kochany Mci Dobrodzieju jako najmocniejszego sukcesu, co mnie równie kontentować może oraz upewniam o nieodstępnej na zawsze przychylności, jak ten, który być pragnę z szczerem przywiązaniem i przyzwyczajonym szacunkiem

JW. WM. Pana kochanego Dobr. uniżony sługa

*Kaź. Pułaski M. Ł.*

Bądź JW. WM. Pan dostatecznie wyperswadowany, że nie obłudne te przesyłam wyrażenia, bo ten mój plan chcąc do skutku przyprowadzić, aby od Warszawy jak najmocniej sze czynić nieprzyjacielowi dywersye, podiażdy zaś komendy Łopuchina najwięcej obserwować zaleciłem z przyczyny, iż tego najpierwsza od Warszawy jest poczta.

## XI.

(Bez daty, z 1771 roku).

Jaśnie Wielm. Mci kochany Dobrodzieju!

Szacując sobie przyjaźń JW. M. Pana Dobrodzieja, nie chciałbym nigdy żadnej takiej do niego uczynić odezwy

tóraby mu przykrość przynieść mogła, lecz kiedy mnie  
 wałtowne kroki i krzywda przez Imci Pana Sieroszewskiego  
 zabranu Imci Pana Klimeckiego komenderowanego za fu-  
 żem uczyniona przymusza do tego, więc przy zasłaniu Mu  
 innej submissyi, mam honor nadgłosić się i donieść: iż  
 Imci Pan Sieroszewski uformowawszy pretensyą do wspo-  
 nionego Imci Pana Klimeckiego, jakoby ten miał przedtem  
 stawać w Wielko-polskiej komendzie, tego zabrał i za-  
 ształ, komenderowanych zaś ludzi puścił, którzy bez  
 omendanta powracając, nie wszyscy do komendy powrócili,  
 przez co mam w ludziach stratę i znaczną szkodę. A zatem,  
 prosząc JW. M. Pana Dobrodzieja, abyś zalecił Imci Panu  
 Sieroszewskiemu przywrócenie mi Imci Pana Klimeckiego,  
 aczej gdybym nie pozyskał tej dla siebie w sprawiedliwym  
 daniu łaski, przymuszony bym był pozew o statuicyą Imci  
 Pana Klimeckiego Imci Panu Sieroszewskiemu do Rady woj-  
 owej posłać. A jako przez *sancitum* skonfederowanych Sta-  
 w IP. Sieroszewski od władzy regimentarskiej województw  
 wielkopolskich uchylony został, tak obliguję JW. M. Pana  
 obr., abyś wydał swoją deklaracyę, żeby się nią nie za-  
 czytał. W czym i powtóre tak o oddanie IPana Klime-  
 ckiego jako i niezaszczytanie się regimentarstwem Imci Pana  
 Sieroszewskiego dopraszając się, w tem wszystkim zakła-  
 jąc nieomylny skutek, piszę się z powinną rekognicyą

JW. M. Pana kochanego Dobrodzieja  
 niskim sługą

Każ. Pułaski M. Ł.

Względem amunicyi jest zlecenie, aby w każdym(?)  
 odebrana za JW. M. Pana D. rekwizycya. Upraszam  
 dzo pięknie, aby IPan Sieroszewski nie wdawał się ze  
 w dalsze korespondencye, bo mi są nader nieznośne  
 a piórem nie umiem kaleczyć.

## XII.

Ze Zwierzyńca, 14. października 1771 r.

Wstrzymałem się na tem miejscu, sądząc, że JW. Pan Dobrodziej tędy z Teszyna powracać będziesz, inaczej się stało — ja wyjeżdżam do forticy i stamtąd marsz na w oznaczone przyspieszę miejsce. W liście JW. Marszałka Generalnego odbieram uwiadomienie, iż tysiąc dwieście dukatów przesyłają na potrzeby wojskowe czyli na JW. M. Pana Dobr. ręce te są pieniądze adressowane, lub na czyje, gdybyś o tem wiedział, proszę mi donieść. Oddaję mnie przytem statecznej łasce i przyjaźni, zostając jednostajnie

JW. M. Pana Dobr. dobry i nizki służący

*Kaź. Pułaski M. Ł.*

## XIII.

Dnia 13. (stycznia?) 1772 roku.

List przesłany od gener. Vioménil przesyłam JW. M. Panu. Jeżeli mieć mogę z nim moją komunikacyę, uproszę wnieść mnie proszę. Ja ciągnę Krakowu sukursem. JW. M. Pan swoją komendą raczysz przynajmniej pomknąć się na trakt warszawski, aby stamtąd komenda jaka tyłu mi nie wzięła, jeżeli to być może proszę mnie uwiadomić.

Kłaniam — dobry służący

*Kaź. Pułaski M. Ł.*

## XIV.

Dnia 22. stycznia 1772 roku.

d. 22. Januarii 1772 A.

Czwartą już to odezwę *Illustrissimo* przesyłam, donosząc o Krakowie, iż nasi zapewne zwycięstwo nad nieprzyjacielem otrzymali, w pień Moskwę wyciąwszy. Derewice



Krakowie stanąwszy ma z niemi ustawiczne utarczki, nie masz lepszej pory jak teraz tego uspokoić. Imć Pan chciej mieć regimentarza nim przybędziesz z kilkuset koni lekkich przysłać pod fortecę z ordynansem, aby dalej ciągnęli, a ja dam informację, z której strony choć majakiem nieprzyjacielowi uczynią dywersję.

Bierzyński wyszedł z zagranicy, kilkanaście koni zebrawszy podczas oblężenia, w krakowskim wybierał podałkę, za którym odemnie podiazd wykomenderowany wziął przesłankę, że się ku Piotrkowu udał, będzie pewnie wałęsał się wedle dóbr JW. WM. Pana, jak na wioskę swoją, trzeba tym ptaku pamiętać żeby nie uleciał, bo on o czem więcej myśleć pewnie nie będzie, tylko aby kraj odarłszy, porócił się za granicę.

*Kaź. Pułaski M. Ł.*

W tym momencie pewna mnie doszła wiadomość, iż się już z Derewicza przednią strażą potykali się i Langimendę mocno porazili. Zmiłuj się Wny Pan przyslij choć kaset dobrych koni, to ja pospieszę sukurs, inaczej Pan g WPana skarże.

## XV.

Z Fortecy, 3. marca 1772 roku.

Po wyruszeniu JW. WM. Pana Dobr., nieprzyjacieli co-  
 śli się do . . . . ., obok którego lubo podiazd trzymać  
 uszę przeciw Nowickiego pułkownika w kilkuset ludzi bez  
 wodu na pierwsze zawołanie wyszłę ku Piotrkowu, sam  
 ś jeżeli nieprzyjacieli poblizszy pozwoli, pociągnę za nim.  
 Y. Wny Pan jeżeli sądzisz rzeczą użyteczną, przyslij tu  
 ją infanterję, ja upewniam, że na każde zawołanie ją  
 dam ale jednak lenunk dla niej na czas niejaki zostaw,  
 zak wiesz, że u mnie niewiele pieniędzy, może przypaść  
 owa okoliczność, że potrzebny będzie podiazd infanteryi

w tamte strony, a tak z obojga komend złączony pewnie może dokazać, jeżeli się zdawać będzie więc te odsyłać na zabawnie, a ja wyruszywszy artylerję, mogę w 600 ludzi pociągnąć tam dokąd się umówimy. Kłaniam serdecznie proszę kochany Mci miej ufność w mojej stałości a nie wierzaj żadnym baśniom, upewniam, że znajdziesz mnie zawsze dobrego przyjaciela i sługę

*Każ. Pułaski M. Ł.*

Proszę mnie dokładnie uwiadomić o miejscu i dniu na którym komunikacja nasza być może.

## XVI.

Z Fortecy, 6. marca 1772 roku.

Jaśnie Wielmożny Mci Dobrodzieju!

Za późne myślę odbieram uwiadomienie — na dzień wczorajszym z komendami Drewicza, Sabaudiewa i Zacharyna mając zabawkę, nie już detachment z komendy mojej dla pomocy wyszłę, ale sam idę, racz mnie tylko JW. W. Pan Dobr. o miejscu i czynności dokładnie upewnić, znając się, bym siebie i komendę moją nie darmo trzymał upewniam o wzajemności, zostaję z zupełnym szacunkiem

JW. M. Pana Dobrodzieja nizki sługa

*Każ. Pułaski M. Ł.*

Te komendy wzmiankowane ku Krakowu udały się. Będą tamże dniami temi znaczną klęskę Moskwa otrzymała, tak dalece, że do 2000 straty w pobitych, zabranych i bleyssrowanych liczą straty.

*Na odwrotnej stronie:*

Do rąk własnych  
pilno, pilno *via cursoria*

Ten list należy oddać JW. Zarembie, Marszałkowi Wielkopolskiemu.

## XVII.

Dnia 9. marca 1772 roku.

9. Mar. 72 A.

Odebrana od JW. WM. Pana wiadomość, że obserwujesz komendę Łopuchina zastała mnie szarmiechującego się z komendą Drewicza, co mi jednak nie przeszkodziło upewnić JW. WMć Pana, iż czekam uwiadomienia, w której stronie znaleźć z nim komunikację mogę, proszę abyś mnie jak najspieszniej uwiadomił, jeżelibym koniecznie nie był z komendą potrzebny wolałbym ciągnąć pod Kraków dla uczynienia dywersyi w zabronieniu furażów nieprzyjacielowi. Czekam jak najprędszej wiadomości. Kłaniam najuniższej

JW. WMć Pana nizki sługa

*Każ. Pułaski M. Ł.*

## XVIII.

Dnia 10. marca 1772 roku.

Dziś dwa listy odebrałem JW. WM. Pana Dobr., jeden pod adresem Mar. Sanockiego <sup>1)</sup>, drugi, moim; na pierwszy wyrażam, iż cokolwiek uczyniły komendy nadprzykrzenia, uczyniły nad wyraźny mój zakaz i byłem wiedział który był temu oficer przyczyną, zostałby ukarany, możesz być zawsze JW. Wny Pan wyperswadowany, że gdybyś mnie doznał czem najbardziej, nigdybym prywatnej nie szukał satysfakcyi, rad jestem zawsze przyjaźnią się Jego zaszczycać, od której nigdy się nie oddalał. Deklaracya widzenia się ze mną w fortecy bardzo jest dla mnie w skutku pożądana. Derewicz, Zabułdo, książ jakiś, którego nie pamiętam nazwiska i Zycharow podciągnęli pod fortecę piąty dzień temu, zarniechował się sam ochotnik nie dopuszczając ich do miasta, jakoż odstąpili bez otrzymania miasta, które dla gra-

<sup>1)</sup> Filip Radziwiński.

bieży samej nawiedzić chcieli, nazajutrz w nocy podiaż ich podtarł, ale i ten odpędzony, poszli ci złączeni pod Kraków, jutro tamże szturm spodziewany wraz i Tyńca, nasi już kilkuset niewolnika w kilku innych szturmach otrzymali, oficerów kilkunastu, zginionej i bleyserowanej Moskwy licząc 2000. Bóg nam błogosławi, tylko trzeba nam szczerze pracować, pewne nad nieprzyjacielem zwycięstwo. Łopuch mało więcej ma tysiąca ludzi, można go przetrzepać a przy najmniej oddalić (żeby) tak blisko nie głodził nam kraju. Derewicz się z nim nigdy nie łączył. Szpiegowie JW. WM. Pana warcu nagany za fałszywe raporty, ja wysłałem podiaż z kilkuset ludzi złożony dla dywersyi Krakowu, potykali się już raz, kilkunastu trupów położywszy nieprzyjaciela, kilkuset niewolnika złapali, znaczną część furazów odebrali, czyniąc co możność moja. Łącząc się z JW. WM. Panem zdutniejsz mieć będą sposoby. Kłaniam najuniżeniej, dobrej mnie oddaję łasce

*Każ. Pułaski M. Ł.*

## XIX.

Dnia 13. marca 1772 roku.

Nieprzyjaciół podciągnął pod fortecę. Patrole nasze z nim się razy kilka potykały. JW. WM. Pan kiedyś się tu zbliżył, sądzimy, iż nie zechcesz uchylić się od akcji z nieprzyjacielem, do której na godzinę czwartą z południa zapraszamy z przyłączeniem obowiązków dobrego charakteru officjera, pewni będąc, że wykonasz jesteśmy

JW. WM. Pana służy uniżeniej

*Każ. Pułaski M. Ł.*

III.

Urywek z korespondencji  
Franciszka Ksawerego Branickiego  
łowczego wielkiego koronnego  
w sprawie operacji wojennych przeciw  
konfederatom.





Zamieszczone tu listy i relacje pochodzą ze zbioru pana Władysława Kostkiewicza, który uprzejmie pozwolił nam je zużytkować. Podajemy je tutaj, bo zawierają sporo nowych szczegółów, uzupełniających dotychczasowe wiadomości o operacjach wojennych przeciw konfederatom w oznaczonym okresie czasu<sup>1)</sup>. Listy samego Branickiego przepisujemy z oryginałów, oraz list Daringa, pułkownika rosyjskiego. Listy zaś Salterna i Bibikowa z brulionów. Dołączamy kilka relacji ze współczesnych kopij.

---

<sup>1)</sup> W latach 1771—1772.



## I.

### Branicki do Salderna.

Z Opoczna, 9. czerwca 1771 roku.

J'embrasse Votre Excellence de tout mon coeur, et je suis très peu flatté de la comparaison; mais Elle daignera se rappeler que le mouvement n'était pas de mon cru; et quand on m'a dit qu'il fallait couvrir Varsovie, il n'y avait pas d'autre manoeuvre à faire. Mais dís que j'ai pris langue qu'ils n'y sont plus, je me suis porté *sur Petricow*<sup>1)</sup>. Tout cela n'a abouti qu'à peu de chose, parce que ces messieurs courent comme des lièvres. Je leur ai pris pourtant vingt hommes et 2 officiers en a été tué, et plusieurs autres bléssés.

Pahlen Vous dira la bonne volonté qu'il y a dans mes troupes, l'extrême fatigue et la grande misère que nous sommes obligés de supporter faute de fourage et de subsistance.

Je dirai le reste au général de Weymarn et Vous parlerai sur Votre politique<sup>2)</sup>.

## II.

### During, pułkownik rosyjski do Salderna.

Z Wodzisławia, 15. czerwca 1771 r.

Monseigneur!

J'ai très bien fait de m'être servi du terme: jusqu'à présent dans ma dernière à Votre Excellence, en lui parlant

---

<sup>1)</sup> Cyframi.

<sup>2)</sup> Następuje ustęp cyframi, do których niema objaśnienia.

du contentement que j'avais du procédé du comte de Brancki; car à l'heure qu'il est, je suis d'un sentiment tout à fait opposé. Il m'a demandé à plusieurs reprises de mon infanterie, et sur le refus que je lui ai donné, il m'a déclaré tout nettement en cas que je persisterais de ne pas vouloir lui accorder ce qu'il me demandait, il cesserait d'agir en allant à Wieliczka ouvrir les salines du Roi. Pour ne donc pas mettre des obstacles au plan projeté, je me suis rendu à ses instances, *mais par cette diminution je me vois presque hors de toute activité. Il faut plutôt penser à la défense contre l'ennemi que de l'attaquer*<sup>1)</sup>.

Je supplie très humblement, de vouloir bien faire en sorte, que de pareilles séparations n'aient plus lieu dans l'avenir; car le comte Branicki ne peut avoir d'autre but en me demandant de mon infanterie, que de pouvoir se dispenser entièrement de mon détachement, afin que s'il y aurait quelque chose de faite, toute la gloire en tombe sur ses troupes sans que les miennes en participent; pour moi particulier, je jure devant Dieu, que je n'ai nulle envie de cueillir de lauriers en Pologne, ne croyant qu'il y ait de la gloire à disperser une troupe de vagabonds; mais il me fait de la peine de voir que ceux qui sont sous mes ordres n'aient pas les mêmes avantages que les troupes polonaises avec lesquelles ils partagent pourtant toutes les fatigues qui naturellement sont plus sensibles à mon infanterie qu'à une cavalerie légère qui se transporte facilement. La raison pourquoi le comte m'a demandé de mes troupes est une croisade qu'il a imaginé et je . . . .<sup>2)</sup> l'est d'autant plus follement qu'elle *laisse une distance de plus de vingt milles entre ses troupes et mon détachement*<sup>3)</sup>. Je ne répète pas ici son plan, l'ayant décrit tout au long au général Weymarn, *je suis destiné de rester dans ces environs*<sup>4)</sup>. Je suis

<sup>1)</sup> Cyframi.    <sup>2)</sup> Wyraz nieczytelny.

<sup>3)</sup> Cyframi.    <sup>4)</sup> Cyframi.



persuadé de n'être pas battu par l'ennemi, mais je ne puis pas répondre de la paix.

Avant de finir, Votre Excellence me permettra de lui répéter la prière, de remettre à la raison ce charlatan militaire: car à la longue la patience pourrait me manquer et je serais fâché de venir à un éclat; ce n'est que la reconnaissance et l'attachement qui me lie à Votre Excellence, qui me font garder le commandement, autrement je l'aurais déjà remis à la dernière . . . . . <sup>1)</sup>, en le remettant au major . . . . . <sup>2)</sup>. Je supplie très humblement Votre Excellence de vouloir bien me conserver sa protection et d'être persuadé du profond respect avec lequel j'ai l'honneur d'être

Monseigneur de Votre Excellence le très  
humble et très obéissant serviteur

*A (?) de During.*

### III.

#### Raport Drewitza.

Z Piotrkowa, 15. czerwca 1771 <sup>3)</sup> roku.

Eben komme ich hier an. Seit dem 4. dieses, habe ich täglich keine Zeit gehabt Eu. Excellence Rapports abzuwarten. Ist mein Rapport vom 4. dieses richtig eingelaufen, so wissen Eu. Excell., dass ich nach Czernowiec gegangen. Von hier ging ich über Nakel nach Mstow, und dort vereinigte ich mich mit dem grafen Branicki auf sein Ansuchen am 6. dieses. Den 7. rückten wir vor Czenstochow, wo selbst Zarembo, Pulasky und Schütz etwa über 3000 Mann versammelt haben mochten . . . . . wir anrückten, zog sich es unter die Kanonen, und dies noch nicht genug, sondern auch hinter die spanischen Pruter; Zarembo aber, ehe er noch heran kamen, hatte sich durch die Wälder nach Bobucko mit etwa 1000 Pferden gezogen. Hier standen wir

<sup>1)</sup> i <sup>2)</sup> Wyrazy nieczytelne. <sup>3)</sup> Z kopii współczesnej.

den ganzen Tag und sahen uns an. Ich machte mit 2 Mann Versuche bis zu den spanischen Prutern vorzurück allein ihre Cavallerie rührte sich nicht hinter solchen H aus, sondern gab nur Feuer auf uns; bei dieser Gelegenheit aber, sahen wir, dass an einigen Orten hinter den spanischen Prutern Gruben waren, in welchen Infanterie versteckt lag. Wir waren stark genug, solche einzuschiessen, aber bis 6 Meilen um Czenstochow ist es so ausfouragirt, dass man nicht den allergeringsten Unterhalt bekommen kann. Unterdessen fing Branicky Unterhandlungen mit Pulasky an, die anfangs gut sich zu endigen scheinen. Dieser wichtigen Sache wegen entschlossen wir uns alle, 24 Stunden zu harrern, nach Verlauf derselben aber, sahe sich der Graf I. trogen. Wir redeten also, ob ich sollte bei Czenstochow bleiben. Obrist During einige Meilen davon mit seiner Infanterie und 50 Kosaken; ich sollte aber 2 Narwschen Escadrons von ihm nehmen, und ganz nahe bei Czenstochow mich aufhalten, dass wenn Pulasky nur die geringste Bewegung machen würde, von Czenstochow abzugehen, ich ihn gleich zu Tribe gehen könnte, und wohin er auch ginge, ihn zu verfolgen. Graf Branicky hingegen wollte mit seiner ganzen Cavallerie Zarembo, von welchem wir schon Nachrichten hatten, dass er sich vom Klobucko nach Działoszyn gezogen, verfolgen, ihm gleichergestalt Capitulationes anbieten oder ihn schlagen, und in 6 Tagen wollte er wieder bei uns sein. Dies war möglich, denn Zarembo hatte nur 1000 Pferde, und überdem glaubte Pulasky selbst, dass Zarembo von ihm um der Ursache sich getrennt, und sich an Branicky mit seinen Truppen zu ergeben. Es blieb also dabei; ich nahm die 2 Narwschen Escadrons, gab aber During anstatt dessen eine Compagnie Infanterie, und ging nach unserer Abrede nach Klobucko, um dort stille zu stehen und abzuwarten, was aus unsern Unternehmungen werden würde. Graf Branicky ging über Bresnica den 9., ich rückte vor Czenstochow, und Obrister During nach Klobucko.

o. Ich gab Pulasky alle mögliche Gelegenheit, da er doch  
 hr Cavallerie bei sich hatte wie ich, aus den Pallisaden  
 rauszukommen, und sich mit mir zu schlagen, aber ver-  
 bens. Indem ich hiemit beschäftigt war, kommt mein Es-  
 von Żiwiec mit der Nachricht, dass aus den Gebirgen  
 anterie und Cavallerie nach Czenstochow im Anmarsch  
 Ich resolvirte mich kurz, ungeachtet Pulasky mir ein-  
 nken geblieben war, in der Nacht durch Umwege durch  
 zyglów zu gehen, um so diese Anmarschirende zu . . . .  
 nmen, als mit einmal den 11. bei Sonnen-Untergang der  
 af Branicki mich ersuchte, ich mögte was ich könnte,  
 er Bresnica zu ihm eilen, Zaremba hätte 5000 Mann, und  
 nde bei Działoszyn; er hatte bereits den ganzen Tag mit  
 capitulirt, und als morgen früh wurden sie entweder  
 s mit einander werden oder sich schlagen, ich mochte  
 er meinen Marsch so einrichten, dass Zaremba von mir  
 nts wissen könnte. Bei Mstow erhielt ich dieses Schrei-  
 bei Sonnen-Untergang den 11. dieses, und Branicki  
 in dem Dorfe Ożegów, rechter Hand von Działoszyn  
 t Meilen von mir, weil ich über Bresnica gehen sollte.  
 that indessen diesen Marsch von 8 Meilen durch eine  
 cht bis Ożegów, gab dem Obristen During aber Nach-  
 t davon, dass er sich von Klobucko nach Bresnica ziehen  
 te, und dort das weitere abwarten, welches auch geschah.

Wie ich bei Ożegów den 12. bei Anbruch des Tages  
 am, traf ich den Grafen nicht mehr dort, sondern nur  
 Nachricht dass die Confederirten sich von Działoszyn  
 h Wieluń gezogen, Graf Branicky aber nach Widawa ge-  
 gen. Ich schrieb an den Grafen, dass da er nach Widawa  
 angen, ich gerade von Ożigluw denen Confederirten fol-  
 wollte, um solche zwischen zwei Feuer zu bringen, er  
 gte gleichfalls von Widawa gegen Wieluń sich ziehen.  
 m aber hatte ich dies an ihn abgefertiget, als ich Nach-  
 t bekam, dass die Confederirten nicht nach Wieluń, son-  
 n sich wieder rechts nach Widawa auf verschiedenen

Wegen zögen. Ich setzte mich also gleich in Marsch nach Widawa, und kam nachdem ich noch 4 Meilen marschirt den 12. Abends um 6 Uhr in dem Dorfe Wczowawola an, hatte also 12 Meilen ohne Futter marschirt. Dort traf ich den Grafen, und die Erzählung folgender Umstände.

Graf Branicki, der nicht geglaubt, dass ich so leicht schwinde bei ihm sein könnte, hatte bei Ożigtów wider sein Versprechen und wider meine Erinnerungen nicht gewartet, sondern aus Begierde zu schlagen rückte er von Ożigtów mit seinen 1200 Pferden nach Wczowawola, dort fanden sich 500 Confederirte von Zaremba seiner Parthei vor sich, die sich nach Widawa ziehen wollen. Diese greift er an, nimmt ihnen eine Einpfündige Canone ab, schlägt bis 20 Mann todt und macht bis 100 Mann Gefangene, der . . . . . rettete sich nach Widawa. Zaremba war zu der Zeit schon in Widawa angekommen, und alle Partheien, so zu ihm gehörten, hatten sich gleichfalls des Morgens dort versammelt, so dass sie ein Corps nicht von 5000, aber bis 3000 gewiss ausmachten. Graf Branicki wusste, dass ich nur aufs höchste noch 2 Meilen von ihm war und ohne Posten marschirte, aber um mir nicht von der Ehre des Sieges mit participiren zu lassen, oder weil die Affaire des Morgens bei dem Unfall der 500 Mann so gut abgelaufen, bricht er auf, und rückt von Wczowawola vor Widawa. Dieser brave Mann, der sich zu sehr auf seine Truppe verlies, und dabei das unsichere Terrain nicht genug kannte, attaquirte. Zaremba wartete dieses ab, greift ihn an, und treibt ihn bis Wczowawola zurück, wobei an Todte, Gefangene und Bleissirte über 100 Mann ganz gewiss verloren gegangen. Eine Stunde nach dieser Affaire, traf ich mit meinem Detachement ein, traf Graf Branicki ganz betrübt und seine Truppe voll Schrecken. Er glaubte, dass die Confederirten 5000 Mann stark in Widawa waren. Ich rückte mit meinem Detachement auf der Seite nach Widawa zu, löste die königl. . . . Truppen alle ab, und bat sie, sich hinter meinem Detachement

ment zu ziehen, und so nächteten wir (denn ich hatte 12 Meilen ohne Futter, wie schon oben erwähnt, marschirt). Zaremba mit seinen Leuten war 2 Meilen vor uns in Widawa. So wie er aber in der halben Nacht benachrichtigt wird, dass russische Truppen angekommen waren, brach er von Widawa auf, und marschirte, wohin konnte man nicht fahren. Wir gingen also in derselben Ordnung, ich mit einem Detachement voran, und der Graf mit seinen Leuten hinter mir, bei Anbruch des Tages auf Widawa zu, von dort auf der Nachricht, dass Zaremba sich nach Petricow gezogen, hinter ihm her, und war Zaremba aufs höchste, wie ich eintraf, nur 3 Stunden vor mir aufgebrochen. Unmöglich war es, in der Hitze 10 Meilen zu marschiren, ohne anzukommen. Wir Futterten also 4 Meilen von Petricow, nachdem wir schon 6 Meilen zurück gelegt, brachen darauf des Abends auf, so dass wir bei Anbruch des Tages den 14. bei Petricow waren, glaubten gewiss Zaremba dort anzutreffen, — ungeachtet wir beide zusammen nicht 1500 Pferde hatten, denn die andere waren ermüdet, anzugreifen und zu schlagen, ob er gleich von 5000 Pferde ausgeschieden war. Zaremba, Mazowiecki, Sierakowski und Morawski hielten aber eine Meile von Petricow Kriegs-Rath, der darauf hinausging, sich in tausend Partheien zu vertheilen, und dieses geschah. Wo sollten wir nun hin? Ich fasste indessen die Resolution, dass Czugujewer Regiment zu zerstreuen, allein diese kamen auch mit ihren ermüdeten Pferden nicht weit, dessen aber griffen sie doch den berühmten Morawski, machten einige 30 Mann Gefangene und vielleicht ebenso viele Todte. Morawski habe in Eisen schmieden lassen. Hier und bei Petricow müssen wir unsere Maroden sowohl wie den Obtisten During abwarten, und die Confederirten nicht etwas laufen lassen. Dieser Marsch, so fruchtlos er auch ist, kostet ein Hauffen Pferde. Ich wollte wohl rathen, dass Branicki mit seinen Leuten allein sich nie zu weit von uns entfernen, und ich weiss, er wird es thun, um



diese Scharte rechtschaffen auszuwetzen. Sobald Obrist During hier bei Petrikow ankommt, und ich vermuthe, daß solcher morgen früh sein wird, will ich ihm seine 2 Esquadrons wieder abgeben, und meine Compagnie Infanterie von ihm zurück nehmen. Unsere weitere Operationen sollen darin bestehen: der Graf will den Obristen During in Woliczka fortsetzen, und bei Eu. Excell. anhalten, dass die Narwschen Escadrons zu mir stoßen können, und daß Eu. Excell. ersuchen, mir wenigstens noch 100 Cosack zuzulegen, damit ich volle 1000 Mann zu Pferde habe. Wenn wir dann beide, ich mit meinen 1000, und Branicki mit seinen 1200 Pferden beständig in einer Distance von 5 Meilen mit der Cavallerie allein agiren und meine Infanterie soll uns binden.

## IV.

**Branicki do Salderna.**

Z Piotrkowa, 26. czerwca 1771 roku.

Ma lettre du 20 a dit à Vos Excellences, ce qui s'est passé jusqu'à ce jour là; voici ce qui est survenu depuis. Le 22 à l'aube du jour je me suis rapproché avec mon corps de Zarembo, qui avait 3000 hommes. Je leur ai parlé et offert tout ce qui était humainement possible, même j'ai signé tous les points que je leur ai proposés dont l'essentiel était, que je leur garantissais, qu'ils ne seront pas attaqués par les troupes impériales, s'ils se rangent de mon côté, et qu'ils seront nourris avec leurs corps jusqu'à un certain temps. Ils m'ont promis leur réponse le lendemain le 23; mais au lieu de tenir leur parole, ils sont mis en marche au bout de deux heures, divisés en trois partis, et m'ont envoyé le colonel Biernacki, pour me dire, qu'ils me la donneront à Petrikau.

Je leur ai fait dire par le même colonel, que ce n'est pas ainsi qu'on tient sa parole, et que s'ils ne veulent pas

arrêter, je les avertissais que notre engagement est nul. Je l'ai engagé sous parole d'honneur, de me donner réponse dans trois heures, et j'en ai attendu six, sans en avoir eu aucune. En conséquence, je me suis mis en marche; le 23 mon avant-garde les a atteint, je leur ai pris un canon de bronze et fait 150 prisonniers sans compter les blessés et les tués. Le même jour ayant reçu rapport qu'à Widawa il y avait quelques centaines de confédérés, j'ai renvoyé les prisonniers avec le canon en arrière, et avec six cent hommes je suis marché à eux.

Le malheur a voulu, qu'une demi heure avant mon attaque, Mazowiecki, Sieroszewski et Morawski avec leurs divisions, avaient joint Zarembo. La position a été couverte, il n'y avait pas moyen de les reconnaître. Je les ai chargés deux fois, et deux fois je les ai poussés jusqu'à la ville; mais la grande supériorité du monde qu'ils avaient sur moi, m'a obligé de me retirer à un quart d'heure de marche. J'ai perdu dans cette affaire entre blessés, tués et prisonniers beaucoup d'hommes.

Le même jour, dès que mon corps et Mr. Drewitz s'étaient joints, nous sommes marchés à eux, mais ils ont décampé une demi heure après l'attaque. Nous les avons suivis jusqu'à une meile de Petrikau, d'où ils se sont séparés en deux parties.

Mazowiecki et la confédération de Wieluń, allèrent du côté de Bętkow, Tuszyn et Laszki; Zarembo est marché du côté de Rosprza et Przedbory. Le bruit court que celui-ci veut disperser son monde et se retirer hors du pays, les autres disent, que ces deux parties doivent se rassembler près de Czenstochowa.

*Je reposerai<sup>1)</sup> une couple de jours aux environs de Petrikau, j'arrangerai avec Mr. Drewitz et During les mesures et nous prendrons là dessus. Je ne saurais dire autrement*

<sup>1)</sup> Cyframi.

*que Mr. Drewitz agit avec beaucoup d'intelligence et de zèle, mais il faut que S. E. Mr. le général de Weymarn lui donne plus de cavallerie, parce que l'infanterie ne sert qu'à nous protéger.*

Il me paraît qu'il serait tems de penser à notre grand projet, l'acte de la confédération et un pas de vigueur écrasera tout cela.

J'écris au roi que la paye pour mon corps doit venir le premier Juillet et qui monte environ treize mille ducats. Vous saurez combien Vous m'avez donné et à combien l'article de fourrage, d'espion et de chevaux blessés peuvent monter. Je conjure Votre Excellence de l'arranger avec le roi et que je puisse avoir une lettre de change sur Cracovie, autrement je me trouverai dans un embarras furieux.

*F. X. Branicki.*

## V.

### Branicki do Salderna.

Z Piotrkowa, 29. czerwca 1771 roku.

Sur les rapports que j'ai, que Zaremba s'est rallié aux environs de Wielun, j'ai écrit *au lieutenant-colonel Lange qui est à Varta de se rapprocher de Złoczew ou Wielkie* avec ordre que si Zaremba file du côté de la Grande Pologne, qu'il file aussi du côté de Kalisz <sup>1)</sup>. Je me mets aujourd'hui en marche avec mon corps pour Rożniatowice, et Drewitz va à Bełhatka. De là nous concerterons notre marche ultérieure. Mon intention est *de le couper de la Grande Pologne, et de le pousser sur Czenstochow pour les avoir tous*. Je laisse tout le corps de M. Düring à Petrikau, avec le canon pris sur les confédérés, prisonniers, blessés, malades et nos équipa-

---

<sup>1)</sup> Ustępy oznaczone odmiennym drukiem są pisane cyframi, których wyjaśnienie inną ręką obok spisane.

es, afin qu'il puisse donner la chasse à qui voudrait tirer  
r Petrikau.

On a répandu ici la nouvelle que Lange a battu Po-  
cki, régimentaire de Łenczyca <sup>1)</sup> mais on ne dit pas où et  
and. Au reste Vos Excellences <sup>2)</sup> peuvent être persuadées  
ne j'agirai de mon mieux pour la cause commune. *La no-  
esse du palatinat de Sivadie désire extrêmement la paix,  
e s'offre même à faire une confédération avec nous, et or-  
onner à Zaremba de se tenir ici, toutes ses terres étant si-  
ées dans ce palatinat.* Cette idée me paraît bonne et si  
ous la goutez, faites moi agir sur le grand plan.

Adieu, j'ai l'honneur d'être avec la considération la plus  
istinguée.

F. X. Branicki.

## VI.

### Saldern do Branickiego <sup>3)</sup>.

Dnia 30. czerwca 1771 roku.

J'ai bien reçu Votre lettre du 26 Juin, comme aussi  
le du 20, que Vous avez adressée à M. le Général Wey-  
arn. Vous me pardonnerez si je ne Vous répons rien  
r tout ce qui regarde Vos opérations militaires. La vé-  
é et l'amitié se trouveraient dans une collision qu'il vaut  
eux éviter.

Malheureusement <sup>4)</sup> la vérité perce dans toutes les ré-  
ions que nous avons reçues sur les affaires, qui se sont  
ssées la bâs, surtout la rélation de M. Drewitz, qui en

<sup>1)</sup> Wawrzyniec Szeliga Potocki, pułkownik na Podolu, w pó-  
atkach konfederacyi, następnie regimentarz łęczycki, zginął w po-  
zce powyżej wspomnianej z majorem Lange.

<sup>2)</sup> Saldern i generał Weimarn.

<sup>3)</sup> Tytuł: „Projet de lettre au comte Branicki“.

<sup>4)</sup> Na marginesie dopisano *chiffre*.

fait le tableau en militaire, qui me chagrine beaucoup. Le vrai coup est manqué, et voilà tout.

Les pourparlers que Vous avez eu me font de la peine et je m'impose la loi de ne Vous en dire un mot de plus. Sans savoir ni de Vous, ni de M. Daring comment les choses sont entre Vous deux, je vois sans être sorcier, qu'il y a quelque chose qui cloche, et puisque M. Drewitz rapporte que Vous voulez agir conjointement avec lui, j'espère que M. le général de Weymarn donnera les ordres à M. Daring de retourner avec son corps pour prendre une autre position, où il sera plus nécessaire que là bas.

Pour de l'argent qui Vous convient, j'ai parlé avec M. de Glair. J'espère qu'on en aura soin. Depuis quinze jours je ne vois ni ne parle plus avec le roi. Quand j'aurai quelque chose à lui dire en qualité d'ambassadeur, je le ferais. Il n'est pas *à sa place*<sup>1)</sup> dans la position, où les choses sont, de parler de grands projets. Tout est fourberie, finauderie et misère. J'attendrai tranquillement les ordres ultérieurs de ma cour. Après le coup décisif manqué, il ne me paraît pas, qu'on réussisse jamais à fléchir les coeurs du roi et les têtes infatuées. Je suis indigné de la conduite du général maréchal et de la méchante joie qu'il marque publiquement sur le désastre, qui Vous est arrivé.

Adieu mon cher ami, je Vous plains et je plains votre patrie. Je suis toujours avec la sincérité et l'amitié que Vous me connaissez.

*Taż samą ręką na osobnej karcie.*

Je suis indigné de la conduite du roi. C'est en un moment un homme imbécile. Il m'a dupé, on ne peut pas plus. Je le punis par un mépris souverain. Vous savez qu'on ne se trompe qu'une fois. Je ne suis pas content ni de M<sup>me</sup> votre soeur ni du jeune étourdi Glaire. Tous les deux agissent par l'esprit des vieux renards. Cela Vous suffit pour aujourd'hui.

<sup>1)</sup> Wyrazy *encore* tems przekreślone, u góry dopisano *à sa place*.



## VII.

**Branicki do Salderna.**

Z Pławcza, 9. lipca 1771 roku.

J'ai reçu la lettre de Votre Excellence du 30 d. p. Elle me dit que le tableau militaire que Mr. Drewitz a fait, prouve que le coup décisif est manqué. J'ai fait voir cet article à Mr. Drewitz en présence de Mr. de Pahlen, qui Vous est très attaché, et dont Vous connaissez la probité; mais il m'a assuré sur son honneur, qu'il ne l'a pas écrit et qu'il ne le pourrait pas écrire, pas même y penser, parce qu'il sent fort bien, ainsi que tous ceux qui sont avec moi, que si je n'avais pas agi comme j'ai agi, nous n'aurions pas vu un seul confédéré: ce qui est tout clair dans le détail que je Vous fais ici en abrégé.

En quittant Częstochowa, j'y ai laissé Mrs Drewitz et Düring pour observer Pułaski, et moi avec mon corps je suis allé chercher Zaremba. Dès que j'ai appris qu'il était près de Działoszyn à un quart de lieue de moi, j'ai envoyé un courrier à Mr. Drewitz, pour qu'il vienne me joindre, vu que ce parti était fort au delà de 3000 hommes; et en attendant son arrivée, j'ai commencé à traiter avec eux, tant pour me conformer à mes instructions particulières, dont je vous ai donné copie, que parce que j'ai cru pouvoir les amener par voye de douceur et de persuasion. Ils avaient d'abord promis de me donner réponse le lendemain; mais le soir ils se sont mis en marche, séparés en quatre partis, dont deux avaient passé la Warta, et s'étaient portés du côté de la Grande Pologne, et les deux autres du côté de Widawa. Informé de leurs mouvements, j'ai pris la route de ce dernier endroit; et n'ayant fait que deux milles, j'ai atteint Grodzicki, beau-frère de Zaremba avec 500 chevaux et un canon. Ce corps a été anéanti par mon avant-garde, Grodzicki lui même tué avec tous ses officiers, j'ai pris le

canon et fait 150 prisonniers, le reste a été tué ou blessé. Ces mêmes prisonniers m'avaient assuré, qu'un autre détachement de 500 chevaux était à Widawa; ma patrouille a été les reconnaître et m'a rapporté, qu'il n'y en avait que trois escadrons. Sur quoi je suis marché à eux avec 600 chevaux, ayant laissé le reste de mon corps avec l'équipage et le canon dans l'endroit où j'avais battu Grodzick parce que j'ai voulu avoir de troupes fraîches pour passer la Warta et pour suivre ceux qui avaient tourné du côté de la Grande Pologne. Malheureusement pour moi, tous ces corps s'étaient donné le rendez-vous à Widawa. Au lieu de 3 escadrons, j'ai trouvé 3000 hommes. Une fois engagé, il m'était impossible d'attendre ou de me retirer; car j'aurais eu tout ce monde sur mes bras. Ainsi pour donner le temps à Drewitz et au reste de mon corps à me rejoindre, j'en n'avais d'autre parti à prendre que celui de les attaquer, c'est ce que j'ai fait; mais leur supériorité m'a fait replier à un quart d'heure de marche, où je me suis formé de nouveau. Trois heures après, Drewitz et le reste de mon corps m'a joint, nous les avons poursuivis 12 milles sans pouvoir les atteindre, parce qu'ils se sont séparés en plusieurs petits partis, dont quelques-uns sont tombés sur Lopuszno et Langé.

Ne voyez Vous par tout ceci que si j'avais attendu Mr. Drewitz, nous n'aurions vu aucune âme vivante? Les Confédérés d'ailleurs ne peuvent se vanter du moindre avantage. J'ai perdu à la vérité à cette dernière affaire 70 hommes entre pris, tués et blessés; mais j'ai fait ce même jour 200 prisonniers et pris trois pièces de canons. Si mes ennemis et les sots s'en réjouissent, je les méprise trop, pour que leurs éloges me flattent ou leur blâme m'affecte. Quand à Mr. Daring, je ne sais ce que Vous voulez dire. Nous n'avions aucun démêlé entre nous, et je ne puis pas deviner, ce qui pourrait clocher entre moi et lui. Je l'ai laissé à ne rien faire, parce que cela lui plaisait ainsi. Mr. de

ahlen peut Vous dire que nous étions tout le tems très  
oliment et très amicalement ensemble.

Pour ce qui regarde les affaires, je ne sais pas ce que  
otre Excellence sait; aussi je ne pourrais qu'en hasardant  
op, Vous dire mon opinion. Il me semble que rien ne  
pourra finir nos calamités et nous pacifier, qu'une confédé-  
ation. Fixez y toute votre attention, elle n'est pas si diffi-  
le comme on la croit. Tout le monde dans les provinces  
st las de misère et ne désire que la paix. Je Vous ai parlé  
rtement sur cet article; Vous connaissez mes idées, les  
oyens et comment elle peut se faire. Décidez le Roi, et  
Vous promets, qu'elle se fera bientôt.

Je suis au désespoir que Vous êtes mécontent du Roi.  
e négligez pas ma soeur, je Vous promets, qu'elle ne sui-  
a pas les conseils des vieux renards, et elle pourra Vous  
re tout plein de choses, qu'il est bon que Vous sachiez.

Je dis dans ma lettre à Mr. le Général de Weymar  
es idées sur mes opérations ultérieures, et j'ai l'honneur  
assurez Votre Excellence que personne n'a plus de zèle  
pour les affaires Communes que celui qui Vous est très  
ricèrement attaché.

*F. X. Branicki.*

## VIII.

**Saldern do Branickiego <sup>1)</sup>.**

(Bez daty).

Je viens de recevoir Votre lettre de Plavno du 9 Juil-  
t. Je me defends de répondre un mot sur tout ce qui est  
latif à la dernière affaire, je deteste les tracasseries, *facta  
fecta fieri nequeunt*. Je suis en attendant bien aise que  
ous et tous les autres soyez convaincus par une triste ex-  
perience, que Zaremba Vous a tourné par le nez. En atten-

<sup>1)</sup> Zatytułowany: „Projet de lettre à Mr. Branicki“.

dant j'ai de la peine que je ne puisse pas voir ni dans Votre lettre à moi, ni dans celle à M. de Weymarn, où Zarembo est resté, afin que s'il s'est retiré dans le cordon de S. M. Prussienne, qu'on puisse réclamer son assistance contre un rebelle décidé, qui lève la main contre les troupes de son Roi tout comme il a fait contre les troupes auxiliaires de l'Impératrice de toutes les Russies. Il est douloureux pour moi, de voir accuser si grièvement un galant homme, qui a bien prouvé qu'il l'est, comme s'il avait voulu ne rien faire. En vérité, je n'aurais jamais cru que V. E. se serait jamais permis de me dire ces choses de M. Düring : mais Elle se trompe dans sa personne, si Elle croit que son corps n'a été destiné à rien autre chose qu'à couvrir les bagages du corps de ses ulans.

Je crois bien que V. E. ne sait pas tout ce que je sais et tout ce que je n'ose pas confier à ce papier : mais Elle peut savoir, sans être sorcier, que le Roi est un être indéfinissable. Ses faiblesses, son irrésolution, ses inconséquences Vous sont depuis longtemps connues, et je ne dis pas trop, quand je Vous dis que je le regarde comme un homme, à qui l'on a lié les mains et qui pourtant, a la meilleure volonté de se remuer, mais qui se débat et repousse la main qui vient défaire les cordes qui l'attachent. C'est le véritable cas où il se trouve. Les véritables bourreaux du Roi, ses tyrans, irrésolus quel parti ils ont à prendre, sont ses meilleurs amis. Ils enflamment son imagination, lui mettent de fausses grandeurs dans la tête et exaltent les droits de sa royauté, pour lui faire accroire bonnement, que sa fermeté soutenue par la leur, met des bornes à la supériorité que la Russie cherche à s'arroger en Pologne. Telle est l'affreuse chimère dont ils nourrissent tous les jours son esprit dans leurs conseils secrets. Juger de l'effet que cela produit sur une âme aussi faible que celle du prince que nous chérissons tous deux. Il n'y a rien qui tienne dans une telle situation. Au lieu d'embrasser avec reconnaissance

main protectrice que lui tend l'Impératrice pour le sou-  
 nir à tout prix, il s'amuse à écouter la voix trompeuse  
 d'une fausse gloire personnelle. A une telle conduite il ne  
 reste que de prier Dieu pour lui et pour la Pologne.

Je viens de recevoir un courrier de Petersbourg. M. le  
 Comte de Panin Vous fait une infinité de compliments. Mes  
 ordres de la part de ma Souveraine sont clairs comme le  
 jour. Elle me défend strictement de faire un pas de plus  
 que j'ai fait et très positivement de ne point donner d'autre  
 déclaration sur les articles de la garantie et des dissidens  
 jusqu'à ce que le Roi, ses amis et les autres aient signé le  
 manifeste pour la confédération; que l'une et l'autre soient  
 faites dans un même temps et dans un même moment. Elle  
 suppose ce qui est littéralement vrai que la paix n'est point  
 dans les coeurs des grands du Royaume, je l'ai dit au roi,  
 un roi, qui cherche des subterfuges, qui est accoutumé  
 aux sophismes des gens méprisables et indignes de porter  
 le nom de ministres; des gens qui ne sont pas instruits de  
 ce qui se passe dans les cabinets des souverains de l'Eu-  
 rope, qui sont indécis en tout ce qu'ils feront, qui perdront  
 le vrai moment qui n'existera plus à l'heure qu'ils se reveil-  
 leront de leur léthargie. Que penser que dans quatre semai-  
 nes on dira en Russie? On verra clair que les grands de  
 Pologne, au risque de leur propre destruction, ne veulent  
 qu'entretenir des troubles dans leur patrie, pour embarrasser  
 la Russie. Les ennemis du roi auront beau jeu. Ils diront  
 ce qui est vrai, que M. le Comte Branicki a été envoyé  
 à Petersbourg pour amuser M. Panin et que M. de Saldern  
 est venu en Pologne pour confirmer le tableau que M. le  
 Prince Volekonskoy a fait pendant deux années de suite. Tout  
 le résultat est malheureusement, que les anciens projets de  
 nos ennemis communs, qui couvent encore sous la cendre,  
 vont de nouveau allumés. Les suites sont que je deman-  
 drai mon rappel, comme je l'ai fait, je Vous le jure, que  
 le roi sera un prince malheureux et que la Pologne devien-



dra l'horreur des nations. Adieu Monsieur, je Vous ai assés dit. Je souhaite ardemment que Vos projets militaires réussissent et que je puisse avoir au moins de Vous des nouvelles satisfaisantes. Vous voyez que mon temps finira. Vous confie que le Prince Repnin, qui commandera peut-être bientôt l'armée en Moldavie ne viendra pas ici, mais selon toute apparence ce sera le général Bibikoff qui viendra bientôt ici.

Au nom de Dieu, mon cher et digne ami, n'élargissez jamais plus des confédérés, sans prendre d'eux des renseignements. Ne les mettez pas au niveau des troupes du roi, votre maître. C'est les reconnaître publiquement. Je Vous embrasse de tout mon coeur. Je suis chagrin sur l'avenir que je prévois. Soyez toujours sûr que je me ménagerai la confiance de M<sup>me</sup> Votre soeur, mais que peut-elle sur les choses que Vous connaissez. Je suis de coeur et d'âme Votre fidèle ami.

## IX.

**Branicki do Salderna.**

Z Krakowa, 23. lipca 1771 roku.

Je n'ai pas eu de réponse sur mes trois dernières lettres que j'ai eu l'honneur d'écrire à Votre Excellence. Le poste de Cracovie ne m'a rien apporté, parce qu'elle est presque toujours arrêtée où interceptée par les confédérés. Dans celle-ci je dirai à Votre Excellence, que je quitte Cracovie demain à la pointe du jour, et j'entre dans les montagnes, quoique je suis presque sûr, que nous ne verrons que des places. Leur cavalerie ne tiendra pas, et la plus grande partie en est sortie. Mr. le général Suworow ayant quitté un bout des montagnes et ayant marché sans dire où et pourquoi, a ouvert la porte aux confédérés, et si j'entre d'un côté, ils s'en iront d'un autre. Il est donc

vident que si le plan concerté ne sera pas exécuté à la lettre, nous ne ferons que de l'eau claire.

Je viens de reconnaître Tyniec avec Mrs. Drewitz, Obchelwitz et Pahlen. C'est une bicoque comme Votre Excellence le verra par le plan que j'envoie au roi, et que Mr. de Pahlen Vous envoie aussi. Si Tyniec n'a pas été pris par Suworow, c'est parce que cette place n'a pas été reconnue, mal attaquée, et il y aurait encore beaucoup à dire au dessus.

J'ai proposé d'attaquer les redoutes par surprise, étant sûr que dès qu'elles seront emportées, le couvent ne pourra pas tenir deux heures. J'y ai trouvé de difficultés, et on m'a répondu que cela coutera du monde. J'ai proposé de donner 300 hommes, c'est à dire cent infanterie, cent dragons et autant de cosaques pour augmenter le nombre des attaquants, et que nos corps souffrent également. Les choses sont restées là; nous reconnâtrons encore une fois, et si il n'y a rien à faire dans les montagnes, je veux entreprendre cette opération. La prise de Tyniec est absolument nécessaire <sup>1)</sup>).

Ce poste commande la Vistule, arrête toute la défluviation et ce sont des lunettes pour Cracovie. Tous les bateaux du roi, pour le transport du sel sont arrêtés par ledit poste, et s'il n'est pas emporté, le roi n'aura aucun débit pour l'année qui vient, parce qu'il faut faire passer tous les bateaux avant l'hiver, pour qu'au printemps ils puissent descendre la rivière. Ensuite Cracovie n'a point du bois, qui ne vient que des montagnes. Cette ville en avait déjà manqué de sorte, que les habitants étaient obligés d'écrire aux commandants de Tyniec et de Lanckorona, pour les prier de leur en faire passer, ce qu'ils accordent de tems en tems, moyennant un certain impôt qu'on en est obligé de payer. Les salines du roi en ont toujours très grand besoin pour

<sup>1)</sup> Cały ustęp od wyrazu „J'ai proposé“ pisany cyframi.

soutenir les souterrains, parce que si les galeries tombent à Dieu les mines et le sel. Il est de toute nécessité <sup>1)</sup> de prendre Tyniec, Landskron et Bobryk pour qu'ils ne puissent pas prendre leurs quartiers d'hiver dans les montagnes et afin de les empêcher de former des corps d'infanterie ce qui rendrait la besogne plus difficile et plus épineuse d'un jour en jour.

Je fais ce détail expressément à Votre Excellence, pour qu'on ne dise par que je ne m'attache qu'au brillant, parce que c'est le solide que je cherche. Ces trois bicoques peuvent être prises dans dix jours, après quoi je Vous répondrai du palatinat de Cracovie, et si votre intérêt exige, que je fasse une confédération, je la ferai telle que Vous souhaitez.

Je sais que mon plan ne plaira pas aux subalternes parce que leur intérêt ne s'y trouve pas. Ils désiraient tout de prolonger les troubles pour s'enrichir. On proposera peut-être de bloquer ces bicoques, parce que cela traîne en longueur, et parce que c'est impossible, vu que nous ne pouvons pas avoir un corps volant d'observation. Au premier bruit de l'approche des confédérés, nous serons obligés de lever le blocus et marcher contre l'ennemi, moyennant de quoi nous ne prendrons jamais rien, ni ne finirons rien.

J'ai écrit hier un billet à Mr. d'Obschelwitz, lieutenant colonel et commandant à Cracovie, qu'il devait faire passer le sel arrêté, parce que le commissaire du roi a donné un attestat, comme quoi il a été payé. Mr. d'Obschelwitz renvoie mon billet par son major en me disant, qu'il ne reçoit pas mes ordres. Ce n'était pas un ordre, c'était un billet et ces messieurs n'ont qu'à dire si je me suis mêlé du service de la garnison ou de quelque autre. J'ai prié Mr. le commandant de venir chez moi en présence de Mrs Drewitz et Pahlen, et lui ai dit que je n'étais pas accoutumé à ces

---

<sup>1)</sup> Odtąd ciągle pismo przeplatane cyframi — całe ustępy cyfrowane.

ons et que je m'en plaindrai à Votre Excellence. Le ton suffisance, de hauteur et d'impertinence que Mr. d'Obelwitz se donne, est insupportable. S'il ne peut pas se squer vis à vis de moi, que doit-il être vis à vis des res? Naturellement cela augmente le nombre des confés. Grâce au Ciel, que j'ai avec moi Mr. de Pahlen, c'est un ombre qui ne me quitte pas, je ne parle ni n'agis avec un de ces messieurs sans lui, afin qu'il soit mon témoin. Je l'ai engagé sous parole d'honneur de mander tout à Votre Excellence, de lui dire toutes les peines que je me donne, toutes les fatigues et tout le travail, et à quel point tâche de leur marquer toute la politesse, mais je ne lave pas de la bonne volonté.

Je supplie Votre Excellence de faire en sorte, que Mr. général de Weymarn fasse changer de ton à Mr. d'Obelwitz, et qu'il le change parce qu'il ne convient nullement pour la place où il est, par sa vivacité et les imperfections qu'il a fait à tant de personnes de marque et de noblesse, et qu'il ordonne à tous ces commandants de faire ce que je dis; parce que si Mr. le prince Prozorowski, le général Apraxin, remplissaient mes ordres du tems du prince Pierre; messieurs les colonels et les lieutenants-colonels ont le faire d'autant plus, car il est impossible que j'ouvre mon rang vis à vis de ces messieurs là. Par l'intérêt de mon pays, par amitié que j'ai voué à Votre Excellence tout jamais, je ne désire que faire le bien; mais il ne faut que je sois gêné ou traversé. Au reste, je me rapporte entièrement au rapport de Mr. de Pahlen. Vous le connaissez, vous connaissez sa probité; il sait tout, il voit tout, et il me quitte d'un seul pas: Je n'écris rien de tout ceci au roi, mais je réitère ma demande, en priant Votre Excellence de remédier, si Elle veut que je lui sois bon et utile.

Mr. Drewitz m'a avancé 6000 ducats, qu'il a pris sur la ville de Cracovie, je l'écris au roi avec lequel V. E. aura l'honneur de s'arranger.

*F. X. Branicki.*

## X.

**Relacya z Krakowa.**

Dnia 12. marca 1772 roku.

Hier à huit heures du soir, Mr. le Grand Veneur son avec une partie des oulans, la cavalerie de Michelson, 2 hommes d'infanterie et 2 pièces de canons, pour marcher vers Skawina contre la Confédération de Lithuanie et empêcher cette troupe d'entrer à Tyniec, pour où, quelques centaines de chevaux viennent de passer, dont on a attrapé capitaines, un lieutenant, un enseigne et 20 soldats avec secrétaire du colonel Odyniec, tous de la division de Kosakowski. Le Grand Veneur est arrivé à Kobierzyn, le Général Souworow a souhaité qu'il mit un poste à Śmierdza vis à vis le trajet de la Vistule, parce que la cavalerie qui est à Tyniec est obligée de chercher du fourrage du côté de Skawina.

On a envoyé d'ici le major Fürster avec un gros détachement vers les frontières de Silésie, pour en amener la poudre. Il promet de retourner ce soir; on dit que les Confédérés d'un nombre considérable, se tiennent aux environs de Siewierz pour tacher de l'enlever.

Drewitz a ordre de se poster à Kielce, Abałydo à Zarki, Sławkow à Olkusz.

Mr. de Choisy après la dernière attaque, avait prié le Général Souworow de lui envoyer des remèdes pour les officiers blessés; sur la demande réitérée, Souworow lui fit répondre, qu'il ne pouvait y satisfaire, mais il a offert de recevoir en ville les officiers blessés, dont il aurait soin à condition qu'étant guéris, ils s'engagent par écrit de ne point servir contre le Roi et l'Impératrice, et qu'après cela il leur sera libre d'aller où ils voudront.

Sur quoi Mr. de Choisy envoya ici samedi dernier, le lieutenant Charlot qui se dit fils du premier commis du bailli



au de la guerre. Cet officier assure, que dans le mois d'Avril prochain, Mr. de Vioménil doit entrer en campagne avec 4 ou 5000 hommes d'infanterie, autant de cavalerie, qu'il attend outre cela 2 ou 3000 Saxons, qu'on doit envoyer sous le nom de déserteurs. Son plan est de nous déloger d'abord de Cracovie, il compte que de Choisy prendra le château jusqu'à ce temps là.

Ici on travaille pour hâter la mine, qui sera conduite sous la porte. On veut en faire une seconde depuis les Bernardins, où l'on doit aussi établir une batterie pour les gros canons. Nous sommes retranchés jusqu'aux dents de tout côté.

Crouman a fait un mortier de bois, garni de fer blanc de cerceaux de fer, qui j'espère servira.

Les déserteurs du château disent, qu'on y prend déjà des papiers des archives, pour en faire des cartouches.

Il y a 30 déserteurs, dont Mr. le Grand Veneur veut former des chasseurs, les habiller proprement et les envoyer sur les murs du château, pour parler aux soldats de la garnison, dont plusieurs suivront l'exemple des premiers, qui avaient des cordes, tant ils sont mécontents et dans la misère.

Les officiers manquent déjà de viande et de gruau. Nous sommes sûrs que depuis 15 jours, ils ne peuvent ni manger ni recevoir aucun avis, les plus petits sentiers sont fermés partout.

## XI.

### Relacya z Krakowa.

Dnia 15. marca 1772 roku.

Mr. le Grand Veneur, sorti avec 400 chevaux des pulks du Roi, 4 escadrons de carabiniers de Michelson, et 200 hommes d'infanterie avec deux pièces de canons, pour mar-

cher vers Skawina, où la division de Kossakowski était postée dans la ville et dans les villages d'alentours, a des prisonniers confédérés, qu'on avait saisi lorsque 70 chevaux de cette division passèrent à Tyniec, qu'on manquait de fourrages dans cette forteresse, et jugeant que cela les obligera ou de retourner à Skawina, ou de passer la Vistule, il demanda au Général Souworow, de mettre un poste à Śmierzdza, et lui même prit celui de Kobierzyn.

Le général Souworow y plaça donc d'abord le lieutenant colonel Lange avec 200 hommes, et le soir après le retour du major Fürster avec de la poudre qu'il a amenée de Silesie, il y envoya le dit officier avec quelques centaines de chevaux, le rittmeister Kryczyński s'y trouva aussi avec environ 200 ouhlans.

Le 13 au matin les confédérés firent passer la Vistule à 400 chevaux de la division de Kossakowski, pour exécuter leur plan d'attaquer Zwierzyniec. Et ceux qui étaient restés à Tyniec, pour cacher leur dessein et faciliter l'exécution du projet, commencèrent à amuser et agacer au village Skotniki à une demie lieue de Tyniec, le corps du Grand Veneur; mais les uns et les autres furent également chassés avec une grande perte.

Le général Souworow ayant eu rapport entre 10 et 11 heures avant midi, que les confédérés étaient de ce côté de la rivière, prit un escadron du poste de Jelagin, 100 hommes d'infanterie et une pièce de canons, les attaqua conjointement avec Fürster et Kryczyński au delà de la Śmierzdza, en a tué, blessé et fait noyer une partie, et a fait 18 prisonniers avec un officier; le reste repassant la Vistule à la nage, fut protégé par le feu des canons et de mousqueterie de Tyniec.

A deux heures environ après midi, il y eut des escarmouches du côté de Skotniki, qui ont produit un combat formel entre le corps du Grand Veneur et la cavalerie restée à Tyniec, qui fut poussée jusqu'à une petite redoute d'

ette forteresse avec perte de 40 tués et environ 100 blessés. Souworow a eu quatre hommes et quelques chevaux blessés. Branicki autant. Mais la perte du rittmeister Babasz pulk de Chojecki, nous donne beaucoup de regret. Ce brave officier en rejoignant son escadron, fut tué à quelques pas du Grand Veneur, qui courut lui-même un grand danger, si l'enseigne Zarzycki n'eut pris son cheval par la bride pour le faire retirer. Souworow s'étant aussi trop exposé, il en est fallu peu qu'il ne fut pris.

## XII.

**Branicki do Salderna.**

Z Krakowa, 12. kwietnia 1772 roku.

Monseigneur!

Tant que je n'ai eu que du baragouin militaire à Vous dire, je l'ai toujours adressé à Mr. le Gnal de Bibikow. Aujourd'hui qu'une once de politique se mêle à nos affaires, l'honneur de Vous mander que dans une tournée que j'ai faite dans les montagnes, mon avant-garde aux ordres du Rothmeister Azulewicz, a fait une vingtaine de prisonniers, entre lesquels se trouvent deux officiers français, Mr. de Mallzan, major dans la légion de Lorraine et M. de Douville, capitaine du même corps. Mr. le Général de Bibikow a part à Votre Excellence du détail de cette expédition, dans laquelle le colonel Korycki d'un autre côté a fait 86 prisonniers du commandement de Schütz, outre un grand nombre qu'il lui a tué. En remettant ces prisonniers à M. le Général Souworow je lui avais proposé de les retenir prisonniers à Cracovie, parce que M. de Mallzan m'avait dit en toute, que sachant que le système de sa cour sur nos affaires était changé, et que Mr. le prince de Rohan se contentait déjà d'après des instructions nouvelles, il était persuadé que si on lui permettait de parler en présence de qui

on voudrait à M. de Choisy, il l'engagerait à se rendre aux conditions de la liberté pour les officiers, et que la garnison serait prisonnière de guerre. Comme il n'y avait aucun inconvénient de l'essayer, j'étais du sentiment que M. de Soworow Vous envoya un courrier pour savoir là dessus votre façon de penser et recevoir Vos ordres. Mais cela lui a pas plu, et il a voulu les renvoyer d'abord à Lublin. C'est à Votre Excellence à voir si la politique ne forme point d'obstacles à un moyen, qui nous abrégèrait beaucoup de travail et qui sans perte nous mènerait au succès que nous désirons. Ce M. de Mallzan est un homme comme il faut en tout sens, qui avait été donné à M. de Vioménil pour conseil, et qui tenait la correspondance avec sa cour.

Je suis charmé de cette occasion, de me rappeler Votre tendre amitié, que je Vous prie d'être persuadé que je mérite par tous les sentiments que je Vous ai voués, avec lesquels je suis inviolablement.

Monseigneur, de Votre Excellence,  
le très humble et très obéissant serviteur

*F. X. Branicki.*

### XIII.

**Branicki do Salderna.**

Z Krakowa, 27. kwietnia 1772 roku.

Monseigneur!

Je me flatte que cette lettre Vous fera plaisir en Vous annonçant la prise du château, de 739 prisonniers, dont 400 officiers, dont 18 de français. Entre ceux-ci je prie Votre Excellence de distinguer M. de Choisy et sa bande. Cet officier est aujourd'hui brigadier et est par lui même un homme très comme il faut, avec qui j'ai servi dans les armées de France. Si Votre Excellence veut lui faire la grâce ainsi qu'aux officiers de son régiment de le faire venir à Varso-

je, je lui serai en mon particulier fort obligé de cette faveur: je la regarderai comme une marque de Votre amitié, que je mérite sûrement, par celle que je lui ai voué et par les sentiments du tendre attachement avec lequel je suis

Monseigneur, de Votre Excellence,  
le très humble et très obéissant serviteur

*F. X. Branicki.*

#### XIV.

##### **Saldern do Branickiego.**

Dnia 4. maja 1772 roku.

Les ordres de ma très auguste Souveraine sont si pressés et si positifs sur le sort des prisonniers français, que ce n'est pas à moi d'y apporter le moindre changement.

Votre Excellence sait que ces gens là, sont des avoués de leur propre cour et même si cela n'était pas, il est connu de toute l'Europe, que la Russie et la France ne sont pas en guerre. Ainsi ces officiers, avant de venir en Pologne servir sous les drapeaux d'une partie de la nation polonaise, s'ils s'étaient soulevée contre son Roi, reconnu pour tel de toutes les puissances chrétiennes, auraient dû penser mûrement à leur situation à l'avenir, et sur le cas qui existe actuellement.

Je me défends d'entrer dans un plus long détail sur cette matière. Sans cela je Vous dirais infiniment plus. L'humanité m'ordonne de plaindre des gens, dont la bravoure et tout autre cas mériterait des lauriers.

La prise du château de Cracovie, diminue nos embarras et c'est le plus grand avantage selon mon opinion. En attendant je suis bien aise, de voir ces embarras finis. Je vous avertis Monseigneur, que les ordres immédiats de Sa Majesté Impériale qui me sont parvenus avant-hier, m'ordonnent d'insister que V. E. retourne avec les pulcks d'uh-



lans, pour veiller à la sûreté de la personne sacrée de sa Majesté polonaise. Il y a à peu près cinq semaines, que j'ai fait entendre cette résolution au roi de Pologne. Sur ses instances j'ai envoyé un courrier à St. Petersbourg, mais je viens de recevoir la réponse de répéter la même insinuation en y ajoutant que la convention du 16 de Mai de l'année passée, se finirait avec le même jour de l'année, où nous sommes.

Je Vous confie, que je ferai dans ces jours-ci cette ouverture au Roi, ne doutant point qu'il Vous en fera part. Je le ferai en même temps et Mr. le Général Bibikow Vous entretiendra plus amplement la dessus.

J'ai l'honneur d'être avec l'attachement le plus parfait, etc.

## XV.

**Bibikow generał rosyjski do Branickiego <sup>1)</sup>.**

(Bez daty).

Il m'est impossible d'entrer dans les vues du Prince Général Poniatowski pour ce qui regarde les officiers français, et encore moins après l'ouverture que V. E. vient de me faire, que c'est le Prince Rohan, ambassadeur de France qui s'en mêle. V. E. sait que tout ce qui vient de ce canal doit être suspect à mon auguste cour, laquelle ne voudra jamais, que la dite cour se melasse des affaires de Pologne. Ainsi il faut que l'Ambassadeur de France s'adresse ou directement par Mr. Sabatier, chargé des affaires de France à St. Petersbourg, au Ministère de Russie, ou qu'il s'adresse au ministre de Russie à Vienne ou à l'ambassadeur à Varsovie, qui sauront lui donner une réponse convenable. En vérité mon cher ami, nous autres militaires y compris les

---

<sup>1)</sup> Nadpis u wierzchu: „Extrait de la réponse de Mr. le lieutenant-général de Bibikow à Mr. le Comte Branicki.

Prince Poniatowski à Vienne, ferons sagement de ne nous point mêler de la politique.

Je Vous dis ce que je pense. L'affaire est trop délicate. Peut-être que dans l'objet dont il s'agit, la Cour de Vienne elle-même s'en mêlerait, si l'affaire serait de son gré.

Au reste Vous connaissez trop la façon de penser à la Cour. La différence est trop visible. Les officiers français sont venus du sein de la France, de ce beau pays, pour faire la guerre à la Russie. Ces gens sans aveu et sans être autorisés de faire la guerre, l'ont fait contre nous. Je dois pour Vous dire pourtant un mot de politique, que la Cour de Vienne a d'autres moyens plus décents en main, pour faire revoquer l'interrègne. C'est à elle et pas à l'ambassadeur de France, que le roi de Pologne aura l'obligation.

Voilà comme je pense en mon particulier. Votre ami ambassadeur de Russie ne fait que de se divertir du projet de l'ambassadeur de France, de l'ardeur du prince Poniatowski et de la facilité de son ami Branicki.

Voilà ce que j'ai à Vous dire de sa part outre une infinité des compliments d'amitié, dont il m'a chargé pour Vous.

## XVI.

**Saldern do Branickiego.**

(Bez daty).

Monseigneur !

En conformité de la lettre que V. E. m'a fait l'honneur de m'écrire du 12 du Cour., j'ai l'honneur de lui dire que ombre de politique, que j'ai trouvé dans Votre lettre m'a déterminé de faire venir M. de Malzan à Varsovie. Je m'entretiendrai avec lui quoique je suis presque persuadé que c'est un oeuvre absolument superflu. La politique de l'ambassadeur de France est échoué et celle d'un aide major, je prévois le fera de même. Je me réjouis de Vous assu-

rer à cette occasion que c'est avec les sentiments les plus profonds que j'ai l'honneur d'être, etc.

## XVII.

## Saldern do Branickiego.

(Bez daty).

Pour tout ce qui regarde l'expédition militaire, mon cher Comte, je me rapporte sur tout ce que Vous m'avez écrit Vous-même, que j'approuve absolument dans tout son étendue, et je laisse à M. le Général de Weymarn de Vous dire ses petites annotations qui s'élèvent peu ou rien. Les militaires et les femmes ont beaucoup de ressemblance entre eux, car on trouve rarement deux têtes qui s'accordent ensemble: ainsi passons sous silence ce qui est militaire, je me fie absolument à Vous et par l'activité que je Vous connais, Vous serez pour moi le dieu Mars. Il faut que je Vous confie un peu de ma politique. J'ai beaucoup de fer en feu, je veux qu'on observe la décence par des formalités, et qu'on parvienne par gradation aux réalités. Je me suis disputé beaucoup sur l'un et sur l'autre, *tantôt avec M. votre Soeur*, tantôt *avec Mr. de Glayre*, même j'en ai parlé dans les termes plus modérés au prince palatin. Vous savez que la vérité a une certaine force, et Vous me connaissez ou ferme ou opiniâtre, je Vous en laisse le choix.

Pour la formalité et pour la décence vis à vis de ma Souveraine et vis à vis de son ambassadeur — car n'oubliez pas que ma déclaration le demande — je veux que le roi fasse duement par les grands chanceliers un compliment d'amitié à l'Impératrice sur l'essentiel de cette déclaration, et à son ambassadeur de même sur la façon et la terminologie dont il s'est servi.

Pour la réalité, après avoir observé les formalités, je m'offre à leur donner alors des conseils de procéder avec un peu plus de conduite qu'autrefois. Je Vous confie que

mon dessein est que le roi assemble chez lui tous les sénateurs, tous les évêques, tous les dignitaires etc. pour les mettre dans l'embarras de lui donner un conseil; ce qu'il aura à faire dans une position si critique de la patrie. Ne vous imaginez pas, mon cher Comte, que je me promette beaucoup de bien pour la chère et l'ingrate patrie, mais il faut passer par là pour venir à quelque chose, où au moins à convaincre les hableurs qui n'entendent rien quand il s'agit de remédier aux malheurs de leur patrie.

Si Vous êtes content de mon plan, j'en serai charmé. Après une longue conférence, que j'ai eu ce matin avec Mr. de Glayre, j'espère de réussir dans l'un et dans l'autre. surtout la dignité, la considération et l'autorité du roi sont intéressées de suivre mon plan: Les autres n'y perdent absolument rien, et en attendant Vous travaillerez à Votre tour, quand je Vous informerai, de quelle manière nous avançons. Adieu mon cher Comte, portez Vous bien.

---





IV.

Misya księcia Meszczerskiego  
do Franciszka Salezego Potockiego  
wojewody kijowskiego.



# I.

Instrukcja Salderna, ambasadora rosyjskiego, dana księciu Meszczerskiemu, wysłanemu do Franciszka Salezego Potockiego, wojewody kijowskiego.

Lipiec 1771 roku <sup>1)</sup>.

Points sur lesquels M. le prince Mescherski parlera avec M. le palatin de Kijovie, faisant semblant que c'est de son propre chef, en y ajoutant qu'il connaissait à fond les sentiments magnanimes et desintéressés de S. M. I. de toutes les Russies, dont Son ambassadeur était chargé. Il commencera :

1. De lui exposer les intentions de la Russie, suffisamment énoncées dans la déclaration du 14/<sub>25</sub> Mai.
2. Il lui dira que l'ambassadeur a déclaré de bouche au roi et à tous les grands de Pologne qui se trouvent à Varsovie que l'Impératrice de Russie était prête de donner à la face de l'Europe des déclarations ultérieures sur l'article de la garantie, qui avait épouvanté une partie de la nation; de sorte qu'il ne resterait aucun doute, ni aucune équivoque sur la souveraineté et l'indépendance de la République de Pologne.
3. De déclarer en même temps de la manière la plus solennelle que l'Impératrice admettrait des modifications

---

<sup>1)</sup> Ze zbiorów pana Władysława Kostkiewicza. — Instrukcja Salderna z kopii współczesnej a relacya księcia Meszczerskiego przepisana z oryginału.

convenables à sa dignité et à sa gloire, dans l'article des dissidents; lesquels étaient prêts de sacrifier pour le repos public les avantages leur accordés dans le dernier traité, et nommément ceux d'avoir part aux places dans le Sénat, dans le ministère et d'autres objets de moindre valeur.

4. Que tout cela se ferait au moment même que la partie sensée et éclairée de la nation se mettrait dans une activité légale pour travailler de bonne foi à une pacification générale.
5. Que jusqu'ici rien ne s'était fait malgré les représentations de la part de l'ambassadeur ainsi qu'il était manifeste que les calamités de la Pologne dureraient encore longtemps et que tout homme sensé qui aime sa patrie devrait pourtant souhaiter de voir la fin de troubles.
6. Que l'ambassadeur ne savait pas par le silence et l'absence de M. le palatin de Kijovie, dans quelle intention il était. Qu'il souhaiterait toujours de connaître les vrais patriotes et leurs sentiments pour la pacification de leur malheureuse patrie.
7. Que lui, M. le palatin pourrait être assuré que ni l'Impératrice, ni l'ambassadeur ne deviendraient partisans des Czartoriski, et que dès le moment qu'il aurait d'autres acteurs, il serait prêt d'entrer avec eux en action pour ramener les esprits qui se trouvent dans l'erreur et pour travailler de concert à une pacification solide.
8. Que la volonté de l'Impératrice, en cas qu'on ne trouvât pas de tels acteurs, était de ne rien presser dans cette affaire, ne voulant ni mendier ni acheter la pacification de la nation, et
9. Qu'en attendant, ses troupes continueraient la petite guerre contre cette partie de la nation, qui ne voudrait pas rentrer dans les habitations, ni battre bas les armes

C'est la quintessence et l'essentiel, les principes et la conclusion de l'entretien que M. le prince aura avec le palatin. En cas que le dernier déclare qu'il voudrait venir ici, le prince peut lui promettre qu'il n'a qu'à écrire deux lignes à l'ambassadeur, qu'il lui donnera les assurances les plus complètes sur la sécurité de venir et de s'en aller quand lui plaira. Mais si le palatin n'en parle pas, il n'en dira rien. Mais s'il le fait, il peut aussi lui glisser, que l'ambassadeur pense aussi de la même manière au sujet de M. le Comte Mniszek et même des gens qui sont publiquement confédérés, au reste le prince sera en tout sur ses gardes. — Varsovie ce Juillet 1771.

## II.

**Relacja księcia Mieszczyńskiego z misji swej do Franciszka Salezego Potockiego, wojewody kijowskiego.**

Lipiec 1771 roku.

Monseigneur !

En conséquence des ordres de Votre Excellence, j'ai vu M. le palatin de Kijovie à mon retour à l'armée dans sa tente de Tartacoff, où il est venu passer le tems de la foire et s'y tient.

Ayant été informé de mon arrivée, il me fit inviter à dîner, je m'y rendis. Après les compliments d'usage, notre conversation ne roulait que sur des choses indifférentes. J'attendais qu'il me demanda des nouvelles de Varsovie pour commencer avec lui en matière; mais il ne me témoignait aucune envie de savoir la moindre chose et que je prévoyais bien le moment que nous nous serions séparés sans nous obliger, je rompis la glace en lui demandant un moment d'entretien, il me l'accorda avec plaisir. J'ai débuté par lui demander s'il ne lui était venu quelqu'un avec une commission de la part du Maréchal; il me répondit que non,



me marquant cependant qu'il désirait être au fait de l'objet de cette mission, si ce n'était m'être à charge ou importun. Je lui dis que connaissant l'amitié que Mr. le Maréchal avait pour lui, je ne me faisais aucun scrupule de lui en faire part, d'autant plus que l'objet dont il s'agissait, n'était relatif qu'à ses propres intérêts; que je savais de très bonne part que Mr. le Comte Romanzow devait avoir reçu des ordres pour savoir de lui quelles étaient ses intentions dans les circonstances présentes de la Pologne, après la déclaration donnée par l'ambassadeur de Russie le 14/25 Mai à Varsavie, puisque son silence et son éloignement de la capitale les laissaient absolument ignorer à ce dernier; qui désirait cependant ardemment de connaître les vrais patriotes et leurs sentiments sur les moyens de pacifier leur malheureuse patrie; qu'en mon particulier et en homme bien intentionné, je conseillais aussi à Mr. le Palatin de s'expliquer avec l'ambassadeur relativement aux affaires de la Pologne, afin qu'en conformité de vues magnanimes de Sa Majesté Impériale, pouvant par son crédit disposer d'une bonne partie de la nation, il peut travailler au bien de sa patrie. Mr. le Palatin après m'avoir remercié de la marque de la confiance que je lui avais donnée m'a répliqué que Sa Majesté l'Impératrice était déjà parfaitement instruite de ses véritables intentions, ainsi que de son dévouement à ses volontés, qu'elle sera le premier à se soumettre à tout ce que Sa Majesté voudra faire pour le bien de sa nation, étant fermement persuadé que personne qu'Elle ne pourra rétablir la tranquillité en Pologne, et faire cesser les calamités aux quelles elle était en butte par les troubles intestins.

Pour ce qui le regardait personnellement, qu'il n'avait plus de crédit dans sa nation; qu'avec la meilleure volonté de coopérer avec Mr. l'ambassadeur à cet ouvrage si salutaire en conformité de sa déclaration du 14/25 Mai, il sentait bien qu'il lui serait un très mauvais aide; qu'au reste ni son âge avancé, ni sa santé ne lui permettaient absolu-

ment pas d'entreprendre un voyage d'aussi long haleine, que celui de Varsovie, où d'ailleurs il était sûr que sa présence ne servirait à rien. C'est au Roi — m' a-t-il dit et aux ministres qui sont à ses côtés à montrer les premiers le chemin pour correspondre aux vues magnanimes et desintéressées de Sa Majesté l'Impératrice de Russie, alors rien ne sera si aisé que d'entraîner à leur suite et par leur exemple le reste de la nation.

Mr. le Palatin ayant après développé sa façon de penser par ces honnêtes défaits, sans entrer avec lui dans aucune explication ultérieure, je me suis borné à lui faire sentir le tort dans lequel étaient tous ceux qui jouissent de quelque considération dans la nation, se refusaient à concourir conjointement avec l'ambassadeur de Sa Majesté Impériale au rétablissement de la tranquillité dans le pays; je lui fis remarquer la magnanimité et la générosité dans les procédés de Sa Majesté Impériale à l'égard de la Pologne, qui malgré la mauvaise volonté qu'on ne lui avait que trop fait connaître jusqu'ici, et dans sa plus grande prospérité n'aimait encore s'intéresser à son sort et à son bien-être. Je lui dis enfin qu'il devait cependant être assuré que ces intentions de Sa Majesté Impériale n'étaient ni de mendier ni d'acheter la pacification et que lassée de se voir contre-arrêter directement ou indirectement par des esprits turbulents et ennemis du repos public, elle saura en son temps et lieu leur faire sentir les effets de son indignation.

Voici Monseigneur le résultat de l'entretien que j'ai eu avec Mr. le Palatin, je ne souhaite rien plus ardemment que d'être approuvé par Votre Excellence. Mortifié au reste, comme on ne peut pas plus de n'avoir point trouvé dans ce personnage les dispositions requises par vos vues, j'ai l'honneur d'être avec respect

Monseigneur, de Votre Excellence,  
le très humble et très obéissant serviteur

*Serge prince Meschersky.*



V.

Krótki pamiętnik A. Hulewicza  
konfederata barskiego.





Pamiętnik niniejszy, jakkolwiek nie przedstawia wyso-  
kiej wartości pod względem materyału historycznego, zasłu-  
guje przecież na ogłoszenie drukiem, jako przedstawiający  
jedną z tych postaci, z których składały się szeregi barskich  
rycerzy. Autor, szlachcic z Wołynia, zapewne lepiej włada-  
jący szablą niż piórem, pisze ten krótki pamiętnik dla swego  
„kochanego sukcesora“. Z pisma tego tchnie owa atmosfera  
dawnych sodalisów, przebija charakter epoki. Po żołniersku,  
krótko i zwięźle podane tu opisy potyczek, marszów i t. d.,  
mają swój urok. Czytającemu tych kart kilka, zda się że  
słucha opowiadającego weterana, tak tu wszystko naturalne,  
tak prawdziwe. To też podajemy tutaj ten krótki pamiętnik  
z rękopisu, w przekonaniu, że tego rodzaju zabytki zawsze  
ocenionemi być powinny.

---



J. M. J.

Dla potomków to zapisuję, jakom był w związku konfederacyi barskiej, dywizyi przemyskiej wolontaryuszem, dla przypatrzenia się i posłużenia krajowi w tej wojnie. Przymuszony do wzięcia rangi chorążego, byłem w tej randze półtrzecia miesiąca, porucznikiem kwartałów trzy i dni kilka. Marszałkiem tej dywizyi był JW. Franciszek Pułaski, starosta augustowski, który zostawiwszy część, z resztą pomaszewował, a ta część na uczynienie dywersyi nieprzyjacielowi i pomnożenie komendy. Skłóty pod Włodawą, po śmierci jego, ta dywizya pod regimentarstwem JW. Sławoszewskiego, dostała się w komendę brata jego Kazimierza, marszałka Łomżyńskiego, Pułaskiego.

Potyczki późniejsze. Pod wsią Blichnarką dni trzy oprócz nocy podjazdowych, pod Dobarnią, Samborem, Starowolą, Łañcutem, Rzeszowem. W tem mieście, w pałacu, wzięliśmy ks. Kaspra Lubomirskiego, generała rosyjskiego, a ten o córkę księżnej chorążyny się starał. Miał komendę nad naszą dywizyą Suaki <sup>1)</sup>, regimentarz ziemi sanockiej. Temu książę okupił się: dał trzy tysiące dukatów i kredens srebrny. Odłączyliśmy się od Suaka; poszliśmy ku Rymanowi miastu, ot w marszu zdybaliśmy się z sobą, i... potyczka nie dochodząc. A że blisko inna była komenda, posłałem po sukurs prosząc. Przybył Lenartowicz pułkownik,

<sup>1)</sup> Czy nie Sasaki? *Suhak*

a nim przybył, alarmowaliśmy i atakowaliśmy jazdę; oni bez sukursu, którego się spodziewali także. Utracili karabinierów czterdziestu i trzech, kozuńców dwudziestu siedmiu, w niewolę trzynastu z tymi, którzy ze stodół chłopskich zostali potem pobrani. Od piechoty stroniliśmy i usunęliśmy się ku wsi Iwońcu, ziedliśmy co nam dano i w komendzie znieśli ludzie ze wsi. Znowu ziadłszy obiadek po tej konferencji, jazda z jazdą ucierała się, i tu karabinierów dziewięciu na placu zostało, kozaków nie wiadomo (ilu), że w zbożach. Z naszej strony pokłóty towarzysz, pod którym koń padł, ale nie daliśmy ani dokłóć, ani wziąć, ani obedrzeć.

Po skończonej akcji, ruszyliśmy na biwak ku granicy i stanęliśmy — aż od Szycy generała jegier na kobyle siwej, gorczyczkę mającej, wpada o sukurs. Ruszyłem. A Szyc był w powrocie z wziętym w Krystynopolu księciem i uchodził obronną ręką, gdzie aż pod miasteczko Starosól w krzaki udać się musiał przed kozuniami. Szyc że się spodziewał sukursu, drażnił, a my im tył wzięliśmy — pobici tak, że mało co uszło. Konwojowałem ku Dyńcowi Szycy z księciem Meszczerskim zwanym.

Ten ksiązę w zamian potem oddany za Biesiekierskiego i innych kilku wojskowych.

Pod wsią Ustrzykami potyczka, w szykunku moim, w prawo zasadził się podemną koń. Na górze dość znaczna kryniczka była, ale porucznik mego szwadronu, Kobielski, odstąpił mnie; udałem się do zaczętej sprawy; kozaków kilku postrzelonych. Chorąży od nich raniony; ja z góry ogień sypałem, a oni z dołu do moich. Kapitan komenderujący niemi od regularnych, Herman, odiechał do dworu dopijać filiżankę kawy mojej, której mi nie dali skończyć. Ten Herman, od którego zdobyty koń kasztanowaty z łysiną, i chciał go u mnie odkupić i przysyłał przez oficera z trębaczem do mnie czerwonych złotych 30, a ja w oczach posłanego darowałem kasztanka porucznikowi mego szwadronu Kobielskiemu.

Pod Sączem miasteczkiem ustąpiliśmy sobie; pod Złukową małą utarczka, aż pod Żmigród miasteczko usunęliśmy się. W kilka dni potyczka znowu; wykręciliśmy się jak można najlepiej wy kierować się. Trzeba było wojsku pieniędzy, osobliwie gemejnom i towarzystwu; tu szukać potrzeba nieprzyjaciela, z jednym się potykać, a razem odbierać kwarty, które z ekonomii samborskiej na króla iść miały, odbierać je od posiadaczy królewskich. Inaczej być nie mogło, gdyż kasy własnej nie mieliśmy, choć zdobycze bywały, ale to szło na wojsko; wiedzieć będziesz niżej.

Ruszyliśmy pod Chęciny miasto. Nie dochodząc mieliśmy przez sześć godzin akcyę. Nie wiadomo czyli miał nieprzyjaciel stratę, bo na placu nie został żaden, i z naszej strony najmniejszej nie ponieśliśmy szkody. Skończyliśmy utarczkę.

Poszliśmy potem ku Małogoszczy; tu komendy wzmoćniły się; przybyły drugie z Pułaskim. Maszerował za nami nieprzyjaciel, przeciwko któremu trzy nasze podiazydy wykomenderowane zostały: pułkownik Nowicki, nasza dywizya przemyska i Bośniaki.

Podiazydy nasze aż pod ich podpłochy ocierały się. Nieprzyjaciel spodziewał się sukursu, potykać się odmawiał, a my ku Krakowu za korpusem powoli ciągnęliśmy. Rozumiano, że się w inną stronę udamy. Aż zaczęli nasi w tych stronach atakować ich komendy. Przymuszeni niepewną nadzieję opuścić, cofnęli się.

Zabraliśmy na przedmieściu Kleparzu, Stradomiu i Kazimierzu, regimienta Mirowskiego z końmi 215 osób.

Z miasta, z ręcznej broni i z armat ognia dawano. Raniony tegoż czasu w udo kartaczem rotmistrz Rudnicki, którego zostawiono u obywatela Dembickiego, a nim się skończyła akcyja dowiedzieliśmy się i zabraliśmy go z sobą.

Tegoż dnia Róściszewski, major od naszych huzarów w samo czoło dostał kulą; w tym zabranym regimencie 5 oficerów wziętych: Leduchowski, Dembiński, Rydecki, Czy-



żewski i Jordan, generał tego regimentu. Czyżewski pozostał, reszcie, wolnymi ich zostawiwszy, Pułaski do Warszawy jechać zalecił. Z regimentem tym do Częstochowy pomaszerowaliśmy, a w marszu były potyczki, ale bez szkody.

Komenda generała Podhoryczanina huzarów zielonych zniesiona, mało co uszło ich do innej komendy; pod wsią Promnikiem naszych zabitych 15 i ranionych 19.

Prusacy nad granicą pobici i zabrani. Golcz, generał i dyssydent polski, tych za pieniądze sprowadził. Generał z tymiż zabrani, placu nigdy nie dotrzymywali. Pod Kłobuckiem bitwa z nieprzyjacielem nowa; złączyliśmy się z prusakami. Atakowali Jasną Górę Częstochowę, kopuły granatami przez dni 19, dachy porozrywali kulami i koni 7 skaleczyli. Dano znać, że konfederaci atakują Kraków. W ataku forteczki zostało trupa w fosach nieprzyjacielskiego do 4000. Atak zaczął się o godzinie w pół do drugiej w nocy i trwał do wschodu słońca, aż zaczęli wołać: *krugom*. Gdy naszych w fosy puszczono na zdobycz, wzięto kapitana Morsztyna, dowódcę szturm, ranionego kartaczami..., prosił pierwszy o pardon z dołu i o księdza, a w forteczce i spojrzeć nie chciał i słyszeć o tem; w kilka dni umarł. Pochowany był jadąc od Jasnej Góry forteczki do miasta Częstochowy, przy drodze krzyżowej blisko austeryi, i służących dwóch, a że nie był spokojny w tem miejscu, dobyto go i zawieziono do mogił żołnierzy, idąc do Mstowa. Chociaż korpus ich niedaleko stał i od nich wysłaną dziewczkę na szpiegi pojmano niedaleko.

Widenepan kapitan, z piechotą zabrany od nas, z armatą jedną przechodził do swoich, powieszono i na okopy ich wykomenderowani wpadli, armat dwie zagwoździli, a moździerzy prędko dostać nie było można, gdyż zaraz alarm powstał w obozie i szwadrony nadmaszerowały. Puszkarzy trzech na armatach zabito, jeden był pruski; za tę sztukę Konopka wziął chorążtvo. Po skończonym ataku i odstąpieniu nieprzyjaciela od forteczki, dano mi ordynans maszero-

wać do ziemi przemyskiej dla powiększenia komendy, odbierania podatków z Ekonomii samborskiej, które na skarb królewski szły, i od posiadaczów, także od magnatów o wyprawy albo na wyprawy przymuszać kazano. Miałem do obywatelów rekomendację osoby mojej i listy odbierałem i odsyłałem, jak niżej będzie.

Aż przybył pułkownik Rudnicki, z niewoli uszły. Byłem kontent z przybycia jego, przywiózł ordynans, abym w komendę jego się oddał. Kłopot z głowy; lepiej być podkomendnym zawsze, ile że ja rotmistrz, on pułkownik, ale obojba jednej dywizyi.

Nadciągnęły komendy nasze możniejsze i Pułaski marszałek; dano znać że trzystu kozaków za wsią Świątkową większą znajduje się. Maszerowaliśmy, dni trzy i nocy marszu było, spodziewaliśmy się ich zastać. Ci nas wyprzedzili, mając z sobą regularnych z piechotą, my mając zmęczone konie, na stanowisku późno w noc, puściliśmy je na trawę. Szwadrony nasze stały w porządku. Ja moją szkapę razy trzy puszczałem trzymając; snem zmorzony dałem jej się odsuwać, myśląc że łatwo złapię. Aż o wschodzie słońca zaczęli kozunie strzelać; mój koń pobiegł do naszych i pojmany został przez oficera naszej dragonij, Staszkiewicza, a ja na piechotę zostałem. Zacząłem uchodzić na nasze szwadrony, opierając się nieprzyjacielowi. Co tu pomyślisz czytelniku o takim przypadku. Zszedłem z drogi z gościńca na bok, na łożynę małą, aż zoczyłem gałąź na ziemi leżącą, drzewa wierzbowego, szeroką, gęstą i długą; pod tą się skryłem — trzeba było lub zginać, lub się w niewolę dostać. Czekałem długo, aż nieprzyjaciel z naszego stanowiska ruszy, bo nasi przawszy piechotę, rejterowali się. Górale, mężczyźni i kolliety, nic na gonitwy nie zważając, za zdobyczą uganiali się; tych tylko obawiałem się aby mnie nie postrzegli; jakoż góral blisko mnie w krzakach płaszcz schował, a góralki gałęzi idąc: może nie żyje — dajmy znać. Byłem pewny, że mnie mówią.

Gdy komenda nieprzyjacielska z naszych stanowisk ruszyła się w swoją stronę, ruszyłem i ja przez potok na drugą stronę rzeczki, płynącej płytko po kamieniach.

Wiedziałem w którym miejscu komenda generała Szyca (Szyca) obozem stoi; rznąłem się pod las aż do podsłuchów tej komendy i doszedłszy, postrzegłem że kozunie na górze stoją. Dał posłuch znać do obozu i pouciekali postrzeższy dotarczkę. A nim doszedłem do nich, góral co pał bydło, którego do siebie zawołałem, opowiadał swoją mowę: „Panuniu, tędy wasi przechodzili“. Poszedłem tedy dalej i wstąpiłem do gospodarza, prosząc o mleko za pieniądze; zaraz mi go dali, a zapłaty żadnej wziąć nie chcieli.

Dalej idąc, znalazłem wązki strumień wody biegnący w lesie, nogi w nim moczyłem a potem zasnąłem. Poszedłem tedy do posłuchów generała Szyca komendy, aż się znowu dały widzieć konie na górze, dotarczka skończyła się i znikli.

W tym obozie odebrałem konia mego i do swego obozu, o milę będącego, odiechałem, a konie moje dwa wierzchowce i masztalerskie do kucia wysłane były, które Filip Radziwiński, marszałek sanocki, brat mój wujeczny, kazał być zabrać do siebie. Rozumiano, że zabity zostałem, albo w niewolę wzięty. Byłem jeszcze woluntaryuszem, z konderowanymi na ochotnika jeździłem.

Potyczki dalsze. Pod Gorlicami nieprzyjacieli uszedł w lasy; była od nich sztuczka na zdradę, pojmany jeden wyznał. W Wiszniowej przededniem po miesiącu napadliśmy ich. Oficerów trzech z siedmią końmi do pałacu uszło i z 20 piechotnymi i kozakami zamknęli się. Nie prędko po zamknięciu się ich, gdy z okien ognia sypali i dwóch naszych zabili, poddać się byli zmuszeni i prócz zabitych i uciekłych, w niewolę sporo zabraliśmy z końmi i bronią, bo się byli wystrzelali z patronów zupełnie; pojmany Dębiński, towarzysz od komendy Suaka uciekł, który naprowadzał na domy obywatelskie, gdzie mi się zdarzyło bywać — po spowiedzi powieszony został jak zdrajca.

Pod Opatowem siła nieprzyjacielska następowała; nasza komenda przeprowiła się przez promik i za wodą w gotowości stała, aż gdy zaczęli kwiczyć, strzelać — ja z porucznikiem mego szwadronu przeprowiłem się. Pod Przemyślem jednego dnia trzy potyczki z Szulbynem pułkownikiem mieliśmy; miał piechotę z armatami dwoma; atakowałem konnicę jego, w ostatku od piechoty uchodząc za San rzekę przeprowiłem się do drugich szwadronów, będących z pułkownikiem Rudnickim. W tem miejscu jałowic 4 dano ze dworu, na rzeź dla komendy naszej; zgotowaliśmy, popiekli i ruszyli dalej.

Poszliśmy do Dukli; mało było do czynienia. W Pilźnie miście udało nam się przededniem napadłszy. Prócz trupa w niewolę zabranych 285. Oficerowie do kościoła i w zakrystę rejterowali się — dobyci, chociaż drzwi żelazne. Ci dostali pardon, a chorąży przez towarzysza za ołtarzem zabity został.

W Skolim miście, dodnia znowu napadliśmy na placówkę, reszta przez wodę uciekła; niektórych nasi i w wodzie zabijali. Zdobyć wielka nam się dostała: konie, woły, wina beczek 10, tytoniu tureckiego worów dwa, srebra w cywkach, złota. Werskiemu, memu porucznikowi, w zdobycz przyszło po 300 cywek, pasów nowych cztery, płótna szwabskiego sztuk sześć.

Osobno w zdobyczy suknie męskie i damskie, w sztukach materye dostały się nam. W tem miście armat dwie zagwoździć kazaliśmy, a słońcę, sadło na kawałki żołnierze rozerwali. Ziadłszy obiad ruszyliśmy w swoje strony. Nieprędko już przybył sukurs, że był z piechotą mocny, ruszył za nami. Tyle wskórali, że czata kozacka złapała górala wysłanego do pułkownika, która była złożona z dragonów Łubieńskiego po wódkę do wsi idących. Zwyczaj był u nas, aby w tem miejscu, w którym bronimy się z komendą, nie dawano gorzałki, choćby za pieniądze żołnierzom, aż za pozwoleniem komendy. Właśnie pod ten czas lenungi poczęto

wypłacać we wsi Rodziejowice. Nie udało się nieprzyjacielowi; nasze posłuchy postrzegłszy go wydały ognia i do komendy umknęły, bo placówka była ściągniona. Wymaszerowaliśmy w pole, za nami nie poszli z piechotą. Dwóch tylko naszych chorych w stajni wzięli, ale nie żołnierzy. My powoli wprzód wyprawiwszy zdobycz, wymaszerowaliśmy.

Pod Żmigrodem miasteczkiem mała korzyść. Nad granicą cesarską, między wsiami Blicharką polską a cesarską wsią Cygla, atakowano nas przez dni cztery prócz nocy podjazdowych, pod niebem stojących na górze. Ale Suwarow nacierał nie silnie. Przybył Pułaski na sukurs z mocną komendą. Posłał mu nazajutrz trzy butelek rozolisu przed wschodem słońca na posilenie się do boju. Ubitych naszych ze trzydziestu i kapitan od regimentu raniony umarł, pochowany w Cygle za granicą. Trupa po rewizyi wspólnej na placu zostało 287 prócz brata Drewicza ranionego, który w marszu umarł. Wieleby było do wypisywania. Po skończonej bitwie ustąpił nieprzyjaciel na swoje stanowisko, z którego był się ruszył, a my za granicą na almak (?), blisko bojowiska, bez pozwolenia cesarskiej komendy nocą. Za granicą kazano nam broń złożyć, widzieliśmy jawnie, że nas chcą zdradzić cesarscy i poddać bezbronnym. Kapitanowi ich Pułaski i Radziwiński dali po koniu, broń oddali nam. Nie pozwalali w potoku płynącym konie napawać, nie słuchaliśmy, a dla siebie kupowaliśmy zdrowszą wodę. Drugi raz broń składaliśmy już w stodole. Aż przybył Esterhazy, generał cesarski, myśleliśmy na komendę cesarską uderzyć, gdyby on nie był przyjechał. Oficerów w oczach zbурczał cesarskich. Oświadczyliśmy pójść krajem cesarskim dokąd zechcemy, popowi za sianożęć, którą konie nasze zjadły 10 dukatów zapłacił Pułaski.

A że Drewicz z innej komendy naszej w niewolę kilku dostał, po pardonie kazał dziewięciu huzarów na jednej ręce wieszać, a innych skłóć. Za ten nie po wojennemu uczyniony zbytek, na to miejsce inna komenda odebrała karę —



ano bowiem befeł do komend naszych, aby gdy się trafi  
czka, pardonu nie dawano. Stało się, że wprędce na  
u było dużo, i oficerów czterech, a w niewolę zabranych  
e, i więcej byłoby można, gdyby Pułaski, biegając na  
u, nie wołał: „dawać pardon“, co z trudnością przyszło  
rozhułkanego żołnierza.

Na Wielkanoc w Jarosławiu, drugiego dnia świąt. Na-  
d trzech oficerów utraciliśmy, którzy szli na święcone  
Rudominy, komisarza księcia wojewody ruskiego Czarto-  
kiego. Że rozruch na przedmieściu zrobił się, komenda  
do broni się rzuciła. Wachmistrz był dowódcą; chcieli  
miasta, stały nasze szwadrony i nie puściły ich. Bramę  
tali przez nas zamkniętą. Z obu stron ognia dawano. Za-  
liśmy dosyć w niewolę, konie z kwater kirasyerskie, pa-  
we mieli mundury, pułk nazywał się podobno pawłowski.

Uważ sobie czytelniku, że i święto uroczyste nie było  
nas wolne, bośmy ścigać musieli. Ziadłszy obiad, my  
cerowie i komenda, dla której miasto zniosło święcone,  
który miał na prędcę, ruszyliśmy z zabranymi ku granicy.  
e komendy ruszyły za nami, z którymi zaledwie nie przy-  
oby do boju, gdyby pułkownik nasz nie był mnie posłu-  
ł, co jednak z trudnością przyszło. Do mojego zdania  
cerowie się łączyli, była *ratio status*. Mając zabranych  
eba do nich stróży i nie mało, bo inaczej wybiliby się  
wo i naszych pozabijali, za których ręczyć nie było mo-  
a, żeby się nie przepijali i nie przesypiali. Mogli w doda-  
zabrać i oręż nasz i konie. Radziłem więc oddać w za-  
an za naszych z innych komend i tak się stało, gdyśmy  
opodał spostrzegli ogień ich.

Poszliśmy ku Dukli; tu nie było nic; potem pod Ry-  
anów, tu potykaliśmy się przez dni trzy bez utraty na-  
ych, bośmy dostali sukurs w porę.

Pod wsią Bieździadką małe spotkanie, obie komendy  
odziły się na rozejście: Ruszyliśmy ku Wołyniowi, oni tuż,  
ż za nami. Pod Dobromilem znowu potyczka, z Litwy zgi-

nęło nam dziesięciu przez pijaństwo, dalej pod Krosno Litwie bieda. Nie chcieli z miasta wyjechać, a my przyszeni byliśmy dla następującej siły nieprzyjacielskiej się w pewniejsze miejsce; w ostatku potyczka, po katarczce rozeszliśmy się.

Rano ku Rymanowu, z myślą rozdania nowych mundurów komendzie. Nie dochodząc, pod wsią Klementów komendy nieprzyjacielskie nadciągnęły od miasta Liska i noka. Ku Iwoniczowi wsi usunąłem się, a gdym w przyszykunek robił, podsunął się kozuń w granatowych sukni z żółtymi wyłogami. Żołnierz z glejtu zawołał na mnie, bym się miał na baczości i w porę, żem się skutecznie odstrzelił, bo każdy u mnie ładunek po lotek dziesięć w słupku czyli pieńku. Inszy, w zielonym garniturku, małego wzrostu, na placu boju wołał temi słowy: „że wam i Matka Częstochowska nie pomoże“ — której wzgardy podarować mu nie mogliśmy. Miasto Biecz i klasztor Reformatów (zabawiano), aparaty, kapy, kielichy, bielizny kościelne zabrano i składy obywatelskie. Ale nasza komenda od ciurów, szedłszy im w oczy, wiele tego odebrała.

Pod wsią Rzemieniem, śniegi wielkie wysoko leżały, weszli za nami w naszą drogę, ale nią nie trafili. Zguba była jak się obłąkali, górale zabierali po niedostępnych miejscach niedobitków. Pod Sączem starym, krótka była potyczka, przez godzin trzy, siedemnastu dostaliśmy. Pod Sankiem, chociaż znowu nieźle się udało, ale od piechoty uchodzić musieliśmy, maszerując ku Romanowu, widzieliśmy kozaków, którzy się tylko pokazali i przepadli.

Ktoś doniósł do Częstochowy regimentarzowi Sławoszewskiemu, że pod Duklą zabity zostałem. Za duszę moją były egzekwie w Częstochowie; nie zaszkodzi na zapas.

Pod Zamościem nie byłem, zostawiony dla robienia dworskiej wersji, nie dając im złączyć się z mocniejszą siłą i atakować naszych drugich komend. Gdy znowu komendy nasze się złączyły, nieopodal jedna od drugiej stojąc, pod Brz-

w miasto ruszyliśmy, udając niby ku granicy, a w samej  
 nocie chcieliśmy ich się pozbyć — w tył wzięść nie udało  
 się. Trupa było z obu stron trochę i konia nam ranili je-  
 nego w kolano. Konie w Jarosławiu zabrane paradne kira-  
 werskie, warte były po trzydzieści i czterdzieści złotych, a  
 granicą sprzedaliśmy po dukatów cztery.

Poszliśmy ku Jaślisku miastu na almak, nie dawali nam  
 ani spoczynku. Chcieli w koło obstać komendę naszą,  
 poszliśmy z tego miejsca w zawieruchę, aby nie narażać  
 miasta; weszliśmy w pośrodek ich, a potem w inną stronę,  
 szukając innej komendy, z którąby można się potuzać. Mróz,  
 śnieg i zawierucha, w koni 730 jadąc śladu za nami nie  
 było widać, należało koniecznie w oczy pokazać się. Co-  
 ścigający się, widząc desperacką odwagę. My komendę  
 naszą dzieliliśmy na trzy części i blisko siebie zawsze, a  
 za nami echo licznej komendy.

Pomaszerowaliśmy znowu szukać zdobyczy jakiej. Aż  
 nam dano znać, że pod wsią Berką, w stawku kąpią się  
 Turcy. Obskoczyliśmy stawek, ale jeden ich posłuch uciekł  
 i dał znać pułkownikowi regularnych, stojącemu z komendą  
 w mieście Lisku, ale ten się ruszyć nie mógł. Znowu była  
 potyczka pod miasteczkiem Ustrzykami, ze stratą i naszą, bo  
 ranionych siedmiu, a Pułaski, brat stryjeczny Franciszka i Ka-  
 mierz Pułaskich, marszałków, szkaradnie raniony, do ko-  
 cioła w Lisku zawieziony i tu pochowany. Był rotmistrzem.  
 To wszystko stało się w nocy. Szkodzili nam wiele z sadu.

Komendy połączone szły znowu ku Dukli. Usłyszeliś-  
 my, że wojska cesarskie do zaboru Polski z Węgier ciągną;  
 aby nas nie mogli zagarnąć, trzymaliśmy się z sobą. Aż tu  
 1772 roku *in Julio* zaczęli nakazywać nam, abyśmy od gra-  
 nic odstąpili o mil dwie. Nie posłuchaliśmy ich, staliśmy  
 ostrożnością po wsiach — nie nacierali na nas.

Poznaliśmy już upadek nasz. Pułaski przed salwo-  
 waniem siebie zalecił rozpuścić komendy nasze wszystkie.  
 Oświadczyliśmy, że inaczej być nie może, każdy o sobie

mamy myśleć i z żalem się z sobą rozstawać. Chciało wsko uderzyć na cesarskich, wstrzymaliśmy od tego azard. Naco się przyda gdy trzech mocarstw siły przeciwko nam, gdy rozbiór już nastąpił. W nagrodę służby swojej, choć płatnym był żołnierz, na którym koniu kto siedział, odiechu z bronią i oficerowie, roziechaliśmy się po ucałowaniu serdecznem jeden z drugim.

Ja ze służącym ku krajowi swemu udałem się, aż około Rawy miasteczka, pod wsią Wólką dostałem się w niewolę z trzema ludźmi masztalerzami, a czwarty uszedł, którego posłałem był szukać drogi w lesie, bo mnie na błota zimowa droga zaprowadziła. Wziętego mnie z trzema ludźmi, do Lwowa zawieziono. Miałem z sobą sztafety dwie, wysłane do JW. wojewody wołyńskiego i do podskarbiego, do generała Kamińskiego i do Szerkowa, we Lwowie konstytuujących. Zawołany byłem do Kamińskiego, i opowiedział mi o tych sekretach. Przytem matka żony generała Szerkowa starała się o uwolnienie moje. Ja nie chciałem inaczej tylko z ludźmi moimi, dając rację, że nie są żołnierze ale masztalerze moi od broni. Uwolniono mnie z nimi. Dał mi paszport Szerkow uwalniający. Jest między papierami. Kamiński powołany był do Petersburga.

Straciłem konie, porządek żołnierski, ale nie straciłem nic, gdy przy życiu zostałem. Patenta moje zabrane, gdy się dostał w niewolę, ale nie w potyczce. Iznoskow kapitał i Kołomyjczenko, rozumiejąc że to są skrypta, obiecywali mi je oddać. Ja sam winienem, że mi ich nie zwrócono, gdy bym przy uwolnieniu nie zapomniał, a prosił matki żony Szerkowa, pewnieby mi je generał kazał powrócić.

Uważaj sukcesorze kochany, że wiek mój młody nie w domu strawiłem; pierwaj przy boku senatorskim, później w wojsku *Sic transit gloria mundi*. Powróciwszy z niewoli opis ten prawdziwy podpisuję, w Dołhem 1772 a. 10. Aug

A. Hulewicz.

# Biłka Wydawnicza Polska w Krakowie

poleca następujące własne wydawnictwa:

**Ceny w Rublach.**

<i>Antoniewicz Karol</i> , ks. <b>Poezye religijne</b> . Wydanie drugie . . . . .	—90
— <b>Poezye religijne i świeckie</b> . Wydał ks. Jan Badeni. Wydanie trzecie z niemi winietami, 1-80, w starannej oprawie . . . . .	3—
<i>Bałucki M.</i> <b>Poezye</b> , bardzo ozdobne wydanie miniaturowe, oprawne na 5b francuski w półskórkę . . . . .	2—
<i>Bazin René</i> . <b>Rodzina Oberle</b> . Przekład z francuskiego . . . . .	1-60
<i>Benedyktowicz L.</i> <b>Stanisław Witkiewicz, jako krytyk</b> , jego pojęcia, zasady krytyczne w malarstwie; rozbiór krytyczny . . . . .	1-20
<i>Biłczewski</i> , Ks. arcybiskup. <b>Eucharystya</b> w świetle najdawniejszych po- czów: piśmiennych, ikonograficznych i epigraficznych. Wydanie luksusowe ielkim formacie, stronice 328 z 47 rycinami i tablicą w heliograwurze. ło odznaczone nagrodą Akademii Um., 4-50, w starannej oprawie . . . . .	6—
<i>Bourget Paweł</i> . <b>Oliary postępu</b> . Przekład z francuskiego . . . . .	1-80
<i>Coppée Fr.</i> <b>Dobre cierpienie</b> , pierwsze tłumaczenie polskie pięknych nowel ionego autora . . . . .	—70
<i>Czermak Wiktor</i> Dr prof. Uniw. Jag. <b>Studia historyczne</b> . . . . .	2-70
Tręść: Na dworze Władysława IV. — Młodość Jerzego Lubomirskiego 6—1636). Wojna Smoleńska z r. 1633—1634 w świetle nowych źródeł. — ka wobec wojny 30-letniej. — Kilka słów o pamiętnikach polskich XVII ku. — Miłostki królewskie. — Przyczynek do biografii Zimorowicza. — czynki do dziejów XVII wieku z archiwów prywatnych.	
<i>Dostojewski T.</i> <b>Wspomnienia z martwego domu</b> . (W katordze), przełożył Tretiak, drugie wydanie . . . . .	1-45
<i>Gawalewicz Maryan</i> . <b>Niczycja</b> . Powieść . . . . .	1-60
<i>Gide K.</i> <b>Zasady ekonomii społecznej</b> . Drugie polskie wydanie, świeżo cowane i rozszerzone przez Dra W. Czerkawskiego . . . . .	4-50
<i>Głogier Zygmunt</i> . <b>Geografia historyczna dawnej Polski</b> z dodaniem Mapy czyzopolitej przez J. Babireckiego. W tekście 64 autentycznych rycin 2-70	
<i>Golian Zygmunt</i> , ks. <b>Kazania niedzielne i świąteczne</b> , wydane staraniem Bartkiewicza . . . . .	1-80
— <b>Listy duchowne</b> , (serya nowa), wiernie odpisane z oryginałów, za woleniem osób, do których były pisane. Wydanie drugie, 1901 . . . . .	2-20
<i>Hamsun Knut</i> . <b>Pan</b> , z pamiętników porucznika Tom. Głabua . . . . .	—90
<i>Jirasek Alojzy</i> . <b>Raj świata</b> . Powieść na tle epoki kongresu wiedeńskiego, oryzowane tłumaczenie prof. Krecka . . . . .	1-25
<i>Kalinka Waleryan</i> ks. <b>Sejm czteroletni</b> . Wydanie czwarte w czterech ciach . . . . .	6-50
— <b>Ustawa trzeciego maja 1791 r.</b> . . . . .	—50
<i>Kołaczkowski Klemens</i> , Jenerał. <b>Wspomnienia od roku 1793 do 1831</b> , ozdobione 27 rycinami, 5 tomów po . . . . .	1-20
<i>Korolenko Wł.</i> <b>Niewidomy muzyk</b> . Przekład z rosyjskiego St. M. . . . .	—90
— <b>Szkie i opowiadania</b> . (At Dawan. — Za obrazem. — Zaćmienie słońca. — nie. — W nocy. — Morze. — Sadny dzień) . . . . .	1-80
Pierwsze w języku naszym przekłady tych arcydzieł literatury rosyjskiej.	
<i>Kostomarow N. J.</i> <b>Kudejar</b> . Powieść hist. z czasów Iwana Groźnego. . . . .	1-80

**Gebethner i Wolff w Warszawie.**



**Ceny w rublach.**

- Kowerska Z. Z pamiętnika ornitologa, opowiadanie . . . . .*  
 — Powieści. (Dla Anusi.—Z życia Jasia.— Na noclegu.—Wydalona)  
 — Podłotek. Wielki dyplomata. — Dla wprawy. — Chłuba kraju. —  
 opowiadania poczytnej autorki. . . . .
- Krzyżanowski Anatol. Przełom i inne nowele . . . . .*
- Książeczka do modlitwy dla mężczyzn ze sfer inteligentnych.** Nowa ta  
 żeczka, w formacie łatwym do wsunięcia w kieszeń, z modlitwami kościoła  
 w języku łacińskim i polskim, z przygodnymi pacierzami, dobranymi  
 znajomością rzeczy i wielką troskliwością, odpowie odczuwanej odda-  
 rzeczywistej potrzebie
- Óprawy wykonano w pierwszorzędnym zakładzie starannie i gustow-  
 Cena rb. 1-60 do rb. 5.
- Lamy Stefan. Kobieta i wiedza. Tłum. z franc. Elżb. Mieroszowskiej . . . . .*
- Łoziński Władysław. Tłum. Wydanie drugie. . . . .*  
 Szkice socjologiczne, zawierające analizę zbiorowego występowania lu-  
 jako masy organicznie i hierarchicznie nieuksztalowanej.
- Mickiewicz Adam. Wybór listów, ułożył Józef Kallenbach, prof. uniwersytecki . . . . .*  
 Wybór ten zawiera ważniejsze listy poety, w których przebiegają  
 duchowe rysy nie tylko twórcy „Pana Tadeusza“, ale człowieka-obywatela  
 brata, męża, ojca rodziny i serdecznego przyjaciela.
- Morawski Marian. ks. prof. uniwersytecki. Filozofia i jej zadanie. Wydanie  
 trzecie, tom o 440 stronicach. . . . .*
- Pelczar Józef, ks. biskup przemyski. Zarys dziejów kaznodziejstwa w kościele  
 katolickim. Część I. Kaznodzieje greccy i łacini . . . . .*  
 Część II. Kaznodzieje polscy, str. 401 . . . . .  
 Część III. Kaznodzieje ludów słowiańskich, romańskich i germańskich  
 obszerny tom o 476 stronicach wraz z indeksem do całego dzieła . . . . .  
 — **Kazania na uroczystości i święta Najśw. Maryi Panny.** Wydanie nowe  
 dwa tomy . . . . .  
 — **Prawo małżeńskie katolickie z uwzględnieniem prawa cywilnego, obowiązującego w Austrii, Prusach i w Królestwie Polskiem.** 3 tomy, 75 arkuszy  
 starannego druku. . . . .  
 — **Rozmyślanie o życiu kapłańskim, czyli ascetyka kapłańska.** Wydanie  
 drugie, pomnożone, 2 tomy . . . . .
- Piekosiński i Szujski. Stary Kraków, dzieje Krakowa od r. 1000 po koniec  
 XV. wieku, staranne wydanie z 57 autentycznymi rycinami . . . . .*
- Rostworowska Jadwiga. Czy są nowe dla kobiet zadania? Nowa praca  
 autorki, która dała się już poznać jako wytrawna znawczyni tyle ważnych  
 sprawy kobiecej . . . . .*
- Sarnecki Zygmunt. Historia literatury francuskiej ułożona podług najwłaściwszych  
 źródeł i opracowań obcych. Dzieło to, zapełniające dotkliwą w literaturze  
 naszej lukę, jest starannie ułożonym przewodnikiem; dokładny rejestr  
 ułatwia bardzo odszukanie każdego autora. Cena tomu o 480 stronicach . . . . .*
- Sewer. W kleszczach, Magdusia, dwie nowele . . . . .*
- Skirmunt Konstancja. Nad Niemnem i nad Bałtykiem II. . . . .*
- Sokołowski Marian. Dr. prof. uniwersytecki. Studya i szkice z dziejów sztuki  
 i cywilizacji. Str. 531, w tekście 47 prześlicznie odbitych, autentycznych  
 rycin, 4-50, w oprawie starannej . . . . .*  
 Treść: I. Starożytność i wieki średnie. — Poszukiwania archeologiczne  
 w Azji Mniejszej. — Z podróży na Wschód. — Wazy greckie w naszych  
 zbiorach. — Zbiór gemmograficzny Muzeum Narodowego. — Restauracja  
 Sukiennic. — II. Włochy i odrodzenie. — Wspomnienie o Rafaelu Sanzio.

**Ceny w rublach.**

Colonna w Rzymie. — Gołuchów. — III. Bizancyum i Ruś. — antyczna i ruska średniowieczna kultura. — Badania archeologiczne na Galicyjskiej. — Sztuka cerkiewna na Rusi.	
Stasiak Ludwik. Brandenburg kraina słowiańskich mogił. Powieść hi- styczna . . . . .	2 25
Szajnoch Karol. Pisma, 2 tomy . . . . .	2 50
T. I. Bolesław Chrobry i odrodzenie się Polski za Władysława Łokietka. T. II. Opowiadania o królu Janie III. — Stasio. — Jerzy Lubomirski.	
Szartowski Alojzy. Z dziejów Państwa Kościelnego 755—1846—1870, ze zgołnem uwzględnieniem zaboru Państwa Kościelnego, z rycinami. —	45
Szczedrin-Saltykow. Roweie (Karaś idealista. — Wierny Trezor) —	30
Tarnowski Stanisław. Dworzanin Górnickiego, studjum literackie —	70
— Komedy Aleksandra hr. Fredry. II. O pośmiertnych komediach Fredry	1 80
— Studya do historyi literatury polskiej. Wiek XIX. Tom IV. (Co u nas Cochanowskim pisano. — Szekspir w Polsce. — „Korjolan“ Szekspira)	2 70
— Henryk Sienkiewicz. Historya rozwoju zawodu pisarskiego H. Sienkiewicza, stawiona w 25-letni jubileusz jego działalności . . . . .	1 80
Tolstoj L. Anna Karenina. Powieść. Przekład J. W. 3 tomy . . . . .	4 50
Tomek Wacław Włodziej, Prof. Uniw. Czesk. Historya Królestwa Czeskiego, Ele jubileuszowego wydania przełożyła H. Strażyńska, dwa tomy . . . . .	3 60
Tomkowicz Stanisław c. k. konserwator zabytków sztuki, Katedra na wrele i jej restauracya, z 1 tablicą i 15 rycinami . . . . .	70
Trapszo Anastazy, b. Dyrektor szkoły dramatycznej w Warszawie, artysta ny warszawskiej i krakowskiej. Podręcznik sztuki dramatycznej. . . . .	1 60
Treść: O sztuce wogóle. — Szkoła klasyczna i realna. — Mimika. — nerwach i o środkach. — Ruchy. — Zastosowanie mimiki. — Zasady muowy. — Podział deklamacyi. — Temperament. — Wrażenia. — Myśl. — zucia i namietności. — Słabości fizyczne na scenie. — Choroby duszy. — zykłady wyrażania uczuć.	
Tretjak Józef, Dr, prof. uniw. Jagiell. Szkice literackie, serya druga. raków 1901 . . . . .	2 70
Treść: O dramacie staroindyjskim. — Kalewala, epopea fińska. — Obrazy eba i ziemi w „Panu Tadeuszu“. — Powieść historyczna polska. — Dawna eśń żołnierska — Krasicki jako prezydent trybunału. — Studium o Kra- ewskim. — Na jubileusz Asnyka. — Podział historyi literatury polskiej okresy.	
Wodzicka Teresa. Eliza Radziwiłłówna i Wilhelm I. z 3 portretami —	40
Zacharyasiewicz Jan. Po ślubie. Z zapisków kobiety. Powieść . . . . .	1 35
— Tajemnica Stepani, powieść w 2 tomach . . . . .	2 25
Zwyczaje towarzyskie (Le savoir vivre) wraz z nauką życia. Poglądy na chowanie się w ważniejszych okolicznościach życia towarzyskiego. Wydanie ecie. — Nader dokładny i najstaranniej wydany podręcznik . . . . .	1 20
prawny w płótno . . . . .	1 80
Z niedawnych czasów. Wspomnienia z Wilanowa. Wydanie wykwiutue, portretami pań: Augustowej, Cecylii i Teresy Potockich, Adamowej ychowcowej i Wiktorowej Czackiej . . . . .	1 35

la uniknięcia pomyłek, prosimy przy zamówieniu dodawać zawsze  
„Wydanie Spółki Wydawniczej Polskiej w Krakowie“  
kład główny w księgarni Gebethnera i Wolffa w Warszawie.

Do nabycia także w każdej znaczniejszej księgarni.

344

**Ceny w Koronach.**

<i>Kluczycki Stanisław. Mrówki. Szesnaście pogadanek, bardzo ozdobne lanie z 40 piekniemi rycinami</i>	2·80
<i>Kopyciński X. Dr. Siedem kazań o mecie Pańskiej</i>	2·—
<i>Kowarzyk Hugo, inspektor kopalń. O nowych urządzeniach podziemnego rozu węgla w Jaworzniu, z 2 tablicami</i>	3·—
<i>Kutrzeba Stanisław Dr. Sądy ziemskie i grodzkie w wiekach średnich. Województwo krakowskie</i>	1·50
<i>Lanckoroński Karol. O nowych robotach w Katedrze na Wawelu</i>	—80
<i>Lepszy Leonard. Lud wesołków w dawnej Polsce</i>	2·—
Treść w skróceniu: Przeżytki pogaństwa w obrzędach i zwyczajach, zież humor ludowy. — Misterya. — Zacy w roli wesołków. — Wesołkowie rodowi. — Konik zwierzyniecki. — Błazny i t. d.	
— <i>Wspomnienia artysty. Urywki z pamiętnika. Wydanie wytworne, z wi-ami i 18 rycinami Edw. Lepszego</i>	3·—
— <i>Cech malarski w Polsce od wieków średnich do końca XVIII w., przy-nek do historii sztuki. Część I z 6 autentycznemi rycinami</i>	3·—
<i>Manteuffel G. Dorpat i były Uniwersytet dorpacki</i>	4·—
<i>Markiewicz B. ks. prof. sem. duch. O wymowie kaznodziejskiej, str. 543</i>	6·—
<i>Matlakowski Władysław. Budownictwo ludowe na Podhalu. 4-to z 28 licami i 25 rysunkami w tekście</i>	15·—
<i>Mayet Klaudyusz M. ks. Anioł Eucharystyi czyli żywot Maryi Eustelli</i>	3·—
<i>Mehoffer J., Prof. Akad., S. P. Uwagi o sztuce, odpowiedź na list K. Lanckorońskiego w sprawie restauracyi Katedry na Wawelu</i>	—80
<i>Michalska K. Ozdoby z kwiatów, dziełko przyozd. 28 piekniemi ryc.</i>	1·20
<i>Milewski Józef, prof. Uniw. Budżet i kredyt publiczny, roztrząsania finansowe olityczne</i>	4·—
<i>Mycielski Franciszek, prezes Tow. roln. Nasze rolnictwo i przemysł</i>	—80
<i>Piekosiński Fr. Dr. Pieczęcie polskie wieków średnich, część I, Doba stowska, z kilkuset piekniemi rycinami</i>	10·—
— <i>Heraldyka polska wieków średnich</i>	15·—
Autor podaje tu wyczerpujący opis wszystkich znanych mu, naszych średniowiecznych herbów (z wielu rycinami).	
— <i>O dynastycznym szlachty polskiej pochodzeniu. Z 20 tablicami. Tom I. zdanie II powiększone</i>	10·—
— <i>Tom II obejmuje dwanaście pierwszych pokoleń rycerstwa polskiego ków średnich, z licznymi rysunkami w tekście</i>	10·—
Dzieło niezbędne dla każdego, kto studjuje polską heraldykę.	
— <i>Średniowieczne znaki wodne (filigrany). dwa zeszyty in folio z licznemi tcam i autografowanemi</i>	15·—
— <i>Kamienie mikorzyńskie, str. 73, z 9 tablicami rycin</i>	2·40
— <i>Studya, rozprawy i materiały z dziedziny historii polskiej i prawa pol-o tom I. z rycinami</i>	10·—
Treść: I. Kamienie mikorzyńskie. II. Ludność wieśniacza w Polsce. Kodeks dyplomatyczny, zbiór dokumentów średniowiecznych.	
<i>Ramutł Stefan. Statystyka ludności kaszubskiej z mapą Kaszub. Obszerny 1 a o 290 stronicach</i>	6·—
<i>Rehmann Ant. prof. Uniw. Tatry pod względem fizyczno-geograficznym. 2 rapkami</i>	4·80
<i>Robinson Kruzo, jego życie i nader osobliwe przygody. Nowy przekład oryginału angielskiego, przyozdobiony 120 piekniemi rycinami Waltera geta, obszerny tom o 360 stronicach, kor. 4, oprawne w płótno</i>	5·—
<i>Rostafiński J. prof. Uniw. Słownik polskich imion rodzajów oraz skupień llin, poprzedzony historyczną rozprawą o źródłach. (Słownik łacińsko-polski olsko-łaciński). Znaczny tom o 900 stronicach</i>	10·—
— <i>Symbola ad historiam naturalem medii aevi, dwa obszerne tomy</i>	14·—
<i>Rzepiński Stan. Grecya, wspomnienia z podróży odbytej na wiosnę roku 1896</i>	1·—
<i>Schneider Józef. Narty (Ski). Podręcznik dla zwolenników tego sportu, 41 rycinami</i>	2·—



Ceny w Koronach.

- Semenenko Ks. Piotr.* Cwiczenia duchowne . . . . . 1  
 — *Męka i Śmierć Jezusa Chrystusa* . . . . . 1  
 — *Ojciec nasz.* Dziesięć nauk . . . . . 1  
*Siemiradzki Józef Dr.* Na kresach cywilizacji. Listy z podróży i  
 ryce południowej, odbytej w roku 1892  
*Sokołowski Maryan,* prof. Uniw. Zagadkowy nagrobek katedry gnieź-  
 Folio z 2 rycinami . . . . . 1  
 — *Malerei und Plastik in Galizien.* Odbitka z dzieła: Die oester. Monar-  
 z 23 starannemi rycinami . . . . . 2  
*Spis Stanisław ks. Dr,* prof. Uniw. Jag. O pokusach Chrystusa Pana  
 rozprawa egzeget., wydanie wykwiłtne . . . . . 1-6  
*Sprawozdania komisji Akademii Um. do badania historii sztuki w Polsce*  
 Tom VI, zeszyt 1, 4—, Tom VI, zeszyt 2 i 3, 10—, zeszyt IV: 6—. Całość 20—  
 Są to zeszyty in folio, bardzo starannie i obficie ilustrowane, a zawie-  
 rają rozprawy pierwszorzędných autorów, na tej niwie pracujących.  
*Sto rozmyślań o Przenajświętszym Sakramencie* na tle Pisma św. . . . . 1-  
 Ozdobnie oprawne . . . . . 1-50  
*Straszewski M.,* prof. Uniw. O filozofii i filozoficznych naukach . . . . . czasów  
 starożytnych aż po dziś dzień . . . . . 2—  
*Strazińska H.* Ścieciech i królewicze, opowiadanie historyczne dla mło-  
 dzieży, nagrodzone na konkursie, str. 101 broszur, 2-60, kartonowane 3—  
*Szajnocha W. Dr* prof. Uniw. Płody kopalne Galicyi, ich występowanie  
 i zużytk. Część I. Węgle kamienne. — Węgle brunatne. — Rudy żelazne. —  
 Rudy ołowiane. — Rudy cynkowe. — Siarka. — Część II. Sole potasowe. —  
 Kopalnie i warzelnie soli. — Wosk ziemny. — Każda część po . . . . . 3-20  
*Taczanowski Władysław.* Ptaki krajowe, dwa obszernie tomy . . . . . 16—  
 „Tatry”. Szereg 20 przepięknie wykonanych drukiem fotograficznym  
 widoków, w ozdobnej okładce, format: wielki gabinetowy . . . . . 7—  
*Teka grona konserwatorów Galicyi zachodniej.* Tom I, okazałe in 4-to wydanie  
 z 122 znakomicie wykonanemi rycinami i z 3 tablicami w heliografurze,  
 zawiera obok nader cennych drobniejszych prac także oddawna oczekiwaną  
 i upragnioną „Inwentaryzację zabytków Galicyi zachodniej” . . . . . 25—  
*Tolstoj Hr. L. N.* Władza ciemności, dramat w 5 aktach przełożył Mi-  
 chał Przybyłowicz, Kraków . . . . . 1-60  
*Wazow Iwan.* Pod jarzmem tureckim. Powieść osnuta na tle walki Buł-  
 garów z Turkami. Z 20 ilustracyami, 2 obszernie tomy . . . . . 7—  
*Ważynski Aleksander ks. Dr,* b. inspektor Akademii duchownej  
 w Petersburgu. Homiletyka . . . . . 3-60  
*Windakiewicz St.* prof. Uniw. Akta rzeczpospolitej babińskiej, wydane z ory-  
 ginalnego rękopisu . . . . . 3-60  
*Wisłocki Wł. Dr.* Acta rectoralia Almae universitatis studii cracoviensis, to-  
 mus I, continens annos 1469—1557, 8°, str. 1222 . . . . . 15—  
*Wojciechowski Tadeusz,* prof. Uniw. Kościół katedralny w Krakowie.  
 Owoc długoletnich studyów znakomitego historyka, pierwsza źródłowa  
 praca, przedstawiająca w 30 rozdziałach dzieje katedry. Tom in folio,  
 wykwiłtnie wydany, z 66 rycinami, k. 20—, w trwałe i pięknej oprawie . . . . . 26—  
*Wskazówki mleczarskie,* wydane przez austr. centralne Tow. dla  
 mlecznego, tłómaczenie z niemieckiego z 14 rycinami . . . . . 3-60  
*Zbawienie zapewnione* przez nabożeństwo do Maryi czyli Devotus Mariae  
 nunquam peribit. Dowody i przykłady przez autora „Anioła Eucharystyi”  
 tłómacz. z franc. z upoważnieniem autora. Kraków, 1895 . . . . . 3-60  
*Zmigrodzki Michał Dr.* Przegląd archeologii do historii pierwotnej religii  
 str. 188, z 609 rysunkami litograf. (Drukowano tylko 100 egz.) . . . . . 2-50  
 — *Krótki zarys historii sztuki.* 3 części . . . . . 12—

Do nabycia za pośrednictwem każdej księgarni.

Główny skład tych dzieł

w Warszawie, w księgarni Gebethnera i Wolffa.











